# قادة الفكر ( 50 )

سرحة الدكتور داشد البراوي





















#### اهداءات ۲۰۰۲

أسرة حار نميد الرحمن يحوي يُعية حارب الرحمن يحوي الإيداع التهامين



سائیف روبسرت هیلبرونر

سرحة الدكتور داشد البراوى

مستنده الخليع والنشد مكتب؛ النحضئة المصدريّ المعابها حسسن محبّد وأولاده ٢ شارع عدل بشاياتها ورَ

#### THE WORLDLY PHILOSOPHERS

By

#### ROBERT L. HEILBRONER

Published by Simon and Schuster, New York Copyright (c) 1953, 1961 by Robert L. Heilbroner

> مطالع كوستا شوياس وشركاه و دورندنده المار بهد الماد ا

## المحتويات ــــــ

٥			مقسدمة البرجمة
4	عهيد عهيد	:	الفصل الأول
10	الثورة الاقتصادية	:	الفصل الثانى
٤٥	العالم العجيب الذي صوره آدم سميث	:	الفصل الثالث
	العالم القاتم الذى رسمه القس مالئس ودافيد	:	الفصل الرابع
۸۳	ريكاردو		
117	العالم الجميل الذى تصوره الاشتراكيون الحباليون	:	الفصل الخامس
101	العالم الصلب الذي بشر به كارل ماركس	:	القصل السادس
	العالم الفكتورى والجاعات السرية من رجال	:	الفصل السابع
111	الاقتصاد الاقتصاد		
137	العالم المتوحش الذي عاش فيه ثورشتاين فبلن		القصل الثامن
۲۸۳	العالم المريض الذي عالجه مينارد كينز	:	الفصل التاسع
۳۳۳	العالم الحديث العالم الحديث	:	الفصل العاشر
*17	وراء الثورة الاقتصادية	:	الفصل الحادي عشر

### مقدمة الترجمة

## بقسلم : الدكتور راشد البراوى

أسئلة شغلت بال المجتمع الرأسالى منذ استقرت دعائمه فى أوربا حيث موطنه الأساسى على وجه التحقيق : ما طبيعة هذا النظام المعروف باسم الرأسالية القائمة على وجود سوق حرة ومنافسة حرة ومشروع حر؟ وهل من قوانين معينة يسر النظام وفقاً لها حتى يحقق الغايات التى يسعى إليها المجتمع ؟ وإلى أين يتجه ، أو ما مصيره بعبارة أخرى ؟ ولا تزال هذه الأسئلة تردد اليوم ، بل لعلها تزداد إلحاحاً ، بعد ضروب التحدى التى تعرض لها هذا النظام ونحاصة منذ أن وضعت الحرب العالمية الأولى أوزارها .

وراح فريق من الدارسين والباحثين من ذوى النظرات النفاذة الدقيقة على هذه الأسئلة ، وتنوعت الإجابات ، سواء في تفسير العالم الذي نعيش فيه أو في التنبؤ بالاتجاه الذي يسبر فيه . فهو عالم جهيج عند آمم سميث ، تلعب فيه المنافسة الحرة الدور الرئيسي ، وتؤدى فيه المصلحة الحاصة في الأجل العلويل إلى ما فيه مصلحة الجاعة ؛ وهو عالم قادر بفعل هذه القوى والدوافع على تصحيح ما قد يبدو فيه من أخطاء ، بل ومظالم . ولكن هذه الصورة اللامعة سرعان ما ألقى عليها مالتس وريكاردو ظلالا قامة من التشاوم ، ولكنهما لم يدعوا إلى إلغاء النظام . هذه الدعوة صدرت عن فريق من الكتاب أخذوا يدعون إلى إقامة جنة على الأرض ، وطلعوا فريق من الكتاب أخذوا في كتاب الفكر الإقتصادي باسم الحيالين أو عشروعات لتنظيم الحيمع ، يسودها طابع الحيال لأنها لا تنفق مع طبائع بالوتوبين . ثم جاء جون ستيوارت مل ليحدثنا أنه إذا كانت هناك عيوب في توزيع الثروة المنتجة فليست هناك قوانين ثابتة تحكم هذا التوزيع وإنما

فى وسع الجماعة أن توزع هذه الأروة حسب الأسلوب الذى تراه أدنى إلى تحقيق العدل .

لقد أعطى مل العالم أملا ، ولكن هذا الأمل سارع إلى تحطيمه رجل تحالفت ظروف العصر الذي عاش فيه ، والبيئة الحاضة التي نشأ فيها ، والحياة القاسية التي عاناها ، فأشاعت في نفسه المرارة وجعلته ينظر إلى النظام نظرة قائمة فأعلن أن الرأسالية مآلها حيا إلى زوال .. ذلك هو كارل ماركس الذي كان موافعه « رأس المال » أشبه بكتاب الفناء أو محكم الاعدام على هذا النظام .

رأى ماركس أن الرأسالية تسير في الطريق إلى القضاء على نفسها ، ولكن كاتباً آخر سار خطوة أبعد فقال إن الرأسمالية سوف تؤدى إلى القضاء على العالم بسبب ما تولده الإمبريالية من الحروب . وتلقف الشيوعيون الفكرة ، وراحوا يكسبونها لحماً ودماً ، وجعلوها من المحاور الأساسية في دعواتهم المتناقضة .

ونشبت الحرب العالمية الأولى . ثم حدثت الأزمة الاقتصادية التي اجتاحت العالم في خريف عام ١٩٢٩ فكانت ذروة سلسلة من حالات الركود التي تعرض لها المحتمع الرأسالى ، وهي ظاهرات تفاوت تفسيرها وتعليلها . بدا كأن في هذا المحتمع مرضاً ، وجاء جون مينارد كينز ليعلن أن في الامكان التغلب على المرض ، ومعنى هذا أن في وسعنا أن نتحكم في مصيرنا ؛ والواقع لقد أصبحنا مسئولين بصورة متزايدة عن حاضرنا ومستقبلنا . وهذا التحكم من جانبنا حقيقة تلعب فيها الاعتبارات الأخلاقية والسياسية دورها الكبير إلى جانب الاعتبارات أو العوامل الاقتصادية .

هذه الإجابات المتعددة والمتنوعة على الأسئلة التى أوردناها فى مبدأ هذه المقدمة ، هى ما يتضمنه الكتاب الحالى . إنه يعرض لنا أفكار ذلك النفر من الكتاب ممن يعرفون باسم الاقتصاديين العظام ، وذلك خلال القرنين الأخيرين أو منذ أن طلع آدم سميث بكتابه و ثروة الشعوب ، ، على وجه التحديد .

وتضم المكتبة الغربية عدداً لا حصر له من المؤلفات عن الفكر الاقتصادى أو المذاهب الاقتصادية . ومنزة الكتاب الحالى تنبعث من المنجع الذي اتبعه صاحبه . فهو يبدأ بتوضيح ظروف العصر الذى ظهر فيه الاقتصادى ، ثم على البيئة الحاصة الى كان لها دورها على البيئة الحاصة الى كان لها دورها في تشكيل أفكاره . وبعد ذلك يأخذ فى عرض هذه الأفكار ونحليها ومناقشها فى دقة وصراحة ونزاهة علمية تستوقف النظر . فالمؤلف لا محاول أن يضع التأكيد على ناحية دون أخرى حتى يفرض على القارىء رأياً أو اتجاها معينا وإنما يلزم جانب الحياد الإنجابي الدقيق فى عرض آراء هولاء الإقتصاديين العظام .

والميزة الثانية التى تلفت النظر هى الوضوح الكبير فى عرض الأفكار مهما بلغ تعقيدها كما يتضح مثلا فى الفصول الحاصة بريكاردو وفيلن ، ونستطيع القول إن القارىء العادى الذى ليس على درجة عالية من الثقافة الإقتصادية قادر على استيعاب الأفكار والمذاهب التى طلع بها أولئك الرواد فى ميدان الفكر الإقتصادى .

قد لا تكون أفكارهم والمذاهب التي بشروا بها وضروب العلاج التي افترحوها غير صالحة تماماً التطبيق اليوم ، ولكنها سهىء لنا الفرصة كي ننظر إلى المستقبل نظرة يسودها التفاؤل ، إنهم يعلموننا أن العالم الذي نعيش فيه لا يوجد فقط ولكنه ينمو ويتطور ، وأن في وسعنا أن نوجه عمليه النمو والتطور وأن نتحكم فيها إلى قدر كبير .

وإذا كانت المكتبة الغربية تزخر بالمؤلفات فى الفكر الإقتصادى ، فإن المكتبة العربية تعتبر على التقيض من هذا فقيرة إلى حد بعيد ، وهذا ما دفعنا إلى ترجمة هذا المكتاب حتى يكون القارئ العربي على بيئة من تلك الاتجاهات الفكرية التى كانت ذات أثر فى تشكيل العالم مما يثبت بالفعل أن القلم أصدق أنباء من السيف فى أكثر من حالة .

والله الموفق إلى ما فيه الحمر .

# الفضّ لالأول

## تمهيد

هذا كتاب عن حفة من الرجال لم حق عجيب في الشهرة التي يدرمها ولو حكمنا عليهم وفقاً لجميع القواعد التي توردها كتب التاريخ التي يدرمها طلاب المدارس فقد كانوا شخصيات لا يعتد بها ؛ فلم يقودوا الجيوش ، أو يعموا الامبراطوريات ، ولم يكن لهم سوى دور بسيط في القرارات التي تصنع التاريخ . وذاع صيت عدد قليل مهم ، ولكن دون أن يكون أحد مهم بطلا قومياً أبداً . ومع هذا فا فعلوه كان أكثر حسماً بالنسبة إلى التاريخ من تلك الأفعال الكثيرة التي قام بها الساسة بمن استمتموا بدفء شمس المحد ، وغالباً ما كان الذي فعلوه أبعث على القلق بصورة بعيدة الغور من زحف الجيوش وارتدادها عبر الحدود ، وأقوى على تحقيق الحبر والشر من المراسم التي أصدرها الملوك أو سنتها الميثات التشريعية . نقصد بهذا أنهم شكلوا وأثروا في اتجاهات عقول الناس .

ولما كان الشخص الذي مجتلب عقل الإنسان إلى جانبه علك قوة هي أعظم من قوة السيف أو الصولجان ، فإن هوالاء الرجال شكلوا العالم وأثروا في الاتجاه الذي يسبر فيه . لم يرفع أحد مهم إصبعه بالعمل ولكنهم عملوا أساساً كطلاب علم – في هدوء وبشكل غير ظاهر ، وبغير أن مهتموا كثيراً بما قاله العالم عهم . ولكنهم خلفوا في أعقابهم إمير اطوريات ممزقة وقارات متضجرة ، وحموا وقوضوا أظفمة سياسية ، وأثاروا طبقة ضد أخرى بل وشعباً صد تحر و لم يفعلوا هلما لأنهم كانوا يدبرون الأذى وإنما بسبب ما كان يكمن في أفكارهم من قوة خارقة للعادة .

من كان هولاء الرجال ؟ إننا نعرفهم باسم الإقتصاديين العظام ، ولكن الغريب هو قلة ما نعرفه عنهم . قد يتراءى للمرء أنه فى عالم تمزقه المشكلات الإقتصادية ويشعر بالقلق على اللوام من ناحية الشئون الإقتصادية ويتحدث كما هو الشأن بالنسبة إلى الفلاسفة ورجال السياسة . ولكهم بدلا من هذا ليسوا إلا شخصيات غامضة تتتمى إلى الماضى ، كا تنظر إلى المسائل التي تجادلوا بصددها فى حاس وشغف بنوع من الرعب الذى تستشعره إزاء الأشياء البعيدة عنا . يقال إنه لا سبيل إلى إنكار أهمية علم الإقتصاد ولكنه علم جاف وصعب وعين أن يتراغلن يألفون عوالم القكر الغامضة .

وليس ثمة شىء أبعد عن الحقيقة من هذا الظن . فالشخص الذى يظن أن الإقتصاد ليس إلا مسألة تحص الأساتذة ينسى أن هذا العلم هو الذى أحدث الاضطرابات والثورات . والشخص الذى راح يطالع كتاباً فى الإقتصاد ثم استخلص أن هذا العلم يبعث على السأم هو أشبه برجل قرأ كتاباً عن المبادئ الأولية فى علم إيواء الجنود بالميدان ، وإطعامهم ثم قررأن دراسة فن الحرب لا بد وأن تكون عملة .

كلا ، فالإقتصاديون العظام تابعوا محثاً لا يقل إثارة - وخطراً - عن أى محث عرفه العالم أبداً . فالأفكار الى طلعوا بها ، على خلاف أفكار الفلاسفة الكبار ، لم توثر إلا قليلا في حياتنا العملية اليومية ، والتجارب الى حدوا على تطبيقها تخالف تجارب رجال العلم من حيث أنه لا يمكن إجراؤها في عزلة عن المعمل . إن الأفكار التي طلع بها كبار الاقتصاديين هزت دعائم العالم ، والأخطاء التي وقعوا فها كانت قمينة أن تؤدى إلى النكبات .

لقد كتب لورد كينز ، وهو نفسه اقتصادى عظيم ، يقول 1 إن أفكار الاقتصاديين والفلاسفة السياسيين ، سواء كانت على صواب أو خطأ ، أقوى مما درج الناس على فهمه عنها . والحق ،أن العالم لا تحكمه إلا قلة من أفكار أخرى ، فالرجال العمليون الذين يعتقدون أسم تحرووا من أية موثرات فكرية هم فى العادة عبيد اقتصادى قد أصبح فى ذمة التاريخ . والمجانين الذين يقبضون على أعنة السلطان والذين يسمعونأصواتاً فى الفضاء ، إنما يستمدون جنوسهم من كاتب أكاديمي عاش قبل ذلك بسنوات قلائل . وإنى لعلى يقين أننا نبالغ بدرجة هائلة فى قوة المصالح الثابتة إذا ما وازنا بينها وبين العدوان التدريجى من جانب الأفكار » .

من المؤكد أن الاقتصادين لم يكونوا جميعاً من العالقة . فالألوف مهم وضعوا كتباً ، بعضها نصب ضخمة البلادة ، واستقصوا التفاصيل الدقيقة يكل ذلك الحاس الذي اتصف به طلاب العلم في العصور الوسطى . فاذا كان علم الإقتصاد اليوم لا يبلو إلا في ضوء خافت ، وإذا كنا غالباً ما نفتقد شعوراً من المغامرة الكبرة فيه ، فليس له أن يلوم إلا أربابه ذلك أن الاقتصاديين العظام لم يكونوا بجرد عقليات صاحبة القد جعلوا من العالم بأسره موضوع محبهم ، وعرضوا لنا ذلك العالم بمشاعر جريئة كثيرة : تم عن النفس أو تبعث على اليأس أو تشيع الأمل . وتطور آرائهم المارقة محيث تصبح آراء سليمة ، واظهارهم الأشياء التي يعدها الناس دليلا على الإدراك السلم بأنها خرافة ، كل هذا لا يشكل شيئاً يقل عن جهد تدريجي لبناء صرح الحياة المعاصرة .

إننا لا نكاد نتصور مجموعة من الرجال أكثر غرابة منهم ـــ أو مجموعة دونها على ما يبدو من حيث أنه قدر لها أن تعيد تشكيل العالم .

كان من بينهم فيلسوف ومجنون ، وقسيس وسمسار فى بورصة الأوراق المثالية ، وثورى ورجل ينتمى إلى طبقة النبلاء ، وزاهد وشكاك وأفاق . وكانوا ينتمون إلى جميع الجنسيات ومشارب الحياة وبمثلون جميع ضروب الأمزجة . كان بعضهم نامها والبعض الآخر ثقيلا بملا ، وكان بعضهم حاقداً والبعض الآخر ثقيلا مملاً ، وكان بعضهم حاقداً والبعض الآخر عما يستحيل احماله . وجمع ثلاثة مهم على الأقل ثرواتهم ولكن الكثيرين مهم ندر أن حلقوا المبادئ الإقتصادية الأولية لإدارة شئوتهم

المالية . وكان اثنان مهم من رجال الأعمال المعرزين ، بيما لم يزد واحد مهم أبدأ عن كونه بائعاً متجولا ، وبلد آخر ثروته .

وكانت وجهات نظرهم عن العالم متنوعة تنوع حظوظهم — إذ لم تكن هناك أبداً جاعة من المفكرين تماثلهم في ميلهم إلى العراك فيا بيهم . فأحدهم ظل طيلة حياته يدافع عن حقوق المرأة ، بينما أصر آخر على أن النساء دون الرجال بشكل ظاهر . واعتقد أحدهم أن «السادة » ليسوا إلا برابرة ، بينما الرجال بشكل ظاهر . واعتقد أحدهم أن « السادة » ليسوا إلا برابرة ، بينما أمن آخر بأن غير السادة يندرجون في زمرة للتوحشن . وأحدهم — وكان غنياً جداً — دعا إلى إلغاء الذي ، بينما استنكر آخر — وهوفقير جداً — الإحسان . وادعى عدة مهم أن هذا العالم بالرغم من نقائصه أفضل العوالم المي عكن وجودها ، بينما كرس آخرون حياتهم لإثبات العكس .

وألفوا جميعاً الكتب ، ولكن لم يشهد العالم مجموعة أشد اختلافاً فيا ينها . فكتب واحد أو اثنان مهم كتباً لقيت أعظم الرواج والانتشار ، وصلت مولفاتهم إلى الأكواخ المبنية من الطان في آسيا ، بينما اصطر غيرهم إلى أن يدفعوا تكاليف نشر مؤلفاتهم الغامضة ولم يكن لهم أبداً جمهور من القراء خارج دائرة أشد الناس صلة بهم . وكتب القلائل مهم بلغة كانت تزيد من سرعة نبض الملاين – بينما غيرهم – ولا يقلون أهمية بالنسبة إلى العالم – كنبوا بأسلوب كان غامضاً في نظر أهل عصرهم كما هو في نظرنا اليوم .

أما الذي ربط بيهم فلم يكن شخصياتهم أو حياتهم العملية أو ميولهم أو حي أفكارهم ، إن القاسم المشرك بيهم كان شيئاً خلاف هذا ، ألا وهو نزعة حب الاستطلاع التي كانوا يشتركون فها . فجميعهم خلب لهم العالم المحيط بهم ما انطوى عليه من تعقيد وما بدا به من اضطراب ، وفتهم بالقسوة التي خالباً ما أخفاها عن الانظار بفضل التظاهر بالتقوى ، والنجاحات التي خالباً ما كان على دراية ووعى بها . وانغيسوا جميعاً في فحص سلوك الإنسان كما خلق الدنيوية أو لا ثم بعد أن داس على أقدام سواه كمى عصل على نصيب مها .

ومن هنا ممكن أن ندعوهم الفلاسفة اللين يعنون بالأمور الدنيوية لأجم سعوا إلى أن يضم نظامهم الفلسفى أشد تصرفات الإنسان إتصالا بالحياة الدنيا ـ أى الدافع الذى بحفزه على اقتناء الثروة . رعا لا يعتبر هذا أجمل نوع من أنواع الفلسفة ، ولكن ليس ثمة نوع آخر أكثر منه مدعاة إلى الحيرة أو أعظم منه أهمية . من ذا الذى يفكر فى البحث عن نظام وخطة مرسومة فى أسرة فقيرة ودمار ظاهر ينتظرها لاهنة أو يسمى إلى اكتشاف قوانين دائمة ومبادى، فى جمهور من الدهماء يسير فى الشارع وخضرى يبتسم فى وجه عملائه ؟ إلا أن هولاء الإقتصادين العظام كانوا يؤمنون أن أمثال هذه الحيوط التى تبدو غير ذات ارتباط فيا بينها يمكن نسجها لصنع طنفسة واحدة ، وأننا لو نظرنا عن بعد إلى هذا العالم المتنافر الألفيناه متوالية منظمة ولرأينا الضوضاء تتحول إلى لحن متسق .

وأنه لقدر كبر من الإعان حقاً ! ! ومع ذلك ، وبالرغم مما يبعث عليه من دهشة كافية ، فقد أصبح له ما يبرره . إذ مجرد أن عرض الإقتصاديون الماذج التي صنعوها أمام أنظار الأجيال المعاصرة لهم ، لم يعد الفقير العالة والمضارب أو الحضرى وجمهور الفرغاء ممثلين متنافرين ألقى بهم لغير ما سبب مفهوم على حشبة المسرح ، وإنما كان مفهوماً أن لكل منهم دوراً يؤديه يعتبر ذا أهمية جوهرية بالنسبة إلى سر الدراما الإنسانية ذاتها ، سواء كان هذا الدور سعيداً أو غير ذلك . وحن انهى الإقتصاديون فإن ما لم يرد عن كونه عالمًا مضجراً أو عالمًا تسوده الفوضى ، قد أصبح مجتمعاً منظماً له حياته الحاصة وهي حياة ذات معيى .

هذا البحث عن النظام والمعنى فى التاريخ الاجاعى هو جوهر علم الإقتصاد ، ومن هنا فهو الموضوع الرئيسى فى هذا الكتاب . لسنا تعزم القيام برحلة تعاضر فيها عن المبادىء ، ولكنا سنقوم برحلة عبر الأفكار الى شكلت التاريخ ، ولن نقابل فى طريقنا علماء تربية فحسب ، وإنما سوف نلتقى بالكثيرين من الفقراء . ومن المضاريين الذين أصابهم الحراب ولكنهم

أحرزوا النصر ، ومن جهاهير الدهماء ، بل وسوف نلتقى فى موضع أو آخر ببقال . سوف نعود إلى الوراء حتى يتسنى لنا الكشف من جديد عن جلور مجتمعنا فى خضم الأتماط الاجهاعية الى تبينها الإقتصاديون الكبار ، وإذ نفعل هذا فسوف نعرف الإقتصاديين الكبار أنفسهم ـــ لا لأن شخصياتهم غالباً ما كانت بهيجة الألوان فحسب وإنما لأن أفكارهم تحملطابع الذين ابتلحوها .

وقد يكون من الأوفق لو استطمنا أن نبدأ مباشرة بأول الإقتصاديين الكبار – أى آدم سميث نفسه – ولكن آدم سميث عاش فى وقت الثورة الأمريكية ويجب أن يفسر الحقيقة المحيرة وهى أن ستة آلاف عام منذ بدأ الإنسان فى تسجيل التاريخ قد انقضت قبل أن يظهر أى فيلسوف دنيوى ليتحكم فى المنظر . إنها لحقيقة غريبة ، فقد صارع الإنسان المشكلة الإقتصادية قبل عصر القراعنة بوقت طويل ، وخلال هذه القرون أخرج فلاسفة بالمعشرات ، وأنتج علماء ومفكرين سياسين ومؤرخين وفنانين بالجملة ، وساسة بالمثات ، إذن لماذا لم يكن هناك إقتصاديون ؟

سوف يتطلب الأمر منا فصلا كي نجيب على السوال . فإلى أن نسبر غور طبيعة عالم أقدم من عالمنا ودام زمنا أطول بكثير – وهو عالم لم يكن الإقتصادي فيه غير ضرورى فحسب بل وكان شخصاً يستحيل وجوده – فلن نتمكن من إعداد المسرح الذى قد يتخذ فوقه الإقتصاديون العظام أماكهم . سوف ينصب اهتمامنا الرئيسي على حفنة من الرجال عاشوا خلال القرنين الأخيرين . ومع هذا بجب أن نقهم أو لا العالم الذى سبق دخولم وبجب أن نراقب ذلك العالم الأقدم عهداً وهو يولد العصر الحديث – عصر الإقتصادين – وسطكم ما صحب ثورة كبرى من اضطراب وألم .

# النفيث لاثاني

## الثورة إلاقتصياديته

منذ هبط الإنسان من فوق الأشجار واجه مشكلة البقاء لا بوصفه فرداً وإنما بصفته عضواً فى جاعة اجتماعية . أما أنه نجيح فى حل المشكلة فيشهد به استمرار وجوده ، ولكن بقاء العوز والبؤس حتى فى أغنى الشعوب لدليل على أن هذا الحل فى أفضل حالاته كان حلا جزئياً .

غير أنه لا ينبغي أن نقسو في لوم الإنسان بسبب عجزه عن أن مخلق جنة على الأرض ، إن من العسير انتزاع العيش من سطح هذا الكوكب ، وإنه لما يثير الحيال بقوة أن نفكر في الجهود اللانهائية التي لا بدأتها بذلت في استثناس الحيوانات لأول مرة ، واكتشاف بدور النباتات التي تصلح للزراعة ، واستغلال الحامات المعدنية الموجودة على السطح لأول مرة . فالإنسان لم يوفق في الإبقاء على جنسه إلا لأنه مخلوق نزاع إلى التماون مع أفراد الجاعة .

ولكن نفس اضطراره إلى الاعباد على غيره زاد من صعوبة مشكلة البقاء بصورة غير عادية ، فالإنسان ليس علة عمى أنه غير مزود بنمط موروث من الغرائز الإجهاعية ، إذ على النقيض من هذا تشير طبيعته إلى أنه بجرى وراء مصلحته الذاتية ، بدرجة بالغة . فاذا أجيره ضعف بنيته نسبياً على التمام التعاون مع غيره فان حوافزه اللاشعورية التي لم تروض بعد تهدد دائماً بتحطيم المشاركات الاجهاعية التي يقيمها من أجل أداء العمل .

ففى المحتمع البدائى كانت البيئة هى التى تحدد الصراع بين روح العدوان ونزعة التعاون ، فحيث يطالع شبح الموت جوعاً الجاعة كل يوم كما هو شأن الإسكيمو أو القبائل الأفريقية التى تعيش على الصيد ، فإن مجرد الحاجة إلى الإبقاء على الذات تدفع أفراد المجتمع إلى التعاون فى أداء أعمالهم اليومية . ولكن هذا الضغط الملموس الذى تفرضه البيئة لا وجود له فى مجتمع متقدم . فحين لا يعود الناس يعملون جنباً إلى جنب فى المهام التى تتصل بالبقاء اتصالا مباشراً — والواقع أن نصف السكان أو أكثر لا يمسون بأيديهم الأرض المزروعة أو يدخلون المناجم أو يربون الماشية أو يقيمون المبانى — فإن استمرار وجود الحيوان الإنساني يعتر إنجازاً اجتماعياً رائعاً .

ومما يبعث على الروعة حقاً أن يكون بقاء المحتمع معلقاً غيط رفيع فالجاعة الحليثة تهددها أخطار لا حصر لها بحيث إذا أخفق الفلاحون من أورادها في زراعة المقادير الكافية من المحاصيل ، أو خطر ببال رجال السكك الحديدية أن يصبحوا من المحاسبين ، أو قرر المحاسبون أن يتحولوا إلى عمال يديرون السكك الحديدية ، أو عرضت قلة من الناس خدماتها للعمل في المناجم أو في صناعة الصلب ، أو رأت التقدم للحصول على درجات علمية في علم المختلفة واحدة إنه إذا عجز المحتمع عن أداء عدد كبير من الأعمال المتشابكة ، لسرى الاضطراب في الحياة الصناعية على نحو يدعو إلى الأس . فالمحتمع يواجه كل يوم إمكانية الابهار ، لا بفعل القوى الطبيعية الأسان .

وإذ توالت القرون لم يجد الإنسان سوى طرق ثلاث يتقى مها النكبة .

فهو قد ضمن بقاءه عن طريق تنظيم المجتمع على أساس التقاليد ، ونقل الملهم المتنوعة والصرورية من جيل إلى جيل وفقاً للعادة والعرف ، فالإبن ينهج على متوال أبيه وبذلك يتسبى المحافظة على مط معن . فقد كان ( الدين ) في مصر القديمة على ما محدثنا آدم سميث ( يفرض على كل شخص أن يزاول مهنة أبيه ، وكان المفروض أنه يرتكب أبشع تدنيس لحرمة المعتقدات إذا احترف غيرها » . كذلك كانت التقاليد في الهند إلى عهد قريب تفرض على

الأفراد أعمالا معينة تنفق والطبقة التي ينتمون إليها ، والحق ، لا يزال المرء في جزء كبير من العالم الذي لم يأخذ يأسباب النظام الصناعي ، يولد ومعه الحرفة التي سوف يتعين عليه أن يمارسها .

ويستطيع المجتمع أن يحل المشكلة على نحو مختلف بأن يستخدم سوط السلطة الدكتاتورية المركزية لحمل الناس على أداء الأعمال التي تراها لازمة لها . فالأهرامات التي أقيمت في مصر القديمة لم يتم بناوهما لأن فكرة بهذا الصدد خطرت ببال مقاول جرئ ، كما لم تنفذ مشروعات السنوات الحمس بالاتحاد السوفيتي لأنه تصادف أنها تتمشى مع العادات المتوارثة أو المصلحة الذاتية الفردية . فالروسيا ومصر (القديمة) مجتمعان دكتاتوريان ، ولو طرحنا السياسة جانباً فقد كفلا بقاءهما الإقتصادي بفضل ما تتخذه سلطة واحدة من قرارات وما ترى من المناسب فرضه من عقوبات .

وهكذا على مر القرون التي لا عد لها عالج الإنسان مشكلة البقاء باتباع أحد هذه الحلول. وطالما اعتمدت مشكلة البقاء على التقاليد أو إصدار الأوامر فإن المشكلة الإقتصادية لم تؤد أبداً إلى نشوء ذلك الميدان الخاص من المدراسة الذي يقال له علم الإقتصاد. فبالرغم مما أظهرت المجتمعات خلال التاريخ من أشا مجدت أشد ضروب التباين الإقتصادي مدعاة إلى الدهشة، وبالرغم من أنها مجدت المللوك والحكام، واتحنت من بعض أنواع السمك المحفف والأحجار الثابئة نقوداً ، وقامت بتوزيع السلم حسب أبسط الأنماط الجاعية أو وفقاً لأسمى طراز من الطقوس الدينية ـ نقول إنه طالما سارت في حياتها على هدى عادة أو طاعة لأمر فانها لم تستشعر الحاجة إلى الإقتصاديين كي يوضحوا لها هذا كله . كان هناك رجال اللاهوت وأصحاب النظريات السياسية والساسة والفلاسفة والمؤرخون ، أما الإقتصاديون فلم يكن لهم وجود وهو أمر قد يبيعًا .

إن ظهور الإقتصاديين كان ينتظر اختراع حل ثالث لمشكلة البقاء .

كانوا ينتظرون لعبة مدهشة ضمن المحتمع فها بقاءه عن طريق الساح لكل فرد بأن يعمل ما يراه صالحاً بشرط أن يتبع قاعدة مركزية ستدى بها ، وهذه اللعبة عرفت باسم و نظام السوق ، . وكانت القاعدة ذات بساطة خداعة ، ومؤداها أنه ينبغى لكل فرد أن يسمى إلى ما فيه أفضل مصلحة نقدية له . فالإغراء المتولد من توقع الكسب ، وليس الدافع المنبعث من التقليد أو سوط السلطة ، هو الذي يوجه كل إنسان في ظل نظام السوق إلى العمل الذي يبهض به . إلا أنه بالرغم من أن كل امرئ كان حراً في الانجاه إلى حيث تسر فيه حاسة الإقتاء والاستحواذ عنده ، فقد نتج عن تلك العلاقات المتبادلة بين كل حاسة الإقتاء والاستحواذ عنده ، فقد نتج عن تلك العلاقات المتبادلة بين كل الأفراد أداء الأعمال الضرورية المجتمع .

هذا الحل لشكلة البقاء والذى يتسم بالتناقض والمهارة والصعوبة ، هو الذى استدعى ظهور رجل الإقتصاد ، إذ على خلاف البساطة التى تتجلى في العادات والأوامر لم يكن من الواضح أن المجتمع سوف يواصل البقاء في الحقيقة لو ترك كل إنسان حراً يسعى إلى ما يعود عليه بالكسب . ولم يكن واضحاً بكل تأكيد أن جميع الأعمال في المجتمع القدر مها والنظيف على حد سواء — سوف يجرى أداوها إذا لم يعد العالم تحركه العادة ويدفعه الأمر . حد سواء — موف يجرى أداوها إذا لم يعد العالم تحركه العادة ويدفعه الأمر . حين لم يعد المجتمع بحضم للأحكام يصدرها فرد واحد ، فمن ذا الذي يقول أي ينهى هذا المحتمع ؟

هذا اللغز هو الذى تعين على الإقتصاديين أن يفسروه ، ولكن لم يكن تمة لغز يتطلب التفسير قبل أن يصبح نظام السوق نفسه موضع القبول ولم يكن الناس إلى قرون قلائل جداً خلت على يقين إطلاقاً من أنه بجب ألا ينظروا إلى نظام السوق بعن الارتياب والاستياء والمشك . لقد عاش العالم أمداً طويلا في أحضان التقاليد والأوامر ، أما أن ينيذ هذا الأمان ويستبدل به أماناً هو موضع المشك ومبعث الحيرة ، فشيء لا بد لتحقيقه من حدوث ثورة .

وكانت هذه أهم ثورة حدثت من وجهة نظر تشكيل المجتمع الحديث

كما كانت في أساسها أبعث على القلق بكثير من الثورة الفرنسية أو الأمريكية بل والروسية . وحتى يتسنى لنا تقدير ضخامها وفهم الانجاه الذى دفعت بالمجتمع إليه ، بجب أن جبط إلى أعماق ذلك العالم المبكر الذى طال نسياننا له والذى منه نشأ أخيراً المجتمع الذى نعيش فيه . وجهذا وحده يتضح السبب الذى من أجله كان لزاماً أن ينتظر الإقتصاديون مثل هذا الوقت الطويل قبل أن يظهروا على المسرح .

محطة الوقوف الأولى : فرنسا . السنة : ١٣٠٥ .

غن الآن في زيارة إلى أحد الأسواق اللمورية Fair حيث وصل التجار المتجولون في الصباح بصحية حرسهم المسلح وأقاموا خيامهم الهيجة . وهم يتجرون فيا بينهم كما يتجرون مع أهل الجهة . والمعروض البيع مجموعة متنوعة من السلع الغربية : فهناك الحراير ، التفتاه ، التوابل ، الروائح العطرية ، الجلود ، والفراء . وبعض هذه السلع جيء به من المشرق أو من اسكنليناوه ، بينها ورد البعض الآخر من أماكن لا تبعد سوى مئات قليلة من الأميال . يبيها ورد البعض الآخر من أماكن لا تبعد سوى مئات قليلة من الأميال . تحدوهم الرغبة في التحفيف من حادة الضجر الذي تسبه حيامهم المملة الفارغة في قصر الضبعة الإقطاعية . وإلى جانب شراء البضائع الغربية الواردة من بلاد العرب تراهم يقتبسون في شغف كلمات جديدة مصدرها تلك البلاد التي تبعد عهم مسافات طويلة يصعب على العقل أن يصدقها ، ومن هذه الكلمات : عهم مسافات طويلة يصعب على العقل أن يصدقها ، ومن هذه الكلمات : ديوان ، شراب ، تعريفة ، خرشوف ، سبانخ ، وقدر iar .

فإذا دلفنا داخل الحيام ألفينا منظراً عجبياً . فدفاتر الأعمال المفتوحة فوق المنضدة لا تكاد تعدو أن تكون مذكرات تقيد فيها العمليات التي تم . وإليك عينة مستخرجة من دفتر أحد التجار ٥ لى دين قدره عشر قطع ذهبية قبل رجل منذ عيد العنصرة ، وقد نسيت اسمه ٤ . وتقيد الحسابات إلى حد كبير بالأرقام الرومانية وغالباً ما كانت خاطئة وتعتبر القسمة الطويلة ضرباً من

الأسرار الخفية ، واستعال الصفر غير مفهوم فهماً واضحاً . وبالرغم من زخرفة العرض وحاس الناس فإن السوق صغيرة ، فجملة البضائع التي كانت تصل إلى فرنسا سنوياً عن طريق ممر سان جوثارد ( فوق أول كوبرى معلق في التاريخ ) لم تكن لتملأ أحد قطارات البضاعة الحديثة ، وجميع البضائع التي كان أسطول البندقية العظيم ينقلها لم تكن كافية لملء إحدى بواخر الشحن الحديثة المصنوعة من الصلب .

المحطة التالية : ألمانيا . السنة : ١٥٥٠

التاجر أندرياس ريف ذو اللحية واللدى يلبس بالطو من الفرو ، قد عاد إلى داره فى بادن وهو يبعث محطاب إلى زوجته ينبئها فيه أنه زار ثلاثان سوقاً وأصابه التعب من كثرة الركوب ، بل إنه ليشعر بمشقة أكبر بسبب مضايقات المعمر حيث كانوا يستوقفونه خلال أسفاره فى بهاية كل أميال سنة تقريباً لأداء الرسم الجمركي عيث أنه دفع تلك الأتاوة إحدى وثلاثين مرة خلال المسافة بن مديني بال وكولونيا .

وليس هذا كل ما فى الأمر ، إذ لكل جاعة يزورها نقودها وقواعدها وتنظياتها ، وقانونها ونظامها . ففى المنطقة وحدها الواقعة حول بادن نجد ١٩٠ نوعاً مختلفاً من مقاييس الأطوال ، ٩٢ من المقاييس المربعة ، ٣٥ من مقايس المبعثة للحبوب، ١٢٣ السوائل ، ٩٣ مقياساً خاصاً المشروبات الروحية ، ٨٠ من أوزان الرطل .

ونواصل المسير ، ونحن الآن في بوسطن عام ١٦٤٤ .

هنا تجرى محاكمة روبرت كين 1 من رجال الدين القدامى ، وهو رجل يتصف بمزايا رفيعة ومن أهل الثراء وليس له طفل واحد . وقد جاء إرضاء لضميره ولإعلاء كلمة الإنجيل 3 . والرجل منهم مجرم شائن وهو أنه حقق رعا قدره ستة بنسات في الشلن وهذا كسب مشين فاحش ، وتتناقش المحكمة في هل تصدر قراراً محرمانه من الكنيسة بسبب الذنب الذي ارتكبه ، ولكن

نظراً لبياض صحيفته في الماضى فإنها تلمن وتتسامح معه وتكتفى بفصله من المعمل وتغريمه مايتى جنيه . ولكن المستركن المسكن بلغ به الاضطراب الحد الذي جعله ١ يعترف واللموع تهمر من عينيه ١ أمام آباء الكنيسة و مما انطوى عليه قلبه من جشع وفساد ٤ . وهنا نجل قسيس مدينة بوسطن لا يستطيع أن يقاوم الإغراء الذي تتيحه له هذه القرصة الذهبية فيروح يستغل هذا المثل الحي الذي ضربه مذنب ضال ويضرب المثل بجشع كين وذلك حتى يضمن المغاة التي يلقيها يوم الأحد آراءه عن بعض المبادئ التي تقوم عليها التجارة ،

١ ــ بجوز للمرء أن يبيع بأعلى ثمن يقدر عليه وأن يشترى بأقل ثمن .

٢ ـــ إذا تعرض المرء للخسارة بسبب البحر وما إلى ذلك فى بعض سلعه ،
 جاز له أن يرفع ثمن السلم الباقية .

٣ - يجوز له أن يبيع كما اشترى وإن كان الثمن الذي دفعه أعلى مما
 ينبغى .

ويصرخ القسيس : كل هذا باطل ، باطل ، باطل . إن الجرى وراء الفنى من أجل الغنى هو ارتكاب خطيئة الجشم .

ونعود إلى انجلترا وفرنسا .

ففى انجلترا منظمة تجارية كبيرة هى شركة التجار المغامرين ، وصيعت نصوصها ومن بينها القواعد التي يتعن على الشركاء اتباعها وهى عدم استعال ألفاظ نابية . وتجنب المنازعات بن هولاء الإخوان ، والامتناع عن الميسر ، وعدم الاحتفاظ بكلاب الصيد ، وكذلك لا يجوز لأى مهم أن محمل حزماً ذات منظر غير لائق . وهذه في الحقيقة شركة أعمال قديمة ولكنها أقرب ما تكون إلى أحد محافل الإخوة الماسون .

 الإنجاه الحطير الهدام ، ويقضى بأن يشتمل نسيج فيجون وسيلانجى على 15.۸ من ذلك أو أقل. وفي أوكسر 15.۸ من ذلك أو أقل. وفي أوكسر وأفالون ومدينتين أخريين من المدن الصناعية بجب أن يكون عدد الحيوط 1877 وفي المدن الصناعية بحب أن يكون عدد الحيوط ألمان شيجه القاعدة الموضوعة فإنه يعدم ، وإذا تكرر ذلك ثلاث مرات صلب التاجر نفسه .

فى كل هذه المقتطفات المتناثرة التى تنتمى إلى عوالم انقضى عهدها نلقى شيئاً مشتركاً . فنجد أولا أن فكرة صلاحية (ولا نقول ضرورة) النظام القائم على أساس الكسب الشخصى فكرة لم تمتد جذورها بعد . هذا من جهة ، ومن جهة أخرى فإن العالم الإقتصادى المستقل عن غيره والمنطوى على نفسه لن يتخلص بعد من محتواه الاجتماعى . فعالم الشئون العملية يرتبط ارتباطاً لا انفصام له بعالم الحياة السياسية والاجتماعية واللينية ، ولن نلق شيئاً يشبه حركة الحياة الحديثة وإحسامها إلا بعد أن ينفصل العالمان ، ولا بد من صراع طويل مربر حتى يتحقق هذا الانفصال .

قد يبدو غربياً القول بأن فكرة الكسب حديثة نسبياً إذ تعلمنا أن نعتقد أن الإنسان في جوهره نزاع إلى الاستحواذ ولو ترك لشأنه لتصرف مثل أى وجل أعمال محترم نفسه ، كما يقال لنا دائماً إن دافع الربح قديم قدم الإنسان نفسه .

وليس هذا هو الواقع . فدافع الربح كما نعرفه لا تمتد إلى أبعد من الوقت الذى ظهر فيه « الإنسان الحديث » وحتى اليوم لا تزال فكرة الكسب لذاته غرية على قسم كبير من سكان العالم ، كما لم يكن لها وجود خلال معظم فرات التاريخ الذى محله الإنسان . إن السير وليام بينى وهو شخصية عجيبة عاشت في القرن السابع عشر (إذ عمل في حياته في حانوت ، بائماً متجولا ، قياشاً ، طبيباً ، أستاذاً للموسيقى ، ومؤسس مدرسة عرفت باسم « علم الحساب السياسى » ) كان يزحم أنه إذا كانت الأجور طيبة فانه « يندر » الحصول على

العمل و على الإطلاق و لأن الذين لا يعملون إلا ليأكلوا أو بالأحرى ليشربوا ، قوم فجرة تحركهم الشهوات . وفي هذا المعنى لم يكن سير وليام يعبر عن الأفكار البورجوازية في عصره فحسب ، بل وكان يلاحظ حقيقة لا يزال في الوسع أن نشهدها بين الشعوب التي لم تأخذ بأسباب التصنيع ، وهذه الحقيقة هي أن القوة العاملة غير المدربة والتي لم تتعود على العمل الأجبر ولا تسريح إلى حباة المصنع فلم تعتنق فكرة مستوى المعيشة الذي يرتفع باطراد ، لن تزيد من الجهد الذي تبذله إذا ارتفعت الأجور ، وكل ما في الأمر أنها تودي العمل المنوط مها في وقت أطول . ففكرة الكسب عمني أنه يجوز لكل شخص بل وينبغي له أن عاول دائماً تحسن حظه المادى ، فكرة والإضرار على الطبقات الدنيا والمتوسطة في الحضارات المصرية والإغريقية والرومانية وفي العصور الوسطى ، وكانت متناثرة في عصرى الخيرات الشرقة . أما أنها خاصية تشيع في المحتمع ففكرة حديثة مشال الخضارات الشرقية . أما أنها خاصية تشيع في المحتمع ففكرة حديثة مشال الخطارات الشرقية . أما أنها خاصية تشيع في المحتمع ففكرة حديثة مشال الخطارات الشرقية . أما أنها خاصية تشيع في المحتمع ففكرة حديثة مشال اختراع الطباعة .

إن فكرة الكسب لم تكن بالتأكيد عامة فحسب كا يتراءى لنا أحياناً ، بل إن رضاء المجتمع عن الكسب يعتبر تطور أحدث عهداً وأقل انتشاراً . فقد كانت الكنيسة في العصور الوسطى تلقن الناس أنه و لا ينبني للمسيحي أن يكون تاجراً » . وهذا القول المأثور تكن وراءه الفكرة الى كانت تعتبر التجار خمرة اضطراب في المجتمع . وفي عهد شكسبر كان الملف من الحياة بالنسبة إلى المواطن العادى بل وكل شخص في الحقيقة فيا عدا طبقة الأعيان ، هو المحافظة على مرتبته في المجتمع وليس العمل على الارتفاع بها . وحي بالنسبة إلى أسلافنا الحجاج نجد أن الفكرة التي ترى في الكسب هدفاً عكن السبح به — أو هدفاً نافعاً — فكرة بدت كأنها مذهب يدعو إليه الشيطان .

كانت اللروة موجودة بطبيعة الحال ، كما كان الجشم على الأقل قديمًا قدم القصص الواردة في التوراة . ولكن الفرق شاسع بين الحسد الذي يولده ثراء عدد قليل من الشخصيات القوية وبين صراع عام يشيع في المجتمع من أجل الثروة . ووجود المغامرين ظاهرة قديمة ترجع إلى أيام البحارة الفينيةيين، ونستطيع أن نلقاهم على مر التاريخ على صورة المضاريين من أهل روما ، والبنادقة المشتغلين بالتجارة ، وعصبة الهانسا ، والرحالة البرتغاليين والأسبان عن سعوا إلى اكتشاف طريق إلى جزر الهند الشرقية وجمع الروات الشخصية ولكن المغامرات التي يقوم ما نفر قليل شيء يختلف اختلاقاً كبيراً عن مجتمع بأسره تحركه روح المغامرة .

ولنضرب مثلا بأسرة فوجرز الأسطورية وهي كبار الصيارفة في القرن السادس عشر . كان آل فوجرز في ذروة قوتهم بملكون مناجم ذهب وفضة ، وامتيازات تجارية ، بل والحق في سك نقودهم ، وكانت الثقة فهم أعظم من ثروة الملوك والأياطرة ممن مول آل فوجرز حروبهم ( وتفقات قصورهم ) . فلما مات أنطون فوجرز رفض هانز يعقوب ابن أخيه الأكبر . أن يتسلم تلك الإمبر اطورية المصرفية على أساس أن أعمال المدينة وشئونه الخاصة تلقى عليه عبئاً تقيلا ، وقال جورج شقيق هانز أنه يفضل العيش في سلام وهدوء ، عبئاً تقيلا ، وقال حورج شقيق هانز أنه يفضل العيش في سلام وهدوء ، ولم يبد ابن الأح الثالث كريستوفر اهتماماً بالمثل . وهكذا لم يتراءى لأى من هولاء الورثة أن تلك المملكة من الأروة تستأهل الاهتمام .

وبغض النظر عن الملوك (القادرين على الوقاء بالتراماتهم) وأسرات متفرقة هنا وهناك من قبيل آل فوجرز ، فإن الرأسالين الأوائل لم يكونوا أعمدة المحتمع وإنما كانوا طريديه وقوماً اجتثت جلورهم منه . ففى مكان أو آخر نلقى صبياً نشيطاً مثل سانت جودريك أوف فنشال يبدأ حياته متسكما بجوار الشاطىء ويجمع مقداراً من السلع من حطام السفن الغارقة يكفيه كى يصبح تاجراً ، ثم يدخر بعض المال وفى الهاية يشترى سفينة عارس مها التجارة في أماكن بعيدة تمتد من أسكتلنده حتى فلاندرز . ولكن أمثال هولاء الأفراد كانوا قلة إذ طالما كانت الفكرة الغالبة أن الحياة على الأرض ليست إلا مقدمة للحياة الأبدية لهذا لم تكن روح العمل موضع التشجيع ولم تلق ما ينسها بصورة

تلقائية . كان الملوك يريدون الثروة ولذلك شنوا الحروب ، وكان النبلاء يريدون الأرض ولما كان أى نبيل محترم نفسه لا يرضى أن يبيع الضياع الى ورثها ، فإن هذه الرغبة كانت تجر فى أذيالها الغزو أيضاً . ولكن أغلب الناس أى الأقنان وأرباب الحرف بالقرى وحتى أصحاب العمل من أعضاء النقابات الحرفية ، كانوا يريدون أن تتاح لهم فرصة العيش كما عاش آباؤهم من قبل وكما سيعيش أبناؤهم من بعدهم أيضاً .

فانتفاء فكرة الكسب بوصفها المرشد العادى للحياة اليومية بل وما كانت تلقاء هذه الفكرة في الواقع من استنكار إيجابي من جانب الكنيسة بـ نقول إن هذا كان يشكل فارقاً هائلا بن ذاك العالم الغريب الممتد من القرن العاشر إلى السادس عشر وبين العالم الذي بدأ قبل آدم سميث بقرنين أو اثنين ، يشبه عالمنا الذي نميش فيه . ولكن كان هناك فارق أساسي أهم من هذا ، ذلك أن فكرة و كسب العيش » لم تكن قد ظهرت بعد إلى عالم الوجود إذ كانت الحياة الإقتصادية والحياة الإجهاعية شيئاً واحداً ولم يصبح العمل بعد وسيلة لغاية هي المال وما يشتري به . كان العمل غاية في ذاته ويتضمن طبعاً المال والسلم ، ولكن الناس يز اولونه كجزء من تقليد أي كأسلوب طبيعي للحياة . وبكلمة واحدة نقول إن ذلك الاختراع العظيم أي و السوق » لم يكن قد

لقد وجدت الأسواق منذ أن بدأ التاريخ . فالألواح التي عثر علمها في تل المهارنة تحدثنا عن تجارة نشيطة بين الفراعنة وملوك المشرق في عام ١٤٠٠ قبل الميلاد ، حيث جرت مبادلة الذهب وعربات الحرب بالعبيد والحيل . ولكن بينها التبادل ، أسوة بالكسب ، فكرة قديمة تقريباً قدم الإنسان نفسه إلا أنه يجب ألا نرتكب خطأ الظن بأن بالعالم كله تلك الميول إلى المساومة بما نلقاه عند تلميذ أمريكي في القرن العشرين . ولمحرد الإيضاح الغريب يقال إنك لا تستطيع أن تسأل بين قبائل الماورى في نيوزيلند عن قيمة الفذاء الذي تساويه صنارة صيد سماك الذي ، إذ نظراً لانتفاء مثل هذه التجارة يعتبر سوال كهذا

غير ذى موضوع . ومحلاف هذا من المشروع بماماً لدى بعض الجاعات الأفريقية أن تسأل عن عدد الثيران التي تساويها المرأة ــ وهو تبادل ننظر إليه عمل نظرة الماورى إلى مبادلة الغذاء بالسنانير (وان كان ذلك الأسلوب الدقيق عن المهور قد يضيق إلى حد ما الفجوة بيننا وبين المتوحشين).

ولكن الأسواق سواء كانت مبادلات بين القبائل البدائية حيث تسقط الأشياء عرضاً على الأرض أو كانت تلك الأسواق المتنقلة المثبرة التي عرفناها في العصور الوسطى ، فإنها لا تشبه نظام السوق لأن هذا النظام ليس مجرد وسيلة لتبادل السلم ولكنه جهاز لمدعم حياة مجتمع بأسره والإبقاء عليها .

وذلك الجهاز كان أبعد ما يكون عن الوضوح فى أذهان عالم العصور الوسطى . ففكرة الكسب الواسع الإنتشار كانت تجديفاً كما رأينا ، أما الفكرة الأوسع نطاقاً التي تنظر إلى النضال العام من أجل الكسب على أنه قد يربط بالفعل بين أجزاء الجماعة ففكرة كانت تعتبر شيئاً يقرب من الجنون .

وثمة سبب كان يكن وراء هذا العمى . فالعصور الوسطى وعصر الهضة والإصلاح الله عن القرنين السادس عشر والإصلاح الله عن الحقيقة حتى القرنين السادس عشر أو السابع عشر – لم يكن في إمكانها أن تتصور نظام السوق وذلك لسبب سلم تماماً وهو أن الأرض والعمل ورأس المال – وهي عوامل الإنتاج الأساسية الى محدد دورها نظام السوق – لم تكن قد وجدت بعد . إن الأرض والعمل ورأس المال معنى التربة والكائنات البشرية والأحوات ، تميش بطبيعة الحال جناً لمل جنب مع المحتمع نفسه . ولكن فكرة الأرض أو العمل بوصف كل مهما شيئاً مجرداً ، لم تطرأ مباشرة على العقل البشرى أكثر مما طرأت فكرة المالةة المجردة أو المادة المحردة . فالأرض والعمل ورأس المال بوصفها و عوامل ، إنتاج أي كليات إقتصادية مجهلة وغير ذات طابع بشرى ، أفكار حديث شأبها في ذلك شأن التكامل والتفاضل في الرياضة ، إن لم تكن أقدم من ذلك عالماً في الحقيقة .

لتنظر إلى الأرض مثلا . فحى القرن الرابع عشر أو الحامس عشر لم تكن هناك أرض على الأقل بمعناها الحليث أى بوصفها ممتلكات قابلة للبيع الحر وتغل ربعاً . كانت هناك أراض بطبيعة الحال — ضياع وأبعاديات إقطاعية وإمارات — ولكنها لم تكن بالتأكيد عقاراً يباع ويشرى كلا دعت المناسة . كانت مثل هذه الأراضى تشكل جوهر الحياة الإجهاعية وسهىء الأساس الذى تقوم عليه سمعة المرء ومزلته في المحتمع والتنظيم الإدارى الذى يطبقه المحتمع وبالرغم من أن الأرض كانت قابلة للبيع وفق شروط معينة (مع أشياء كثيرة مرتبطة بها) إلا أنها لم تكن بوجه عام للبيع . فالنيل الذى كان يشغل مركزاً طبياً لم يفكر في بيع أرضه أكثر مما تفكر جمعية شرفية أو ناد خاص اليوم في يع العضوية . إن كل مجتمع يستبعد بعض أشياء لها قيمها من نطاق العمليات التجارية ومن هذه الأشياء الأرض في نظر العصور الوسطى .

وبصدق الشيء نفسه على العمل . فحن نتحدث عن سوق العمل اليوم نقصد تلك العملية المتصلة من المساومة والى يبيع فها الأقراد خدماتهم لمن يدفع أعلى ثمن ، وكل ما يمكن قوله إن هذه العملية لم يكن لها وجود في العالم السابق على العصر الرأسهالي . كان هناك خليط من الأقنان والصبيان وعمال المياومة من يودون هذه الأعمال ، ولكن معظم هذا العمل لم يدخل أبداً في سوق يباع فها ويشرى . وفي الريف عاش القلاح مرتبطاً بضيعة مولاه ، فيخز في فرن السيد ويطحن الحب في طاحونه ، ويزرع حقول السيد وغدمه في الحرب ، ولكن نادراً ما كان يؤدي له أجر عن خدماته إن كان يؤجر عها أبداً لأن هذه واجباته بوصفه قناً ولم تكن و بالعمل ، الذي يؤديه شخص وفقاً لتعاقد يشترك فيه على حريته . وكان الصبي في المدن يلتحق مخدمة المعلم ، والثقابة الحرفية هي الى تحدد قرة التلمذة الصناعية وعدد زملاته ومعدل أجرته وساعات العمل الى يقضها والأساليب نفسها الى يستعملها . وكانت المساومة قليلة أو معدومة بن الحادم والمولى إلا في جالة الإضرابات الى تحدث عدث من حين قليلة أو معدومة بن الحادم والمولى إلا في جالة الإضرابات الى تحدث عدث من حين قليلة أو معدومة بن الحادم والمولى إلا في جالة الإضرابات الى تعدث من حين قليلة أو معدومة بن الحادم والمولى إلا في جالة الإضرابات الى تعدث من حين قليلة أو معدومة بن الحادم والمولى إلا في جالة الإضرابات الى تعدد من حين قليلة أو معدومة بن الحادم والمولى إلا في جالة الإضرابات الى تعدد من حين قليلة أو معدومة بن الحادم والمولى إلا في جالة الإضرابات الى تعدد من حين

لآخر حتى تصبح الأحوال عسرة لا تطاق . ولم يكن هذا بسوق عمل أكثر ثما يشكل نزلاء إحدى المستشفيات سوقاً .

أو للنظر إلى رأس المال . فن المؤكد أنه كان موجوداً بمنى الروة الوطنية فى العالم السابق على العصر الرأسالى ، ولكن بالرغم من وجود الأموال لم يتوافر الدافع على استخدامها فى أعمال جديدة تقتضى المغامرة إذ بدلا من المخاطرة والتغيير كان الشعار السائد هو الزام السلامة أولا . كان الأسلوب المقضل فى الإنتاج هو العملية الى يستغرق أداوهما أطول فيرة وأقل قدر من العمل وليس أقصرها أمداً وأعظمها كفاية . فكان الإعلان عرماً ، وكانت المفكرة التي تذهب إلى أن فى إمكان عضو النقابة أن غرج منتجاً أفضل نوعاً بما يفعل زملاؤه ، فكرة تنطوى على الحيانة . وفى اتجائرا خلال القرن السادس عشر حين أطل الإنتاج الكبير فى صناعة النسج برأسه القبيحة لأول مرة إحتجت نقابات أهل الحرف لمدى الملك الذى اعتبر الورشة العجبية المي مرة إحتجت نقابات أهل الحرف لمدى الملك الذى اعتبر الورشة العجبية المي العاملة ، خروجاً على القانون لأن مثل هذه الكفاية وهذا المركز فى الثروة يضعان سابقة ميئة .

ومن هنا نشأت الحقيقة القائلة إن عجز عالم العصور الوسطى عن تصور نظام السوق كان يستند إلى سبب طيب وكاف وهو أن هذا العالم لم يكن قد تصور بعد عناصر الإنتاج ذاته المحردة . وإذ افتقدت العصور الوسطى الأرض والعمل ورأس المال فإنها افتقدت السوق ، وإذ افتقدت السوق (بالرغم من وجود الأسواق المحلية الهبيجة والأسواق المتنقلة ) سار المحتمع على هدى العادة والتقليد . كان السادة يصدرون الأوامر فينشط الإنتاج أو يتراخى طبقاً لها ، وحيث لا وجود للأوامر تسير الحياة في مجراها الثابت المستقر . ولو أن آدم سميث عاش في السنوات السابقة على عام ١٩٤٠ لما شعر بالحاجة إلى وضع نظرية عن الإقتصاد السياسي إذ لم يكن من سر خفي يتطلب أن يكشف عنه حي يتسي فهم السبب في تماسك العصور الوسطى ، كالم يكن

هناك حجاب بجب النفاذ خلاله حتى ممكن الكشف عما وراءه من نظام وخطة. أما أن هناك علم أخلاق وعلم سياسة فنعم إذ كان هناك الكثير مما يتمن تفسيره وتعليله عقلياً ، في العلاقات القائمة بن السادة الأدنى درجة والسادة الأعلى مهم مرتبة من جهة وبين هؤلاء والملوك من جهة أخرى . وكذلك كان هناك الكثير مما عير في العمراع بين الكنيسة والميول الفاسدة للدى طبقة التجار . أما علم الإقتصاد فلم يكن له وجود ، إذ من ذا الذى يبحث عن قوانين بحر دة بشأن المعرض والطلب أو التكلفة أو القيمة في عصر كان تفسير العالم فيه والمكنيسة والعادات التي تحكم المرء طيلة حياته ؟ في ذلك العصر الباكر كان في وسع آدم سميث أن يصبح من عظاء فلاسفة الأخلاق ، ولكن لم يكن في وسع آدم سميث أن يصبح من عظاء فلاسفة الأخلاق ، ولكن لم يكن في الإمكان أبداً أن يصبح اقتصادياً عظيماً إذ لم يكن ثمة ما يفعله .

لم يكن هناك شيء يعمله أى اقتصادى لمدة قرون عدة ، وظل الحال كذلك إلى أن انفجر هذا العالم الكبير الذي يتوالد توالداً ذاتياً وبنهم بالاكتفاء اللذاتي محيث يصبح عالم القرن التاسع عشر الصاخب العجول الذي يفسح مكاناً للجميع . ربما تكون كلمة « تفجر » درامية لأن التغيير سوف يتحقق خلال قرون بدلا من أن يم محركة تشنجية عنيفة واحدة . ولكن بالرغم من أن التغيير استغرق وقتاً طويلا إلا أنه لم يكن تطوراً سلمياً . لقد كان عملية تقلص مصحوبة بالألم أصابت المحتم ، أى كان ثورة .

فلكى يتحول الأرض إلى سلعة تجارية – أى تحويل ذلك النظام الهرمى من العلاقات الإقطاعية إلى ذلك العدد الوافر من المساحات الشاغرة والمواضع المرمحة – كان لا بد من إجراء لا يقل عن اجتثاث جدور أسلوب إقطاعى فى الحياة ثابت المدعائم ، وتحويل الأقنان والصبيان المتمتمن بالحياية – مهما كان رداء الرعاية الأبوية paternalism استغلالياً – إلى « عمال » كان يتطلب خلق طبقة عملاً الحوف نفوسها ولا تعرف اتجاهاً تسعر فيه وتعرف

بامع البروليتاريا . وخلق طبقة رأسمالية على أنقاض روساء الحرف كان معناه أن قوانين الغابة لا بد من تعليمها لأصحاب مخازن السلع الجبناء .

وماً كان فى المستطاع أن يتحقق أى من هذه الأمور بالطريق السلمى إذا لم تتوافر للدى أحد الرغبة فى إضفاء هذا الطابع التجارى على الحياة . أما كيف تعرض هذا للمقاومة المربرة فلا نستطيع تقديره إلا إذا رجعنا إلى الماضى مرة أخرة للراقب الثورة الإقتصادية وهى تتحقق .

نحن الآن في فرنسا مرة ثانية والسنة هي ١٦٦٦ .

إن الرأسهاليين فى ذاك العصر يواجهون تحديًا مقلقاً جعله جهاز السوق الآخذ فى الاتساع أمراً محتوماً ، ونقصد بهذا التحدى التغيير .

وكان السوال الذي يتمن الرد عليه هو ما إذا كان ينبغي الساح لعضو النقابة الحرفية في صناعة النسج أن محاول الابتكار في صنع منتجاته . وكان الحكم وإذا اعترم النساج أن يصنع قطعة قاش وفقاً لاختراعه فعليه ألا يضعها على النول وإنما ينبغي له الحصول على إذن من قضاة المدينة كي يستخدم ما يشاء من عدد الحيوط وطولها ، وذلك بعد أن يتولى دراسة المسألة أربعة من أكر التجار سناً ومثلهم من النساجين أعضاء النقابة ٤ . وفي وسع المرء أن يتصور كثرة المقترحات الخاصة بالتغير والتي كانت تحظي بالموافقة .

وبعد أن حلت مسألة نسج الفهاش بوقت وجز رفعت نقابة صناع الزراير صوتها معبرة عن محطها بسبب ما عمد إليه الحاكة من صنع الزراير من الفهاش وهو أمر لم يسمع به أحد من قبل . وغضيت الحكومة من مثل هذا التحدى الذي يهدد صناعة ثابتة الدعائم فقررت فرض غرامة على صناع الزراير من الفهاش بل وعلى الذين يستعملونها . ولكن هذا لا يرضى أمناء نقابة الزراير فعراهم يطالبون بالحق فى تفتيش بيوت الناس وخزانات ملابسهم بل والقبض علهم فى الشوارع إذا شوهلوا وهم يليسون هذه السلع الهدامة .

هذا الرعب من التجديد ليس مجرد مقاومة مضحكة من جانب نفر قليل

من التجار إمتلأت نفوسهم بالحوف ولكنه رأس المال يقاتل تتالا جدياً ضد التغير . وفى انجلترا حدث اختراع ثورى بانشاء آلة تدريز لعمل الجوارب ، فلم يقف الأمر عند حد حبس الترخيص اللازم عن طالبه فى عام ١٦٢٣ بل إن المحلس المخصوص أمر بالغاء هذه البدعة الحطرة . وفى فرنسا هدد استراد الاقمشة القطئية المطبوعة بتقويض دعام صناعة القائس . ولمواجهة الحطر إنخلت تداير كلفت سنة عشر ألف شخص حياتهم ! ففى فالنس وحدها حكم فى مناسبة واحدة بالشتق على ٧٧ شخصاً ، ويكسر ضلوع ٨٥ على دولاب التمانيب ، وارسال ٢٣١ للعمل عبيداً فى القواديس ، ولم يرىء سوى شخص واحد . وكل تلك الأحكام بسبب جرعة الاتجار فى سلع من القائس القطنى وهى محرمة .

ولكن رأس المال ليس بعامل الإنتاج الذى يسعى فى جنون إلى تجب الأخطار التى يولدها أسلوب السوق ، لأن ما محدث للممل ما يزال أشد بعثًا على الياس .

#### ولنرجع إلى انجلترا .

إننا الآن في نهاية القرن السادس عشر ذلك العصر العظيم الذي شهد توسع الجلترا ومغامراتها . لقد قامت الملكة البزاييث برحلة مظفرة في مملكتها ، ولكنها تعود بشكوى غريبة وتصرح قائلة : وإن الفقراء العالة على الغير موجودون في كل مكان a ، وهذه ملاحظة غريبة إذ قبل ذلك بمائة عام فقط كان الريف الإنجليزي يتكون إلى حد كبير من الفلاحين الملاك الذين يزرعون أراضيهم ، وهم الملاك فخر إنجلترا الذين كانوا بمثلون أكبر مجموعة في العالم من المواطنين الأحوار الذين يعيشون في رخاء . والآن أصبح الفقراء في كل مكان . فاذا جد من الأمور خلال الفترة الفاصلة بين هاتين الظاهرتين ؟

إن ما حدث كان حركة هائلة من نزع الملكية ـــ أو بالأخرى بداية مثل هذه الحركة إد أنها لم تكن آ نذاك إلا في مستهل أمرها . لقد أصبح الصوف ملعة جديدة بجزية ، والصوف يتطلب المراعى التي يستغلها متنج الصوف لمرعى الأعنام فيها . وتقام المراعى عن طريق وضع الأسبجة حول الأرض المشاع أى تلك الحيازات الصغيرة المتناثرة (غير المسورة والتي لا تميزها المشاع أى تلك الحيازات الصغيرة المتناثرة (غير المسورة والتي لا تميزها وفجأة يعلن أن الأراضى المشاع التي بجوز للجميع أن يطلقوا فيها ماشيتهم للرعى أو بجمعون فيها البقايا النباتية القديمة ، أصبحت ملكاً لسيد الإقطاعية أصبح الآن ملكية خاصة وحلت الأعنام محل الملاك. ولقد كتب من يقال له أصبح الآن ملكية خاصة وحلت الأعنام محل الملاك. ولقد كتب من يقال له جون هيلز في عام 1014 يقول ١٠ . وحيث كان عشرون شخصاً يكسبون عيشهم أصبح رجل واحد مع راعيه علك كل شيء . . . نعم ، هذه الأعنام سبب كل هذه الشرور لأنها أخرجت الزراع من الريف والتي كان يزداد عن طريقهم كل نوع من الغذاء . والآن نجد أغناماً وأغناماً » .

ويكاد من المستحيل أن نتصور اتساع نطاق علية إقامة الأسيجة وتأثيرها . فنا منتصف القرن السادس عشر وقعت حوادث شغب ضدها ، وفي إحدى هله الانتفاضات قتل ٢٥٠٠ شخص . وبانتصاف القرن الثامن عشر كانت العملية ما تزال في أوجها ولم تبلغ غايم التاريخية الرهبية إلا في منتصف القرن التاسع عشر . وهكذا في عام ١٨٢٠ أي بعد الثورة الأمريكية مخمسين عاماً تقريباً حرمت دوقة سزر لاند ١٥٠٠٠ مستأجر من ٧٩٤,٠٠٠ فدان وأحلت مكانهم ١٣٠,٠٠٠ رأس من الغم ، وعلى سبيل التعويض منحت كل أسرة أخرجت من الأرض ما مساحته فدانان من الأرض دون الحدية .

ولكن الذي يسترعى الاهتمام ليس فقط تلك العملية الشاملة من الاستيلاء على الأراضي . إن المأساة تتمثل في المصير الذي أصاب الفلاح المالك . فاذ طرد من الأرض أصبح في حالة ضياع تام . لم يكن في مستطاعه أن يصبح عاملا أجيراً بللعني الحديث نظراً لعدم وجود مصانع مستعدة لاستقباله أو صناعة كبيرة قادرة على أن تستوعبه . وإذ حرم المالك من مزرعته المستقلة

أصبح سارقاً ومتسولا ومتشرداً وعالة على الغير وعاملا زراعياً شقياً أو مستأجراً ، وحاول البرلمان الإنجليزى الذى شعر بالرعب من جراء هذا القيضان من الفقر الذى اجتاح البلاد ، أن يعالج الشكلة محصرها وذلك عن طريق ربط الفقراء المعدمين بالأبرشية التي يتبعونها كى تمدهم ببعض العون ، أما المتشردون الذين مجوبون أنحاء البلاد فعاملهم بالجلد أو الكي أو التشويه وعبد أحد دعاة الإصلاح الاجهاعي في عصر آدم سميث يقترح جاداً حصر المعدمين المهاجرين بوضعهم في مؤسسات اقترح في صراحة تسميها بيوت المعدمين المهاجرين بوضعهم في مؤسسات اقترح في صراحة تسميها بيوت لرعب . إلا أن أسوأ ما في الأمر كله أن الإجراءات نفسها التي انخلها البلاد على قبد الحياة عن طريق إعانة الفقر ... منعت الحل الممكن الوحيد للمشكلة . على قبد الحياة عن طريق إعانة الفقر ... منعت الحل الممكن الوحيد للمشكلة . ثم يكن السبب أن الطبقات الحاكمة في انجلترا كانت عديمة الإحساس وقاسية ثماماً ، ولكن الأحرى أنها عجزت عن فهم فكرة وجود طبقة عاملة مرنة ومتحركة تسعى وراء العمل أيها وجد طبقاً لمتضيات السوق . ففي كل خطوة ومتحركة تسعى وراء العمل أيها وجد طبقاً لمتضيات السوق . ففي كل خطوة كان تحويل العمل إلى سلعة تجارية ، شأنه في ذلك شأن تحويل رأس المال إلى المعمد تجارية ، شأنه في ذلك شأن تحويل رأس المال إلى المعمد تجارية ، مشاه مق وسوء فهم .

كان مولد نظام السوق ممقوماته الأساسية وهي الأرض والعمل ورأس المال ، مصحوباً بالألم . وهو ألم بدأ في القرن الثالث عشر ولم ينته إلا في التاسع عشر . ولم محدث أبداً أن ثورة كانت دون هذه من حيث فهمها والترحيب بها وتخطيطها ، ولكن لم يكن أحد لينكر القوى العظيمة التي خلقت السوق . هذه القوى حطمت بشكل خارق قالب العادة ، ومزقت في وقاحة الاستمالات التي فرضها التقاليد . فبالرغم من كل الضبحة العالية التي أثارها صناع الزراير علم علم عقد لواء النصر للزراير المصنوعة من القياش . وبالرغم من كل ما عمله المحلس الخصوص فإن آلة عمل الجوارب أصبحت ذات قيمة نحيث لم ينقض مبعون عاماً حتى حرم هذا المحلس ذاته تصديرها . وبالرغم من كل عمليات سعون عاماً حتى حرم هذا المحلس ذاته تصديرها . وبالرغم من كل عمليات التعذيب على الدولاب المعد لها اتسع نطاق التجارة في الأقمشة القطنية .

وبالرغم من المقاومة النهائية التي أبداها الحرس القديم خلقت أرض اقتصادية من الضياع الموروثة عن السلف . وبالرغم من عويل الاحتجاج الذي أطلقه المستخدمون وأصحاب الحرف على السواء نشأ العمل الإقتصادي من صفوف الصبيان العاطلين وعمال الزراعة الذين صلبت أرضهم .

إن عربة المحتمع التى ظلت زمناً طويلاً تهبط فوق متحدر التقاليد اللطيف ألفت نفسها الآن تدار بقوة آلة احتراق داخلى . فالعمليات ، العمليات والكسب ، الكسب ، الكسب ــ هذا هو الذى هيأ قوة محركة قوية على هذا النحو المفزع .

فأية قرى كانت بالقدر الذى جعلها تحطم عالماً يعيش فى دعة ومستقر الدعائم وتقيم مكانه هذا المجتمع الجديد الذى لم يطلبه أحد ؟

ليس من سبب ضخم واحد يفسر ما حدث . إن أسلوب الحياة الجديد نما فى داخل القدم كما تنمو الفراشة داخل اليفعة . وحين أصبحت حركة الحياة بالدرجة الكافية من القوة مزقت البنيان القدم . هذه الثورة الإقتصادية لم تسبها أحداث كبرى ، أو مغامرات فردية ، أو قوانين فردية ، أو شخصيات قوية ، وإنما كانت عملية من النمو اللا الحلى .

فهناك أولا ظهور وحدات سياسية قومية في أوربا بالتلريج. فتحت وطأة الضربات التي وجهتها حروب الفلاحين والفتوح التي قام بها الملوك أخلى الإقطاع الذي كان يعيش منعزلا في مستهل أيامه ، مكانه كي تقوم الملكيات ذات السلطات المركزية . وصحب قيام الملكيات نمو الروح القومية وهذا بدوره معناه أن يسبغ الملوك رعايتهم على الصناعات التي يوثرونها مثل مصانع الأقمشة النفيسة الكبيرة في فرنسا ، ومعناه إنشاء الأساطيل الكبيرة والجيوش مع جميع الصناعات الفيرورية التي تتبعها ، والقواعد والتنظيات التي لا بهاية لها والتي كانت وباء بلاحق أندرياس ريف وزملاءه من التجار المتجولين في القرن السادس عشر ، أخطت محلها لقوانين مشتركة ومقاييس مشتركة وعملة مشتركة ومقاييس

ومن مظاهر التغيير السياسي الذي كان يشيع الثورة في أوربا تشجيع المغامرة والكشف فى الحارج . ففى القرن الثالث عشر قام الأخوان بولو كتجار لا يتمتعون بأية حاية . برحلتهما الجريئة إلى أرض الحان العظيم ؛ أما في القرن الحامس عشر فإن كولمبس أعر محثاً عما آمل أن يكون الهدف نفسه وذلك في رعابة الملكة إيزابلا . فالتحول من الكشوف التي تعتمد على الجهود الخاصة إلى الكشوف التي ترعاها الدولة القومية كان جزءاً من التحول من الحياة الخاصة إلى الحياة القومية . وجاءت المغامرات القومية بدورها والتي قام مها الرأسماليون والملاحون الإنجلنز والأسبان والىرتغاليون بفيض من الثروة والوعى بالثروة . لقد قال خريستوف كولمبس إن الذهب شيء عجيب مدهش . ومن بملكه بصبح سيد كل شيء يرغب فيه . بل وبالذهب نستطيع أن ندخل الأرواح جنة السهاء . ومشاعر كولمبس هذه كانت تعبر عن روح عصره ، وعجلت ممقدم مجتمع يسعى وراء الكسب واغتنام الفرص ، وبحركه ذلك الجرى وراء المال . وخليق بنا أن نلاحظ بصورة عابرة أن كنوز الشرق كانت خيالية حقاً ، فبالنصيب الذي حصلت عليه الملكة النزابث بوصفها مساهمة في الرحلة التي قام بها سبر فرنسيس دريك على السفينة جولدن هيند سددت كل ديون انجلترا الخارجية ووازنت ميزانيتها واستثمرت في الحارج مبلغاً كان كافياً مع الفائدة المركبة عنه كي يفسر ثروة بريطانيا كلها فيما وراء البحار في عام ١٩٣٠!!

ونلقى تياراً عظيا ثانياً من التغيير فى التحلل البطىء الذى أصاب الروح المدينية تحت وقع ما جامت به البضة الإيطالية من أفكار ثنزع إلى الشك ، وسهدف إلى البحث والاستقصاء ، وتعى بالإنسان . فحياة اليوم نحت جانباً حياة الغد ، وكما أصبحت الحياة على الأرض أعظم أهمية كذلك صارت فكرة المستويات المادية وضروب الرفاهية العادية . ووراء التغير فى التسامح الديمى كان قيام البروتستانية الى عبطت بظهور اتجاه جديد إزاء العمل والثروة . كان قيام البروتستانية الى عبطت بظهور اتجاه جديد إزاء العمل والثروة .

الربا خطيئة . أما وقد أصبح هذا التاجر يرقى كل يوم سلم المحتمع ولم يعد عجرد زائدة نافعة وإنما هو جزء لا يتجزأ من نوع جديد من العالم ، صلا لزاماً أن يعاد تقييم الوظيفة التي يضطلع بها . ومهد زعماء البروتستانتية الطريق للربط بين الحياة الروحية والحياة الزمنية ، فبدلا من امتداح حياة الفقر والتأمل الروحي بوصفهما شيئاً منفصلا عن الحياة الدنيوية أصبح الحصول على أقصى فائدة في عملنا اليوي من المواهب التي منحها الله لنا ، جزءاً من التقوى الإمجابية . أصبحت نزعة الإقتناء فضيلة يعرف بها المحتمع ، لا من أجل أن يتمتع بها الفرد على الفور وإنما من أجل مجد الله الأعظم ، ومن هنا أصبح الإنتقال إلى تمثيل الغنى بالامتياز الروحي وتشبيه الأغنياء بالقديسين مجرد خطوة قصيرة .

وتحدثنا إحدى قصص القرن الثاني عشر الشعبية المحلية عن مراب على وشك الزواج سقط عليه تمثال فسحقه وهو يدخل إلى الكنيسة . وعند الفحص اتضح أن التمثال كان لمراب أيضاً ، ثما دل على استياء الرب من المتجرين بالتقود . وحتى في منتصف القرن السابع عشر على ما ذكرنا ، اصطلام روبرت كن المسكن مع السلطات الدينية البيوريتاتية بسبب الأساليب التي التبعها في عمله . في مثل هذا الجو من العلاء لم يكن من السهل أن يتسع نطاق نظام السوق ، ومن هنا كان قبول الزعماء الروحانيين لفكرة سلامة أسلوب السوق من الأذى بل ولمنافعها في الحقيقة ، أمراً جوهرياً لكي ينمو النظام تماماً السوق من الأذى بل ولمنافعها في الحقيقة ، أمراً جوهرياً لكي ينمو النظام تماماً نظام السوق في حيز الإمكان في النهاية . لقد درجنا على الظن بأن العصور وثمة تيار عيق آخر يكود وانتفاء تقدم ، إلا أنه خلال خسهائة عام أنشأ أهل العصور الوسطى ألف مدينة (وهو إنجاز هائل) وربطوها بطرق بدائية ولكها العصور الوسطى ألف مدينة (وهو إنجاز هائل) وربطوها بطرق بدائية ولكها صالحة للاستهال . وأبقوا على حياة أهلها بالغذاء يأتون به من الريف . كل مدا على على الشراء والميع .

ولم يقتصر التقدم على قيام الحياة الحضرية البطىء هذا إذ حدث أيضاً تقدم فنى من نوع هام إلى درجة بالفة . فالثورة التجارية لم يكن فى إمكانها أن تبدأ قبل أن ينمو شكل ما من المحاسبة الرشيدة ، إذ بالرغم من أن البنادقة فى القرن الثانى عشر كانوا يستخدمون أساليب راقية فى المحاسبة إلا أن التجار فى أوربا لم يكونوا أفضل من تلاميذ المدارس من ناحية الجهل بأصول علم المحاسبة ، وكان لا بد من انقضاء بعض الوقت قبل أن يعم الإدراك بالحاجة إلى إمساك الدفاتر ، ولم يصبح نظام القيد المزدوج أسلوباً قياسياً قبل القرن السابع عشر . وما كان فى الإمكان أن تم عمليات الأعمال الواسعة النطاق بنجاح قبل أن يصبح فى الإمكان حساب المال بطرق تتفق ومقتضيات العقل .

ولعل أهم ما حدث من حيث انتشار أثره ازدياد النرعة الاستطلاعية . فبالرغم من أنه كان على العالم أن ينتظر عصر آدم سميث بما وقع فيه من ثورة عمية في التكنولوجية إلا أنه ما كان في الإمكان أن تحدث الثورة الفرنسية لولا أن مهدت الأرض أمامها سلسلة من الكشوف شبه الصناعية الأساسية للتلاحقة . فالعصر السابق على العصر الرأسالي شهد مولد المطبعة ومصنع الورق والطاحونة التي تدور بقوة الربح والساعة لليكانيكية وحشداً من الإختراعات الاحرب و الإبتكار بروح ودية .

إن أياً من هذه التيارات لم يكن بقادر وحده على أن يقلب أوضاع المحتمع . والحق ربما كان الكثير منها نتائج وأسباباً لاضطراب عظم فى التنظم البشرى . إن التاريخ لا يتحول عن مجراه بصورة مفاجئة ، والاضطراب الهائل يأسره إنما يتمطى و يمتد عبر الزمن . فالشواهد الدالة على طريقة السوق فى الحياة نشأت جنباً إلى جنب مع الطرق التقليدية الأقدم منها مهداً ، وظلت بقايا الأيام السابقة قائمة زمناً طويلا بعد أن سيطرت السوق من الوجهة العملية يوصفها المبدأ الذي يهتدى به التنظيم الإقتصادى . ومن هنا لم تلغ نقابات الحرف والإبتيازات الإتطاعية في فرنسا إلا في عام ١٧٩٠ ، ولم يلغ قانون

الصناع الذى كان ينظم أساليب النقسابات الحرفيسة فى إنجائرا إلا فى عام ١٨١٣ .

ولكن محلول عام ١٧٠٠ أى قبل مولد آدم سميث بثلاثة وعشرين عاماً ، نجد أن العالم الذى سبق أن قدم روبرت كن إلى المحاكمة ، ومنع التجار من حمل حزمات ذات منظر غير لائق ، واستشعر الضيق بشأن الأمعار والعادلة ، وكافح للإبقاء على الإمتيازات التى تقضى على الأبناء بمارسة حرف آبائهم حداد العالم أخذت شمسه فى الغروب ، وفى مكانه أخذ العالم يلاحظ وسمّ بطائفة جديدة من التعالم و الواضحة بذاها ، ومنها :

و كل إنسان يشتهى بطبيعته الكسب الحرام .

و ليس من قوانين سائدة ضد الكسب .

و الكسب مركز دائرة التجارة » .

لقد ظهرت فكرة جديدة إلى عالم الوجود: أى « الرجل الإقتصادى ، ذلك الطيف الشاحب لمحلوق يسير إلى حيث يوجهه غه ، تلك الآلة التى تتولى عمليات الجمع والطرح . وصوف تظهر سريعاً الكتب الدراسية التى تتحدث عن أمثال روبنسون كروزو فى الجزر الصحراوية الجرداء بمن سوف ينظمون شئوئهم كما لو كان هناك عدد كبير من المحاسبين الذين يدققون فى حساب البنسات .

فنى عالم الأعمال أصيبت أوربا محمى جديدة من الثروة والمضاربة. ففى فرنسا عام ١٧١٨ نظم مغامر اسكتلندى يدعى جون لو مغامرة خيالية عنيفة عرفت باسم شركة المسيسي ، وراح يبيع الأسهم فى مشروع جدف إلى استغلال جبال الذهب فى أمريكا . وكان الناس ، رجالا ونساء يتقاتلون فى الشوارع من أجل الظفر بالأسهم ، وارتكبت جرائم قتل وجمع البعض المروات بن يوم وليلة ، فكسب ندل فى فندق ثلاثين ألف ليشر Iivres (١)

<sup>(</sup>١) عملة فرنسية قديمة ثم ألفيت سنة ١٧٩٥ حيث حل محلها الفرنك (المترجم).

وحن أشرفت الشركة على الإنهار مسببة خسارة محيقة لجميع المستثمرين حاولت الحكومة تفادى النكبة فجمعت ألفاً من الشحاذين وسلحتهم بالماول والمجارف وسعرتهم فى شوارع باريس كأنهم جاعة من المعدنين فى طريقها إلى أرض الأراء(١) Eldorado . ويطبيعة الحال تداعى البناء كله . ولكن: أى تغيير هذا ؟ فبدلا من الرأسالين الجيناء الذين عرفناهم قبل ذلك بماتقعام أصبحنا أمام جاهعر تسعى إلى الإثراء السريع وتتدافع فى شارع كوينكامبوا . وأى جمهور متعطش إلى المال كان يبتلع مثل هذا الاحتيال السافر .

عبب ألا تحطئ الظن . لقد تم العمل وولد نظام السوق ، ومن الآن فصاعداً لم يعد في الإمكان أن تحل مشكلة البقاء عن طريق العادة أو الأمر ، وإنما محلها العمل الحريقوم به قوم يسعون وراء الربح ولا تربط بيمم سوى السوق وحدها . وكانت الرأسالية هي الإسم الذي سوف يطلق على النظام . وفكرة الكسب الكامنة تحمّها كانت متأصلة في ثبات محيث سرعان ما سيو كد أنها انجاه خالد وموجود في كل مكان .

وكانت الفكرة في حاجة إلى فلسفة .

يتردد الحديث عن أن الحيوان البشرى ممتاز فوق كل شيء بالوعى الذاتى . ويبدو أن المراد من هذا أنه بعد أن يقيم هذا الحيوان البشرى مجتمعه لا يقنع بترك الأمور تسير في أعنها وإنما بحب أن محدث نفسه بأن المجتمع الحاص الذي يعيش فيه هو أفضل المجتمعات التي محكن إقامها ، وأن ما يشتمل عليه هذا المجتمع من تنظيات يعكس بطريقته الصخيرة التنظيات التي أعدسها العناية الإلهية خارج هذا المجتمع . وهكذا محلق كل عصر فلاسفته والمدافعين عنه وتقاده والمدعاة إلى إصلاحه .

ولكن المسائل التي عسني بها الفلاسفة الإجباعيون الأوائل تركزت

 <sup>(</sup>١) الأرض الى تصور الفاتحون الأسبان أنها ملئى باللعب في أمريكا ، وتطلق الآن
 على أبى مكان يسهل فيه الحسول على الثروة ( للترجم ) .

فى الجانب السياسي وليس الإقتصادي من الحياة . فطالما كان العالم تحكمه المادات والأوامر فإن مشكلة الغي والفقر لم تكن تشغل بال الفلاسقة الأوائل على الإطلاق سوى أنهم كانوا يتقبلونها فى ألم أو يسخطون عليها بوصفها دلالة آخرى على حقارة الإنسان وانحطاطه . وطالما ولد الناس كالنحل ليصبحوا زناير فان أحداً لم يهم بالسبب المؤدى إلى وجود الفقراء العاملين ، ذلك أن نواحى شذوذ ملكات النحل كانت أسمى درجة وأعظم إثارة بصورة لاحد لها .

ولقد كتب أرسطو (إن البعض بعد منذ الساعة التي يولد فيها للخضوع والبعض الآخر لإصدار الأوامر ». وهذا التعليق يلخص نظرة الاحتقار أو عدم المبالاة التي نظر بها الفلاسفة في العصور الباكرة إلى عالم العمل . كانوا ينظرون إلى وجود طبقة دنيا عاملة على أنها قضية مسلم بها ، وأن المال ومسائل السوق لم تكن مرهقة فحسب بل ومن الإبتذال عيث لا تستأهل الاهمام بما من جانب السادة ورجال العلم . إن حقوق الملوك الزمنية وغيرها ، والمسائل الكبيرة المتعلقة بالسلطتين الزمنية والروحية ــ وليست دعاوى التجار المتنافسين ــ هي التي هيأت المحال الذي تصطرع فيه الأفكار . وبالرغم من أن المترات الشخصية كان لها دورها قبل أن يم الصراع من أجل الثروة وينتشر في كل مكان ويصبح ذا أهمية حيوية بالنسبة إلى المحتمع .

ولكن قد يتجاهل المرء لوقت طويل ذلك المظهر النضالى القذر الذي يبدو به عالم السوق ، ثم قد يثور عليه ويلعنه . وأخيراً ، حين تقلغل إلى أعماق الفلاسفة الحفية أنفسهم ، كان من الأفضل أن نسأل عما إذا كنا لا نجد هنا الشواهد اللمالة على نمط رئيسي ، ومن أجل هذه الفاية ولمائتي عام قبل آدم سميث راح الفلاسفة ينسجون نظرياتهم عن الحياة اليومية .

ولكن فى أية سلسلة من الأشكال الغربية المتعاقبة صاغوا هذا العالم أثناء سعيم وراء الكشف عن الأغراض الكامنة نحته ؟ فأولا كان الصراع النفسى من أجل الوجود يلقى سببه وغايته فى تجميع اللههب . فخريستوف كولمبس أو كورتيز أو فرنسيس دريك لم يكونوا ممنامرين باسم الدولة وإنما كان ينظر إليهم على أنهم أدوات التقدم الإقتصادى أيضاً . وفى نظر أنصار مذهب المعادن النفيسة كما دعا فلاسفة القرنين السادس عشر والسابع عشر أنفسهم ، كان من الأمور الواضحة بلماً با تماماً أن الذهب هو العاد الطبيعى والغاية السليمة من جميع الشئون الدنيوية . كانت فلسفتهم فالمساطيل الكبيرة والمغامرات ، والثروة الملوكية والشح القومى ، واعتقاد طاخ بأنه لو سار كل شيء سيراً حسناً فى البحث عن الثروة فن النادر ألا ينجم الشعب بالرخاء .

ولكن علول القرن الثامن عشر أصبح ينظر إلى أصحاب مذهب المعادن النفسة على أنهم سلّج ، وظهرت مدرسة جديدة ـ هى مدرسة علم الحساب السياسي ـ ويعتبر دعاتها التجارة وليس الذهب المبدأ العظم الذي يعمل على توحيد المحتمع . ومن هنا لم تعد المسألة الفلسفية التي أكبوا على فحصها هي البحث عن طريقة التحكم في سوق الذهب ، وإنما كيف محلقون مزيداً من المرق مساعدة طبقة التجار الناشئة على تنمية أعمالها .

وجاءت الفلسفة الجلديدة عشكلة اجباعية هي كيفية إيقاء الفقراء على فقرهم . كان المسلم به بوجه عام أنه إذا لم يكن الفقراء فقراء فلن يكون في الإمكان الإعهاد عليم في أداء العمل اليوى الأمين دون أن يطالبوا بأجور باهظة . وفي هذا المعنى كتب أحد فلاسفة الأخلاق المبرزين في عام ١٧٩٣ يقول : « لكى نجعل المحتمع سعيداً فن الضروري أن تكون أعداد كبرة من أفراده شقية وفقيرة أيضاً » . ولذلك كان رجال مدرسة علم الحساب السياسي ينظرون إلى العمل الزراعي والصناعي الرخيص في إنجارا وجزون رؤوسهم علامة الموافقة عليه .

ولكن الذهب والتجارة لم يكونا بالتأكيد الأفكار الوحيدة الى فرضت

نوعاً ما من النظام على فوضى الحياة اليومية . كان هناك عدد لاحصر له من المحتب ورجال الدين والأفاقين والمتعصين ممن سعوا إلى الدنفاع عن المحتبم المكتاب ورجال الدين والأفاقين والمتعصين ممن سعوا إلى الدنفاع عن المحتبم أو استنكاره \_ بتفسيرات تحتلفة كثيرة ، ولكن المشكلة أن جميع النماذج لم تكن داعية إلى الرضاء . فهناك من قال إن من الواضح أن الشعب يجب ألا يشترى بأكثر مما يبيع ، يبيا أكد آخر وبقوة أن الشعب يكون في حالة أفضل تماماً إذا زاد ما يأخذه في التبادل على ما يعطيه . وأصر البعض على أن التجارة ليست سوى بثور طفيلية تظهر على جسم الفلاح القوى . وذكر تحرون أن الله أراد للفقراء فقرهم وحتى إذا لم يكونوا كذلك فان فقرهم شيء جرهرى بالنسبة إلى ثروة الشعب ، يبيا ذهب فريق من الناس إلى أن الفقر شراجهاعى ولم يستطيعوا أن يتبينوا كيف عكن أن يُخلق النروة .

من هذا الخليط من التفسيرات العقلية المتضاربة وضح شيء واحد وهو أن الإنسان كان يصر على نوع من التنظيم العقلي ليعاونه على فهم العالم الذي يعيش فيه . كان العالم الإجهاعي يلوح في الأفق قاسياً ولكن يزداد أهمية باطراد . ولهذا لا عجب أن قال الدكتور صمويل جونسون نفسه و ليس من شيء يتطلب أن توضحه الفلسفة، أكثر من التجارة ، وبكلمة واحدةنقول : لقد حل وقت الإقتصادين .

ومن الحليط ظهر أيضاً فيلسوف ذو نطاق فكرى يشر الدهشة . ففى عام ١٧٧٦ نشر آدم سميث كتابه و محث فى طبيعة وأسباب ثروة الشعوب ه وبدلك أضاف حادثاً ثورياً ثانياً إلى ذلك العالم الملىء بالأحداث الحطيرة . لقد ولدت دموقر اطية سياسية على أحد جانبي الحيط ونشرت وثيقة إقتصادية على الجانب الآخر . وبينا لم تتبع أوربا كلها قيادة أمريكا السياسية فان جميع على الجانب الآخر أول صورة حقيقية للمجتمع الحديث ، وأصبح ما تراءى له هو ما رأته الأجيال التالية . ما كان للمجتمع الحديث يعد نورياً إذ أنه لم يفعل أكثر من تفسير ما بدا فى نظره شيئاً واضحاً جداً ومعقولا ومحافظاً . ولكنه قدم للعالم صورته الى كان يبحث شيئاً واضحاً جداً ومعقولا ومحافظاً . ولكنه قدم للعالم صورته الى كان يبحث

عها . فبعد و ثروة الشعوب » بدأ الناس ينظرون إلى العالم حولم بأعين جديدة : لقد شاهدوا كيف أن الأعمال الى يؤدونها تتلام مع المجتمع بأسره وأن المجتمع بأسره يسير قدماً مخطى ثابتة قوية نحو هدف بعيد ولكن يمكن أن يرى بوضوح .

## الفیشل الگالِث العت الم العجبیت الذے صورہ آدم سمیث

لو أن أحداً قام بزيارة إلى إنجلرا في الستينات من القرن الثامن عشر لكان من المحتمل أن يسمع عن شخص يعرف باسم الدكتور سميث الأستاذ في جامعة جلاصو . كان الدكتور سميث معروفاً وإن لم يكن مشهوراً ، فقد سمع به ثولتير . وكان دافيد هيوم صديقاً حميا له ، كما كان الطلاب يقطعون المسافة كلها قادمين من الروسيا ليستمعوا إلى محاصراته التي تم عن الجهد والعمق وان كانت جاسية . وفضلا عن إنجازاته المدرسية كان معروفاً بأنه شخصية تلفت النظر نوعاً . فاشهر مثلا بشرود اللحن ، ومن ذلك أنه سقط مرة في إحدى الحفر التي تستخدم في عملية اللباغة أثناء سبره وهو المحبر والربد ثم أعلن أن ذلك أسوأ فنجان من الشاى تذوقه طيلة حياته . المحتور سميث في طليعة فلاسفة عصره .

وفى المحاضرات التى ألقاها فى جامعة جلاسمو تناول مشكلات الفلسفة الأخلاقية وهى مذهب كان يدل على معان أوسع بكثير مما نفهمه منه الآن ، إذ كانت الفلسفة الأخلاقية تشمل علم اللاهوت الطبيعى وعلم الأخلاق والفقه والإقتصاد السياسى . وبهذا تراوحت بين أسمى النوازع التى تدفع الإنسان إلى النظام والإنسجام . وبين تلك الأفعال الأقل نظاماً وانسجاماً التي يقوم بها خلال تلك العملية الأشد عنقاً وبشاعة التى مجتال بها على كسب عيشه .

وعلم اللاهوت الطبيعي ... أى البحث عن غرض يكن وراء الفوضى الى يظهر بها الكون ... كان الهلف الذى سعى الإنسان منذ الأيام الباكرة من تاريخه إلى تفسيره تفسيراً عقلياً . ولو أن صديقنا الزائر استمع إلى الدكتور سميث يفسر القوانين الطبيعية الكامنة وراء ما يبدو به الكون من فوضى ، لأحس بالراحة تماماً . أما إذا تعلق الأمر بالطرف الآخر من صورة الطيف ، أى السعى وراء اكتشاف فن هندمى عظم تحت سطح ضجيج الحياة اليومية فان هذا الزائر رعا كان يحس أن الدكتور سميث في الحقيقة يتجاوز بالفلسفة . حدودها السليمة .

لأنه إذا كانت الحياة الإجهاعية الإنجليزية في أواخر القرن الثامن عشر توحى بشيء فهذا الشيء بكل تأكيد لم يكن النظام الذي يتفق مع العقل أو الغرض الذي يتحدث عنه علم الأخلاق. فا أن يتحول المرء ببصره عن الحياة الرشيقة التي انغمست فها الطبقات التي تنجم بالفراغ فإن المجتمع كان يبدو صراعاً وحشياً من أجل البقاء في أحط صوره . فخارج صالونات لندن أو ضياع الأغنياء الهبيجة في المقاطعات لا يرى المرء سوى صفات الجشع والقسوة والانحطاط ممترجة بأشد العادات والتقاليد مجافاة العقل وأدعاها إلى الحبرة والتي تنتمي إلى عصر سابق يعتبر الآن من المفارقات.

فبدلا من آلة صنعت بعناية وكل جزء منها يسهم فى انتظام الكل كان المحتمع أشبه باحدى آلات جيمس وات البخارية الغربية ، فى سوادها وضوضائها وانعدام كفايتها وخطرها . وكم يبدو غربياً أن يعلن الدكتور سميث أنه يرى فى هذا كله نظاماً وخطة وغرضاً .

لنفرض أن صاحبنا الزائر توجه لمشاهدة مناجم القصدير في كورنوول . فهناك يلاحظ المعدنين جميطون الآنفاق السوداء ، وعند وصولهم إلى القاع علميون شمعة من أحزمتهم ثم يتمددون طلباً للنوم إلى أن تسيل الشمعة وتنطفىء. ثم يأخذون في استخراج الحام لمدة ساعتن أو ثلاث ساعات إلى أن تحل فترة الراحة التقليدية التالية والى تمتد هذه المرة عيث تكفى لتدخين غليون من

الطباق. وهكذا انقضى نصف يوم بأكمله في البراخي والنصف الآخر في التماط المعدن من العروق. ولكن لو سافر الزائر شمالا وتحملت أعصابه الزول إلى مناجم الفحم في درام أو نور ثمر لاند لشاهد شيئاً غتلفاً تماماً. هنا يشتغل الرجال والنساء سوياً وقد تجردوا من الملابس حي أوساطهم ، وأحياناً يصبحون من فرط التعب في حالة شبه بشرية وهم يطلقون الصرخات المقطعة. يصبحون من فرط التعب في حالة شبه بشرية وهم يطلقون الصرخات الجنسية التي تثور مع عارسون أعنف العادات وأشدها وحشية . والشهوات الجنسية التي تثور عمر النظر بجرى إشباعها في مكان مهجور من الأتفاق . والأطفال الذين تمراوح أعمارهم بين السابعة والعاشرة والذين لم يروا ضوء الهار خلال فصل تشراوح أعمارهم بين السابعة والعاشرة والذين لم يروا ضوء الهار خلال فصل الشتاء كانوا يستخدمون ويساء استمالهم من جانب المعدنين الذين يدفعون لم أجراً ضيدلا كي يساعدوهم في جر براميل الفحم. وكانت النساء الحوامل يتولين جر عربات الفحم كما تفعل الحيل ، وكن يلدن أحياناً في الكهوف السوداء المظلمة .

ولكن الحياة لم تبد واضحة الألوان والظلال وتقليدية أو وحشية في المناجم وحدها . ففوق سطح الأرض كان الرحالة المراقب يشهد مناظر لا تكاد توحى بالنظام والإنسجام والحطة . ففي أجزاء كبيرة من البلاد كانت جاءات من الفقراء الزراعين تتجول عثاً عن العمل ، فن مرتفعات ويلز كانت مجموعات من البريتون القدماء (كا أطلقوا على أنفسهم) تتلاقى في وقت الحصاد ، وأحياناً لم يكن هناك سوى حصان واحد بغير سرج أو لجام للفرقة كلها . وأحياناً كانوا بمشون فقط . وغالباً ما كانت الجاعة تضم شخصاً يعرف الإنجلارية وبذلك يستطيع أن يكون الوسيط بينها وبن أعيان القلاحين بعلى النين تطلب الجاعة مهم الإذن بالمساعدة في حصاد محصول أراضهم . لهذا ليس تمة ما يدعو إلى الدهشة إذا هبطت الأجور إلى حد أن كان الأجر اليومى ستة بنسات

وأخيراً لو توقف الزائر فى مدينة صناعية لطالعته بالمثل مناظر أخرى تثير الاهمام ولكن بغير أن تمعن النظام فى نظر غير العلم . ربما كان يعجب بالصنع الذي بناه الأخوة لومب في عام ١٧٤٧ إذ كان بناء هائلا (بالنسبة إلى تلك الآيام) ، طوله خميائة قلم ويتكون من ستة طوابق ، وبداخله آلات وصفها دانيل ديفو بأنها تتكون من « ٢٦,٥٨٦ عجلة ، ٢٩٧٧٤٦ حركة تغزل ٧٣,٧٤٦ ياردة من خيوط الحرير في كل مرة تدور فيها العجلة المائية وتبلغ دورانها ثلاثاً في الدقيقة الواحدة » ومما هو جدير بالملاحظة بالمثل الأطفال الذين كانوا يرعون الآلات لمدة تتراوح بين إثنتي عشرة وأربع عشرة ساعة في النوبة الواحدة ، ويطهون غذاءهم على غلايات سوداء بشعة المنظر ، ثم يحشرون للنوم بالتناوب في ثكنات قيل إن الأسرة فيها كانت المنقذ دائماً .

لا بد أن هذا بدا فى نظر أهل القرن الثامن عشر كما يبدو فى نظرنا عالماً غريباً ، قاسياً ، نشأ وسار كيفها اتفق .

إذن فما يلفت النظر بدرجة أكبر أن يكون فى الإمكان التوفيق بين هذا العالم وبين مذهب فى الفلسفة الأخلاقية تصوره الدكتور سميث ، وأن يدعى ذلك الرجلالعالم بالفعل أنه اكتشف فىداخل هذا العالم المعالم الواضحة لقوانين هادفة عظيمة تلاءم كلا محيط بكل شيء وله معناه .

أى نوع من الناس كان هذا الفيلسوف الوديع ؟

( لست أعشق شيئاً سوى كتبي » . جده العبارة وصف سميث نفسه مرة وهو يعرض مكتبته الى يفخر جا لصديق . من المحقق أنه لم يكن رشيقاً ، فبروفيله المرسوم على ميدالية يظهر لنا شفة سفلى بارزة ومتجهة إلى أعلى لتلتقى بأنف أقنى كبير وعينن منتفختين تطلان من جفون كثيفة . وكان صميث طيلة حياته يعانى من ألم عصبى فكانت رأسه تهتر ، وله أسلوب غريب متعثر في الكلام .

يضاف إلى هذا شرود الذهن المأثور عنه . ففى التمانينات من القرن الثامن عشر وحين كان سميث فى أواخر الحمسينات من عمره كان أهل أدنىره متعودين بانتظام على ذلك المنظر المسلى الذى يبدو به مواطعم الذاتع الصيت مرتدياً معطفه دى اللون الفاتح ، وسراويله التى تصل حتى ركبتيه ، وجواربه الحريرية البيضاء ، وحذائه دى الأبزيم وقبعته المستوية ذات الحافة العريضة والمصنوعة من جلد الجارود ، وعصاه ، وهو يذرع الشوارع الملأى بالحصى وعيناه مثبتتان على اللاجائية ، وشفتاه تتحركان فى حديث صامت . وكان يقف بعد كل خطوة أو خطوتن مردداً كأنما يريد أن يغير انجاهه أو حتى أن يعر في الانجاه المضاد . ولقد وصف مشيته صديق له فقال أنها وتشبه حركة اللوده .

وذاعت الروايات عن ذهوله . فني إحدى المناسبات نزل إلى حديقة داره لا يرتدى سوى قميص النوم ثم استغرق في التفكير ومشى خسة عشر ميلا قبل أن يفيق . ومرة أخرى بيبا كان يتمشى مع صديق مشهور في إدنيره رفع أحد الحراس حربته على سبيل التحية . وفجأة نجد سميث الذي كان يكرم على هذا النحو في مناسبات لا حصر لها ، يستهويه الجندى الذي حياه فيبادله مثلها بعصاه ، ثم يثير دهشة صديقه بأن يسير وراء الحارس مستخدماً عصاه لمضاعفة كل حركة من الحربة . وحين زال السحر كان سميث واقفاً على رأس درج طويل وعصاه على استعداد . وإذ لم محطر بباله أنه فعل شيئاً غير عادى لمس الأرض بالعصا واستأنف الحديث من النقطة التي كان قد غره عندها .

ولد هذا الأستاذ الشارد الذهن فى عام ۱۷۲۳ ببلدة كبر كالدى فى مقاطعة فايف بأسكتلنده . وكانت كبر كالدى تفخر بأن عدد سكانها ألف ولحمسهائة وفى الوقت الذى ولد فيه سميث كان بعض أهلها ما يزالون يستخدمون المسامر نقوداً . وحن بلغ الرابعة من العمر وقع حادث غريب الغاية إذ اختطفته جاعة من الغجر كانت تمر بالجهة . ويفضل الجهود التي بلغا عمه (إذ مات أبوه قبل مولده ) أمكن تعقب الغجر ومطارفهم فا كان مهم فى فرارهم إلا أن ألقوا بآدم الصغير على قارعة الطريق . ويقول أحد

الذين كتبوا قصة حياته معلقاً على الحادث وأخشى أنه كان يصبح غجرياً فاشلا ، .

وكان سميث منذ أيامه الأولى تلميذاً ناماً وان انتابته حتى في طفولته نويات من الذهول . وكان واضحاً أن المناية الإلمية تعده التدريس ولهذا حن بلغ السابعة عشر من العمر توجه إلى أكسفورد بفضل منحة دراسية وقطع الرحلة ممتطياً جواداً - وهناك أقام ست سنوات . ولكن أكسفورد في ذلك الحين قلعة العلم التي صارت إليا فيا بعد . فعظم الأساتذة نبدوا منذ زمن طويل حتى بجرد التظاهر بالتدريس . وقد عبر الأ رحالة أجني عن دهشته من مناقشة عامة جرت هناك في عام ١٧٨٨ ، ذلك أن الأربعة المشركين فيها قضوا الوقت الخصص في صمت عميق وكل مهم مهمك في مطالعة إحدى الروايات الشعبية الشائعة في ذلك الحن . ولما كان التعلم هو الإستثناء وليس القاعدة لهذا قضى سميث تلك السنوات إلى حد كير دون أن يشرف عليه أستاذ أو محظى بتعلم ، وكان يطالع ما يراه مناسباً ، كير دون أن يشرف عليه أستاذ أو محظى بتعلم ، وكان يطالع ما يراه مناسباً ، والواقع أنه كاد يفصل من الجامعة حين عثروا في غرفته على نسخة من كتاب هيوم « مقال عن الطبيعة البشرية » ولم تكن موالفات هيوم بصالحة لأن يقرأها حتى شخص سوف يصبح فيلسوفاً .

وفى عام ١٧٥١ — وكان فى النامنة والعشرين من العمر — عرض عليه كرسى مادة المنطق فى جامعة جلاسمو ، ثم منح كرسى الفلسفة الأخلاقية بعد ذلك بوقت وجيز . كانت جلاسمو على خلاف أكسفورد مركزاً جاداً للمراسة وتفخر بالمراهب التى تضمها ، ولكنها كانت ما تزال مختلفة اختلافاً كبراً عن الفكرة الحديثة من الجامعة . فجموعة الأساتلة الأنيقة لم تقدر تماماً ما كانت تنسم به طريقة سميث من خفة وحاس ، فاتهم أحياناً بأنه يبتسم أثناء الصلاة (ولا شك أنه كان يفعل ذلك أثناء استغراقه فى التفكر ) . وأنه صديق حمم لللك الكاتب الفاضح هيوم ، ولا يلقى حروس الأحد عن الشواهد المسيحية وأنه الخس من عجلس الجامعة الإذن له بالإستغناء عن بلم

الدروس بالصلاة ، وأنه كان يلقى صلوات تم عن نوع من و الدين الطبيعى » وربما يبدو هذا مناسباً لصورة أفضل إذا ذكرنا أن معلمه هنشيسون كان يشتى أرضاً جديدة فى جلاسحو حين رفض أن يلقى المحاضرات باللغة اللاتينية .

إلا أنه بغض النظرع المنافسة الأكاديمية التي لا يد منها فقد كان سميث سعيداً في جلامحو . ففي الأسيات كان يلعب الوست whist وهي من ألعاب الورق ، وجعل منه شرود ذهنه لاعباً لا يعتمد عليه إلى حد ما . وكان يردد على الجمعيات العلمية وعجيا حياة هادثة ومنعزلة . وكان مجبوباً من طلابه ، ومشهوراً كمحاضر حتى أن بوزول كان يأتى للاسياع إليه . وأكسبته مشيته وأسلوبه في الحديث الإحرام عجيث كانا موضع التقليد ، بل وظهرت له تماثيل نصفية في واجهات العرض بالمكتبات .

ولم تكن هذه الشخصية الغربية الأطوار هي وحدها التي أكسبته السمعة . فقى عام ١٧٥٩ نشر كتابه و نظرية المشاعر الحلقية » فأحدث ضجة عاجلة ودفع به إلى الصف الأول من القلاسفة الإنجليز . كان الكتاب بحثاً في أصل الدوافع الأخلاقية التي تحمل المرء على الرضاء عن شيء أو استنكاره . فكيف عدث أن الإنسان وهو محلوق تقوم تصرفاته على المصلحة الذاتية ، يكون أحكاماً أخلاقية تبدو فها المصلحة الذاتية كأنها غير ذات مفعول أو كأنما ارتفعت إلى مستوى أعلى ؟ واعتقد سميث أن الجواب يكمن في قدرتنا على أن نضع أنفسنا موضع الشخص الثالث أي المراقب الحايد ، وبهذه الطريقة نكون فكرة عن المزايا الأخلاقية (على نقيض المزايا النفعية ) القضية .

واجتلب الكتاب والمشكلات التي عالجها الاهمام العاجل. ففي ألمانيا أصبحث و مشكلة آدم سميث ، موضوعاً محبباً للجدل ، وأهم من هذا من وجهة نظرنا أن البحث لتى الرضاء من جانب رجل نابه ومتآمر يدعى شارل تونشف.

وتونشند من تلك الشخصيات العجيبة التي يبدو أن القرن الثامن عشر

كان يزخر بها . أن تونشند الذكى بل والمثقف ، كان على حد قول هوراس وولبول «رجلا أوتى كل موهبة عظيمة ، وكان يمكن أن يصبح أعظم رجل فى عصره لو أنه اتصف بالإخلاص والثبات والإدراك السلم » . فقلبه كان من الصفات السيئة التى اشهر بها ، ورددت بعض الروايات الساخرة عنه فى عصره أنه كان يشكو ألما فى جنبه ولكن أبى أن مجدد الجانب المصاب ومن الشواهد على افتقاره إلى حسن الإدراك أنه هو الذى عجل بوصفه وزيراً للخزانة ، بالثورة الأمريكية حين رفض أولا حتى أهل المستعمرات فى اختيار قضائهم ، ثم فرض ضرية ثقيلة على الشاى الأمريكي .

إلا أنه بالرغم من قصر نظر تونشند السياسي كان مخلصاً في دراسة الفلسفة السياسية ومن هنا كان من المتحمسن لآدم سميث. وأهم من هذا كان في مركز أهله لأن يعرض على الأخير عرضاً غير عادى. ففي عام أرملة دوق بكلو ، ووجد نفسه الآن يبحث عن معلم خاص يتولى تثقيف أيرملة دوق بكلو ، ووجد نفسه الآن يبحث عن معلم خاص يتولى تثقيف ابن زوجته . وكان تعليم أحد شباب الطبقة الراقية يتكون إلى حد كبير من الرحلة الكبرى أي الإقامة في أوربا حيث يمكن أن يكتسب المرء تلك اللمسة توشند أن الدكتور سميث رفيق مثالي للدوق الشاب ومن هنا عرض عليه تلاثاتة جنيه سنويا علاف نفقاته ومعاش سنوى قدره ثلاثمائة جنيه مدى الحياة . كان العرض طيباً لا يسع سميث أن يرفضه ، إلا أن الرجل في أفضل الحالات لم يحصل أبداً على أكثر من مائة وسبعين جنها من الأتعاب الي كان المراسميث كانوا يمحمونها من الطلاب مباشرة . ومن اللطيف أن تلاميذ الدكتور سميث كانوا يموضون أن يستر دوا المبلغ الذي يعيده إلمهم قائلين أنهم كانوا عصلون على جزاء أفضل من المالل .

وسافر المعلم والدوق الشاب إلى فرنسا فى عام ١٧٦٤ وأقاما ثمانية عشر شهراً فى تولوز حيث اشتركت صحبة مملة كريمة ولغة سميث الفرنسية اللعينة في جعل حياته الهادئة في جلاسمو تبدو تبدلا . وانتقلا بعد ذلك إلى جنوب فرنسا (حيث قابل وعبد فولتبر ، وجنب نفسه مغازلات مركبزة عاشقة ) ومها إلى جنيف وأخيراً وصلا إلى باريس . والتخفيف من ملل الإقامة بالأقالم بدأ سميث يشتغل في إعداد عث في الإقتصاد السياسي وهو موضوع سبق أن حاضر فيه في جلاسمو وتناقش بصدده أمسيات كثيرة في الجمعية المختارة بإدنيره ، وأطال النقاش فيه مع صديقه المحبوب دافيد هيوم ، هذا الكتاب هو « ثروة الشعوب » ولكن كان لا بد من انقضاء إلى عشر عاماً قبل أن يفرغ منه .

كانت الإقامة في باريس أفضل حالا إذ في هذا الوقت تحسنت لغة سميث الفرنسية ، وان ظلت مريعة ، محيث مكنته من أن يتحدث طويلا مع أبرز مفكر إقتصادى بفرنسا ، وهو المسيو كيناى الطبيب فى بلاط لويس الحانس عشر وطبیب مدام بمبادور الحاص ـ وکان کینای قد أنشأ مدرسة جدیدة في الإقتصاد عرفت باسم والملهب الطبيعي ، physiocracy ورسم خريطة للإقتصاد دعاها و الجدول الإقتصادي . كان الجدول في الحقيقة دليلا على ما يتصف به طبيب من عمق النظرة ، إذ على خلاف الأفكار السائدة في ذلك العصر والتي ظلت تعتبر الثروة تتكون من مقادير الذهب والفضة التي يحوزها البلد ، أصر كيناي على أن الثروة تنشأ من الإنتاج وأنها تنساب في الشُّعب ، من يد إلى أخرى ، لتعيد ملء الجسم الإجبّاعي كما يحدث في حالة الدورة الدموية . وأحدث نشر الجدول تأثيراً ضخماً . فوصفه مبرابو الأكبر بأنه اختراع يتساوى في المرتبة مع اختراع الكتابة والنقود . ولكن عبب المذهب الطبيعي يتمثل في إصراره على أن الطبقات الزراعية هي وحدها التي تنتج ً و الثروة ، الحقيقية وأن الطبقات الصناعية والتجارية يقتصر أمرها على التصرف في هذه الثروة بطريقة عقيمة . ومن هنا كانت قيمة المذهب محلودة من وجهة نظر السياسة العملية . حقيقة دعا إلى سياسة الحرية الإقتصادية أو الإقتصاد المرسل laissez-faire ، مما يعتبر تحولا حاسما بالنسبة إلى تلك الأزمنة ، ولكنه إذ حط من شأن الجانب الصناعي من الحياة فقد خالف معنى التاريخ ، ذلك أن تطور الرأسهالية كله كان يشير بغير شك إلى أن الطبقات الصناعية بصدد أنتشغل مركز الصدارة بالنسبة إلى طبقات أصحاب الأراضي .

هذه القلسفة لم تناسب آدم سميث . لقد تقبل بسرور فكرة تداول الثروة واقرها ، ولكن الفكرة التي اعتبرت الصناعة عقيمة ومجلبة نوعاً بدت في نظره تركيباً غريباً للعالم . وأخيراً ، ألم ينشأ في كبر كالدى وجلامحو حيث يستطيع المرء أن يرى الثروة تخلق على يد كل فرد في ورش ومصانع أصحاب الحرف ؟ ومع هذا ، فبالرغم من رفضه هذا الانجاه الزراعي في عقيدة الفيزيوكرات (كان أتباع كيناى من أمثال ميرابو من المتملقين ) فقد كان يكن إعجاباً شخصياً عميقاً الطبيب الفرنسي الذي لو قدر له أن يعيش لأهدى يلا مسيث كتاب « ثروة الشعوب » .

وفى سنة ١٧٦٦ توقف الرحلة فجأة لأن الشقيق الأصغر للدوق واللى كان قد لحق مهما ، قتل فى شوارع باريس . وعاد فخامته إلى ضياعه فى دالكيث بيما توجه سميث إلى لندن ومنها انتقل إلى كبركالدى حيث أقام بالرغم من توسلات هيوم معظم العامن التاليين بيما كان البحث العظم يتخذ الشكل الذى يريد سميث إظهاره فيه . وقد أمل معظمه وهو واقف مستنداً إلى للدفأة وعمل رأسه فى حركة عصبية فى الحائط حى أحدث دهان شعره العطرى خطأ قائماً فى الفروزة . وكان يقوم من حين لآخر بزيارة تلميذه السابق فى مزارعه بدالكيث . وتوجه ذات مرة إلى لندن حيث أراد أن يتناقش بشأن أفكاره مع أدباء العصر ومهم الدكور صمويل جونسون الذى أنشأ نادياً كان سميث من أعضائه وإن ندر أن اجتمع مع الفقيه اللغوى فى ظروف بادياً كان سميث من أعضائه وإن ندر أن اجتمع مع الفقيه اللغوى فى ظروف ودية . وبحدثنا سير والبر سكوت أنه حين رأى جونسون سميث لأول مرة هاجمه بسبب قول فاه به . ولقد أكد سميث صدق الحلاف . كان السوال الذى تردد على ألسنة الجميع : ماذا قال جونسون ؟ وأجاب سميث ونفسه الذى بكل مشاعر الإستياء : « ماذا ؟ » لقد قال : « أنت كذاب » . « وماذا المدى بالذى بالذ الدولة والذى بالدوال الدولة والدولة الدولة والذى بالدولة والذى بالدولة والذى به . والقد أكد المه الذى الدولة والدى بيان السوال الذى تردد على السنة الجميه يوناه الذى بالدولة الذى بقد قال : « أنت كذاب » . « وماذا بالدى بالذى الدولة والدى بالذى بالدولة والدولة والدى بالدولة والدولة والدولة والدى بالدولة والدولة وال

كان جوابك ٩٩ . . قلت «أنت اين . . . ! ١ » وفى مثل هذه الظروف تقابل هذان الأخلاقيين العظيمين لأول مرة وافترقا كما يقول سكوت ، وهكذا كان الحوار الشهير بين معلمي الفلسقة الكيرين .

والتقى سميث أيضاً بأمريكى جذاب وذكى هو بنيامين فرنكلين الذى زوده بثروة من الحقائق عن المستعمرات الأمريكية وملأ نفسه بالتقدير العميق للمور الذى قد تلعبه فى يوم من الأيام. ولا شك أن تأثير فرنكلين يرجم إليه ما قاله سميث فها بعد من أن المستعمرات تكون شعباً ويبدو من المحتمل فى الواقع أنه سوف يصبح من أعظم الشعوب وأقواها التى وجدت بالعالم .

وفى عام ١٧٧٦ نشر و ثروة الشعوب ، ، وبعد ذلك بعامين عين نائياً المجارك فى إدنيره وهى وظيفة ذات مرتب قدره سيالة جنيه فى السنة وبدون عمل يوديه . وعاش سميث مع أمه التى عمرت حتى بلغت التسعن ، حياة أعزب فى سلام وهدوء ، قرير العين ، راضى النفس ، وشارد الذهن حتى السامة .

وماذا عن الكتاب ؟

لقد وصف كتاب و ثروة الشعوب و بأنه و ليس ثمرة عقل عظم فحسب بل و ثمرة عصر بأسره و . إلا أنه لا يمكن أن يقال عنه إنه كتاب و مبتكر و بالمعنى الدقيق من الكلمة ، إذ سبقه الكثيرون من المراقبين بمن عالجوا فهمه العالم . فقد اقتبس من لوك وستيوارت ولو وماندفيل وييني وكانتيون ولا نذكر كيناى وهيوم أيضاً . وهو يورد في عثه أسهاء أكثر من مائة مؤلف . ولكن ييما تناول الآخرون الموضوع من زاوية معينة ، عالج سميث الموضوع من زواياه كلها . وييما عمل سواه على توضيح مشكلة معينة ألتى سميث الضوء على المشكلات جميعاً . قد لا يكون و ثروة الشعوب و كتاباً مبتكراً ، ولكن لا نزاع في أنه عمل فد .

فهو أولا صورة هائلة تبدأ بتلك الفقرة الشهيرة التى يصف فيها التخصص

الدقيق للعمل في صناعة الدبابيس ، ثم يبحث قبل أن تنهي الفقرة موضوعات مختلفة من قبيل و الاضطرابات الأخبرة في المستعمرات الأمريكية ، ويبدو من الواضح أن سميث كان يظن أن حرب الثورة سوف تنتهي في الوقت الذي يصل فيه كتابه إلى المطبعة ( ، وكيف تضبع حياة الطالب هباء في أكسفورد، والإحصائيات عن كميات الرنجة التي جرى صيدها منذ عام ١٧٧١ .

هذا وإن نظرة سريعة على الفهرس الذي جمعه كنعان لطبعة ظهرت فيما بعد لتدل على مدى اتساع نطاق استشهادات سميث وأفكاره . وهنا إثني عشر بنداً وردت تحت حرف وأ، « A » .

Abbasides العباسيو ن Abraham ابراهم Abyssinia العشة Actors, public المثلون العموميون

Africa أفريقيا

Alehouses حانات البرة

Ambassadors السفراء America أمريكا

Apprenticeship التلمذة الحرفية

Arabs العرب Army ألحش

ثراء الإمر اطوريةالعربية في عهد صنج للوزن تقود من الملح العاملون يوجرون مقابل الاحتقار الذي يصاحب مهنتهم

ملك قوى أسوأ بكثير من الفلاح الأوربى عدد . . . ليس بالسبب الحقيقي في انتشار المسكرات

الدافع الأول على تعيينهم ( وتتلو ذلك صفحة كاملة ملأى بالإشارات)

تفسر طبيعة . . هذه العبودية القائمة على التعاقد

أسلومهم في تمويل الحرب ليس بأمان الملك ضد طبقة غاضبة من رجال الدين ويشغل الفهرس ثلاثاً وستين صفحة من البنط الصغير ، ويمس كل شيء قبل الفراغ منه . 1 إن التمتع الرئيسي بالغني يتحصر في إظهاره ، الفقر يدفع بالشعب أحياناً إلى عادات غير إنسانية ، للعدة هي الرغبة في الغذاء تحد مها طاقبا المحدودة ، الجزار : عمل وحشي كريه » . وحين ننهي من الصفحات التسجائة التي يتكون منها الكتاب تبراءي لنا صورة الإنجلترا في السبعينات من القرن الثامن عشر ، نرى فها الصيان وعمال المياومة والرأسهالين الصاعدين ، وملاك الأراضي ورجال الدين والملوك ، والمصانع والمزارع والتجارة الحارجية .

ليس كتاب ٩ ثروة الشعوب ، بالذي تسهل متابعته . أنه يتحرك بكل ما ينطوى عليه العقل الموسوعي من تفكير ، ولكن بدون الدقة التي يتمعز ما العقل المنظم . لقد كان ذلك عصراً لا يتوقف فيه الكتاب كي يقيدوا أَفكارهم باستعال ألفاظ مثل ﴿ إِذَا ﴾ ، ﴿ وَاوَ الْعَطْفَ ﴾ ، ﴿ لَكُن ﴾ ، وإنما كان عصراً في إمكان رجل في مثل مقدرة سميث العقلية أن يتحدث بالفعل عن ضروب المعرفة في أيامه . ومن هنا فالكتاب لا محاول تجميل شيء أو التقليل من شيء كما لا يخشي شيئاً . ويا له من كتاب يشر الحنق ! ! فغالباً ما يأتى أن يلخص فى جملة موجزة نتيجة وصل إليها بعد محث شاق شغل خسن صفحة . والحجة التي يلىل مها تزخر بالتفاصيل والملاحظات عيث يتعمن على القارىء دائمًا أن يستبعد ما تتحلى به من مجاز واستعارة حتى يكشف تحتها البنيان الصلب الذي يربط بين أجزائها . وحين يصل سميث إلى موضوع الفضة يدور حولها طيلة خمس وسبعن صفحة ليكتب شيئًا ﴿ بعيد الصلة مها ﴾ وحين يتناول موضوع الدين يتوه فى فصل كامل يعقده عن اجتماعيات الأخلاق ، ولكن بالرغم من ثقل الكتاب فانه ملىء بالنظرات النفاذة ، والملاحظات والعبارات المنتقاة التي تشيع الحياة في هذه المحاضرة الكىرى . فسميث أول من أطلق على إنجلترا عبارة وشعب من أصحاب الحوانيت، وهو الذي قال و إن الفيلسوف بطبيعته لا نختلف كثيراً في عبقريته وميوله عن الحال في الطريق ، كما لا مختلف الكلب من فصيلة الدوراس عن كلب الصيد . وهو محدثنا عن شركة الهند الشرقية التي كانت تهب الشرق في ذلك الحين فانها «حكومة غربية جداً » كل عضو يتولى الإدارة فها يرغب في مغادرة البلاد . . عجرد أن يتمكن من ذلك ، والذي من مصلحته بعد اليوم الذي غرج فيه مها حاملا ثروته ، تصبح غير ذات موضوع تماماً كما لو أن البلاء كلها قد ابتلمها زازال » .

و «ثروة الشعوب » ، ليس كتاباً مدرسياً بأى معنى من المعانى . فأدم سميث يكتب لعصره وليس لتلاميذ فصله . أنه يشرح مذهباً يراد منه أن يكون ذا أهمية بالنسبة إلى إدارة شئون امبراطورية وليس محتاً مجرداً يتداوله رجال العلم . فالتنينات التى يقتلها (كالنظام التجارى الذى يستغرق ماتى صفحة حتى بموت) كانت حية وتلهث في يومه وان أصامها الإعياء قليلا .

وأخيراً ، فالكتاب ثورى . من المؤكد أن سميث لم يتوقع انقلاباً يشيع الاضطراب فى صفوف طبقات السادة وبجلس الفقراء فوق العرش ، وبالرغم من هذا فأهمية و ثروة الشعوب و ثورية . فعلى خلاف الظن الشائع لا يبرر سميث البورجوازية القادمة والآخلة فى الظهور والارتفاع ، ولكنه ، كما سمرى ، معجب بعملها وان شك فى اللوافع الى تحركها ، كما أنه متيقظ طلجات الأغلية الكبيرة الكادحة . ولكن غرضه ليس تبيى مصالح أية طبقة . إن الذى يعنيه هو تنمية ثروة الشعب بأسره والى تتكون عنده من السلم الى يسهلكها جميع أفراد المحتمع ، وهنا ننبه إلى لفظ جميع فهذه فلسفة دعوقراطية وبالتالى جلرية للبروة . لقد انتهت فكرة الذهب والكنوز وخزائن الملوك ، وانتهت امتيازات التجار أو القلاحن أو النقابات الحرفية . إننا الملك الحديث حيث يشكل انسياب السلم والحديث أي يسهلكها كل فرد ، الهدف الهائي والفاية الهائية من الحياة الإقتصادية .

والآن ما الدروس التي نتعلمها من النص ؟

هناك مشكلتان كبرتان تستأثران باهيام آدم سميث . فهو معنى أولا بالكشف عن الجهاز التي محفظ تماسك المجتمع . كيف يمكن لجياعة كل فرد فها يسعى إلى تحقيق مصلحته الذاتية ألا تتفكك بفعل القوة الطاردة وحدها ؟ وما الذى وسترشد به كل امرىء فى العمل الحاص الذى يزاوله محيث يكون متفقاً مع حاجات المجموعة ؟ وكيف ينجح المحتمع فى أداء هذه المهام الملازمة لبقائه بالرغم من عدم وجود سلطة تخطيط مركزية ومن انتفاء التأثير المؤدى إلى الانتظام والمتولد من التقاليد المتوارثة من قديم ؟

هذه الأسئلة تودى بسميث إلى صياغة قوانين السوق . إن ما سعى إليه كان واليد الحفية ، كما دعاها والتي بمقتضاها تسير ومصالح الناس الحاصة وأهواهم فى الاتجاه ، الأكثر اتفاقاً مع مصلحة المجتمع بأسره .

ولكن قوانين السوق ليست إلا مجرد جزء من البحث الذي يقوم يه سميث . فهناك سوال آخر يعنيه وهو : إلى أين يسير المجتمع ؟ إن قوانين السوق مثل القوانين التي تفسر كيف نظل النحلة مستقيمة في دورانها ، وهي مناك أيضاً مسألة ما إذا كانت النحلة محكم دورانها سوف تتحرك على طول المنضدة .

إن سميث وكبار الإقتصاديين الذين أعقبوه لا يتصورون المجتمع على أنه إنجاز ساكن حققه الجنس البشرى ، يظل يتوالد بذاته من جيل إلى آخر دون أن يطرأ عليه تغيير ودون أن يقبل التغيير . أنهم على النقيض من هذا ينظرون إلى المجتمع على أنه كائن له حياته الحاصة به . فالكشف عن شكل الأشياء التى سوف تحدث وعزل القوى التى تلفع المجتمع إلى السير في طريقه — هذا هو المدف الكبير من علم الإقتصاد .

ولكنا لا نستطيع أن نصل إلى هذه المشكلة الأكبر والأشد سمراً إلا إذا تلبعنا سميث وهو يزيح الستار عن قوانان السوق ، لأن هذه القوانان ذاتها سوف تكون جزءاً لا يتجزأ من القوانان الأكبر مها التى تردى إلى رحاء المجتمع أو انحلاله . فالجهاز الذي يرغم الفرد الغافل على أن يسير جنباً إلى جنب مع غيره سوف يوئر فى الجهاز الذي يتغير به المجتمع عبر السنين .

ومن هنا نبدأ بالقاء نظرة على جهاز السوق . ليست المادة التي تتكون منها هي التي تشر الحيال أو تحرك النبض . إلا أنه بالرغم من جفافه ، فله أهمية عاجلة ينبغي أن تودى بنا إلى النظر إليها بعين الإحرام . فقوانين السوق ليست جوهرية لفهم العالم الذي عاش فيه آدم سميث فحسب ، ولكن هذه القوانين نفسها تكن تحت نفس العالم الذي عاش فيه كارل ماركس، وكذلك العالم الذي مختلف عنه والذي نعيش فيه اليوم . وما دمنا جميعاً خاضعين لسلطانها ، سواء عنا ذلك أو لم نعرفه ، فيحس بنا أن نبحها ونتمعها بعناية .

وقوانين السوق التي يطالعنا بها آدم سعيث بسيطة في أسامها . إنها تحدثنا أن النتيجة المترتبة على نوع معين من السلوك في إطار اجتماعي معين سوف توقدي إلى نتائج محلودة تماماً ممكن أن نتنباً بها . وهي تبين لنا بنوع خاص كيف أن دافع المصلحة الذائية الفردية في بيئة من أفراد محركهم هذا الدافع بالمثل يودي إلى المنافسة ، كما تبين كذلك كيف تودي المنافسة إلى توفير السلع التي محتاج إليها المحتمع بالكميات التي يرغب فيها وبالأثمان التي هو على استعداد لأدائها . ولننظر الآن كيف يتحقق هذا .

محدث هذا أولا لأن المصلحة الذاتية تقوم يدور القوة المحركة التي توجه النباس إلى أى عمل يريد المحتمع أن يدفع ثمنه . وفي هذا يقول سميث 1 لسنا نتوقع حشاءنا من كرم الجزار أو صانع الحمر أو الحباز ، ولكنا نتوقعه من رعايتهم مصلحهم الذاتية 2 . إننا لا تخاطب إنسانيتهم وإنما نخاطب حهم للواتهم ، ولا تحدثهم أبداً عن الأشياء الضرورية لنا وإنما عن المزايا التي محصلون علما 2 .

ولكن المصلحة الذاتية لا تمثل سوى نصف الصورة . أنها تدفع الناس إلى العمل ، ولكن شيئاً آخر نجب أن يمنع الأفراد ، المتعطشين إلى الربح ، من الذاتية جاعة تتكون من المعتمل ، لأن الجاعة التي لا تحركها سوى المصلحة الذاتية جاعة تتكون من المستطين القساة . هذا العامل المنظم هو المنافسة أى الناتيجة المفيدة من الوجهة الاجهاعية والناشئة عن المصالح الذاتية المتضاربة والتي تحرك أعضاء المحتمع . لأن كل إنسان يبلل أقصى جهده لنفسه دون أن يفكر في المتكلفة الاجهاعية ، يواجهه قطيع من أفراد لهم نفس الدافع وهم في نفس الزورق تماماً الذي يركبه . إن كلا مهم لن يكون شغوفاً بالإستفادة من جشع جاره إلا إذا دفعه هذا إلى تجاوز مقياس مشترك من سلوك يلتي القبول من الجميع . فالشخص الذي يسمح لمصلحته الذاتية لأن تهرب معه سوف بحد أن الواجب أو أبي أن يدفع لعاله الأجر الذي يوديه غيره فسوف بجد نفسه بغير مشترين في الحالة الأولى وبدون أفراد مخدمونه في الحالة الثانية. وهكذا نجد كم الحثنا كتاب و نظرية المشاعر الحلقية » أن دوافع الناس النفعية تتحول كا محدثنا كتاب و نظرية المشاعر الحلقية » أن دوافع الناس النفعية تتحول عكم التضاعل بينها محيث تسفر عن نتائج أبعد ما تكون عن التوقع ونقصد بذلك محكم التضاعل بينها محيث تسفر عن نتائج أبعد ما تكون عن التوقع ونقصد بذلك عكون من التوقع ونقصد بذلك

أنظر مثلا إلى مشكلة الأثمان العالية . لنفرض أن لدينا مائة من صانعي أ القفازات ـ إن مصلحة كل مهم الذائية تجعله يرغب فى رفع الثمن فوق تكلفة الإنتاج وبذلك محقق الربح الزائد . ولكنه لا يستطيع ذلك لأنه إذا رفع تمنه فسوف يتقدم منافسوه وينتزعون السوق منه بأن يبيعوا بأقل من الثمن الذى يطلبه . ولا يمكن فرض سعر مرتفع بغير مبرر إلا إذا اتحد جميع صناع القفازات وكونوا جهة مهاسكة صلبة ، وفى هذه الحالة سوف يتحطم التآلف المتآمر بظهور صانع نشيط من ميدان آخر — وليكن صناعة الأحذية — يقرد أن ينقل رأساله إلى صناعة القفازات حيث يستطيع أن يسرق السوق عن طريق تحقيض أثمانه

ولكن قوانين السوق لا تقرض على المنتجات سعراً تنافسياً فحسب ، يل وتحرص على أن يراعى المنتجون بالمحتمع مطالب المجتمع بشأن مقادير السلع التي يريدها . لنفرض أن المستهلكان يقررون أنهم يريدون قفازات أكثر على عربي إنتاجه وأحلية أقل . بناء على هذا سوف يتهافت الجمهور على الهزون من القفازات في السوق وتصاب سوق الأحدية بالركود نما يترتب عليه أن تميل أسعار القفازات إلى الإرتفاع كلما زادت مشتريات المستهلكان منها على الموجود منها بالفعل ، وتميل أسعار الأحذية إلى الهبوط حن لا يقبل الجمهور على نخازنها . ولكن إذ ترتفع أثمان القفازات ترتفع الأسعار في هذه الصناعة أيضاً ، وإذ تبيط أثمان الأحذية تتناقص الأرباح في هذه الصناعة . ومرة أخرى تتقدم المصلحة المائنية لتصحيح المزان ، إذ يتحرر الهال من صناعة الأحذية حن تقلل مصافعها من الإنتاج وينتقلون إلى صناعة القفازات حيث الأعمال في رواج . والشيجة واضحة تماماً : وهي ارتفاع إنتاج القفازات وهبوط إنتاج الأحذية .

وهذا بالضبط ما أراده المحتمع فى أول الأمر . وإذ يزداد عدد القفازات لمواجهة الطلب تأخذ الأسعار فى النزول . وإذ يقل عدد الأحلية فسرعان ما يحتفى الفائض منها وتأخذ أسعار الأحلية فى الارتفاع من جديد حتى تصل إلى المستوى العادى . فعن طريق جهاز السوق يكون المحتمع قد غير تخفيض عناصر الإنتاج حتى تناسب رغباته الجديدة . وتم هذا دون أن يصلو أحداً أمراً ، أو تضع سلطة تخطيطية جداول زمنية مقررة للإنتاج . وهذا الإنتقال حققته المصلحة الذاتية والمنافسة حين تعمل كل منهما ضد الأخرى .

وثمة إنجاز أخير . فكما تنظم السوق الأثمان ومقادير السلع طبقاً لرأى الحكم النهائى وهو الطلب من جانب الجمهور ، كذلك تنظم دخول اللين يتعاونون فى إنتاج تلك السلع . فاذا كانت الأرباح فى قطاع من الأعمال من الكمر عيث تتجاوز القدر الواجب فسوف بهجم رجال الأعمال الآخرون على هذا الميدان إلى أن تخفض المنافسة من الفائض . وإذا كانت الأجور فى نوع معين من العمل على خلاف المألوف فسوف بهجم العال على ذلك العمل المحبب إلى أن تصبح الأجور فيه لا تزيد عما تؤديه الأعمال المائلة له من حيث درجة

الحذق والتدريب . وبالعكس ، إذا كانت الأرباح أو الأجور أقل مما ينبغى فى مجال معين من الحرف فسوف يخرج منه رأس المال والعمل إلى أن يصبح عرضهما أفضل اتفاقاً مع الطلب عليهما .

كل هذا قد يبدو أولياً نوعاً ، ولكن تمين ما فعله آدم سميث بكل هذا الذي تحدث به عن دافع المصلحة الذاتية وتنظيم المنافسة . فهوقد يشرح أولا كيف محال بين الأسعار وبين الاختلاف بطريقة تصفية عن التكلفة الفعلية لإنتاج سلحة ما. ثم أوضح ثانياً كيف يستطيع المحتمع أن يغرى منتجى السلح على تزويده ما يريد . وأبان ثالثاً كيف أن الأسعار العالمية مرض يشفى نفسه بنفسه لأمها تسبب الإنتاج في تلك الفروع التي يراد زيادته فيها . وأخبراً فسر السبب في وجود تشابه أسامي في الدخول عند كل مستوى من الطبقات المنتجة الكبرة في الشعب . وبكلمة واحدة وجد في جهاز السوق نظاماً ينظم نفسه من أجل تزويد المحتمع عاجته بصورة منظمة .

لاحظ عبارة وتنظيم نفسه ٤ . فالنتيجة الجميلة المتربة على قيام السوق هي أنها الحارس الذي محمى بها نفسه . فاذا كان الإنتاج أو الأثمان أو أنواع معينة من الجزاء تشرد عن المستويات التي يقررها المحتمع تحركت قوى تعيدها إلى الحظيرة ويتربت على هذا تناقض غريب : فالسوق وهي ذروة الحوية الإقتصادية الفردية هي أدق من يلاحظ العمل ويوزعه . قد يلتمس المرء قراراً تصدره هيئة تخطيط أو محصل على ترخيص من وزير ، ولكن ليس هناك القاس أو ترخيص من الضغوط المجهولة التي محلها جهاز السوق . ومكذا فالحرية الإقتصادية وهم أكثر مما تبدو به في مبدأ الأمر . يستطيع المرء أن يفعل ما لا ترضى عنه السوق فسوف يكون الحراب الإقتصادي ثمن الحرية الفردية .

فهل يسير العالم حقيقة وفقاً لهذه الطريقة ؟ كان الأمر كللك إلى حد كبير في أيام آدم سميث . وحتى فى زمنه بطبيعة الحال كانت هناك عوامل

تحد من حرية مفعول نظام السوق ، ومن ذلك الارتباطات بن رجال الصناعة الذين رفعوا الأسعار بطريقة مفتعلة ، والجمعيات المكونة من عمال المياومة ممن قاوموا ضغوط المنافسة حين أدت هذه المنافسة إلى خفض أجورهم ، كما توافرت دلالات أبعث على القلق ممكن قراءتها . فقد كان مصنع اخوان لومب أكثر من مجرد معجزة هندسية ومصدر يعجب له الزائر . كان دلالة على مقدم الصناعة الكبيرة وظهور أصحاب الأعمال ممن كانوا ممثلين فرديين على مسرح السوق وعلى جانب هائل من القوة . لم يكن في الإمكان بالتأكيد اعتبار الأطفال في معامل القطن عوامل بالسوق لها نفس القوة التي لأصحاب الأعمال الذين كانوا سيئون للأطفال المسكن والغذاء ويستغلونهم ، ولكن بالرغم من كل الدلائل المنذرة بالحطر كانت انجلترا فى القرن الثامن عشر تقترب من النموذج الذي تصوره آدم سميث . ولو لم تنسجم معه كلية . كان النشاط الإقتصادى تنافسياً ، وكان المصنع العادى المتوسط صغيراً ، وكانت الأثمان ترتفع أو تهبط فعلا تمشياً مع هبوط الطلب أو ارتفاعه ، وكانت الأثمان تستدعي فعلا تغييرات في الإنتاج والحرفة . لقد أطلق على العالم الذي تحدث عنه آدم سميث عالم المنافسة الذرية أي العالم الذي لم يكن فيه أي جرء من الجهاز الإنتاجي ، سواء كان العامل أو الرأميالي ، من الكبر إلى الحد الذي بجعله يتدخل في الضغوط الناشئة عن المنافسة أو يقاومها . كان عالماً يرغم كل عامل من عوامل الإنتاج على استعجال مصلحته الذاتية في حرية اجْمَاعية هاثلة للجميع .

وماذا عن اليوم ؟ هل لا يزال جهاز السوق التنافسي يضطلع بوظيفته ؟
ليس هذا بسوال بمكن أن نقلم عنه إجابة بسيطة . فقد تغيرت طبيعة
السوق تغيراً ضخماً منذ القرن الثامن عشر ، ولم نعد نعيش في عالم من المنافسة
اللوية لا يستطيع أي شخص فيه أن يسبح ضد التيار . إن جهاز السوق اليوم
يتميز بالجم المائل الذي يبدو به المشركون فيه ، فالشركات المملاقة
والتقابات الجالية العملاقة بالمثل لا تتصرف كا لو كانت ملاكاً وعمالا

فردين. وحجمها الفسخم هذا نفسه بجعل فى مستطاعها أن تصمد أمام الضغوط التي يدل طلبا الثمن ، وأن تعتبر أن مصلحها الذاتية سوف تكمن فى الأجل الطويل فى الضغط العاجل الناشىء عن الشراء والمبيع فى كل يوم .

وفضلا عن هذا غير ازدياد التدخل الحكوى من نطاق جهاز السوق . فكما كان شأن السيد في العصور الوسطى ، فإن الحكومة لا تعترف بسيد لها في السوق ، وغالباً ما تحدد السوق بدلا من أن تطيعها . أما أن هذه العوامل كلها أضعفت الوظيفة التوجهية الأساسية التي كانت المسوق فأمر ظاهر ، وسوف نعنى في موضع قادم بما يقوله الإقتصاديون المعاصرون عن هذه المشكلة . ولكن قد يبدو بالرغم من ذلك أنه بسبب كل الصفة الجديدة التي يتميز بها المحتمع الصناعي في القرن العشرين ، فإن المبادئ العظيمة عن المصلحة اللذاتية والمنافسة لا تزال تزودنا بقواعد السلوك الأساسية التي لا يستطيع أي شريك اقتصادي أن يتفافل عها كلية مهما حاولنا التقليل من شأنها أو الحروج علها . لسنا تعيش في عالم آدم سميث ، ولكنا ما نزال نلمح قوانين السوق لو أننا نظرنا إلى ما دون السطح .

غير أن قوانين السوق ليست إلا وصفاً للسلوك الذي يكسب المحتمع قلوته على التأسك . إن شيئاً آخر بجب أن بجعله يسير . وبعد تسمين عاماً من صدور و ثروة الشعوب ٩ راح كارل ماركس يعلن بصورة تنذر بالحطر أنه أزاح الستار عن وقوانين الحركة ٩ التي وصفت كيف أن الرأسمالية تسير نحو مصيرها في بطء وعلى غير رغبة مها ، ولكن بقدو عتوم . ولكن كتاب و ثروة الشعوب ٩ كانت له قوانينه عن الحركة . ومهما يكن من أمر ، وعلى خلاف النذير الماركسي تماماً ، فان عالم آدم سميث كان يسير يبطء وعلى رضاء تام منه ، وبصورة حتمية أقل أو أكثر ، نحو مثوى الأبطال .

وكان مثوي الأبطال آخر مقر يتنبأ به معظم المراقبين . فحين كان سير جون بينج يطوف أنحاء الإقليم الشهالى فى عام ١٧٩٧ نظر من نافلة عربته ثم كتب يقول و الذا . إن هنا الآن معملا متوهجاً كيراً . . الوادى كله يضطرب . . قد يكون سير ريتشارد أركريت قد جاء بثروة كبيرة إلى أسرته والبلاد ، ولكنى كسائح ألعن مشروعاته التى زحفت على كل واد بالريف فحطمت الطريق وجال الطبيعة ، وعند ما وصل سير جون إلى منشسر قال وأده ! ! إن منشسر هذه أشبه بجحر كلب ! ! » .

والحق أن الكثير من إنجلترا كان جحر كلب . فالقرون الثلاثة التي تمنزت بالاضطراب والتي دفعت بالأرض والعمل ورأس المال إلى الوجود بدا كأنها لم ترد عن كونها تمهيداً لاضطراب جديد ، إذ بدأت عوامل الإنتاج التي تحررت حديثاً ترتبط فيا بينها على شكل جديد وقبيح ، ذلك هو المصنع . ومع المصنع جاءت مشكلات جديدة . فقبل الرحلة التي قام بها سير جون بعشرين عاماً كان ريتشارد أزكريت الذي جمع رأس مال قليلا من بيع شعر التساء لعمل الشعر المستعار ، قد اخترع (أو سرق) آلة النسيج . وَلَكُن بِعِدُ أَنْ صِنْعِهَا وَجِدُ أَنَّهُ لِيسَ مِنْ السَّهِلِ تُوفِّرُ العَمْلِ لإدارَتْهَا لأَنْ العال المحلين لم يكونوا قادرين على التمشي مع «السرعة المنتظمة » الى اتسمت بها العملية ــ وكان العامل الأجبر ما يزال موضع الاحتقار بوجه عام ووجد كثيرون من الرأسالين كيف أن المصنع الذي بناه حديثاً حرق حتى دمر وذلك لمحرد الحقد الأعمى . واضطر أركريت أن يتجه نحو الأطفال ـــ 1 إذ كانت أصابعهم الصغيرة نشيطة ، ــ وفضلا عن هذا ، لما لم يكونوا قد اعتادوا الحياة المستقلة فى الزراعة أو الحرف فسرعان ما تعودوا على نظام الحياة بالمصنع . وثقيت هذه الحركة التي أقدم علما الترحيب بوصفها دليلا على الروح الإنسانية - أليس تشغيل الأطفال عما يساعد على تخفيف بؤس والفقراء الذين لا نفع فيهم ۽ ؟

لأنه إذا كان ثمة مشكلة استأثرت باهيّام الرأى العام ، إلى جانب ما كان يشعر به من إعجاب ورعب إزاء المصنع ، فقد كانت هي المشكلة القائمة في كل مكان والمتعلقة بالفقراء الذين لا فائدة منهم . كانت إنجلترا في عام ١٧٧٠ تر دحم ممليون ونصف مليون مهم — وهو رقم يلحو إلى الفرع إذا ذكرنا أن مجموع سكاتها لم يتجاوز اثنى عشر أو ثلاثة عشر مليوناً . ومن هنا كان الجو مليناً بالمشروعات التى سهدف إلى التصرف فهم ، ومعظمها يدعو إلى البأس ، كانت الشكوى العامة منصبة على ما اتصف به الفقر من خول لا يمكن اجتثاثه ، وامترج هذا بالذعر بسبب الطريقة التى راحت بها الطبقات الدنيا تقلد من هم خبر منها . كان العهال يشربون الشاى فعلا ! ! وبدأ أن العامة يفضلون خبر القدم على رغيفهم التقلدى المصنوع من الشوقان أو الشعير ! ! وأخذ المفكرون في ذلك العصر يتساءلون عما يمكن أن يودى إليه هذا كله . وأخذ المفكرون في ذلك العصر يتساءلون عما يمكن أن يودى إليه هذا كله . علاجها » كما عبرت عن ذلك إحدى المنشورات المعاصرة ) جوهرية لرفاهية علاجها » كما عبرت عن ذلك إحدى المنشورات المعاصرة ) جوهرية لرفاهية اللولة ؟ ماذا عبلت المجتمع لو سمح بزوال الطبقات التى يتقسم إليها المختمع والتى لا غي عنها ؟

ولكن إذا كان الذعر يصف الانجاه السائد في ذلك العصر إذاء الجمهرة الكبرة غير المحدودة الشكل من إنجلترا العاملة إلا أنه على التحقيق لم يصف فلسفة آدم سميث الذي قال : ولا يمكن بالتأكيد لأى مجتمع أن يكون مز دهراً وسعيداً إذا كان القسم الأكبر من أفراده فقيراً وبائساً ٥ . ولم يقف عند حد المجازفة بإيداء مثل هذا البيان الجلرى بل راح يبن أن المجتمع كان يسير حقيقة في طريق التحسن ويوجه بغير اختيار من جانبه صوب هد ف إنجاني . لم يكن يتحرك لأن أحداً أراد ذلك أو لأن العرائ قد يصلر القوائين ، أو أن يكتر تتحرك لأن أحداً أراد ذلك أو لأن هناك قوة ديناميكية نحفية تحت سطح الأشياء التي تحرك الكل الاجتماعي كأنها آلة هائلة . ذلك أن حقيقة هامة استرعت اهتما آدم سميث وهو ينظر إلى الصورة التي تراءت بها إنجلترا ، وهي الكسب الهائل في الإنتاجية والذي نشأ عما اقصف به العمل من تقسم وهي توضيص . وهذا ما رآه سميث وهو يتوجه إلى مصنع الدبابيس وان رجلا واحداً يسحب السلك ، والآخر عدده ، وثالث يقطعه ، ورابع مجعله رجلا واحداً يسحب السلك ، والآخر عدده ، وثالث يقطعه ، ورابع مجعله

مديباً ، وخامس يسحقه عند طرفه حتى يستقبل رأس اللبوس . وعمل الرأس يتطلبه عمليتين أو ثلاثاً متميزة ، بل إن وضعها فى الورق حرقة قائمة بذائها . . لقد رأيت مصنعاً من هذا القبيل يعمل فيه عشرة أشخاص وحيث كان بعضهم نتيجة لذلك يؤدى عمليتين أو ثلاث عمليات متميزة . وبالرغم من أنهم كانوا فقراء جناً . وبالتالى غير مزودين بالآلات الضرورية ، فقد كان فى إمكانهم لو بذلوا الجهد ، أن يصنعوا فيا ييهم اثنى عشر رطلا من اللباييس فى اليوم . وفى الرطل أكثر من أربعة آلاف دبوس من الحجم المتوسط . وعلى ذلك كان فى إمكان هؤلاء الرجال العشرة أن يصنعوا فيا ييهم ما يزيد على ثمانية وأربعين فى إمكان هولاء الرجال العشرة أن يصنعوا فيا ييهم ما يزيد على ثمانية وأربعين غيرس فى اليوم . . . ولكن لو أن كلا مهم اشتغل بمفرده ومستقلا عن غيره . . . لما استطاع أى مهم بالتأكيد أن يصنع عشرين دبوساً ، وربما فم يصنع دبوساً واحداً فى اليوم » .

لا تكاد تشعر بالحاجة إلى أن نبن أن أساليب الإنتاج اليوم أشد تعقيداً بصورة لا حد لها عما كانت عليه أساليب القرن الثامن عشر . فسميث بالرغم من كل الذين بجحلونه حقه ، كان متأثراً بمصنع صغير يضم عشرة أشخاص إلى الحد الذي كان كان كان كان كلياً كي يعلق عليه . فاذا كان بمكن أن يراه بصدد مصنع يستخدم عشرة آلاف شخص ؟ ولكن الهبة العظيمة التي هيأها تقسيم العمل تشغل في تعقيده – إذ الحق أنها تبسط معظم العمل الشاق . إن ميزته تكن في قدرته على زيادة ما يسميه سميث ؟ ذلك الرخاء الشامل الذي مشر حقى يصل إلى أدني الناس مرتبة ؟ . ذلك الرخاء الذي شهده القرن الثامن عشر يبد كأنه شيء قاتم من وجهة نظر المركز الممتاز الذي نشغله في الوقت يبد كأنه شيء قاتم من وجهة نظر المركز الممتاز الذي نشغله في الوقت العامل في إنجلرا في القرن الثامن عشر وحظ زميله الذي عاش قبله بقرن أو قرنين ، لاتضح أنه مهما كانت حياته دنيثة فقد كانت تشكل تقدماً بالغاً .

ولاحظ معيشة أكثر الصناع أو عمال البومية في بلد متحضر ومزدهر

وسوف ترى أن عدد الذين استخدم جزء ، وإن كان صغيراً ، من جهدهم في تزويده جذا العيش يفوق كل حساب . فالمعطف المصنوع من الصوف مثلا والذي يكسو جسد العامل اليوى ، وإن بدا خشناً وغليظاً ، هو نتاج العمل المشرك من جانب عدد كبر من العال . فالراعى ، ومصنف الصوف، والممشطة ، والصباغ ، والمحلج ، والغزال ، والنساج ، والقصار والمرتب ، وغيرهم كثيرون ، هولاء جميعاً يجب أن يضموا فنوجم المختلفة كى يتموا حتى مثل هذا الإنتاج الساذج . وكم عدد التجار والحالين الذين كان من الواجب استخدامهم إلى جانب هولاء . . . وكم مقدار التجارة والملاحة . . . وكم مقدار التجارة والملاحة . .

ولو فحصنا بالطريقة ذاتها مختلف أجزاء ملبسه وأثاثه المنزلى والقميص الكتانى الخشن الذي يرتديه فوق جسده مباشرة والأحذية التي تغطى قدميه ، والسرير الذي يرقد فوقه والموقد الذي يطهو عليه طعامه في المطبخ ، والفحم الذي يستخدمه لذلك الغرض والذي يستخرجه من باطن الأرض ويوتى به إليه ربما مسافة طويلة عبر البحر أو بالبر ، وجميع أدوات مطبخه الأخرى ، وجميع أدوات ماثدته من السكاكين والشوك ، والأطباق المصنوعة من الفخار أو كلس القصدير التي يعد عليها ويوزع طعامه ، والأيدى العاملة المختلفة التي استخدمت في إعداد خبزه ، وجعته ، وزجاج النافذة الذي يسمح بتسرب الحرارة والضوء ، ويمنع عنه الهواء والمطر ، بكل المعرفة والفن اللازمين لإعداد ذلك الإختراع الجميل السعيد . . أقول لو فحصنا كل تلك الأشياء . . فسوف ندرك أنه بدون مساعدة وتعاون الآلاف الكثيرة فلن بتمكن أحقر شخص في بلد متحضر من تزويده ، حتى طبقًا لما نتصوره باطلا جداً ، بالأسلوب السهل البسيط الذي جرت العادة أن يعيش وفقاً له . ولو قارنا هذا حقيقة بالترف الأكثر إسرافاً الذي يعيش فيه العظاء لوجب أن تبدو معيشته بسيطة وسهلة للغاية بغير شك ، ومع ذلك قد يصح أن توفعر أسباب العيش لأمير أوربي لا يفوق كثيراً دائماً ما يلزم فلاحاً مجداً ومقتصداً كما يزيد أسباب معيشة الآخرين على معيشة الكثيرين من الملوك الأفريقيين الذين يسيطر الواحد مهم سيطرة مطلقة على حياة عشرة آلاف من المتوحشين العراة وحرياتهم .

ما هذا الذى يدفع المجتمع إلى هذا التضعيف العجيب الثروة والثراء ؟ إن بعض السبب راجع إلى جهاز السوق نفسه لأن السوق تسخر قوى الإنسان الحلاقة فى بيئة تشجمه بل وترغمه ، على الإختراع والتجديد والتوسع واحتمال الاختطار . ولكن ضغوطاً أساسية بصورة أعظم تكمن وراء نشاط السوق الذى لا ينتهى . والحقيقة أن سميث يرى قوانين عميقة الجلور التطور تحرك نظام السوق فى شكل حلزونى صاعد من الإنتاجية .

وأول هذه القوانين قانون التجميع .

لنذكر أن سميت عاش فى زمن كان فى وسع الرأمهالى الصناعى الناهض أن بجمع ثروة من ملخراته بل وكان بجمعها بالفعل . فريتشارد أركريت الذى كان جمع ثروة من ملخراته بل وكان بجمعها بالفعل . فريتشارد أركريت الذى كان صبى حلاق وهو شاب مات فى عام ١٧٩٧ مخلقاً وراءه ممتلكات قيمته المسامير فى روزهام ترك من بعده مسبكاً للصلب فى ذلك الموضع قيمته قديمة المسامير فى روزهام ترك من بعده مسبكاً للصلب فى ذلك الموضع قيمته وكتب يقول و هذا لا يصلح لجوس ووجوود » حياً وجد دليلا على العمل وكتب يقول و هذا لا يصلح لجوس ووجوود » حياً وجد دليلا على العمل الممل ، ترك عقاراً قيمته ٧٤٠،٥٠٠ جنيه وأملاكاً زراعية كثيرة . إن الثروة الصناعية فى مراحلها الأولى كانت مستودعاً حقيقياً للراء مخطف منه كل من أبدى القدر الكافى من السرعة أو الذكاء أو النشاط كى يسير مع تيارها .

وكان هدف أغلبية الرأسهاليين الصاعدين الكبير ، أولا وأخيراً ودائماً تجميع مدخواتهم . ففي بداية القرن التاسع عشر كانوا يجمعون ٢٥٠٠ جنيه في منشستر لإنشاء مدارس الأحد ، وكان المبلغ الكلي الذي أسهم به في هذه الفضية الكريمة أكبر أصحاب الأعمال في هذه الجهة وهم غزالو القطن ، 
٩٠ جنياً . كانت لدى الأرستقراطية الصناعية الشابة أشياء تستشعر فها أموالها 
أفضل من هذه الأعمال الحبرية غير المنتجة — كان عليها أن تجمع المال وهذا 
ما وافق عليه آدم سميث من كل قلبه . وويل لمن لم يستطع هذا التجميع . 
وفها يتعلق بالشخص الذى كان يعتدى على رأمهاله فإنه يشبه ذلك الذى يسىء 
التصرف في إيرادات مؤسسة خيرية بتحويلها إلى أغراض دنسة ، فهو يدفع 
أجور الحمول بتلك الأموال التي خصصها أسلافه ، كما كان الشأن ، للإبقاء 
على الصناعة » .

ولكن آدم سميث لم يقر التجميع لذاته . لقد كان أخرا فياسوفا يشعر بازداء الفيلسوف إزاء غرور الذي . والأحرى أن سميث كان يرى في تجميع رأس المال منفعة ضخمة للمجتمع ، لأن رأس المال إذا استخدم في آلات فإنه بهي ذلك التقسيم المدهش للعمل والذي يضاعف من طاقة الإنسان الإنتاجية . ومن هنا يصبح التجميع من أسلحة سميث ذات الحدين : أي أن ما يتصف به جشع الفرد من حرص يرتد ثانية ليحقق رفاهية الجاعة . وسميث لا يشعر بالقلق من ناحية المشكلة التي سوف تواجه الإقتصادين في القرن العشرين وهي : هل تشق التجميعات الحاصة بالفعل طريقها من جديد إلى استعالات أكثر ؟ إن العالم في نظره قادر على التنصين الذي لا حدود يستفيد العالم . هذا ما يقوله سمث . ومن الحقق أنه في ذلك الجو الشبق الذي يستفيد العالم . هذا ما يقوله سمث . ومن الحقق أنه في ذلك الجو الشبق الذي عاش فيه لم يكن هناك أي دليل على انعدام الرغبة في جمع المال من جانب الذين كانوا في مركز يمكهم من ذلك .

ولكن ــ وهنا صعوبة ــ فالتجميع سرعان ما يؤدى إلى موقف يصبح فيه المزيد منه أمراً مستحيلا . لأن التجميع كان معناه مزيداً من الآلاث ، وهذا معناه ازدياد الطلب على العال نما يؤدى بدوره عاجلا أو آجلا ، إلى اطراد الارتفاع فى الأجور أى أن تمتص الأرباح وهى مصدر التجميع . فكيف مجرى التغلب على هذه الصعوية (المشكلة). وبجرى التغلب عليها يفعل القانون العظيم الثانى فى النظام وهو قانون السكان. فالعال عند آدم سميث شأتهم شأن أية سلعة أخرى ، يمكن إنتاجهم حسب الطلب. فإذا كانت الأجور مرتفعة تضاعف عدد العالى ، وإذا هبطت تناقص عدد أفراد الطبقة العساملة.

ليست هذه الفكرة ساذجة تماماً كما تبدو لأول نظرة . ففي أيام سميث كانت نسبة وفيات الأطفال في صفوف الطبقات الدنيا عالية بشكل مفزع . وفي هذا يقول و ليس من غبر العادى . . في مرتفعات أسكتلندة ألا يعيش للأم التي ولدت عشرين طفلا سوى اثنن a . وفي أماكن كثيرة بإنجلترا كان نصف الأطفال بموتون قبل أن يبلغوا سن الرابعة ، وفي كل مكان تقريباً لم يعش حتى سن التاسعة أو العاشرة سوى نصف الأطفال . كان سوء التغذية وأحوال السكنى الشريرة والدر والمرض ظروف تقضى على نسبة مريعة في صفوف الطبقات الفقرة .

ومن هنا بيها قد لا توثر الأجور العالية إلا تأثيراً طفيفاً في معدل المواليد ، فقد كان في الإمكان أن نتوقع لها تأثيراً بالغاً على الأطفال الذين يبلغون صن العمل .

وبذلك إذا كان الأثر الأول الناجم من التجميع رفع أجور الطبقة العاملة فهذا الإرتفاع بدوره يسبب الزيادة في عدد العال . وهنا يتولى الأمر جهاز السوق . فكما تو"دى الأسعار المرتفعة إلى زيادة إنتاج القفازات مما يسفر بالتالى عن خفض ثمنها ، كذلك يرتب على ارتفاع الأجور تدفق عدد أكر من العال مما كدث ضغطاً مضاداً على مستوى أجورهم . فالسكان شأتهم شأن المقازات ، مرض يشفى نفسه بنفسه — وذلك فها يتعلق بالأجور .

كان منى هذا أن التجميع عكن أن يستمر فى أمان لأن ارتفاع الأجور. المرتب عليه والذى هدد بأن تصبح مواصلة التجميع عملية غير مجزية ، تحد منه الزيادة فى عدد السكان . فالتجميع نحلق الظروف التى تودى إلى توقفه ، ثم يجرى إنقاذه فى اللحظة الأخيرة . والعقبة التى عثلها ارتفاع الأجور يزيلها النمو فى عدد السكان ذلك النمو الذى جعلته الأجور البالغة الارتفاع فى حير الإمكان العملى . هناك شىء محلب اللب فى هذه العملية الآلية التلقائية من حيث مضاعفة حدة المرض وعلاجه ، ومن الدافع والاستجابة ، وهى العملية التى نجد فيها أن نفس العامل الذى يبدو أنه يوجه النظام صوب مصيره ، يولد أيضاً فى دهاء الأحوال اللازمة التى تودى إلى تحسين صحته .

على القارىء أن يلاحظ الآن أن سميث أنشأ للمجتمع سلسلة عملاقة إ لا سهاية لها . فعلى غرار تلك السلسلة من القروض الرياضية المتداخلة مجرى دفع المحتمع بانتظام وبصورة محتومة في طريق التقدم . ومن أية نقطة ابتداء يعمل جهازَ السوق الذي يسبر غور الأمور ، على أن يسوى أولا بن عائد العمل ورأس المال في كل استعالاته المحتلفة ، ثم يحرص ثانيًا على أن يجرى إنتاج السلع المطلوبة بالمقادير الصحيحة ، كما يضمن بعد ذلك أن تهبط أثمان السلع بفعل المنافسة إلى مستوى تكاليف إنتاجها . ولكن أكثر من هذا ، فإن المحتمع حركى (ديناميكي) . فعند النقطة التي يبدأ منها محدث تجميع الثروة الذِّي يَترتب عليه ازدياد تسهيلات الإنتاج وازدياد تقسيم العمل. كل هذا حتى الآن يؤدى إلى ما فيه الصالح . ولكن التجميع يرفع الأجور أيضاً كلما طلب الرأسهاليون عمالاً لإدارة المصانع الجديدة ، الأمر الذي يبدأ معه التجميع يبدو عملاً لا جزاء فيه ، ويهدد النظام بالانتكاس . إلا أنه في هذه الأثناء يكون العال قد استخدموا أجورهم المرتفعة في إنتاج مزيد من الأطفال مع تناقص فى عدد الوفيات ، ومن هنأ يزيد عرض العمل . وإذ يتضخ عدد السكان تعمد المنافسة بين العمال إلى الضغط من جديد على الأجور فمبط مها . وهكذا يستمر التجميع ، ويبدأ من جديد اتجاه حلزوني في سير المحتمع إلى أعلى .

هذا الذي يصفه آدم سميث ليس دورة إقتصادية ، وإنما هو عملية طويلة الأمد ، أي تطور زمني ، وعملية يحققة بصورة تدعو إلى الإعجاب ، والصلة وعلى القارئ أن يلاحظ فضلا عن هذا أن ما مجرى التنبوء به هو حالة تسىر فى طريق التحسن المستمر . حقيقة سوف يرغم الفريق العامل من السكان الأجور دائمًا على العودة نحو مستوى الكفاف ، ولُكنها تتجه نحوه ولا تعود إليه وطالما تستمر عملية التجميع ــ وليس من سبب عند آدم سميث يدعو إلى توقفها ... فإن أمام المحتمع فرصة لا نهاية لها كي محسن حظه ومصدره . لم يقصد سميث أن هذا أفضل عالم مكن وجوده ، فقد قرأ رواية كانديد لفولتىر كما لم يكن بالدكتور بانجلوس نفسه . ولكن لم يكن ثمة سبب يحول دون تحرك العالم فى اتجاه التحسين والتقدم . والحق ، لو أننا تركنا جهاز السوق وشأنه وسمحنا له والقوانين الإِجهاعية الكبرى أن تؤدى دورها فمن الحتمى أن يتحقق التقدم. وفى الأجل البعيد جداً ، وفها وراء الأفق كثيراً ، يستطيع المرء أن يلمح الهدف النهائي الذي يتجه إليه المحتمع . ففي ذلك الوقت يكون مستوى الأجور « الطبيعي » قد ارتفع ارتفاعاً بالغاً ﴿ لأن سميث يفترض أن أجور الكفاف الأساسية ظاهرة اجمَّاعية أكثر منها حقيقة حيوانية بهيمية). وكذلك يصبح مصر مالك الأرض أفضل بسبب كر الزيادة في عدد السكان وضغطهم على ما كان بعد كل شيء مورداً ثابتاً من الأرض وهبه الله . والرأسهالى وحده هو الذي يلقى مصراً صعباً إذ يكون الثراء قد تضاعف عيث يكاد لا مكن حسابه . فالرأسهالي محقق أجور الإدارة التي يتولاها ولكنه محصل بعد ذلك على قلر يسير من الربح الثمن . سوف يكون شخصاً مجداً ومحصل على جزاء طيب ، ولكن من المحقق أنه لن يصبح بِهذا القدر من الغنى المترف . وسوف تكون هذه جنة من العمل الشاق ، والقدر الكبير من الثروة الحقيقية ، والقليل من القراغ .

ولكن الطريق إلى المكان الذى سوف يستريح فيه المجتمع فى النهاية كان طريقاً طويلاً ، وهناك الكثير الذى يتعنن عمله خلال المسافة بين العالم الذى يتحدث عنه آدم سميث وذلك المكان الأخير نما يبرر إنفاق الكثير من الوقت على تفاصيله . إن « ثروة الشعوب » برنامج للعمل وليس كتاباً أزرق عن عالم مثالى خيالى .

ومن الغريب بالدرجة الكافية أن الكتاب لم يستحوذ على الأذهان مباشرة بل لقد سخر منه أقوى رجل في البرلمان وهو شارل جيمس فوكس، وكان لا بد من انقضاء ثماني سنوات قبل أن يستشهد بعبارات منه المتحدثون في مجلس المعموم . ثم حن لقى الاعتراف بأهيته ... كما حدث بالفعل ... جاء الاعتراف من جانب حليف لم يتوقعه أحد . فالرأساليون الصاعدون ... ولنذكر أن هذه الطبقة القوية حديثة النعمة من العصاميين المحدثين لم تزعجها تلك الأفكار عن المساواة أو العدل الإقتصادى والتي عرفها القرن العشرون ... نقول إن هوالاء الرأساليين وجدوا في البحث الذي وضعه صميث التبرير النظرى الكامل الرأساليين وجدوا في البحث الذي وضعه صميث التبرير النظرى الكامل المعارضة التي كانوا يبدونها إزاء تشريع المسانع . أما أن سميث كتب لا عام في نفوس التجاو ورجال الصناعة من جشع دنيء وروح احتكارية ، أو قال عمم إنهم « ليسوا الحاكمين على الجنس البشرى ولا ينبغي أن يكونوا كذك كان هوضع التجاهل بقضل النتيجة العظيمة التي كذلك » ، فإن هذا كله كان موضع التجاهل بقضل النتيجة العظيمة التي المتخلصها سميث من عثه وهي « دعوا السوق وشأنها » .

كان ما عناه سميث شيئاً أما ما رأى أولئك الذين تولوا عرض أفكاره أنه قصده فشيء آخر . فسميث ، على ما رأينا ، لم يعبر عن مصالح أية طبقة ، ولم يكن عبداً لأى نظام ، إن فلسفته الإقتصادية بأسرها كانت نابعة من إيمانه الذي لا ينزعزع بمقدرة السوق على توجيه النظام إلى النقطة التي محصل عندها على أكبر حائد . فالسوق - تلك الآلة الإجهاعية العجبية - سوف تعنى محاجات المحتمم لو تركت وشأتها عيث تتدخل قوانين التعلور لرفع المحتمع صوب الجزاء الموعود . ولم يكن سميث معادياً العمل أو رأس المال ، وإذا كان

بميل إلى ناحية معينة فهذه الناحية هى المستهلك ، وفى هذا يقول: ﴿ المستهلك هو الغاية الوحيدة والغرض الوحيد من الإنتاج ﴾ . ثم يروح بعد ذلك يفند تلك النظم الى غلبت مصلحة المستهلك .

ولكن رجال الصناعة الصاعدين وجدوا في ذلك الإطراء الذي أسبغه سميث على السوق الحرة غير المقيدة ، المبرر النظرى الذين كانوا محاجة إليه ليصدوا المحاولات الأولى التي قامت بها الحكومة بقصد علاج الأحوال الشائنة السائدة في ذلك العصر ، ذلك أن نظرية سميث تؤدى بغير شك إلى مذهب الحرية الإقتصادية أو الإقتصاد المرسل بتعبير آخر . فخير حكومة عند آدم سميث بالتأكيد هي التي تقلل من الحكم ، نظراً لأن الحكومة مثلافة ، سميث بالتأكيد هي التي تقلل من الحكم ، نظراً لأن الحكومة مثلافة ، لا تشعر بالمسئولية ، وغير منتجة . ومع هذا ، لم يكن آدم سميث حكم أراد يستهدف تنمية الرفاهية العامة . فهو محلوضاً بالضرورة في كل عمل حكومى يستهدف تنمية الرفاهية العامة . فهو عملر مثلاً مما يسببه الإنتاج الكبير من جهالات إذ يسلب الناس قواهم الطبيعية الحلاقة ، كما يتنبأ بنقص في فضائل الرجوله بالعامل و إذا لم تبذل الحكومة جهداً من أجل منعه ٤ . وبالمثل فهو من أنصار التعلم العام لرفع مستوى المواطنين حتى لا يظلوا تروساً لا نفقه في آلة ضخمة .

إن ما يعترض عليه سعيث هو تدخل الحكومة فى جهاز السوق ، فهو ضد فرض القيود على الواردات ، ومنح الإعانات عن الصادرات ، ومن القوانين لحياية الصناعة من المنافسة ، وضد الإنفاق الحكومى على غايات ليست إنتاجية . ولاحظ أن هذه الأفعال من جانب الحكومة ترعى مصلحة طبقة التجار . . إن سميث لم يواجه أبداً المشكلة التي سوف تسبب الكثير من الألم الفكرى للأجيال التالية — وهى المشكلة التي تتعلق بما لتشريعات الرفاهية التي تسبا الحكومة من أثر في إضعاف جهاز السوق أو تقويته . وبغض النظر عن إعانة الفقر لم يكن في عهد سميث تشريع الرفاهية ، إذ كانت الحكومة حليف الطبقات الحاكة الذي لا مخجل ، وكان الجلدل الحاد في دوائرها

يدور حول الطبقة التى ينبغى أن تحصل على أكبر قسط من الفائدة : ملاك الأرض أم رجال الصناعة . أما أنه ينينى أن يكون للطبقة العاملة صوت فى توجيه الشئون الإقتصادية ، فشكلة لم تخطر بعقل أى شخص عمرّم .

إن العدو الكبير الذي يهدد نظام آدم سميث ليس مبلغ التدخل الحكومي بصفته هذه بقدر ما هو الاحتكار أيًّا كانت الصورة الَّى يتخذها ، وفي هذا يقول الرجل : ١ إن أهل الحرفة الواحدة نادراً ما يتلاقون سوياً ، ولكن الحديث بينهم ينهى دائمًا عوامرة ضد الجمهور ، أو بنوع من الانحراف بقصد رفع الأثمان، . والعيب في أمثال هذه التصرفات ليس في كونها مكروهة في حد ذائبًا من الناحية الأخلاقية ــ إذ أنها في نهاية الأمر نتيجة حتمية ثرتب على المصالح الذاتية للإنسان \_ ولكن العيب أنها تحول بن السوق وقيامها بعملها في يسر وسهولة . وسميث على حتى بطبيعة الحال . فإذا كنا نطمئن إلى أن السوق تنتج أكبر عدد من السلع بأقل التكاليف الممكنة ففي هذه الحالة لا بد وأن يودى كل تدخل في السوق إلى التقليل من الرفاهية الاجتماعية، فإذا حدث ، كما كان الحال في زمن سميث ، أننا لم نسمح لصانع قبعات باستخدام أكثر من صبيين، ولصانع أدوات قاطعة بمدينة شفيلد أن يستخدم أكثر من صبى واحد ، ففي هذه الحالة لن يستطيع نظام السوق أن يحقق المنافع الكاملة المرجوة منها . وإذا حدث كذلك ، كما كان الحال في زمن سميت ، أن ربطنا الفقراء إلى أبرشياتهم المحلية ومنعناهم من التماس العمل حيثما وجد فلن تستطيع السوق أن تجتذب العمل حيث ثمة حاجة إليه . وإذا حدث كما كان الشأن في أيام سميث ، أن منحت الشركات احتكار التجارة الحارجية فلن يتمكن الجمهور من أن مجنى المنافع الكاملة التي تنجم من شراء المنتجات الأجنبية الرخيصة .

ومن هنا يقول سميث بوجوب إزالة هلمه العوائق . بجب أن ندع السوق حرة حتى تكتشف مستوياتها الطبيعية للأثمان والأجور والأرباح والإنتاج ، لأن كل تدخل في سبرها إنما يتم على خساب ثروة الشعب الحقيقية . ولما كان أى عمل من جانب الحكومة -- وحى القوانين الى تنص على طلاء المصانع بالجير أو تحول دون استخدام الأطفال لرعاية الآلات -- يمكن أن يفسر على أنه يعرقل حرية مفعول السوق ، لهذا كانوا يسرفون فى الاستشهاد بكتاب و ثروة الشعوب ، من أجل معارضة أول تشريع ذى نزعة إنسانية . وهكذا أصبح ينظر إلى الرجل الذى حذر من رجال الصناعة الجشعين فى القرن الثامن عشر لأن و لهم بوجه عام مصلحة فى خداع الجمهور بل واضطهاده ، على أنه القديس الإقتصادى الذى يرعاهم ، وهى نظرة فيها نوع غريب من الظلم له . وحتى فى يومنا هذا - وبصورة تنطوى على إغفال جدل لفلسفته الحقيقية - يعتبر سميث بوجه عام إقتصادياً عافظ النزعة بينها كان فى الحقيقة أشد عداء بشكل واضح للدوافع الى تحرك رجال الأعمال ، من معظم الاقتصادين الذين ناصروا السياسة الجديدة Wew Deal الى اتبعها روز فلت المكافحة الأزمة الإقتصادية .

و يمكن القول إن ذلك العالم العجيب الذي تحدث عنه آدم سميث شاهد على الاعتقاد الذي ساد القرن الثامن عشر في حتمية انتصار المقولية والنظام على التعسف والفوضي . يقول سميث : « لا تحاول فعل الحبر ولكن دعه ينشأ وصفه متحباً ثانوياً للأثرة والأنانية » . ومتن خلاف الفيلسوف يستطيع أن يكون عمل هذا الإيمان في أداة اجتماعية هائلة ، وأن يبرر الغرائر النفعية وعمل منها فضائل اجتماعية . إن إعان سميث بالنتائج التي تسفر عنها معتقداته الفلسفية إيمان ثابت ليس فيه فتور . فهو يدعو إلى أن يتقاضي القضاة أتعابم من المتقاضين لا من اللولة إذ بتلك الوسيلة تدفعهم مصلحهم الذاتية إلى التحجيل ينظر القضايا المعروضة عليهم . وهو لا يتوقع مستقبلا طبياً للمنظات التي كانت بصدد الظهور والتي يطلق عليها امم الشركات الكبيرة إذ ليس ثمة احمال كبير في أن تتوافر لها المصلحة الذاتية اللازمة للاضطلاع بهسله المثروعات المعقدة الشاقة . وحتى الحركات الإنسانية الكبرى من قبيل إلغاء المشروعات المعقدة الشاقة . وحتى الحركات الإنسانية الكبرى من قبيل إلغاء

الرق نراه يدافع عها بطريقته الحاصة فيقول أن من الأقضل إلغاء الرق إذ محتمل أن يكون هذا العمل أرخص فى مهاية الأمر

لقد حول سميث العالم المعقد كله والذى لا يهتدى بالعقل في تصرفاته ، إلى نوع من نظام عاقل مجرى في داخله اجتذاب الجزئيات البشرية أى الأفراد نحو الربح وإيعادهم عن الخسارة كما لو أن هذا يتم بقوة مغناطيس . فالنظام يودى عمله لا لأن المهلحة الذاتية والمنافسة تنظان الصفوف بالطريقة السليمة ، وأقصى ما يستطيع الإنسان عمله أن يساعد على أن تسير هذه المغناطيسية الإجهاعية الطبيعية في طريقها ، وأن يوقف تلك الجهود الموجهة توجها يزيل أية عوائق تعرقل حرية مفعولها ، وأن يوقف تلك الجهود الموجهة توجها خاطئاً والى يبنظا من أجل الخلاص من عبوديها .

ومع هذا ، فبالرغم من كل شذا القرن الثامن عشر ، ومن اعتقاده في المعقولية والقانون الطبيعي وتلك السلسلة ذات الطابع الآلي من الأفعال وردود الأفعال الإنسانية ، فإن عالم آدم سميث يخلو من قيمه الأسمى . وعليك ألا تنسى أن أعظم مستفيد من النظام كان المستهلك — وليس المنتج . فلأول مرة في فلسفة الحياة اليومية أصبح المستهلك الملك الذي يجلس علىالعرش .

## وماذا تبقى من الكل ؟

ليس المنبقى فلسفة التطور الكبرى إذ سوف نرى أنها تغيرت تغيراً بعيد الغور على أبدى الاقتصاديين العظام الذين جاءوا من بعده . ولكن بجب ألا ننظر إلى عالم آدم سميث على أنه مجرد محاولة بدائية لوضع صيغ شكلية تتجاوز نطاق فهمه . لقد كان سميث الإقتصادى الذي عبر عن الرأسمالية في مرحلها السابقة على العصر الصناعى ، ولم يعش كى يرى نظام السوق المدده المشروعات الهائلة ، أو يرى قوانينه بشأن التجميع والسكان تقلها رأساً على عقب التطورات الاجهاعية التى وقعت بعد ذلك محسين عاماً . حين عاش سميث وكتب لم تكن هناك ظاهرة واضحة يمكن أن ندعوها والدورة

الإقتصادية ۽ لأن العالم الذي كتب عنه كان قائماً بالفعل . والمحاولة التي قام بها سميث من أجل صوغ نظام له ، وان كانت محاولة آلية ، نهىء لنا أفضل تفسر عكن الوصول إليه .

ولكن لا بد أن شيئاً ما كان ينقص نظرية سميث . فبالرغم من أنه كان يرى المجتمع يسبر في طريق التطور قإنه لم ير ثورة توشك أن تحدث ــ تلك هي الثورة الصناعية . ففي نظام المصانع ذي الوجه القبيح ، أو في نظام المركات الذي حاولت قبل ذلك بفرة وجيزة أن تبدو به منظات الأعمال ، أو في المحاولات الضعيفة التي قام بها المياومون من أجل تكوين منظات تحميم، في كل هذه الظاهرات لم ير سميث قوى اجتماعية جليدة وقوية وذات قلمرة المعامة ، تظهر لأول مرة ، إذ يمكن القول إن فلسفته كانت تفترض أن إنجار المحالة بالتي كانت علمها في القرن الثامن عشر سوف تبقى دون أن يطرأ علمها تغيير . سوف تنمو ولكن من وجهة الكم أي تحدث فيها زيادة تتناول عدد السكان ومقادير السلع ومبلغ الثروة ، أما صفتها قلن تتغير . إن الديناميكية التي يتحدث عها هي ديناميكية بجتمع ساكن ، مجتمع ينمو ولكن دون أن يضح أبداً .

ولكن بالرغم من استبعاد فلسفته عن التطور ، تظل الصورة الكبيرة الى رسمها للسوق إنجازاً عظيماً . من المؤكد أن سميث لم (يكتشف ، السوق إنجازاً عظيماً . من المؤكد أن سميث لم (يكتشف ، السوق إند سبقه غيره فأوضحوا كيف يودى التفاعل بين المصلحة الذاتية والمنافسة الى تزويد المحتمع عاجاته ، ولكنه كان أول من فهم فلسفة المحل الكاملة التي تتطلبها مثل هذه الفكرة ، وأول من صاغ الفلسفة بأسرها في أسلوب عريض منظم . لقد كان الرجل الذي جعل إنجلترا ومن بعدها العالم الغربي بأسره ، يفهمان كيف يحافظ المحتمع على تماسكه ، وكان أول من أقام صرحاً للنظام الاجتماعي على أساس الفهم الذي وصل إليه . سوف يضيف الإقتصاديون المتاخرون إلى الوصف الذي قدمه سميث المسوق وسوف يبحثون في قلق عن

النقائض الى ظهرت فيها فيما بعد ، ولكن أحداً منهم لن يضيف جديداً إلى الثراء والحياة اللذين أشاعهما سميث فى هذا الوجه الذى يبدو به العالم .

إن ما امتاز به سميث من سعة في الأفق ومعرفة موسوعي الطابع لا يمكن ان يستحقا سوى الإعجاب ، وما كان في الوسع أن يوضع مثل هلا الكتاب الضخم ، الشامل كل شيء ، والثابت اللازع والذي عتاز بالعمق ، إلا في القرن الثامن عشر . إن سميث قد استبق قبلن عائة وخمسن عاماً حين كتب وأن المتمع الرئيسي بالنسبة إلى الشطر الأكبر من الأغنياء ينحصر في استعراض الثراء الذي لا يبلو أبداً كاملا في نظرهم إلا حين يظهر أنهم يلكون تلك العلامات الحاسمة الدالة على الذي والتي لا يمكن أن يملكون أن علكها سواهم ، وكان سياسياً سبق عصره حين قال وإذا لم يكن في الإمكان أن نجعل أي إقليم من أقالم الإمراطورية البريطانية يسهم في دعم الإمراطورية كلها فقد حان الوقت بالتأكيد كي تتخلص بريطانيا العظمي من تكلفة الدفاع عن تلك الأقالم في وقت الحرب ودعم أي جزء من مؤسسانها المدنية أو المسكرية في زمن السلم ، وأن تجاول التوفيق بين آرائها وخطعلها المستقبلة عيث تجعلها تتمشى مع الحالة الوسط الحقيقية الى تتصف بها ظروفها » .

ربما لن يظهر من جديد إفتصادى بمثل هذا الإلمام الشامل بعصره كما فعل آدم سميث . ومن المؤكد أن أحداً سواه لم بماثله في الرصانة والحلو من التمر د والقدرة على النقد النفاذ في غير غل أو ضفينة ، أو في التفاول في غير خيال . ومن المحقق أنه شارك العصر معتقداته ، والحتى لقد ساعد على صياغتها . لقد كان عصراً تسوده الفلسفة الإحيائية والعقل ، وبينيا يمكن الإنحراف بهما لتتحقيق أقسى الأغراض وأشلما عنقاً فإن سميث لم يكن متعصباً أو مدافعاً أو من دعاة الحلول الوسطى ، لقد تساعل في كتابه نظرية المشاعر الحلقية: وما المغرض في كل ما نلقاه من النصب والضجيع في هذا العالم ؟ ما غاية الجشع والطمع ، والجرى وراء الثروة ، والقوة والتفوق ؟ ، وبمدنا كتاب

دثروة الشعوب ، بالجواب : دكل هذا النهافت الجشع على النروة والمجد نلقى
 ما يدره أخراً في رفاهية الرجل العادى » .

وفى أواخر أيام سميت انهالت عليه مظاهر التكريم والاحترام ، فسافر يبرك إلى إدنبره كي يراه ، وانتخب مديراً لجامعته القديمة في جلامحو ، ورأى كتابه «ثروة الشعوب» يترجم إلى الدنمركية والفرنسية والألمانية والإيطالية والأسبانية . ولم تتجاهله سوى جامعة أكسفورد الى لم تتنازل والإيطالية والأسبانية . ولم تتجاهله سوى جامعة أكسفورد الى لم تتنازل بقضتحه إحدى درجات الشرف الجامعية . وحدث ذات مرة أن كان بت الأصغر وكان رئيساً للوزراء مجتمعاً مع أدنجتون وويلبر فورس ، وجر نفيل ، ودعى آدم سميث لحضور الإجتماع . فلما دخل الفيلسوف العجوز قاعة الاجتماع وقف كل من فيها فقال : « تفضلوا بالجلوس أيها السادة » وأجاب بت « كلا . سنظل واقفين حتى تجلس أنت أولا فنحن جميعاً من تلاميلك ». الغريب أن وفاته لم ثثر من الاهتمام إلا قدراً قليلا نسبياً ، ولمل السبب أن الناس كنوا مشغولين بأحداث الثورة الفرنسية وما قد يكون لها من آثار على الزراعة في إنجلترا . ودفن في حوش كنيسة كانونجيت ، وعلى قبره شاهد متواضع في أيجلترا . ودفن في حوش كنيسة كانونجيت ، وعلى قبره شاهد متواضع نقشت عليه العبارة الآتية : « هنا يرقد آدم سميث مؤلف كتاب « ثروة الشعوب » ؛ ومن الصعب أن نتضور تمثالا يمكن أن يميش كما تعيش هذه العبارة .

## الفيث لاترابع العت الم القت اتيم

## العت الم القتايم الذي رسمه <sub>ا</sub>لقس الثس دداشيه ري*كا ر*دو

بالإضافة إلى مشكلة الفقر الموجودة فى كل مكان ، فإن مسألة مزعجة كانت تقلق بال إنجلترا خلال معظم القرن الثامن عشر ، ويقصد بذلك عدد سكانها . وتتمثّل الجانب المقلق من المشكلة فى تضخم الموارد البشرية لدى أعداء إنجلترا الطبيعين بالقارة على نحو لا بد أن بدا فى نظر الإنجليز كأنه فيض حقيقى ، بيها كانت إنجلترا عواردها الهزيلة على اقتناع بأن سكانها يسيرون فى طريق التناقص .

ولم يكن ذلك لأن إنجلترا كانت متأكدة تماماً من عدد أهلها وإنما كانت كالشخص المصاب بداء الوهم ، تفضل أن تشعر بالقلق فى فراغ حقيقى . فأول إحصاء حقيقى للسكان لن يعمل إلا فى عام ١٨٠١ ، وحين يتم فسوف يستقبل بوصفه « هادماً تماماً لآخر بقايا الحرية الإنجليزية » . ومن هناكانت معلومات إنجلترا فى مبدأ الأمر عن حالة مواردها البشرية تعتمد على جهود الهواة من الإحصائيين ، من أمثال الدكتور برايس وهو كاهن من شيعة المسلف وتاجر البن المنتسة الرسمية Dissenters ، وهوتون الصيدلى وتاجر البن والشاى ، وجربجورى كنج الذى احترف على الحرائط .

ففى عام ١٦٩٦ قدر كنج ، بالإعباد على ضريبة البيوت وسملات التعميد ، أن سكان الجزر البريطانية يقربون من خسة ملايين ونصف مليون نسمة ـــ وهو ما بدا تقديراً دقيقاً بدرجة غير عادية ، ولكن كنج لم يكن معنياً بالحالة القائمة في أيامه فحسب وإنما تطلع إلى المستقبل فكتب يقول: « ويوحى الاحهال كله بأن سكان إنجلتر ا سوف يتضاعفون للمرة الثانية في حوالي سيائة عام أى علول عام ٢٣٠٠ من ميلاد السيد المسيح . . . ثم يتضاعف عددهم يعد ذلك في أقل من ألف ومائي أو ألف وثلاثمائة عام أى في عام ٣٥٠٠ أو ٣٥٠٠ من يبلغ عدد سكان المملكة ٢٧ مليون نسمة » . ثم أضاف صانع الحرائط الملاحظة التالية في حرص فقال « وذلك في حالة ما إذا عاش العالم هذا الأمد الطويل » .

ولكنا نجد عند ما حل عهد آدم سميث أن التخطيط الذي وضعه كنج عن حلوث زيادة معتدلة في السكان حلت محله نظرة أخرى . فبمقارنة محلات الضرائب النقدية على البيوت في القرن الثامن عشر عثيلاتها في عهد سابق أثبت الدكتور ريتشارد برايس بصفة قاطعة بأن سكان إنجلترا نقصوا يأكثر من ثلاثين في المائة منذ العودة (٢٠). وكانت صحة حسابه موضع شك فراح غيره من الباحثين يفندون في قوة التاتيج التي توصل إليها، ومع ذلك فإن ما اعتقده الدكتور برايس تلففه الناس على أنه حقيقة ، وحقيقة غير مستساغة في ظل مقتضيات العصر السياسية . وكتب المصلح اللاهوتي وليام بلي يندب الحال بقوله : وإن انحطاط السكان أعظم شر مكن أن يصيب الدولة ، بالى يندب الحال بقوله : وإن انحطاط السكان أعظم شر مكن أن يصيب الدولة ، فرض سياسي آخر مهما كان » . ولم يكن بالى وحده في هذا الإعتقاد بل غرض سياسي آخر مهما كان » . ولم يكن بالى وحده في هذا الإعتقاد بل بقصد زيادة عدد السكان . وكان المشروع ينص على منح إعانات سمحة بقطفال إذ كان ظاهراً عاماً لبت أن المرء ويزيد من غي بلده » إذا كان لديه أطفال جي ولو أصبح نسله من الفقراء الذين يعيشون عالة على الحتم .

<sup>(</sup>۱) العردة Restoration يقصد بها عودة الملكية إلى انجلترا في عهد شارل الثان يعد زوال النظام الذي أقامه كرمويل والمعروث بلمم الكومتولث . (المترجم)

ولكن الذي يلفت النظر بصدد مشكلة السكان بالنسبة إلينا في المصر الحديث ليس أن إنجلترا كانت أو لم تكن فعلا في خطر من التلهور كشعب. فحين ننظر إلى الوراء نجد أن الطريف في الأمر أن أياً من وجهتي النظر إزاء مشكلة السكان كانت منسجمة مع فلسفة آمنت بالقانون الطبيعي والعقسل والتقدم . هل كان السكان يتناقصون ؟ إذن ينبخي تشجيعهم على الزيادة ، وينبخي أن يزداد عددهم في ظل الرعاية السامية من جانب القوانين التي أظهر سميث أنها المبادئ الهادية في اقتصاد السوق الحرة . وهل السكان التخلون في الزيادة ؟ هذا كله للخبر لأن الجميع كانوا متفقين على أن السكان الآخذين في الزيادة ؟ هذا كله للخبر لأن الجميع كانوا متفقين على أن السكان الآخذين في النو مصدر من مصادر الأروة . فهما كانت الناحية التي تنظر إليها فإن النتيجة و كانت تناسب إنذاراً للمجتمع يسوده التفاول » أو تعر عن الموضوع بطريقة مختلفة فنقول أن مشكلة السكان كما كانوا يفهمونها ، لم تتضمن شيئا بطريقة مختلفة فنقول أن مشكلة السكان كما كانوا يفهمونها ، لم تتضمن شيئا بطريقة عنافة فنقول أن مشكلة السكان كما كانوا يفهمونها ، لم تتضمن شيئا يزع عليان الناس بمستقبلهم .

وربما لم يلخص أحد النظرة المتفائلة بمثل هذه الصورة السافجة والكاملة ، مثلما فعل ولي جودوين . نظر جودوين الكاهن والكاتب إلى العالم المتبلل حوله وجفل في هلع ، ولكنه نظر إلى المستقبل فكان ما رآه طبياً . ففي عام ١٧٩٣ نشر و العدل السياسي ، وهو كتاب حاول عو الحاضر ولكنه وعد بمستقبل بعيد و نن يعود فيه وجود لحفنة من الأغنياء وعدد ضخم من الفقراء . . ئن تكون هناك حرب أو جربمة أو إقامة العدل كما يقال أو حكومة . وفضلا عن مدهشة ! ا كان الكتاب يطبيعة الحال هداماً إلى درجة عالية لأن العالم الحيالي مدهشة ! ا كان الكتاب يطبيعة الحال هداماً إلى درجة عالية لأن العالم الحيالي اللدى تصوره جودوين كان يتطلب المساواة الكاملة والشيوعية الفرضوية في أتم صورها ؛ بل وسوف يلني عقد الملكية الذي يتضمنه الزواج . ولكن نظراً لارتفاع ثمن الكتاب (إذ كان يباع بثلاثة وستين شلناً) قرر المحلس المخصوص Privy Council علم تقديم المؤلف إلى الحاكمة ، وأصبح من أدب السلوك في الصالونات الأرستقراطية حينذاك مناقشة «أفكار المستر جودوين الجريئة » .

ومن البيوت التى كان يجرى فيها هذا النقاش آلبرى هاوس القريب من جيلد فورد ، والذى كان يقيم فيه سيد حسن غريب وصفته مجلة Gentleman's عند موته بأنه : « شخصية غريبة الأطوار بأدق ما تدل عليه العبارة من معى » . هذا الرجل الغريب الأطوار كان دانييل مائلس ، وهو صلديق لداڤيد هيوم ، ومن المعجبين المتحمسين بروسو يحيث رافقه في إحدى الرحلات المحلية لدراسة علم النبات وحصل منه على يجموعة من النبات المحفف ويجموعة من الكتب وذلك في إحدى النزوات التى كانت تعاود الفيلسوف الفرنسي والتي يتنازل فيها عملاك . وعلى غرار الكثيرين في عصره من السادة المترفين الذين لا يؤدون عملا ولكنم عيلون إلى البحث ، لم يكن دانييل مائلس يتمتع بشيء يفوق المناظرات الفكرية المثيرة ، وكان في العادة يتخلد من ابنه الموهوب القس توماس روبرت مائلس ، مناظره في الجدل .

كان من الطبيعي تماماً أن تكون الجنة التي بشر بها جودوين موضع البحث والنظر ، وكما قد نتوقع من تلميذ غريب الأطوار من تلاميذ روسو ، شعر مالئس الأب يميل مشوب بالعطف إلىهذه اليوطوبيا العاقلة بدرجة فائقة . ولكن مالئس الصغير لم يكن باعثاً على مثل هذا الأمل الذي ساور نفس أبيه . والحقيقة أنه كلما تقدم الجدل بدأ يرى حاجزاً لا يمكن اجتيازه يفصل بين المختمع البشرى كما كان قائماً وبين هذه الأرض الحيالية الجميلة التي يسودها السلام والوفرة الدائمان . ولكي يقنع الإبن أباه سمل اعتراضاته بصورة مطولة وبلغ من تأثر دانييل مالئس بأفكار ابنه الحد الذي جعله يشير عليه بنشر البحث وتقديمه إلى الجمهور .

وتم ذلك ، إذ ظهر على المسرح فى عام ١٧٩٨ مقال من حمسين ألف كلمة دون ذكر اسم موافه ، وعنوانه ١ مقال عن مبدأ السكان كما يوثر فى تحسين المجتمع فى المستقبل ٤ ، وبنشره تحطمت بضربة وإحدة جميع الآمال العزيزة الى ساورت النفوس عن عالم يسوده التجانس . ففى صفحات قلائل سحب مالئس الشاب السجاد من تحت أقلام مفكرى العصر الجذلين ، وكان ما قدمه إلهم مقابل التقـــدم أملاً هزيلاً ، مقفراً ، وبارداً .

ذلك أن ما قاله المقال عن السكان هو أن بالطبيعة ميلا إلى أن يتجاوز عدد السكان جميع وسائل العيش الممكنة . فبدلا من مواصلة الارتفاع إلى مستوى أعلى فإن المجتمع كان واقعا في شرك يدعو إلى اليأس سوف يدفع فيه الحافز البشرى على التكاثر بالإنسانية حيا إلى حافة هاوية الوجود . وبدلا من أن يسير المجتمع صوب اليوطوبيا فإن الجنس البشرى محكوم عليه إلى الأبد بصراع خاسر بين الأفواه الشرهة والمتكاثرة وبين موارد الطبيعة غير الكافية بصورة أبلية ، مهما بذلنا من النشاط في البحث عن هذه الموارد .

لا عجب إذن أن أطلق كارليل بعد قراءة كتاب مائس عبارة والعلم القاتم ۽ على الإقتصاد ، وشكا جودوين المسكن من أن مائئس حول أصدقاء التقدم إلى رجعين بالمئات .

بضربة فكرية واحدة حطم مالئس جميع الآمال الوردية التي ساورت عصراً كان اتجاهه نحو رضاء النفس وصوب صورة مرمحة للتقدم . ولكن وكما لو أن هذا لم يكن كافياً ، فإن نوعاً مختلفاً تماماً من المفكرين كان يعد أيضاً الضربة القاتلة يوجهها إلى أحد الفروض المهدئة التي كانت موضع الاعتناق في أواخر القرن الثامن عشر وأوائل القرن التاسع عشر ، إذ سرعان ما سوف يضع دافيد ريكاردو ، وهو سمسار ناجح بصورة تدعو إلى الدهشة ممالم نظرية في علم الإقتصاد ، وهي نظرية إن كانت أقل لفتاً للنظر مما عمد إليه مالئس من إغراق البشرية ، فسوف يكون لها بطريقها الهادئة أثر لا يقل تنمراً بالنسبة إلى الفروض الهيجة في عصر آدم سميث .

إن ما تنبأ به ريكاردو وضم حداً لنظرية عن المحتمد يتحرك الناس سويًا طبقاً لها فى سلم التقدم الذى رسم معالمه آدم سميث . فعلى التقيض من هذا رأى ريكاردو أن لذلك السلم آثاراً مختلفة بالنسبة إلى الطبقات المختلفة ، وأن بعضها تسلقه فى نجاح حتى بلغ القمة ، بينما صعد غيرها يضع درجات ثم ألقى به إلى أسفل . وأسوأ من هذا أن الذين كانوا يبقون السلم فى حالة الحركة لم يكونوا أولئك الذين يرتفعون مع حركته ، وأن الذين جنوا أعظم المنفعة من الصعود لم يفعلوا شيئاً يستحقون عليه هذا الجزاء . وحتى نسير بالاستعارة خطوة أبعد نقول إنه لو نظرنا بدقة إلى الذين كانوا يتسلقون السلم متجهين نحو القمة ، لأمكن أن نرى الأمور لا تسير سيراً حسناً هنا أيضاً ، إذ هناك صراع عنيف على السلالم من أجل الحصول على مكان مأمون .

كان المحتمع فى نظر آدم سميث أسرة كبيرة ، أما عند ريكاردو فهو صراع مر من أجل التفوق والغلبة ولا عجب أن يراه كذلك . ففى السنوات الأربعين التى انقضت على نشر كتاب « ثروة الشعوب » انقسمت إنجلترا إلى معسكرين متعاديين يقف فى أحدهما الصناعيون الصاعدون ، المشغولون عصائمهم والمقاتلون من أجل تمثيلهم فى البرلمان والمركز الاجتماعى ، بينا يضم المسكر الثانى كبار ملاك الأراضى وهؤلاء ممثلون أرستقراطية غنية قوية وثابتة الدعام ، وينظرون فى سخط إلى أعمال العدوان من جانب الأغنياء المحلين ذوى اللون النحاسى .

لم يكن سبب الهياج الذي استشعره ملاك الأرض أن الرأسالين كانوا يكسبون الأموال ، وإنما كان ذلك راجعاً إلى الحقيقة اللعينة وهي مواصلهم الإصرار على أن أثمان الغذاء أعلى نما ينبغي ، ذلك أن الذي حدث خلال الفترة القصرة منذ آدم سميث أن إنجلترا التي ظلت طويلا بلداً يصدر الحبوب أصبحت مضطرة الآن إلى إستراد المواد الغذائية من الحارج . فبالرغم من عبارات الحنق الصادرة عن الدكتور برايس الذي رأى سكان إنجلترا يتناقص عددهم بسرعة ، فإن الزيادة القعلية في السكان جعلت الطلب على الحبوب يفوق العرض وارتفع نمن البوشل من القمح أربع مرات . وكما ارتفعت الأسعار ارتفعت الأرباح ، فني مزرعة في إيست لوثيان بأسكتلنده كان متوسط الأرباح والربع سوياً يعادل ستة وخسين في المائة من رأس المال المستشر، وفي مزرعة أخرى مساحها ثلاثمائة فدان و عملكها المستر بمركهيد للمستشر، وفي مزرعة أخرى مساحها ثلاثمائة فدان و عملكها المستر بمركهيد

وهي مزرعة متوسطة نموذجية — كانت الأرباح ٨٨ جنهاً فى سنة ١٧٩٠ ، ١٣١ فى سنة ١٨٠٧ ، ١٦٠ بعد ذلك بعشر سنوات . وفى الضباع التى تبلغ مساحة الواحدة منها آلاف الأفادنة ارتفعت الأرباح ثبعاً لذلك .

وإذ حلقت أسعار الحبوب بلما التجار النشيطون يشترون القمح واللمرة من الحارج ويأتون بهما إلى البلاد، وكان من الطبيعي تماماً أن ينظر مالك الأرض إلى هذا الأسلوب بعين الغضب. فالزراعة لم تكن مجرد أسلوب حياة بالنسبة إلى الطبقة الأرسيتم أطبة ولكما كانت أيضاً من مشروعات الأعمال حومشروعات الأعمال الكبيرة. ففي ضيعة ريفزباي في لينكولن شاير مثلا في سنة ١٧٩٩ ، كان السير جوشوا بانكس محتاج إلى حجرتين لمكاتبه ويفصل بيمهما حائط لا تنفذ منه النار وباب حديدي ، وكان يفخر بأن تبويب جميع الأوراق الحاصة بالمزرعة يتطلب مائة وستة وخسين درجاً. وبالرغم من أنه كان يرى مثل هذا المالك كان يعيش في الأرض وعمها ، وبالرغم من أنه كان يرى المستأجرين يومياً وكان يشترك في الجمعيات التي تؤسس لغرض مناقشة دورة المستأجرين يومياً وكان يشترك في الجمعيات التي تؤسس لغرض مناقشة دورة الحاصيل وفضائل المخصبات المتنافسة ، فإنه لم يغفل عن الحقيقة وهي أن دخله يعتمد على المن الذي يبيع به محصوله .

ومن هنالم يكد يكون فى الإمكان أن محتمل مالك الأرض تدفق الحبوب الرخيصة من وراء البحار ، ولكن من حسن حظه أن وسائل مقاومة هذا التطور المزعج كانت فى متناول اليد ، إذ بفضل سيطرته على الرلمان اقتصر على سن التشريع الذى أقام حاجزاً حديدياً من الحاية الجمركية ، فأصدر قوانين الغلال المي فرضت رسوماً متدرجة على استراد الفلال ، محيث كلا هبط ثمن الإنتاج المحلى ارتفعت الرسوم على الوارد . والحقيقة أنه وضع مستوى يستبعد القمح الرخيص من السوق الإنجليزية بصفة دائمة .

ولكن محلول عام ١٨٦٣ فلت زمام الأمور ، إذ تآمرت المحاصيل السيتة والحرب مع نابليون فجعلت الأسعار تشبه بالفعل الأسعار التي تسود في أوقات المحاعات ، فييع الربع من القمح يشمن قدره ١١٨ شلناً أي ما يقرب من ١٤ شلنًا للبوشل ، وبهذا أصبح البوشل بياع بشمن يساوى تقريباً ضعف الأجر الأسبوعى كله الذى عصل عليه العامل – وعلى سيل الموازنة نذكر أن أعلى ثمن وصل إليه القمح الأمريكي كان ٣٥٥ دولار للبوشل في سنة ١٩٢٠ ينها الأجر الأسبوعي ٢٦ دولاراً .

واضح أن ثمن الغلال كان خيالياً ، والتصرف إزاء هذا الموقف أصبح مسألة ذات أهمية هائلة فى تطور البلاد . ودرس البرلمان الموقف بعناية وكان الحل الذى وصل إليه أنه ينبغى زيادة الرسوم المفروضة على الحبوب الأجنية ! ! وكان المبرر أن الأسعار المرتفعة فى الأجل القصير سوف تشجع على التوسع فى إنتاج القمح الإنجلزى فى الأجل الطويل .

كان هذا كثيراً جداً بالنسبة إلى رجال الصناعة . فعلى خلاف ملاك الأراضي كان الرأسماليون يريدون الغلال الرخيصة لأن ثمن الغذاء كان محدد إلى حد كبير المقدار الذي يتعن علمهم أن يدفعوه مقابل العمل. إن الحرب الَّى شُهَا رجل الصناعة من أجل توفير الغذاء الرخيص لم تكن منبعثة عن دوافع إنسانية . ولقد أعلن أحد كبار رجال المصارف بلندن وهو اسكندر بىرنج في البرلمان . . . ليس للعامل مصلحة في هذه المسألة ، فسواء كان الثمن ٨٤ شلناً أو ١٠٥ شلن للربع فسوف يحصل على الحبر الجاف في الحالة الأولى والحيز الجاف في الثانية ﴾ . وكان بيرنج يقصد أنه بغض النظر من ثمن الحيز فالعامل سيحصل من الأجور على ما يكفيه لشراء كسرة الحنز ولا أكثر من هذا . ولكن من وجهة نظر الذين يدفعون الأجور ويسعون وراء الأرباح كان هناك فارق هائل بن انخفاض ثمن الحبوب ــ والأجور ــ وارتفاعها . ونظمت مصالح رجال الأعمال صفوقها ، وألفى البرلمان نفسه وقد تدفق عليه سيل من الالتماسات أكثر مما تلقى من قبل أبداً . وإزاء الشعور السائد في البلاد أصبح من الواضح أن الضرورة تقضى بعدم تنفيذ قوانين الغلال العالية الجديدة ، بغير محث . وعينت لجان في مجلس العموم واللوردات ، ووضعت المسألة على الرف مؤقتاً . ولحسن الحظ شهد العام التالى هزيمة نابليون · وهبطت أثمان الغلال ثانية نحو المستويات العادية . ولكن بما يدل على ما كان لطبقة ملاك الأراضى من قوة سياسية أنه كان لا بد من انقضاء ثلاثين عاماً أخرى قبل أن تمحى قوانين الغلال بهائياً من سحلات التشريع ويسمح للقمح الرخيص بأن يلخل بريطانية بحرية .

وإذ راح ريكاردو يكتب في وسط فرة الأزمة هذه فليس من الصعب أن نفهم لماذا رأى علم الإقتصاد وفي ضوء عنلف وأكثر نشاطاً بما رآه به آدم سميث. لقد نظر سميث إلى العالم ورأى فيه فرقة متجانسة كبيرة أما ريكاردو فرأى فيه صراعاً خييثاً. فمند مؤلف و ثروة الشعوب عكان هناك كل سبب يدعو إلى الاعتقاد بأن في إمكان كل شخص أن يشارك في المنافع الى تهبنا إياها عناية إلهية كرعة ، أما السمسار الفاحص الذي كتب بعده بنصف قرن فلم يبد المجتمع في نظره إلا منقسماً إلى جاعات متحاربة. ولكن بدت حقيقة لا مفر منها وهي أن الرابح الحقيقي في الصراع ــوهو رجل الصناعة المحد مصره أن غسر 1 ذلك أن ريكاردو كان يعتقد أن الطبقة الوحيدة التي سوف تستفيد من تقدم المحتمع هي مالك الأرض إلا إذا تحطمت قبضته على ثمن الفلال.

وقد كتب فى عام ١٨١٥ وإن مصلحة أصحاب الأراضى تتعارض دائماً مع مصلحة كل طبقة أخرى فى المجتمع ، ، وسهذه الجملة التى لا لبس فيها أصبحت حرب غير معلنة صراعاً داخلياً معترفاً به ، وبإعلان الحرب الصريح زال آخر أمل بائس فى أن يتحول عالمنا هذا فى اللهابة نحيث يصبح أفضل العوالم التى ممكن وجودها .

لقد بدا الآن أنه إذا لم يغرق المجتمع فى مستنقع البشرية الذى تحدث عنه مالئس فسوف يتمزق إرباً فى الصراع من أجل الحصول على مواضِع آمنة على السلم المتحرك الخائن الذى وصفه دافيد ريكاردو .

يجب علينا أن نمعن النظر فى هذه الأفكار المزعجة النى طلع بها القس ذى النظرة القائمة والسمسار المتشكك ، ولكن فلنلق نظرة أولاً على الرجلين ه من الصعب أن نتصور شخصين نختلفان هذا الاختلاف الواسع من حيث البيئة التي نشأ فيها الرجلان والحياة التي اختطاها ، مثل اختلاف توماس روبرت مالئس وداثيد ريكاردو . كان مالئس على ما نعلم إبناً لعضو غريب الأطوار من الطبقة الوسطى العليا الإنجلىزية ، بينما كان ريكاردو إبناً لأحد رجال المصارف التجار من اليهود ، سبق أن هاجر من هولندة . وتربى مالئس في رفق استعداداً للدراسة بالجامعة وذلك تحت إرشاد والد اتجاه عقله فلسفى (وكان أحد معلميه الخصوصيين عمن زج به فى السجن لأنه عبر عن الرغبة في أن ينتصر ثوار فرنسا ويغزوا إنجلترا) ، أما ريكاردو فالتحقُّ بعمل أبيه في من الرابعة عشرة . وقضي مالئس حياته في البحث الأكاديمي ، فكان في مبدأ الأمر إقتصادياً محترفاً ، وقام بالتدريس في المعهد الجامعي الذي أنشأته شركة الهند الشرقية في هيليبري لتنديب الشبان من القائمين بالإدارة فها ، أما ريكاردو فزاول العمل لنفسه في سن الثانية والعشرين . ولم يكن مالئس في حالة رخاء أبداً ، بينما ريكاردو الذي بدأ برأس مال قدره ثمانمائة جنيه أصبح مستقلا من الناحية المالية وهو فى السادسة والعشرين من عمره ، وفى سنة ١٨١٤ حن بلغ الثانية والأربعين إعثرل العمل بعد أن جمع ثروة قدرت بما يتراوح بين ٥٠٠,٠٠٠ ــ ١٫٩٠٠,٠٠٠ جنيه .

إلا أنه تما يشر اللرجة الكافية من الغرابة أن مالئس الأكاديمي هو الذي كان مهمًا محقائق العلم الحقيقي ، وأن ريكاردو رجل الأعمال ، كان النظرى . كان رجل الأعمال لا يهم إلا « بالقوانين ، غير المنظورة ، أما الأستاذ فكان يقلقه أن يعرف ما إذا كانت هذه القوانين تلائم العلم الذي يتراءي أمام عينيه . وثمة ناحية أخيرة من التناقض بين الرجلين . كان مالئس بدخله المتواضع هو الذي دافع عن مالك الأرض الأبرى ، بينا ريكاردو الذي والذي أصبح من ملاك الأرض فيا بعد هو الذي كافح ضد مصالح هذه الطبقة . وكما اختلفت نشأتهما وتعليمهما وحياتهما العملية فقد اختلف تماماً الأسلوب الذي استعبلت به آراء كل منهما . ففها يتعلق بالمسكن مالئس على حد قول جيمس بونار

الذى كتب قصة حياته: «كان أفضل رجل أسيئت معاملته فى عصره . إن بو نابرت نفسه لم يكن عدواً للجنس البشرى أعظم منه . كان هنا رجل دافع عن الجدرى والرق وقتل الأطفال – رجل استنكر المطاعم الشعبية والزيجات المبكرة والإعانات التى تقدمها الأبرشيات – رجلا كان من الرقاحة نحيث يتروج بعد أن راح يعظ الناس ضد شرور الأسرة » . ويقول بونار «إن مائس لم يكن موضع التجاهل منذ البداية . ولكن ظلت آراؤه موضع التغنيد مدى ثلاثن عاماً » .

مثل هذه المعاملة السيئة كان من المحتوم أن تصيب رجلاً كان محث العالم على الترام و ضبط النفس الأخلاق ، ولكن مالئس (حسب المستويات السائلة في عصره ) لم يكن ممن يتظاهرون بالحشمة أو غولاً . حقيقة حث على المنائلة إعانة الفقر ، بل وعارض مشروعات الإسكان الطبقة العاملة ، ولكنه فعل هذا كله وهو حريص كل الحرص على أصدق مصلحة الطبقات الفقيرة . والحق ، مكن أن نوازن هذا بالرأى الذي أبداه بعض أصحاب النظريات الاجهاعية المعاصرين ممن اقترحوا في لطف بأن يترك الفقراء كي موتوا بسلام في الشوارع .

ومن هنا لم يكن موقف مائنس منطوياً على قسوة القلب بقدر ما كان موقفاً منطقياً بدرجة فائقة . إذ لما كانت المشكلة الأساسية التى تواجه العالم ، طبقاً لنظريته أن السكان أكثر مما ينبغى ، لهذا فأى شيء عيل إلى تشجيع الملاقات (الجنسية) المبكرة ، لن يودى إلا إلى مضاعفة مبلغ تعاسة الجنس البشرى . فالرجل الذي لا يتوافر له « عناء فى الوليمة القوية التى تقيمها الطبيعة » مكن الإيقاء على حياته عن طريق الإحسان ، ولكن لما كان سوف يتناسل فإن مثل هذا الإحسان ليس إلا قسوة مسترة .

ولكن المنعلق لا يكسب الشعبية دائماً ، والشخص الذى يشعر إلى العاية المظلمة التى تنتظر المحتمع يكاد لا يتوقع أن ينال احترام الناس وتقديرهم. فما من مذهب لقى أبداً مثل هذا اللمن ، ولقد وصف جودوين نظرية مالئس بأنها 1 ذلك الشيطان الأسود المرعب الذى هو على استعداد دائماً لحنق آمال · الإنسانية َه . وفى نظر من هم دون ذلك ثقافة لم يكن الشيطان نظرية مالئس يقدر ما كان شخص القس نفسه .

هذا من جهة ، ومن جهة أخرى كان ريكاردو رجلا ابتسم له الحظ منذ البداية . فبالرغم من أنه ولد يهودياً فقد انفصل عن أسرته واعتنق مذهب المتطهرين Quakerism ليتزوج فتاة جميلة من أهل هذه الشيعة كان قد وقع فى غرامها . ولكن فى يوم لم يكد التسامح الديني أن يكون فيه القاعدة ــ وقد سبق لوالده أن تاجر فى جزء من البورصة أطلق عليه اسم ممشى البود ــ حقق ريكاردو مركزاً اجتماعياً ونال احتراماً خاصاً واسع النطاق . وفى أواخر حياته حن دخل مجلس العموم كان يطلب إليه الكلام من الحزبين الممثلن بالمحلس . وقد قال و لست آمل التغلب على الانزعاج الذي ينتابيي في اللحظة التي أسمع فيها صوتى ، وهو الصوت الذي وصفه شاهد بأنه « خشن وبميل إلى الصياح » ، بيها وصفه آخر بأنه « حلو وسهيج » بالرغم من أنه ﴿ كَانَ مُرْتَفَعًا لِلغَايَةِ ﴾ ولكن حين يتكلم كان المحلس يصغى إليه . فبالآراء الجادة النابهة التي تتجاهل تقلب الأحداث وتتركز على التركيب الأساسي المجتمع وكما لو كان قد هيط من كوكب آخر ۽ أصبح ريكار دو يعرف بأنه الرجل الذى يعلم مجلس العموم . وحنى راديكاليته ـــ إذ كان نصيراً قوياً لحرية الرأى والاجباع ومعارضاً للفساد البرلمانى واضطهاد الكاثوليك ـــ لم تقلل من الاحترام الذي أحيط به .

من المشكوك فيه أن يكون المعجبون به قد فهموا الكثير مما قرأوه ، إذ ما من إقتصادى يصعب فهمه كما هو الحال بالنسبة إلى ريكاردو . ولكن بالرغم من تعقيد النص وتداخله فقد كان مغزاه واضحاً ، وهو أن مصالح الرأساليين وملاك الأراضى فى تعارض لا سييل إلى فضه ، وأن مصالح ملاك الأراضى معادية للجاعة . ومن هنا ، سواء فهمه رجال الصناعة أو لم يفهموه ، فاجم جعلوه المدافع عهم ، بل وأصبح الإقتصاد السياسي مألوفاً عندهم إلى حد أن السيدات اللائى يستأجرن المربيات كن يسألن عما إذا كان فى وسعهن تدريس مبادىء هذا العلم لأطفالهن .

ولكن بينيا كان ريكاردو الإقتصادي عشى كأنه إله وان كان أشد الناس مقاله (تواضعاً واعترالا) ، فإن مائش أنزل إلى مرتبة أدنى . لقد قرأ الناس مقاله عن السكان وأعجبوا به ، ثم استنكروه مرة بعد أخرى ونفس القوة الى كانت تبلو بها التمنيلات شاهد مقلق على قوة نظريته . وبينها كانت أفكار ريكاردو تناقش في بهم فإن ما أسهم به مائش في علم الإقتصاد ، بغض النظر من مقاله في السكان — كان بنظر إليه إلى حد كبير بقدر من التسامح الكرم أو كان موضع التجاهل ، لأن مائس كان يشعر أن الأمور لا تسر كلها مسراً حسناً مع العالم ولكنه كان عاجزاً تماماً عن عرض حججه بأسلوب منطقى واضح ، بل ولقد بلغ به المروق الحد الذي جعله يوحى بأن حالات منطقى واضح ، بل ولقد بلغ به المروق الحد الذي جعله يوحى بأن حالات فكرة لم بحد ريكاردو مشقة في إثبات سحاقها . وكم يبدو هذا داعياً إلى السخط فكرة لم بحد ريكاردو مشقة في إثبات سحاقها . وكم يبدو هذا داعياً إلى السخط على الحقائق لهذا كان يشم المتاعب ، ولكن نفسراته الحشية لم يكن على يبحث عن الحقائق لهذا كان يشم المتاعب ، ولكن نفسراته الحشائم لهذا جهازاً . مل فرصة الثبات أمام نباهة السمسار القاطعة الذي لم ير في العالم إلا جهازاً .

ومن هنا كان يتجادلان فى كل شيء . فلها نشر مالئس كتابه ومبادئ الإقتصاد السياسى ، فى عام ۱۸۲۰ تعمل ريكاردو مشقة إعداد ملاحظات شغلت ۲۲۰ صفحة لبيان الثغرات فى حجج القس ، وخرج مالئس عن طريقه بصورة إيجابية كى يوضح فى كتابه المفالطات التى كان متأكداً أنها كامنة فى وجهة نظر ريكاردو .

وأغرب من هذا كله أن الرجلين كانا من أخلص الأصدقاء. فقابلا فى عام ١٨٠٩ بعد أن نشر ريكاردو سلسلة من المحاضرات الرائعة فى مجلة للمورننج كرونيكل عن مسألة ثمن المهادن النفيسة ومن ثم هدم كاتباً يدعى المستر بوسانكويه كان من الهور نحيث يبدى رأياً معارضاً. وبحث جيمس مل أولا ومن بعده مالتش عن موالف الحطابات ونشأت بين الثلاثة صداقة دامت حتى نهاية حياتهم . وتدفقت المراسلات بينهم وكانوا يتزاورون باستمرار . وكتبت ماريا إدجورث وهي كاتبة معاصرة في يوميانها الساخرة وإنهم كانوا يصطادون سوياً عناً عن الحقيقة ويصرخون من الفرح إذا وجلوها دون أن مهموا عن وجلها أولا » .

ولم تكن المناقشات التى تدور بينهم جادة كلها فهوالاء كانوا بشرآ نماماً. فالشس سواء من باب الاحترام لنظرياته أو لأسباب أخرى ، تزوج فى فترة متأخرة من حياته ولكنه كان مفرماً بالحفلات الاجتماعية . وبعد موته تحدث أحد من عرفوه عن حياته فى كلية إيست إنديا فقال و فالضحكات المكتومة والإحترام الحارجي وثورات الشبان التي تحدث من وقت لآخر ، وسهام السيدات الشابات والأدب الغريب الذي ممتاز به الأستاذ الفارسي . . والحاملات المتيقة نوعاً فى الحفلات التي كانت تعقد فى أمسيات الصيف ، كل هذا قد انهى الآن 4 .

وكان الكتاب يقارنون مائس بالشيطان ، ولكن مائلس كان رجلا طويل القامة ورشيقاً ، وذا روح لطيفة . وكان طلابه يطلقون عليه من وراء ظهره كلمة و بوب ، Pop و . وكان فيه عيب غريب إذ ورث عن أبيه حنكاً مشقوقاً وكان من الصعب فهم كلامه ، وكان حرف (ل) أسوأ ما ينطق به ، وهناك رواية لطيفة و عن عبارة قالها في طبلة أذن سيدة صهاء وشهرة ، والا تودين النظر إلى عمرات كيلارني ؟(١) والعبارة الإنجلزية تتضمن ثلاث كل مها تبدأ عرف (ل) . هذا العيب بالإضافة إلى فكرة از دحام كلات ترتبط به ارتباطاً لا انفصال له ، جعل أحد معارفه يكتب عنه قائلا :

Would you not Like to have a Look at the Lakes of (1) Killarueg?

كان الفيلسوف مائس هنا في الأسبوع الماضى ، فأقمت له حفلة مناسبة تضم نفراً من غير المتزوجين . . وهو رجل طيب القلب وإذا لم تكن هناك علامات تدل على أن أحداً على وشك الوضع فإنه يكون مؤدباً مع كل سيدة . . إن مائس فيلسوف أخلاقى حقيقى ، وأكاد أقبل أن أتحدث عمل هذه الصورة الصامتة لو استطعت أن أفكر وأعمل عمل هذه الطريقة الحكيمة .

وكان ريكاردو محب أن يدعو الناس إلى بيته ، وكانت موائد الإنطار عنده مشهورة ويبدو أنه كان مغرماً بالألغاز . وتحدثنا عن إحداها الآنسة إدجورث فى كتامها «حياة ورسائل» فتقول :

المتحذلق -- المستر سميث ، المستر ريكاردو ، فانى ، هاربيت وماريا يصيحون متفاخرين . شرحه ، شرحه بمشطون الشعر . المستر ريكاردو متخايلا بمفرده، متحذلق ،مضحكّ جداً.

وكان رجل أعم ل موهوباً بشكل خارق للعادة . ولقد كتب أخوه يقول 
ه إن موهبته في الحصول على الثروة ليست موضع التقدير الكثير ، ولكن لعلنا 
لا نجد شيئاً فيا فعله المستر ر . يبرز قواه الحارقة للمألوف أكثر مما فعل في 
ميدان الأعمال . . فعر فته الكاملة مجميع دقائقه – وسرعته المدهشة في الأرقام 
والحساب – وقدرته على أداء العمل بلون أي مجهود ظاهر والعمليات الضخمة 
التي كان يعني بها – وبروده وصدق أحكامه – كل هذا مكنه من أن نجلف 
جميع معاصريه في بورصة الأوراق المالية وراءه عماقة بعيدة » . وصرح ابنه 
فيا يعد أن نجاح والمده كان يقوم على ما لاحظه من أن الناس بوجه عام يبالفون 
في أهمية الأحداث . وعلى ذلك إذا كان هناك سبب بدر توقع حدوث ارتفاع 
في بسيط ، فإنه كان يشترى الأمهم لأنه كان متأكداً من أن الارتفاع غير 
بسيط ، فإنه كان يشترى الأمهم لأنه كان متأكداً من أن الارتفاع غير 
كان بييع وهو على اقتناع من أن الانزعاج والذعر سوف يسببان هبوطا 
لا تعروه الظروف » .

كان ذلك ترتيباً مقلوباً بشكل غريب: السمسار النظرى ضد رجل الدين العملى . . وكان هذا غريباً بوجه خاص لأن النظرى كان يشعر أنه في مكانه الصحيح وهو في عالم المال بيها رجل الحقائق والأرقام كان يشعر أنه ضائع تماماً .

وأثناء حروب نابليون كان ريكاردو عضواً في نقابة تعهدت بشراء السندات الحكومية من وزارة الخزانة ثم تعرضها بعد ذلك على الجمهور للاكتتاب فيها . وغالباً ما كان ريكاردو يؤدى معروفاً لمالئس ومحمله على شراء كية بسيطة من السندات كان القس عقق مها رمحاً متواضعاً . وفي عشبة معركة ووترلو وجد مالئس نفسه مضارباً صغيراً على الصعود في البورصة ولكن الجهد كان أكبر من أن تحتمله أعصابه . فكتب إلى ريكاردو محفه وإذا لم يكن من الحلطاً أو من غير المناسب . . أن أنهز أول فرصة لتحقيق ربح بسيط على ذلك النصيب الذي كنت من الطبية عيث تعدني به » . وفعل ربكاردو هذا ، ولكنه اشرى الحد الأقصى الذي يسمح به مركزه كمضارب على الصعود ، وفي كل هذا كان منفوعاً بقوة المضارب المحرف . وكسب بالحسارة . ومن جهة أخرى كتب ريكاردو عرضاً إلى القس يقول: « هذه منزة كبرة مم أتوقعها أو أريد أن أحصل عليا عن طريق الارتفاع . لقد كسبت كبرة لم أتوقعها أو أريد أن أحصل عليا عن طريق الارتفاع . لقد كسبت يعبأ لغا من القرض . والآن لتتحدث قليلا عن موضوعنا القدم » ثم راح كسباً بالغا من القرض . والآن لتتحدث قليلا عن موضوعنا القدم » ثم راح يعرق في نقاش عن المعلى الناظرى الذي يدل عليه الارتفاع في ثمن السلع .

واستمر نقاشهما الذي لا ينهى سواء بالحطابات أو أثناء الزيارات ، حى حام ١٨٢٣ . وفى آخر خطاب بعث به ريكاردو إلى مالئس كتب يقول : « والآن يا عزيزى مالئس ، لقد انهيت . إننا تحلو حلو غبرنا من المتجادلين إذ محتفظ كل منا برأيه ، بعد الكثير من النقاش . غير أن المناقشات لا توثر أبداً في صداقتنا ، ولست أود الله شيئاً أكثر من أن تتفق معى في الرأى ، ، ومات فجأة في تلك السنة في من الحادية والحمسين ، أما مالكس

فمقدر له أن يعيش حيى عام ١٨٣٤ . أما عن رأيه في دافيد ريكار دو فتمبر عنه العبارة التالية : ٩ لم أحب أبدأ شخصاً خارج أسرتى مثلها أحببته ٤ .

وبالرغم من اختلاف مائس وريكاردو حول كل شيء تقريباً إلا أنهما لم يختلفا على ما قاله مائس بصدد السكان . ذلك أن مائس في كتابه الشهر ومقال . . الصادر في سنة ١٧٩٨ لم بيد أنه أوضح المسألة مهائياً فحسب وإنما ألقى قلوراً كبيراً من الضوء على الفقر الشنيع المتصل الذي كان يطارد المجتمع والفقر ، وكانت إحدى القصص الشعبية السائدة في ذلك للعصر وان كانت رمزية تتحدث عن جزيرة على مسافة من ساحل شيل ، أنزل فها شخص يدى جوان فر نانديز عترتين في حالة ما إذا رغب فها بعد أن مجد فهما لحماً . يدى جوان فر نانديز عترتين في حالة ما إذا رغب فها بعد أن مجد فهما لحماً . كلبن ما عاد إلى زيارة الجزيرة وجد أن العرتين تضاعف عدهما وهنا أنزل كلبن ما لبنا أن تكاثرا وأنقصت الكلاب من عدد الماعز . «وهكذا » كما كتب المؤلف وهو قس يدى جيمس تونشند «أعيد نوع من التوازن . كان ضعف الجنسين كان أول من دفع دين الطبيعة ، أما أنشطهما وأقواهما فرقواهما فرقد المنوع المبشرى » .

ولكن بينا أدرك هذا المثال التوازن الذي يجب تحقيقه في الطبيعة ، إلا أنه ظل عاجزاً عن استخلاص التتائج المدمرة النهائية التي تنطوى علمها المشكلة ، وهذا ما كان على مائدس أن يفعله .

لقد بدأ بأن أبدى إعجاباً شديداً بالإمكانيات العددية المحردة التي تحتوى علمها فكرة التضاعف و ... إذا تجثم أى شخص مشقة إجراء الحساب فسوف يرى أنه إذا أمكن الحصول على ضروريات الحياة بغير حد ، وأمكن مضاعفة عدد الناس كل خسة وعشرين عاماً ، فإن عدد السكان الذي كان يتولد عن ذكر وأني منذ العصر المسيحى ، كان يكفى لا المملأ الأرض تماماً بالناس عيث يقف أربعة مهم في كل ياردة مربعة ، وإنما لمملأ الكواكب الأعرى

ف مجموعتنا الشمسية بنفس الطريقة ، بل ولا يقتصر ذلك علمها وإنما بملاً جميع الكواكب التى تدور حول النجوم التى تظهر للعين المحردة ، بفرض أن كل نجم مها له عدد من الكواكب يعادل ما يتبع مها الشمس a .

وفى هذا التقدير لقوى النضعيف المريعة المترتبة على التكاثر ، كان مالئس على حتى تماماً . فيحدثنا همرى برات فيرفيلد الذى كتب فى عام 1970 أن زوجاً من الحيوانات يلد كل سنة عشرة أزواج ، سوف يصبح نسله بعد عشرين عاماً ٧٠٠,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠ ، ويذكر لنا هاقلوك أليس خلية دقيقة تنتج من كائن دقيق واحد ، إذا لم يقف في وجهها عائق ، تصبح كتلة أكبر مليون مرة من الشمس — وذلك خلال ثلاثين يوماً .

ولكن هذه الأمثلة عن قوة التكاثر الغزير فى الطبيعة غير ذات معنى فى حد ذاتها . إن السوال الحيوى هو : ما مدى قوة الكاثن البشرى المادية علد المناكثر ؟ لقد افترض مالئس أن الحيوان البشرى عيل إلى مضاعفة عدد أفراده كل خسة وعشرين عاماً . . وعلى ضوء عصره كان ذلك فرضاً متواضعاً نسبياً ، إذ كان يتطلب أسرة متوسط عدد أفرادها ستة ، مهم اثنان يفترض نسبياً ، إذ كان يتطلب أسرة متوسط عدد أفرادها ستة ، مهم اثنان يفترض أنهما عوتان قبل بلوغ سن النضوج . وإذ تحول إلى أمريكا فقد أوضح مالئس أن السكان هناك تضاعفوا كل ٢٥ سنة خلال القرن ونصف القرن السابقين، وكان السكان في بعض مناطق الغابات الحلفية حيث الحياة أكثر حربة وأوفر صحة ، يتضاعفون كل خسة عشر عاماً !

ولكن مقابل هذه الاتجاهات فى الجنس البشرى نحو التضاعف ، وليس بذى أهمية من ناحية الحجة أن يتضاعف السكان فى خسة وعشرين أو خسن عاماً ، فإن مالئس وضع الحقيقة الصلدة وهى أن الأرض ، خلاف الناس ، لا يمكن مضاعفها . يمكن زيادة المساحة بعد بذل المجهود الشاق ، ولكن معدل المتقدم بطىء ومتردد ، لأن الأرض ، غلاف الناس ، لا تتوالد .

ومن هنا بيها يزيد عدد الأفواه وفق متوالية هندسية فإن مساحة الأرض القابلة للزراعة لا تزيد إلا متوالية حسابية . مثل هذه النظرة المخيفة عن المستقبل تكفى لتثبيط همة أى إنسان أو كما قال مالئس و لهذه الفكرة صدى محزن ع . . واضطر القس الذى أحس بالقلق إلى أن يستنتج أن التفاوت الذى لا يمكن تصحيحه أو فضه ، بن الناس والغذاء ، لا يمكن إلا أن تكون له نتيجة واحدة وهى أن الجانب الأكبر من الجنس البشرى سوف محكم عليه إلى الأبد بشكل أو آخر من الشقاء . وهذه الفجوة الآخذة في الاتساع بطبيعها وبصورة مستمرة بجب سدها على نحو ما إذ في النهاية لا يمكن أن يعيش الناس بدون الغذاء ، وهذا يفسر تلك المادات الى نلقاها عند الشعوب البدائية مثل وأد الأطفال ، والحرب والمرض وقوق كل هذا ، الفقر .

وإذا لم تكن هذه الوسائل كافية وفيدوأن المحاعة آخر وأخطر مورد لدى الطبيعة . إن قوة السكان أكبر من قدرة الأرض على تزويدهم بأسباب العيش . . ولهذا فإن الموت المبكر بجب بشكل أو آخر أن يصيب الجنس البشرى . إن رذائل الجنس البشرى عوامل نشيطة وقادرة على إنقاص عدد السكان . . ولكن إذا أخفقوا في حرب الإبادة هذه فإن الفصول المليئة بالمرض والأوبئة ، والطاعون والكوارث تتقدم في عرض عيف وتمحو الآلاف وعشرات الآلاف . وإذا كان النجاح قاصراً فسوف تعقب ذلك المجاعة الى لا مفر مها ، وبضرية واحدة عبط بالسكان إلى مستوى الغذاء » .

لا عجب أن شكا جودوين من أن مالئس حول أصدقاء التقدم إلى رجعين لأن هذا حقاً هو مذهب اليأس . لا شيء يمكن أن ينقذ الجنس البشرى من المهديد الدائم بأن يغرق تحت وطأة ثقله سوى تلك القشة الطبيعية عن والكيح الأخلاق و وما مدى إمكانية الاعباد على الكبح الأخلاق إزاء عاطفة الحب القوية ؟

إن الحقائق التي أوردها مالئس صحيحة . فهناك ضغط من جانب السكان على الموارد ، ونستطيع اليوم أن نرى في أجزاء كثيرة من العالم نتائج ازدياد السكان محيث تعدو الحواجز الشديدة الممثلة في موارد الأرض ، إلى حد أنهم يسحقون أنفسهم حتى الموت . فقد كان متوسط العمر فى الهند إلى عهد قريب جداً سبعة وعشرين عاماً وفي موجة واحدة من موجات الأنفلونزا عام ١٩١٨ هلك ١٩٤٣ فسمة ، وفي مجاعة البنغال عام ١٩٤٣ هلك ١,٥٠٠,٠٠٠ من البشر جوعاً . وبالرغم من هذا الموت الجاعى فإن تكاثر السكان في الهند بما لا يمكن وقفه . واليوم يزداد عدد سكانها محيث سوف يتضاعف بابتداء القرن القادم . فما مصيرهم ؟ وماذا يحدث حين يهبط الطب الحديث ععدل الوفيات إلى النصف بينما يسر معدل المواليد في طريقه حراً طليقاً ؟ هذه هي الورطة المالشية في أشد صورها حقيقة ورعباً ، ذلك أن الهندى ــ أو أى أسيوى تقريبًا من هذه الناحية ــ محكوم عليه اليوم وفي المستقبل الذي عكن التنبؤ به بأن يعيش على هامش الحياة الرفيع لمحرد أن أفراد جنسه يتزايدون بأسرع من الوسائل التي يمكن إمجادها لتزويده بالغذاء . وليس من أمل النجانب الأكبر من البشرية في البلاد المتخلفة إلا إذا تحكمت في هذا الانفجار السكاني الذي تتعرض له .

ذلك هو المصر الذى رأى مالئس أن المستمبل يدخره للعالم الغربي . ولكن عصبرة كان محطئاً إذ حدث شيء في إنجلترا وفرنسا والقارة والولايات المتحدة حد من زيادة السكان . ففي عام ١٨٦٠ كان ٦٣ في الماثة من الأسرات. المتروجة في بريطانيا يتراوح عدد أطفال الواحدة مها بين أريعة وخسة ، وفى عام١٩٢٥ تجد نسبة الأسرات التي عدد أطفال الواحدة مها أربعة لانتجاوز عشرين فى لمائة . وخلال هذه الفترة زادت نسبة الأسرات التي تضم كل مها طفلاً واحداً أو طفلن من ١٠ فى المائة من مجموع الأسرات الكل إلى أكثر . من النصف .

لاذا ؟ وما الذي أنقذ الفرب من التضاعف وإعادة التضاعف ما تحدث عنه مالتسد ؟ لسنا نفهم الأسباب تجاماً ، فقوانين السكان لا تزال غير واضحة تماماً . بطبيعة الحال لعب تحديد النسل دوراً ، وكان يطلق عليه في الأصل امم المالثسية الجديدة ، وهو اسم كان قميناً أن بجعل مالئس يتلوى من الوجع لأنه كان يستنكر هذا الأسلوب . ولكن يبدو أن شيئاً اتحر كان أكثر أهمية ، ويقلم أن عملية التصنيع كان لها تأثير من ناحية الحد من كبر حجم الأسرة . وفي المبلد المتقدمة عميل من الزواج إلى التأخر (وهذا هو و الكبح الأخلاق ، اللهى كان مالئس يعلق عليه أمله الطفيف ) . فمركز النساء يرتفع من مجرد أدوات لوضع الأطفال إلى أعضاء نشيطن وعاملين في المتمع . وثمة مباهج ورغبات متنافسة تجعل الأصرة الكبيرة المعدد غير مستحية مخلاف الحال في ظل ورغبات مناطبة أكثر بساطة .

من المؤكد أن عدد السكان آخذ في الريادة حيى في الولايات المتحدة ، وكان ينمو بسرعة جداً في السنوات الحديثة ، ولكنه لا يزيد بالمعدل الذي سدد قدرتنا على مواجهته بالعمل على زيادة موارد الغذاء ، لأن المقدم في تكنولوجية الزراعة فاق الريادة في عدد سكاننا . إن مائش لم يتصور أبداً أن الأرض القابلة الزراعة والي لا تزيد في الواقع من حيث مساحها إلا ببطء يمكن بالرغم من هذا أن تسمع بزيادة أوسع مدى بكثير من حيث غلها . والواقع أنه لو كانت عندنا مشكلة واحدة تتعلق بالغذاء في الولايات المتحدة اليوم ، فهذه المشكلة تتمثل في أن تكنولوجيتنا الزراعية ذات إنتاجية أكثر على بنبغي حتى بالنسبة إلى ازدياد طاقتنا على الاستهلاك .

ولكن هذا لم يكد أن يكون الموقف في أيام مالئس . ففي عام ١٨٠١

وبالرغم من الهواجس القاسية والإشاعات التي راجت بأن هذا كان مجرد توطئة لقيام دكتاتورية عسكرية أجرى أول إحصاء علمى في بريطانيا العظمى وقدر جون ريكمان، وهو موظف عام ومن رجال الإحصاء، أن سكان إيجلرا زادوا بنسبة خسة وعشرين في المائة خلال عقود ثلاثة . وبالرغم من أن الزيادة أبعد ما تكون عن تضاعف العدد إلا أن أحداً لم يساوره الشك في أنه لولا إنتشار المرض والفقر في صفوف الجاهير لبلغت الزيادة درجة تجعلها تشبه الهيار الثلجي . ولم يحطر لأحد أن معدل المواليد سوف يبطىء في المسقبل بل الأحرى أنه بدا كما لو أن بريطانيا سوف تواجه إلى الأبد الفقر المدقع مورد غذاء لا يكفيها . لم يعد الفقر شيئاً عارضاً أو عملا من أعمال الله أو حتى مورد غذاء لا يكفيها . لم يعد الفقر شيئاً عارضاً أو عملا من أعمال الله أو حتى الجنس البشرى بالم الأبدي كأنما أصبحت جميع جهوده في تحسن أحواله مهزلة بسبب شعر الطبيعة .

كل ذلك بدا منبطأ للهمم .. فبالى الذى سبق أن حث قومه على التكاثر مفضلا إياه على أى غرض سياسى آخر . تحول وسار تحت لواء مالئس وبت الذى كان يريد إثراء البلاد عزيد من الأطفال عاد الآن فسحب مشروع القانون الحاص بزيادة إعانة الفقر ، إحراماً لآراء القس . و لحص كولبردج هذه النظرة الكثيبة بقوله: « وأحراً ، انظروا إلى هذا الشعب القوى ، حكامه وحكائه ، وهم يصيخون السمع إلى — بالى ومالئس — 1 إنه لأمر محزن .

أما الشخص الذي لم يكن يشعر بالقدر الكافى من الانقباض بسبب مالئس فما كان عليه إلا أن يتحول إلى دافيد ريكاردو .

لم يبد هذا العالم لدى النظرة الأولى عالماً شير الرعب بنوع خاص ، على الأقل حسب الصورة التى رسمها مالئس . فالعالم الذى يتحدث عنه داثيد ريكاردو كما أرضحه فى كتابه ومبادىء الإقتصاد السيامى ، المنشور فى عام

۱۸۱۷ ، عالم جاف ، هزيل وآخذ في الانكاش ولسنا بجد هنا ما نلقاه عند آدم سميث من حياة وتفصيل . ليس هنا سوى مبدأ ، ومبدأ في صورته الحردة ، يفصح عنه فكر يركز اهمامه على شيء أكثر دواماً وثباتاً من تلك الحركة المتغيرة التي تتصف مها الحياة اليومية . هذه فلسفة أساسية وعارية ، ذات فن هندسي مثل فلسفة أقليدس ، ولكما على خلاف طائفة من الفروض الهندسية المخته ، فلسفة ذات فنم إنساني متجانس . إما فلسفة مفجعة .

وحتى يتسى لنا أن نفهم المأساة بجب أن نقضى لحظة في تقديم الشخصيات الرئيسية في المسرحية . هذه الشخصيات كما سبق لنا القول ليست أشخاصاً ولكنها بماذج . وهذه المماذج أيضاً كما تدل عليه الكلمة من معنى اليوم ، ليست نماذج حية تعيش ولكنها تتحرك وفقاً ولقوائين سلوك » . ولسنا نجد هنا شيئاً من الضجيج الذي نسمعه في عالم آدم سميث ، وإنما نشاهد نوعاً من معرض عرائس نحولت فيه مظاهر العالم الحقيقي المتغيرة إلى نوع من الصورة الكاريكاتورية ذات البعد الواحد . هذا هو العالم الذي جرد من كل شيء عدا ما يتضمنه من الدوافع الإقتصادية .

ومن الذين نقابلهم ؟ هناك أولاً الهال ، تلك الوحدات المتشابة التي تقوم بنشاط إقتصادى ، والذين بتمثل مظهرهم الإنساني الوحيد في الإدمان الهائس على ما يقال له بهذباً ومباهيج المحتمع المترلي » (أي الحياة الزوجية) . وهذا الميل الذي لا شفاء منه إلى هذه المباهج يترتب عليه أن كل زيادة في الأجور تقابلها فوراً زيادة في عدد السكان . فالهال بحصلون على كسرة الحوات كما عمر عبها إسكندر بعرنج إذ بدوبها لا يستطبعون الإيقاء على فواتهم والتكاثر . ولكنا نرى في الأجل الطويل أن ضعفهم محكم عليم بأن يعشوا على حافة الكفاف . ورأى ريكاردو ، مثل مالئس من قبل ، يعشوا على حافة الكفاف . ورأى ريكاردو ، مثل مالئس من قبل ، في هذا الكمح الأخلاق » الحل أمام الجاهير العاملة . وبالرغم من أنه كان يريد للجال خبراً إلا أنه لم يومن كثيراً بقدرهم على كبح جاح شهراتهم .

بعد ذلك ثلتقي بالرأسماليين ، وهؤلاء ليسوا بالتجار المتغافلين الذين

علت عهم آدم سميت ، ولكهم جاعة مهمة ومتجانسة كل عرضها الذي تسعى إلى تحقيقه فوق سطح الأرض هو التجميع — أى ادخار أرباحهم وإعادة استيارها باستنجار مزيد من الناس من أجل العمل لحسامهم ، وهذا شيء يعملونه باطمئنان لا يتغير . ولعل ما تعلمه ريكاردو في عالم المالية الدولية الرصن أعماه عن روئية تنوع الدوافع الأخرى خلاف كسب المال وهي الدوافع التي كانت تحرك الناس وحتى رجال الصناعة في القرن التاسع عشر ، ولكن أيا كان السبب فإن الرأسهالين الذين يتحدث عهم ليسوا سوى آلات إقتصادية هدفها التوسع الذاتي . ولكن حظ الرأسمالين ليس ميسوراً ، إذ بسبب التنافس الذي ينشب بيهم فإنهم سرعان ما يقضون على الأرباح التي تتجاوز الحد المناسب والتي يحققها محظوظ منهم وفق إلى إخراع علية جديدة أو وجد تجارة تدر عليه رعماً غير عادى . هذا من جهة ، ومن جهة أخرى تتوقف أرباحهم إلى صعاب بالغة كما سنتين بعد .

ولكن حتى الآن ، وبسبب الافتقار إلى التفاصيل الواقعية ، فإن هذا العلم لا يبتعد كثيراً عن عالم آدم سميت . غير أن الأمور سارت في إنجاه محتف حين بدا ريكاردو يتحدث عن ملاك الأرض ذلك أن ريكاردو رأى في مالك الأرض متقماً فريداً في تنظيم المحتمع . فالعامل يعمل ولهذا يدفع له الأجر ، والرأسالي يدير المشروع ولهذا يجبي رعاً . ولكن مالك الأرض يستفيد من قدرات التربة . ودخله – أي الربع – لا تنظمه المنافسة أو قوة السكان . الحق ، أنه كان يحقق الكسب على صاب كل شخص آخر .

بحب أن نتوقف لحظة كى نفهم كيف وصل ريكاردو إلى هذه النتيجة لأن نظرته المريضة إلى المحتمع تستند إلى التعريف الذي يطالعنا به عن الربع الذي يحصل عليه المالك . فالربع عند ريكاردو ليس مجرد ثمن يؤدى لقاء استخدام الأرض كما كانت الفائدة ثمثاً لإستخدام رأس المال والأجور ثمثاً للعصل . إن الربع نوع خاص من الجزاء يرجع في الأصل إلى جقيقة

واضحة وهي أن الأرض كلها ليست متساوية في إنتاجيها .

ويقول ريكاردو: لنفرض وجود مالكين متجاورين، التربة في حقول أحدهما خصبة، ويستطيع باستخدام مائة عامل ومقدار معلوم من المعدات أن محصل على ١٥٠٠ بوشل من الحبوب. والتربة في حقول المالك الآخر أقل خصوبة ولا تنتج صوى ألف بوشل باستخدام نفس العدد من العال ومعداتهم هذه مجرد حقيقة فنية من حقائق الطبيعة ولكن لها نتيجة إقتصادية وهي أن البوشل من الحب أرخص في مزرعة المالك المحظوظ. وواضح أنه لما كان على المالكين أن يدفعا نفس الأجور والتكاليف الرأسهالية، فسوف تتوافر ميزة الشخص الذي يجيى خسائة بوشل أكثر مما يحصل عليه منافسة.

والآن ، فن هذا الفرق في التكاليف ينشأ الربع حسب نظرية ريكاردو لأنه إذا اشتد الطلب بالقدر الذي يرر زراعة الغربة في الأرض الأكثر إنتاجية فن المؤكد في هذه الحالة أن تصبح زراعة الحبوب في الأرض الأكثر إنتاجية علية بجزية جداً . والحقيقة أنه كلما عظم الفرق بين المزرعتين زاد الربع التفاضلي . فثلا إذا كانت زراعة الغلال في الأرض الرديئة جداً ويتكلفة قدرها دولاران المبوشل عملية تكاد تدر ربحاً فن المؤكد أن المالك المخطوط الملى يتكلف البوشل عنده خسين سنتاً محصل على ربع كبير حقيقة ، لأن كلتا المزرعتين تبيعان الحبوب التي تنتجابًا في نفس السوق ، ومالك الأرض كلتا المزرعتين تبيعان الحبوب التي تنتجابًا في نفس السوق ، ومالك الأرض

كل هذا قد يبدو غير ضار بالدرجة الكافية , ولكن ، لنطبقه الآن على العالم الذى تصوره ريكاردو وهنا تتضح لنا تماماً النتائج القائمة التى تترتب عليه .

إن العالم الإقتصادى عند ريكاردو عيل دائماً إلى التوسع ، فكلما جمع الرأسماليون المال بنوا حوانيت ومصانع جليلة وبذلك يزداد الطلب على العال مما يرفع الأجور ولو بصفة موققة على الأقل لأن هذا الارتفاع فى الأجور يغرى الطبقات العاملة الى لا أمل فى إصلاحها على الاستفادة من مباهج

الهتمع المنزلى الحائفة وبذا يقضون على الميزة التى هيأها لهم ارتفاع الأجور إذ يغرقون السوق بمزيد من الأيلدى العاملة . وهنا يتحول ريكاردو فجأة عن ذلك المستقبل الملىء بالآمال الذى أشار إليه آدم سميث ، إذ نظراً لإزدياد علد السكان يصبح من الضرورى توسيع الرقعة المنزرعة لأن الزيادة فى السكان تتطلب مزيداً من الغلال وزيادة مقادير الغلال تتطلب بدورها حقولا أكثر . ومن الطبيعى تماماً أن الحقول الجديدة التى تزرع لن تكون فى إنتاجية الحقول المستفلة بالفعل – فالفلاح الذى لم يستغل أوفر الأرض المتوافرة له فلاح أحسق .

وهكذا إذ تسبب الزيادة في السكان زيادة في مساحة الأرض الى استخدم في الزراعة ترتفع تكلفة الحبوب فيرتفع ثمنها بطبيعة الحال ، كما ترتفع أيضاً الربوع التي يحصل عليها الملاك الذين يقتنون الأرض الأوفر خصوبة . وهذا الإرتفاع لا يقتصر على الربوع وإنما يشمل الأجور أيضاً إذ كلما زادت تكلفة إنتاج الحبوب تعين أن يزاد أجر العامل لمجرد تمكينه من شراء كسرة الحار الجاف ومن البقاء على قيد الحياة .

والآن نستطيع أن نرى المأساة . فالرأسهالى — أى الرجل المسئول بالدرجة الأولى عن تقدم المحتمع — قد أصبح فى مأزق مز دوج. فأولاً — صارت الأجور التي مجب عليه أن يدفعها أعلى طلما الحبر أغلى ثمناً . وثانياً فلاك الأراضى أفضل حالاً ما دامت الريوع ترتفع فى الأرض الجيدة كلما اطرد استغلال الأرض الأردأ نوعاً . وإذ يزيد نصيب المالك من الثمرة التي بجنها المحتمع فلن تكون هناك سوى طبقة واحدة بمكن تنحيتها جانباً حتى تحلى مكاتها له — وهذه الطبقة هي الرأسهالى .

كم تغاير هذه النتيجة الصورة العظيمة التي رسمها آدم سميث للتقدم . ففي عالم آدم سميث يتحسن حال كل فرد بالتدريج كلما زاد تقسيم العمل وجعل الجاعة أكثر ثراء . وفي عالم ريكاردو لا يكسب سوى مالك الأرض . فالعامل محكوم عليه دائماً أن يعيش على حد الكفاف لآن المسكن عمل إلى الجرى وراء كل ارتفاع فى الأجر بقطيع من الأطفال وبذلك ترغم المنافسة الأجور على أن "ببط إلى مستوى الكفاف والرأسالى الذى عمل وادخر واستثمر وجد أن كل المشقة التي تجشمها أسفرت عن لا شيء إذ أصبحت تكاليف الأجر أعلى وأرباحه أقل وخصمه مالك الأرض أغنى منه بكثير . والمالك الأرض على يفعل شبئاً سوى جمع الربوع بجلس فى مكانه ويراقباً وهى تأخذ فى الزيادة .

لا عجب إذن أن حارب ريكاردو قوانين الفلال وأظهر مزايا حرية التجارة الى تجلب الفلال الرخيصة إلى بريطانيا . ولا عجب أن ظل الملاك طيلة ثلاثين عاماً محاربون بكل ما ملكوا من قوة من أجل إيعاد الفلال الرخيصة عن البلاد . وكان من الطبيعي أن تجد الطبقة الصناعية الصاعدة في العرض الذي قدمه ريكاردو النظرية الى تناسب حاجاتهم . هل كانوا مسئولين عن الأجور المنخفضة ؟ الجواب بالنفي طلما عي العامل هو الذي دفعه إلى مضاعفة عدد أفراد طبقته . وهل كانوا مسئولين عن تقدم المختمع ؟ نعم . وماذا أفادوا أو ادخار الأرباح من أجل القيام معامرات جديدة في الإنتاج ؟ إن كل ما كسبوه لقاء الآلام التي تحملوها كان الرضاء المشكوك فيه والناج من مشاهدة الربوع والأجور النقدية ترتفع وأرباحهم تنكش ؟ إنهم هم الذين من مشاهدة الربوع والأجور النقدية ترتفع وأرباحهم تنكش ؟ إنهم هم الذين الداوا الآلة الإقتصادية ، أما المالك الجالس في المتعد الحلفي فقد حتى كل المتعد وحصل على كل الجزاء . والواقع راح الرأميالي العاقل يسأل نفسه عما المتعد وحصل على كل الجزاء . والواقع راح الرأميالي العاقل يسأل نفسه عما

والآن ، من غير القس مالش يتقدم ليطن أن ريكاردو لم ينصف ملاك الأراضي ؟

لتنذكر أن مالئس لم يكن عجرد خير في موضوع السكان ، إذ كان أولا وقبل كل شيء إقتصادياً، وسبق في الواقع أن طلع بالنظرية والريكاردوية، في الربع قبل أن يتناولها صاحبا وجذبها . ولكن مالئس لم يستخلص من نظريته نفس التئائج التي وصل إلها صديقه . لقد كتب في كتابه ومبادئ الإقتصاد السيامي » الذي ظهر بعد كتاب ريكاردو بثلاث سنوات أن « الربوع هي الجزاء عن الشجاعة والحكمة الحاليتين فضلا عن القوة والدهاء الماضيين . فنحن نشترى في كل يوم أراضي بثار الجد والموهبة » . وأضاف في حاشية « والحقيقة أن المسترريكاردو نفسه من ملاك الأراضي ومثال طيب الما أعنيه » .

لم تكن هذه حجة مفتعة جداً ، فريكاردو لم يصور المالك على أنه صورة خداعة للشر ، وإنما اقتصر على أن بين كيف أن قوى التطور الإقتصادى وضعته على غير وعى منه فى مركز يستفيد فيه من تقدم المجتمع .

ولكنا لا نستطيع أن نقف هنا لنتابع جميع تقلبات هذا الجدل . المهم آن المعانى الشريرة التي تصور ريكاردو وجودها في الريع لم تتحقق أبداً لأن رجال الصناعة حطموا في النهاية قوة ملاك الأراضي ونجحوا أخبراً في إستبراد الغذاء الرخيص ، وجوانب التلال الجرداء التي كانت تزحف فوقها حقول القمح في أيام ريكاردو بصورة تنذر بالخطر عادت بعد عقود قلائل فأصبحت مراعى . ونما له أهمية بالمثل أن السكان لم يزيدوا بالسرعة التي تجعلها تطغى على موارد البلاد . إذ لما كانت نظرية ريكاردو تقوم على أن الربع ينشأ عن الفوارق بين أفضل الأراضي وأردئها لهذا يتضح أنه إذا أمكن التحكم في مشكلة السكان فإن هذا الفرق لن يتطور إلى الحد الذي بجعل العائدات من الربع تصل إلى هذه النسب الحطيرة من وجهة نظر المحتمع . ولكن ، فلتتأمل لحظة الموقف لو أن بريطانيا أرغمت اليوم على إطعام سكامها الحاليين الذين يبلغ عددهم خمسن مليوناً ، من إنتاجها المحلى كلية ، بفرض أنقوانين الغلال لم تلغ أبدأ . فهل من شك أن الصورة التي رسمها ريكاردو لمحتمع يسيطر عليه مالك الأرض صورة مخيفة ؟ إن مشكلة الربع كادت أن تصبح مشكلة أكادعية جانبية في العالم الغربي الحديث . والسبب في هذا لا يرجع إلى خطأ التحليل الذي طلع به ريكاردو . إننا لم ننج مِن الورطة الريكاردوية إلا لأن السرعة التي. تحركت مها الحياة الصناعية أنقذتنا من المحنة التي توقعها مالئس. فالنظام الصناعى لم يقيد المواليد فحسب بل وزاد بدرجة هاثلة من قدرتنا على إنتاج الفذاء من الأرض التي تحت تصرفنا .

ولكن بينها كان مالئس بعد مالك الأرض شخصاً باسلاً يسهم في تحقيق ثروة الشعوب (قال رئيكار دو أنه كان يفعل ذلك بوصفه رأسمالياً يدخل التحسينات الزراعية وليس محجرد كونه متقعاً من حقوق الملكية في الأرض)، فإنه وجد أي القس ، سبباً آخر يدعو إلى القلق والهم . كان يشعر بالقلق سبب إمكانية وقوع ما دعاه الوفرة العامة اله وجود فيض من السلع لا تجد من يشترها .

مثل هذه الفكرة ليست غريبة علينا بكل تأكيد ، نحن الذين شعرنا بالقتلق طيلة حياتنا بشأن حالات الركود الإقتصادى ، ولكنها بدت في نظر ريكاردو سميفة بدرجة تتجاوز حدود التصديق . لقد تعرضت إنجلترا لإنقلابات في التجارة ولكنها بدت راجعة إلى سبب معن ـ كإفلاس بنك ، أو فورة من مضاربة لا تستند إلى مرر معقول ، أو حزب . وأهم من هذا بالنسبة إلى عقل ريكاردو الرياضي كان في الإمكان إظهار الفكرة على ألها مستحيلة من وجهة النظر المنطقية ، وبللك لا يمكن أن تتحقق .

والدليل الذي استند إليه ريكار دو لبيان صحة رأيه سبق أن اكتشفه شاب فرنسي يدعى ج . ب ساى . طلع ساى بفرضين بسيطين جداً ، فاعتقد أولا أن الرغبة في اقتناء السلع لا حد لها . إن الرغبة في القناء بمكن أن تحد منا طاقة المعدة كما سبق لآدم سميث القول ، ولكن الرغبة في اقتناء الملابس والآثاث والكماليات وأدوات الزينة تبدو كبيرة لا يمكن حساماً : وقال ريكاردو وساى إن الطلب ليس كبراً بدرجة غير محدودة فحسب بل إن القدرة على الشراء مضمونة أيضاً لأن كل سلعة مجرى إنتاجها تتكلف شيئاً — وكل تكلفة كانت دخلا حصل عليه شخص منا . وسواء كانت المكلفة أجوراً أو ريحاً أو أرباحاً فإن الني تباغ به السلعة نتج كدخل

حصل عليه شخص ما . إذن ، كيف يمكن أن تحدث وفرة عامة ؟ إن السلم موجودة ، والطلب موجود ، والدخول اللازمة لشرائها موجودة أيضاً ، وليس غير الشلوذ البحت من شيء يستطيع أن يمنع السوق من أن تجد المشترين الذين تحتاج إليهم ليخلصوها مما فها من السلع .

وبالرغم من تسليم ريكاردو بصحة هذه الفكرة فى ظاهرها فإن مائس لم يسلم بها . لم تكن حجة من السهل هدمها إذ بدت بالفعل قوية من الناحية المنطقية ، ولكن مائلس كان ينظر إلى ما وراء عملية مبادلة السلع باللنحول ، وخرج بفكرة غريبة فقال : ألم يكن فى الإمكان أن يجعل الإدخار الطلب على السلم أقل من المعروض منها ؟

ومرة ثانية ، يبدو هذا فى نظر العالم الحديث إتجاهاً فى البحث مشمراً بشكل يدعو إلى القلق . ولكن ريكار دو أعلن أنه هراء واضح وبسيط، وقال مؤتباً: « لا يظهر أبداً أن المسر مالئس يتذكر أن الإدخار هو إنفاق شبيه على وجه التأكيد عا يدعوه إنفاقاً خالصاً » . والمنى الذى قصده أنه لا يمكن أن نصور شخصاً يدى بادخار أرباحه لأى سبب إلا إذا كان مهدف إلى إعادة استيارها فى الصناعة واجتناء مزيد من الأرباح .

وهذا وضع مائش فى ورطة . كان يعتقد مثل ريكاردو أن الإدخار معناه الإنفاق للأغراض الصناعية طبعاً . ومع ذلك بدا أن هناك شيئاً فى حجته لو أنه استطاع أن يضع أصبعه عليه ولكنه لم يتمكن من هذا أبداً . فلكى يثبت أن التجميع ليس جوهرياً تماماً كما ظن ريكاردو ، كتب يقول :

و لقد جمع الكثيرون من التجار ثروة كبيرة بالرغم من أنه في أثناء إقتناء هذه الثروة ربما لم تمر عليهم سنة لم يزيدوا خلالها من نفقائهم بدلا من إنقاصها على أدوات الرفاهية والمتعة وعلى الجود ».

وعلق ريكاردو على هذا بالعبارة الهدامة الآتية :

هذا صحيح ولكن أخاً آخر من التجار تجنب زيادة ما ينفقه على الكماليات

وأدوات المتعة والجود ، بالأرباح نفسها ، صوف محقق الداء بأسرع منه .
مسكين مالئس لقد خسر في هذه المعركة . فقد كانت حجته مضطربة ولم يكن من خطأ أهل جيله أنهم لم يفهموه ولا من خطأه أنه عجز عن أن يفهم ريكاردو . والسبب أنه كان يتعشر في ظاهرة لن تستأثر باهمام الإقتصاديين ، المدة خسين عاماً بعد ذلك - وهي مشكلة حالات الرواج والكساد ، بينا انصرف ريكاردو كلية إلى مشكلة غنافة عها تماماً . كانت المشكلة عند مالئس هي المشكلة البالغة الأهمية والتي عثلها السؤال : كم هناك ؟ أما عند ريكاردو فللشكلة يعبر عنها السؤال الأشد خطورة بكثير : من محصل على ماذا ؟ لا عجب إذن أن اختلف الرجلان إلى غير نهاية إذ كانا يتحدثان عن أشياء مختلفة .

## وإذ إنهَى الجدل ، فإن لنا أن نسأل : ما الذي أسهما به ؟

إن الهبة التى قدمها ربكاردو للعالم واضحة . هنا عالم جرد من كل عناصره الجوهرية وأصبح مكشوفاً أمام كل من يريد أن يفحصه : لقد كانت آلات الساعة ظاهرة للعيان . وفى زيفه نفسه كمنت قوته ذلك أن البنيان المجرد لعالم مبسط إلى درجة كبيرة لم يظهر قوانين الربع فحسب ولكنه أوضح أيضاً مسائل حيوية تتعلق بالتجارة الخارجية والنقود والضرائب والسياسة الإقتصادية فيناء عالم نموذجى زود ريكاردو وعلم الإقتصاد بأداة تجريد قوية وهى أداة جوهرية إذا كان علينا أن ننفذ من خلال اضطراب الحياة اليومية لنفهم الجهاز الذي يكن تحته .

ولم يحقق مائش مثل هذا النجاح فى بناء عالم مجرد ، ولهذا فإن مساهمته الأكاديمية فى الأجل الطويل أقل ؛ ولكنه أوضح مشكلة السكان المحيفة ولهذا السبب وحده لا يزال اسمه حياً . وأحس – حيى ولولم يوضح – بمشكلة الركود العام التي سوف تشغل بال الاقتصاديين بعد قرن من نشر كتابه .

إن المشكلات الرئيسية التي اصطرع بشأنها الرجلان تعتبر بمعني ما ميتة .

فالنسبة إلى العالم الغربى على الأقل لم تعد مشكلة السكان مصدراً لقلق العاجل وإن كانت مشكلة حادة في الشرق والجنوب. وسيطرة مالك الأرض على الإقتصاد أصبحت من الطرائف التي ترد في الكتب الدراسة. ولكن الرجلين فيا بيهما حققا شيئاً مدهشاً. لقد حولا نظرة عصرهما من التفاول إلى التشاوم عيث لم يعد في الإمكان النظر إلى الكون الذي يعيش فيه الجنس البشرى على أنه ميدان لا بد وأن يسبب تفاعل قوى المحتمع الطبيعية فيه حياة أفضل لكل فرد ، بل على العكس من هذا فإن تلك القوى الطبيعية التي بدت كأنما أعدت لتحقيق التجانس والسلام في العالم ظهرت الآن شريرة تنذر بالحطر. وإذا كانت البشرية لم تئن تحت وطأة هذا السيل الدافق من الأفواه الجائمة فقد بدا أنها قد تعانى من وجود سيل من السلع لا تجد من يشديها. وفي أي الحالين سوف يسفر النضال الطويل من أجل التقدم عن حالة يكاد أن يعيش في ظلها العامل على حد الكفاف ، ويخدع فها الرأسهالي فتسلب منه ثمرة جهوده ، ويسبح مالك الأرض فوف تيار الكسب الذي يهبه ويزيده باستمرار ، ذلك ولكسب الذي لم يرعه .

لا يعيش في جنة تصورها رجل أحمق . ولكهما نجحا في هذا ، وكان الدليل لا يعيش في جنة تصورها رجل أحمق . ولكهما نجحا في هذا ، وكان الدليل الذي قدماه من قوة الإقناع محيث راح الناس يبحثون عن عرج للمجتمع لا في داخل إطار القوانين الطبيعية المقرضة وإنما يتحويلها . لقد أظهر ماائس وريكاردو أن الحتم لو ترك وشأته لسار في طريقه إلى نوع من الجحم ولهذا لا حجب أن قال المصلحون إنه إذا كان الأمر كذلك فسوف نضم جهودنا في صراع ضد الميول الطبيعية بالمحتمع . فإذا كان تيار المحتمع يدفعنا نحو الصحور فسوف نسبح ضد التيار ، وبذلك خرج الإشتر اكون المياليون على الصحور فسوف نسبح ضد التيار ، وبذلك خرج الإشتر اكون المياليون على ذلك الإطمئنان الآمن إلى سلامة المالم الجوهرية كما كان

وبمعنى ما ، نقول إن مالئس وريكاردو كانا آخر جيل علق إيمانه على العقل والنظام والتقدم . إجما لم يبررا نظاماً لم يوافقا عليه كما لم يدافعا عنه . والأحرى أسما كانا غير متحزين إذ وقفا بعيداً عن الحركة الإجهاعية وفوق مستواها وراحا بعين محايدة محلدان اتجاه التيار . وإذا كان ما رأيا لا يدعو إلى الإنشراح فليس لنا أن نلومهما عليه الأن هذين أكثر الناس أمانة ونزاهة ، ورعاية لضميرهما ، وكانا يتمشيان مع أفكارهما بغض النظر عما تنهى بهما إليه . وربما ينبغى أن نقتبس الحاشية التي أبان فيها مالئس أن ريكاردو عدو ملاك الأراضي كان نفسه من هوالاء الملاك :

ه من الغريب إلى حد ما أن المستر ريكاردو الذي محصل على ربوع بالغة القدر يقلل هذه الدرجة الكبيرة من أهميها القومية ، بينها أنا الذي لم أحصل على ربع بالغة على ربع أبدأ ولا أتوقع الحصول عليه ، محتمل أن أتهم بالمغالاة في تقدير أهميها . إن مواقفنا وآراءنا المختلفة قد تصلح لبيان إخلاصنا المتبادل ، وقد يهىء فرضاً قوياً بأنه مهما كان الإنجاه الذي سارت فيه عقولنا في المذاهب التي وضعناها فإن هذا الإنجاه والذي ربما من الصعب الإحتياط منه ، لم يكن بالإنجاه الأخرق الذي يستهدف المركز والمصلحة » .

وبعد أن قضى كلاهما أزجى إليهما القيلسوف الإسكتلندى سير جيمس إماكتتوش هذه التحية العجيبة فقال : «كانت معرفتى بآدم سميت طفيفة وبريكاردو قوية ، وبمالئس وثيقة . أليسمما يستحق الذكر عن علم أن أعظم أساتذة ثلاثة فيه كانواً أفضل رجال عرفهم في حياتي » .

## الفضل كأيشِن

## العشالم المجسيل الذى تقسدّده الامشتراكيون الخسّاليون

ليس من الصعب أن نفهم السبب الذي من أجله تصور مالئس وريكار دو المالم في هذه المعانى القائمة ، إذ كانت إنجلترا في العقد الثالث من القرن التاسع عشر مكاناً كثيباً . لقد خرجت منتصرة من صراع طويل في القارة ولكنها بدت الآن كأنما تنغمر في نضال أسوأ في الداخل إذ وضح لكل ذي عينن أن نظام المصانع الآخذ في الخو مخلق مجموعة من الشرور الاجتماعية الرهبية وأن يوجل إلى الأبد .

والحق ، أن ذكر الأحوال السائدة فى تلك الأيام الباكرة من العمل بالمصانع لمفزع إلى الحد الذى يقف معه شعر رأس القارئ الحديث . ففى عام ١٨٧٨ نشرت الأسد الله وهى مجلة راديكالية فى ذلك العصر ، تلك القصة التي لا تقبل التصديق ، عن روبرت بلينكو ، وهو أحد ثمانين طفلا من أبناء الفقراء أرسلوا إلى مصنع فى لودام . فكان الأولاد والبنات – وجميعهم فى حوالى العاشرة من العمر – يضربون بالسياط ليلا وبهاراً لا لأقل خطأ يرتكبونه وإنما لتنشيطهم على بذل مجهودهم الذى كان يتناقص نتيجة الإعياء . وإذا عقدنا الموازنة مع مصنع ليتون الذي أرسل إليه بلينكو فيا بعد لبدت الأحوال فى لودام أكثر إنسانية . ففى ليتون كان الأطفال يزحفون على أربع مع الخنازير من أجل التفايات فى الحوض ، وكانوا يتعرضون للركل واللكم ، ما الخنازير من أجل التفايات فى الحوض ، وكانوا يتعرضون للركل واللكم ،

أن يقرصهم فى آذانهم حتى تلتقى أظافره فى داخل اللحم . وكان مقدم العال بالمصنع يعاملهم أسوأ معاملة ، فكان يعلق بلينكو من رسغيه على آلة حتى تتحنى ركبتاه ثم يضع الأشياء الثميلة الوزن على كتفيه . وكان الطفل وزملاؤه يكادون عشون عراة فى برد الشتاء وكانت أسنانهم تتساقط (ويبدو أن ذلك كان وليد نزعة صادية كتة فى نفس مقدم العال) .

لا شك أن مثل هذه الوحشية المفرعة كانت استثناء أكثر مها قاعدة ، والحق أننا لنشك قليلا في أن حاس المصلح أضفي رواء على القصة . ولكن إذا استبعدنا المبالغة تماماً فإن القصة بالرغم من هذا تدل على جو إجهاعي كانت فيه أمثال هذه الأساليب التي تتصف بأحط مظاهر الوحشية موضع القبول على أنها نظام الأحداث الطبيعي بل أهم من هذا على أنها ليست بما بهم به أحد . إن يوم عمل من ستة عشر ساعة لم يكن شيئاً غير عادى ، حيث تتوجه القوة المعاملة إلى المصانع في السادسة صباحاً ثم تكد سيراً في طريق المودة إلى بيوتها في الماشرة مساء . وكتتوبج للإهانة كان الكثيرون من مديري المصانع في الماشرة مساء . وكتتوبج للإهانة كان الكثيرون من مديري المصانع الوقت ذات ميل غريب إلى الإسراع خلال الدقائق القليلة التي يسمح مها لتناول الطعام . ربما كان أغني رجال الصناعة وأبعدهم نظراً يأسفون المثل هذه المساوئ ، ولكن يبدو أن مديري مصانعهم أو منافسهم الذين يشعرون بوطأة المنافسة كانوا ينظرون إلى هذه المساوئ نظرة غنافة .

ولم تكن أهوال أحوال العمل بالسبب الوحيد فى الاضطراب . كانت الآلات الآن مصدر الهياج لأن معناها إحلال الصلب الذى لا يشكو محل الأيدى العاملة . ففى عام ١٧٧٩ هاجم جمهور من ثمانية آلاف عامل مصنعاً وأحرقوه حتى دمروه تماماً وذلك فى تحد لا يعقل لكفايته الميكانيكية التى لا تلين ، ومحلول عام ١٨١١ كانت أمثال هذه الاحتجاجات على التكنولوجيا تجتاح إنجلترا . فكانت المصافح المحطمة تتناثر فى أنحاء الريف ، وعلى أثرها يغشر القول و لقد مر نيدلد ، What كان الإشاعة السارية أن شخصاً

يقال له الملك لد أو الجنرال لد يوجه أعمال جاهير الغوغاء . وهذا غير صحيح يطيبعة الحال ، إذ كان أتباع لد كما أطاق عليهم مدفوعين بكراهية تلقائية تماماً للمصانع التي كانوا يرومها سحوناً ، وللأجر الذي كانوا محتقرونه .

ولكن الاضطرابات أثارت خوفاً حقيقياً في البلاد . ويكاد ريكاردو أن يكون الوحيد بين الأشخاص المحترمين الذي سلم بأن الآلات رعا لم تسبب دائماً المنفعة العاجلة للعامل ، وبسبب هذا الرأى الذي أبداه اعتبر كأنما زل مرة إذ خرج على فطنته المعتادة . ولكن شعور معظم المراقين كان أقل تعقلا ، فالطبقات الدنيا قد أخذ زمانها يفلت وينبغي معالجة أمرها بشدة . وفي نظر الطبقات الأرق بدا أن الموقف يدل على مقدم ثورة عنيفة ورهيبة . فكتب الشاعر ساوئي يقول وفي هذه اللحظة ليس من شيء سوى الجيش محمينا من أفظع النكبات ، أي ثورة يقوم مها الفقراء ضد الأغنياء ، أما إلى متى يمكن أن نعتمد على الجيش فسوال أكاد لا أجرو على أن أوجهه إلى نفسي » ، أن نعتمد على الجيش فسوال أكاد لا أجرو على أن أوجهه إلى نفسي » .

لا عجب أن كان مالئس وريكاردو نبيين يبشران بالظلام والصراع !

ولكن في هذه الفترة المظلمة الملينة بالمتاعب ، لمعت بقعة واحدة في بريطانيا فكانت أشبه عنارة محرية في عاصفة . فني جبال أسكتلنده الكالحة ، وعلى مسيرة يوم من جلاسمو ، وفي إقليم بلغ من بدائيته أن الحراس الذين مجبون رسوم المرور بالبوابات كانوا يرفضون أولا قبول العملات الذهبية (إذ لم يسمعوا عبا أبداً) . قامت في البلدة الصغيرة نيو لانارك تلك المصانع النحيلة التي صنعت من الطوب وكانت تتكون من سبعة طوابق . وعلى طول الطرق الجبلية من جلاسمو كان يتلفق سيل دائم من الزوار — بلغ عدد الذين الطرق الجبلية من جلاسمو كان يتلفق سيل دائم من الزوار — بلغ عدد الذين على المحت أصارتهم أيضاً في دفير الزيارات بلانارك عشرين ألفاً فيا بين على الدوق العظم نيقولا الذي أصبح فيا بعد قيصر روسيا نيقولا الأول ، والأمران

النمساويان جون ومكسميليان ، وسرب بأسره من وفود الأبرشيات والكتاب ودعاة الإصلاح والسيدات العاطفيات ورجال الأعمال المتشككن .

إن ما جاموا لروئيته كان البرهان الحي على أن ما تنسم به الحياة الصناعية من قدارة وانحطاط ليس بالتنظيم الإجماعي الوحيد الذي لا مفر منه . فهنا في نيو لانارك صفوف أنيقة من بيوت العال التي يتكون كل مها من غرفتين ، وهنا شوارع كومت فها القامة بشكل نظيف إنتظاراً لنقلها والتخلص مها بدلا من تناثرها بشكل مضطرب قدر . وفي المصانع كان في انتظار الزوار مشهد أكثر إختلافاً عن المألوف ، ففوق مكان كل عامل كان يعلق مكعب خشي صغير من لون مختلف على كل جانب .

وكانت الألوان هي الأسود والأزرق والأبيض وتدل تدرجها من القائم إلى الفاتح على تفاوت درجات السلوك ، فالأبيض يشير إلى أن صاحبه ممتاز ، والأصفر جيد ، والأزرق غير مكترث . وجمده الطريقة يستطيع مدير المصنع من نظرة سريعة واحدة أن يعرف ماذا تعمل القوة العاملة عنده . وكانت الألوان الغالبة هي الأصغر والأبيض .

وثمة سبب آخر كان يشر الدهشة ذلك هو عدم وجود أطفال بالمصانع — على الأقل من تقل أعمارهم عن العاشرة أو الحادية عشرة — والذين كانوا يشتغلون مهم لم يزد يوم عملهم عن عشر ساعات وثلاثة أرباع الساعة . وأكثر من هذا ، لم يكونوا يعاقبون أبلاً ، والحقيقة أن أحداً لم يكن يعاقب ، وباستثناء عدد قليل من البالغين الذين لا أمل في إصلاحهم والذين كانوا يطردون بسبب الإدمان على تعاطى المسكرات أو ما يشبه ذلك من الرذائل ، فقد بدا أن النظام كان يستند إلى الرأقة أكثر منه إلى الحوف ، وكان باب مدير المصنع مفتوحاً وفي مستطاع أي فرد أن يبدى اعبراضاته على أية قاعلة أو أي تنظم (وكان محدث هذا بالفعل) . وكان في إمكان كل شخص أن يراجع الدفر الذي يسجل سلوكه كما تدل عليه الإشارات اللونية ، وله أن يطلب إعادة النظر في التمدير إذا شعر أنه قائم على أساس غير عادل .

وأروع من هذا كله الأطفال الصغار . فبلا من انطلاقهم سيمون على وجوههم فى الشوارع ألفاهم الزوار فى مدرسة كبرة يسرعون بالعمل واللعب وكان أصغرهم سناً يتعلمون أساء الصخور والأشجار التى مجدوبا حولم أما الأكر مهم قليلا فكانوا يتعلمون قواعد النحو من رسوم مجسمة يبدو فها الجرال السم "noun" يصارع الكولونيل نعت adjective والشاويش ظرف adverb ولم يكن العمل كل شيء وإن بدا سيبجاً ، إذ كان الأطفال يجتمون بانتظام للغناء والرقص تحت رعاية سيدات من الشباب تعلمن أنه لا ينبغى عدم الإجابة على أى سؤال يوجهه الطفل ، وأن الطفل لا مكن أن يكون سيئاً بغير سبب ، وأنه لا ينبغى أبداً توقيع العقاب ، وأن الأطفال يتعلمون من المزجر .

لا بد أن هذا كان مشهداً عجيباً ، بل ويوحى بالكثير في الحقيقة . وفيا يتعلق بالسادة الذين لا يفكرون إلا في العمل ، والدين كان الإحبال في أن يوثر فيهم منظر الأطفال السعداء أقل منه بالنسبة إلى النساء ذوات القلوب الرقيقة ، فإن الحقيقة التي لم يكن في الوسع تفنيدها أن مصانع نيو لانارك كانت تحقق رمحاً وبشكل يدعو إلى الدهشة والإعجاب . هذه المنشأة لم يكن يديرها قديس فحسب بل ورجل عملي النزعة إلى حد بعيد .

إن الذي كان مسئولا عن نيو لانارك لم يكن قديساً ، بل رجلا أبعد ما يكون عن ذلك . فعلى غرار الكثيرين من المسلحين في أوائل القرن التاسيع عشر ممن نعدهم الاشتراكيين الحياليين ، كان روبرت أوين أو ه الكريم مستر أوين صاحب نيولانارك ، مزيجاً غربياً من الواقعية والسذاجة ، ومن النجاح والمهزلة ، وسلامة الإدراك والجنون . هنا رجل دعا إلى نبذ المحراث واستخدام المحرفة ، رجل بدأ من العلم حتى أصبح رأسهالياً كبيراً ، ثم تحول من رأسهالي كبيراً ، ثم تحول من رأسهالي كبيراً ، ثم تحول من رأسهالي كبير إلى خصم عنيف المملكية الحاصة ، ورجل دعا إلى الطبية لأنها تحقق الحير أم عاد بعد ذلك فدعا إلى إلغاء النقود ؟

التحولات الكثيرة . لقد بدأت كفصل مباشرة من هواراثيو ألجر .

ولد روبرت أوين لوالدين فقرين في ويلز عام ١٧٧١ ، ثم غادر المدرسة ف من التاسعة ليعمل صبياً لدى أحد أصحاب تجار قاش الكتان، له اسم غريب هو ماك كوفوج . ربما كان فى الإمكان أنيستمر فى هذه الحرفة دائمًا ويلاحظ اسم المتجر يتحول من ماك كوفوج إلى أوين ، ولكنه بأسلوب بطل الأعمال الحَقيقي آثر التوجه إلى مانشستر ، وهناك في سن الثامنة عشرة وعبلغ قدره ماثة جنيه اقترضه من أخ له ، أنشأ مصنعاً صغيراً لعمل المنسوجات. ولكن ما يزال المستقبل الأفضل في انتظاره . فقد حدَّث أن المستر درينكوتر وهو صاحب منشأة كبىرة للغزل وجد نفسه ذات صباح وقد فقد مدير مصنعه فنشر إعلاناً في صحيفة علية يطلب شخصاً ليشغل المنصب . لم تكن لأوين دراية بمصانع الغزل ولكنه فاز بالمنصب بطريقة تصلح اختباراً لعدد لا حصر له من الكتاب عن فضائل الشجاعة والحظ . وقد كتب أوين بعد ذلك بنصف قرن و ارتديت قبعتي وتقدمت مباشرة إلى مكتب المسر درينكوتر الذي سألني : كم عمرك ؟ فأجبت : عشرون سنة . وقال : كم مرة فى الأسبوع تشرب الحمر ؟ فقلت : لم أسكر في حياتي أبدأ ، وقد احمر وجهه خجلا من السؤال ما المرتب الذي تطلبه ؟ فكان جو إنى : ثلاثمائة جنيه في العام . ماذا ؟ قالما المستر درينكوتر مبدياً بعض الدهشة وكرر الكلبات ثلاثمائة جنيه في العام ! لقد استقبلت هذا الصباح كثيرين لا أعرف عددهم يسعون إلى المنصب ، ولا أظن أن كل ما طلبوه يصل إلى المبلغ الذي تريده . فقلت : لا يمكن أن يحكم على يما يسعى إليه الآخرون ، ولا أستطيع أن أقبل أقل من هذا المبلغ . . كانت تلك من الحركات التي تميز بها أوين ، ونجمحت . وفي سن العشرين أصبح أعجوبة علم النسيج . شَابُ جلاب بأنف مستقم نوعاً في وجه طويل جداً ، وبأعين كبيرة صريحة تعلن عن صفاء نفسه . وفى ظرف ستة أشهر عرض عليه المستر درينكوتر مصلحة قلوها الربع في المنشأة ، ولكن

هذا لم يكن سوى مقدمة لحياة عملية خيالية . فلم تمض سنوات قلائل حتى سمع

أوين أن مجموعة من المعامل معروضة السيع فى قرية نيولانارك القلوة ـ ومن المصادفات أن صاحبها كان والد فتاة أحها أوين . بدا الحصول على المعامل أو يد الإبنة عملا مستحيلا ، لأن المستر ديل ، صاحب المصانع ، كان بريزيترياً متحمساً لن يوافق أبداً على أفكار أوين الحرة الراديكالية . ثم هناك مشكلة تدبير رأس المال اللازم لشراء المعامل . ولم يشعر أوين بالحوف وإنما توجه إلى المستر ديل كما فعل مرة مع المستر دينكوتر وتحقق المستحيل . لقد أفترض المال واشترى المفامل وكسب يد الفتاة في الصفقة .

كان يمكن أن تقف الأمور عند هذا الحد. ففي ظرف عام جعل أوين من نيولانارك مكاناً تغير شكله ، وخلال خمس سنوات لم يعد في الإمكان التعرف عليه ، وبعد عشر سنوات أصبح ذا شهرة عالمية . إن هذا إنجاز كان يعتبر كافياً بالنسبة إلى معظم الناس ، إذ فضلا عن اكتساب سمعة في أوربا يبعد النظر والجود ، جمع روبرت أوين لنفسه ثروة قدرها ٢٠,٠٠٠ جنيه على الأقل .

ولكن الأمور لم تقف عند هذا الحد . فالرغم من ارتفاعه السريع جداً ، كان أوين ينظر إلى نفسه كرجل أفكار أكثر منه مجرد رجل أعال ، فنيولانارك لم تكن أبداً بالنسة إليه تجربة فارغة فى حب الإنسانية ، وإنما الأحرى أنها كانت فرصة لاختبار نظريات صاغها من أجل تقدم الإنسانية بسمة الكلية ، لأن أوين كان على اقتناع بأن الجنس البشرى ليس أفضل من يبيته وأنه إذا تغيرت البيتة أمكن خلق جنة على الأرض . ففى تبولانارك كان في امكانه كا فعل ، أن محتر أفكاره فى معمل ، وإذ نجحت نجاحاً تجاوز كل حد ، لهذا لم يبد أنه ثمة سبب عنم تقديمها إلى العالم .

وسرعان ما أتيحت له الفرصة فقد انتهت حروب نابليون ، وجاعت المتاعب فى أعقابها إذ حطمت البلاد سلسلة متعاقبة مما دعاه مالئس والوفرات العامة » ، وخلال الفترة الممتلة بين عامى ١٨٦٦ ، ١٨٩٠ باستثناء سنة واحدة كانت الأعمال فى حالة سيئة جلاً . وأصبح البؤس بهد بالانفجار ، ووقعت حوادث الشغب المعروفة باسم « الحبز واللم » وتملك البلاد نوع من الهستبريا . وكوَّن دوقا يورك وكنت ومجموعة من الأعيان لجنة لبحث أسباب الفيق وكإجراء عادى محت طلبوا من المستر أوين المعروف محبه للإنسانية أن يقدم آراءه .

ولم تكد اللجنة أن تكون على استعداد لتقبل ما جاء به . لا شك أنها كانت تتوقع طلباً بإصلاح المصانع إذ كان المستر أوين معروفاً فى كل مكان بأنه يناصر خفض يوم العمل وإلفاء عمل الأطفال . وبدلا من هذا وجد أولئك أنفسهم أمام وثيقة تدعو إلى إعادة التنظيم الاجتماعي على نطاق شامل .

كان الحل الذي اقرحه أوين لمشكلة الفقر يتمثل في جعل الفقراء متتجن ومن أجل هذه الغاية دعا إلى تكوين قرى التعاون التي تضم كل مها ما بن ثمانات وألف ومائتي فرد يعملون سوياً في المزرعة والمصنع لتكوين وحدة بختى نفسها بنفسها . ويقضى النظام بأن تعيش الأسرات في بيوت مجمعة على هيئة متوازيات أضلاع ـ وهو لفظ سرعان ما استرعى اهمام الجمهور حيل أن تقيم كل أسرة في شقة خاصة بيها تستخدم حجرات الجلوس والقراءة والمطابخ بصورة مشتركة . ويقم الأطفال الذين يتجاوزون الثالثة من العمر على انفصال حتى يمكن تعريضهم لذلك الضرب من التعلم الذي يحسن تشكيل أخلاقهم لحياتهم فيا بعد . وتحاط المدرسة محدائق يعنى بها الأطفال الأكر منا قليلا ، وحول الحدائق بدورها تمتد الحقول التي تزرع فها الحاصيل ولسنا محاجة إلى القول : إن هذه الحقول كانت تزرع عماعدة المحارف وبلون استخدام الحارث. وعلى مسافة من مناطق السكني تقام وحدة تضم مصنعاً . والحقيقة أن هذا يصبح مدينة حدائق قد شيدت وفق خطة مرسومة .

متت لجنة الأعيان بصورة بالغة ، إذ لم تكد أن تكون على استعداد المترصية بإنشاء وحدات إجهاعية مرسومة فى عصر تسوده الحرية الإقتصادية غير المقيدة . وشكرت اللجنة المستر أوين وتجاهلت أفكاره بعناية . ولكن أوين لم يكن شيئاً إذا لم يكن رجلا جعل لنفسه غرضاً يسمى إلى تحقيقه ،

فأصر على أن يعاد النظر فى إمكانية تطبيق خططه وأغرق البرلمان بالنشرات الى أوضح فيها آراءه . ومرة أخرى نجح تصميمه ، فشكلت فى عام ١٨١٩ لجنة خاصة ( تضم دافيد ريكاردو ) بغرض محاولة جمع ستة وتسعين ألف جنيه لإنشاء قرية تعاونية تجربيية كاملة .

كان ريكاردو يشك في الأمر وإن رغب في تجربة الحطة ، ولكن البلاد لم تكن تشك في الفكرة على الإطلاق وإنما وجدَّها مقيتة . فكتب أحد روْساء التحرير يقول ٩ إن السيد روبرت أوين ، وهو من غزالى القطن وعرف بروح الإحسان . . . يتصور أن البشر جميعاً نباتات كشرة اقتلعت من الأرض لبضع آلاف من السنىن وتتطلب أن يعاد غرسها . وتبعاً لهذا نراه يصمم على غرسها في مربعات وفق أسلوب جديد . . . إنى أعتقد أن كل شخص مقتنع بكرم المستر أوبن وأنه بريد تحقيق الحبر الكثير وإنى لأطلب منه أن يدعنا وشأنتا خشية أن يسبب الكثير من الأذى ، . . وثمة ناقد آخر وهو وثيام كوبيت وكان في ذلك الحن منفياً في أمريكا بسبب أفكاره الراديكالية ، أبدى احتقاره لآراء أوين فكتب يقول وهذا السيد يسعى إلى إقامة مجتمعات للفقراء . . . وسوف تكون النتيجة السلام العجيب والسعادة والمنفعة القومية . أما كيف تحل تلك المسائل البسيطة من أمثال العيون السود والأنوف الدموية ونزع أغطية الرأس ، فهذا ما لا أفهمه تماماً . إن مشروع المستر أوين على أى حال له منزة كونه بدعة تماماً ، لأنى أعتقد أنه ما من إنسان سمع أبداً من قبل عن مثل هذا الشيء الذي يقال له مجتمع الفقراء . . . و داعاً ، مستر أوين أوف لانارك ، .

بطبيعة الحال لم يتصور أوين إقامة مجتمع من الفقراء ، ولكنه على العكس كان يعتقد أن في إمكان الفقراء أن يصبحوا منتجن لثروة عظيمة إذا أتبحت لهم فرصة العمل ، وأن عاداتهم الاجتماعية الداعية إلى الأسى بمكن أن تتحول بسهولة إلى عادات فاضلة تحت تأثير بيئة لائقة . . ولم يكن الفقراء وحدهم الذين يمكن رفع مستواهم على هذا النحو ، إذ أن القرى التعاونية سوف تكون أرق بصورة واضحة من الاضطراب الذي يشيع في الحياة الصناعية ، محيث تحلو حذوها مجتمعات أخرى .

ولكن كان من الواضح أن هذه الآراء لم يكن يعتنقها سوى أوين وحده . فأصحاب التفكير الجاد رأوا في مشروعه تهديداً مزحجاً للنظام المستقر الثابت . كما لم ير فيه دوو الأفكار الراديكالية سوى مهزلة تدعو إلى السخرية . إن المال الملازم الإنشاء القرية التجريبية لم يجمع أبداً ، ولكن لم يكن هناك الآن ما يوقف ذلك الرجل المحب للإنسانية والذي لا يقهر . كان من المؤمنين بالإنسان فأصبح الآن رجلا محرف الحبر للإنسان . وجمع ثروة كرسها الآن لتحقيق أفكاره . فياع حصته في نيولانارك وراح في سنة ١٨٧٤ يبي مجتمع المستقبل الذي يدعو إلى . ومن الطبيعي أن يقع اختياره على أمريكا كالبيئة التي يطبق فها فكرته فهل هناك ما هو أفضل لإنشاء اليوتوبيا من مكان في وسط شعب عرف الحرية السيسية طيلة خسن عاماً ؟

واختار موضعاً اشراه منشيعة دينية من الألمان تعرف باسم الرابيين Rappines ومساحته ثلاثون ألف فدان على شواطىء بهر وأباش فى مقاطعة بوزى بولاية إنديانا . وفى الرابع من يوليه سنة ١٨٧٦ دشن المكان و بإعلان الاستقلال المقلى ، أى التحرر من الملكية الحاصة ، والدين المنافى للعقل ، والزواج ، ثم ترك المكان يسير فى طريقه باسمه الجميل الذى يتم عن الأمانى الطبية وهو والإنسجام الجمليد » .

لم يكن فى الإمكان أن ينجح المشروع ولم ينجح بالفعل . لقد تصور أوين قيام يوتوبيا كاملة الأركان فى العالم ولم يكن مستعداً لأن ينتزع واحدة من البيئة الناقصة القائمة فى المجتمع القديم . ولم يكن هناك تخطيط ، وتدفق تمانمائة من المستوطنين كيفيا اتفق خلال أسابيع قلائل ولم تتخذ حتى الاحتياطيات البدائية ضد التدليس ، وخيب أحد شركاء أوين رجاءه إذ تحره بالإهانة حين أنشأ معملا لتقطير الويسكى فى أوض استولى عليها يغير حق . ونظراً لعدم إقامة

أوين هناك نشأت بمتمعات منافسة ، مثل ماكلوريا برأسه شخص يدعى وليم ماكلور ، وغيره تحت إشراف نفر من الحارجين على أوين . وكانت قوة عادة الاقتناء أقوى من رابطة الأفكار . وإذ نعود بأبصارنا إلى الوراء فإننا نعجب كيف عاشت هذه الجاعة مثل هذا الوقت الطويل .

وبحلول عام ۱۸۲۸ أصبح ظاهراً أن المشروع إنتهى بالإخفاق ، فباع أوين الأرض (وكان قد خسر أربعة أخاس ثروته كلها فى المفامرة) وراح يتحدث عن مشروعه إلى الرئيس جاكسون ثم من بعده إلى سانتا آنا بالمكسيك ولم يبدأى من هذين الرجلين أكثر من إصفاء مهذب

عاد أوين الآن إلى إنجائرا . وكان ما يزال المسر أوين الرجل الحير (وإن تحطم قليلا) وأوشكت حياته العملية أن تتخذ انجاهها النهائي الذي لم يكن متوقعاً . إذ يبينا هزأت معظم الآراء من قراه التعاونية تفلغلت تعالمه في فويق من أهل البلاد وهو الطبقات العاملة . كان هذا هو الوقت الذي تكونت فيه أولى الثقابات العالمية الحديثة وأصبح قادة الغزالن والفخاريين والبنائين ينظرون إلى أوين على أنه الرجل الذي يستطيع أن يعبر عن مصالحهم — بل وعلى أنه زعيمهم في الحقيقة ، إذ على خلاف من في مرتبته ، أخذوا تعالمه مأخذ الجد — وبيها كانت القرى التعاونية موضع التقاش في لجان الأعيان كانت جمعيات تعاونية حقيقية من الطبقة العاملة تنشأ في جميع أرجاء البلاد على أساس الكتابات التي أصدرها وعلى نطاق أكثر تواضعاً ، وهي الجمعيات أساس الكتابات التي أصدرها وعلى نطاق أكثر تواضعاً ، وهي الجمعيات التعاونية والاستهلاكية ، بل وبذلت محاولات قليلة سيئة الطالع من أجل تطبيق أفكار المستر أوين حرفياً بالاستغناء عن التقود .

وأخفقت الجمعيات التماونية الإنتاجية بلا استثناء وانهت عمليات التبادل التي لا تستخدم فها النقود بالإفلاس في نهاية الأمر . ولكن مظهراً من الحركة التماونية نبتت جدوره ، ذلك أن ثمانية وعشرين من المخلصين الفكرة من أطلقوا على أنفسهم اسم رواد روشديل بدأوا الحركة التعاونية الاستهلاكية . لم تثر هذه الحركة في أوين سوى الهمام عابر ، ولكنها عمرور الوقت نمت حقى

أصبحت من مصادر القوة الكبيرة التي استندت إليها قوة حزب العال في بريطانيا العظمى . ومن الغريب أن الحركة التي حظيت بأقل قدر من الاهمام من جانبه هي التي قدر لها البقاء بعد أن أخفقت جميع المشاريع التي صب فها قلبه وقوته .

لم يتسع وقت أوين للجمعيات التعاونية وذلك لسبب طيب ، إذ على أثر عودته من أمريكا فكر في شن حملة صليبية أخلاقية هائلة وانغمر فها بكل ما أوقى من قوة . فالرجل الذى كان فيا مضى صبياً فقيراً ، ورأسهاليًا ، ومهندساً اجهاعيًا ، جمع الآن حول نفسه زعماء حركة الطبقة العاملة ، وأضفى على مشروعه اميا أشد وقماً في النفس وهو النقابة الأخلاقية الكبرى للطبقات المنتجة والنافقة . وسرعان ما جرى اختصار الاسم إلى النقابة المتحدة القومية الكبرى ، وإذ ظل من الصعب النطق بالاسم عادوا إلى اختصاره من جديد إلى النقابة القومية الكبرى . وهرع الزعماء النقابيون يستظلون برايته ، وفي سنة المقابة المركة العالية الرسمية في إنجلترا .

كانت نقابة على الصعيد القرى \_ وتعتبر مقدمة النقابات العالية الصناعية اليوم . وبلغ عدد أعضائها خمسائة ألف \_ وهو رقم هائل بالنسبة إلى ذلك العصر \_ وكانت تشمل فعلا كل نقابة مهمة فى جميع أنحاء انجلترا ، ولكن على خلاف النقابة الحديثة ، لم تكن أهدافها مقصورة على ساعات العمل والأجور أو حتى الإمتيازات التى تتمتع بها الإدارة . كان الغرض من النقابة القومية العظمى أن تكون أداة لا التحسن الاجتماعى فحسب بل ولإجراء التغير الاجتماعى ومن هنا بينها كان برنامجها يدعو إلى تحسن الأجور وأحوال العمل فقد واصلت الدعوة إلى خليط مهوش من قرى التعاون وإلغاء النقود وعدد من الأفكار الأخرى الى اقتبستها من ذلك المزيج المختلط الذى تمثله وعدد من الأفكار الأخرى الى اقتبستها من ذلك المزيج المختلط الذى تمثله كتابات أوين .

وعمل أوين على أن يشغل بال البلاد بالقضية الأخيرة التي يدافع عنها ، ولكنها كانت مهزلة . لم تعد إنجلترا بيئة صالحة للنقابة القومية أكثر مما كانت أمريكا مستعدة الإنشاء جنة في إحدى بقاعها . فالنقابات المحلية لم تستطع التحكم في أعضائها ، وأضعف الإضرابات المحلية النقابة القومية واختلف أوين ومعاونوه ، فأتهموه بالإلحاد وأتهمهم بإثارة الكراهية الطبقية . وتدخلت الحكومة وبالعنف والانتقام عملت أقصى ما في وسعها لتحطيم الحركة النامية . لقد سمعت طبقات أصحاب الأعمال في النقابة العامة الناقوس الذي يدق موذناً عموت الملكية الحاصة ، وطالبت بمقاضاتها وفقاً للقوانين المعادية للتكوين النقابي . وما كان في وسع حركة غضة أن تقاوم مثل هذا الهجوم . فلم يمض عامان حتى قضت النقابة العظيمة وكان أوين وهو في الرابعة والستين من عمره قد لعب آخر أدواره التاريخية .

وعاش عشرين عاماً أخرى بعد ذلك رجل الحركة العالمية العجوز العظيم على الأخف بأفكاره التعاونية وتفضيله الحرفة ، وشكه الساذج في التقود. وفي عام ١٨٣٩ استقبلته الملكة فكتوريا بالرغم من احتجاجات جماعة من أفضل الناس كانت تعرف باسم « جمعية القضاء على الكفر بالوسائل السلمية » ولكنه كان قد انتهى ، وفي سنواته الأخيرة وجد ملاذاً في الروحانيات ، وفي إصدار الكراسات التي لا نهاية لها والتي تعالج نفس الموضوع بعمورة لا نهاية لها ، وفي عام ١٨٥٨ وقد بلغ السابعة والمأنين وكانت الآمال ما ترال تجيش في نفسه .

يا لها من قصة رومانسية وخيالية، وإذ نرجع بأبصارنا إلى الوراء فإن قصته وليست أفكاره هي الى تثر اهمامنا . إن أوين لم يكن أبداً مفكراً مبتكراً حقيقة . ومن المؤكد أنه لم يكن أبداً مفكراً مرناً . وقد وصفه أحد الكتاب من معاصريه هذه الطريقة الشاملة فقال: وإن رويرت أويزليس بالرجل الذي ختلف رأيه في كتاب بعد أن يطالعه » ، أما ماكولاى الذي كان بهرب عند سماع صوته فقال عنه إنه و دائماً رجل بغيض لطيف » .

ومهما أسرفنا في الحيال فإنه لم يكن إقتصادياً . ولكنه كان أكثر من ذلك : إنه أعاد تشكيل النيانات الحام الى كان على الاقتصاديين أن يعالجوها . إذ هنا قرد واحد أظهر لانجلترا أن النظام الصناعي لا يستلزم أن يقوم على أساس العمل الرخيص الذي يساء استخدامه بشكل وحشى . وهنا رجل مهد الطريق لتشريع المصانع بأن طبق مبادئه وأثبت إمكان نجاحها . وهنا رجل أوق الجرأة على الإيجاء بأن في الإمكان التخفيف من فقر الفقراء على أفضل وجه بأن يجعلهم منتجن ، ثم سار قدماً في طريقه ووضع الفكرة موضع التجربة . وهنا رجل أنشأ تلاميذه الحركة التعاونية وأقاموا أول تنظيم عمالي يلفت النظر عرفه العالم من قبل . وعلى غرار الاشراكيين الحياليين كان أوين يريد تغيير العالم ، ولكن بينها كتب غيره ، بقوة أو يخلاف ذلك ، فقد سار في طريقه وحاول تغيير العالم .

وحين نفكر من جديد فيا فعل فر بما خلف وراءه فكرة عظيمة واحدة ، تعبر عباً بصورة فاتنة هذه القصة التي تضمنها قصة حياة ابنه روبرت ديل أوين .

وقال والده (روبرت أوين) حن يصرخ الطفل من الغضب يا عزيزتى
 كارولين ضعيه فى وسط غرفة الأطفال وتأكدى أنك لن تحمليه حى يتوقف عن الصراخ » .

و ولكنه يا عزيزى سوف يواصل الصراخ بالساعات » . ﴿ إِذَن دَعَيْهُ يَصِرَ خ » . ﴿ وَلَذَنْ دَعَيْهُ يَصِرَ خ » . ﴿ قَدْ يَوْدُنِهُ أَكْثَرُ مِن هَذَا لُو شَبِ وَلَدَا ﴿ وَلَا أَظْنَ ذَلِكَ . وعلى كُل حال فسوف يؤذيه أكثر من هذا لو شب ولذا جموجاً . إِنْ الإنسان وليد الظروف » .

« الإنسان وليد الظروف » . ومن علق الظروف غير الإنسان نفسه ؟ إن العالم ليس خبراً أو شريراً بصورة لا مناص مها ، ولكنا نحن الذين نجمله كذلك . في هذه الفكرة خلف أوين وراءه فلسفة من الأمل أقوى من جميع الأفكار الحيالية عن المجارف والمجاريث أو النقود أو القرى التماونية .

من المؤكد أن من أفراد جاعة المعترضين في القرن التاسع عشر على

الرأسالية فى مرحلها الأولية يعتبر روبرت أوين أكثرهم رومانسية ولكنه بكل تأكيد ليس أشدهم غرابة . فمن ناحية مجرد انحراف الحلق بجب أن محتل الكونت كلود هنرى دى روفروى دى سان سيمون مركز الشرف ، كما أننا لا نجد صنواً لشارل فوريه من ناحية ما اتصفت به أفكاره من شلوذ لا ريب فيه .

كان سان سيمون كما يوحى اسمه المتسلسل أرستقراطياً ، إذ تدعى أسرته أنها تنتسب إلى شارلمان، وولد فى عام ١٧٦٠ ونشأ على وعى بنبل أصله وبأهمية الإبقاء على لمعان اسمه إذ كان وهو شاب يستيقظ كل صباح على صوت خادمه الحاص يصرخ ، إنهض سيدى الكونت فأمامك أعمال عظيمة تؤديها اليوم ،

إن معرفة الإنسان بأنه الأداة التى وقع عليها اختيار التاريخ بمكن أن شبب أشياء غربية له . ففى حالة سان سيمون زودته بالسبب الذي يبور الإسراف فى إشباع الزوات . وحتى وهو صبى تراه غلط بن الإخلاص لمبدأ وبين مجرد العناد ، فبروى أن عربة كانت تمر فى الطريق أرادت أن تمنع أطفالا من مواصلة لعهم ، وهنا ألقى بنفسه فى عرض الطريق وأنى أن يترحزح من موضعه . ومن ذا الذي يستطيع أن يلقى بكونت شاب فى حفرة ؟ وهذا العناد جعله فها بعد يرفض حضور العشاء الربانى لما طلب منه والله ذلك، ولكن الأخير وكان أكثر تعوداً على عناد ابنه ومن المؤكد أنه كان أقل خوفاً منه ، ألقى بالإبن فى السجن .

هذه النزعة إلى إشباع الشهوات والرغبات كان في إمكانها أن تتجه
بسان سيمون إلى الإنخراط في سلك أعظم الجاعات السياسية بأوربا إنغاساً
في الملذات وهي بلاط لويس السادس عشر ، ولكنه تخلص منها بفضل حب
ملك عليه نفسه نحو فكرة أبعد ما تكون عن اللياقة ، تلك هي الدعوقراطية .
ففي عام ١٧٧٨ توجه الكونت الشاب إلى أمريكا حيث برز في حرب الثورة،
إذ اشترك في خمس حملات ، ونال وسام سنستاتي ، وأهم من هذا كله

أصبح من التلاميذ المتحمسين للأفكار الجديدة عن الحرية والمسازاة .

ولكن هذا لم يشكل بعد الأشياء العظيمة التي كان يتصورها . فحن انتهت حرب الثورة ( الأمريكية ) كان في لويزيانا ومنها توجه إلى المكسيك ليقنع نائب الملك محفر قناة كان مكن أن تسبق قناة بنا . ربما كان ذلك يؤدى إلى ذيوع اسمه ولكن الفكرة انتهت إلى غير نتيجة – وقد كان تسعة أعشارها بالطبع فكرة والباقي مشروعاً ، فعاد النيل الثائر إلى فرنسا .

ووصل في الوقت الذي بدأت فيه الثورة هناك فانغمر فيها عماس. وطلب منه مواطنوه في بلدة فالفي في بيرون أن يكون عملها فأبي لأن انتخاب رجال طبقة النيلاء القديمة يضع سابقة سيئة ، ثم لما اختاروه نائباً عهم في الجمعية الوطنية اقبرح إلغاء الألقاب ونبذ لقبه وأصبح يعرف باسم و المواطن الطيب ، فقط . ولم تكن ميوله الديموقراطية تصنعاً إذ كانت نفسه مليئة بشعور صادق من ناحية أخيه الإنسان. فقد حدث قبل الثورة أن ركب عربة في طريقه إلى فرساى وقد بدا في أعلى أناقته ، فإذا به يلقى عربة أحد الفلاحين وقد غاصت عجلاتها في الوحل ، فا كان منه إلا أن نزل من عربته ورفع العجلة بكتفه المغطى بالملابس الأنيقة ثم وجد الحديث مع الفلاح مشوقاً إلى الحد الذي جعله المعطى عربته ويركب إلى أوليانز مع صديقه الفلاح الذي تعرف عليه منذ لحطة .

وكان حظه مع الثورة غريباً . فن طريق المضاربة البارعة فى أراضى الكنيسة جمع لنفسه ثروة متواضعة . هذا من جهة . ومن جهة أخرى شغل نفسه بمشروع تعليمى ضخم جلب عليه الاستياء إذ جعله على اتصال بالأجانب وانتهى الأمر بالتحفظ عليه كإجراء وقائى . وهرب سان سيمون ثم عاد عركة رومانسية ونبيلة حقاً فسلم نفسه حين وجد أن صاحب الفندق الذى نزل. فيه قد أنهم ظلماً بالتعاون فى تدبير فراره .

وفى هذه المرة أودع السجن ، وهناك فى زنزانته هبط عليه الوحى الذى

كان ينتظره طيلة حياته ، إن صح المعنى . جاءه الوحى ، كما محدث فى أمثال هذه الروى ، فى صورة حلم . ويصف لنا سان سيمون الأمر فيقول :

وخلال أقسى فترة من فترات الثورة ، وفى ليلة وأنا نزيل فى سمن لوكسمبورج ، ظهر لى شارلمان وقال : منذ أن بدأ العالم نحفظ أسرة بشرف إنجاب بطل وفيلسوف من الصف الأول . وهذا الشرف كان محتفظاً به ليبتى، يا بنى ، إن النجاحات التى تحققها كفيلسوف سوف تعادل تلك التى أحرزتها أنا كمحارب وسيامي .

ولم يطلب سان سيمون أكثر من هذا . فتمكن من أن مجمل السلطات تطلق سراحه وراح يبدد المال الذي جمعه من قبل على سعى خيالى وراء المحرفة . أخذ هذا الرجل بالفعل يعمل على الإلمام بكل شيء – فأخذ يدعو إلى داره كل علامة في فرنسا من العلماء والاقتصاديين والفلاسفة والسياسين ، وبكل العمل الذي يقومون به ، وكان يتساءل بصورة لا جابة لها عما إذا كان في إمكانه أن محيط بكل ما في العالم من معرفة . كان ذلك محاولة غرية وشاذة منه . فرة ، وبعد أن توصل إلى أنه ما زال يفتقر إلى معرفة مباشرة محياة الأمرة كشيء لا بد منه لمتابعة دراساته الاجتماعية ، عمد إلى الزواج – بعقد لمدة ثلاث سنوات . ولكن سنة واحدة كانت فيها الكفاية ، فزوجته ثرثارة ، لمنة ثلاث سنوات . ولكن سنة واحدة كانت فيها الكفاية ، فزوجته ثرثارة ، التعليمية ، يتضمن قبوداً تحد من هذه القيمة . وبدلاً من ذلك راح يسعى إلى طلب يد ممام دى سنيل ، أنبه امرأة في أوريا ، معاناً أنها المرأة الوحيدة التي وسعها أن تفهم خططه . وتقابلا فكانت المقابلة ذروة الأثر المضاد ، إذ و وسعها أن تفهم خططه . وتقابلا فكانت المقابلة ذروة الأثر المضاد ، إذ و وعدت فيه رجلا ذكيا ولكن لا يكاد عكن اعتباره أعظم فيلسوف في العالم . وفي ظل هذه الظروف خبا حماسه .

ولكن البحث عن المعرفة الموسوعية التي تضم كل شيء . وإن كان منشطاً للذهن كان ينطوى على خسارة فادحة من الناحية المالية . كان ينفق في إسراف وصل إلى خد النهور ، وكان زواجه على غير ما توقع كثير التكاليف وألفي نفسه في مبدأ الأمر وقد هبطت أحواله المالية ، ثم تحولت بعد ذلك إلى فاقة حقيقية واضطر إلى البحث عن عمل كتابى ثم الاعباد على العطف من جانب أحد خدمه القدامى للحصول على الغذاء والمأوى . وفي هذه الأثناء كان يكتب في غيظ شديد سيلا لا نهاية له من المقالات والملاحظات والتحذيرات والمدراسات التي تتناول شئون المحتمع . وبعث عرائفاته إلى أبرز رعاة الفكر ، وأرفق مها الرسالة التالية :

## سیدی :

أقسم لك باقد المخلص أنى أموت من الجوع . لقد مضى على خسة عشر يوماً وأنا أعيش على الحبر والماء . . وبعت كل شيء فيا عدا ملابسى . حتى أتمكن من دفع تكاليف نسخ موالهاتى . إن الحاس للمعرفة والرفاهية العامة ، والرغبة فى إيجاد وسيلة سلمية لإنهاء الأزمة المخيفة التي تمسك غناق المحتمع الأوربى كله – هذا هو الذي أوصلني إلى هذه الضائفة .

ولم يتقدم أحد إلى عونه . وفى عام ١٨٢٣ ، وبالرغم من أن أسرته منحته معاشاً صغيراً أطلق الرصاص على نفسه . ولكنه لم يستطع أبداً أن يفعل شيئاً كما أراده تماماً ، ولهذا لم ينجح إلا فى إصابة إحدى عينيه ، وامتد به العمر سنتان عاشهما فى مرض وفقر ، مؤمناً بفكرته ونفسه مليئة بالكبرياء . وحين جامت الهاية جمع حوله حواريه وقال لم ه تذكروا أن على المرء أن يكون متحمساً إذا أراد عمل الأشياء العظيمة ه .

ولكن ما الذى فعله لتبرير مثل هذه النهاية المسرحية ؟

لقل عمل شيئاً غربياً ، ذلك أنه أسس ديناً صناعياً . وهو لم يفعل ذلك في كتبه الضخمة التي لم تقرأ أو في عاضراته أو عن طريق و أشياء عظيمة ، في حمد الله على أنحو ما بقيام شيعة ، وجمع حوله

عصبة صغيرة من الأتباع . ورسم للمجتمع صورة جديدة لما يمكن أن يصبح عليسه .

كان ذلك ديناً غربياً ، يشبه الصوفية ويشيع فيه الاضطراب ، وهو ما لا نعجب له كثيراً لأنه دين أقيم على صرح ناقص وغير متوازن الجوانب من الأفكار ، بل ولم ينكن المقصود منه أن يكون ديناً بصفته هذه ، ومع هذا وجدت بالفعل بعد موته كنيسة سان سيمونية ذات أقسام سنة في فرنسا وفروع في ألمانيا وانجلترا . ور بما نحسن أن نشبها باحدى طوائف الإنتوان ، وكان تلاميذه ير تلدون ملابس من اللون الأزرق ويعدون بعضهم بعضاً و آباء وأبناء في . وكرمز لطيف عما كان يرمز إليه المؤسس نفسه كانوا يرتدون نوعا خاصاً من الصديريات التي لا يمكن ارتداؤها أو خطمها بغير مساعدة شخص أخر ، كي تؤكد اعتماد كل إنسان على إخوانه . ولكن الكنيسة سرعان ما انحطت فلم تزد عن كومها طقساً دينياً ، ذلك أن أتباعه المتأخرين ابتدعوا فانوناً خاصاً بهم للاخلات عن أن يكون فجوراً منظماً له مظهر الاحترام .

والإنجيل الذي بشريه سان سيمون لا يكاد يصدم العين الحديثة ، كان يعلن أن وعلى الإنسان أن يعمل الإقا أراد أن يشارك في التمتع بثهار المحتمع ، ولكن إذا وازنا بين التنائج التي استمدت من هذا الغرض وبين مجتمع متوازيات الأضلاع الذي دعا إليه روبرت أوين ، لكان الأخير هو الوضوح نفسه م

يقول سان سيمون و نفرض أن فرنسا تفقد فجأة علياءها الحمسن المبرزين في الطبيعة ، وكياتيها الحمسن البارزين ، وعلياءها الحمسن البارزين في الفسيولوجيا . . والرياضين . . والميكانيكين ، وهكذا حتى يصل العدد إلى ثلاثة آلاف من العلياء والقنانين وأرباب الصنائع (ويلاحظ أن سان سيمون ليس مشهوراً بانقصد في استخدام العبارات) . فاذا تكون التنيجة ؟ سوف تكون كارثة تسلب فرنسا روحها ذاتها .

ثم يقول : ولنفرض الآن أنها بدلا من أن تفقد هذا العدد القليل من الأفراد ، حرمت بضربة واحدة من أعلى طبقة اجماعية فها ، بمعى أنها فقدت اللوق بعرى شقيق الملك ، وبعض اللوقات السيدات ، وضباط التاج، والوزراء ، والقضاة ، وعشرة آلاف من أغى ملاك الأرض حابيل يبلغ عدد هولاء جميعاً عشرة آلاف . قاذا تكون النتيجة ؟ إن الأمر يدعو إلى أشد الأسف لأن هولاء جميعاً قوم طيون ، ولكن الحسارة لا تعلو كونها خسارة عاطفية بحتة ، ولا تكاد الدولة تتأثر بها ذلك أن أي عدد من الناس مكن أن يضطلع بوظائف هذه الحلي الجميلة .

والمعنى واضح . إن العاملان Les industriels من بن جميع الطبقات والدوجات هم الذين يستحقون أعلى ضروب الجزاء من قبل المجتمع بيها لا يستأهل الحاملون إلا أقلها . ولكن ما الذى نلقاه ؟ إننا نلقى المكس فأقل الناس عملا أكثرهم جزاء ، وذلك بسبب فشل غريب في تطبيق العمل .

ويقترح سان سيمون أن يصحح الوضع الذي يقوم عليه الهرم . إن المحتمع منظم بالفعل على صورة مصنع ضخم ويتبغى أن يطبق مبدأ إدارة المصانع إلى بهايته المنطقية . فينبغى أن تكون الحكومة من رجال الاقتصاد لا السياسة أي يتبغى لها ترتيب الأشياء وليس لها أن توجه الناس . وبجب أن يتفق الجزاء مع مساهمة المرء الاجهاعية ، عيث يؤول إلى أعضاء المصنع التشيطين وليس للمتفرجين الكسالى . إن سان سيمون لا يبشر بالثورة بل ولا بالاشراكية حسب المعى الذي نفهمه من اللفظ ، إن ما يبشر به هو نوع من نشيد للعملية الصناعية ، واحتجاج على حصول الحاملين على نصيب الأسد من الروة في مجتمع قوامه الكلح .

لم يشر سام سيمون بكلمة إلى الطريقة التي يتم مها هذا ، ولكن أتباعه المتأخرين ساروا خطوة بعيداً عن المؤسس ودعوا إلى وضع حد الملكية الحاصة ، وحتى هذا لم يدع لمم سوى برنامج غامض للإصلاح الاجماعي. كان هذا ديناً للعمل ولكن تعوزه التعالم الصحيحة ، وكان يشير إلى المظاهر

الجسيمة من انتفاء العدالة فى توزيع ثروة المجتمع ولكنه خيب أمل الراغبين فى صلاح الأمور إذ لم يزودهم إلا بالقليل ليهتدوا به .

ولعل هذا الإنتقار إلى برنامج هو الذى ساعد على نجاح رجل كان على نقيض سان سيمون تماماً ، إذ بينما كان النيل السابق ملفوعاً بحاس لفكرة عظيمة كان شارل فورييه مدفوعاً بحب شديد التفاهات . كان كسان سيمون يعتقد أن العالم نحتل بصورة تبعث على اليأس ، ولكن العلاج الذى اقترحه كان واضحاً يتناول أدق التفاصيل .

كان سان سيمون مغامراً في الحياة أما فورييه فمغامر في الحيال . إن قصة حياته صفحة بيضاء إلى حد كبير ، فقد ولد في عام ۱۷۷۷ لتاجر من أهل بيزانسون وقضى أيامه تاجراً جوالا غير ناجح . و عمني ما نقول إنه لم يقمل شيئاً ، بل إنه لم يتروج . وكانت له هوايتان : الزهور والقطط ، وهو لا يسترعى الاهمام إلا في أواخر حياته إد قضى سنواته الأخيرة مواظباً على الجلوس في غرفته الصغيرة في مواعيد أعلن عها ، في انتظار زيارة من رأسهالى كبير يعرض عليه أن يمول مشروعاته لإصلاح العالم . ومهما يكن من أمر تقد كتب هذا البائم الصغير يقول : وأنا وحدى الذي أوعجت عشرين قرناً من الحياقة السياسية ، وأنا وحدى الذي سوف تتطلع إليه الأجبال الحالية والمستقبلة محتاً عن أصل تعاسبهم الهائلة » . ويمثل هذه المسئولية الملقاة على عاملا في القطار الذي يقله الحقائب المالاي ولكن لم يأت أحد أبداً .

ومن قبيل الأدب في التعبر نقول أن فوريه كان غريب الأطوار ، ومن المرجح أنه على قدر معتدل من الجنون إن شئنا الدقة في القول . فالعالم الذي تصوره كان خيالياً ، والأرض حسب اعتقاده سبق أن قدرت حيامها بثانين ألف عام نصفها في حركات صاعدة والنصف الثاني في ذبلبات هابطة . وفيا بين الفترتين (ولا داعي لأن نشغل بالنا بأصول علم الحساب ) تمتد فترة

أخرى قدرها ثمانية آلاف عام هى فروة السعادة Apogée du Bonheur وقد عشنا فى المرحلة الحامسة مزمراحل التقدم الثمانية، بعد أن اجتزنا مداخل الاضطراب والوحشية والنظام الأبوى والبربرية . وأمامنا مرحلة الضمان أو الاطمئنان (وليس هذا بادراك شيء) ثم بعد ذلك نتسلق فى رفق منحدر الانسجام ، إلا أننا بعد أن نصل إلى السعادة الكاملة تبدأ الزحلوقة فنشق طريقنا إلى أسفل مارين مجميع المراحل حتى نبلغ البداية .

ولكن كلما توغلنا فى مجال الانسجام تبدأ الأشياء فى الانطلاق حقيقة فيحيط التاج الشهالى بالقطب ويسقط ندى رقيق ، ويتحول البحر إلى عصير ليمون ، وتحل سنة أقار جديدة على الكوكب القديم المنفرد ونظهر أنواع جديدة من المخلوقات أكثر اتفاقاً مع حالة الانسجام ، ومن ذلك حيوان مضاد للأمد ، أليف وصالح للاستخدام ، ونوع مضاد للحوت يمكن ربطه إلى المشفن ، وأنواع مضادة للدبية والبق والقتران . وسوف يعيش المرء حتى يبلغ مائة وأربعن عاماً يقضى منها مائة وعشرين يتمتع بالحب الجنسى فى غير قيد .

كل هذا بالإضافة إلى وصف مباشر لسكان الكواكب الأخرى يضفى على كتابات فوربيه طابع رجل مجنون ، وربما كان كذلك . ولكنه حين تحول عن التحليق فى عالم النجوم وهبط على الأرض رأى فها فوضى وشقاء ، كما رأى طريقة لإعادة تنظيم المجتمع .

وكان العلاج الذى وصفه دقيقاً جداً . فيجب أن ينظم المجتمع فنادق ليست مختلفة كثيراً عن قرى التعاون التي أشار إليها أوين . وراح يصف الفندق بعناية فقال أنه عبارة عن بناء مركزى كبير (وضع تنظيم حجراته وأبعاده) تقوم حوله حقول ومنشئات صناعية . وتستطيع أن تقيم بالفندق في المستوى الذى يتفق مع مواردك المالية ، فهناك درجات أولى وثانية وثالثة ، وفها تستطيع أن تحفظ بالحلوة في حياتك إذا شقت (عا في ذلك تناول الطعام في مسكنك) ، وأن تخطط بغيرك بالقدر الذي يؤدي إلى انتشار الثقافة .

وتتحقق الكفاية عن طويق المركزية ، وهنا نلاحظ أن فورييه الأعزب العجوز يرسم لنا صورة وردية للانتصارات الى محققها وجود مكان مركزى لتناول الطعام .

وعلى كل فرد أن يعمل بطبيعة الحال بضع ساعات كل يوم . ولكن لن عاول أحد الهرب من العمل لأنه يقوم بالعمل الذي يفضله ، وسنما حلت مشكلة العمل القنر بالبحث عمن يود أن يؤديه . وللأطفال مكامم في التنظم بطبيعة الحال ، فتتوجه هذه الجموع الصغيرة إلى السلخانات أو تصلح الطرق وتتمتع بحيامها . أما بالنسبة لتلك الأقلية من الأطفال الذين محجنون عن أداء الأعمال القذرة فسوف تكون هناك مجموعات صغيرة تعنى بالأزهار وتصحح الانحطاء التي يقع فها واللوهم في النطق بالألفاظ . وسوف يكون بين جميع العبال ألعاب منافسة لمحرفة أمم يتفوق على غيره ، كما تقام المسابقات بين زراع المشمش والسبانخ ، وأخيراً (بعد أن ينتشر مبدأ الفنادق هذا في العالم كله ويم إنشاء العدد اللازم مها وهو ٢٠٩٨ه/٩٨) تنشب معارك كبيرة بن مهرة الطهاة في عمل العجة وبين المشتغلين بنعيثة زجاجات الشمبانيا .

وسوف تكون المسألة كلها مرمحة إلى الحد الأقصى إذ تصل الأرباح إلى ثلاثين فى المائة ، ولكن الربح للجاعة بصورتها الكلية : فيقسم الفائض بحيث مخصص ﴿\* منه للعمل ، ﴿\* لرأس المال ، ﴿\* \* الممقدرة ، ونجرى تشجيع كل فرد على أن يكون مالكاً وعاملا فى الوقت نفسه .

وبالرغم مما تبدو به فكرة فورييه من غرابة وشذوذ فإنها تمكنت من بعض الناس حتى فى الولايات المتحدة التى تعتبر قلمة النظرة العملية والتفكر السلم . فحدث أن أنشىء فيها أربعون من تلك الفنادق ، ولو أننا جمعنا المحتمعات الأوينية والحركات الدينية من مختلف الشيع ، لوجدنا على الأقل مائة وسبعاً وثمانين من الجاعات الفعلية ، كل مها تضم عدداً يتراوح بين خسة عشر عضواً وتسعائة عضو .

وكان الإختلاف بينها شاسعاً ، فنها التمى الورع والفاجر ، ومنها الطاهر والفاسق ، وبعضها ذو اتجاهات رأسالية والبعض الآخر يدعو إلى الفرضوية . فكان هناك فندق ترمبول فى أوهيو والعصور الحديثة فى لونج أيلاند ، وأونيدا وبروك فارم ونيو رايكاريا ، إلى جانب يلفت النظر نوعاً — وهو فندق أمريكا الشهالية فى نيوجرسى — والذى عاش فيا بين على ١٨٤٣ ، همده أمريكا الثهالية فى نيوجرسى — والذى عاش فيا بين على ١٨٤٣ ، لمارسة الحياة الجاعية ، وذلك حتى أواخر الثلاثينات من القرن الحالى ، وفيه ولد اسكندر وولكوت .

هذه المجتمعات التي ولدتها الأحلام لم تثبت جذورها أبداً. فعوالم الأحلام تعانى الكثير حين تصطدم بما تنطوى عليه الحقيقة من احتكاكات. ومن جميع تلك المشروعات الحيالية التي جرى اقتراحها من أجل إعادة تنظيم المجتمع ، كانت فنادق فورييه أبعدها عن الطابع العملى ، ومع ذلك لم يدانها غيرها في مظهرها الحلاع إذ منن منا لا يود أن يعيش في فندق إذا استطاع هذا الأمر ؟ لقد أشار فوريه ذلك الحالم الرقيق ، في صدق طاغ إلى التعاسة البالغة في العالم ، ولكن العلاج الذي وصفه كان مركباً من عناصر ساوية أكبر من أن تصلح للأمراض البشرية التي رغب في شفائها .

هل يبدو هؤلاء الخياليون بالظهر الذي يدعو إلى السخرية ؟ حقيقة كانوا جميعاً من الحالمين ، ولكن لولا الحالمين لظل الإنسان يميش في الكهوف على حدقول أناتول فرانس. ولم يخل أحد مهم من لوثة جنون حتى أن سان سيمون نفسه كان يراهن بصورة جادة على أن في الإمكان أن يحل القندس وهو أذكى الحيوانات ، على الجنس البشرى في يوم من الأيام. ولكنهم لا يستحقون الذكر بسبب غرابة أطوارهم أو ما تتصف به خيالاتهم من ثراء وجاذبية ، بل اتهم يستأهلون أن توليم اهمامنا بسبب شجاعتهم ، وحتى يتسى لنا أن نقلر تلك الشجاعة حتى قدرها مجب أن تقدر ونفهم الجو الفكرى الذي كانوا يعيشون فيه .

لقد عاشوا في عالم لم يكن فظأ وقاسياً فحسب ، بل وحاول تعرير قسوته تحت ستار قانون اقتصادى . لقد قال نيكر المللي والسياسي الفرنسي عند ابتداء القرن : ولو أمكن اكتشاف نوع من الغذاء أقل مذاقاً من الحبر ولكنه يتضمن من المادة المغذية ضعف ما في الحبر الاقتصر الناس على الأكل مرة واحدة كل يومن ه . مثل هذا الشعور وإن بدا قاسياً فيه نوع من النظرة الحاسمة . فالمالم هو الذي كان قاسياً وليس الناس ؛ ذلك أنه كانت تسره قوانين إقتصادية ، وهذه لم تكن مما في وسع الإنسان أو ينبغي له أن يعيث بها . إنها موجودة ، والثورة على أية مظالم يمكن أن تتولد عن مفعولها ، تعتبر عملا أحمق مثل إبداء الأسي لحدوث المد والجزر .

كانت القوانين قليلة ولكما سائية . لقد رأينا كيف أحكم آدم سميث ومائس وريكاردو صياغة قوانين التوزيع الاقتصادى ، وبدا أن هذه القوانين لا نفسر الإنجاه الذي يميل إليه توزيع ما ينتجه المجتمع فحسب ، وإنما تفسر أيضاً كيف ينبغي أن يم التوزيع . أظهرت القوانين أن المنافسة تسوى بين الأرباح وتتحكم فيها ، وأن الأجور تتعرض دائماً للضغط من ناحية السكان ، وهذا كل وأن مالك الأرض بحصل على الربع كلا زاد عدد السكان ، وهذا كل أن مائل الأرب عد المرورة هذه النتيجة ، ولكن كان ظاهراً أنها نتيجة طبيعية متولدة عن ديناميكية المجتمع ، وليس في الأمر شيء من قوانين الجاذبية وبدا أن من الجنون تحدى النوعين ، ومن هنا قال أحد الكتب قوانين الجاذبية وبدا أن من الجنون تحدى النوعين ، ومن هنا قال أحد الكتب الي تبحث مبادىء علم الاقتصاد والتي ظهرت في ذلك الحين «منذ مائة عام كان العلم و حدهم هم الذين يستطيعون سبر عمق هذا العلم ، أما اليوم فقد أصبح من الأشياء المألوفة في حجرات الأطفال ، والصعوبة الوحيدة تتمثل في كونه أيسط عما ينبغي » .

لا عجب أن تطرف الحياليون إلى هذا الحد . كانت القوان تبدو ثابتة
 لا سبيل إلى الحروج علمها ، ولكن حالة المجتمع الى اعتبرت هذه القوانن

مسؤلة عها ، بدت شيئاً لا يطاق . ولهذا تدرع الحياليون بالشجاعة وقالوا فعلا إن النظام بكليته بجب أن يتغير . فإذا كان هذا رأسمالية — مع إيماءة بالرأس إلى روبرت بلينكو للقيد إلى الآلة — فلنقم شيئاً آخر مكانها ؛ مثل قرى التعاون ، والقوانين الأخلاقية ، والجو الهيج الذى بهرع إليه فى فنادق فوربيه . كان الحياليون — وهناك الكثيرون على شاكلة من ذكرناهم فى هذا الفصل — من الداعين إلى إصلاح القلب أكثر من إصلاح العقل ، وإنا لنجد الرأت الذى خلفوه فى مثل الرفاهية التى تنطوى علها السياسة الجديدة فى بريطانيا أو اسكنديناوه أكثر مما نلقاها فى العقيدة والعلمية ، التى تعتقها بحالس السوفييت الروسية .

ولاحظ أنهم كانوا اشتراكين خيالين . فالعالم الحيالى الذي تصوروه لم يكن مجرد مسألة غايات مثالية ولكنه كان أيضاً مفتاحاً للوسائل التي يتعمن اتباعها . فعلى نقيض الشيوعين، كان هؤلاء مصلحين ساورهم الأمل في إقناع الطبقات العليا بأن التغيير الاجتماعي سوف يكون في صالحهم في نهاية الأمر . كان الشيوعيون نخاطبون الجماهير ويدعون إلى استخدام العنف إذا دعت الضرورة ، من أجل الوصول إلى غاياتهم ، أما الإشتر اكيون فوجهوا دعوتهم إلى بني جنسهم ـــ من المثقفين والبورجوازية الصغيرة والمواطن حر الفكر من أبناء الطبقة الوسطى ، أو الأرستقراطي المتحرر من الناحية الفكرية ــ حتى يناصروا المشروعات التي نادوا بها ، وحتى روبرت أوين كان يأمل أن محمل شركاؤه في المصنع على أن يروا النور . ولكن لاحظ من جهة ثانية أن هوالاء كانوا إشتراكيين خياليين ، الأمر الذي معناه أنهم كانوا مصلحين اقتصاديين لقد وُجِدَ بناة اليوتوبيا منذ أيام أفلاطون ، ولكهم لم يثوروا على الظلم الاقتصادي أسوة بالسياسي إلا عند ما نشبت الثورة الفرنسية . ولما كانت الرأسالية في عهدها المبكر هي التي زودتهم بغرفة الأهوال التي ثاروا عليها لهذا لم يكن من غير الطبيعي أن يديروا ظهورهم للملكية الحاصة والصراع على اقتناء البروة الحاصة ، وقلة مهم هي التي فكرت في تحقيق الإصلاح في داخل النظام القائم ، وهنا تذكر أن هذا هو العصر الذى شهد أول تشريع سمح المصانع ، وأن أمثال تلك الإصلاحات المنطوية على الغل والتي أمكن الوصول إليا بعد آلام كانت موضع الاحترام إلى حد كبر . كان الحياليون يريدون شيئاً أفضل من الإصلاح . كانوا يريدون مجتمعاً جديداً بمكن فيه أن تكون لقاعدة و أحب جارك الأولوية نوعاً ما على ذلك السعى الذفء من أجل المنعة الذاتية . ففي الملكية المشركة والحاس الذي تبعثه في النفوس كان عمل التقدم الإنساني .

وكانوا قوماً حسى النية جداً . ومع هذا ، فبالرغم من كل نواياهم الطبية وكتبهم الرديثة كانوا يفتقرون إلى طابع الوقار . كانوا عاجة إلى تدعيم من جانب رجل يشاركهم طيب نواياهم ولكنه محتفظ فى الوقت باتزان تفكره ، ووجدوا مثل هذا الشخص فى أبعد الأماكن عن الاحمال ــ ذلك هو التحول المهائى إلى الاشراكية من جانب جون سنبوارت مل الذى انعقد الإجاع على أنه أعظم اقتصادى فى عصره .

إن كل من ذكرنا اسمه فى هذا الفصل شخصية لا يمكن تصديقها إلى حد ما ، ولكن لعل ج . س . مل أروعهم جميعاً ، كان أبوه جيمس مل المؤرخ ، الفيلسوف ، الكاتب ، والصديق الحميم لريكاردو وجبريمي بنتام ، من أعلام أهل الفكر فى أوائل القرن التاسع عشر . وكانت له أفكار محددة بصدد كل شيء تقريباً وغاصة التعليم ، وكان ابنه جون ستيوارت مل المتيجة التي لم يصدقها أحد .

ولد جون ستيوارت مل فى عام ١٨٠٦ . وفى عام ١٨٠٩ (وليس ١٨١٩ ) بدأ يتعلم اللغة اليونانية ، وإذ بلغ السابعة من العمر كان قد قرأ معظم محاورات أفلاطون . وفى السنة التالية بدأ دراسة اللاتينية ، وكان فى تلك الأثناء قد استوعب مؤلفات هرودوت واكسينيفون وديوجينيس لايرتيوس وجزماً من كتابات لوسيان . وفها بن الثامنة والثانية عشرة من عمره آتم قراء قرجيل وهورنس وليفى وسالوست وأوفيد وتيرنس وأرسطو وسقراط وأريستوفانيس وأتقن علوم الهنامة والجبر ونظرية التكامل والتفاضل ، وكتب كتاباً عن تاريخ الدولة الرومانية ، وأصلر موجزاً لتاريخ العالم القديم ، ووضع كتاباً فى تاريخ هولنده ، وقرض بعض الشعر . ولقد كتب فى قصة حياته يقول: « لم أوالف شيئاً باليونانية أبداً ، وكتبت القليل باللاتينية ، لا لأن أني كان لا يكترث بقيمة هذا العمل . . ولكن لعدم توافر الوقت الملازم له فى الحقيقة » .

وإذ نضج فى سن الثانية عشرة بدأ يدرس المنطق ومؤلف هوبز ، وحين بلغ الثالثة عشرة كان قد قرأ كل ما يمكن معرفته فى ميدان الاقتصاد السياسي.

كانت نشأة غربية ، و بمقاييسنا في الحكم مربعة ، فلم تكن هناك إجازات وخشية أن تتحطم عادة العمل، و يكتسب ميلاً إلى الحمول » ، ولم يكن هناك أصدقاء طفولة ، بل ولا وعي حقيقي بأن تعليمه وتربيته كانا غنلقان بشكل له مغزاه، عن المحط العادي . ليست المعجزة أن و مل » أخرج فياً بعد موافقات عظيمة ، ولكن المعجزة أنه نجح في ألا تتحطم شخصيته تماماً . لقد أصيب فعلاً بنوع من الأجيار العصبي . ففي العقد الثالث من عمره ، إذا بالعالم الذهبي بنوع من الأجيار العصبي . ففي العقد الثالث من عمره ، إذا بالعالم الذهبي الجاف المرهف الذي كان يعيش عليه في عمل ومجهود ، يغدو على حين غرة عقيماً لا يشفى غلته ، فييها اكتشف غيره من الشباب أن في الإمكان وجود جال في المنال ألم كان وجود جال في الجمال . وحاصره داء السوداء ، فقراً جيته ومن بعده وردزورت ثم جال في الجال . وحاصره داء السوداء ، فقراً جيته ومن بعده وردزورت ثم سان صيمون ... أي جميع أولئك الذين تحدثوا عن القلب بنفس الروح الجادة الدي كان والده يتحدث بها عن العقل . وبعد ذلك التقي بهارييت تايلور

وقضى سوء الحظ بوجود تايلور الزوج ، ولكن هارييت ومل تجاهلاه ووقع كل مهما فى غرام الآخر ، وظلا عشرين عاماً يتكاتبان ويسافر ان سوياً يل ويقيان سوياً ــ وكل هذا فى براءة تامة ( لو صدقنا الرسائل الى خلفاها ) . ثم زال الحاجز بينها عمرت المستر تايلور وتزوجته فى النهاية . وكان زواجاً رائعاً . فهارييت تايلور كانت تكل بالنسبة إلى مل المقطة الماطفية التي بدأت عنده في مثل هذا الوقت المتأخر ، وفتحت عينيه على المأة بل وأهم من هذا ، على حقوق النشر . وبعد موتها ، وحين كان يتأمل قصة حياته ، استعرض التباين الغريب بينها وبين أبيه وتأثير آنهما التي تعرض لما ، وكتب يقول وعلى كل من قد يذكرني ويفكر في عملي ، أن لا يتسيى أبداً أنه ليس نتاج فكر شخص واحد وضميره ولكنه تمرة فكر ثلاثة أشخاص وضميره و

لقد تعلى مل على ما رأينا ، كل ما كان هناك من اقتصاد سياسى يتعن الإلمام به ، وذلك عند ما كان في السابعة عشرة من عمره . ثم انقضى ثلاثون عاماً قبل أن مخرج موالفه الكبير ومبادىء الاقتصاد السياسى ، في مجلدين طويلين كتبا بأسلوب رائع محكم ، فكأنما كان يواصل جمع المعرفة خلال ثلاثين عاماً لمحرد تحقيق هذا الغرض .

والكتاب إستعراض جامع للميدان ، تناول فيه الربع والأجور والأنمان والضرائب ، وعاد يطأ من جديد الطرق التي خطها لأول مرة سميث ومالئس وريكاردو . ولكنه أكثر بكثير من أن يكون عجرد تجميع لمذاهب أصبحت في ذلك الوقت تحمل طابع عقيدة فعلية . إنه يقوم بعملية كشف خاصة به . وهو كشف ذو أهمية بالغة ، ذلك أن مل يعرض للنور مبدأ صوف ينقذ إلى الأبد علم الاقتصاد من أن يعتبر علماً مقبضاً .

وكان الكشف بسيطاً جداً ، شأنه في هذا شأن الكثير من الأفكار النفاذة العظيمة ، وينحصر في أنه بين أن المحال الحقيقي القانون الاقتصادي هو الإنتاج لا التوزيع .

وما قصده كان واضحاً جداً ، وهو أن قوانن الإنتاج تحص الطبيعة . فليس من شيء تعسفي بصدد ما إذا كان العمل أكثر إنتاجية إذا استخدم على نحو او آخر ، وليست ظاهرات إقتصادية من قبيل تناقص طاقة الثرية على الإنتاج بالتى تخضع للهوى أو الاختيار : إن ندرة الطبيعة وقسوتها أشياء حقيقية ، وقوانين السلوك الاقتصادية التى تحدثنا كيف نزيد من ثمار عملنا إلى الحد الأقصى قوانين ملهمة ومطلقة كما هو شأن قوانين تمدد الغازات أو تفاعل المواد الكياوية .

ولكن ــ ولعل هذه أكبر لكن في علم الاقتصاد ــ لا علاقة لقوانين هذا العلم بالتوزيع . فيمجرد أن نضج المروة بأفضل أسلوب نقدر عليه ، وإمكاننا أن نتصرف فيها كا نود . وفي هذا يقول مل وإن الأشياء موجودة يستطيع البشر أن يتصرفوا فيها كما يشاءون ، بصفتهم الفردية أو الجاعية ، وفي وسعهم أن يضعوها تحت تصرف أي شخص كما يطيب لم ، ووفقاً لأية شروط . . وحتى ما ينتجه شخص بكده الفردي ، وبغير مساعدة من أحد ، فإنه لا يستطيع الإحتفاظ به إلا إذا أذن له المحتمع ، منا ويستطيع الأفراد أن يأخلوه منه ، بل ويأخلونه ، إذا كان المحتمع . . لا يستخدم ويستأجر أناساً للحيلولة دون أن يتمرض ما علكه إلى الإزعاج . وعلى ذلك يتوقف توزيع الشروة على فوانين المحتمع وعاداته ، والقواعد التي تحده هي ما تضعه آراء الفريق الحاكم من الجاءة ومشاعره ، وهذه القواعد غتلفة جداً في المصور والبلاد المختلفة ، بل وقد تزداد اختلافاً إذا رأى الجنس البشرى هذا . . ه .

كان ذلك ضربة موجهة إلى أتباع ريكاردو الذين جملوا كشوفه الموضوعية وحولوه! إلى إطار صلب يعيش فيه المجتمع ، يشبه قميص المجانن ، ذلك أن ما قاله مل كان واضحاً وضوح الجسم الشفاف — وذلك بمجرد أن قاله . ليس انا أن تهم إذا كان التعمرف و الطبيعي » من قبال المجتمع بهبط بالأجور أو يسوى بين الأرباح أو يرفع الريوع أو أى شيء مهما كان . فإذا كان المجتمع لا يجب التنائج و الطبيعية ، المرتبة على تصرفاته فما عليه إلا أن يغرها . فيستطيع المجتمع أن يفرض الفهرائب ، وأن يقسدم الإعانات ، بل ويستطيع أن ينزع الملكمة ويعيد توزيعها . ويستطيع أن ينزع

الأروة كلها لملك ، أو يدير بها مشروعاً خيرياً صخماً ، ويستطيع أن يولى الاهتمام الواجب للحوافز أو يتجاهلها إذا شاء احيال الحطر الذي ينجم من هذا التجاهل . ولكن مهما فعل ، فليس هناك توزيع و صحيح » -- على الأقل التوزيع الذي يحق لعلم الإقتصاد أن يسبر غوره . وليست هناك وقوانين » -- يرجع إليها المحتمع لتبرير الطريقة التي يوزع بها تماره . وإنما هناك فقط قوم يقتسمون الثروة على النحو الذي يدو مناسباً في نظرهم .

كان هذا كشفآ يسفر عن نتائج بعيدة الغور ، لأنه رفع الجلد الاقتصادى بأسره من ذلك العالم الحالق الذي محكمه قانون مهم لا محيص عنه ، وأعاده إلى ساحة علم الأخلاق ومبادى، الأخلاق . قد مجادل الإقتصاديون من بعد مل فى أن الناس يستحقون ضرياً معيناً من الجزاء لسبب أو آخر ، ولكهم لن يستطيعوا أبداً أن يزعموا من جديد أن ثمة قوة حسابية مجردة قضت بأن هذه هى الطريقة الى ينبغى أن مجرى بها توزيع الجزاء .

إن الكشف لم يجعل من مل إشراكياً مثل إخوانه الحيالين وبنفس المعى تماماً . فكون المحتمع قادراً على أن يعيد تنظيم التوزيع فيه بالأسلوب الذى يراه مناسباً ، ليس معناه أنه ينبغى قلب عربة التفاح أى قلب النظام القائم . كان مل يومن أن العالم قادر على التقدم فى داخل الصرح المعلوم الذى أقامه ، وكان قليل الإممان بعملية شاملة لإعادة تنظيم الدولة .

وكتب يقول : « ليس يسحرنى مثل أعلى عن الحياة يعتنقه أولئك اللين يظنون أن الصراع هو سنة البشر المادية ، وأن تلك الأفعال ، الى نشهدها حيث الناس يسحقون بعضهم بعضاً ويتدافعون بالمناكب ويدوس كل مهم على قدم غيره ، وهي الأفعال الى يتكون مها المحط القائم من الحياة الاجماعية هي أفضل نصيب يلقاه الجنس البشرى وليس سوى أعراض مسهجنة لمظهر من مظاهر التقدم الصناعي » .

ولكن الإستياء من العللم لم يعمه حقيقة أخرى ، عبر عُمها بقوله : ﴿ أَمَا أَنَّهُ

ينبغى إستخدام طاقات البشر عن طريق الصراع من أجل الفي كما سبق أن جرى استخدامها محكم الصراع من أجل الحرب ، إلى أن تنجح العقول الأفضل في تعلم الآخوين أن يتحولوا إلى محلوقات أفضل – نقول إن هذا أفضل بغير شك من أن تبرك هذه الطاقات تصدأ وتصاب بالركود »

كانت هذه فلسفة استسلام — وأمل . كان مل يؤمن إعاناً كبيراً بقدرة الناس على التحكم فى مصيرهم إذا اهتدوا بالعقل . وكان يعتقد أن سوف يأتى اليوم الذى ترى فيه الطبقات العاملة الشبح الذى تحدث عنه مائس وفى هذه الحالة سوف يعمد أفرادها فرحن وعن طواعية إلى تنظيم تناسلهم . فإذا زالت هذه العقبة أصبح الباقى سهلا ، لأن إدراك مل أن التوزيع لا مخضم لغير القوانين الى يضعها البشر أتاح له أن يرى العالم قادراً على التقدم . وفى المهاية صوف يصل العالم إلى مستوى ثابت راكد إذ تكون الأرباح قد زالت ولن يعود هناك نمو جديد ، ولن يزال فى الإمكان إجراء التحسينات فى داخل إطار المحتمع . سوف تمنع الدولة مالك الأرض من اجتناء منفعة غير مكتسبة ، وشوض الضرائب التى تمحو التركات ، وسوف يتحول الناس عن الصراح من أجل الكسب ، ويستمتعون بالفنون والآداب والحياة نفسها .

ليست هذه اشتراكية كاملة . فييها أدرك مل أن للملكية مساوئها فإنه رأى فى الوقت نفسه أن نظام الملكية ما زال فى طفولته و يمكن "بهدييه ، إذ ليسن من الفرورى أن تكون المساوى، جزءاً لا يتجزأ من النظام . ثم رأى فى النظام المعروف باسم الشيوعية خطراً إذ بالرغم مما تدعيه من تفوق يستند إلى أسباب اقتصادية فقد أحس فها مل بتهديد غير اقتصادى ولكنه مهم للفاية وراح يعرب عن شكوكه فى هذه الألفاظ المدأة على بعد النظر :

لا يمكن تقدير دعاوى الشيوعية بالموازنة بينها وبين الحالة السيئة الّى يعيش فيها المجتمع فى الوقت الحاضر . . إن المسألة هى ماذا كان يبقى ملجأ لفردية الحلق . وما إذا كان الرأى العام يصح نبراً استبدادياً وما إذا كان الاعتماد المطلق من جانب الفرد على الجُميع ، ومراقبة الكل للفرد ، لن يهوى بالأفكار والمشاعر والأفعال إلى مستوى التجانس للتصف بالخنوع والاستسلام . . إن المحتمع الذى تعتبر فيه غوابة الأطوار شيئاً يستحق اللوم مجتمع لا عكن أن يكون في حالة سليمة .

وعاش مل حتى عام ١٨٧٣ رجلا هو موضع الإحترام والتقدير بل ونكاد نقول العبادة ، وغفرت له ميوله الإشتراكية مقابل تلك الصورة التي تبعث على الأمل ولأته أزال شبح اليأس . وأخيراً ، فإن ما دعا إليه لم يكن لهذا القدر من الإزعاج وإنما في وسع كل امرىء أن يؤمن به ، ومن ذلك فرض الضرائب على الريوع ، وضرائب المبراث ، وتكوين الجمعيات التعاونية من العيال . ولم يكن شديد الحياس من ناحية إمكانيات النقابات وكان ذلك خيراً من وجهة نظر الأفكار الوقورة المهذبة . كان مذهب مل إنجليزياً حتى الجوهر : يؤمن بالتدرج والتفاول والواقعية ، ونحلو من الصرخات التي كان الم ادمكاليون بطلقولها .

وحقق كتاب و مبادئ الاقتصاد السياسي ، نجاحاً هائلا ، فصلوت منه أثناء حياة مل سبع طبعات كل منها نسخة غالية النمن من مجلدين . ومما يعكس لنا خلق مل أنه طبع الكتاب على نفقته الحاصة في مجلد واحد رخيص حتى يكون في متناول الطبقة العاملة . وكذلك نفدت خس طبعات رخيصة قبل أن يموت . وأصبح مل الإقتصادي الكبير في عصره ، وتحدث الناس عنه بأنه خليفة ريكار دو ووريثه ، ووازنوا بينه وبين آدم سميث على نحو كان في صاحه .

وإذا طرحنا الاقتصاد جانباً فقد كان الرجل نفسه موضع الاحترام ، فهو مؤلف والمنطق » ، والحرية » ونظرات فى الحكومة التمثيلية » . ولم يقف الأمر به عند حد ذكائه ونهامته وإنما كاد أن يكون قديساً . فحن وجد هربرت سبنسر منافسه الكبير فى مجال الفلسفة ، عاجزاً بسبب الضيق المادى الذي كان يعانيه عن إتمام السلسلة التي اعترم إخراجها عن التطور الاجماعي . كان مل هو الذي عرض أن عول المشروع ، وكتب إلى منافسه يقول : 3 أرجو ألا تنظر إلى هذا الإقتراح على أنه معروف شخصي ، وحتى لو كان كذلك فا زلت آمل أن يسمح لى بتقديمه . ولكنه لا ينطوى على شيء من هذا التبيل ـ إنه اقتراح بسيط بالتعاون من أجل تحقيق غرض عام هام منحته جهدك ووهبته صحتك 3 .

إننا لا نعرف أبداً عن عمل يفوق هذا في الدلالة على الشخص ، وكان مل لا يهم إلا بشيئين، زوجته التي كان يكن لها إخلاصاً رآه أصدقاؤه قريباً من العمى ، ثم السعى وراء المعرفة وهو ما لم يكن في وسع أحد أن بحوله عنه . وحن انتخب عضواً في العرفان تجاوز دفاعه عن حقوق الإنسان شعور أهل عصره ، ولذلك هزم ولكنه لم يكن يعباً بالفوز أو الهزيمة ، وكما كان يرى العالم كان يكتب ويتحدث ، وكانت هاربيت المحبوبة الشخص الوحيد الذي كانت لرضائه أهمية .

وحين مات كتب فى قصة حياته ( من المؤكد أن أحداً قبل هذا كان من حسن الحظ بعد مثل هذه الحسارة التى لحقت بى ، يميث محصل على جائزة أخرى فى يانصيب الحياة » . وانسحب من الحياة العامة ليقضى أيامه الأخيرة فى أفينيون قريباً من قبرها ، رجلا حكيا على نحى يثير العجب ، وعظيا بصورة كاملة .

وثمة أمر أخير يعتبر من قبيل الصدفة . فى عام ١٨٤٨ نشر كتابه العظم عالم تضمنه من رسالة التقدم وما أتاحه من فرصة التغيير والتحسن بالوسائل السلمية . رعا لم يكن كتاباً يصنع عصراً ، ولكن من المؤكد أنه كتاب يدل على عصر ، ذلك أن من انحرافات القدر أن يشهد العام نفسه نشر كتاب آخر أصغر منه ، أو كتيب . وكان اسمه « البيان الشيوعي » ، وفي صفحاته القلائل حطم بكلات تقطر بالمرارة كل النظرات العاقلة الهيجة التي وهها ج . س .

## الفصّل لشاكرس العسّالم الصّلب الذي بشّد به كادل مادكسش

مستهل و البيان » بالكليات ذات النذير الحطير : « إن شبحاً يطارد أوريا ـــ ذلك هو شبح الشيوعية . وقد عقلت جميع الدول الكبرى فى أوريا القديمة حلماً مقلمياً لإيعاد هذا الشبح : وهو حلف يشترك فيه البابا والقيصر ، مترنيخ وجيزو ، والراديكاليون الفرنسيون وجواسيس البوليس الألمان » .

وكان الشيح موجوداً بالتأكيد ، إذ كان عام ١٨٤٨ عام الرعب بالنسبة إلى النظام القديم في القارة . كان الجو يموج بالحياس الثورى ، وكانت الأرض شهر نحت أقدام هذا النظام . وبدا للحظة – ولحظة قصيرة – كما لو أن النظام القديم أوشك أن يتداعى . ففي فرنسا راح النظام المتمثر الحطى الذي أقامه لويس فيليب ، ملك الطبقة الوسطى الممتلىء الجسم ، يصارع الأزمة ثم انهار ، فتنازل الملك عن عرشه وفر يبغى الأمن في فيلا يمقاطعة صرى ، وهب العال في باريس في ثورة يتقصها التنسيق ورفعوا العلم الأحمر فوق دار الملدية . وفي بلجيكا عرض ملك تملكه الذعر أن يتخل عن العرش . وفي برلين أقيمت المتاريس ودوى صفير الرصاص ، وفي إيطاليا قامت جاهير الدهماء بأعمال أضة الأمور في المدن .

وأطلق و البيان ، هذه الصرخة : وإن الشيوعين يحتقرون إخفاء آرائهم وأغراضهم . إنهم يعلنون فى صراحة أنه لا يمكن تحقيق غاياتهم إلا بقلب جميع العلاقات الإجتماعية القائمة وبالقوة . فلرّتعش الطبلقات الحاكمة من الثورة الشيوعية . إذ ليس لجياهير البروليتاريا ما تفقده سوى أغلالها . إن أمامها علمًا تفوز به » .

وسرت الرعشة بالفعل فى أوصال الطبقات الحاكمة ورأت خطر الشيوعية يتهددها فى كل مكان ، ولم تكن نحاوفها غير قائمة على أساس . ففى المسابك الفرنسية راح العال ينشدون الأغانى الراديكالية فى صحبة ضربات مطارقهم الكبيرة ، وذكر هنريخ هاين ، الشاعر الرومانسي الألمانى الذى كان يطوف بالمسانع (إن الناس حقيقة فى أسلوبنا هذا الرقيق لا يمكن أن تكون لديهم فكرة عن النغمة الشيطانية التى تسرى فى هذه الأغانى » .

ولكن بالرغم من كلمات النفير التي أطلقها والبيان ، فإن النغمة الشيطانية لم تكن دعوة إلى ثورة شيوعية وإنما كانت صيحة تولدت فقط من خييسة الأمل واليأس ، ذلك أن أوربا كلها كانت في قبضة الرجعية وكانت الأحوال في انجلترا تعد بالقياس إليها مثالية على نحو إيجابي ، فقد وصف جون ستيوارت ما الحكومة الفرنسية بأنها و تفتقر افتقاراً كلياً إلى روح التحسن . . وتتصرف بسورة تكاد تكون كاملة بدافع من أحط نوازع الجنس البشرى وأشدها أنانية ، ولم تكن فرنسا وحدها بالتي تحتكر هذه السمعة المرية . وفي ألمانيا وقد حل العقد الرابع من القرن التاسع عشر ، لم يكن في بروسيا بر لمان أو حوية التعبير عن الرأى أو حق الاجتماع ، أو حرية الصحافة ، أو نظام المحاكمة أمام هيئة من الحلفن ، أو أى تسامح مع أية فكرة نحيد قيد أغلة عن تلك الفكرة العتية عن حق الملوك المقدس . وكانت إيطاليا خليطاً من إمارات يعتبر وجودها خطأ من اخطاء التاريخ . أما الروسيا في عهد نيقولا الأول ( وبالرغم من الزيارة التي قام بها القيصر إلى مصانع روبرت أوين في نيولانارك ) فقد منه المؤرخ توكفيل بأنها وحجر الزاوية في الاستبداد بأوربا » .

فلو أن اليأس دُفع فى مسالكه ووجه فلربما نحولت النغمة الشيطانية إلى نغمة ثورية حقاً ولكن الذى حدث أن الثورات كانت تلقائية ، تفتقر إلى التنظيم ، وغير ذات هدف . لقد أحرزت إنتصارات مبدئية ، وبينا كانت تقف مشدوهة لا تلمرى ما تفعل بعد ذلك ، عاد النظام القديم بقوة لا تقهر إلى احتلال مكانه القديم . وهبطت حدة الحاس الثورى ، أما حيث ظل في قوته فقد سمق في غير ما رحمة . ففي باريس أخضع الحرس الوطبي جاهير الغوغاء بعد أن بلغت خسائرها عشرة الاف شخص ، وتولي لويس نابليون مقاليد أمور الشعب وسرعان ما أقام الإمبراطورية الثانية مكان الجمهورية الثانية . وقررت بلجيكا أخيراً أن من الحير أن تطلب إلى الملك البقاء على الموش ، وأعرب عن امتنانه لهذه التحية بأن الغي حق الاجاع . وفي فينا لعرش ، وأعرب عن امتنانه لهذه التحية بأن الغي حق الاجاع . وفي فينا تناقش في شجاعة موضوع نظام جمهورى ، "بوى إلى حضيض الحلافات تناقش في شجاعة موضوع نظام جمهورى ، "بوى إلى حضيض الحلافات أشد إمماناً في امتهان الكرامة أن يعلن ذلك العاهل أنه لا يقبل عرشاً تقدمه إليه الشعب المهينة .

لقد انّهت الثورة . كانت عنيفة ودامية ولكنها لم تكن حاسمة . وشهدت أوربا وجوهاً جديدة ولكن ظلت السياسات على ما كانت عليه .

ولكن جاعة صغيرة من قادة الطبقة العاملة ، وهي الجاعة الى أنشأت العصبة الشيوعية قبل ذلك بوقت وجيز ، لم تجد سبباً يدعو إلى اليأس العميق . حقيقة أخفقت الثورة التي كانوا يعلقون علما الآمال العالية ، كما طوردت بقسوة أشد بما عرف من قبل ، الحركات الراديكالية التي حدثت في مواضع صغيرة من أوربا ، ولكن هذا كله يمكن النظر إليه بنوع من رباطة الجأش ، إذ طبقا لأسلوجم في فهم التاريخ لم تكن ثورات عام ١٨٤٨ سوى تدريبات تمهيدية ضيقة النطاق على الحادث الضمنم الذي سوف يتحقق في المستقبل ، كما أنه ليس ثمة ذرة من الشك في النجاح الذي سوف يحققه ذلك الحادث الخطير .

كأنت العصبة قد أصدرت منذ وقت وجنز بياناً بأهدافها أطلقت عليه

سم والبيان الشيوعي ٥ . وبالرغم من جميع الشعارات التي تضمنها وما اشتمل عليه من عبارات صارمة فإن الغرض من كتابته لم يكن مجرد إلهاب العاطفة الثورية أو رفع صوت بالاحتجاج يضاف إلى الأصوات الَّى كانت تملأ الجو . كان البيان يضع في تفكيره شيئاً آخر ، ذلك هو وضع فلسفة للتاريخ لا تبدو فها الثورة الشَّيوعية شَّيثاً مستحباً فحسب بل وشيئاً محتوماً يشكل ظاهر . وعلى خلاف الحياليين الذين كانوا أيضاً يريدون إعادة تنظيم المحتمع على نحو أقرب إلى الرغبات التي تجيش في صدورهم ، لم يوجه الشيوعيون دعوتهم إلى ما تنطوى عليه نفوس الناس من مشاعر العطف أو الانصراف إلى بناء قصور في الهواء ، إذ بدلا من هذا عرضوا على الناس فرصة كي يربطوا مصائرهم بنجم ثم يرقبوا ذلك النجم وهو يتحرك فى خط لا حول عنه عبر بروج التاريخ . لم يعد هناك نزاع ينبغى لهذا الطرف أو ذاك أن يفوز به لأسباب أخلاقية أو عاطفية أو لأنه يرى النظام القائم ظالمًا ، وإنما هناك تحليل لا دخل للعواطف فيه ، تحليل يبين أى الجانبين بجب أن محرز النصر ، ولما كان هذا الجانب هو الىروليتاريا فليس على قادُّها إلا الصبر والإنتظار . وكما أن اثنين واثنين تساوى أربعة لهذا لا مكن أن يخسر هؤلاء القادة المعركة في النهاية.

كان د البيان ، بر نامجاً للمستقبل ، ولكن شيئاً كان يثير دهشة أصحابه . لقد كانوا على استعداد لأن ينتظروا لقد كانوا على استعداد لأن ينتظروا سبعين عاماً . وكانوا قد بدأوا بمعنون النظر في أوربا عمثاً عن المكان الذي هو أكثر أجزائها احمالا في توليد انثورة ، بل ولم يلقواً نظرة أبداً في اتجاه الروسيسا .

والبيان على ما يعرف الجميع من نتاج تلك العبقرية الغاضية أى كارل ماركس - وبعبارة أدنى إلى الدقة كان نتيجة التعاون بينه وبين رفيقه الرائع ، ومواطنه ونصره وزميله فردريك إنجلز .

كانا رجلين يثيران الاهتمام ، ولها أهمية هائلة بطبيعة الحال . ولكن

المشكلة بالنسبة إلىهما أسما لم يعودا مجرد رجلان من البشر ، فاركس الذي هو فرد من البشر أصبح محتفياً وراء ماركس الصورة ، واختفى إنجلز وراء ظل ماركس . ولو شئنا أن محكم علمهما بعدد الذين يعبدوسهما لوجب أن نعتم ماركس شخصية دينية في مصاف المسيح أو محمد، وبذلك يصبح إنجلز حوارياً مثل سانت بول أو جون . وفي معهد ماركس وإنجلز مموسكو يتمعن طلاب العلم مولفاتهما بكل ذلك الشغف الوثبي الذي يسخرون به في المتاحف المعادية للأديان والقائمة على مقربة في الشارع نفسه ، ولكن إذا كان ماركس وإنجلز موضح التقديس في الروسيا فإسهما ما يز الان يصلبان في قسم كبير من العالم .

وهما لا يستحقان أياً من ضربى المعاملة إذ لم يكونا قديسن أو شيطانين ، كا أن كتاباتهما ليست إنجيلا أو كتاباً عرماً ملعوناً . إن ما كتباه يندوج في تلك السلسلة الكبيرة من الآراء الاقتصادية التي راحت واحداً بعد الآخو تحال توضيح العالم لنا وإلقاء الضوء عليه وتفسيره كما أنه مثل المؤلفات العظيمة الآخرى الموضوعة فوق رفوف المكتبات لا مخلو من الثغرات أو المزايا فقد ظل العالم مشغول البال عاركس الثورة ، ولكن لو لم يظهر ماركس لقام ماركس وإنجلز الحقيقي الدائم ليس في نشاطهما الثورى الذي لم تشرأ كين والأنبياء الذين ييشرون ممجتمع جديد . إن تأثير ماركس وإنجلز الحقيقي الدائم ليس في نشاطهما الثورى الذي لم تشمر أي ناحية الرأسالية أن تمسك مخافه في النهاية لأن الطابع المهائي الذي دمغ به التاريخ كان تنبور . وعلى أساس ذلك التغيو أي الرأسالية بحب حتماً وبالفيرورة أن تنهار . وعلى أساس ذلك التغيو أي ذلك الرجم « العلمي » بالغيب أقامت الشيوعية صرحها .

ولكن فلنلق نظرة على الرجلين .

لقد كانا نقيضين إلى حد كبير جداً من ناحية المظهر . كان ماركس يبدو بمظهر الثائر ، وأطلق عليـــه أطفاله امم دالعربي Saracen ( اسبب

<sup>(</sup>١) تمبيراً أطلقه الأوربيون في العصور الوسطى على عرب الأندلس بوجه خاص (المترجم)

يشرته الداكنة اللون وعينيه الغائرتين اللامعتين . وكان ممتلىء الجسم ، قوى البنية ، ويبدو عليه مظهر الذي محلق في غيره وذلك بسبب لحية كنة للغاية . ولم يكن رجلا منظماً ، فيبته كتلة متربة من أوراق تراكمت فوق بعضها البعض في اضطراب يدل على الإهمال ، ويخوض ماركس بيها بملابسه المفتقرة إلى سلامة الهندام ووسط ضياب يونني العين من الدخان المتصاعد من غليونه . ومن جهة أخرى فإن مظهر إنجلز يدل على أنه من أفراد البورجوازية المحتقرة ، فقد كان طويل القامة ، أبيض اللون ورشيقاً نوعاً ، وكان يبدو كرجل مميل إلى المبارزة بالسيف والصيد وكان يسبح في نهر ويزر أربع مرات بدون توقف .

ولم يقتصر الإختلاف بينهما على المظهر إذ كانت شخصيتاهما أيضاً في طرفين متقابلين . كان إنجلز مرحاً ودقيق الملاحظة ، أوتى موهبة العقل اللذى يفكر بسرعة وفي يسر ، ويقال أنه كان قادراً على أن يتحدث في تعثر بعشرين لغة . وكان يتندوق المباهج البورجوازية في الحياة ، وكان ذواقة المنبيذ ، ومن الطريف أن نلاحظ أنه بالرغم من أنه اختار غرامياته من صفوف البروليتاريا فقد قضى الكثير من وقته في مغامرات رومانسية ومحاولا (بغير نجاح) أن يثبت أن خليلته مارى بعزنر التي تنتمي إلى الطبقة العاملة (ثم بعد موجا أخوا ايزي) كانت فعلاً من سلالة الشاعر الأسكتلندي .

أما ماركس فكان أكثر رزانة . إنه طالب العلم الألمانى في أكمل صوره ، يلدس ببطء ، وفى دقة بالغة ويبلل غاية الجهد ، بل ويسمى بصورة تكاد تشبه السوداوية إلى بلوغ درجة الإتقان . كان فى استطاعة إنجاز أن يكتب مقالا يسرعة فائقة ، يبنما كان ماركس يكاد يعصر الموضوع الذى يعالجه . ولم يكن إنجلز ليعجزه سوى اللغة العربية بأصول أفعالها التى تبلغ الأربعة للم يكن بينما قضى ماركس عشرين عاماً يتدرب ومع ذلك ظل ينطق الإنجليزية التيوتوتية بلهجة شنيعة . فحين يكتب إلى إنجلز عن « الصلمة »

"chock" (1) التى سببتها الأحداث ، فإننا لا نكاد نستطيع أن نستمع إليه وهو يتكلم . ولكن بالرغم من كل ما يتصف به ماركس من صعوبة فى كتاباته نقد كان عقله أعظم العقلين ، فحيث يوسع إنجاز الفكرة ويزود العبارات بالفواصل ، كان ماركس هو الذي يتصف بالعمق .

وتقابلا الممرة الثانية عام ١٨٤٤ فى باريس ومن هذا التاريخ بيداً تعاومهما كان إنجلز قد حضر لمحرد زيارة ماركس ولكن كان لدسهما الكثير ، يتحدثان فيه محيث استمر حديثهما عشرة أيام . وبعد ذلك لا نكاد نجد شيئاً كتبه أحدهما دون أن يشرف على تمريره الثانى أو يعيد كتابته أو على الأقل يناقشه ، وأن المراسلات المتبادلة بيهما لتملأ عنه مجلدات .

وكانت الطرق التي سارا فها حتى تلاقت في باريس متاينة بدرجة كيرة . فكان إنجلز إبناً لرجل من شيعة كلفن ، يتظاهر بالتقوى ويتصف بفيتي الأفق العقلى ، ومن رجال الصناعة في بلاد الراين . وحين كان فرديك شاباً أظهر ميلاً لا يمكن فهمه الشعر وهنا بعث به أبوه على عجل إلى بريمن ليتمام عملية التصدير وليقيم مع أحد رجال الدين ، وكان الدين وكسب المال في نظر كاسبار إنجلز علاجاً طبياً يشفى الميول الرومانسية . وأكب إنجلز بيخلاص على العمل ، ولكن كل ما رآه كان يبدو في صورة شخصية ثائرة المصل إلى أحواض السفن ، ولكن عينه التي تلاحظ كل شيء لم تنظر إلى منشات الدرجة الأولى ه من خضب الموجني والمحلاة بالذهب ، وإنما نظر الى أيضاً إلى مقدم السفينة حيث «يشحن » الناس «كالحجارة التي تستخدم في رصف الشوارع » . وبدأ يقرأ الكتابات الراديكالية في عصره وحين بلغ أيضاً يكن ها في ذلك الحين تويف عدد إلا من حيث أنها كانت ترفض فكرة الميكية الحاصة بوصفها وسيلة لتنظيم نشاط المجتمع الانتصادي .

<sup>(</sup>١) يلاحظ الخطأ في هجاء الكلمة الإنجليزية إذ صحتها "shock" .

بعد ذلك توجه إلى منشسر ليشتغل عصنع نسيج أبيه . وبدت منشسر كما كانت السفن في برعن ، واجهة . فهناك شوارع جميلة تقوم على جوانها الحوانيت كما كانت الضواحي تحيط بالمدينة بالفيلات اللطيفة . ولكن كانت هناك صورة أخرى لمنشسر . تختفي وراء الصورة الأولى محيث لم يتح لأصحاب المصانع أبداً أن يروها أثناء توجههم إلى مكاتهم . كانت تضم شعباً عاجزاً يعيش في حالة تسودها القذارة واليأس ، يدمن شراب الجن وارتياد الكنيسة ، وقد تخدر هو وأطفاله حتى لا محسوا محياة سلبية من الأمل ، طابعها الوحشية والقسوة . لقد سبق لإنجلز أن رأى أحوالا مماثلة في المسدن الصناعية في موطنه بإقليم الراين ، ولكنه الآن اكتشف منشستر حتى عرف آخر زريبة أو جحر فها . وقدر له أن ينشر الأشياء التي اكتشفها في كتابه ه حالة الطبقة العاملة في انجلترا في عام ١٨٤٤ ، والذي يعتبر أفظع حكم صدر على ذلك العالم الذي يضم الأحياء الفقرة بالمناطق الصناعية . لقد تحدث مرة عن تعاسة المكان إلى صديق له من طبقة السادة ولاحظ أنه لم يسبق أن رأى أبدأ «مدينة شيدت بمثل هذه الدرجة من السوء» . وأنصت إليه رفيقه فى هدوء ثم قال: ٥ ومع ذلك فهناك بجرى كسب الكثير من المال . عم صباحاً سيسلى ۽ .

وكان يقوم الآن بكتابة مقالات يبين فيها أن الاقتصاديين الإنجليز الكبار لم يكونوا سوى مدافعين عن النظام القائم وعاولون تعريره ، وكان لأحدها تأثير خاص على شاب كان يشرف على تحرير مجلة فلسفية فى باريس .

ذلك الشاب كان كارل ماركس الذى نشأ على خلاف إنجلز فى أمرة ليبرالية وراديكالية بدرجة معتدلة . ولد ماركس عام ١٨١٨ فى مدينة تريف بألمانيا ، وكان الإبن الثانى لأسرة بهودية غنية لم تلبث بعد قليل أن اعتنقت المسيحية حتى لا يضيق المحال أمام هريخ ماركس المحاى كى مماركس مهتته : وكان هديخ ماركس رجلا موضع الاحترام بل عن فى الحقيقة juszidrat وهو لقب شرف كانوا يضفونه على المحامين الممتازين ، ولكته فى أيامه كان

قد انضم إلى النوادى غير المشروعة حيث تقام الحفلات التي تشرب فها الأنخاب باسم ألمانيا الجمهورية ، وجعل ابنه يطالع موالفات فولتير ولوك وديدرو .

كان أمل هنريخ ماركس أن يدرس ابنه القانون ، ولكن ماركس الشاب وجد نفسه وهو طالب في جامعي بون وبرلين وقد اكتسحه الجلدل الفلسفي الكبير الذي كان يدور في ذلك الوقت . كان الفيلسوف هيجل قد طلع بنظام فلسفي ثوري ووجدت الجامعات الألمانية المحافظة نفسها وقد انقسمت فها بينها حول المذهب الجديد . فطبقاً لرأى هيجل كان التغير هو القاعدة التي تسير الحياة وفقاً لها ، فكل فكرة تولد حيا نقيضها ثم تتحدان في تالف يولد بدوره نقيضه . وقال هيجل أن التاريخ ليس إلا تعبراً عن هذه الحركة الدائبة من الأفكار المتعارضة والتي يفض هذا التعارض بيها كلما أثارت شعباً ثم آخر بعد ذلك . إن التغير — أي التغير الديالكتي — كامن في الشئون الإنسانية . ولكن هناك استثناء واحداً ، فحين يتعلق الأمر باللمولة المروسية فإن القواعد لا تنطبق الأن الحكومة الروسية كما قال هيجل أشبه ويله يمشي على الأرض » .

كان هذا حافراً قوياً للطالب الشاب وانضم ماركس إلى مجموعة من المثقفين عرفت باسم شباب هيجل وكانت تناقش مسائل جريئة مثل الإلحاد والشيوعية النظرية البحثة باستخدام أسلوب هيجل الديالكي ، وقرر أن يصبح هو نفسه فيلسوفاً . وكان عكن أن يصبح كذلك لولا تصرف تلك الدولة ذات الصفة الإلهية . وكان أستاذ ماركس الحبوب برونو باور شديد الرغية في أن يعين ماركس في وظيفة مجامعة بون ، ولكنه فصل بسبب أفكاره المؤيدة للمستور والمعادية للدين (وواضح أن الأمرين سيئان على حد سواء) ، وهكذا أصبح من المستحيل على الدكتور ماركس الشاب أن مختط لنفسه حياة أكادعية .

وبدلًا من ذلك تحول إلى الصحافة إذ طلب منه أن يتولى رئاسة تحرير

راينيش زيتونيج Rheinische Zeitung وهي صحيفة حرة تعبر عن الطبقة الوسطى الصغيرة وكان ممن يكتبون فيها كثيراً . وقبيل العرض ولكن حياته فيها لم تستمر سوى خسة أشهر تماماً . كان ماركس حيناناك راديكالياً ولكن راديكاليته كانت فلسفية أكثر منها سياسية وحين وفد فرديك إنجلز باحترام لزيارته فإن ماركس لم يقر ذلك الشاب الغض الذي يتلاعب بالأفكار الشيوعية ، وحين أنهم ماركس نفسه بالشيوعية كان جوابه ملتوياً إذ قال و لست أعرف الشيوعية ، ولكن لا يمكن الحكم عمل هذه الحفة على فلسفة اجهاعية هدفها الشيوعية ، ولكن لا يمكن الحكم عمل هذه الحفة على فلسفة اجهاعية هدفها الافتتاحية أكثر من أن تحتملها السلطات . فقد كتب يستنكر بشدة قانوناً الافتتاحية أكثر من أن تحتملها السلطات . فقد كتب يستنكر بشدة قانوناً يودي صدوره إلى منع القلاحين من ممارسة حقوقهم الموغلة في القدم بشأن جمع الأخشاب الميتة في الغابات ، ووجه إليه اللوم بسبب المقال . وكتب افتتاحيات ينمى فيها موقف الإسكان ، وأنذر من أجلها . وحين تطرف إلى خد ذكر أشياء غير لاثقة عن قيصر روسيا أغلقت صحيفة راينيش زيتونج .

وتوجه ماركس إلى باريس ليتولى تحرير مجلة راديكالية أخرى كادت حياتها أن تكون قصيرة كما حدث بالنسبة إلى الصحيفة . ولكن اهماماته تحولت الآن إلى السياسة والاقتصاد . فالمصلحة الذاتية الظاهرة التي أبدتها المحكومة البروجية ، والمقاومة التي لا تلين من جانب البورجوازية الألمانية لأى شيء ممكن أن محفف من حالة الطبقات العاملة الألمانية ، والاتجاهات الرجعية التي كادت تتخذ مظهراً يلحو إلى السخرية والتي ميزت الطبقات الخاصة الثرية والحاكمة في أوربا — كل هذا قد تحالف في ذهنه عيث أصبح يشكل جزءاً من فلسفة جديدة التاريخ . وحين جاء إنجلز لزيارته ونشأت بينها تلك الصلة القوية بدأت الفلسفة تتخذ شكلها الرسمي .

وكان من المقدر أن تتخذ الفلسفة اسم المادية الديالكتية ــ فهى ديالكتية لأنها اشتملت على فكرة هيجل عن التغير الكامن ، ومادية لأنها لم تقم على عالم الأفكار وإنما نشأت في أرض البيئة الاجهاعية والطبيعية . وفى كتاب اصدره إنجلز بعد ذلك بسنوات كثيرة وكان موجهاً إلى أستاذ ألمان يدعى يوجن دورنج ، قال ه إن الفكرة المادية عن التاريخ تبدأ من المبدأ الذي يرى أن الإنتاج ومعه تبادل منتجاته ، هو الأساس الذي يقوم عليه كل نظام اجهاعي ، وأن في كل مجتمع ظهر في التاريخ نجد أن توزيع المنتجات وما يصحبه من تقسيم المحتمع إلى طبقات أو طوائف إنما محده ما مجرى إنتاجه وطريقة الإنتاج والكيفية الى يتم بها تبادل المنتج. وطبقاً لهذه الفكرة مجب ألا نبحث عن الأسباب الهائية لجميع التغييرات الاجهاعية والثورات السياسية في عقول الناس أو في إدراكهم المتزايد للحق والعدل الخالدين وإنما في التغيرات ألى تطرأ على أسلوب الإنتاج واللبادل .

يجب ألاً نبحث عن هذه الأسباب فى فلسفة العصر الذى نعنيه وإنمسا فى اقتصاده .

ليس من الصعب تتبع هذا الفكر . فكل بجتمع على ما يقول ماركس يبى على قاعدة إقتصادية ، ويوسخ فى الهاية فى حقيقة البشر الصلدة الذين نظموا نواحى نشاطهم بقصد توفير اللبس والمأكل والمسكن لأنفسهم . ذلك التنظيم يمكن أن يحتف إختلافاً شاسعاً من بجتمع إلى آخر ومن عصر لآخر . فيمكن أن يكون رعوياً أو يقوم على صيد الحيوان أو يتجمع حول وحدات من الحرف اليدوية أو يتخذ صرحاً صناعاً معقداً . ولكن مهما كان الشكل الذى ينظم به الناس أمورهم بقصد حل مشكلتهم الاقتصادية فسوف يتطلب بالحاجة إلى أن ترتبط أجزاؤه بواسطة القوانين ، وأن تشرف عليه حكومة وأن يستمد الإلهام من الدين والقلسقة .

ولكن ذلك الصرح العلوى من الفكر لا يمكن اختياره عفواً ، بل يجب أن يعكس الأساس الذى يقوم عليه . فليس في وسع أية جاعة تشتغل بالصيد أن تطور أو تستخدم الإطار القانوني الذى يتحرك فيه مجتمع صناعي ، وبالمثل فانحتم الصناعي يتطلب بصورة واضحة نظرية عن القانون والنظام والحكومة تختلف اختلافاً كلياً عن نظرية القرية البدائية . ولاحظ أن مذهب المادية لا يستبعد ما للأفكار من وظيفة ثورية وقلدة على الحلق والإبداع ، وإنما يعتقد فقط أن الآراء والأفكار هي نتاج البيئة حتى ولو كانت تستهدف نغير تلك البيئة .

والمادية بمفردها كفيلة أن تهبط بالأفكار إلى مجرد قوى سلبية تصاحب النشاط الاقتصادى ، ولكن ذلك لم يكن رأى ماركس . إن النظرية الجديدة كانت ديالكتية كما هى مادية : أى أنها تتصور التغيير ، والتغيير الدائم الكامن ، وفي تلك الحركة الدائبة التي لا تنهى فإن الأفكار النابعة من فترة زمنية معينة تساعد على تشكيل فترة أخرى . ولقد علق ماركس على الانقلاب الذي قام به لويس نابليون في عام ١٨٥٧ فقال : «إن الناس يصنعون تاريخهم ولكم ها يوضعونه في ظل ظروف مختاروها بأنفسهم وإنما يصنعونه في ظل ظروف محتاروها بأنفسهم وإنما يصنعونه في ظل ظروف محتاروها بالنفسهم وإنما يصنعونه في ظل ظروف وجدها الماضى وأعطاها لم وتقلها إلىهم » .

ولكن المظهر الديالكي \_ أى المتغير \_ من هذه النظرية عن التاريخ لم يقتصر فقط على تفاعل الأفكار والصروح الاجتماعية ، إذ هناك عامل آخر أقوى بكثير ، ذلك أن العالم الاقتصادى نفسه كان يتغير والحقيقة النهائية التي أقيم عليها صرح الأفكار كانت نفسها فى حركة دائمة .

مثال ذلك أن الأسواق للنعزلة فى العصور الوسطى بدأت تنكمش تحت تأثير الكشوف الجغرافية وعمليات التوحيد السياسى ، وبذلك ولد عالم تجارى جديد . وتحت تأثير الاختراع حل المعمل الذى يستخدم قوة البخار محل المعمل الذى يستخدم قوة البخار محل المعمل اليدوى القديم وظهر شكل جديد من التنظيم الاجتماعي يقال له المصنع . وفى كلتا الحالتين نجد أن حقيقة الحياة الاقتصادية ذاتها غيرت شكلها وإذ فعلت هذا أرغمت الجياعة على أن تلائم بين النظام الاجتماعي الذي تعيش فيه وبن التنظيم الجديد .

و يمجرد أن محلث مثل هذا التغيير فإنه يجر في أدياله سلسلة بأسرها من التتاثيج . فالسوق والمصنع لم يكونا ليتفقا مع الأسلوب الإقطاعي للحياة حتى وإن نشآ في ظله . كانا يتطلبان محتوى ثقافياً ، واجتاعياً جديداً ليتمشى معهما ، وساعدا في هذه العملية الصعبة من الولادة بأن خلقا الطبقات الاجتاعية الجديدة التي تلائمهما ، فخلقت السوق طبقة تجارية محترفة وخلق المصنع الروليتاريا .

ولكن عملية التغيير الاجماعي لم تكن بجرد اختراعات جديدة تضغط على انظمة قديمة ، وإنما كانت مسألة طبقات جديدة تخرج القديمة وتحل محلها . لأن كل مجتمع ينظم على صورة صرح طبقى أى مجموعات من الناس بينها وبين الشكل القائم من الإنتاج علاقة ملائمة أو غير ملائمة ، وكل ذلك مهدده التغيير الاجماعي . فإذ تتغير أحوال الإنتاج الفنية — كأن تحمل المصانع الصناعة الحرفية البدوية مثلا — تجد الطبقات القديمة أن موقفها الذي درجت عليه يتغير أيضاً ، فقد بجد الذين مجلسون على القمة الأرض تنشق تحمم بينا قد يرتفع إلى أعلى الذين كانوا في المواضع الدنيا . ولقد رأينا مثل هذا القلب طرأ على مركز الطبقات الاجماعية النسي في أيام ريكاردو بانجلترا حين راح الرأمهاليون الذين حملتهم أمواج الثورة الصناعية بهدون بانتزاع المزايا الى نعم ما السادة ملاك الأراضي منذ القدم .

ومن هنا ينشأ الصراع . فالطبقات التي يتعرض مركزها للخطر محارب الطبقات التي يقوى مركزها : السيد الإقطاعي محارب التاجر الصاعد ، وعضو النقابة الحرفية محتقر الرأسهالي الناشيء .

ولكن عملية التاريخ لا تلق بالا المبيول والكراهيات. فالأحوال تتغير بالتدريج ولكن بصفة مؤكدة ، ويعاد تنظيم طبقات المختمع. وفي وسط الاضطراب والألم يتغير توزيع الثروة . وهكذا يبدو التاريخ استعراضاً من صراع لا ينقطع بين الطبقات من أجل تقسيم الثروة الاجتماعية ، إذ طالما تتغير التكنيكات التي يستخدمها المجتمع فلا ينجو أي تقسيم قائم للثروة من الهجوم.

وما النذير الذى تضمته هذه النظرية بالنسبة إلى الوقت الحاضر ؟ كانت تشير باصبعها إلى الثورة ــ الثورة المحتومة ، إذ طبقاً لهذا التحليل بجب أن تتكون الرأسالية أيضاً من قاعدة فنية قوامها الحقيقة الاقتصادية ومن صرح علوى من نظام طبقى اجهاعى . وإذا كانت قاعدتها الفنية آخذة في التغير فلا بد بالضرورة أن يشتد الضغط الواقع على صرحها العلوى .

وذلك بالضبط ما رآه ماركس وإنجاز فى عام ١٨٤٨ . كان الإنتاج الصناعي القاعدة الفنية التي قامت عليها الرأسالية ، أما الصرح العلوى فنظام الملكية الحاصة الذى يذهب فيه جزء من إنتاج الهتمع إلى الذين بملكون جهازه الفي العظيم . فالصراع يتمثل في انتفاء التطابق بين القاعدة والصرح العلوى .

و لماذا ؟ لأن قاعدة الإنتاج الصناعي – أى صنع السلع فعلاً – كانت علية على درجة عالية من التنظيم والرابط واعهاد كل جزء منها على غيره ، بينها كان الصرح الممثل في الملكية الخاصة أشد النظم الاجهاعية فردية في طابعه . ومن هنا وقع التصادم بين الصرح العلوى والقاعدة: فالمصانع تطلبت التخطيط بينها كرهته لملككية الخاصة . لقد أصبحت الرأسهالية من التعقيد عيث تحتاج إلى التوجيه ولكن أصر الرأسهاليون على حرية مدمرة . وكانت النتيجة مزدوجة . فأولاً لا بد أن تدمر الرأسهالية نفسها لأن طبيعة الإنتاج التي لا تخضع للتخطيط تودى حما إلى اضطراب دائم يصيب النشاط الاقتصادي – أى تودى إلى وقوع الأزمات وحالات الكساد وما يحدثه الكساد من فوضي اجهاعية . كان النظام ببساطة على درجة كبرة من التحقيد ، ويفتقد انتظام الحطي ويفلت زمامه فيسرف في إنتاج سلعة ما بينها ينتج من غيرها كمية أقل نما ينبغي .

وثانياً ، سوف تولد الرأسالية ، وعلى غير علم مها ، النظام الذي علفها . ففى داخل مصانعها لا تخلق فقط القاعدة الفنية التى تقوم علمها الإشراكية – ويقصد بذلك الإناج الكبر – وإنما تخلق أيضاً طبقة مدربة ومنظمة تصبح الأدوات التى تعمل على تحقيق الاشتراكية وهذه الطبقة هى كانت هذه نظرة إلى التاريخ ، ثورية وبعيدة الفور ، لا لأنها كانت تشير إلى ما سوف محدث في المستقبل ، وإنما بسبب الصورة الجديدة كلها التي تين الماضي . لقد أصبحت عبارة و التفسير الاقتصادى التاريخ مألوفة لدينا ونتصليع أن نتقبل في استسلام إعادة تقييم الماضي فيا يتعلق مثلا بالصراع بين الطبقات التجارية الوليدة في القرن السابع عشر والعالم الأرستقراطي الذي يضم ملاك الأرض وأصحاب الألقاب النبيلة . ولكن هذا في نظر ماركس وإنجلز لم يعد كونه تدريباً على إعادة النظر في تفسير التاريخ . إن الديالكتيك يودي لم يعد كونه تدريباً على إعادة النظر في تفسير التاريخ . إن الديالكتيك يودي شيوعية لا مفر منها يولدها هذا الديالكتيك نفسه. وفي هذا يعلن البيان في هذه الكلات التي تقبض النفس وإن نمو الصناعة الحديثة . . يزيد من نحت قدمها نفس الأساس الذي عليه تنجج البورجوازية وتقسم المنتجات . وعلي ذلك فإن ما تتجمه البورجوازية وتقسم المنتجات . وعلي ذلك فإن من صقع طها وانتصار الدوليتاريا محتومان سواء بسواء » .

إن البيان بالتفسير الصاخب الجامد للتاريخ ، لم يكتب فى باريس إد لم تطل إقامة ماركس فى تلك المدينة . لقد كان يتولى فيها تحرير مجلة راديكالية ، ومرة ثانية أساء إلى مشاعر الحكومة البروسية فطرد بناء على إيعازها ، من العاصمة الفرنسية .

وكان فى ذلك الوقت مزوجاً ... إذ سبن أن تزوج فى عام ١٨٤٣ من جيمى فون وستفالن جارته فى عهد الطفولة . وكانت جيمى ابنة أرستقراطى بروسى وعضو بالمحلس المخصوص ، ولكن البارون فون وستفالن كان بالرغم من هذا رجلا يومن بالإنسانية ومفكراً من ذوى الآراء الحرة . وكان قد تحدث إلى ماركس الشاب عن هومروس وشكسبر بل وحدته عن أفكار سان سيمون بالرغم من إعلان الأسقف المحلى أنها زندقة . أما جيني فكانت أجمل بنات المدينة . فبفضل جالها وكثرة عدد الراغبين في طلب يدها كان في وسعها أن تجد شريكاً لها « أنسب » من جارها ، ذلك الشاب ذي البشرة القائمة ، ولكنها أحبته وأبدت الأسرتان ابتسامة الرضاء والموافقة . وكان هذا بالنسبة إلى آل ماركس انتصاراً اجماعياً ، ورعما كان بالنسبة إلى البارون تأكيداً موفقاً لأفكاره الإنسانية ، وإن المرء ليعجب ما إذا كان يوافق على الزواج لو عرف ما سوف محدث لابتته التي سوف تضطر فها بعد أن تقاسم مومساً فى السجن فراشها وأن تستجدى المال من جار لها كى تشترى نعشاً توارى فيه أحد أطفالها . وبدلا مما كانت تنعم به فى ترف من مباهج الحياة والمركز الإجهاعي سوف تضطر إلى أن تقضي سنوات حيامها في غرفتين كثبيتين في أحد الأحياء الفقيرة عدينة لندن تشارك زوجها في احمال الوشاية والحقَّد من جانب عالم يناصبهما العداء . إلا أنها كانت امرأة ينطوى قلمها على أعمق مشاعر الإخلاص . وكان ماركس في علاقاته مع الأغراب يتصف بالقسوة والغبرة والشك والغضب . . واكنه كان زوجاً وأباً مخلصاً . وبعد ذلك وفي فترة متأخرة كثيراً من حياتهما وحين كانت جيني على وشك الموت . وكان ماركس مريضاً ، شهدت ابنتها هذا المنظر الجميل .

د كانت أى ترقد فى الفرقة الأمامية الكبيرة ، وكان العربى يرقد فى الفرقة الصغيرة المجاورة . . لن أنسى أبداً ذلك الصباح حين وجد فى نفسه القوة على البوض والتوجه إلى غرقة أمى . لقد بدا كأسما استعادا شباسهما من جديد : هى الفتاة المغرمة وهو الشاب المدله بحها ، وراحا يشقان طريقهما سوياً فى الحياة ، ولم يبدوا كرجل عجوز حطمه سوء صحته وسيدة تموت يودع كل منهما الآخر إلى الأبد » .

كان ماركس وزوجه قد انتقلا إلى لندن فى عام ١٨٤٩ . وحين طردا من باريس قبل ذلك بأربع سنوات حطا رحالها فى بروكسل حيث أقاما بها (وكتب البيان الشيوعى) إلى أن وقعت انفجارات الثورة فى عام ١٨٤٨ . ثم لما أمسك الملك البلجيكى بزمام عرشه المهتر قبض على الزعماء الراديكاليين في عاصمة بلاده وتوجه ماركس لفترة قصرة إلى ألمانيا .

وعادت الحياة سيرتها الأولى ، وتولى ماركس تحرير صحيفة لم تلبث الحكومة أن أغلقتها . فطبع آخر علد باللون الأحمر ثم التمس لنفسه ملجأ في لنلذ .

وكان آ نذاك في وضع مالي يبعث على اليأس . وكان إنجلز في منشسر محيا حياته المزدوجة الغريبة ( إذ كان من الشخصيات المحترمة في بورصة الأوراق المالية تمنشستر ) ، وأخذ يبعث إلى ماركس وزوجه بسيل لا ينقطع من الشيكات والقروص ، وبالرغم من هذا كانت الأسرة تواجه أقسى ألوان الفاقة . وكانت تتكون من خُسة أفراد بالإضافة إلى لنشن خادمة الأسرة بوستفالن والتي عاشت معهم طيلة حياتهم دون أن تتقاضي أجراً . ولم يزاول ماركس أي عمل سوى جلسته التي لا تنتهي في المتحف البريطاني من العاشرة صباحاً حتى السابعة مساء . وحاول أن يكسب القليل من المال عن طريق كتابة مقالات فى الموقف السياسي لجريدة تريبيون بنيويورك وكان رئيس تحريرها شارل أ. دانا من أتباع فورييه ولا يرى مانعاً من توجيه بضع لطات إلى السياسة الأوربية . وساعده هذا قليلاً وإن كان إنجلز هو الذي عاونه بأن ألف الكثير من المقالات التي نشرت ، وموجهاً إليه النصح في رسالة بعث سا إليه فقال وبجب أن تضفى قدراً أكر قليلاً من اللون على مقالاتك، . ولما توقفت المقالات حاول الحصول على وظيفة كتابية فى إحدى شركات السكك الحديدية ولكن رفض طلبه بسبب شناعة خطه . وبعد ذلك رهن كل ما تبقي لدبه من مقتنيات إذ سبق قبل ذلك بوقت طويل جداً أن باعت الأسرة ما كانت تملك من آدوات فضية وأدوات ثمينة . وأحياناً كانت تشتد به الحاجة إلى حد أن يضطر إلى الترام انبيت وعدم الحروج لأن معطفه بل وحذاءه كانا مرهونين وأحياناً كان لا بجد النقود اللازمة ليشتري بها طوابع البريد من أجل إرسال مؤلفاته إلى الناشر . ومما ضاعف الصعاب التي أحاطت به أنه كان يعاني من إ مرض ألم . فحين وصل إلى بيته ذات مساء بعد أن ظل يكتب في تعاسة طيلة يومه بالمتحف البريطاني أبدى الملاحظة الآتية وأرجو أن تتذكر البورجوازية طالما هي على قيد الحياة ، مرض الجمرة الذي أعانيه » . وكان قد أكل ذلك الفصل الرهيب من ورأس المال » والذي يصف فيه يوم العمل .

ولم يكن هناك من ملجأ سوى إنجلز ، فكان ماركس يكتب إليه باستمرار عن الاقتصاد والسياسة والرياضة والتكتيك الحربي ، وعن كل شيء تحت الشمس ولكن عن موقفه هو بصفة خاصة . ونطالع نموذجاً لهذا في القطعة التي نقتيسها هنا :

وإن زوجتي مريضة ، وجيني الصغيرة مريضة . وتعاني لنشن من نوع من الحمى العصبية ولا أستطيع استدعاء الطبيب إذ لا أملك مالا لأدفع له أجره . ومضى علينا ثمانية أو عشرة أيام ونحن جميعاً نعيش على الحبن والبطاطس ومن المشكوك فيه الآن أن نتمكن حتى من ذلك . . لم أكتب شيئا للى دانا إذ لم أتمكن من شراء الصحف . . كيف أتخلص من هذه الورطة الشيطانية ؟ خلال الأسبوع الماضى أو نحو ذلك اقترضت بضع شلنات بل وبنسات من العيال . كان هذا فظيعاً ولكنه كان ضرورياً تماماً وإلا هلكنا من الجوع » .

ولم تنحسن الأحوال قليلا إلا فى السنوات الأخيرة من حياته إذ أوصى له صديق قديم عبراث صغير ، ولهذا لم يهط ماركس بعد ذلك أبداً إلى هاوية الفقر السحيقة الى سبق أن تردى فها . وكذلك ورث إنجلز أخيراً وترك الممل ، وفى عام ١٨٦٩ توجه إلى مكتبه لآخر مرة ثم عاد يحترق الحقول ليقابل ابنة ماركس «مداعياً عصاه ، ضاحكاً ، وقد شاع الرضا فى وجهه » .

وماتت جيبي في عام ١٨٨١ وقد تقدمت بها السن وحل بها التعب وبعد أن وارت التراب اثنين من أطفالها الحمسة ومن بينهما ابنها الوحيد . وبلغ من وطأة المرض على ماركس الحد الذي أعجزه عن السعر في جنازتها. وجن نظر إليه إنجلز قال « لقد مات العربى أيضاً » . لم يتحقق ذلك تماماً إذ امتد به العمر إليه إنجلز بناته ، العمر الخرين ، ولم يرض عن الزوجين اللذين وقع عليهما اخيار بناته ، وانتابه الإعياء من تعثر الحركة العالية وأدلى بعبارة لم تنفك أبداً عن إقلاق بال المؤمنين ( إذ قال يوماً « لست ماركسياً » ) ، ثم غادر الدنيا في هدوء بعد ظهر أحد أيام الاثنن .

ماذا فعل خلال هذه السنوات الطوال من الحرمان ؟

لقد خلق أولاً حركة عمالية دوئية . لقد سبق أن كتب ماركس في شبابه يقول و ظل الفلاسفة حتى الآن يقتصرون على تفسير العالم بطرق متنوعة ، غير أن الشيء الذي يتعين عمله هو تغيير العالم ، . فاركس وإنجلز سلما المروليتاريا المفتاح الذي تفسر به التاريخ ، ثم أخذا الآن يقودان ويوجهان المبروليتاريا حتى تلقى بالقدر الأقصى من ثقلها على التاريخ .

لم تكن هذه محاولة كللت بالنجاح الكثير . ففي الوقت الذي نشر فيه البيان تكونت العصبة الشيوعية ولكنها لم تزد أبداً عن تنظيم على الورق ، بل إن برنامجها وهو البيان لم يعرض للبيع على الجمهور ، وحين ماتت ثورة ماتت العصبة أيضاً .

ثم أعقبها في عام ١٨٦٤ تنظيم أشد طموحاً يكثير هو الرابطة الدولية العال التي كانت تفخر بأنها تضم سعة ملاين عضو وبلغت من القوة القدل الذي جعلها تشرك في تلك الموجة بعد الإضرابات التي اجتاحت القارة وأن تكتسب لنفسها سعمة نحيفة نوعاً . ولكنها هي الأخرى كان محكوماً عليها بالفناء بعد فرة قصيرة . لم تتكون الرابطة من جيش قوى ومنظم من الشيوعين ولكنها كانت خليطاً من أثباع أوين وبرودون وقوريه ، ومن عدد من الاشراكين ذوى الحاس الفاتر ، ومن القومين المتحسس ، ورجال النقابات من كانوا يشعرون بالارتباب من أي نوع من النظريات الثورية مهما كانت . واستطاع ماركس مهارة بالغة أن محافظ على تماسك هذه المحموعة

من الأتباع طيلة خمس سنوات ثم تفككت عرى الرابطة ، فالبعض من أفرادها ساروا وراء باكونين وهو عملاق يتمثل فيه الثورى الحقيقى الأمر الذي تدل عليه حياته السابقة الى قضاها في سييريا والمنفى (ويقال أن مقدرته الحطابية كانت ذات تأثير على مستمعيه عيث لم يكونوا ليترددوا في قطع حلوقهم لو طلب مهم ذلك) ، بينما وجه فريق آخر من رجال الرابطة اهمامه إلى الشون القومية . وعقدت الرابطة آخر اجماع لها في نيويورك عام ١٨٧٤ فكان فشلا .

ولكن ما هو أكثر أهمية بكثير من إنشاء الرابطة كان تلك النغمة الغربية التي بعثها ماركس أشد الناس ميلا إلى المراك وبعداً عن التسامح ، فهنذ بداية أمره لم يستطع أن يومن أن من لم يتبع أسلوبه في التفكير عكن أن يكون على صواب . كانت لغته كاقتصادى دقيقة أسلوبه في التفكير عكن أن يكون على صواب . كانت لغته كاقتصادى دقيقة خصومه ومعارضيه و أجلافاً » ، وأوغاداً » بل و وحشرات كالبق » . وفي مسئهل حياته وحين كان في بروكسل زاره خياط ألماني يدعى ويتلنج وفي مسئهل حياته وحين كان في بروكسل زاره خياط ألماني يدعى ويتلنج السلاسل التي قيد بها في سحون بروسيا وكان له تاريخ طويل من الجهود الباسلة والحالصة دفاعاً عن العامل الألماني ، وجاء الرجل ليتحدث إلى ماركس في مسائل من قبيل العدالة والأخوة والتضامن ، فإذا به يلقى نفسه أمام استجواب في مسائل من قبيل العدالة والأخوة والتضامن ، فإذا به يلقى نفسه أمام استجواب لا يرحم عن و المبادىء العلمية ، وبدأ ماركس الذى كان جالماً كالمتحن الرئيسي ، يذرع الحجرة في غضب ، ثم صرخ قائلا و لم يساعد الجهل أحد وكانتي ، يذرع الحجرة في غضب ، ثم صرخ قائلا و لم يساعد الجهل أحد البرائي ، وانهي اللقاء بن الرجلان .

وشخص آخر حرمه ماركس من جنته ، ذلك هو ويليتش ، وهو ضابط سابق فى الجيش البروسى حارب فى المتاريس التى أقيمت فى بر لين ، ثم حملته الصد ف العجيبة إلى أن يشترك فى الحرب الأهلية الأمريكية فى صف جيش الإعاد . ولكنه ظل متعلقاً بالفكرة هغير الماركسية ، التي تذهب إلى أن والإرادة البحتة ، محكن أن تكون القوة الدافعة الثيرة وذلك بدلا من والظروف الفعلية ، وبسبب تلك الفكرة التي سوف يثبت لينين فيا بعد أنها لم تكن خيالية مهذه الدرجة ، أبعد هو الآخر من الحركة .

قى الوسع أن نطيل القائمة نحيث لا تنهى ، ولكن رعا لم تكن هناك حادثة واحدة أشد استفزازاً وأكثر تنبوطً بوقوع تلك الحركة الى سوف تنحط فصحح سعياً داخلياً يشبه اصطياد السحرة فى القديم ، وراء والمنحرفين » و و أعداء الثورة »، من ذلك الصراع الذى نشب بين ماركس وبير برودون . كان برودون إبناً لأحد المشتغلين بصناعة البراميل ، وكان اشتراكياً تاماً علم نفسه بنفسه ، وهز الطبقة المثقفة فى فرنسا هزاً عنيقاً بكتابه وما الملكية ؟ » . وأجاب برودون : و الملكية سرقة ، ودعا إلى وضع حد للمروات الحاصة وأجاب برودون : و الملكية الخاصة كلها . وصبى أن تقابل ماركس مع برودون ، وتحدثا فها بينهما ، وتبادلا المراسلات ، ثم طلب منه ماركس أن يضم إليه وإلى إنجاز . والرد الذى بعث به برودون بحرك النفس كما يدل بشكل يثير الحوف إلى ما سوف محدث فى المستقبل محيث يستأهل أن نقتبس بشكل يثير الحوف إلى ما سوف محدث فى المستقبل محيث يستأهل أن نقتبس بشكل يثير الحوف إلى ما سوف محدث فى المستقبل محيث يستأهل أن نقتبس بشكل يثير الحوف إلى ما سوف محدث فى المستقبل محيث يستأهل أن نقتبس بشكل يثير الحوف إلى ما سوف محدث فى المستقبل محيث يستأهل أن نقتبس بشكل يثير الحوف إلى ما سوف محدث فى المستقبل محيث يستأهل أن نقتبس نقروط طويلة نوعاً منه .

لقد كتب يقول ٥ فلتماون بكل تأكيد في عاولة كشف قوانين المختمع والعلميقة التي تطبق بها هذه القوانين ، وخير سبيل لفحصها ، ولكني أستحلفك باقد، بعد أن تحطم جميع المداهب اليقينية بداهة ، ألا تحاول بدورنا أبداً أن نغرس في عقول الناس نوعاً آخر من المذاهب . . إنى أمتدح من كل قلي فكرتك عن إلقاء الضوء على عتلف أنواع الأفكار ، ولتكن هناك عبادلات طيبة ومخلصة ولنضرب للعالم مثلا عن التسامع المبنى على العلم والبعيد . النقط ، ودكن طهر دكوننا على رأس حركة جديدة فعلينا ألا تجعل من أنفسنا قادة تعصب جديد أو أن نبدو كأننا رسل دين جديد سحى ولو كان هذا الدين هو دين المنطق ، ودين العقل نفسة : لرحب ونشجع جميع الاعراضات

ولنستنكر جميع الاستثناءات والفيبيات . وعلينا ألا ننظر أبداً إلى أية مسألة على أثم امنتها أنها منتهة أغلقت أبوابها ، وحتى بعد أن نستنفد آخر حجة فى جعبتنا فعلينا أن نبدأ من جديد إذا لزم الأمز ببلاغة وسخرية . على أساس هذا الشرط فإنه يسرنى أن أشرك في رابطتك التي أنشأتها ـــ أما يخلاف هذا فلا » .

وهذا هو رد ماركس . لقد سبق لبرودون أن وضع كتاباً باسم و فلسفة الفقر » فإذا بماركس محطمه الآن بكتاب يرد فيه وجعل عنوانه و فقر الفلسفة »

ولم يكن نمط عدم التسامح لزول أبداً . فالدولية الأولى سوف تعقبها الدولية الثانية المعتدلة وذات النوايا الطيبة ـ والى ضمت اشتر اكين من طراز رجال مثل برنارد شو ورمزى مكدونلد وبلسودسكى ( فضلا عن لينين وموسوليي ولاقال) ، وبعد ذلك تأتى الدولية الثالثة الشائنة التى نظمت تحت رعابة موسكو وفي كنفها . ومع هذا فإن تأثير هذه الحركات العظيمة ربما أقل من استمرار تلك النظرة الضيقة ، وذلك العجز المطلق الذي يثير النفس ، عن احتمال الرأى المخالف وذلك المظهر الاستبدادي وتلك الكراهية للدعوقراطية عما ورثته الشيوعية عن مؤسسها الأكرر الوحيد .

لو أن ماركس لم ينتج خلال السنوات الطويلة التي قضاها في المنفى ، شيئاً أكثر من حركة عمالية ثورية لما كان تلك الشخصية المهمة الجائمة في العالم . لم يكن ماركس سوى واحد من عشرات الثوريين وأكثر هم نجاحاً بالتأكيد . ولم يزد عن كونه واحداً على الأقل من أولئك الكثيرين من أنيياء الاشتراكية ، والواقع أنه لم يكتب شيئاً عما يمكن أن يكون عليه ذلك المحتمع الجديد . إن مساهمته الهائية تقع في بجال آخر : في نظريته المادية الديالكتية عن التاريخ ، بل وأهم من هذا في تجليله مستقبل الاقتصاد الرأسال ، ذلك التحليل الذي يشيع فيه التشاوم .

لقد كتب ستالين يقول : ﴿ إِنْ تَارِيخِ الرَّاسِالِيةِ قَدْ أَكَدْ تَمَامَا نَظْرِياتُ ماركس وإنجاز بصد قوانين النمو في المجتمع الرَّاسِالي . . والتي تؤدى حيّا إلى سقوط النظام الرأسمالى بأسره » . ماذا كانت تلك القوانين ؟ . . وأى نذير عمسر النظام عرفه ماركس ؟ . .

إن الجواب يتضمنه ذلك المؤلف الضمنم ورأس المال ، Das Kapital وحين نأخذ في الاعتبار ما اتصف به ماركس من دقة تبلغ حد الإيلام فإننا نعجب كيف تم ذلك العمل – أو يقال أنه لم يتم أبداً . لقد استغرقت العملية ثمانية عشر عاماً ، فقيل في عام ١٨٥١ أنه سوف ينهي وفي ظرف خسة أسابيع ، نحولت إلى وستة أسابيع ، في عام ١٨٥٩ ، وأخيراً وتم ، في عام ١٨٦٥ ، وكان مجموعة هائلة من مسودات لا يمكن قراءتها بالفعل ، وتطلب نحريرها عامين قبل أن تصدر على صورة المحلد الأول ، ولما مات ماركس في عام ١٨٨٣ ، فل هناك مجللة المناني في عام ١٨٨٣ ، فل هناك مجللة المناني في عام ١٨٥٩ ، أما الأخير (الرابع) فلم يظهر إلا في عام ١٨٩٤ ، أما الأخير (الرابع) فلم يظهر إلا في عام

هذا السفر يضم ٢٥٠٠ صفحة لن أوتى الشجاعة على أن يبذل الجهد في مطالعها . وأية صفحات ! إن بعضها يمائج أثفه المسائل الفنية ثم يبذل الجهد حتى يستنفدها بذلك الأسلوب الرياضي الذي يستصى كل شيء ، والبعض الآخر عوج بالماطفة والنضب ها نحن أولاء أمام اقتصادى قرأ ما كتب كل اقتصادى آخر ، وأمام ألماني متحلق شغوف بالحواشي والموامش ، وتاقد عاطفي يستطيع أن يكتب أن ورأس المال عمل ميت ، وهذا الشيء الشبيه بمصاص الدماء لا يعيش إلا بامتصاص دم العمل الحي ، وأن محدثنا أن رأس المال جاء إلى العالم ويقطر دماً وقذارة من قمة رأسه إلى إخص قدميه ومن جميع مسام جسمه » .

إلا أنه بجب ألا نسارع إلى الاستنتاج بأن هذا بجرد نص متحر يظفى عليه الغضب ، يشن الحملات على آثام ملوك المال الأشرار . إنه ملى، بالملاحظات التي تكشف عن تورط الرجل تماماً في صراع مع خصمه النظرى،

ولكن مرة الكتاب الكرى . وهذا أمر يتبر الغرابة بالدرجة الكافية ، هى انصرافه التام عن جميع اعتبارات القواعد الأخلاقية . إن الكتاب وصف يتسم بالغضب الشديد ، ولكنه تحليل بروح من المنطق الذى نخلو من العاطفة . إذ كان الهدف الذى جعله ماركس نصب عينيه أن يكتشف المبول الحقيقية الكامنة فى النظام الرأسالى ، وقوانيه الداخلية عن الحركة ، وحن فعل هذا نقد تجنب الأسلوب السهل وإن يكن أقل إقناعاً أى مجرد الإسهاب فى بيان نقائص النظام الظاهرة . وبدلا من هذا أقام صرحاً لأعنف رأسالية خالصة عكن تصورها ، وراح يبحث عن بغينه فى داخل هذا النظام المحرد القليل الكنافة المصحوب برأسهالية خيالية استبعد مها كل ما فى الحياة الحقيقية من نقائص واضحة . والسبب فى هذا أنه إذا استطاع أن يثبت أن أفضل الأنواع الى عكن وجودها من الرأسهالية تسر صوب نكبة محققة فن السهل عليه بكل تأكيد أن يظهر أن الرأسهالية الحقيقية سوف تسير فى الطريق نفسه ولكن بقدر أكبر من السرعة .

بعد ذلك يأخذ في إعداد المسرح ، فندخل إلى عالم من الرأسالية الكاملة حيث لا وجود لاحتكارات أو نقابات أو امتيازات خاصة لأى إنسان . إنه عالم تباع فيه كل سلمة حسب ثمنها الحقيقي تماماً ، وهذا الثمن الحقيقي هو قيمتها – وهذه كلمة خداعة ، ذلك أن قيمة السلمة كما يقول ماركس (وكما قلل سميث وريكاردو من قبله) هي مقدار العمل الذي تشتمل عليه . فإذا كان مقدار العمل اللازم لصنع القيمات يعادل ضعفه في حالة الأحذية بيعت كان مقدار العمل اللازم لصنع القيمات يعادل ضعفه في حالة الأحذية بيعت المتبعات بضعف ثمن الأحذية . ليس من الفروري بطبيعة الحال أن يكون المعمل يذوياً مباشراً ، فقد يكون مما سبق المتخدامه في صنع آلة فتنقله الآن ببطء إلى المنتجات التي تخرجها . ولكن أياً كانت الصورة التي يتحذها فإن كل شيء يتحول في النهاية إلى عمل ، وفي ظل هذا النظام الكامل يقدر ثمن جميع السلم حسب ما تحتوي عليه من عمل مباشر أو غير مباشر .

في هذا العالم يقف بطلا الدراما الرأسالية العظيان وجها لوجه ، وهما العامل والرأسيالي – أما مالك الأرض فقد هبط إلى مركز أقل شأناً في المحتمع . وليس هذان تماماً بالبطلان اللذين سبق أن تقابلا في لوحات مسرحية اقتصادية مشامة . فالعامل لم يعد عبداً الحافز الذي يدفعه إلى الإكثار من نسله ، وإنما هو شخص حر في إجراء المساومة ، يدخل السوق ليبيع السلعة الوحيدة التي علكها – أي قوة العمل – وإذا حصل على زيادة في الأجر فلن يكون من الماقة عيث يبددها على هذا التكاثر العددي الذي يهزم الفائدة التي تنجم من الزيادة .

ويواجهه الرأسالى فى ساحة الصدام ، إنه ليس شخصاً ممتل، قلبه بالشر ، وإن كان جشعه وطمعه فى الثروة موضع الوصف اللاذع فى تلك القصول التي تبتعد موثقاً عن العالم المجرد لتلقى نظرة على الأحوال القائمة بانجلترا فى عام ١٨٦٠ . ولكن الشيء الذى يستأهل الملاحظة أن تعطفه إلى كسب المال ليس منبعثاً من نزعة إلى الهب والسلب : وإنما الرأسالى مالك — منظم owner-entreprenear عرى فى سباق لا نهاية له ضد زملائه من الملاك المنظمين ، فيجب عليه أن مجاهد من أجل التجميع إذ فى البيئة القائمة على التنافس والتي يعمل فها بجب أن مجمع المرء المال وإلا قضى عليه .

إن المسرح بعد وتتخذ الشخصيات أماكها ، ولكن تبدو الآن الصدوبة الأولى إذ يتسامل ماركس : كيف بمكن وجود الأرباح في مثل هذا الموقف ؟ إذ كان كل شيء يباع حسب قيمته تماماً فن ذا الذي يحصل إذن على زيادة غير مكتسبة ؟ ؟ إن أحداً لا مجرو على رفع ثمن سلعته فوق مستوى الثمن التنافسي ، وحتى لو نجح بائم في أن عدع مشرياً فإن ما عدث هو أن يقل ما يتفقه هذا المشرى في موضع آخر من الاقتصاد – وجذا فالربع الذي عققه شخص إن هو إلا خسارة تحيق بآخر ، كيف مكن إذن وجود ربح في النظام كله إذا جرى تبادل كل شيء حسب ما يساويه بأمانة ؟

يبدو هذا تناقضاً . من السهل أن نفسر الأرباح لو افترضنا وجود

احتكارات فى النظام لا ترى نفسها محاجة إلى أن تخضع لمفعول المنافسة التى تعمل على التسوية بين الأثمان ، أو إذا سلمنا بأن الرأسمالية تدفع للعمل أجراً دون ما يساويه . ولكن ماركس لا يريد شيئاً من هذا القبيل ــ لأن هذه مجب أن تكون رأسمالية خالصة تحفر قبرها بأيدسها .

ويلقى ماركس الجواب عن الورطة فى سلمة واحدة تختلف عن جميع السلم الأخرى ، وهذه السلمة هى قوة العمل . فالعامل ، مثله مثل الرأسهالى ، يبيع منتجه عا يساويه تماماً – أى حسب قيمته وهذه القيمة ، كتيمة أى شيء آخر يباع ، هى مقدار العمل الذى يدخل فى إنتاج السلمة ، ومعناه فى حالتنا هذه مقدار العمل اللازم ، لصنم ، قوة العمل . وبعبارة أخرى فإن طاقات العامل القابلة للبيع تساوى مقدار العمل اللازم من وجهة نظر المحتمع للإبقاء على حياة العامل . مثل هذه الفكرة كان يوافق علما سميث وريكاردو على حياة العامل . مثل هذه الفكرة كان يوافق علما سميث وريكاردو كلية : فالقيمة الحقيقية للعامل هى الأجر الذى محتاج إليه حى يظل على قيد الوجود . إما أجر الكفاف الذى محصل عليه .

إِنَّى هذا الحد تسير الأمور سيراً حسناً . ولكن هنا يبرز سر الربح . فالعامل الذي يتعاقد على العمل لا يمكن أن يطلب إلا أجراً هو حق له . وذلك الأجر يتوقف ، كما رأينا ، على ذلك القدر من وقت العمل نما يلزم لإبقاء الفرد على قبد الحياة . فإذا كان الإبقاء على عامل يتطلب ست ساغات من عمل المجتمع فإذن و يساوى ، العامل ستة دولارات في اليوم ولا أكثر من هذا ( بفرض تقدير ثمن العمل بدولار واحد في الساعة ) .

ولكن العامل الذي محصل على « على » لا يتعاقد على أن لا يشتغل سوى ست ساعات في اليوم وهو ما يكفيه كي يعيش ، ولكنه على العكس من ذلك يوافق على أن يشتغل يوماً من ثمانية ساعات كاملة ، أو من عشر أو إحدى عشرة ساعة كما كان الحال في أيام ماركس . ومن هنا ينتج قيمة تعاذل عشر ساعات أو إحدى عشرة ساعة كاملة ، ولكن لا يدفع له إلا ما يوازى ست ساعات فقط ، إن الأجر الذي محصل عليه يكفى لعيشه ، ولكنة مقابل هذا يبيع القيمة التى ينتجها فى يوم عمل بأكمله . وبهذه الطريقة يدخل الربح فى النظام (الرأسالى) .

أطلق ماركس على هذا الجزء من العمل الذي لا يؤدى عنه أجر عبارة والقيمة الفائضة ع. ولكما تخلو من الغضب المنبعث من الاعتبارات الأخلاقية فالعامل ليس له حتى إلا في قيمة ما يملك من قوة العمل ، وهو محصل علما بالكامل ، ولكن في هذه الأثناء محصل الرأسالي على القيمة الكاملة ليوم العمل كله الذي يشتغل خلاله العامل ، وهذا اليوم أطول من الساعات التي دفع قيمها . وهكذا حين يبيع الرأسهالي منتجاته ففي وسعه أن يبيعها حسب قيمها الحقيقية ومع ذلك محقق رعماً ، ذلك أن هذه المنتجات تنضمن قدراً من وقت العمل أكمر من وقت العمل الذي اضطر إلى أن يدفع ثمنه .

كيف محدث هذا ؟ محدث لأن الرأساليين محتكرون شيئاً واحداً هو امتلاك أدوات الإنتاج ذاتها . فإذا لم يرغب العامل في أن يشتغل يوم عمل بأكله فلن محصل على عمل . وكما هو الحال بالنسبة إلى كل شيء آخر في النظام فإن العامل لا عملك الحق أو القوة للمطالبة بما يزيد على ما يساويه بوصفه سلعة . إن النظام يتصف بالعدالة بماماً ، ومع هذا فالعال جميعاً محدون لأنهم مرعمون على أن يشتغلوا وقتاً أطول مما يتطلبه الإبقاء على حياتهم .

هل يبدو هذا غربياً ؟ ؟ على القارىء أن يتذكر أن ماركس يصف عصراً كان يوم العمل فيه طويلا – وأحياناً طويلا بشكل لا يمكن احياله – وكانت الأجور فيه لا تزيد إلا قليلا عما يكفى مجرد البقاء على قيد الحياة . قد لا يكون لفكرة القيمة الفائضة معنى كثير في عالم أصبحت فيه أهاكن العمل المرهن حدثاً من أحداث الماضى إلى حد كبير ، ولكنها لم تكن مجرد فوض نظرى عند ما وضع ماركس كتابه . وفي هذا يكفى مثال واحد . ففي أحد المصانع ينشسر في عام ١٨٦٢ كان متوسط أسبوع العمل لمدى شهر ٨٤ ساعة . .

ولكن هذا كله ليس إلا إعداداً للمسرح . فأمامنا البطلان ، والدوافع التي تحركهما ، كما نلقى في اكتشاف «القيمة » مفتاح حبكة الدراما . والآن يبدأ تمثيل المسرحية .

لدى جميع الرأسماليين أرباح ، ولكنهم جميعاً ينافسون بعضهم بعضاً ومن هنا محاولون التجميع وبذلك يوسعون من نطاق إنتاجهم على حساب منافسهم ولكن التوسع ليس سهلا ، فهو بتطلب مزيداً من العال ، ومن أجل الحصول عليم بجب على الرأسماليين أن يزايد بعضهم بعضاً للقوز بالقوة العاملة ، وتميل الأجور إلى الارتفاع بينا محدث العكس في حالة القيمة الفائضة إذ تتجه إلى الهوط . ويبدو كأن الرأسمالين الذين يتحدث عهم ماركس سوف يواجهون الورطة التي واجهها إخوانهم عند آدم سميث وريكار دو وهي أن الأجور الاتخذة في الارتفاع سوف تلهم أرباحهم .

كان حل الورطة عند سميث وريكاردو يتمثل في ميل القوة العاملة إلى زيادة عدد أفرادها كلما ارتفع الأجر . ولكن ماركس استبعد امكانية حدوث هذا الأمر ولم يناقشها وإنما اقتصر على أن يدمغ مذهب مالئس بأنه و تشهير بالجنس البشرى » لأن البروليتاريا وهي الطبقة التي سوف تتولى الحكم في المستقبل لا يمكن أن تكون من قصر النظر بحيث تبدد مكاسها عن طريق مجرد الإشباع الطليق للشهوة الجيانية . ولكنه ينقذ كذلك الرأسهاليين الذين يصفهم إذ يقول أنهم يواجهون الهديد الناجم من ارتفاع الأجور بأن يستخدم في مصانعهم الآلات التي توفر العمل ، وذلك يلقى بجزء من القوة العاملة إلى غرض الطريق حيث تودى هناك بوصفها جيشاً صناعياً احتياطياً نفس المهمة الحيش عاد الماريق المنافقة أي يقوم بها السكان الذين يتضخ عدهم عند مائيس ، أى أن هذا الجيش الصناعي الاحتياطي يعيد الأجور من جديد إلى وقيمها » السابقة أي مستوى الكفساف

وهنا تحل النقطة الحرجة . . يبدو كأن الرأسهالي قد كسب المعركة لأنه منع الأجور من الارتفاع بأن محلق بطالة عن طريق استخدام الآلات . ولكن النصر لا يدوم طويلا إذ بنفس العملية التي يأمل عن طريقها الحلاص من أحد قرنى الورطة يلقى بنفسه على القرن الآخر .

والسبب في هذا أنه حين يستبدل العال بالآلات فإنه يستبدل في الوقت نفسه وسائل إنتاج تدر الربع بأخرى غير مجزية . وليذكر القارىء أنه في هذا العالم الذي لا وجود له أبداً لا مجني أحد رمحاً عن طريق المساومة الدقيقة وحدها . ومهما كانت قيمة الآلة في نظر الرأمهالي فلنكن على يقين من أنه دفع قيمتها الكاملة . فإذا كانت تنتج قيمة تساوى عشرة آلاف دولار طيلة استخدامها ، فإن صاحبنا الرأمهالي دفع العشرة آلاف دولار . إنه لا يستطيع أن محقق رمحاً إلا عن طريق العمل الحي أي تلك الساعات من وقت العمل القائض الى لا يودي عها مقابلا ، ومن هنا فنحن مخفض من عدد العال أو نسبهم فإنه يقتل الأوزة الى تضع البيضة الذهبية .

إلا أن المسكن مضطر إلى هذا ، وليس ثمة نزعة شيطانية فيا يفعل وإنحا 
هو يطيع ما فى نفسه من وازع يدفعه إلى تجميع الثروة وبحاول أن يسبق 
منافسيه . وإذ ترتفع الأجور التى يدفعها فيجب عليه أن يستخدم الآلات التى 
توفر العمل حتى يخفض من تكاليفه ويتقد حد ربحه ــ فإن لم يفعل هذا فسوف 
يفعله جاره . ولكن لما كان مضطراً إلى إحلال الآلات على العمل فهو مضطر 
أيضاً إلى تضييق القاعدة التى مجمع منها أرباحه . إن هذه نوع من الدراما 
الإخريقية التى يسير فنها أشخاصها طوعاً أو كرهاً صوب مصيرهم ويتعاونون 
على غير معرفة منهم ، على ما فيه دمارهم جميعاً .

ولكن قضى الأمر الآن. فكل رأسهالى تتكش أرباحه يعمد إلى مضاعفة جهوده من أجل استخدام آلات جديدة توفر العمل وتقلل من التكاليف فى مصنعه ، وهو لا يستطيع أن يأمل الحصول على ربح إلا إذا خطا خطوة يسبق بها زملاءه. ولكن لما كان الآخرون جميعاً يسيرون تماماً على الهج ذاته فإن نسبة العمل (وبالتالى نسبة القيمة القائضة) إلى الإنتاج الكلى تزداد

انكماشاً ، ويزداد هبوط معدل الربح . والآن يترامى المصدر المحتوم . إن الأرباح تأخذ في الإنخفاض حتى تبلغ الحد الذى لا يعود الإنتاج عنده بجزياً على الإطلاق . ويتضاءل الاستهلاك كلما حلت الآلات محل العال ، ويعجز عدد العاملين عن أن يتمشى مع الإنتاج . وتعقب هذا حوادث الإفلاس ، ونلقى تبافتاً على إغراق السوق بالبضائع ، وفي هذه العملية تباوى الشركات الأصغر شائاً . لقد حلت أزمة رأسالية .

ولكنها لا تدوم إلى الأبد. فإذ يطرد العال فإسم يضطرون إلى قبول أجور دون قيمة عملهم . وإذ تغرق السوق بالآلات فإن فى وسع الرأسهاليين الأعظم قوة أن محصلوا على الآلات يأقل من قيمتها الحقيقية . وبعد وقت تعود القيمة الفائضة إلى الظهور . ويبدأ مرة ثانية السير إلى الأمام ، ولكنه يو دى إلى نفس النهاية الحطيرة : منافسة على العال ، أجور أعلى ، آلات تشغل مكان العمل ، وقاعدة أصغر تنشأ عنها القيمة الفائضة ، ومنافسة أكثر جنوناً ، وانهيار . وكل انهيار أسوأ من سابقه . وفى فترات الأزمة تستحوذ الشركات الكيرة على ما هو أصغر منها ، وحين يتحطم مردة الصناعة في نهاية الأمر يصبح الحطام أكر بكثير منه حين تهوى المشروعات الصغيرة .

ويوما ما تنهى المسرحية . والصورة التى يرسمها ماركس لهذه الهابة يتمثل فيها كل ما ينطوى عليه وصف يوم الآخرة من بلاغة فيقول : « فإلى جانب اطراد النقص فى عدد أساطين رأس المال الذى يغتصبون و يحتكرون جميع مزايا عملية التحول هذه ، يزداد مبلغ الشقاء والظلم والاستعباد ، والانحطاط والاستغلال ، ولكن تنمو إلى جانب هذا أيضاً ثورة الطبقة العاملة ، وهى طبقة يزيد عددها دائماً ، وعمل على ضبطها وتوحيدها وتنظيمها نفس جهاز عملية الإنتاج الرأسالى ذائماً ، وأخيراً يصل تركز وسائل الإنتاج والطابع الإجهاعى العام الذى يتخله العمل إلى نقطة يستحيل عليمها عندها أن يتوامعا مع غشائهما الرأسالى . وينفجر هذا النشاء ، ويدق الناقوس مؤذنا يتوامعا مع غشائهما الرأسالى . وينفجر هذا النشاء ، ويدق الناقوس مؤذنا

وهكذا تنهى المسرحية بالسقوط المحتوم الذى سبق أن استشفه ماركس من الأسلوب الديالكتى في التحليل. فالنظام – النظام الحالص البحت يتحطم وهو يفرض على نفسه التقليل من مصدر طاقته ونشاطه ، أى القيمة القائفة. وهذا الأسيار يعجل به اطراد عدم الاستقرار وهو الأمر الناشىء من اقتصاد يسبر أصلا بطبيعته على غير خطة وبالرغم من وجود قوى تعمل من أجل إبعاد هذه النهاية والتعجيل بها فى الوقت نفسه ، فإن صراع الموت لا مفر منه . وإذا كان النظام الحالص لا يصلح فأى أمل يمكن أن يكون هناك للنظام الحقيقى بكل نقائصه واحتكاراته وأساليه القاتلة فى المنافسة وسعيه الطائش وراء الربح ؟

عند آدم سميث يأخذ السلم الآلى الرأميالى فى الارتفاع باستمرار على الأقل إلى النقطة التي يمكن العين المجردة أن تراها بشكل معقول . وهذه الحركة الصاعدة فى رأى ريكاردو يوقفها فى النهاية الضغط من جانب السكان على أرض زراعية غير كافية . وهو ضغط يوقف التقدم ويجلب لمالك الأرض حظاً غير منتظر .

والصورة عند مل أبعث على الاطمئنان بسبب ما اكتشفه من أن في وسع المعتمع أن يوزع متتجاته على النحو الذي يراه مناسباً بغض النظر عما يبدو أن المحتوانين الاقتصادية ، تمليه . ولكن ماركس لا يويد حي مثل هذه الوسيلة التي يمكن أن يكون فها الإنقاذ ، إذ علمه المنطق الديالكتي أن الدولة ليست سوى جهاز الحكم السياسي الذي يستخدمه الحكام الاقتصاديون ، وأن الفكرة التي ترى أن الدولة بمكن أن تتصرف كهيئة عايدة وقوة ثالثة غير متحيزة محفظ التوازن بين أعضائها ذوى المصالح المتمارضة — نقول أن هذه الفكرة لم تبد في نظر الرجل أكثر من مجرد تفكير يقوم على التي . كلا ، ليس ثمة مهرب من المنطق الباطى وهو التطور الجامد الصلب لنظام الذي خلفه .

أما شكل ذلك الحلف فلم مجدثنا عنه ماركس إلا قليلا . سوف يكون

« لاطبقياً » بطبيعة الحال -- ويقصد ماركس جذا أن الأساس الذي يقوم عليه التخسيم الاقتصادي لمحتمع يستند إلى الملكية ، سوف يزول بمجرد أن بمتلك المختمع جميع وسائل إنتاج السلم . أما كيف • بمثلك » المختمع مصائمه ، وما المقصود بكلمة « المختمع » وهل يكون هناك أو يمكن أن يكون عداء مرير بين المديرين والذين يدار أمرهم ، وبين الزعماء السياسيين والجماهير -- كل هذه الأمور لم يعينها أو محدها ماركس . وخلال الفترة الانتقالية من والاشتراكية » تقوم • د كتاتورية البروليتاريا » ثم تعقبها الشيوعية الحالصة نفسها .

يجب ألا ننسى أن ماركس لم يكن المهندس الذى أقام بناء الشيوعية إذ سوف يقع عبء الهوض جذه المهمة على عاتق خلفه لينين . إن « رأس المال » هو كتاب الهاية بالنسبة إلى الرأسهالية ونكاد لا نجد فى كل ما كتب ماركس شيئاً يتظلع إلى ما وراء يوم الحساب ليبن لنا معالم الجنة المتظرة .

## ما الذي نستخلصه من حجته العجيبة ؟

هناك سبيل سهل للتخلص من الأمر كله . على القارىء أن يتذكر أن النظاهرة النظام قائم على القيمة — قيمة العمل — وأن سر موته يكن فى تلك الظاهرة الخاصة التي يقال لها القيمة الفائضة . ولكن العالم الحقيقي لا يتكون من وقيم ووأنما يتكون من أنمان حقيقية ملموسة . فعلى ماركس أن يبن أن عالم اللولارات والسنتات يعكس ، بصور تقريبية نوعاً ، العالم المحرد الذي خلفه ولكن إذ يقوم مهذا الانتقال من عالم قيمة إلى عالم ثمن فإنه يقع فى أفظع ورطة من ورطات العلوم الرياضية . الحقيقة أنه يرتكب خطأ .

والخطأ ليس نما لا يمكن تصحيحه ، وإذ نشتبك فى ورطة أسوأ نستطيع أن نبرزه «مباشرة» بالمادلات الماركسية ــ أى نستطيع أن نوضح وجود تطابق بين الأثمان التى تتحقق فعلا فى الحياة وبين ما يكن تحبًها من القيم مصراً عبًا بوقّت العمل . ولكن النماد الذين يينوا الحطأ لم يكادوا بيلون اهياماً بتصحيح الفكرة ، واعتر الحكم الذى أصدوه بأن ماركس كان و محطاً ، حكماً جائياً . وحمن تم أخيراً تبرير المعادلات لم يبد أحد اهماماً كثيراً . فالهراء الماركسى ، بغض النظر عن مظهره الرياضى البحت ، هو فى أفضل حالاته إطار مربك وصعب وأسلوب شاق فى غير ما ضرورة للوصول إلى الفهم المطلوب بشأن الطريقة التى تعمل جا الرأسالية .

ولكن بيبا قد نشعر بالإغراء الذي محملنا على أن نلقى بالتحليل كله جانباً لأنه عقم ويفتقر إلى المرونة إلا أننا إذ نفعل هذا إنما نتفاضى عما ينطوى عليه من قيم . فاركس في جانبة الأمر لم مجرد الرأسالية محيث يعرض لنا أصولها الجوهرية العادية لمحرد إشباع ميله إلى البحث المحرد ، ولكنه فعل ذلك لأته كان يعتقد أن في البساطة التي يتصف بها عالم نظرى يمكن أن يكشف في وضوح الجهاز الذي يحرك العالم الحقيقى ، ولأنه كان يأمل في أن نفس صلابة العالم الخوذجى الذي صوره سوف تلقى الضوء الشديد على المبول الحافية في الحياة الحقيقية .

وهذا ما حدث . فبالرغ من كل الاضطراب الذي يتسم به اللاوخ الذي خلفه ماركس للعالم الرأسيالى ، بدا أن هذا النموذج حقق الغرض منه وأظهر أن له نوعاً من حياة خاصة به . فعلى أساس الفروض التي أوردها، مثل اخراج الشخصيات ودوافعها والوسط الذي تعيش فيه ... فإن الموقف الذي عرضه هذا المحوذج تغير وتغير بطريقة كان يمكن التنبؤ بها ، ودقيقة وحتمية . ولقد رأينا هذه التغييرات وهي كيف هبطت الأرباح ، وكيف سعى الرأسماليون إلى استخدام آلات جديدة ، وكيف أن كل رواج انهى باميار ، وكيف منها . ولكن هذا كله ظل داخل إطار عالم تجريدي . وبعد ذلك إذا عاركس منها . ولكن هذا كله ظل داخل إطار عالم تجريدي . وبعد ذلك إذا عاركس حوله ... وبعد ذلك إذا عاركس حوله ... وقال إن عالم الرأسمالية الفعل عجب أيضاً أن يبدى هذه الاتجاهات .

هذه الانجاهات دعاها ، قوانين حركة ، النظام الرأميالى -- أى الطريق الذى تسير فيه الرأميالية فى المستقبل. والحقيقة التى تبعث على الدهشة أن جميع هذه التنبؤات تقريباً قد تحققت .

قالأرباح تتجه فعلا نحو الانخفاض في اقتصاد المشروعات. هذه النظرة الثماذة ليست من مبتكرات ماركس ، كما لا تهبط الأرباح بفعل السبب الذي أورده ــ ونستطيع أن نستغي عن فكرة الاستغلال التي تتضمنها نظرية فاقض القيمة . ولكن الضغوط الناجمة من المنافسة وارتفاع الأجور تصلح تماماً لتفسير الظاهرة على ما أوضع آدم سميث أو ريكاردو أو ميل ــ وكما يسلم به أي رجل من رجال الأعمال . فلو أننا طرحنا جانباً الاحتكارات المنيمة (وهي قلة) لوجدنا أن الأرباح هي طابع الرأسهالية والشيء الذي تضغط عليه أقدامها إذ لا يستطيع أي مشروع من مشروعات الأعمال أن يحتفظ بأسعاره بصورة دائمة في مستوى يعلو كثيراً على التكاليف التي يتحملها . ليست هناك سوى طريقة واحدة بمكن بها استدامة الأرباح وهي أن ينمو مشروع العمل ــ وسي طريقة واحدة بمكن بها استدامة الأرباح وهي أن ينمو مشروع العمل ــ أو الاقتصاد بأسره .

ولكن النو يتطوى على النبوءة الثانية إلى يطالعنا بها نموذج ماركس ، وهى السعى الذى لا ينقطع من أجل استخدام تكنيكات جديدة . فلم يكن من قبيل الصدفة أن تاريخ الرأسمالية الصناعية يبدأ بالثورة الصناعية لأن التقدم التكنولوجي ، كما أوضح ماركس ، ليس مجرد شيء يصاحب الرأسمالية ولكنه عنصر حيوى من عناصرها . فعلى مشروع العمل أن يبتكر ويخرع ومجرى التجارب إذا شاء البقاء حياً ، أما المشروع الذي يقنع بأن يعيش على إنجازاته الماضية فلن يعمر طويلا في هذا العالم النشيط .

ومن الطريف أن نلاحظ أن شركة كياوية كبيرة أعلنت حديثاً أنها حققت ستين فى الماثة من دخلها عن طريق منتجات لم تكن معروفة منذ عشر سنوات خلت قبل ذلك ، وبالرغم من أن هذه صناعة ابتكارية بصورة استثنائية إلا أن العلاقة صحيحة بوجه عام بين القدرة الحلاقة في الصناعة وبن إمكانية تحقيق الأرباح .

وأظهر النموذج إتجاهن آخرين فى الرأسالية ، حدثا كذلك . فلا نكاد نشعر بالحاجة إلى الرجوع إلى الوثائق كى نستدل على وجود الدورات الاقتصادية خلال السنوات التسعن الماضية ، ولا على ظهور مشروعات الأعمال العملاقة ، ولكن نستطيع أن نبدى ملاحظة على الجرأة الى تتسم با نبوءة ماركس . حين ظهر كتاب و رأس المال » كان كبر حجم المشروعات هو الاستثناء أكثر منه القاعدة ، وكان المشروع الصغير ما يزال يسيطر على الموقف . فالادعاء بأن شركات ضخمة سوف تسود ميدان الأعمال كان نبوءة تدعو إلى الدهشة فى عام ١٨٦٧ كما نو قلنا اليوم إنه بعد انقضاء خسين عاماً سوف تصبح أمريكا بلداً تحل فيه الملكيات الصغيرة عمل الشركات المملاقة .

كانت هذه النبوءة ، مع أخذ جميع الأشياء في الاعتبار ، مظهراً غير عادى لبعد النظر . وعلى القمارىء أن يلاحظ أن جميع هذه التغيرات على ضخامها وبما كانت تنطوى عليه من النذر الحطرة ، لم يكن في الإمكان الكشف عها بمجرد فحص العالم كما بدا في نظر ماركس لأنها تغيرات تاريخية بطيئة في ظهورها وتمتد عبر الزمن ، وهي تغيرات حقيقية ولكها ليست موضع الملاحظة ، شأنها في هذا شأن نمو الشجرة . ظم يكن في الإمكان إدراك اتجاه المستقبل إلا بتحويل النظام الاقتصادى إلى عالم صغير ثم ملاحظة العالم في فترة حياته الآخذة في الانتهاء بسرعة .

لم يكن هذا صحيحاً بطبيعة الحال . لقد ظن ماركس أن الأرباح لن تقف عند حد الانخفاض فى داخل الدورة الإقتصادية ، وهو ما محدث بالفعل ، ولكنها سوف تتجه إلى الانخفاض فى الأجل الطويل ، وهو ما لم محدث على ما يظهر ، ولم يتوقف ماركس ليفكر فى أن الجزئيات الاقتصادية الى يتلاعب

بها لها مشاعرها وإرادتها وضائرها التي عكن أيضاً أن تتغير وبذلك لن تتصرف بنفس الدقة التي لا تتغير والتي عكن أن نتبأ بها بصدد الجزئيات التي نراقبها من خلال مجهر الكيميائي . ولكن بالرغم من كل نقائصه وهو أبعد من أن يكون معصوماً عن الحطأ على ما سوف نرى – فإن النموذج الذي صنعه ليبين سير الرأسهالية ، كان يتضمن ثبوءة بشكل خارق للعادة .

ولكن كل ما تنبأ به ماركس كان حتى الآن غير ضار . ولكن بقيت نبوءة النموذج النهائية ، إذ أن «رأسالية» ماركس «الحالصة» تداعت في النهاية على ما يذكر القارئ.

ولتقل منذ البداية أن هذه النبوعة أيضاً لا محكن أن تنصها جانباً مخفة وبساطة . فغى روسيا وشرق أوربا اختفت الرأسهالية ، ونبذت بصورة جزئية في اسكنديناوة وبريطانيا ، ونحولت في ألمانيا وإيطاليا إلى فاشية ثم خرجت من الأتون وصحها دون الكمال . والحق ، نكاد نجد الرأسهالية في كل مكان عدا الولايات المتحدة تلتزم موقف الدفاع ، وبينها أسهمت بنصيب في هذه الحروب والقوة السياسية الغاشمة وما قضت به الأقدار والجهود المليئة بالعزم التي بلما الثوريون ، فإن الحقيقة البشعة هي أن موت الرأسهالية كان راجعاً إلى حد كبير إلى نفس السبب الذي تنبأ به ماركس ،

ولماذا تحطمت ؟ يرجع بعض السبب إلى ما أظهرته من اضطراب قال ماركس إنه سوف يقع . فتعاقب الدورات الاقتصادية ، بالإضافة إلى وياء من الحروب ، حطم إعمان الطبقات الدنيا والوسطى فى النظام . ولكن ليس هذا بالسبب كله ، فقد كانت لدينا حروبنا وأزماتنا ، ومع ذلك قالرأسالية عندنا حية إلى درجة عالية جداً . إن شيئاً خلاف هذا ممثل القرق بن البقاء والفناء ، فالرأسالية الأوربية لم تخفق لأسباب اقتصادية بقدر ما أخفقت لأسباب اجتاعية .

وهذا ما تنبأ به ماركس أيضاً .

لأنه أدرك أن الصماب الإقتصادية التي يواجهها النظام ليست مما يستحيل التغلب عليه . فبالرغم من أن التشريعات التي تمنع قيام الاحتكارات ، والسياسات التي تتبع لمكافحة الدورات الاقتصادية لم تكن معروفة في أيام ماركس ، فإن هذه الإجراءات لم تكن مما يصعب تصوره . لم يكن هناك شيء عتوم في المعنى المادي بصدد ما توقعه ماركس . إن النبومة الماركسية عن الإنحلال كانت تستنذ إلى نظرية عن الرأسالية ، وهي نظرية كان يستحيل أنها من وجهة النظر الإجهاعية ، ومن النواحي الفكرية والأيديولوجية بل والعاطفية ، أن تصحح الحكومة الأخطاء . إن علاج أمراض الرأسالية يتطلب أن ترتفع الحكومة فوق مصالح طبقة واحدة ـ وهذا يفترض ، كنا أظهر مذهب ماركس في المادية التاريخية ، أن في وسع الناس أن عرروا أنفهم من أغلال مصلحهم الاقتصادية العاجلة .

هذا الإفتقار إلى المرونة الاجهاعية ، وهذه العبودية لمصلحة قسيرة النظر هما اللذان أضعفا الرأسهالية الأوربية . إن الذي يطالع موالفات ماركس ليستشعر الحوف حين يرتد بيصره إلى الوواء ليشهد ذلك التصميم البشع المذي سارت فيه شعوب كثيرة وفي ثبات في نفس الطريق الذي أصر ماركس على أبوءة ماركس ، بإقدامها في عناد على عمل ما توقعه منها، فحين سحقت الحركة في المجابدة الديمورة الحية بقسوة في وسيا القيصرية ، وحين كانت الاحتكارات في أبحاثها و ألمانيا تلقى التشجيع الرسمي بدا الديالكتيك الماركسي بعيد النظر ، بسورة تبعث على الأسي . وحتى في يومنا هذا حين يتمعن المرء كيف بحورات المحكومات الرأسهالية في فرنسا أو إيطاليا أو أليونان غير قادرة على جيابة الضرائب التي فرضها على مشروعات الأعمال ، وحين يمين النظر ، جاية الضرائب التي فرضها على مشروعات الأعمال ، وحين يمين النظر وي الموة التي تفصل بين الأغنياء والفقراء ويرى الدليل على عدم اكتراث الأولين بالأخيرين ، فإن شعوراً مقلقاً يساوره من أن الماذج السيكولوجية الدكورة عن المراث الماذج السيكولوجية المؤولين بالأخيرين ، فإن شعوراً مقلقاً يساوره من أن الماذج السيكولوجية الدورة من أن الماذج السيكولوجية المؤولة على مشروعات الأولين بالأخيرين ، فإن شعوراً مقلقاً يساوره من أن الماذج السيكولوجية الشورة عن المورة من أن الماذج السيكولوجية المؤولة التي تفعل المؤولة المي المؤولة المؤ

التي ضمنها ماركس مسرحيته التاريخية كانت كلها مستمدة حقاً من واقع الحيــــاة .

وهذه الحقائق ذاتها هي التي تكشف سر بقاء الرأسهالية على قيد الحياة في الولايات المتحدة . كان لنا نصيبنا من الرجعين والثوريين ويشتمل تاريخ الولايات المتحدة الاقتصادي على الكثير من مظاهر الاستفلال والقبح وبالرغم من هذا تطورت الرأسهالية وتحت في أرض لم تمسها تلك البد الميتة لمسلالة أرستقراطية ، ولم تمسها تقاليد واتجاهات طبقة قديمة العهد . ومن هنا واجهنا المشكلات الاقتصادية في الرأسهالية باتجاهات اجتماعية إنبيقت من ميراث الحد السلم سواء أكانت عامة أم خاصة ، ومرونة اجتماعية حالت دون نشوء صروح طبقية سهلة الكسر . متعصبة .

فى هذه الاتجاهات يكن الرد على التحليل الماركسي . إن ماركس لم « يخطى» » فى نبوءاته الاقتصادية يقدر ما أخطأ حين افترض أن تصوراته السيكولوجية والاجهاعية ثابتة لا تتغير . وإن قوانين الحركة التي أظهرها النموذج الذى صنعه للرأسهالية ربما لا يزال فى الإمكان أن نراها فى الرأسهالية الأمريكية ... وهى موجودة حقاً .. ولكن تواجهها طائفة من ضروب العلاج تتبع من اتجاهات سياسية واجهاعية لم يكن فى وسعه أن يتصورها .

وبعض أنواع العلاج هذه ناشىء عن اتجاهات وقيم جديدة من جانب علم الأعمال نفسه . ولكن أهم الأنواع يأتى من مصدر مختلف ونقصد به الحكومة . كان ماركس ، على ما رأينا ، ينظر إلى الحكومة على أنها حتماً أداة في يد الطبقة الرأمهالية كما كانت البروليتاريا حتماً ثمرة الحياة بالمصنع . وكن ثمة سبب يدعو إلى هذه الأفكار في الجو القاتم الذي ساد إنجلترا في المسينات من القرن الماضي ، وهنا ينبغي ألا ننسي أن العالم الذي عرفه ماركس كان من الناحين الإقتصادية والسياسية عالماً قاسياً ، خلا من العاطفة ، وعالماً نظرياً . فهو لم يطرح عنه غشاءه القاسد أبداً في جزء كبير من أوربا — وكانت نظرياً . فهو لم يطرح عنه غشاءه القاسد أبداً في جزء كبير من أوربا — وكانت

التتبجة كارثة بالنسبة إلى الرأسالية الأوربية . أما فى العالم الجديد فقد ظهرت إنجاهات جديدة مثل فكرة الديموقراطية ، وفكرة الحكومة انحابدة التي توفق بن المصالح المتعارضة ، وفكرة الصراع الطبقى بغير حرب طبقية . إن حكومتنا غالباً ما اصطبغت بمصلحة طبقية ولكن ذلك لم يصل إلى حد القضاء على الذات . كل هذا كان يبلو خيالا قائماً على التمنى في نظر ماركس .

الواقع أن الرأسهالية كانت قادرة على أن تنمو في اتجاهات كثيرة . ولكن الناأدة بالنسبة إلى جزء كبير من العالم — وإلى العالم الشيوعي كله — أن الناذج البالية التي استخدمها ماركس تبعث الحركة في مسرحيته ، كصاحب المصنع الجشع في منشسر والنظم التي كانت تسعى يصورة عمياء وراء مصلحها الناتية وهي النظم القائمة في عام ١٨٤٨ ، لا تزال توتعذ على أنها صورة حقيقية الرأسهالية في كل مكان .

ولكن إذا جردنا التحليل الماركسي من كل ذلك الضجيج عن المصير المحتوم ، فإننا لا نستطيع أن نغض النظر عنه ، إذ ما يزال أهم وأدق فحص للمحتوم ، فإننا لا نستطيع أن نغض النظر عنه ، إذ ما يزال أهم وأدق فحص تعرض له النظام الرأسهالي ، وهو ليس بفحص مجرى وفق خطوط أخلاقية تهز فيه الرؤوس وتطلق الألسيوب هو ما يستخدمه الثورى الماركسي وليس الاقتصادي الماركسي . فبالرغم من كل ما يتصف به من حاس وانفمال فإنه تقييم لا دخل فيه للعاطفة ، ولهذا السبب يجب النظر في رزانة إلى الكشوف القائمة التي أزاح الستار عنها .

ولنعيد عبارة سبق أن قلناها . لقد شغل العالم نفسه بكارل ماركس الثورى وبالماركسية كقوة متعصبة لاستعباد الرأى الحر . ومن المؤكد أن هذه هي المحركة العاجلة . ومع هذا قطى الرأسيالية في حياية الأمر ألا تلخل في صراع مع ماركس الثورى . حن يفخر خروشيف بأن الشيوعية سوف ا تلفن الرأسيالية فإن الذي محمله على هذا اليقين هو النظرية الاقتصادية وليس القوة العسكرية . إن الشخص الذي بجب إثبات خطأه في النهاية هو ماركس

الاقتصادى ، ماركس العالم المناكف الذى أرهق نفسه ساعياً إلى أن يثبت عن طريق خضم التجربة السطحى ، أن جوهر الرأسالية هو القضاء على النفس. إن الرد على ماركس لا يكن في بيان مظالم الشيوعية ، بقدر ما يكن في أن يظهر أن في وسع الرأسهالية في ظل جو اجتاعى لم علم به ماركس أبداً أن تواصل التطور وأن تكيف أنظمتها لمطالب العدل الاجتاعى الذي لا يمكن إشباعها أبداً.

## الفصل لستبابع

## **العسّالم الفكتوري** والجاعات السرية من رجسّال الإقتصاد

فى هام ١٨٦٧ نطق ماركس عكم الإعدام على الرأسالة ، وأسفر تخضيص النظام عن كونه ضحية مرض لا يمكن شفاؤه ، وبالرغم من عدم تعديد جلول زمى فقد كان المفروض أنه أوشك على حشرجة الموت الأخيرة عيث ليس على خلفائه – أى الشيوعين – إلا أن ينصنوا فى شغف إلى الشهقة الأخيرة التى تعلن أنهم ورثوا السلطة والقوة . وحتى قبل ظهور كتاب هرأس المال ، كانت مراقبة موت النظام قد بدأت ، ومع كل نوية من حمى المضاربة أو كل ركود جديد فى الصناعة ، كان اللين يأملون موته يقربون من فراش المبت ، عدثين يعضهم بعضاً أن لحظة الثورة النهائية أوشكت أن نحل .

ولكن النظام لم يمت ، بل وعلى النقيض من ذلك بدا أنه يشفى من كل نوبة ضعف وقد بمجددت قوته ، وغرج من كل أزمة وقد امتلاً حيوية تبعث الحزن في نفوس النقاد . حقيقة أثبت سبر الأحداث صحة الكثير من القوانين الماركسية عن الحركة ، إلى حد كبير ، إذ فعلا زاد حجم المشروعات الكيرة ، وكانت حالات الكساد المتكررة والبطالة تزعج المحتمع . ولكن إلى جانب هذه المظاهر التي تثبت صحة النذير بالمصير ، لفت النظر انتفاء أحد الأعراض التي أشار إليها ماركس ، وهو عرض كان على درجة عالية من الأهمية وينطوى على نذير خطير ؛ ذلك هو ازدياد شقاء الدوليتاريا .

كان ماركس يعتقد أنه سوف يعرتب على النضال الذى يزداد صعوبة والذى يشتبك فيه النظام أن تسحق الطبقات العاملة تحت الأقدام في غير رحمة ، وأنه حين تدنو سكرات الموت التي تعانيها الرأسهالية تنفجر المشاعر الثورية فى نفوس هذه الطبقات ، وهكذا يقضى نوع من العدل القاسى أن تختل مظالم الرأسهالية الجلاد الذى يضع حداً لحياتها .

وذلك ما لم يحدث . بل على العكس جاء في تقرير أعدته لجنة بريطانية عن الكساد ، شكلت لبحث الركود الذي وقع في عام ١٨٨٦ ، أنه ١ . ليس في الموقف الذي دعينا لبحثه ، من مظهر يدعو إلى الرضاء مثل التحسن الهائل الذي طرأ على حالة الطبقة العاملة ١ . ولم يكن هذا بجرد أسلوب عطف من جانب المدافعين عن الطبقات ، إذ كانت الأحوال أفضل ، وأفضل بدرجة هائلة . فطبقاً لتقديرات أرنولد تويني ، كان أجر العامل العادي في عام ١٨٤٠ يصل إلى ثمانية شلنات في الأسبوع ببها ما تتطلبه أسرته من ضروريات الحياة كافة يكلفه أربعة عشر شلناً ، وكان يعوض الفرق بالاستجداء ، الحياة كافة يكلفه أربعة عشر شلناً ، وكان يعوض الفرق بالاستجداء . والمرقة ، وتشغيل أطفاله بالمصانع ، أو بشد الأحزمة حول البطون . ولكن في عام ١٨٧٠ ، وبالرغم من ارتفاع تكلفة الفيروريات إلى خسة عشر شلناً وأكثر من هذا قليلا ، كاد أجره أن يتعادل معها . فلأول مرة كان يكسب من المال القدر الذي يمكنه من البقاء — وهو أمر عزن نلاحظه عن الماضي ، من المال القدر الذي يمكنه من البقاء — وهو أمر عزن نلاحظه عن الماضي ، ولكنه بالتأكيد بيشر بالأمل بالنسبة إلى المستقبل .

ولم يقف الأمر عند هذا الحد من ارتفاع الأجور ، بل تناقص مصدر التيمة الفائضة نفسه إذ كانت ساعات العمل أقصر بكثير عما كانت عليه من قبل . ففي أحواض السفن مجارو ومصانع الكياويات بنيو كاسل نقص أسبوع العمل من إحدى وستن إلى أربع وخسن ساعة ، وحيى في مصانع النسيج المعروفة بظروف العمل المرهقة فها انخفض أسبوع العمل إلى سبع وخسين ساعة فقط . والحق ، أن أصحاب المصانع شكوا من أن تكاليف الأجور ارتفعت بنسبة تزيد على عشرين في المائة . ولكن ينيا كان التقدم غالباً إلا أن

المكاسب الناجمة منه لم تكن مما تدركه الحواس. ذلك أنه كلما تحسنت الأحوال إختفت نغات التذمر التي كانت سائلة في عام ١٨٤٨. وشهد أحد رجال الصناعة في ستافورد شير عن موقف عماله فقال: « لا تستطيع أن تحملهم على الحديث في السياسة طالما تحسن استخدامهم ».

وحتى ماركس وإنجلز اضطرا إلى إدراك الانجاه . ففى خطاب بعث به إنجاز إلى ماركس كتب يقول نادباً و إن البروليتاريا الإنجليزية تزداد بورجوازية أكثر فأكثر ، محيث يبدو ظاهراً أن هذا الشعب الذي يعتبر أكثر الشعوب بورجوازية ، جدف فى الهاية إلى أن تكون به أرستقراطية بورجوازية وربوازية فضلا عن البورجوازية ».

الواضح أن ماركس استبق الأحداث حين أعلن اقتراب المصير . كان ذلك التحول غير المتوقع في سير الأحداث بما يستطيع المؤمنون أن يتجاوزوا عنه وهم مطمئون إلى إدراكهم بأن كلمة « محوم » ما زالت تحمل نفس المعنى وأن مسألة جيل أو اثنين غير ذات أهمية كبيرة في عملية الزحف العظيمة التي يقوم بها التاريخ . ولكن الرواج العظيم الذي حدث في عهد الملكة فكتوريا كان ينطوى على ممنى آخر في نظر الذين يراقبون الموقف ، من غير الملاكسين . بدأ العالم من جديد مليثاً بالآمال والوعود ، وبدت النفر التي الملقها شخص خارج عن المحموع مثل كارل ماركس مجرد هذيان رجل أطلقها شخص عارج عن المحموع مثل كارل ماركس مجرد هذيان رجل راديكاني تملكه الضجر والاستياء . ومن هنا انطلقت في صمت كاد أن يكون تاماً ، القنبلة الفكرية الكبيرة التي أعدها ماركس ، وبدلا من عاصفة السخط الى كان يتوقعها لقى عاراً أشد سحقاً ، ذلك هو عدم الاكتراث .

والسبب أن علم الاقتصاد لم يعد عبارة عن توليد أفكار عن العالم ، بدت فى أيدى فيلسوف هو سمسار بورصة تارة وشخص ثورى تارة أخرى ، كأنها تنير الطريق كله الذى كان المجتمع يسير فيه . لقد أصبح بدلا من ذلك ميداناً عاصاً لأساتلة كانت المسائل التى يكشفون عنها إشعاعات رفيعة أكثر منها تلك المنارات التي تنير مسافات بعيدة والتي كان الاقتصاديين الأوائل يوجهونها لتبدد الضباب المحتم على البحار التي أمامهم .

وكان ثمة سبب وراء هذا . إن إنجلترا في العصر الفكتوري على ما رأينا ، مدت نطاق نشاطها وراحت تستغل ما حدث في أواخر القرن التاسع عشر من تقدم وتفاول . كان التحسن ظاهراً للميان ومن الطبيعي بماماً لم يبد ثمة ما يدعو إلى توجيه أسئلة مزعجة عن طبيعة الرحلة ، أو مناقشة التفصيلات التي تتصل بأفضل طريقة لنشر القلوع . ومن هنا أدى الرواج الفكتوري إلى يتمل بها النظام ، ولكمم لا يوجهون أسئلة حول مزاياه الأساسية أو يلقون الشكوك المزعجة على مصره في الهاية . في ميدان الأستاذية الجديد هذا نجد الشكوك المزعجة على مصره في الهاية . في ميدان الأستاذية الجديد هذا نجد بيتس كلارك وليون ولراس وتوسيج ومنجر — يضطلعون بالجانب الرئيسي من التقصادي . وغالباً ما كانت مساهماتهم لها أهميها ، ولكنها لم تكن حيوية ، ولعل السبب في هذا أنه لم يعد في عالم النظرية الإقتصادية ذئاب مخشي مها وإنما هناك نعاج مطيعة وإن كانت من خلق الحيال .

ولكن النعاج لم تصور أبداً بأوضح ثما صورها به مجلد صغير عنوانه : ه طم النفس الرياضي ٤ ، وظهر في عام ١٨٨١ أي قبل موت ماركس بعامن . ولم يكن الكاتب أعظم العلماء الأكادعين ولكن لعله أشدهم إيضاحاً ، ذلك هو الأستاذ الحجول فرنسيس ايزيدو ادجورث ، ابن أخ ماريا ادجورث الى كانت تتلهى مع ريكاردو بلعبة الألغاز .

كان ادجورت طالب علم ممتاز بالنباهة . فحن تقدم إلى الامتحان البائى مجامعة أكسفورد وجه إليه سوال عويص بشكل خاص فما كان منه إلا أن سأل ممتحنيه دهل أجيب يإيجاز أم بإسهاب ؟ ، ثم راح يتحدث لمدة نصف ساعة ويستشهد بالمراجع اليونانية ونظرية حساب التفاضل بينها فغر الممتحنون أفواههم من الدهشة ولكن ادجورث لم يفتن بعلم الاقتصاد لأنه كان يعرر العالم أو يوضحه أو يستنكره ، أو لأنه يفتح آفاقاً نيرة أو قائمة تشر إلى المستقبل . لقد افتتنت هذه النفس الغربية لأن علم الإقتصاد كان يبحث في المقادير ، ولأن كل شيء يعالم المقادير عكن تحويله إلى الرياضيات وعملية التحويل كانت تتطلب نبذ ذلك العالم الملىء بالتوتر والذي تحدث عنه الإقتصاديون الأوائل ، ولكم خلقت مقابل هذا عالماً يتصف بالإحكام الدقيق والدقة البديعة نحيث بدا أن الحسارة قد عوضت إلى حد كبعر .

ولعمل مثل هذه المرآة الرياضية التي تعكس الحقيقة كان واضحاً الآبد من تبسيط العالم ، وكان التبسيط الذي ابتدعه ادجورث يتمثل في هذا الفرض: كل إنسان آلة تصنع اللذة . لقد صبق لجبر بمي بنتام أن ابتكر الفكرة في أوائل القرن التاسع عشر وأطلق علمها ذلك الإسم الخداع وهو «حساب السعادة» . وهو نظرة فلسفية ترى البشرية مكونة من عدد كثير من آلات حية لحساب الربح والحسارة ، وكل فرد من البشر مشغول بترتيب حياته عيث تحقق الربح والحسارة ، وكل فرد من البشر مشغول بترتيب حياته عيث تحقق المالمة الخاسبة التي في داخلية نفسه الحد الأقصى من اللذة . إلى هذه الفلسفة المالمة أضاف إدجورث الدقة التي يتصف بها علم الرياضة كي يخلق نوعاً من الجنة الاقتصادية .

ويبدو أن إدجورث كان أبعد الناس من حيث احتمال اتخاده مثل هده النظرة إلى الجنس البشرى إذ كان أسوأ آلة لذة من حيث الصنعة ، يمكن تصورها . فإذ كان خجولا بصورة تنم عن معاناته من مرض عصبى ، فقد كان عمل إلى الهروب من مباهج صحبة الناس إلى الانزواء في ناديه الذي كان المقروض فيه أنه أقل توفيراً للمتعة ، وإذ كان يشعر بالتعاسة بصدد عبء الأمور المادية فإنه لم يحظ إلا بالقليل من المباهج الى تنبع بالنسبة إلى معظم الناس من الأشياء الى ممتلكورا، كانت حجرات بيته عارية ، وكانت مكتبته هى المكتبات العامة وليست الكتب الى عملكها، وكانت ثروته المادية لا تتضمن

الأوانى الحزفية أو أدوات الكتابة أو حتى طوابع البريد . وربما كان يلقى مصدر اللذة في إنشاء جنته الاقتصادية الحيالية .

ولكن بغض النظر عن دوافع ادجورث فالفرض الذى طلع به عن الآلة التي تصنع اللذة كانت له ثمرة فكرية مدهشة ، لأنه إذا كنا نعرَف علم الآلة التي تصنع اللذة كنا نعرَف علم الاقتصاد بأنه دراسة أجهزة بشرية تسعى إلى اللذة تتنافس فها بينها للحصول على أنصبة من مخزون اللذة التي علكها المجتمع ، فإذن يمكن أن نبن – بكل دقة الحساب التفاضلي التي لا يمكن تفنيدها – أنه في عالم تسوده المنافسة الكاملة فإن كل آلة سوف تحقق أكبر قلو من اللذة التي يمكن أن يوفرها المجتمع .

وبعبارة أخرى فإن هذا أفضل العوالم الممكنة ، أو التي يمكن أن توجد إذا شئنا الدقة في التعبير . ولسوء الحظ لم يُنفظم العالم على أنه مباراة في منافسة كاملة ، إذ بالناس تلك العادة المحزنة التي تدفعهم إلى التعاون غير آمين في حاقة بالنتائج الطبية التي تنجم لو جروا في عناد وصلابة وراء مصلحتهم الذاتية . فقابات العال مثلا كانت تتعارض مباشرة مع المبادىء التي تحث كل امرىء على الاحتمام بنفسه . كما أن تلك الحقيقة التي لا سبيل إلى إنكارها بشأن نواحي التفاوت في المروة والمركز تجمل مركز الابتداء في المباراة أقل من أن يكون عاداً بصورة مطلقة .

ولكن ادجورث يقول إن هذا كله ليس بذى بال ، لأن الطبيعة تكفلت بنا الأجر أيضاً ، فينيا قد تكسب نقابات العال فى الأجل القصير. نتيجة الاتحاد والارتباط فإن فى الإمكان أن نبين أنه لا بد لها أن تحسر فى الأجل الطويل فى فهى ليست سوى نقص يدعو إلى الأسف فى التنظيم المثالي للأشياء . الطويل فى أول الأمر أن ارتفاع معدل المواليد وتجمع الأروات الكبيرة المدان النتيجة التى سوف تسفر عها المباراة الاقتصادية ، فإن ذلك أيضاً يمكن التوفيق بيته وبين علم النفس الرياضى ، لأنه إذا كان الناس جميعاً عبارة عن آلات لصنع الملذة فإن بعضهم آلات أفضل . فالرجال مثلا أفضل استعداداً من النساء لإدارة حسابات مصرفهم النفسى ، والمشاعر الرقيقة التى استعداداً من النساء لإدارة حسابات مصرفهم النفسى ، والمشاعر الرقيقة التى

تميزت بها «أرستقراطية المهارة والموهبة » كانت أكثر استجابة لمباهج الحياة الطبية من تلك الآلات الجامدة التي تصنع اللذة والتي نلقاها في نفوس الطبقات العاملة . ومن هنا يستطيع حساب الرياضيات البشرية أن يؤدى وظيفته على المتحو المفيد ؛ والحق لقد برر بشكل إيجابي تلك الانقسامات في الجنس Sex والمركز والتي براها الإنسان حوله في العالم الحي .

ولكن علم النفس الرياضى فعل ما هو أكثر من إضفاء مبرر عقلي على لتعاليم النزعة المحافظة . لقد كان ادجورث يؤمن فعلا أن نظرته إلى النشاط البشرى ، والتي تستند إلى قواعد علم الجبر ، يمكن أن تسفر عن نتائج تكون ذات عون لنا في العالم الحقيقي المكون من لحم ودم . وحين كان يعد كتابه دار صراع دام بين ملاك الأراضى والفلاحين الأيرلنديين وبحث ادجورث المسألة في فصل عنوانه « الأزمة الحالية في أيرلندة » . وتضمن التحليل الذي قلمه أمثال هذه الصيغ الرياضية :

$$\frac{d_{\mathbf{a}\mathbf{y}}}{d\mathbf{x}^{2}} = \frac{\left(\frac{d_{\mathbf{y}}}{d\mathbf{x}}\right)^{2} \left(\frac{d_{\mathbf{a}\mathbf{w}}}{d\mathbf{y}^{3}}\right) - 2\frac{d_{\mathbf{x}}d_{\mathbf{y}}}{\partial\mathbf{x}\partial\mathbf{y}} \left(\frac{\partial_{\mathbf{a}\mathbf{w}}}{\partial\mathbf{x}\partial\mathbf{y}}\right) + \left(\frac{\partial_{\mathbf{w}}}{\partial\mathbf{y}}\right)^{2} \left(\frac{\partial_{\mathbf{a}\mathbf{w}}}{\partial\mathbf{x}^{3}}\right)}{-\left(\frac{d_{\mathbf{x}}}{\partial\mathbf{y}}\right)^{3}}$$

وكتب يقول 1 من السخرية بطبيعة الحال أن نلقى عمل هذه الإعتبارات المحردة فى ساحة السياسة العملية . ولكن لعلها لا تكون غير ذات موضوع حين نعود من جليد إلى تسلق الربى الصغيرة من العاطفة وإلى تلك الينابيع السرية من العوافع حيث بجب أن ينبع كل أتجاه فى العمل »

و الربى الصغيرة من العاطقة ، ، ياحقاً ! ماذا كان يرى آدم سميث فى تحول كهذا يطرأ على أولئك الذين تحدث عهم من تجار متنافسين ومياومين جشعين وطبقات عاملة آتخذة فى التكاثر ، عيث ينقلبون إلى مثل هذا العدد الوفير من طوائف من قوم عاجزين سعهم متجه إلى اجتناء اللذة ؟ والحق، لقد أعلى هبرى سدجوبك فى غضب وهو من معاصرى ادجورث ومن تلاميد جون ستيوارت مل ، أنه لا يتناول عشاءه لأنه حسب الملذات التى محصل

علمها من وراء ذلك ، وإنما يأكل لأنه يشعر بالجوع ، ولكن لم يكن ثمة فائدة في الاعتراض . كانت فلسفة علم النفس الرياضي دقيقة ، وخادعة ، وخالية من عناصر العناد البشرى المزعجة ، ولم تلوشها لحسن الحظ تلك الاعتبارات من كد الناس والصراع الاجهاعي ، وذلك بدرجة حققت لها نجاحاً عاجلا .

ولم يكن ادجورث بالوحيد الذى قام بمثل هذه المحاولة الى تسلب الاقتصاد السياسى محتواه الإنسانى . فحتى فى أثناء حياة ماركس ظهرت مدرسة بأسرها من رجال الاقتصاد الرياضى ، فطلع فى ألمانيا من يقال له فون تونن بصيغة زعم أنها تبين الأجر المادل الدقيقتي للممل .

## √a p

وكان فون تونن مغرماً بتلك الصيغة حتى أنه أوصى بأن تنقش على قبره ، وإن كنا لا نعرف ماذا رأى العال فيا . وفى فرنسا أثبت إقتصادى عتاز يعرف باسم ليون ولراس ، أن فى إمكان المرء عن طريق استخدام علم الرياضة ، أن يستنج الأثمان المضبوطة التى تنظف السوق تماماً بما فيها ، ولكن المفهروض بالطبع أنه لو أردنا أن نفعل هذا لتعن أن نضع معادلة لكل سلعة اقتصادية واحلة بالسوق وأن نحل مسألة يصل فيها عدد المعادلات إلى مئات الألوف . ولكن لا أهمية المصبعاب ففي الإمكان من الناحية النظرية حل المسألة . وفي جامعة أكسفورد وضع أستاذ يدعى و . ستانلي جيفونز كتاباً المسألة . وفي جامعة أكسفورد وضع أستاذ يدعى و . ستانلي جيفونز كتاباً دراساً عن علم الاقتصاد (وبما له مغزى أن الاقتصاد السياسي أصبح يطلق عليه الآن اسم علم الاقتصاد ، وأن نظرياته صارت الآن نصوصاً . وفي هذا الكتاب رفض المولف فكرة الأزمات المامة بوصفها و سخيفة بشكل واضح وتنطوى على تناقض ذاتى ٤ ، وهبط بتنازع البقاء إلى و حساب الذة والألم ٤ . ولقد كتب جيفونز يقول وإن نظريتي في علم الإقتصاد . ذات طابع رياضي عتم ، ٤ واستبعد من دائرة اهيامه كل وجه من وجوه الحياة الاقتصادية الاقتصادية لا يمكن أن يطبق عليه نظريته الدقيقة القاطعة .

ولم يكن هذا كله سخماً ، وإنكان الكثير منه كذلك بالتأكيد . فعلم الاقتصاد بخص فى النهاية التصرفات التى تقوم بها بجموعات من الناس ؛ والحموعات البشرية ، شأبها شأن بجموعات الغرات ، تميل فعلا إلى أن تسير وفقاً لقواعد الإحصاء وقوانين الاحيال . وأزاحت المدرسة الرياضية الستار عن نقاط ذات أهمية تفاضى عبها الاقتصاديون الأوائل ممن كانوا يركزون انظارهم على الأفق كله ، ولكن المشكلة مع الرياضيين التفسيين أنهم غالياً أن أن قواعد السلوك الكامنة وزاء معادلابهم كانت فروضاً لتيسر البحث اكثر منها نشاطاً كان موضع الملاحظة بالفعل . لقد بنوا نوعاً من حديقة الحيوان كانوا يعلمون القردة فها إذا أعطيت لللل ، أن تحسب وتشتغل لحسابها . وبينها كان المراقبون الرسميون مشغولين بالتنبؤ بما سوف يكون عليه سعر الموز ، فإنهم نسوا أن يسألوا عما إذا كانت القردة المدربة في حديقة سعر الموز كانت تتصرف حقيقة على جبح أبناء عمومها التي تعيش طليقة في الغابة .

كانت هناك استثناءات بطبيعة الحال . فالإقتصادى الفرنسى ليون ولراس الذى فتنه التحليل الرياضى للأسواق ، لم يقع فى الحطأ المغرى بحيث يعتر أن فروضه الرياضية هى العالم . فينيا وضع معادلاته – وهى من شدة التعقيد بحيث لا يمكن حلها فى الطروف الواقعية – كان حريصاً على التأكيد بأن هذا كان أداة أى أسلوباً فى البحث وليس توضيحاً للأمور كا كانت فى الواق أو كما ينبغى أن تكون . والحقيقة أن ولراس كان اشتراكياً زراعياً من الداعن إلى أفكار أكثر راديكالية بما كان يعتنقه زملاؤه الموقرون من الداعين إلى أفكار أكثر راديكالية بما كان يعتنقه زملاؤه الموقرون فى الجزر الريطانية . إن علم الرياضة فى نظره – ونظر الأجبال التالية من الاقتصاديين الذين انتفعوا بعمله – كان سبيلا لفك طلاسم مثل هذه الألفاظ التي يكثر ترديدها والتي يصعب إدراك منزاها . مثل لفظ والتوازن ٤ ، ولم يكن مجرد مباراة يشترك فها اللاعبون بسبب ما تعرضه من حواجز فكرية يراد تخطيها .

ولكن ولراس كان استثناء . إذ الغالب أن العالم الرسمى كان يرى البشرية كأنها عدد كثير من المحاسبين منصرفين بصفة دائمة إلى بيان ما يسفر عنه سلوكهم من أصول وخصوم تمثل الكسب والحسارة في اللذة . أما أن أمثال هذه الدوافع الباهتة كانت كافية لوصف الماضي المضطرب وتفسيره أو حيى الحاضر الهادى فسألة بيدو أنها لم تكن ذات أهمية .

وهكذا ، كصورة تقابل هذا العالم الشاحب اللون من المعادلات ، ازدهر عالم سفلي في علم الاقتصاد . كان هناك دائماً مثل هذا العالم السرى وهو سمن غريب ضم أفاقين وزنادقة بمن عجزت المذاهب التي طلعوا بها عن أن تحظى بالاحترام . ومن هؤلاء برنارد ماندفيل الذي صدم مشاعر القرن الثامن عشر بعبارة لبقة إذ قال إن الفضيلة رذيلة وإن الرذيلة فضيلة . لقد اقتصر ماندفيل على أن يبين أن الإنفاق الفاجر من جانب الأغنياء المذنبين جهي العمل للفقراء بينها لا محدث هذا في حالة الاستقامة المصحوبة بالبخل والتي يسير علما الشخص المنصك بأهداب الفضيلة والذي عرص على الملم ، ومن هنا قال ماندفيل أن ما نلحظه من افتقار الناس إلى المثل الأخلاقية قد يؤدي إلى ما فيه تقيق الرفاهية العامة ، بينها قد تكون الاستقامة عبئاً إجهاعياً . كان الدرس الذكي الذي يستخلص من وخرافة النحل » أكثر من أن مهضمه القرن الثامن عشر ، وأصدرت هيئة كبرى من المحلفين في ميدلسكس قراراً في عام ١٧٧٣ بتحريم الكتاب لأنه يسيء إلى الآداب العامة وبذلك أودع ماندفيل أحد السجون العمومية .

ولكن بيئها استبعد الشواذ واللحجالون الأواثل عن الميدان بفضل الآراء الني طلع بها المفكرون الأقوياء من أمثال سميث أو ريكاردو ، فإن هذا العالم السرى أخذ يطالب بالمجندين ولكن لسبب آخر . ثم يعد في عالم الاقتصاد الرسمى عجال الذين أرادوا أن يتخلوا من ذلك السلم الموسيقي الصاخب الذي يصف السلوك الإنساني منراً لهم ، ولم يكن في ذلك العالم الكتيب من الاستقامة الفكتورية سوى القايل من التسامح مع الذين أفسح تحليلهم للمجتمع المجال

لإلقاء الشكوك الأخلاقية أو الذى بدا أنه يشير إلى الحاجة إلى الإصلاح الراديكالى .

وهكذا دبت حياة جديدة فى العلم السرى . لقد توجه ماركس إليه لأن مذهبه كان يبعث على الكدر ، ومليثاً بذلك الفعرب من السلوك الذى لا يصلح أبداً فى حديقة حيوان مهذبة . وذهب مالئس هناك لأن فكرته عن الموزات العامة ، كانت سخافة رياضية ولأن الشكوك التى أبداها بصدد منافع الادخار كانت تتعارض كلياً مع ما أظهره عصر فكتوريا من إعجاب بالاقتصاد فى الإنفاق . وتوجه الحياليون (اليوتوبيون) أيضاً لأنهم كانوا بتحلثون عما كان يعتبر لفوا شريراً وما لم يعتبر «علم اقتصاد» بأى حال من الأحوال . وأخيراً ذهب إلى هناك كل من عجز المذهب الذى دعا إليه عن أن يتغق مع العالم الجاف الأنبق الذى أقامه أساتذة الجامعات فى فصول الدراسة والذى . أغرموا بالاعتقاد أنه موجود بالفعل فى خارجها .

كان هذا العالم السرى أكثر إثارة للاهمام بكثير من العوالم الصافية التي تعلوه . وكان يزخر بشخصيات عجيبة ، وفيه نبت خليط غريب وغزير من الأفكار . كان هناك مثال رجل كاد أن يصبح منسياً في عمرة سير الأفكار الاقتصادية ، ذلك هو فردريك باستيا الفرت الفريف الفريف الذي عاش بين عاى الفترة الاقتصر أمداً من حياته الأدبية - التي لم تتجاوز ست سنوات - أن يصوب إلى علم الاقتصاد ، سلاحاً من أشد الأسلحة تلميراً ، وهو سلاح السخرية . وفي هذا يقول لنا : انظروا إلى مستشفى الخانين الذي يقال له العالم . إنه يبذل جهوداً هائلة لحفر نفق تحت جبل من أجل الربط بين بلدين ، ثم ماذا يفعل بعد ذلك ؟ بعد أن يكون قد بذل أشد المشقة من أجل الربط بين بلدين ، تبادل السلع يقيم حرس الجارك على جانبي الجبل ويجعل انتقال البضائع عبر النفق أصعب ما يكون .

كانت لباستيا الموهبة التي تمكنه من بيان السخافات ، وكتابه الصعير

و المغالطات الاقتصادية » يقرب من الدعابة إلى الحد الذى فم يشهده علم الاقتصاد أبداً. فحين جرى مثلاً الجدل بشأن الحط الحديدى بين باريس ومدريد فى الجمعية الوطنية الفرنسية راح أحد الأعضاء وهو السيد سيميوه يلل بالحجة عن وجوب وجود فجوة فى الحط عند بوردو، لأن توقف الحط هناك يدعم إلى حد كبير ثروة الحالمين والقومسيونجية وأصحاب الفنادق وأصحاب السفن وأمثالهم من أهل بوردو ، وحين تغنى بوردو فإن هسفا يؤدى إلى إثراء فرنسا . تناول باستيا الفكرة بهم وقال إن هذا بديع ولكن علينا ألا نقف عند بوردو وحدما لأنه وإذا كان لبوردو حق فى الاستفادة من وجود فجوة . فإن أنجوليم وبواتيه وتور وأورليان . ينبغى أن تطالب أيضاً بالفجوات بوصفها تحقق المصلحة العامة . ومهذه الطريقة سوف ننجح فى إنشاء خط حديدى ينكون من فجوات متعاقبة و يمكن أن ندعوه خطأ حليدياً سلياً » .

كان باسيًا دعابة مليحة في عالم الاقتصاد ولكن حياته الخاصة كانت مؤسية . فقد ولد في بايون وأصيب باليتم في سن مبكرة ، وأسوأ من هذا أنه أصيب بالسل الرثوى . ودرس بالجامعة ثم اشتفل بالأعمال ولكن عقله لم يحتمل التفصيلات الحاصة بالمسائل التجارية . وهنا تحول إلى الزراعة ولكن مصيره كان سيئاً بالمثل ، فكان أشبه بذلك الكونت السليم الطوية الذي قال عنه تولستوى أنه كلم تدخل في إدارة ضيعة الأسرة زادت أحوالها سوءاً . كان محلم بالبطولة ولكن معامراته الحربية كانت تحمل طابع دون كيشوت ، فحن أخرج البوربون من فرنسا في عام ١٨٣٠ جمع باستيا سمائة رجل وحاول أن يستولى عنوة على قلعة ملكية دون آبه للخسارة ويا لباستيا المسكن، ذلك أن الحصن (بدلا من المقاومة ) أنزل العلم في خنوع ودعا الجميع إلى ولهة أقامها .

وكان بادياً أنه قد حكم عليه غيبة الأمل ، ولكن هذا الحمول الذي فرض عليه حول اهماماته إلى الاقتصاد وبدأ يطالع ويناقش الموضوعات التي. كانت تشغل الأدهان في أيامه . وحثه جار له من أعيان الريف على أن ينشر أفكاره فكتب باستيا مقالا عن حربة التجارة وبعث به إلى إحدى المحلات الباريسية . كانت أفكاره مبتكرة كما كان أسلوبه لاذعاً بصورة مدهشة . ونشر المقال وإذا بهذا الطالب الريفي الهادىء يصبح مشهوراً بين يوم وليلة . وجاء إلى باريس ، وهنا محدثنا المسيو دى مولينارى أن باستيا الم مجد الوقت كى يتوجه إلى خياط أو حلاق في باريس ، فإذا نظرت إليه بشعره الطويل وقبعته الصغيرة ومعطفه الفضفاض ومظلة الأسرة الى محملها ، حسبته فلاحاً أميناً جاء إلى الحضر لعرى العاصمة لأول مرة » .

ولكن العالم الريقى كان مملك قلماً لاذعاً . فكان يقرأ كل يوم صحف باريس التي يبدى فيا نواب فرنسا ووزراؤها حججهم بشأن سياسام القاعمة على الأنانية والمصلحة الذاتية العمياء ويدافعون عها ، وهنا يرد علمها بمقال من باريس من الضحك . مثال ذلك أنه حن سن مجلس النواب في الأربعينات من القرن الماضي تشريعاً برفع الرسوم الجمركية على جميع البضائع الأجنية من القرنسية ، كتب باستيا تلك التحفة من السخرية الاقتصادية :

التماس من صناع الشموع ، وكبريت الشمع ، والمصابيح ، والشمعدانات ومصابيح الشوارع ، والنشوق ، وأدوات الإطفاء ، ومن منتجى الزبت والشحم ، والراتينج والكحول وبوجه عام كل شيء يتصل بالإضاءة .

إلى السادة أعضاء مجلس النواب

حضرات السادة

إننا نعانى من المنافسة التى لا تطاق من جانب منافس أجنبى يبدو أنه فى مركز أفضل بكثير من مركزنا لإنتاج النور محيث أنه يغرق به تماماً سوقنا القومية بسعر منخفض بشكل خيالى . : هذا المنافس . . ليس إلا الشمس .

إن ما نلتمسه هو أن تتقضلوا إن شئم باصدار قانون يأمر بإغلاق النوافذ والمناور ونوافذ حجر النوم والدرف الحارجية والداخلية والستائر وشمسيات الشبابيك والمحجات ، وبكلمة واحدة جميع الفتحات والثقوب والشقوق .

فإذا سددتم بقدر الإمكان كل ما يسمح بوصول الضوء الطبيعى وخلقتم طلباً على النور الصناعى،فَـمَنْ من رجال الصناعة الفرنسين لن يستفيد من هـــذا ؟

فإذا زاد الاستهلاك من الشحم فلا بد فى هذه الحالة من أن يزداد عدد الثيران والأغنام . . وإذا زاد الاستهلاك من الزيت فسوف نتوسع إذن فى زراعة الحشخاش والزيت . . وتغطى أشجار الراتينج مروجنا الحضراء .

اختاروا ما تشاءون ولكن عليكم أن تكونوا منطقيين ، إذ طالما تستبعدون كما تفعلون ، الحديد والذرة والمنسوجات الأجنية بالنسبة إلى أسعارها المي تقرب من الصفر ، فأى تناقض يكون حين تسمحون بتسرب ضوء الشمس الذى لا ثمن له الآن طيلة النهار بأكمله ؟

لم يكتب أحد أبداً دفاعاً عن حربة التجارة أشد فعالية من هذا – وإن كان خيالياً . ولكن باستيا لم يعترض على التعريفات الجمركية الحامية فحسب، بل إن هذا الرجل كان يضحك من شكل الفكر الاقتصادى المزدوج . ففي عام ١٨٤٨ حين بدأ الاشتراكيون يعرضون أفكارهم لحلاص المجتمع وهي أفكار كانت عاطفية أكثر منها عملية وجه إليهم باستيا نفس الأسلحة التي سبق أن استخدمها ضد النظام القدم ancien régime ، فكتب يقول: «إن كل إنسان يريد أن يعيش على حساب اللولة ، وهم ينسون أن اللولة تعيش على حساب الحتمم »

ولكن الهدف الحاص الذى كان يصوب إليه سهامه ، أو و المغالطة ، الله على الله مهامه ، أو و المغالطة ، الله كان يكن لها أشد الكراهية ، هو التبرير العقلي للجشع الحاص تحت ذلك الستار الحادع وهو فرض تعريفة حامية من أجل وخير الشعب ، . كم كان يجب أن يهدم ذلك التفكير المموه الذى يدافع عن إقامة الحواجز في وجه التجارة محتميًّا وراء الاقتصاد الحر ، ضحين اقترحت الوزارة الفرنسية رفع التجارة محتميًّا وراء الاقتصاد الحر ، ضحين اقترحت الوزارة الفرنسية رفع

الرسم الجمركى على القياش المستورد و لحاية ، العامل الفرنسى أجاب باستيا جذا التناقض اللذيذ ، فكتب إلى وزير التجارة يقول و أصدروا قانوناً لهذا الفرض قلن يسمح لأحد بعد الآن أن يستخدم أية كتل خشيبة أو روافد إلا ماتنتجه وتشكله البلط الباردة . . وبينها الآن نستخدم البلطة مائة مرة في طرقها فسوف نطرقها بعد ذلك ثلاثمائة مرة . والعمل الذى نؤديه في ساعة واحدة سوف يتطلب في هذه الحالة ثلاث ساعات . فأى تشجيع قوى سوف تمنحه إذن الممل . . إن كل من يرغب بعد الآن في إقامة سقف يغطيه يجب أن يتبع القواعد التي نفرضها ، كا بجب الآن على كل من يريد قاشاً يستر به ظهره أن تخضع لما تفرضونه » .

وبالرغم مما اتسمت به انتقاداته من سجرية نفاذة ، إلا أنها لم تلق إلا القدر اليسير من النجاح العملي . وتوجه إلى انجلرا لمقابلة زعماء الحركة النقابية العالية هناك وعاد لينظم في باريس رابطة تدعو إلى حرية التجارة . ولكها لم تعش سوى ثمانية عشر شهراً إذ لم يكن باستيا أبداً ممن محسنون التنظيم .

ولكن عام ١٨٤٨ كان على الأبواب وانتخب باسنيا عضواً فى الجمعية الوطنية. وفى هذا الوقت بدا الحطر فى نظره ممثلا فى الطرف الأقصى الآخر ... أى أن يبالغ الناس فى الاهتمام بتقائص النظام وأن مختازوا بغير بصر الاشتراكية كنظام بديل عنه . فيداً يعد كتاباً عن ٥ نواحى التوافق الاقتصادى ٥ وفيه يبن أن ما يبدو به العالم من اضطراب كان اضطراباً لا يمس سوى السطح ، أما دون السطح فإن الدافع الذى بحرك عدداً كبيراً من العوامل المختلفة التي تسعى إلى ما فيه مصلحها ، يتحول فى السوق إلى خبر اجماعى أسمى مرتبة . ولكن صحته كانت قد ساعت الآن بصورة تنذر بالحطر ، فلم يكد يستطيع التنفس وازرق وجهه نتيجة مرضه الذى اشتدت وطائة . وهنا انتقل إلى بيزا حيث قرأ فى الصحف نبأ عن موته وما صحب الحادث من تعبير عادى عن الأسف ، الأسف لوفاة و الاقتصادى العظيم ، من تعبير عادى عن الأسف ، الأسف لوفاة و الاقتصادى العظيم ،

وأو كد لك أنى سوف ألفظ النفس الأخير بدون ألم بل وأكاد أقول بفرحة لو كنت متأكداً أنى لن أخلف الأصدقاء الذين بحبوني أسفاً أبماً وإنما لم ذكرى رقيقة وودودة وحزينة نوعاً » . وجاهد في أن يتم كتابه قبل أن يقضى هو ، ولكن فات الأوان إذ مات في عام ١٨٥٠ وهو سمس في النهاية بألفاظ ظن الكاهن الذي كان ينصت إليه ، أنها و الحقيقة ، الحقيقة . . » .

إن باستيا نجم صغير فى مجموعة نجوم الاقتصاد ، فلم يكن متعصباً ، أو حتى واحداً من كبار أصحاب النظم الفلسفية . ويبدو أن مهمته كانت وخز التفاخر الذى انصف به عصره ، ولكن تحت النهكم والحصافة يكن السوال الأشد بعثاً على القلق : هل النظام معنى دائماً ؟ هل من متناقضات تتصادم فها المصالح العامة والحاصة ؟ وهل نستطيع أن نطمن إلى جهاز المصلحة الخاصة الآنى حين ينحرف عند كل ستطف يفعل ذلك الجهاز المعيد عن الآلية وهو جهاز القوة السياسية الذى أقاسه ؟

هذه الأسئلة لم يواجهها أحد أبداً في تلك الجنة التي أسلفنا الإشارة إلها . كان كتاب ج . س . مل الآن هو الإنجيل . ولم يعبأ العالم الرسمي من رجال 
الإقتصاد إلا قليلا بالمتناقضات التي اقبرحها ذلك الساخر من علم الاقتصاد 
وبدلا من ذلك راح هذا العالم يشق الطريق نحو تنمية تلك الدقائق الكمية بعالم 
يسعى وراء اللذة ، وظلت الأسئلة التي أثارها باستيا بغير جواب . من المحقق 
أن علم النفس الرياضي لم يكن الأداة التي نزيج بها القطاء عن الورطة التي 
عثلها الحط الحديدي السلمي والبلطة البلردة . إن جيفونؤ الذي يعتبر مع 
ادجورث الداعية الكبير إلى تحويل الاقتصاد إلى «علم » ، قد اعترف «أما عن 
السياسة فإني مقر أنى لا أتبين شيئاً منها » ، ولسوء الحظ لم يكن الوحيد 
في هذا الأم .

وهكذا واصل العالم السرى الازدهار ، وفى عام ١٨٧٩ كسب مجنداً أمريكياً ، هو ذلك الرجل الملتحى ، الرقيق ، والبالغ الثقة بنفسه ، والذى قال د إن الاقتصاد السياسي . . كما مجرى تعليمه الآن لا أمل فيه ويشعر باليأس . ولكن السبب في هذا أننا حططنا من شأنه وقيدناه بالأغلال ، وأن حفاتقه شوهت ، ونواحي التناسق فيه أصبحت موضع التجاهل ، واحتبست في حلقه الكلمة التي أراد أن ينطق بها ، وتحول احتجاجه على الحطأ إلى نأييد للظلم . . وليس هذا بكل شيء ذلك أن هذا الزنديق لم يقف عند حد الاعتقاد بأن الاقتصاد عجز عن رؤية الجواب على لغز الفقر وإن كان ظاهراً في أسعداد لمن يكشفه : « إن الألفاظ لتعجز عن التعبير عن الفكرة ! إنه المصر استعداد لمن يكشفه : « إن الألفاظ لتعجز عن التعبير عن الفكرة ! إنه الصهر الخليفي بأساويهم الخليفي ! إنه ذروة المسيحية – مدينة الرب مجدرانها من اليشب وأبوابها من اليشب وأبوابها من اليشب وأبوابها من اليشب وأبوابها من اللوشو ! » .

كان القادم الجديد هو هرى جورج ، ولا عجب أن عاش في العالم السرى إذ لا بد أن حياته الباكرة بدت بالتأكيد إعداداً خشئاً لتفكير الجاد بالنسبة إلى حفظة المذهب الصحيح الدين حبسوا أنفسهم في داخل دير الفكر . لقد اشتغل هرى جورج خلال حياته في كل شيء : فكان مفامراً ، مشباً عن اللهب ، عاملا ، عاراً ، موافقاً موسيقياً ، صحفياً ، موظفاً حكومياً ، وعاضراً . بل إنه لم يدرس في جامعة أبداً ، إذ غادر المدرسة وهو في سن الثالثة عشرة ليعمل صبياً يرعى صارى السفينة «هندو» . البالفة حمولها الثالثة عشرة ليعمل صبياً يرعى صارى السفينة «هندو» . البالفة حمولها يتعلمون اللغة اللاتينية اشترى نسناساً أليفاً ، ورق الوقت الذي كان فيه معاصروه سفينة . وأصبح صبياً نحيفاً ، قاسياً ومستقلاً وذا شغف شديد بالتجوال . وبعد أن رجع من الشرق حاول الاشتغال في إحدى شركات الطباعة عديشة فيلادلفيا ، ثم لما بلغ الناسعة عشرة من العمر أعر ثانية وإلى كاليفورنيا هذه ، وفي في وفي دائم ، وفي ذهنه البحث عن الذهب .

وقبل سفره راح يقيس قلرته فى إعداد خريطة فراسة يستكشف بها قوى نفسه :

> الاستعداد للحب كبير حب التناسل معتدل قابلية الالتصاق كبير القدرة على التركيز كبير الاستعداد للاقامة صغير

وبهذه الطريقة اعتبر غريزة اشهاء الطعام «كاملة» وغريزة التملك « صغيرة » والاعتداد بالنفس « كبير » ، والميل إلى السرور « قليل » .

لم بكن هذا التقدير لنفسه سيتاً من بعض النواحى – وإن كان من الغريب أن نلقاه يعتبر و الحرص عنده و كبراً » ، وذلك أنه حين وصل إلى النفر نسسكو في عام ١٨٥٨ نزل إلى البر بالرغم من سبق تعاقده على العمل للمة عام ، ثم توجه إلى فكتوريا البحث عن الذهب . ووجد الذهب – ولكنه ذهب الأحمق – فقرر أن حياة البحر هي الحياة التي تصلح له . وبدلا من ذلك – ونظراً لأن القدرة على التركيز بسيطة – اشتغل بتصفيف الحروف في إحدى مطابع سان فرنسسكو ، ثم عمل وزاناً في أحد مصانع تبييض الأرز ، وبعد ذلك أصبح و أفاقاً مجوب البلاد ، على حد تعبيره . وقام برحلة إلى مناطق الذهب فكانت عقيمة بالمثل كسابقها ، وعاد إلى سان فرنسسكو في حالة فقر وعوز .

والتقى بآنى فوكس الى أثارت استمداده للحب ، فهرب معها ، وكانت طفلة بريثة فى السابعة عشرة من عمرها أما هو فشاب رشيق بشارب أنيق ولحية مديبة . وحملت الآنسة فوكس المطمئنة معها فى فرارها السرى من أجل الزواج ربطة كبرة ظن المغامر الشاب أنها تحتوى على مجوهرات فإذا ما تضم كتاب «مختارات من الشعر لربة البيت» Household Book of Poetry وغيره من المؤلفات . أعقبت ذلك سنوات قضاها في أشد حالات الفاقة . كان جورج طباعاً ولكن كان من الصعب الحصول على العمل ، كما كان الأجر في أفضل الحالات ضثيلا . وحين وضعت آني طفلها الثاني كتب جورج يقول : و مشيت في الشارع وقررت أن أحصل على المال من أول رجل يدل مظهره على أن معه ما يعطيه . وأوقفت رجلا .. غريباً لا أعرفه .. وأخبرته أنى في حاجة إلى خسة دولارات . وسألئي عن السبب فأجبت بأن زوجتي قد وضعت ولا أملك شيئاً تأكله . فأعطاني النقود ، ولو لم يفعل هذا لقتلته إذ كنت في حالة يأس 8 .

والآن – وقد بلغ السادمة والعشرين من عمره – بلماً يكتب . فقد وجد عملا فى حجرة صف الحروف بصحفة التيمز فى سان فرنسسكو ثم أرسل مقالا إلى رئيس التجرير نوح بروكس . وارتاب بروكس فى أن الصبي نقلهامن مصدر آخر ، ولكن لما لم يظهر ما يشبه فى الصحف الأخرى لمدة أيام عدة نشر المقال ثم نزل من الطابق الذى يقيم فيه ليبحث عن جورج ، فلما وجده رأى أمامه شاباً دون الحجم العادى نوعاً ، يقف على لوح خشبى محاولا أن يرفع نفسه حتى يحاذى صندوق حروف الطباعة . وأصبح جورج غيراً .

ولم تمض سنوات قلائل حتى ترك التيمز ليلتحق بسان فرنسسكو وبوسته وهي مجلة تكافح من أجل الصالح العام . وبدأ جورج يكتب عن مسائل تثير أكثر من الاهمام المألوف ، فكتب عن العال الصينيين اللذين يوتى جم وفقاً لمقود خاصة ، وعن جشع شركات السكك الحديدية في تملك الأرض ، وعن أساليب الحداع التي تلجأ إلها الشركات الموحدة المحلية . وكتب خطاباً طويلا إلى جون ستيوارت مل في فرنسا عن مشكلة المهجرة فكرمه الأخير برد أيت فيه وجهة نظره . وخلال هذا الاهمام الذي أبداه حديثاً بالمسائل السياسية وجد الوقت القيام بمغامرات تتفق مع أفضل التقاليد الصحفية ، فحن وصلت السفينة سن وايز Sunrise إلى المدينة تصحبا قصة أريد كمانها وتتعلن عا أقدم عليه القبطان والضابط الأول من مطاردة محارثهم إلى الحد الذي جعل

اثنين منهم يلقيان بنفسهما إلى البحر حيث غرقا ، نبشت بوست القصة ونجحت في تقدم الضايطين إلى العدالة .

وبيعت الصحيفة وحصل همرى جورج لنفسه على وظيفة شرفية سياسية وهى مفتش عدادات الغاز . ولم يكن السبب فى هذا أنه أراد أن يستمتع مجياة الفراغ ، بل الأحرى أنه كان قد بدأ يقرأ ما كتب كبار الاقتصاديين لأن اهماماته الرئيسية بدأت تتكون بوضوح ولقد أصبح فى ذلك الحين من المصادر المحلية التى يرجع إلها . كان فى حاجة إلى الوقت كى يدرس ويكتب ويلقى المحاضرات على الطبقات العاملة عن أفكار مل العظم .

وحين أنشأت جامعة كاليفورنيا كرسياً لمادة الاقتصاد السياسي ، كان الاعتقاد السائد أنه المرشح القوى للمنصب . ولكن الحصول عليه كان يقتضى منه أن يلقى محاضرة أمام الكلية والطلاب ، وكان جورج من الهور نحيث يبدى أمثال هذه المشاعر ، فقال و لقد استخدم امم الاقتصاد السياسي دائماً ضد كل جهد تبذله الطبقات العاملة من أجل زيادة أجورها ۽ ، وحتى يضاعف من قوة الصدمة أضاف قوله و ولكي تدرسوا الاقتصاد السياسي فأنم في غير حاجة إلى معرفة خاصة ، أو مكتبة ضخمة ، أو معمل كثير التكاليف ، بل إنكم لسم محاجة إلى المكتب الدراسية أو المعلمين ، لو أنكم فكرتم في الأمور بأنفسكم »

كان هذا بداية حياته الأكادعية وخاعبًا . ووجدت الجامعة مرشحاً أصلح منه لشغل المنصب ، وعاد جورج من جديد إلى الكتابة واللدس . وفجأة وفي ضوء النهار وفي أحد شوارع المدينة ، طافت بذهبي فكرة ، أو رويا ، أو هاتف -- سم الأمر ما شئت . . وكان ذلك هو الذي دفعي إلى كتابة (التقدم والفقر) ، وهذا ما واصلته بيها كنت أخفق في أي شيء آخر. وعند ما أتممت آخر صفحة فيه ، في ظلام الليل وكنت عفردي تماماً ، جنوت على ركبتي ووحت أبكي كالطفل ع .

وكما كان متوقعاً فقد كان الكتاب من عصارة القلب. كان صرخة امترج فيها الاحتجاج بالأمل . وكما كان متوقعاً أيضاً كان يعانى من الإسراف في العاطفية والإقلال من حرص الأستاذ الأكاديمي . ولكن كم كان شيئاً غتلفاً عن تلك النصوص الجافة التي كانت تنشر في ذلك الوقت لا عجب إذن أن وجدنا سدنة علم الاقتصاد لا يأخذون مأخذ الجد صجة يعبر عنها بمثل هذا الأسلوب :

خلوا الآن . . رجلا عنيداً من رجال الأعمال لا يتعلق بأية نظريات وإنما يعرف كيف يكسب المال . ثم قل له : هنا قرية صغيرة سوف تصبح مدينة كبيرة في ظرف عشر سنوات ... إذ في عشر سنوات سوف تكون السكك الحديدية قد حلت محل عربات السفر وحل النور الكهربائي محل الشمعة . وسوف تمثل، بميع الآلات ، والتحسينات التي تضاعف إلى درجة هائلة من قوة العمل الفعالة . فهل تكون المصلحة بعد عشر سنوات أعظم من هذا ؟

سوف يقول لك 1 كلا 1

ه هل ستصبح أجور العمل العادي أعلى ؟ ٤ . . .

وسوف يقول لك ه كلا لن تكون أجور العمل العادى أعلى . . ه

و إذن ، ما الذي سوف يرتفع ؟ ،

« الربع ، أى قيمة الأرض . اذهب واحصل بنفسك على
 قطعة أرض وامتلكها » .

فإذا عملت بنصيحته فى ظل أمثال هذه الظروف فأنت فى غير حاجة إلى أن تعمل شيئاً آخر . عكنك أن تجلس وتدخن غليونك وتستطيع أن ترقد كالمصابين بالبرص فى نابلي أو بالجذام فى المكسيك ، وقد تطبر فى الهواء فى منطاد أو تهبط إلى قاع منجم فى الأرض ، وبدون أن تؤدى أى عمل ، وبدون أن تضيف ذرة إلى ثروة الجاعة ، فسوف تصبح غنياً فى ظرف عشر سنوات . قد يكون لك فى المدينة الجديدة قصر فاخر ، ولكن سوف يكون بن مبانها العامة ملجأ الفقراء .

لسنا محاجة إلى إيراد الحجة بأسرها المشحونة بالعاطفة ، فإن جوهرها نلقاه فى الفقرة التي اقتبسناها . إن همرى جورج يثيره منظر قوم يستملون دخولم — وهى خيالية أحياناً — لا من خلمات أدوها للجاعة ، وإنما لأمم فقط كانوا من حسن الحظ محيث امتلكوا أرضاً فى مواقع لها مزايا معينة .

بطبيعة الحال رأى ريكاردو كل هذا قبل جورج بزمن طويل ، ولكن ريكاردو في أفضل الحالات لم يدع إلا أن ميل المجتمع الآخذ في النمو إلى إثراء ملاك أرضه سوف يعود بالضر على الرأسهالي . ولكن هذا لم يكن في نظر هبرى جورج إلا إسفيتاً . فالظلم الذي تنطوى عليه الريوع لا يسلب الرأسهالي ربحه الشريف فحسب ، بل إنه يتقل كاهل العامل أيضاً . وأخطر من هذا فقد وجد في الربع السبب في تلك «النوبات» paroxysms الصناعة كا دعا الأزمات التي تهز دعائم المختم من وقت لآخر .

إن الحجة لم تصور بالقدر الواجب من الوضوح . إنها تقوم أساساً على الحقيقة التالية وهي أنه لما كان المفروض في البداية إن الريع نوع من الابتراز الاجتماعي فن الطبيعي إذن أنه يمثل توزيعاً غير عادل للمنتج لصالح ملاك الأراضي على حساب العال ورجال الصناعة . أما عن النوبات ( الأزمات ) فإن جورج كان على اقتناع بأن الربع يودي حما إلى المضارية العنيفة في قيم الأرض ( كا حدث حقيقة في إقليم الساحل الغربي ) ويودي حما بالتالي إلى المبار في النهاية يترتب عليه أن يتلهور بقية صرح الأثمان إلى جانبه .

وإذ اكتشف جورج أسباب الفقر الحقيقية والعقبة الأساسية في وجه

التقدم فقد كان من السهل عليه أن يقترح العلاج ويتكون من ضريبة ضخمة واحدة على الأرض تمتص جميع الربوع . وإذن ، بعد أن يستأصل السرطان من جسم المجتمع يمكن أن يفسح الطريق أمام العصر الذهبي . فالضرية الواحدة لن توسى إلى الاستغناء عن جميع الأنواع الأخرى من الضرائب فحسب ، ولكنها إذ تلغى الربع فسوف و ترفي الأجور وتزيد من أرباح رأس المال ، وتجتث الفقر من جذوره وتوفر العمل المجزى لمن يرغب فيه ، وتفسح مجالا حراً للقوى البشرية وتطهر الحكم وتسير بالحضارة إلى مستويات أعلى » . حوف تكون هذه الضرية الدواء الشافى لكل علاج panacea — إذ ليس

حين نحاول تقييم هذه النظرية نلقاها مراوغة . إنها نظرية ساذجة بالطبع، وجمل الربع معادلا العطيئة فكرة لا يمكن أن نحطر إلا بيال شخص له هذه الدعة التبشرية كهترى جورج نفسه . فإن إلقاء اللوم عن الأزمات الصناعية على كاهل المضاربة فى الأرض معناه أن ننسف جانباً صغيراً من القتصاد متوسع لا يتناسب تماماً مع الحقيقة . يمكن أن تكون المضاربة فى الآرض مزعجة ولكن حدثت أزمات عنيفة فى بلاد لم تتضخ فها قيم الأرض لسنا بحاجة إلى التريث عند هذه النقطة ، ولكن حين ننتقل إلى جوهر النظرية فن الواجب أن نتوقف عنده ، إذ بينا التشخيص الآلى الذي يقدمه سطحى وخاطىء فإن النقد الأساسي الذي يوجهه إلى المختمع نقد يقوم على أسس أخلاقية وليس منبعناً من نظرة مادية . إنه يسأل : لماذا ينبغى وجود ألي ي وكان أن يبر والجزاء الذي يحصل عليه وجل الصناعة الربع ؟ ولماذا ينبغى أن يستفيد إنسان من مجرد المملك بيها لا يؤدي مقابل هذا أية خدمات العجاعة ؟ بجوز أن نعرر الجزاء الذي يحصل عليه وجل الصناعة بأن نصف الأرباح التي محققها بأنها مكافأة عما يتصف به من بعد نظر ومهارة ، ولكن أين بعد النظر في حالة شخص كان جده مملك مرعى وأى المختمع بعد ذلك بحيلين أن يقيم فوقه ناطحة سحاب ؟

إن السوال يثير التفكير ، ولكن ليس من السهل أن نستنكر نظام الربع

على هذا النحو المباشر ودفعة واحدة ، لأن ملاك الأراضى ليسوا بالعناصر السلبية التى تستفيد من تقدم المجتمع . فحامل الأوراق المالية فى اقتصاد يسر فى طريق التوسع ، والعامل الذى يزيد التقدم التى من إنتاجيته ، والمسهلك الذى يرتفع دخله الحقيقي كلما ازداد الشعب رخاء حــ هولاء جميعاً ينتفعون أيضاً من تقدم الجاعة . إن الأرباح غير المكتسبة التى يحققها مالك يشغل مركزاً طبياً إنما يتمتع ما جميعاً فى صور مختلفة . فالمشكلة لا تتعلق بالربوع ولكنها تتصب على كل دخل غير مكتسب ، وبينها قد تكون هذه مشكلة خطيرة فإننا لا نستطيع محاولة علاجها بالدرجة عن طريق ملكية الأرض وحدها .

وإذن فالمشكلة ليست عنيفة كما بدت في نظر همرى جورج . إن جزءاً ضخماً من الربوع يدخل جيوب صغار ملاك الأرض ، والفلاحين ، والصحاب البيوت ، والمواطنين ذوى الموارد المتواضعة . وحيى في المحال الاحتكارى من الدخول المستملة من الربوع - في عمليات العقار بعاصمة كبرة - نجد أمامنا سوقاً متقلبة طابعها السيولة . فالربوع ليست مجمدة على صورة أنماط إقطاعية بالية ، ولكنها تنتقل باستمرار من يد إلى أخرى كلم جرى تداول الأرض بالشراء والبيع ، كما يتكرر تقدير قيمتها ، ومصداقاً لمذا يكفى أن نبين أن نسبة الدخل الناجم من الربع في الولايات المتحدة إلى الدخل القوى هبطت من ستة في المائة في عام ١٩٢٩ إلى ثلاثة في المائة فقط في عام ١٩٢٩ إلى ثلاثة في المائة فقط

ولكن لا أهمية لما إذا كانت النظرية صحيحة من وجهة نظر المنطق أو إذا كان ما تبديه من استنكار أخلاقي له ما يبرره تماماً ، فقد لقى الكتاب استجابة هائلة وأصبح و التقدم والفقر » أوسع الكتب انتشاراً ، ولم يلبث هنرى جورج بن يوم وليلة أن برز إلى مركز الصدارة في نظر الشعب ، فقال المعقب في مجلة Argonaut بسان فرنسسكو وإنى أعتبر التقدم والفقر الكتاب الوحيد في هذا النصف من القرن » ، وزعمت النيويورك تربيون أن الكتاب ليس و له ما يساويه منذ أن نشر آدم سميث كتابه ثروة الشعوب » . وحي

تلك المجلات من أمثال Chroniele, ، Examiner التي اعتبرته وأشد كتاب أذى في الاقتصاد السياسي نشر منذ وقت طويل 4 إنما ساعدت على زيادة شهرتـــه .

وسافر جورج إلى إنجلترا ، ثم عاد بعد رحلة ألقى فيها المحاضرات وقد أصبح شخصية ذات سمعة دولية . ورشح لمنصب عملة نيويورك وبعد صراع عنيف مع منافسين آخرين هزم تيودور روزفات ولم يفقد المعركة أمام مرشح تاماني إلا بأغلبية بسبطة .

كانت الضريبة الواحدة بالنسبة إليه الآن ديناً . فنظم نوادى الأرض والعمل ، وراح يلقى المحاضرات على الجاهير المتحمسة له فى الولايات المتحدة وبريطانيا العظمى وسأله صديق له : ٥ هل يعنى هذا الحرب ؟ إذا لم تكن تمالج أحوالا سينة بن الناس ، فهل تأمل أن تنزع الأرض من مالكيها بغير حرب ؟ ، فأجاب جورج 1 لست أرى من الضرورى إطلاق البندقية . ولكن إذا دعت الضرورة فيجب أن تكون الحرب . لم تكن هناك أبداً حرب أكثر قداسة من هذه » .

وعلق صديقه جيمس رسل تايلور بقوله : « هنا رجل من أرق الناس وأشدهم عطفاً يتكص عن إطلاق النارق سورة غضب ، ولكنه على استعداد لشن حرب شاملة إذا لم يؤمن الناس ، بالإنجيل الذي بشر به . إنها الشجاعة . . . التي تجعل من الفرد أغلبية . . » .

لسنا محاجة إلى القول أن المذهب بأسره كان كرياً في نظر أصحاب الآراء الوقورة . فأصدرت الكنيسة الكاثوليكية قراراً عرمان قس كان يساعد جورج في معركة انتخاب عمدة نيويورك ، ووجه البابا نفسه منشوراً عاماً بشأن موضوع الأرض ، وحين بعث إليه جورج برد متقن الطباعة والتجليد ، كان الرد موضع التجاهل . وكتب جرال فرنسيس أ . ووكر ، وهو من الاقتصادين المحرفين البارزين في الولايات المتحدة ولن أهين قرالي

عناقشة مشروع هوى إلى هذا الدرك من العار » . ولكن بينما استقبل الاقتصاديون الرسميون الكتاب بالفزع أو بالاحتقار المشوب بالقبل » زاد تعلق الجمهور بالرجل . فعدد النسخ التى بيعت من كتاب ه التقدم والفقر » في الولايات المتحدة تجاوز ما بيع من جميع كتب الاقتصاد التى سبق نشرها ، وفي إنجلترا أصبح الرجل من الأسهاء المألوفة في كل بيت . ولم يقف الأمر عند هذا الحد ، بل إن تصدير أفكاره – وإن جرى ذلك في صورة مخففة – أصبح جزءاً من ميراث رجال من أمثال وودرو ويلسون وجون ديوى ولويس برانديس . والحق ، أن لهنرى جورج أتباعاً مخلصين لا يزالون يواصلون نشاطهم اليوم .

وفى عام ١٨٩٧ ، وقد تقلمت به السن وتدهورت صحته وإن ظل عضطاً بروحه التي لا تقهر ، سمح لنفسه باللخول مرة ثانية فى معركة انتخاب عمدة نيويورك وهو يعلم تمام العلم أن عبء الحملة أقوى من أن محتمله قلبه المتداعى . ودعاه خصومه والسلاب ، ، والشخص الذى مهاجم حقوق الناس ، ، و رسول الفوضى والدمار ، ومات بالفعل فى عشية الانتخاب . وسار فى جنازته الألوف . لقد كان رجلا منديناً ، وإنا لمرجو أن تكون روحه قد صعدت مباشرة إلى السهاء . أما عن سمعته فقد انتقلت مباشرة إلى المام المام السرى لعلم الاقتصاد ، وهناك تلقاه اليوم يكاد أن يعتبر مسيحاً ، وقوة شبه تدميرية ، ويشر القنق والاضطراب بتساوله عن مدى التزام العالم الذى نعيش فيه ، لمبادىء الأخلاق .

ولكن شيئاً آخر كان بجرى فى العالم السرى ، شيئاً أهم من الرعود القاصفة التى أطلقها همرى ضد الربع ، ومن روئياه المدهشة التى تصور أنه يشهد فها مدينة الرب تقام على أساس الضريبة الواحدة . كانت هناك روح جديدة وقوية تجتاح إنجلترا والقارة ، بل والولايات المتحدة ، وهى روح تجلت فى وفرة شعارات من هذا القبيل وإن الشعب الأنجلوسكسونى قد وقع عليه اختيار القدر الذى لا مخطئ لكى يكون القوة الغالية فى تاريخ العالم وحضارته »

ولم تكن هذه الروح مقصورة على انجلترا ، فعلى الجانب الآخر من بحر المانش أعلن فكتور هوجو و أن الإنسانية في حاجة إلى فرنسا ع. وفى الروسيا صرح كونستانتين بوييدونوشتيف ، المتحدث باسم الغفران . أن خلاص الروسيا من وصمة الانحلال الغربى قد أضفى عليها الحق فى الزعامة بالنسبة إلى الشرق . وفى ألمانيا كان القيصر يشرح كيف أن الله العلى الكريم يقف إلى جانب الشعب الألماني ، وفى العالم الجديد راح تبودور روزفلت نبعل من نفسه المتحدث الأمريكي بامم فاسفة مماثلة .

لقد بدأ عصر الإمريالية ، وكان صانعو الحرائط مشغولين بنفير الألوان التي تدل على ملكية القارات التي تقيم بها الشعوب ذات البشرة السوداء . ففها بن عامى ١٨٧٠ ، ١٨٧٨ أضافت بريطانيا إلى إمر اطوريها أراضي مساحها ع ملايين ميل مربع و تضم ٨٨ مليوناً من الأنفس ، وكسبت فرنسا نفس المساحة من الأرض تقريباً وإن لم يتجاوز عدد سكامها ٤٠ مليون نسمة ، واستولت ألمانيا على مليون ميل مربع ومعها ١٦ مليوناً من أهل المستعمرات ، وحصلت بلجيكا على ٩٠٠,٠٠٠ ميل مربع يقم فوقها ٣٠ مليوناً ، وحتى البرتفال اشتركت في السباق وخرجت بأراض جديدة مساحها ٣٠مرين .

والحقيقة ، أن أجيالا ثلاثة غيرت وجه الأرض ، ولكن ما هو أكثر من ذلك أن تلك الأجيال شهدت تغيراً مماثلا يلفت النظر ، فى نظرة الغرب إلى تلك العملية من التغير . ففى أيام آدم سميث ، على ما نذكره ، كان ذلك الفيلسوف الأسكتلندى ينظر بعن الاحتقار إلى المحاولات التى أراد مها التجار أن يلمبوا دور الملوك ، ودعا إلى منح الاستقلال إلى المستعمرات الأمريكية . وكان هناك الكثيرون بمن شاركوا آدم سميث احتقاره للمستعمرات ، فدعاها جيمس مل ، والد جون ستيوارت مل ، ونظاماً من المعونة الحارجية للطبقات العلياء ، وحى دزرائيلي قد سحل هذه العبارة فى عام ١٨٥٧ ، وهى أن المستعمرات التحسة أغلال حول أعناقناه .

ولكن تغير هذا كله الآن. لقد سبق لعربطانيا أن كونت إمراطوريها ، كما لوحظ في كثير من الأحيان ، في نوبة من شرود الذهن ، ولكن شرود الذهن حل علم اللورد الذهن حل علم اللورد الذهن حل علم اللورد روزيرى مشاعر العصر حين دعا الإمبراطورية البريطانية « أعظم أداة زمنية (أي غير روحية ) للخبر عرفها العالم ، وعلق مارك توين على ذلك وهو يشاهد موكب يوبيل الملكة فكتوريا والذي كان يظهر في فخر عظمة ممتلكات يأعلم ا « نعم ، فقد ورد ذكر الإنجلز في الإنجيل : طوبي المساكن ، فإنهم سرئون الأرض » .

كان معظم النـــاس ينظرون بعن الرضا إلى السباق عـــلى تكوين الإمبراطوريات ــ ففى إنجلترا كان كبيلنج أمير شعرائها ، وكان الشعور الشعبى تعبر عنه هذه الأغنية التى ترددت فى الصالات الموسيقية .

لسنا نريد الحرب ، ولكنا نخوضها وأيم الحق لو أردنا ، فلدينا السفن ، ولدينا الرجال ، ولدينا المال أيضاً » .

وتمة سبب آخر للموافقة على هذا الانجاه صدر عن أولئك الذين كانوا يتفقون مع سير تشارل كروثويت على أن المشكلة الحقيقية بين بريطانيا وسيام كانت تتعلق 1 بمن يتجر معهم وكيف نحقق أقصى الفائدة من وراء التعامل معهم ، حتى نجد أسواقاً جديدة لبضائعنا ، وكذلك عملا لتلك السلع الفائضة عن الحاجة اليوم ، أى أولادنا » .

كذلك أيضاً كان بناء الإمر اطوريات بجلب الرخاء لمن يتولون عملية البناء فقدر غير يسير من التحسن الذي طرأ على أحوال الطبقة العاملة وهو التحسن الذي أدخل السرور على قلب اللجنة الى شكلت لبحث الكساد ، كان نتيجة العمل المرهق فيا وراء البحار . لقد أصبحت المستممرات هي البروليتاريا في الدولة الأم . لا عجب المروليتاريا في الدولة الأم . لا عجب إذن أن كانت الإمربالية سياسة شعبية .

خلال هذا كله تجد المتحدثين الرسمين باسم علم الاقتصاد ينتحون جانباً ليشهدوا في رصانة واتر أن عملية التوسع الاستعارى ، ويقصرون ملاحظاتهم على ما قد يكون للممتلكات الجديدة من أثر في سير التجارة . وهكذا مرة ثانية نلقى العالم السرى هو الذي عملك جذه الظاهرة الجديدة من ظواهر التاريخ وقد فتنته ، ذلك أن رجاله إذ نظروا إلى هذا السباق العالمي النطاق من أجل التسلط والسيطرة رأوا فيه شيئاً مختلف عن مجرد كونه صداماً مثيراً بن السياسات أو أهواء لا ممكن تفسيرها تحرك الشخصيات التي يبدها الحكم السلطان .

لقد رأوا اتجاهاً جديداً في الطريق الذي تسير فيه الرأسالية ، بل الواقع أنهم رأوا في الإمبريالية إشارة إلى تغيير في الطابع الأساسي للرأسالية نفسها . وعما كان أشد نذيراً أنهم استشفوا في هذه العملية الجديدة من التوسع والتي لا تبدأ ، أخطر تحول طرأ على الرأسالية وهو تحول يودي إلى الحرب .

والزندين الذى وجه هذه الهمة ، كان رجلا لطيف المشر ، أو كا وصف نفسه ثمرة « الفئة المتوسطة من الطبقة المتوسطة بمدينة متوسطة الحجم في الميدلاندز » . كان جون أ . هوبسن رجلا ضثيل الحجم ، ضعيف البنية ، يشعر بالقلق الكثير من ناحية صحته ، ومصاب بعقبة في طريقة كلامه جعلته يشعر بالاضطراب إذا طلب منه إلقاء المحاضرات . وولد في عام ١٨٥٨ واستعد لحياة أكاديمية في جامعة أكسفورد . وعلى ضوء كل ما نعرفه عن البيئة التي نشأ فيها وعن شخصيته (ومعرفتنا هذه ليست كثيرة فذلك الرجل المخجول ، المحب للعزلة استطاع أن يتجنب إدراج اسمه في دليل الشخصيات المحروفة بالامراهة الإنجلزية .

ولكن تدخل عاملان في الأمر . فقد قرأ موالفات رسكين ، الناقد البريطاني وكاتب المقالات والذي كان بهزأ من القوانين البورجوازية في العصر الفيكتورى ، عن القيمة النقدية ، معلناً في ضجة عالية «الثروة هي الحياة » . وعن طريق رسكين اكتسب هوبسن فكرة عن الاقتصاد بوصفه من العلوم الإنسانية أكثر منه علماً مدرسياً ، وبعد ذلك تحول من المذهب الصحيح المهذب إلى تلك العملية المثيرة ، وهى بناء عالم تضفى فيه نقابات العمل التعاونية قيمة على الشخصية الإنسانية أكبر نما يضفيه ذلك العالم الفظ الذي تسوده الأجور والأرباح . وكان هوبسون ، شأنه شأن اليوتوبيين ، يصر على أن مشروعه ليس خيالياً ، بل على العكس كان يزعم أن المشروع همو كد مؤكد مثل أي فرض في هندمة إقليدس » .

لو أنه كان يوتوبياً لجاز أن يلقى الاحترام ، فالإنجليز بحبون ذوى الأطوار الغربية . ولكنه أصبح من جاعة الاقتصاديين المنبوذين ، بوصفه زنديقاً يدوس على فضائل التقليد . وألقت به الصدفة فى صحبة شخص يقال له أ . ف . مرى ، وكان مفكراً مستقلا ، ورجل أعمال ناجحاً ، ومن هواة تسلق الجبال ، ويمتاز بالجرأة والبسالة (وقلر له أن يلقى حتفه فى عام ١٨٩٥ على مرتفعات نانجا باربات ) . ويقول هوبسن و لست مجاجة إلى القول بأن اتصالى به لم يكن فى هذا المستوى الملاى . . ولكنه كان رجلا يتسلق مرتفعات الفكر أيضاً . . » . كان ممرى قد أخذ يفكر فى سبب تلك الأزمات فى النجارة والتى أقلقت بال مجتمع الأعمال منذ أوائل القرن الثامن عشر ، وكانت لديه فكرة أقلقت بال مجتمع الأعمال منذ أوائل القرن الثامن عشر ، وكانت لديه فكرة عوبسن و معادلة فى معقوليها لحاولة إثبات استواء سطح الأرض » ، ذلك أن عرى ، وقد أصاغ السمع إلى آراء مالئس ، كان يرى أن سبب الركود يكن فى الإفراط فى الاحتجار ، وفى المجز المزمن من جانب نظام الأعمال عن توزيع القوة الشرائية بالقدر الذى يكفى كى تشترى منتجابها من جديد .

ناقش هوبسن الفكرة أولا ثم اقتنع بأن ممرى على صواب . وكتب الإثنان ( فسيولوجية الصناعة ، وفيه قلما فكرتهما الحارجة عن المذهب السائد ، وهي أن المدخرات قد تقوض دعائم الرخاء ، فكان هذا أكثر مما يستطيع الاقتصاد الرسمي أن مضمه . ألم يؤكد جميع الاقتصاديون العظام

منذ آدم سميث ، أن الإدخار ليس إلا وجهاً واحداً من عملة التجميع الذهبية ؟ أم يترتب على كل ادخار إضافة بصورة آلية إلى رصيد رأس المال الذى يستخدم فى تشغيل مزيد من الناس ؟ فالقول بأن الادخار قد يسبب بطالة ، لم يكن لغواً من أسوا نوع فحسب بل وكان معادياً أيضاً وبشكل إبجابي لإحدى الدعامتين اللتين يستند إليهما سا الاستقرار الاجهاعي أي حسن التدبير . شعر عالم الاقتصاد بصدمة . فرأى قسم المحاضرات الإضافية فى جامعة لندن أن في وسعه الاستغناء عن المستر هوبسن وسحبت جمعية تنظيم الإحسان دعوة سبق أن وجهها إليه لإلقاء محاضرة . أصبح الرجل العالم زنديقاً ، وأصبح الزيدي الآن طريداً منبوذاً بالرغم منه .

كل هذا يبدو مبتعداً بصورة بالغة عن مشكلة الإمبريالية . ولكن الأفكار تنبت بطرق ملتوية . فاستبعاد هويسن من عالم الاحترام والوقار دفع به إلى طريق النقد الاجتماعي ، وحول الناقد الاجتماعي اهتمامه الآن إلى المشكلة السياسية الكبرة في عصره ـ أي أفريقية .

كانت الظروف التي نشأت فيها المشكلة الأفريقية معقدة وعاطفة. ففي عام ١٨٣٣ أقام المستوطنون المولنديون دولهم المستقلة في بلاد الترنسفال ، وهي مجتمعات صلبة من فلاحين و مجلدون الكفار ويقرأون الإنجيل ٤ . ولكن الأرض التي وقع عليها اختيارهم ، وهي أرض واسعة ، تعلوها شمس مشرقة وتبعث المهجة في النفس ، كانت تحفي في باطنها ثروة أكر من الثروة الظاهرة ففي عام ١٨٦٩ اكتشف الماس ثم أعقبه الذهب في عام ١٨٦٩ اكتشف الماس ثم أعقبه الذهب في عام ١٨٩٥ ، ولم تمض سنوات قلائل حتى تحولت خطى الاستيطان باستخدام العربات التي تجرها الثيران ، إلى مجتمع محموم من المضاربين . وظهر سيسل رودس على المسرح حاملا معه مشروعات المتعلقة بالخطوط الحديدية والصناعة ، وفي لحظة جنون حاملا معه مشروعات المتعلقة بالخطوط الحديدية والصناعة ، وفي لحظة جنون على المسرح الأو شن غارة على الدرنسفال فانفجرت مشاعر التوتر طويل الأمد الذي كان عمل الأوبر .

وكان هوبسن قد توجه الآن إلى أفريقية . سافر ١ أجن مخلوقات الله ،

كما دعا نفسه ، إلى مدينة الرأس وجوهانسبرج ، وتحدث إلى كروجر وسمطس ، وأخيراً تعشى مع رودس نفسه فى عشية غارة ترنسفال وكان رودس شخصية معقدة ومحيرة . ويذكر أحد الصحفيين أن رودس قال قبل مقامرته الأفريقية بعامن :

كنت فى حى إيست إند بلندن أمس وحضرت اجباعاً للعال المتطلمن وأصغيت إلى الحطب العنيقة والتي لم ترد عن صرخة تطلب ( الحبر ) الحبر ) وفي عودتى إلى دارى أخذت أفكر في ذلك المشهد . . إن فكرتى التي أعلق بها فها الحل المشكلة الاجباعية ، أى إذا أردنا أن نتقذ الأربعن مليوناً من أهل المملكة المتحلة من حرب أهلية دموية فيجب على ساستنا الاستعاريين أن يستحوذوا على أراض جديدة يستوطنها السكان الذين يفيضون عن الحاجة . ولتهيء أسواقاً جديدة للبضائع التي ينتجونها في المصانع والمناجم . إن الإسراطورية . . كما سبق أن قلت دائماً ، مسألة حياة أو موت » .

لسنا نعرف كيف أوضح المشاعر فانها لهوبسن ، والأرجح أنه أعرب له عنها ، ولكن لم يكن لذلك من أثر يذكر لأن ما رآه هوبسن فى أفريقية كان متداخلا على نحو أبعد ما يكون عن المتوقع ، مع الهرطقة السياسية التى اتهم ها هو وممرى ، أى نظرية الإفراط فى الادخار .

وعاد إلى بريطانيا ليكتب عن القومية المتعصبة والحرب في أفريقية ، وفي عام ١٩٠٢ أهمدى العالم كتاباً هو مزيج من الأشياء التي لاحظها في أفريقية والآراء الحارجة التي اعتنقها .

وأطلق على الكتاب اسم ( الإمريالية ) ، وكان مجلداً مدمراً ، إذ نحن هنا أمام أهم وأعنف حملة نقد شنت على نظام الربح . إن أسوأ ما زعمه ماركس كان أن النظام سوف يقضى على نفسه ، أما هوبسن فأوحى بأن النظام سوف يقضى على العالم . لقد رأى فى عملية التوسع الاستجارى اتجاهاً لا يلين ولا بهدأ ، من جانب الرأسهائية النجاة من ورطة فرضتها على نفسها ، وهو اتجاه يتضمن بالضرورة غزواً تجاوياً من قبل الدول الأجنبية ، وبذلك ينطوى بصورة لا مفر منها على خطر دائم ينشوب حرب . لم يسبق أن وجه اتهام أخلاقى أعمق من ذلك الذى يقول إن ثمن بقاء نظام هو موت الذين يعيشون فى داخله .

وماذا كان جوهر النهمة التي ألقى بها هوبسن ؟

تكاد الحجة أن تكون ماركسية من حيث انتفاء عنصر الشخصية فها وفي التطور الذي تراه واقعاً حيا (بالرغم من أن هوبسن لم يشعر بالعطف على الملاكسين وأغراضهم). وتزعم الحجة أن الرأسمالية تواجه صعوبة داخلية لا تقبل الحل ، وأنها مرغمة على التحول إلى التوسع الاستماري لا بسبب شهوة خالصة للغزو وإنما كوسيلة تضمن ما بقاءها الاقتصادي.

تلك الصعوبة الرأسمالية الداخلية كانت وجهاً من وجوه النظام ، لم يلق في الماضي إلا اهماماً قليلا بشكل يدعو إلى الدهشة ـــ ونقصد بذلك ما تتسم به الرأسمالية من عدم المساواة في توزيع الثروة . أما أن نظام الربح غالباً ما أدى إلى ازدياد ثراء الأغنياء وازدياد نسل الفقراء ، فقد كان موضوعاً يشر القلق من الناحية الأخلاقية ، ولكن كان على هوبسن أن يبن نتائجه الاقتصادية

وكانت النتيجة التي رآها أشد مدعاة للدهشة ، فعدم المساواة في اللخول أدى إلى أعجب الورطات – أى إلى موقف متناقض لا يستطيع فيه الأغنياء والققراء حلى سواء – أن يستهلكوا القدر الكافى من السلع . فالفقراء لم يستطيعوا استهلاك السلع بالمدرجة الكافية لأن دخولم أقل ثما ينبغى ، بينا ترجع الظاهرة ذاتها في حالة الأغنياء إلى أن دخولم تزيد عن القدر الواجب ، وبعبارة أخرى ، كما يقول هوبسن ، فلكي يتخلص الاقتصاد من السلع المعروضة في السوق يتعين عليه أن يستهلك كل ما ينتجه أي مجب وجود مشر لكل سلعة . والآن إذا كان الفقراء لا يستطيعون شراء أكثر من مجرد المضروريات ، فن ذا الذي يستهلك بقية السلع ؟ واضح أن الذين يستطيعون المدين النافين يستطيعون

شراءها هم الأغنياء . ولكن بينها مملك الأغنياء المال فأسهم يفتقرون إلى القدرة الطبيعية على ذلك الاستهلاك الذي يزيد عن طاقها . فالرجل الذي يبلغ دخله مليون دولار تجب عليه أن يستهلك سلعاً تعادل ألف مرة ما يشتريه شخص لا مملك سوى آلف دولار ينفقها .

وهكذا . فنتيجة لانعدام العدالة فى توزيع الثروة فإن الأغنياء سواء كانوا أفراداً أو شركات ــ يضطرون إلى الادخار . فهم لا يدخرون لأن معظمهم يرغب فى هذا على أى حال ، وإنما لأنهم لا يستطيعون أن يساعدوا أنفسهم ـــ أى أن دخولم كانت أكبر من أن يتمكنوا من إنفاقها .

وهذا الادخار هو الذى يودى إلى المتاعب . كان لا بد من استخدام مدخرات الطبقات العالمية من المجتمع وإلا قاسى الإقتصاد من التتاثيج الحطيرة التى تترتب على اطراد سحب القوة الشرائية . ولكن المشكلة تتعلق بالكيفية التى يمكن بها استخدام المدخرات . أجاب الإقتصاديون الكلاسيكيون على السوال بأنه يمكن استخدام المدخرات فى مزيد من المصانع والإنتاج وبذلك يرتفع مستوى الإنتاج والإنتاجية ، وهذا الحل المشكلة وافق عليه سميث فى الأخذ به لأنه إذا كانت أغلبية الناس تعلق الآن مشقة شراء جميع السلع فى الأخذ به لأنه إذا كانت أغلبية الناس تعلق الآن مشقة شراء جميع السلع التي يلقى بها فى السوق بسبب ضآلة دخولها فكيف يمكن لأى رأسهالى معقول أن يستخمر ماله فى معدات تلقى بالمزيد من البضائع فى سوق متخمة ؟ ما الكسب الذى يتحقق من وراء استيار المدخرات فى مصنع جديد للأحذية ، مثلا ، الكي يانت السوق متخمة عقادير من الأحذية تزيد عما يجرى اسهلاكه ؟

وكان الجواب دقيقاً بصورة شيطانية . إن المدخرات التي يكومها الأغنياء بطريقة آلية يمكن استيارها بحيث لا يصحبه ازدياد الإنتاج في الداخل ومعنى هذا أنه يمكن استيارها فيا وراء البحار . وهذا هو أصل الإمريالية . إنها فى نظر هوبسن «المحاولة التى يقوم بها كبار الذين يتحكمون فى الصناعة ، لتوسيع المحرى الذى ينساب فيه فائض ثروتهم عن طريق البحث عن أسواق أجنيية واستيارات أجنيية تستوعب ما لا يستطيعون استخدامه فى بلدهم ، من البضائع ورأس المال » .

والنتيجة تنطوى على نكبة خطرة ، ذلك أن الذى يبعث بالثروة الفائضة إلى الحارج ليس شعباً واحداً ، وإنما تسر الشعوب جميعها على الهج ذاته مما يترتب عليه سباق من أجل تقسيم العالم حيث محاول كل شعب أن محمى لمالح المستشمرين من أبنائه أغبى الأسواق التي يستطيع الاستيلاء علمها وأكثرها إدراراً المربح . وهكذا تصبح أفريقية سوقاً هائلة ومصدراً الخامات الرئيسية تقسم بين الرأسماليين في إنجلترا وألمانيا ، وإيطاليا وبلجيكا ، وتصبح آسيا كعكة غنية يقتطع أجزاء مها اليابانيون والروس والهولنديون والروس وتصبح الهند أرضاً يغرقها الإنجليز ببضائعهم . وتتحول الصين إلى هند أخرى بالنسبة إلى اليابان .

وسهذا تصبح الإمريالية طريقاً يؤدى إلى الحرب .. إما لا تصبح طريقاً ملكياً أو طريقاً للمغامرة أو النكبات ، ولكنها عملية دنيتة تتنافس فيها الشعوب الرأسالية من أجل الحصول على منابت تنمو فيها ثرواتها المعطلة . إننا لا نكاد نجد قضية تعادلما في الإنحاء باراقة الدماء .

ليست بنا حاجة إلى القول أن مثل هذه النظرية التي تدعو إلى العنف والصراع ، لم تلق إلا القدر اليسر من التشجيع من جانب العالم الرسمى لعلم الاقتصاد . فقيل إن هوبسن وخلط الاقتصاد بأشياء أخرى ، ، ولما كانت تلك الأشياء الأخرى و لا تكاد تشعر إلى أن العالم منظم على أساس إشباع اللذة ، لمنا اعتبر العالم الرسمى نظرية الإمريالية استعراضاً لذلك الضرب من سوء السلوك ، مما نتوقعه من رجل آراؤه الاقتصادية إهانة لتلك المذاهب المطابقة للعقل ، من قبيل المنفعة الاجتماعية إلى تعود من وراء القصد في الإنفاق .

ولكن بينا تجنب المذهب في ارتياب أولئك الذين كان في إمكام أن محصوه بنظرة ذكية نقادة فإن فريقاً آخر من أهل العالم السرى احتضنه بكل إخلاص ، وهذا الفريق هو الماركسيون . لم تكن الفكرة على أية حال من ابتكار هوبسن تماماً إذ سبق أن صاغها الاقتصادى الألماني رودبرتس ، وكذلك روزا لوكسمرج وهي ثورية ألمانية شديدة الحاس . ولكن هوبسن عامل أوسع وأعمق ، ثم لم يلق عليها الرداء الماركسي الملكي سوى أبرز النظرين الماركسين — وهو رجل كان يعيش في المنفي واسمه فلادعمر اليتش اليانوف — المشهور بلينن .

وإذ احتضنت الماركسية الفكرة وباركها فقد خرجت وقد تغيرت إلى حد ما . كان هوبسن يشعر بالحيرة إزاء السبب الذي من أجله راحت الشعوب الرأسهالية تسعى عمثل هذه الروح الشرهة إلى اقتناء المستعمرات بعد أن ظلت طويلا تبدى نحوها عدم اكتراث متفاوت القدر . إن نظريته عن الإمبريائية لم تكن عقيدة ، ولم تكن نبوة جامدة عن حرب لا مفر إطلاقاً من نشوها ، بل الحقيقة أنه أعرب عن الأمل في أن تتمكن الإمبريائيات المتنافسة من إجراء نوع من تسوية مهاتية للعالم . ومن أن تعيش جنباً إلى جنب في سلام وعلى أساس القاعدة المعروفة و عش ودع غيرك يعيش » .

وإذ ألقى الماركسيون رداءهم على النظرية فقد أصبحت ذات أنغام أكثر تهديداً بالحطر وصارت أشد جموداً وصلابة . لم تعد الإمبريالية حجر الزاوية في الاقتصاد الماركسي ولم يضف الماركسيون عليها القداسة المنبعثة من العصمة عن الحفظ ، فحسب ، بل راحوا يوسعون من حدودها حتى تجاوز الإطار الذي رسمه لها هوبسن إلى أن أصبحت تفسر أيضاً المظهر الاجتماعي بأسره الذي تبدو به الرأسهالية في مراحلها المتأخرة . ويا لها من صورة مخيفة تلك الني برزت :

وإذ أصبحت الإمريالية أعلى مراحل التطور الرأسهالى . فإما تجتلب جميع المستعمرات وجميع الأجناس وجميع الشعوب في مدار الاستغلال الذي تمارسه الرأسالية المالية. وهي إذ تعتصر المبالغ الهائلة من الربح الفائض من ملايين العال والفلاحين من أهل المستعمرات وتجمع دخولا هائلة من هذا الاستغلال ، فإما تحلق طرازاً من طبقة تعيش على ما تحصل عليه من ربع ، وهي طبقة متعفنة ومنحلة تعيش بصورة طفيلية ، كما تحلق طبقة بأسرها من الطفيليين الذين يعيشون على أرباح الأوراق المالية التي يقتنوها . وهي إذ تم عملية خلق المقدمات المادية الفسرورية للاشتراكية (أى تركز وسائل الإنتاج ، وإضفاء الطابع الاجتماعي الشامل على العمل ، ونحو التنظيم العمالي) فإن عصر الإمريالية يزيد الشامل على العمل ، ونمو التنظيم العملي ويولد الحروب التي تسبب من حدة العداوات بين الدول العظمي ويولد الحروب التي تسبب من حدة العداوات بن الدول العظمي ويولد الحروب التي تسبب من حدة العداوات بن الدول العظمي ويولد الحروب التي تسبب من حدة العداوات بن الدول العظمي ويولد الحروب التي تسبب تعطيم إقتصادها العالمي الوحيد . وعلى ذلك فالإمريالية هي رأسالية تسعر في طويق الاحتضار والانحلال ، إنها المرحلة النهائية و تطور النظام الرأسهالي والباب الذي تدخل منه الثورة الاجتماعية .

هذه الفقرات كتبها ستالين لمناسبة انعقاد موتمر المدولية الشيوعية في عام ١٩٢٨ ولكن بينها القلم قلم ستالين فالصوت صوت لينين . ومما يبعث على المزيد من القاتى أن فكرة لينين عن عالم يدمر بعضه بعضاً وهو قد تعرض للدمار فاسد في داخله وسلاب في تصرفاته في الحارج ... نقول إن هذه الفكرة ما تزال التفسر السوفيتي الرسمي للعالم الذي نعيش فيه .

وعاد ستالين فى عام ١٩٥٧ فاكد صحمًا حين كتب يقول بشكل قاطع :
. إن القانون الاقتصادى الأساسى للرأسالية المعاصرة بمكن صياغته بصورة تقريبية على النحو الآتى : ضيان الحد الأقصى من الأرباح الرأسالية . . عن طريق استمباد شعوب البلاد الأخرى وغاصة البلاد المتأخرة ، ونهما بصورة منتظمة .

أما عن حقيقة الإمريالية فأمر لا ريب فيه ، إذ ليس في وسع أي امري.

على دراية بالتاريخ فى أواخر القرن التاسع عشر وأوائل القرن العشرين ، إلا أن يلاحظ تلك السلمة من أعمال الهب والتوسع الإقليمى الهى تشهد بها تلك الحوادث التى لا نهاية لها من الغيرة والاحتكاك والحروب بين اللول . وإذ لم يعد من المألوف اعتبار الحرب العالمية الأولى صراعاً إمبريالياً « صرفاً » إلا أنه ما من شك أن السباق بين الدول الإمبريائية من أجل المركز والتفوق قد ساعد كثيراً على نشوبها .

ولكن الفتوح والمستعمرات قديمة مثل مصر القديمة وكما أظهر التاريخ الحديث للاتحاد السوفيي ، موف تظل موجودة سواء هناك رأسهالية توفر السبب في نشوبها أم لم تكن . إن المشكلة التي تطالبنا النظرية الاقتصادية عن الإمريالية عواجهها هي ما إذا كانت الفتوح التي حدثت خلال الحسين عاماً الأخيرة منبئة عن دوافع تختلف عن اللوافع الكامنة وراء الفتوح التي سبقها أو التي قد تعقبها . من السهل أن نفهم تعطش دولة تحكها أسرة مالكة إلى القوة ولكن الإمريالية تطلب منا أن نفكر فها إذا كانت القوى التي تحرك اقتصاد السوق ، وهي قوى أكثر ابتعاداً عن العنصر الشخصي ، يمكن أن تودى إلى نفس النتيجة في الهاية .

يدعى المدافعون عن النظام الاستمارى أن هذه النتيجة لا يمكن أن تتحقق. ففى عام ١٨٧٦ كتب بسمرك نفسه يقول : « إن جميع الزايا التى يزعمون أن البلد الأم محصل علمها ، هى أوهام فى الغالب ، فانجلرا آخلة فى نبذ سياسها الاستمارية إذ تجدها كثيرة الكلفة ». وردد ملاحظاته غيره من المدافسين عن النظام ، مشرين إلى أن المستعفرات « لا تساوى تكلفها » وأن الدول الكبرى لم تمارس الاستمار فى سرور وإنما فرضته علمها رسالها التمدينية فى العالم ، وأن المستعمرات تكسب أكثر مما يكسبه البلد الأم ، وهكذا .

ولكنهم أغفلوا النقطة المهمة . حقيقة كانت بعض المستعمرات عبئاً ــ ففى عام ١٨٨٥ أوصت فعلا لجنة من أعضاء مجلس العموم بالتنخلي عن جميع

الممتلكات البريطانية باستناء منطقة على الساحل الغربي من أقريقية ، وذلك على أساس أنها مغامرات غير مجزية إلى حد كبير . ولكن بينها لم تعد جبيع المستعمرات رمحاً ، إلا أن يعضها كان مصدر أرباح خرافية ، فزارع الشاى بسيلان مثلا كانت تعد عائداً يعادل خسين في المائة من رأس المال في سنوات الرواج . وبينها لم تحقق كل الصناعة فائدة من الأسواق فيها وراء البحار فإن بعض صناعات هامة لم يكد يكون في الإمكان وجودها بعون هذه الأسواق ، والمثل الكلاسيكي على هذا نلقاه في اعهاد الصناعة القطنية البريطانية على السوق المندية . وحين عمد البابانيون في النهاية إلى أن ببيموا المنتجات القطنية في الهند بأسعار ثقل عمد بعد الديطانيون تلقت مصانع القطن في لانكستر ضربة بأسعار ثقل عمد الإنكسار حتى اليوم .

الشيء المؤكد أن ثمة دوافع إمريالية أخرى كانت مختلطة إلى حد وافر بالدوافع الاقتصادية البحتة . كما أن الآثار الاقتصادية التي كان فيها التعويض عن شرور الامريالية لم تكن تماماً بالبساطة التي وصفها بها ج . أ . هوبس . إننا نكاد لا نستطيع بوجه عام أن نجد نفسراً لتوغل الدول الأوروبية في هولنده مثلا كان اقتصاد جاوه وسومطرة القائم على المزارع الضخمة ميداناً لمدخرات تفيض كثيراً عن حاجة إقتصاد الدولة الأم الصغير ؛ وفي خالة الملايو بجد أن الحامات الثمينة والرخيصة قد أتاحت لجون بول John Bull (إنجلترا) إحتكاراً دولياً بجزياً ، وفي حالة الشرق الأوسط كان هناك البترول لي جانب السيطرة الاسرات بعية على الملاحة عبر قناة السويس . قد تختلف الدوافع من بلد إلى بلد ، ولكن القاسم المشترك بين المكاسب الاقتصادية موجود في هذه البلدان جميهاً .

( إن ما تفتقر إليه صناعاتنا . . وما تفتقر إليه أكثر فأكثر هو الأسواق ع
 هذا ما قال به وزير فرنسي في عام ١٨٨٥. وفي عام ١٩٢٦ صرح اللاكتبون

شاخت – وكان في ذلك الحين رئيساً للبنك المركزى الألماني – « بأن الصراع على المواد الخام يلعب أهم دور في السياسة العالمية ، بل ودوراً أعظم مما كان يلعبه قبل الحرب ، والحل الوحيد أمام ألمانيا هو الاستحواذ على مستعمرات » . وبينا لم تتحقق تماماً النذر الكتبية على النحو الذي تنبأ به هوبسن إلا أنه يبدو أنها تأيدت .

فالرأسالية تستطيع حقاً أن تجد نفسها مرتمة محكم الضغوط الاقتصادية الباطنية ، على أن تتجه ناحية الاستغلال الاقتصادى بالحارج ، وهذا الاستغلال كما أظهر التاريخ بوضوح ، يمكن أن يوْدى بسهولة إلى الحرب.

هل معنى هذا أن الإمريالية لا مكن أن تنفصل عن الرأسالية ؟ يقول الماركسيون إن الأمر كذلك بالطبع ، ولهذا يفسرون كل عمل يقصد به إرسال المال إلى الحارج على أنه استعار مستر ، في صورة أو أخرى ومن هنا فالجهود التى نبذلها من أجل دفع عجلة النمو الاقتصادى في الشعوب الجديدة الناهضة في الشرق والجنوب يرى فيها الزعماء السوفييت جهوداً هدفها تخليص الأسواق المتخمة مما فيها من بضائع ورووس أموال لا يمكن أن نستوعها في داخل بلادنا ، بيها تذكر العمليات التى تقوم بها شركة بترول أمريكية في داخل بلادنا ، بيها تذكر العمليات التى تقوم بها شركة بترول أمريكية في فنزويلا على أنها دليل ظاهر لأول وهلة على أن مصاصى الدماء الإمريالين

ولكن كما أخطأ المدافعون عن النظام القدم حين رأوا في الإمبريالية دوافع (تمدينية ) وأغفلوا جلورها الاقتصادية ، كذلك يعمد الماركسيون إلى المبالغة الهائلة في تبسيط الرأسالية الأمريكية . إن المعونة الاقتصادية أداة قوية بالطبع في الحرب الباردة . وليس من شك في أن السعى الرأسهالي وراء الأرباح هو الذي يدفع بشركاتنا إلى إنشاء فروع لها فيا وراء البحار . ولكن الاستهارات الأجنية والتجارة الحارجية ، بالرغم من اتجاهها نحو تحقيق الأرباح ومن شذاها المسامى لا تؤدى في حد ذاتها إلى الإمريالية . فالإمريالية عبارة عن هذه الأشياء بالإضافة إلى التلخل السياسي والاستغلال الاقتصادي والقوة العسكرية والإغفال السافر للثقافات والأفكار التي تقف في طريقها . فانتفاء هذه العوامل هو الذي يفرق بين التجارة والإمريالية ، ولهذا ففي هذه المجالات نفسها ــ وبغض النظر عن بعض استثناءات يختلف السلوك الاقتصادي الأمريكي في الحارج عن التقليد الإمريالي القدم .

ولنضرب مثلاً عن استيار خاص ضخم فيا وراء البحار . إن شركة ستاندارد أويل في فنزويلا تعيد النظر في سياسها حتى تتجنب أخطاء الماضي . فالسياسة التي ينهجها الاستيار الخاص في الخارج والمبادىء الاقتصادية التي يسر وفقاً لها تميل إلى أن تتخذ نظرة جديدة . فأمام شركة ستاندارد التجارب التي مرت جا شركات الزيت الأمريكية في المكسيك ، لتستفيد مها .

ففى العشرينات من القرن الحالى ظنت شركات البترول أنها تملك المكسيك وراحت تتصرف على أساس هذا الظن ، ولشد ما انتابها الدهشة حين وجدت نصها وقد انترجت منها ممتلكاتها . ولهذا تتحدى ستاندارد المذهب الامريالى الطب لا بدفع أعلى الأجور المحلية فى فنزويلا فحسب بل وبعقد اتفاق تعيد مقتضاه نصف أرباحها إلى الاقتصاد الفنزويلي ، وبتدريب المديرين المحلين استعداداً لليوم الذى تتخلى فيه الهيئة الأمريكية طواعية عن رقابها . وهذا الإجراء الأخير يعتبر أعظم زندقة بالقياس إلى غيره . من المؤكد أن ستاندارد تعمل هناك كي تجنى ربحاً ولكنها لا تلهب هناك للهب والسلب .

ليس معنى هذا أنه قد زالت آخر آثار الامريالية . ففى الشرق الأدنى المحادات رأسالية ضخمة من المصالح البترولية تواصل الإبقاء على أشد الحكومات فساداً فى العالم وأكثرها منافاة لروح العصر . وفى أفريقية مشروعات رأسالية كثيرة ـ بريطانية وفرنسية وبلجيكية وبرتغالية أو علكها أهل اتحاد جنوب أفريقية والأمريكيون ـ لا يزال لها مصالح ـ ومصالح هائلة ـ فى تنمية الموارد اللهفية فى أفريقية إلا أننا نجد فى ظروف القلق والاضطراب

الحاليين ، حقوق الوطنيين فى الإشراف على استغلال ثروة بلادهم والتمتع ها ، موضع النسيان بسهولة .

ومع ذلك ، فحى فى هذه المعاقل الأخيرة التى لا تزال الإمريالية تحفظ ها ، نشهد أمارات تدل على تغيير – وهو تغيير لا ينبعث من مجرد طبية القلب أو اتساع أفق الفهم ، وإنما هو تغيير مفروض على العالم الرأسهالى محكم حدوث تحول قاطع فى طابع المستعمرات السابقة .

فى ذروة العصر الإمريالى كان سدس العالم غنياً وقوياً ، بينها كانت خسة أسداسه الباقية ضعيفة ، وفقيرة وسهلة الانحداع . ولم يعد الحال كذلك اليوم . لا يزال السدس الغنى على غناه ولكنه يقف موقف الدفاع من الناحيتين السياسية والاقتصادية ، ولا تزال بقية العالم على فقرها ولكنها تلتزم موقف المجوم فى غضب . فآسيا قد أدارت ظهرها لأوربا ، والشرق الأوسط يفجر بالغضب الشديد الذى يستشعره الشحاذ حين ينظر إلى الغنى ويرى — بغض النظر عن الاعتبارات الرزينة — الظلم القادح الذى يتجلى فى تفاوت مركزمهما فى الحياة . وبدأت أفريقية تساورها أحلامها العظيمة .

معنى هذا ببساطة أنه لم يعد هناك بجال للامربالية ، كما أن المحال ضليل أمام تلك الاتجاهات القديمة من الاستيلاء على الأراضى والاستغلال التجارى الفاضح ، والازدراء بالتقافات . إن الإمبريالية لم تمت بعد تماماً ، ولكنها في دور الاحتضار ، وقضى العدل أن تكون مظالمها الماضية السبب في موتها ، لأن المظالم التي ارتكبها والإهانات التي وجهتها ولدت القومية الوطنية المرة التي ترى في الإمريائية لهنة .

فى هذه القصة الدنينة كلها كان من حسن حظ الولايات المتحدة أنها لم تلعب إلا دوراً عــلى الهامش . لقد تلاعبنا بالامبرياليـــة فى الفليبـــين وفى « جمهوريات الموز » التى أقمناها ، وكانت لنا مغامراتنا العسكرية فى كوبا وتكساس . ولكن بالرغم مما كان فى هذا كله من إغراء لم ننغمس فى سباق مجنون من أجل الاستيلاء على أراض أجنيية . ليس هذا لاننا كنا أقل إحساساً بالقومية المتعصبة فى تلك الأوقات ، أو أن اقتصادنا كان أقل حاجة إلى المنافذ الحارجية . إن الذى أنقذ الولايات المتحدة هو أننا كنا نملك إمراطورية ضخمة بكل مزاياها من الأسواق الأوسع نطاقاً ، والمواد الغنية ، والأرباح الى تهر الأنظار وذلك فى الجانب الحلفى من بلادنا أى وراء حلود المستعمرات القديمة، فينيا اضطرت أوربا إلى الاتجاه صوب قارات أخرى ، كان فى إمكاننا أن تتجه صوب الأقالم الغربية من بلادنا .

وسنا لم نصبح أبداً دولة إسريائية هائلة وغيفة إذ لم تكن ثمة ضرورة تلجئنا إلى هذا ، ذلك أن الفرب كان يستوعب كل ما تملك من طاقسة ونشاط والآن وقد زال هذا الحد الغربي ، فإن لدينا \_ إلى جانب نضوجنا \_ ونشاط والآن وقد زال هذا الحد الغربي ، فإن لدينا \_ إلى جانب نضوجنا \_ ولقوة التي جرى سما استغلال القسم الغربي من بلادنا ، فإننا قد نكون أقلىر على فهم طبيعة الديناميكية التي دفعت شعوباً أخرى ، لم تكن في مثل ظروفنا لموفقة ، إلى أن تبعث بالرجال والأموال والمواد إلى ما وراء البحار . حين نزل بأبصارنا إلى الوراء لنلقى نظرة على إسريائية القرن التاسم عشر فإنها لا تبدو كالمراحل الأخيرة في حياة رأسمائية في دور الاحتضار بقدر ما تم عن روح القتال في مجتمع كان ما يزال في مرحلة البلوغ السياسي . ومن حسن حظنا العظيم أن فترة البلوغ عندنا استفدت قوتها وروحها المغامرة في داخل

ومات جون هوبسن فی عام ۱۹۴۰ ونشرت صحیفة التیمز اللندنیة نعیه فی عبارة امتازت بالحرص ، ودلت تماماً علی ما کان له من آراء بعیدة النظر وعما لقیه من عدم اعتراف عام به .

أما أنه لم يكن موضع الاعتراف ، فصحيح . وكان أشهر اقتصادى فى العالم الفكتورى اقتصادياً نخالف هويسن تماماً ، ذلك هو ألفرد مارشال الذى كان ينظر إليه على أنه أقتصادى منزن التمكير ، معتدل الرأى ، وتمثل العالم والرسمى، لعلم الاقتصاد ، بقدر ما كان هوبسن اقتصادياً ذا بدسة نفاذة ، ومتطرفاً ، وخارجاً على المذهب السائد إن صح القول . إلا أنه من المسائم أن نختم هذه الرحلة التى قمنا بها في تلك الأقالم القائمة من العسائم السرى لنعود ثانية إلى شمس العصر الفكتورى . رعا لم ير الإقتصاديون الذين علوا فى وضح النهار ، تلك المناظر المزعجة التى تبدت لمن كانوا أكثر منهم ميلاً إلى المقامرات ، ولكنهم عملوا شيئاً لم يقم به المراطقة ، ذلك أنهم علموا عالمهم سبع وعالمنا سر (اقتصاده » .

يكفى أن ننظر إلى صورة ألفرد مارشال حيى نرى طراز المعلم ، فهو بشاربه الأبيض وشعره الكث الأبيض وعبنيه اللامعتين اللتين تهان عن السياحة يبلو في مظهر الأستاذ إلى درجة فاثقة . وعند وفاته في عام ١٩٧٤ حين حيا كبارُ الاقتصادين في انجلترا ذكراه ، قدم أحدهم وهو الأستاذ س . ر . فاى هذه الصورة التي لا تمحى لأستاذ العصر الفكتوري ، كما تراءت له :

حدثتى بيجو بأنه ينبغى لى أن أتوجه لأراه بشأن موضوع رسالة لامتحان الزمالة . ولهذا ذهبت بعد ظهر أحد الأيام وقبيل الغروب إلى باليول كروفت . ولدى وصولى أسرع نحوى قادماً من ممر صغير وقال و ادخل . ادخل ، وصعدت معه . ثم سألى وهل لديك فكرة عما تفعله ؟ ، فقلت و لا » . فقال وهو نخرج كتاباً أسود الغلاف صغيراً وحسناً ، اذن فاستمع » . وبعد ذلك راح يقرأ قائمة من موضوعات وكان قد أمرنى أن أرفع يدى إذ ذكر موضوعاً أميل إليه . وبسبب اضطراب أعصائى حاولت أن أختار الموضوع و الأول ، فلم يبناً مارشال بذلك وواصل القراءة أن أختار الموضوع و الأرمة المالية الألمانية الحديثة » . وإذ كنت قد زرت جرايفر فالد في الصيف لهذا أومأت بالموافقة ، فقال و لن يناسبك هذا على الميصعى في الصيف لهذا أومأت بالموافقة ، فقال و لن يناسبك هذا على الإطلاق » . فالترمت الصمت خس دقائق أخرى وإذ طرق سمعى

اسم و الأرجنتين ، أحدثت صوتاً آخر جعله يتوقف وكان السبب الوحيد عندى أن اثنين من أعمامى كانا يزاولان أعمالا هناك . وهنا سألني و هل ذهبت بنفسك إلى هناك ؟ ، فأجب و كلا ، ، وواصل القراءة . ولم تمض لحظات قلائل حتى توقف وقال و هل وجدت موضوعاً يروق الك ؟ وبدأت أقول و لا أدرى ، فقال و ولا أحد يلرى أبداً ولكن هذه طريقي . والآن ماذا تود أن تعمل ؟ فأجبت بصوت مهدج و الموازنة بين العمل في كل من ألمانيا وانجلترا ، وعند ساع ذلك ( وكانت الغرقة قد أظلمت تماماً ) أخرج مصباحاً صغيراً له زر كهربائي وبدأ يطوف حول الرفوف ويعطيني كتباً بالإنجليزية والألمانية مثل كتب فوت نوستز وكولمان ، وكان عددها ثلاثين كتاباً . ثم قال و والآن نوستز وكولمان ، وكان عددها ثلاثين كتاباً . ثم قال و والآن وسعة تحيث نفرت عن هذا فعليك باطفاء الأنبوية وسوف تحضر الك سارا بعضاً من الشاي .

كان هذا كله بعيداً جداً عن الصراع الأفريقي الذي سبق أن أقلق هوبس ، أو عن المضاربة الأمريكية الصاخبة التي هيأت مهد البيئة التي نبتت فيها أفكار هبرى جورج . كان مارشال ، كماصره إدجورث ثمرة جامعة . وبالرغم من أنه سافر إلى أمريكا بل وعبرها حتى بلغ سان فرنسكو ، فإن حياته ووجهة نظره — ومذهبه في الاقتصاد حياً — كل ذلك كان يشيع فيه ما اقصف به بيئة كمردج من هلوء وهنيب .

ولكن ما الذي علمه تماماً للناس ؟ إن كلمة واحدة مكن أن تلخص الاهمام الأساسي الكامن وراء تعالم مارشال – وهذه الكلمة هي التوازن . فعلى خلاف باستيا الذي انلغع صوب السفسطة الاقتصادية بآرائها المنافية للمعقول ، وعلى نقيض هنرى جورج الذي اجتذبته مظالم الحياة التي يكسوها رداء الرضاء من جانب أساتذة الاقتصاد أو هوبسن الذي رأى وجه إله الحرب مارس وراء عمليات الاقتصاد الرأسهالي المحهلة – نقول إن مارشال على خلاف

هوالاء جميعاً كان يعنى أصلا بطبيعة العالم الاقتصادى التى تجعله يعمل على ضبط نفسه وتصحيح أوضاعه بنفسه . وعلى حد قول أنبه تلاميذه ج . م . كيز فيا بعد ، خلق مارشال و نظاماً كاملا يشبه نظام كوبر نيكس فى علم الفلك وتمقضاه تجرى المحافظة على جميع عناصر الكون الاقتصادى فى أماكها عن طريق التوازن والتفاعل المتبادلين » .

لقد سبق قول الكثير من هذا القبيل ، بطبيعة الحال . فآدم سميث وريكاردو ومل أوضحوا جميعاً أن نظام السوق يشبه جهازاً يغذى نفسه بنفسه ، وهو جهاز على درجة كبيرة من التعقيد والكفاءة . ولكن بين النظرة التي ترى كل شيء وبين إبراز التفاصيل الدقيقة كانت هناك مجالات كثيرة غامضة لم يسبق ارتيادها — فنظرية التوازن التي ورشها مارشال كانت أشد وقماً في النفس بكثير إذا نظر نا إلها عن بعد وليس عن قرب شديد . وكانت هناك نواح غير واضحة حتى بشأن مسائل أساسية مثل ما إذا كانت الأثمان ينجم من تلك السلمة ، وبعبارة أخرى هل كانت أحجار الماس أغلى ثمناً بسبب ينجم من تلك السلمة ، وبعبارة أخرى هل كانت أحجار الماس أغلى ثمناً بسبب صعوبة العثور عليها أم لأن الناس كانوا يتمتعون بلبسها ؟ ربما لم تكن أمثال هذه الأسئلة لتثير اهمام أحد سوى رجل الاقتصاد ، ولكن طالما ظلت غلمضة فقد كان من الصعب التفكير بوضوح في مسائل كثيرة حاول الاقتصاديون حلها .

إلى أمثال هذه المسائل المشوشة التى تتضمها النظرية الاقتصادية وجه مارشال اهيامه إن كتابه الشهير و المبادئ و مجمع بين دقة العقل الرياضي وبين أسلوب متمهل ، ينتقل من فكرة إلى فكرة وتتخلله الأمثلة العادية المألوفة ، وعتاز بالوضوح إلى درجة تدعو إلى الإعجاب ، وحتى رجل الأعمال يستطيع أن يفهم هذا النوع من الاقتصاد ، إذ كان مارشال من حسن الإدراك عيث أورد جميع البراهين المنطقية الصعبة في الهوامش (وكانت المنيجة أن قال كينر إن أى اقتصادى محسن صنعاً لو قرأ الهوامش وأغفل

المتن ، بدلا من أن يفعل العكس) . وعلى أى حال فقد لقى الكتاب نجاحاً هائلا ، وبالرغم من أنه نشر فى عام ١٨٩٠ فما يزال يوصى به الطالب الذى يصبو أن يكون اقتصادياً .

وماذا كانت مساهمة مارشال الكبرى فى تلك العقد الفكرية فى علم الاقتصاد ؟ إن المساهمة الأساسية – والى كان مارشال نفسه يعود إليها باستمرار كانت إصراره على أهمية الوقت كالعنصر الجوهرى فى صر علية التوازن.

ذلك أن التوازن كما أوضح مارشال يغير معناه الأساسي طبقاً لما إذا كانت عملية الضبط في الاقتصاد تحدث في فترة قصرة أو طويلة. ففي الأجل القصير يتقابل المشترون والبائعون للمساومة في مكان السوق ، ولكن عملية المساومة تدور أساساً حول كمية ثابتة نوعاً من البضائع ــ كالماسات التي يأتى مها تجار الماس في حقائهم . إلا أن كلية الماسات ليست ثابتة في الأجل الطويل . فيمكن فتح مناجم جديدة إذا كان الطلب يبرر ذلك ويمكن هجر المناجم القدعة إذا كان العرض يفيض على الطلب . ومن هنا فإن المنفعة النفسية للماسَّات أو المتعة التي نحس بها في الأجل القصير ــ أي الطلب عليها ــ هي الَّتي تُوثُرُ تأثيراً عاجلًا على سعرها بالسوق . وَلَكَنْ فِي الْأَجَلِ الطُّويلِ وإذ يتعادل العرض مع حاجات المسهلكين فإن التأثير الغالب يصبح لتكلفة الإنتاج ولا بمكن بطبيعة الحال فصل التكلفة أو المنفعة تماماً عن تقرير الثمن فالطلب والعرض على حد تعبر مارشال أشبه ﴿ بنصلي المقص ﴾ وغير مجد أن نسأل إذا كان العرض أو الطُّلب وحده ينظم الثمن كما لا يجدى السُّوال عما إذا كان النصل الأعلى أو الأدنى من المقص هو الذي يقوم بعملية القطع كلها . ولكن بينها يقطع النصلان سوياً إلا أن أحدهما إذا صح القول إنجالي والآخر أكثر سلبية ؛ نصل المنفعة ـ الطلب حين محدث القطع في فترة سريعة في سوق معلومة ، ونصل التكلفة ــ العرض خن تمتد عملية القطع على مدة أطول تنعير خلالها مقادير الإنتاج وأتماطه . كانت هذه الفكرة شأنها شآن أى شيء عالجه مارشال بعقله التحليلي تدل على عمق النظرة الكاشفة . ولكن كتاب « المبادئ ، كان يشع ما هو أكثر من الضياء النظري . فإذا كان مارشال أبدع عقل في العالم «الرسمي» للاقتصاد فقد كان أيضاً عقله الذكى العطوف. فالاهتمام الصادق بالفقراء العاملين، بالبؤساء الأذلاء وممن لاحظهم خلال جولاته بالأحياء الفقيرة بلندن ، ، وبالاقتصاد كأداة للتحسن الاجتماعي ــ كل هذا كان داخلا في نسيج الكتاب بحيث لا بمكن فصله ، فعلم الاقتصاد فى تصوره كان ٦١ لة لاكتشاف الحقيقة ، ولكن الحقيقة الحاصة التي وجه إلها آلته كانت سبب الفقر وعلاجه. لماذا إذن لم يحرز في تاريخ الفكر الاقتصادي تلك الأهمية التي يبدو أن ذكاءه واتزانه يؤهملانه لها ؟ مما يدعو إلى السخرية أننا نلقى الجواب فى نفس طبيعة تحليل مارشال والذى كان أهم هبة قدمها للتحليل الاقتصادى أى عنصر الزمن . فالزمن عند مارشال هو الزمن المحرد ، أي الزمن الذي تنفرج فيه المنحنيات الرياضية وتجرى فيه التجارب النظرية ويعاد إجراؤها ، وليس الزمن الذي محدث فيه شيء حقيقة . معنى هذا أنه لم يكن ذلك السيل الذي لا يصد من الزمن التاريخي ، وأهم من هذا لم يكن ذلك الزمن التاريخي الذي عاش فيه مارشال نفسه . على القارىء أن يفكر فيا رآه خلال حياته ، من ثورة عنيفة ضد الرأسالية فى الروسيا ، وحرب عالمية ، وأول قعقعة للسلاح والصادرة من الحركات المعادية للاستعار . وليفكر في الأحداث القريبة منه كانهيار الرأسهالية في جزء كبير من أوربا ، وتغيير على النطاق العالمي في فكرة الحكم ، وكساد في الولايات المتحدة يهز العالم . أما من ناحية علاقة الاقتصاد بجميع هذه التغييرات الساحقة فإن ألفرد مارشال بل وزملاءه الرسميين الأقل منه شأناً ، لم يفهموها كثيراً أو لم يفهموها إطلاقاً . كانت عبارة و الطبيعة لا تففز قفزات مفاجئة ، Natura non facit saltum هي شعار كتاب ﴿ الْمَبَادَى ۗ ﴾ في طبعته الأخبرة عام ١٩٢٠ كما كانت في الطبعة الأولى جام • ١٨٩ . أما أن التاريخ قد يقوم بقفزات مفاجئة ، وأن عالم الاقتصاد قد

يرتبط ارتباطاً لا انفصام فيه بعالم التاريخ ، وأن فكرة الكتاب عن أثر عامل الزمن ٤ في الأجلن الطويل والقصر كانت مختلفة اختلافاً كلياً عن فكرة الزمن كما تدل عليه الدقات الثابتة من ساعة التطور الاجمَّاعي ــ نقول إن هذا كله كان بعيداً عن نظريات التوازن التي جعلها مارشال جوهر محثه الاقتصادى ليس في الإمكان لومه على شيء قاله إذ كان رجلا ذا إبمان رقيق ومعتقدات ثابتة في قرارة نفسه . إن المشكلة تتلخص في أنه لم يتعمق بالدرجة الكافية في أي شيء قاله . وحتى هذا مكن أن نتجاوز عنه حنن نرتد بأبصارنا إلى الوراء لولا شيء واحد . ففي الأثناء التي انصرف خلالها مارشال وزملاؤه إلى تحسن نظرياتهم الدقيقة عن التوازن أصر عدد قليل من الحارجين على المذهب الصحيح على أن التغير والتغير العنيف وليس التوازن ، هو الذي بميز العالم الحقيقي ، وأنه هو الذي يمثل الموضوع الذي مجب أن ينصب عليه البحث الاقتصادي . كانت الحرب والثورة والكساد والتوتر الاجماعي في نظرهم هي المشكلات الأساسية التي يتعن على علم الاقتصاد أن يفحصها ، وليست التوازن وتلك العمليات الرقيقة التي تسبب التوازن والضبط في مجتمع لا وجود له إلا فى كتاب مدرسي . وحين بين الزنادقة والهواة هذا الأمر للأساتذة الأكاديميين فى العصر الفكتورى ، كانت ملاحظاتهم موضع الاستياء ، وتحليراتهم تنحى جانباً جزة استخفاف . وضِروب العلاج التي وصفوها محل الاحتقار .

إن الرضا الذي شاع في العالم الرسمى لم يكن مجرد تعقيب أسيف على العصر ، ولكنه كان مأساة فكرية من الدرجة الأولى إذ لو وجه هولاء الأكاديميون الاهمام إلى العالم السرى أو كانت لألفرد مارشال تلك الرؤية المقاقة التي توافرت لهوبسن ، أو أحس إدجورث بذلك الشعور بالظلم الاجماعي الذي نلقاه عند هنرى جورج ، فريما لم تنفجر كارثة القرن العشرين الكرى ، فوق عالم كان على غير استعداد كلة لتنفير الاجماعي الجنرى . هذا الرضا إذ نرتد بأبصارنا إليه ، "يعلمنا أن الأفكار ، مهما كانت خارجة على المندهب الصحيح — لا يمكن تجاهلها في أمان سعى الأقل من جانب ذوى على المناهدات المعالمات العامات عافظة التي يساء استعالما.

## الفصلالتمن

## العڪالم الم**ٽوجش** الذي عامش فيہ ٽورٽ تاين ضب لڻ

إنقفى الآن مائة وخمسة وعشرون عاماً منذ أن ظهر كتاب وثروة الشعوب الي عام 1971 ، وفي هذه الفترة بدا كما لو أن الاقتصادين الكبار لم يركوا ناحية من العالم لم يفحصوها : روعها أو حقارتها ، سذاجها أو أنغامها الصاحبة المنذرة بالحطر أحياناً . إنجازاتها الرائعة في التكنولوجية أو ما اتصفت به غالباً من نقائص دنيتة في القيم الإنسانية . ولكن هذا العالم الكثير الجوانب وبعشرات التفسرات المختلفة لحا كان ينطوى بالرغم من هذا على عامل مشرك ذلك أنه كان أوربياً . فبالرغم من مظهره الاجماعي المتغير ظل هو العالم القدم ، ومحكم صفته هذه كان يصر على القدر اليسير من التدقيق .

لهذا فليس مما له مغزى أنه حين كون ديك آركريت ، صبى الحلاق ، ثروته من آلة الغزل التي اخترعها ، تحول فأصبح السير ريتشارد ، وهكذا ثم بعراعة حل النهديد الموجه إلى حكم السادة التقليدي بانجلترا عن طريق إدماج هوالاء المحدثين من أهل الثراء في مجتمع ذوى الدم الأزرق والسلوك المهذب . حقيقة جاء هوالاء المحدثون معهم بسلسلة من انجاهات الطبقة الوسطى بل ونوعاً من الشعور المعادى للأرستقراطية ، ولكهم جلبوا معهم أيضاً المحرقة الحبيثة بأن هناك طبقة إجهاعية أعلى من تلك لا مكن الوصول إلها إلا بطريق الثروة وحدها . وكما يشهد بذلك العدد الذي لا حصر له من الكوميديات التي تعاليج موضوع الآداب والسلوك . كان هناك فارق بين البارون الذي يشرب الجمعة بالرغم من كل الملايين التي علكها والألقاب التي

يشتريها وبين جاره البارون الذي حل به الفقر ولكنه محمل لقباً موروناً . قد يكون رجل الأعمال الأوربي الناجح في مثل ثراء كروسوس ولكن شذا ثراثه كان يقلل منه الإدراك بأن هذا إنما هو خطوة واحدة ـــ والحطوة الأخيرة بكل تأكيد ــ في ارتقاء السلم الاجماعي .

كل هذا كان مختلف اختلافاً شاسماً في أمريكا . فلم يقتصر أمر هذا البلد على أن الذين أسسوه كانوا يشعرون بعداء عيق من ناحية الانقسامات الإجهاعية القائمة على أساس اللقب والمولد ، بل لقد تغلغلت روح الاستملال الفردى والعمل الفردى في أعماق الأدب الشعبي القوى . فالرجل في أمريكا كان يقاس بعمله وقيمته ، ولم يكن النجاح الذي يحققه محاجة إلى أن يوكده علم الأنساب . ومن هنا بيها لم يكن أنمة اختلاف كثير بين المصانع المظلمة المرهقة في نيو إنجلند وبين المصانع الكثيبة القائمة في انجلترا القديمة، فإن النشابه يتضاءل حين تنحول من المصانع إلى أخلاق أصحاما وسلوكهم . فبيها ظل الرأسالي الأوربي يلاحقه ظل الماضي الإقطاعي كان الأمريكي الذي مجمع الشروة يعيش في جو صاف من الفيوم والظلال له إذ ليست هناك تقاليد أو قواعد تحول بينه وبين السعي إلى القوة أو الهتم المفرط بثروته ، كان المال في ذلك النصف الأخمار المضطرب من القرن التاسع عشر نقطة الإبتداء في الطريق إلى المركز الإجهاعي في أمريكا ، وإذ حصل المليونير الأمريكي على الخوز سفر يتمثل في ثروة مناسبة ، فإنه لم يكن محاجة إلى تأشيرة أخوى كي ينخل إلى صفوف الطبقات العليا .

وبهذا كانت لعبة كسب المال فى العالم الجديد أكثر خشونة وأقل تهذباً من الصراع التنافسي فى الحارج . كانت المخاطر أكبر وفرص النجاح أعظم ومن هنا كانت الروح الرياضية أقل .

ففى السنينات من القرن التاسع عشر مثلاً وجد كورنيليوس فاندربلت ، وهو عبقرية أسطورية فى عالم الملاحة والتجارة ، أن شركاعه فى العمل مهدون مصالحه . وهو أمر لم يكن غير مألوف ، فما كان منه إلا أن كتب إلىهم الخطاب الآتى :

حضرات السادة:

باشرتم العمل على إنزال الخراب بى . لن أقاضيكم لأن القضاء بستغرق وقتاً طويلا . سوف أخرب بيوتكم .

الخلص

كورنيليوس فان دربلت

ونفذ وعيده . وقال الكومودور و لماذا أهم بالقانون ؟ ألست أملك القوة ؟ ه وبعد ذلك بوقت عبر ج . يعربونت مورجان عن الشعور نفسه وان يكن بصورة أكثر مهذباً . فحين تجاسر شريكه القاضى جارى في مناسبة نادرة على على إثارة اعتراض قانونى ، انفجر مورجان قائلا وحسناً ، لا أدرى إذا كنت في حاجة إلى محام يخبرنى عا لا أستطيع أن أعمله . إنى أستأجره كى يخبرنى كيف أعلى ما أريد عمله » .

إن الأمريكين لم ينروا معاصريهم الأوربين من ناحة إغفالم عمليات القانون الدقيقة فحسب بل كانوا أيضاً إذا اشتبكوا في حرب ينبلون سيف الجنتلان ويقصفون رقبة الخصم . ومن الأمثلة على هذا الأمر الصراع الذي دار حول السيطرة على سكة حديد ألباني – سسكوبهانا ، وهي حلقة حيوية في شبكة كان يتقاسمها جم فيسك ومورجان . كان أحد طرق الحط في أيدى مورجان بيها كان الطرف الآخو من معاقل فيسك . وكانت النتيجة أن حل النزاع بأن ركب كل مهما قاطرة واندفع بها من ناحيته لتصطدم القاطرتان كأمها لعبتان هاتلتان من لعب الأطفال . وحتى في هذه الحالة لم يسلم الخاسران وأعا انسحبا من الميدان بأفضل ما كان في وسعهما ، وهما يشقان الطربق وعطان المسائد الحشية .

فى هذا الصراع من أجل التفوق الصناعي لم تكن الرحمة موضع الطلب

أو المنح . وحتى الديناميت كانت له استعالاته إذ استخدم مرة للقضاء على خصم عنيد بوجه خاص ينافس مجموعة ستاندارد أويل ، بينما استخدمت وسائل أخرى أقل عنفاً مثل الاختطاف ، إذ كانت أكثر دهاء منها مجافاة للأخلاق .

ففى عام ۱۸۸۱ حين أطارت عاصفة ثلجية قوية أسلاك البرق فى نيويورك. اضطر جاى جولد . سيد أسواق المال الذى لا يرحم ، إلى أن يبعث بأوامره إلى سمساره على يد رسول . وهنا رأى أعداوه فرصهم وانتهزوها ، فاختطفوا اللمبيى وأبدلوه بآخر له نفس المظاهر الجيانية العامة ، وظل جولد أسابيع عدة فى أسى وبأس إذ وجد أن حركاته كانت معروفة بطريقة ما لأعدائه مقدماً .

لسنا محاجة إلى القول أن القراصنة الذين كانوا يرعمون بعضهم بعضاً على الإلقاء بأنفسهم إلى البحر ، لم يكد ينتظر مهم أن يعاملوا الجمهور باحرام . كانوا ينظرون إلى خديعة المستثمر وابتراز ماله على أسهما أمر عادى ، وكانت سوق الأوراق المالية تعتبر نوعاً من كازينو خاص للأغنياء ، يلقى فيه الجمهور بأمواله على المائدة بينا يثبت عمالة عالم المال عجلة الروليت . أما ماذله عدث لهذا السيل من المراهنات في ظل تنظيم كهذا فأمر يتعلق بالجمهور ، وهو اتجاه كان عكن أن يكون محموداً لولا أن هولاء العالقة أنفسهم كانوا ينفقون الملاين كي محدوا الجمهور فيقع في شباكهم .

وهنا نلاحظ أن الجمهور كان يستجيب بإرادته فحن و تسرى و الآنباء بأن جولد أو روكفلر يشتريان أسهم السكك الحديدية أو مناجم النحاص أو مصانع الصلب ، فإن الجمهور يندفع كى يشترك فى السباق . أما أن كل مشروع يقتل كان يسلب منه كل شيء ، فأمر لم يوثر أبداً فى إيمان الجمهور ، الذى لا حد له ، وعلى أساس هذا الإيمان صار فى الإمكان وجود تلك الشعونة . المالية . ومن الأمثلة التي تجعل الرأس تدور من فرط الدهشة أن هرى روجرز

ووليم روكفلر اشتريا شركة نحاس آنا كوندا دون أن يدفعا دولاراً واحداً من جيهما الخاص . وهذه هي الطريقة التي أتما مها العملية :

 اعطى روجرز وروكفلر شيكاً بمبلغ ٣٩ مليون دولار إلى ماركوس دالى ثمتاً لممتلكات آنا كوندا ، بشرط أن يودع المبلغ فى ناشينال سيى بنك ويتركه هناك دون المساس به لمدة نص علمها الاثفاق .

٢ - تم إنشاء مؤسسة على الورق بامم شركة النحاس المتلجة ، وعينا فها الكتبة الذين يعملون عندهما ، كليرين صورين ، ثم جعلا هلمه الشركة تشرى آنا كوندا عبلغ ٧٥ مليون دولار - لا يدفع نقدا وإنما على صورة أسهم في الشركة المندخة ؛ ولتيسر الأمر طبعت أسهم لهذا الفرض .

٣- واقد ض روجرز وروكفار الآن من ناشينال سيتى بنك ٣٩ مليون
 دولار لتغطية الشيك الذى سبق إعطاؤه إلى ماركوس دالى ، وكفهان لهذا
 القرض استخدما أسهم الشركة المندمجة البالغ قيمتها ٧٥ مليون دولار

 4 - بعد ذلك باعا أسهم الشركة الجديدة فى البورصة بمبلغ ٧٥ مليون دولار (بعد أن عملا أولا على الإيعاز بأهمينها عن طريق السماسرة الذين يشتغلون لحسامها).

 وعن طريق ثمن بيع الأمهم أعادا القرض البالغ ٣٩ مليون دولار إلى البنك وكسبا لأنفسهما ٣٩ مليون دولار .

من الطبيعي أن هذه الحرية للجميع كانت تضمن غشاً عنيفاً. فقد ذكر أ. ب . ستيكني رئيس سكك حديد شيكاغو وسانت بول وكنساس أنه يستطيع أن يعامل إخوانه من رواساء شركات السكك الحديدية بوصفهم من السادة الأفاضل ويطمئن إليهم لو كانوا في مكان آخر ، أما بوصفهم رواساء شركات سكك حديدية فإنه لا يستطيع أن يتغيب لحظة تاركاً ساعته أمامهم . وكان لهذه النزعة الساخرة سبها . ففي اجهاع من رواساء شركات السكك الحديدية للاتفاق على جدول لأجور مشركة للقل عا ينقذ الشركات من

المنافسة الانتحارية بيبها ، تسلل أحدهم أثناء فترة توقفت فيها الإجراءات وأبرق إلى من ينقل بأجور أورق إلى مكتبه بالجدول المتفق عليه حتى تكون شركته أول من ينقل بأجور أقل من الشركات الأخرى . وبطريق الصدفة عرف خبر البرقية وعند ما أستونف الاجماع واجهه دليل إيجابى على استحالة وجود الشرف حتى بين اللصوص .

إنه عصر اعتدنا ونحن نسرجع صورته فى أذهاننا ، أن نحمر منه خجلا . ومن للوكد أنه كان عصراً قبيحاً فى زخارفه ( ففى بعض الحفلات كانت السجاير تلف فى أوراق نقد من فقة المائة دولار لما يثيره المنظر الدال على الثروة الفادحة ) ويكاد أن يشبه العصور الوسطى فى روحه المحاربة . ولكن علينا ألا نحطىء فهم ذلك العصر ، فبيما كان ملوك الثروة يطأون الجمهور تحت أقدامهم فقد كانوا بالمثل يطأون بعضهم بعضاً فى غير رحمة ، وكان مسوكهم الجرىء الدنىء فى مبادئه مظهر طاقة طليقة لا تعرف حواجز من ضمير أو عادات رقيقة أكثر مما كان مظهراً لدناءة مقدرة أو ازدراء واع بالمثل المسيحية . لقد سبق لمورجان القول « لست مديناً للجمهور بشى - » ، وكان يقصد أن هذه الملاحظة تمثل حرفياً دستوراً فى فلسفته أكثر من كومها علياً قاساً للمائم . فى هذا العصر الذى ساده بارونات المائل ، كانت الأعمال وحشية ، وكان ثمن التعلق بالأخلاق عمل إلى أن يكون الهزعة .

## وما الذي استخلصه الإقتصاديون من هذا كله ؟

لم يستخلصوا الكثير جداً . فالمحترف مهم في أمريكا ساروا في أعقاب معلمهم الأوريين وفرضوا على العالم الأمريكي قالباً لم يُعد له أبداً . فوصفت تلك اللعبة الفرية من المنافسة القاتلة على جمع المال يأنها عملية و قصد في الإنفاق وتجميع » ، ووصف الغش السافر المباشر بأنه وجد ونشاط » ، واعتبر البذخ المفرط الذي عرفه العصر واستهلاكاً » عادياً . الحقيقة ، كان العالم من الانحطاط والدناءة عجب لم يكن في الإمكان التعرف عليه . قد نقرأ كتباً رئيسية

من أمثال و توزيع المروة ، لجون بيتس كلارك و لا نعرف أبداً أن أمريكا كانت بلد أصحاب الملايين ، أو و علم الاقتصاد ، لتاوسيج فلا نعثر أبداً على سوق للأوراق المالية يسودها التلاعب . ولو طالعنا المقالات التى نشرها الأستاذ لافلن فى مجلة Atlantic Monthly لعلمنا أن صفات والتضحية والكد والمهارة ، هى و السبب فى نمو الثروات العظيمة ، ولقيل لنا إن لكل امرىء حقاً وفى التمتع بثار كله دون أن يشاركه فيها أى شخص آخر ، والمفروض أن هذا يتضمن الحق فى شراء الهيئات التشريعية أسوة بأحجار الماس .

وبكلمة واحدة نقول إن الاقتصاد الرسمى كان يدافع عن الأوضاع القائمة بغير وعي وحسن بصر . لقد أشاح بوجهه عن الفظائع والبلخ نما كان جوهر الصورة الأمريكية وراح يطلى بدلا من ذلك نموذجاً بالياً غطوط شكلية وألوان لا رونق لها . هذا الاقتصاد الرسمى لم يفتقر إلى الأمانة أو الشجاعة أو الكفاية الفكرية فهذه كلها صفات توافرت فيه ، ولكنه كان يعانى مما سبق لمالئس أن دعاه والتحيز الغامض الأصحاب المركز والمصلحة و لقد اندفع الاقتصاديون الأمريكيون في تيار العصر يحيث لم يستطيعوا الرجوع عن موضوعهم والنظر إليه في هدوء ووضوح وحياد .

إن ما كانت تمس إليه الحاجة هو عن الرجل الأجنبي ــ شخص مثل توكفيل أو برايس اللذين كان في إمكانهما أن يشهدا الصورة بالإضافة إلى الوضوح والنظرة البعيدة اللذين ينبعثان من الشخص الغريب عنها . مثل هذه المدن وجدت في شخص ثور شتاين بونده فبلن الأمريكي مولداً والذي لا ينتمي محكم طبيعته إلى أي وطن .

إن ثورشتاين فبلن رجل غريب جداً . كان له مظهر فلاح ، وفلاح نرويجى . وتين لنا صورة فوتوغرافية له شعره المسرسل المنبسط ، الذي يفترق فى وسط رأس شهبة برأس القزم ، وقد تدلى على صورة حرف v المقلوب فوق جهة واطئة ومائلة . ومن وراء أنف غير دقيق تلوح عينا فلاح تهان عن الدهاء والتفكر . أما فه فيخفيه شارب أشعث ، بيها تبتلع ذفنه لحبة خشئة قصيرة وهو يرتدى بذلة سميكة غير مكوية ، وهناك دبوس أمان كبير مثبت فى صدويته . والصورة لا تبن لنا دبوسين آخرين مشبوكين فى سراويله لمنع جوربه من الهبوط ولا توحى لنا إلا مجسم صلب نحيف ، ومشية نحطى خفيفة وواسعة ، لا تحدث صوتاً كأنها خطى الصياد .

كان مظهره غريباً ، ولكن يخفى وراءه شخصية أشد غرابة . هاتان المينان الثاقبتان قد توحيان بدقة عقلية نفاذة بالمثل وذلك المظهر الحارجى الريفى قد يعد الآن ليتوقع صفة بليدة فى البحث . ولكن لم يكن ثمة دلالة خارجية عن سرحياة فبلن : أى ابتعاده عن المجتمع .

إن الابتعاد غالباً ما يكون من صفات المرضى ، وطبقاً المستويات الى نحكم بها على الأمور فلا بد أن فبلن كان مصاباً عرض عصبى فى الحقيقة . كان يسير فى الحياة كأنما هو شخص هبط من عالم آخر ، والتصرفات التى كانت تبدو طبيعية فى أعين معاصريه بلت فى نظره مرة المذاق ، شاذة وغربية كا تظهر طقوس الجاعة المتوحشة فى عين عالم الأجناس . إن الاقتصاديين الآخرين — ومهم آدم سميث وكارل ماركس — لم يعيشوا فى مجتمعهم فحسب بل وكانوا جزءاً من هذا المجتمع وكانوا يشعرون أحياناً بالإعجاب بالعالم الذى يقوم حولم ، وغالباً ما كانت نفوسهم تمتلىء باليأس والغضب الشديد إزاء ما يرونه . ولكن ثورشتاين فبلن لم يكن من هذا الطراز . لقد عاش فى المجتمع الصاخب المتوسع ، والمكون من عناصر عنلفة ، غربياً لا يتورط فيه أو الصاخب المتوسع ، بعيداً وفى عزلة دون أن يشعر بأى اهمام نحوه .

وإذ كان غريباً عن المجتمع لهذا كان خارجاً على قواعده دون أن يكون راديكالياً . كان العالم فى نظره متعباً وقاسياً ، وكينّف نفسه إزاءه كما يكيف داعية الدين نفسه إزاء شعب بدائى ، يرفض أن يصبح واحداً منهم ولكنه محتفظ بنزاهته على حساب العزلة المخيفة التى يعيش فيها . لقد أعجب به الكثيرون بل وأحبوه ، ولكن لم يكن له أصدقاء ، فلم يكن هناك رجل يناديه فبلن باسمه الأول أو امرأة يستطيع أن يحها تماماً .

وكما كان متوقعاً فقد كان كتلة من المظاهر الشاذة . فرفض أن يلخل التليفون في بيته ، واحتفظ بكتبه فوق الرفوف الموضوعة على الحائط على أغلفتها الأصلية ، ولم يكن يرى أي معنى في إعداد الفراش يومياً ، فكان يكوم الأغطية إلى الوراء في الصباح ثم يسحما ليلا فوق جسده . ونظراً لكسله كان يترك الصحون تتراكم حتى لا يتبقى منها شيء في الدولاب ثم يأخذ في غسلها كلها بأن يمسك بالخرطوم ويصب الماء عليها . وإذ كان قليل الكلام لهذا كان ' بقضى السَّاعات صامتًا بينها زواره جميعًا في شدة الرغبة في الاستهاع إلى آرائه . وإذ كان رجلا يسخر من التقاليد والعرف لهذا كان عنح طلابه جميعاً نفس الدرجة بغض النظر عن عملهم ، ولكن إذا احتاج أحدهم إلى درجة أعلى حتى يتسنى له الحصول على منحة دراسية ، فإن فبلن يغير الدرجة من (ج) إلى (أ) . وكطفل شقى يحمل بلطة تطحم السلطات الإدارية في الكلية فإنه ( إذا قررت السلطات ) كان بعد القائمة بعناية مبالغ فها ، ثم يضم بدقة بطاقات الطلاب الغائبين في جانب ، وحين يتم فرز الأغنام من الماعز فإنه مخلط القسمين من جديد كأنما حدث ذلك بطريق الصدفة . ويسبب نزعة صادية بشكل غريب كان قادراً على إطلاق ضحكات عملية لا معنى لما كأن يستعمر زكيبة من فلاح مار في الطريق ثم يعيدها إليه وقد وضع فيها عش دبابر . وإذ نادراً ما كان هوائياً فقد حدث مرة أن سألت بنت صغيرة عن معنى الحروف الأولى من اسمه وهي 3 ت . ب £ T. B. فقال إن معناها Teddy Bear ، فراحت ثناديه سهذا الإسم ولكن أحـــداً غيرها لم مجروً على ذلك . وكان رجلا غامضاً يرفض أن يلتزم بشيء ، وإذا سئل عن رأيه فها يكتبه أحد علماء الاجماع في مجلة يشرف فبلن على تحريرها ، أجاب وأن متوسط عدد الكلمات في الصفحة هو ٤٠٠ كلمة ... أما متوسط عددها فى كتابات الأستاذ ــ فعبارة عن ٣٧٥ . ورعما كان الأغرب من ذلك كله أن هذا الرجل الساخر الذي يفتقر إلى الجاذبية ، كان مملك صفة لا يمكن تعريفها وهي جاذبيته للنساء ، فقد كانت له علاقات معهن دائماً ، ولم يكن ذلك دائماً بإرادته . ولقد سأل مرة صديقاً له و ماذا تفعل إذا زحفت عليك امرأة ؟».

كان شخصية عيرة معقدة ومتطوية على نفسها وليس أمامه صرى طريق واحد التعير عن نفسه ، ذلك أنه كان يكتب بلغة إنجليزية كأنها حافة الموسى واحد التعير عن نفسه ، ذلك أنه كان يكتب بلغة إنجليزية كأنها حافة الموسى وبأسلوب جراحى عجرد العالم من لحمه دون إراقة دماء وهكذا كانت رقة حد المنهم الذي يستعمله . لقد كتب عن البذل في سييل الإنسانية فدعاه ، ومنالات في رواية تصويرية ذات طابع عمل، وكتب عن الدين ووصفه بأنه وصنع أشياء لا وزن لها وتباع في مجال غير معروف » . وكتب عن المنظاب الكنسية الرئيسية بأنها و محاز من السلاسل » ، وعن الكنيسة الفردية بأنها و على المحاز أنها عبارات قاسية ولكنها ذات مغزى . وصف العصا التي يتوكأ عليها المرء بأنها و إعلان بأن حاملها يداه مشغولتان في غير العمل النافع » كما لاحظ أيضاً أنها سلاح وفي هذا يقول و إن استعال من هذه الوسيلة المجومية المادية والبدائية مرعة جداً لكل من وهب حي القدر المعتدل من الوحشية ، . . كل من وهب الوحشية . . . يا لها من عبارة وحشية وإن كانت جافة بشكل غريب .

ولكن ما علاقة هذا بعلم الاقتصاد ؟ إذا نظرنا إلى الموضوع بالمعى التقليدى الذى تدل عليه الكلمة فليست هناك علاقة . إن علم الاقتصاد عند فلن لم تكن له علاقة و باللعبة المهذبة الدقيقة الى كان بمارسها أهل العصر الفكتورى والى يعررون فها أساليب العالم باستخدام حساب التفاضل ، كما كانت علاقته يسعرة بالجهود الى بنالها الإقتصاديون الأوائل فى تفسير سير الأشياء . كان فبلن يريد أن يعرف شيئاً آخر ، كتفسير السبب الذى بدت فيه الأشياء كا كانت عليه أولا . ومن هنا فإن محته لم يبدأ بالمسرحية الاقتصادية

وإنما بدأ بالمثلان ، ولم يبدأ عبكة القصة وإنما بدأ بكل تلك المحموعة كلها من المعادات والتقاليد التي أسفرت عن ذلك النوع المحصوص من المسرحية والذي يقال له و نظام الأعمال » . وبكلمة واحلة كان ينقب في طبيعة الرجل الاقتصادي وشعائره و طقوسه الاقتصادية ، وفي ذلك الأسلوب من البحث والذي يكاد يشبه طريقة علماء الأجناس ، كان من المهم عنده أن يلاحظ أن السادة كانوا بمشون والعصى في أيدهم ويتوجهون إلى الكنيسة كما كان ملاك الأرض يقبضون شيئاً دعاه المحتمع ربعاً . كان يسعى إلى أن ينفذ إلى أعماق الأرض يقبضون شيئاً دعاه المحتمع ربعاً . كان يسعى إلى أن ينفذ إلى أعماق والتقاليد كان عليه أن يلتقط التلميحات والشواهد حيثاً تظهر ، سواء بدت في الملبس أو الحلق أو الحديث أو العرف المهذب . وكالحلل النفساني كان غالباً ما يركز الإهمام على أصغر التوافه إذا اعتقد أنها المقبض البارز الذي يقبض به على حقيقة ولكنها خفية ، ومرة ثانية حوكما يفعل الحلل النفساني ، كان يسعى وراء معان غالباً ما كانت غرية ولا يستسيغها العقل النفساني ،

وفحصه المعجم ، على ما صرى خال من الرحمة ، ولكن صفته القارصة لا تنبعث من رغبة فى الله والتحقير بقد ما تصدر عن ذلك البرود الفريب الذى يقوم به أفكارنا التى نعز جا . إن الأمر ليبدو كأنما ليس من شيء مألوف عند قبلن ، أو عادى محيث لا يستحق التقاته ، وبذلك ليس ثمة شيء لا يخصع للحكم عليه . وليس صوى عقل منعزل بصورة غرية يستطيع شيء لا يخصع للحكم عليه . وليس صوى عقل منعزل بصورة غرية يستطيع أن يرى فى عصا نتوكاً علمها إعلاناً مستراً عن الفراغ وسلاحاً بربرياً .

وييدو أن الانعزال كان ملازماً له دائماً . ولد فبلن في عام ١٨٥٧ في مزرعة عند الحدود ، وهو الإبن الرابع والطفل السادس لأسرة نرويجية سبق أن هاجرت إلى أمريكا . وكان أبوه توماس فبلن شخصاً يعيش بمعزل عن الناس وبعيداً عنهم وبطىء التفكير وينزع إلى الاستقلال ، وقد وصفه قبلن فيا بعد بأنه أرق عقل سبق أن قابله . وكانت أمه كارى ، دافئة العاطفة ، مريعة الفهم ، وحادة الطبع ، وهي التي علمت ثورشتاين القصص الأيسلندية

والملاحم النرويجية ، التي ظلت تفتنه طيلة حياته . ولكنه كان منذ البداية طفلا غربياً ، كسولا ، ومكباً على القراءة في الحجرة الصغيرة بالطابق العلوى بدلاً من ترتيل المزامع ، كما كان مغرماً باختراع الأسهاء الساخرة التي تلصق عن تطلق عليه وتدل على نباهة أكبر من سنه . وقد أبدى أخ أصغر له الملاحظة التالية : ومنذ بدأت أقذ كر الأشياء كنت أظن أنه يعرف كل شيء . كنت أسطيع أن أوجه إليه أي سوال فيجيبي عليه بالتفصيل . وقد اكتشفت منذ ذلك الحين أن قدراً كبراً ثما كان محدثي به كذب تماماً ، ولكن حي أكاذيه كانت جيدة » .

وأضيف إلى كل ما مجعل الشخصية شاذة تربية ساعدت على دق إسفين بينه وبين العالم كدكان يوخط حسب قيمته الظاهرية . كانت له طفولة الرواد: بسيطة قاسية ، ومتقشفة ، فكانت الملابس من صنع أهل البيت والملابس الصوفية غير معروفة ، والمعاطف من جلد العجول . وكانت القهوة والسكر من الكماليات ، وكذلك كانت الملابس الداخلية كالفائلات مثلا . ولكن الأمم من هذا أنها كانت طفولة أجنية أى طفولة شخص غرب عن البلاد . فقد عاش الرومجية هي الله كانت طفولة أجنية أى طفولة شخص غرب عن البلاد . الأرومجية هي الله أجنية أو أمريكا جاعات ماسكة ومنفصلة عن غيرها وكانت الإمجازية كلفة أجنية ولم يقفها إلا بعد أن التحق بالكلية . ومما يدل على طابع ظلى المجتمع الأبوى المتطوى على نفسه أن فبلن لم يعرف أبدأ بالقرار الخاص بإرساله إلى الكلية إلا حن استدعى من الحقول ليجد حقائبه قد أعدت وضعت في العربة إنتظاراً لسفره .

كانت سنه فى ذلك الحين السابعة عشرة ووقع اختيار الأسرة على Carleton College Academy ، وهى مركز أماى صغير للتفافة والتنوير على مقربة من بلدة مينيسوتا الصغيرة حيث كان آل فيلن يمارسون الزراعة . وكان السبب فى إرساله إلى هناك أنهم كانوا يريدون أن يصبح من رجال الدين البروتستانت من شبعة مارتن لوثر . وجد فيلن فى كارلتون معهداً دينياً

بكليته ، ولكن لم يكن تمة أمل في ترويض هذا العقل النشيط المتمرد ، أو اندماجه في هذا الجو التقي. وفي العظات الأسبوعية نجد أن فيلن بدلاً من الحطاب التقليدي عن تنصير الوثنيين كان شير غضب الكلية حن يلقى كلمة بعنوان و دفاع عن الهمجية ، ، و و اعتذار عن ملمن ، وحين سئل عما إذا كان يدافع عن هذه الأمثلة الدالة على الفساد الحلقي أجاب في رقة أن الأمر لا يملو اهياماً بملاحظات علمية . واعترفت الكلية بعبقريته ولكها كانت نخشاه بعض الشيء . فكان أستاذه جون بيتس كلارك الذي سوف بصبح من نقشاه بعض الشيء . فكان أستاذه جون بيتس كلارك الذي سوف بصبح من الاقتصادين الأكاديمين البارزين في البلاد عمل إليه وان ظن أنه وشاذ ، .

هذا الشخص الشاذ الغريب الموهوب لم يجد في كارلتون إلا أقل القرص المتاحة له . ونشأت قصة غرامية بينه وبن بنت أخت عميد الكلية ، وهي إليان رولف وكانت شخصية ذات ذكاء ونباهة على طريقها الحاصة بها ، فنشأ بيهما نوع من جاذبية طبيعية . وكان فبلن يقرأ لها موالهات سبنسر وجعلها من اللاأدريين ، وأقنع نفسه بأنها تتحدر من البطل الرويجي الأول جانج رولف .

وتزوجا فى عام ١٨٨٨ ولكن العلاقة بيهما كانت مليئة بالتقلبات وبيدو أن هذا الرجل الانعزالى الذى لم بملك إلا القليل من الحب نمنحه ، كان عاجة إلى العناية من جانب المرأة ، ووجد ذلك بوفرة يغض النظر عن حالات استثنائية قلائل (فقد وصفته إحدى السيدات الجميلات بأنه وشمبانزى ع) ولكته لم يكن مهم بامرأة معينة من طراز خاص ، إذ لم يكن غلصاً لإيلين المي هجرته أكثر من مرة بسبب نزواته تارة وبسبب القسوة التي عاملها بها تارة أشعرى ، ونظراً حرة ثالثة حالما كانت تشعر به من خيبة الأمل فى محاولة فهم ذلك العقل النامض المنتن علها . ومع ذلك ، ولسنوات كتبرة ، كان فلر نفسه يسعى إلها في بينها بالغابات دون أن يعلن عن مقدمه ومعه جورب أمود يتلل من يده ويسألها وهل هذا جوربك يا سيدتى ؟ ٤ .

وحن ترك فبلن كلية كارلتون كان قد استقر رأيه على أن يتخذ لنفسه

حياة أكاديمية ، ومن ذلك الحن بدأت تلك السلسلة الطويلة التي لا تنهى من خيبة الأمل والإحباط مما تمزت به حياته الجامعية . من المؤكد أن اهماماته كانت خالية من الروح العلوانية ، ومع هذا يبدو أن نوعاً من سوء الحظ كان يلاحقه. فحدث مرة مثلا أن طلب من أحد طلابه السابقين أن يبحث له عن على في إحدى منظات الرفاهية المدنية في نيويورك فإذا بالطالب يوافق على القيام بالمسعى – ولكن ليظفر بالوظيفة لنفسه ، ولكن هذا حدث بعد ذلك بسنوات كثيرة . حصل فبلن الآن على وظيفة في أكاديمية مونونا الصغيرة جداً في وسكونسن ، فلما أغلقت أبواجا نهائياً بعد عام توجه إلى جونز هوبكنز أملا في الحصول على منحة دراسية ليدرس القلسفة ، ولكنه لم يوفق إلى الحصول على المنحة بالرغم من التوصيات المزوقة . فانتقل إلى ييل ، وفي عام الحصول على درجة الدكتوراه في الفلسفة مع المرتبة الأولى المعتازة ، ولكن بلمون مستقبل أو أمل .

وعاد إلى موطنه مريضاً بالملاريا التى أصيب بها فى بلتيمور ، وفى حاجة إلى نوع خاص من التغذية ، ولكنه لم يكن من المرضى الذين يعترفون بالجميل . كان يضايق أسرته بأن يأخذ الحصان واللوكار فى الوقت الذى تشتد فيه الحاجة إليهما ، وكان يقول لم إنهم جميعاً مصابون بالسل وأنهم لن ينجحوا أبداً لأنهم ليسوا بالقدر الكافى من الحيانة والفدر . وكان يتسكع حول المكان قتلا للوقت . وكتب أخ له يقول ه كان من حس حظه أنه ينحدر من شعب وأسرة جعلا من الولاء للأسرة وتضامها ديناً . . وكان ثورشتاين المسكع (الصابع) فى جاعة محترمة . . كان يقرأ ويتسكع ، وفى اليوم التالى يتسكم ويقرأ » .

من المحقق أنه قرأ كل شيء : كالبحوث السياسية ، الاقتصاد ، علم الاجتماع ، كتب الأناشيد اللوثرية ، والمقالات في علم الأجناس . ولكن كسله زاد من عزلته عن المجتمع وجعلها أشد مرارة وأكثر تفلغلا في نفسه . وكان يزاول أعمالا غربية من وقت لآخر ، فشغل نفسه باحتراعات لا جلوى

مها ، وكتب تعليقات ملتوية على أحداث عصره ، ودرس علم النبات عملياً ، وتحدث عن عمل ولكن وتحدث إلى والله ، وتحدث عن عمل ولكن دون جدوى ، إذ نظراً لعدم حصوله على درجة علمية في اللاهوت لم تقبله الكليات الدينية ، وكان يفتقر إلى الأدب والمظهر اللذين بجعلانه موضع القبول من جانب الكليات الأخرى .

وحين تزوج من إيلين ، وهو زواج أشاع الأسى والحيبة فى نفس أسرتها . كان بعض السبب فى ذلك ألمل راوده فى الحصول على عمل يكسب منه عيشه إذ كان يأمل أن محصل على وظيفة اقتصادى لشركة أتشيسون وتوبيكا وسانتا فيه الى كان عمها رئيس مجلس إدارتها .

ولكن تدخل سوء حظه الهوائى المتقلب إذ وقعت الشركة فى صعاب مالبة واستولى علمها جاعة من رجال المصارف واختفى المنصب الذى كان يطمع فيه . وسياً له مجال جديد عند إنشاء جامعة إيووا : فهو حاصل على الدكتوراه فى الفلسفة ، ومعه خطابات توصية ، وهناك صلات زوجته وبذلك بدا التمين مؤكداً . ولكن أخفق المشروع إذ حال دون تميينه افتقاره إلى القدرة على التأثير فى الغير فضلا عن آرائه اللاأدرية . وكذلك أخفق فى الدخلة الأخيرة فى الحصول على عمل فى كلية سانت أولاف . لقد بدا كأنما الأقدار تتآمر عليه وترغمه على البقاء فى عزلته .

دامت العزلة سبع سنوات لم يعمل فبلن خلالها شيئاً بالفعل سوى القراءة والاطلاع . وأخيراً عقد مجلس عائلي . لقد صار الآن في الرابعة والثلاثين من العمر ولم محصل أبداً على مركز عمرم . فقرر أن يبدأ دراساته الجامعية من جديد ويقوم بمحاولة أخرى كي يلتحق بالعالم الأكاديمي .

فاختار كورنل فى عام ١٨٩١ ودخل مكتب ج . لورنس لافلن معلنًا ، أناثورشتا بن فبلن » . لا بد أن شعر لافلن بصدمة ، وهو أحد أعمدة الانجاه المحافظ فى علم الاقتصاد ، وكان المتكلم يرتدى.قبعة من جلد وبتطلونًا من المخمل المضلع . ولكن شيئاً ما فى مظهره كان له تأثير على الرجل الذى يكبره سناً ، فتوجه إلى رئيس الجامعة وحصل على منحة لكى يصبح فبلن زميلا بالكلية . وفى العام التالى حين فتحت جامعة شيكاغو أبوابها وعينت لافلن رئيساً لقسم الاقتصاد فيها اصطحب معه فبلن وجعل مرتبه ٣٠٥ دولاراً فى السنة . ويمكن أن نضيف أنه لما مات لافلن فالشىء الأسامى الذى أسهم به فى علم الاقتصاد كان فوز جامعة شيكاغو بفبلن .

ولم تكن جامعة شيكاغو أول عمل التحق به فبلن — فى الحامسة والثلاثين من عمره — وإنما كانت معهداً يعكس بشكل خاص المجتمع الذى سوف يتولى فبلن تشريحه . وكان روكفلر أنشأ الجامعة وكان الطلبة يرددون أغنية شعبية تقسول :

> ُ جون د . روكفلر يا له من رجل عجيب إنه بمنح كل ما يفيض من ماله إلى ألجامعة والكلية

لم تكن الجامعة ، كما كان يتوقع مها ، مرتبطة بسياسة محافظة جامدة . وإنما كانت الصورة التي تتجسد فها ، في الدوائر التعليمية ، إمبر اطوريات علم الأعمال وهي الإمبر اطوريات التي خلقها . فرئيس الجامعة ولم ربيي هاربر رجل طموح لم يتجاوز السادسة والثلاثين من العمر وقد وصفه في إعجاب ولتر هاينزبيج بأنه طراز من أساطين الصناعة . كان منظماً يرأس كلية ولهذا لم يتردد في أن يسرق من الكليات الأخرى أفضل رجالها وذلك بأن عرض عليهم مرتبات مغربة ، وكما كان شأن مجموعة متاندارد أويل التي خلقت هذه الجامعة وبسبب ضخامة القوة المالية وحدها نجحت الجامعة والكلية في الاستحواذ على قسم كبير من المفكرين الأمريكيين البارزين. كل هذا سوف يصفه فيا بعد قلم فبلن السليط ، ولكنه زوده في الوقت نفسه بوسط مناسب من المنتفين وذوى الفكر . كان هناك ألار ت ميشيلسون الذي

سوف محسب سرعة الضوء بدقة لم تكن معروفة حتى ذلك الوقت ، وجاك لويب أستاذ الفسيولوجيا ولويد مورجان العالم الاجماعى ، وكانت هناك مكتبة ضخمة ومجلة جديدة للاقتصاد .

وبدأت الأنظار تتجه إلى فبان الذي أكسبه علمه الغزير سمعة . فقال عنه أحد الطلبة وها هو ذا الدكتور فبلن الذي يتحدث بست وعشرين لغة ه . ودخل عليه في غرفة الامتحان جيمس هايدن تفتس وهو من رجال العلم المعروفين . ومحدثنا قائلا وحن دخلت الحجرة كان الإمتحان قد بدأ وكان هناك شخص لا أعرفه يوجه الأسئلة . وخيل لى أن هذا أبطأ صوت سمعته يتكلم - إذ كان من الصعب على حين ينهي السؤال أن أتذكر بدايته . ولكن لم تمض لحظة حتى بدأت أرى أن هنا عقلا داهية ينفذ إلى أعماق المسائل الأساسية دون أن يكشف من أفكاره سوى العزم الوحيد على الوصول الى أعماق المؤال الأشاعة » .

ولكن كان من المستحيل الوصول إلى داخلية شخصيته الانعزالية فلم يعرف أحد رأيه في أى شيء . كان الناس يسألون زوجته إذا كان اشتراكياً حقيقة فكانت تجيهم بأنها نفسها لا تعلم . ولم يدخل معركة أبداً بدون درعه أى تلك الموضوعية المهلنية التي يتحكم فيها والتي كانت تجرد العالم من محتواه العاطفي وتجعل الذين يودون أن يوجهوا مهامهم إلى شخصه بقفون منه على بعد . وقد سأله مرة أحد الطلاب وأستاذ فبلن ، هل لك أن تخرني إذا كنت تأخذ أبد الجد ؟ ، فأجاب في همس الشخص المتآمر و نعم ، ولكن لا تخر أحداً عهلاً .

ومن عاداته التي نعرفها عنه في أواخر حياته وإن كانت تلقى الضوء على الرجل ، أنه كان يدخل الفصل شاحب اللون وزائغ البصر بعد ليلة طويلة قضاها في المطالعة ثم يبدأ في تقليب الصفحات بأصابع مرتصة قد اصفرت نتيجة غروره الوحيد وهو الميل إلى تدخين السجاير الغالية. ولقد وصف هذا القس هوارد وولستون الذي كان من تلاميذه في يوم من الأيام فقال و وبنغمة تشبه الصرير بدأ الحديث عن الاقتصاد القروى عند الألمان الأوائل ، وسرعان ما أمسك مخرافة قانونية غير عادلة فرضها النبلاء الناشئون وأجازها رجال الدين . ثم لوى شفتيه بابتسامة ساخرة . ولمعت في عينيه نظرة شيطانية . وبسخرية حادة أخذ في تشريح الرأى الملتوى الذي يذهب إلى أن رغبة الأرستقراطين هي إرادة الله . وتضمن حديثه عن الأنظمة الحديثة معاني ممائلة . وأطلق ضحكة مكتومة في هدوء ، ثم رجع إلى التاريخ ليواصل الشرح » .

ولكن طريقته في التدريس لم تكن موضع تقدير الجميع . وكان رأيه الصريح بالنسبة إلى الطلاب أنه كلما قل عددهم كان ذلك أفضل ولم بحاول أن بنعش المتاقشة . والحق لقد كان يشعر بالابتهاج ، إذا أبعد الطلاب عنه . ومرة سأل طالبة متدينة عن قيمة الكنيسة عندها بالنسبة إلى أقداح البيرة . ولاحظ أن طالباً يواظب على نقل كلماته وأراد منه أن يكرر جملة أما كان منه إلا أن قال إنها لا تستحق الإعادة . وحن يشرح موضوعاً كان يتمتم بعبارات لا تسمع ، ثم ينتقل إلى نقطة بعيدة وغرج على الموضوع . وأخذ عدد طلاب فصله في التناقص حتى انهى الأمر إلى أنه لم يضم سوى طالب واحد . وفي جامعة أخرى علقت على باب حجرته بطاقة كالآتى : « ثورشتاين فبلن من ١٠ إلى ١١ ، في أيام الإثنين والأربعاء والجمعة » ، ثم انهت بالتدريج من ١٩ إلى ١١ ، في أيام الإثنين والأربعاء والجمعة » ، ثم انهت بالتدريج من الماطيء : « أيام الإثنين من العاشرة حتى العاشرة وخس دقائق » .

ولكن الذين كانوا يصغون بعناية إلى ذلك الصوت المتضجر الذي يطن في الأذن وجلوا أن هذه المظاهر الشاذة في طباع الرجل لها جزاؤها الذي يعرب الأذن وجلوا أن هذه المظاهر الشابقين : ﴿ كَانَ صُوتُهُ خَافِتًا وَبِطْيِئًا كَانُهُ صُوتَ رَجّلُ مِن يَكُمُ ، وكأنما اخضى النور وراء ذينك الجفين ، المسلولين ولكن هل كان للأمر أهمية ؟ لقد وجدنا نحن الذين كنا نستمع إليه يوماً بعد يوم ذلك الأسلوب غير العادى مناسباً في دقة التعبير عن ذلك العقل المتباعد يتحرك فوق ظاهر الأشياء . كانت هناك

جاذبية فى فكره المتعزل الذى يتحرك فى حرية ، ومع ذلك بدا كأنه شخصية مشوهة . إن ما اتصف به عقله من طابع رجل العلم كان يدعو إلى العجب ويعث على الغبطة وكان يتذكر التفاصيل الى تطغى على معظم المقول وتصبح غاية فى ذائبا ، ولم يحول نظره أبداً عن رسم خريطة لتنظم كبير . . هذا الصوت الهادىء قد يستخدم فى لحظة وبأدق طريقة عبارة عامية دارجة أو شعراً شعياً رديئاً ليبن لنا رأياً ، ثم تراه فى اللحظة التالية يقتبس بيتاً من الشعر أشحياً رديئاً ليبن لنا رأياً ، ثم تراه فى اللحظة التالية يقتبس بيتاً من الشعر أن إثر آخر من ترنيمة لاتينية ترجع إلى العصور الوسطى .

وكانت شئونه المالية الحاصة متشابكة كالاقتصاد السياسي الذي حاول أن يزيع الستار عنه . وكان يعيش في شيكاغو مع زوجته إيلين ، دون أن يمنعه هذا من الإقدام على تصرفات أكسبته سمعة سيئة نما أثار استياء الرئيس هاربر . وحين وصل به الأمر إلى حد السفر في الحارج مع امرأة أخرى أصبح مركزه في الجامعة لا يطاق ، فبدأ البحث عن منصب آخر .

لقد قضى أربعة عشر عاماً فى شيكاغو حيث وصل إلى مرتب راثع قدره ألف دولار فى عام ١٩٠٣. ولكن تلك السنوات كانت أبعد من أن تذهب سدى ، لأن عقله الذاع إلى البحث والاستقصاء على نحو لا يمكن إشباعه ، والذى يعمل فى نهم على اكتساب المعرفة ، بدأ يشمر فى النهاية . في سلسلة من المقالات اللامعة ومؤلفين رائعين أرسى أسس شهرته فى البلاد وإن كان المرجح أن تلك السمعة قامت على غرابة طباع الرجل أكثر مها على إى اعتبار آخر .

وضع فبلن كتابه الأول وهو فى الثانية والأربعين من العمر ، وكان ما يزال مدرساً متواضع المرتبة ، وفى تلك السنة كان قد توجه إلى الرئيس هاربر ليطلب العلاوة العادية وقدرها يضع مثات من الدولارات . وأجاب هاربر بأنه لم يعلن عن الجامعة باللوجة الكافية ، فرد فبلن بأنه لا يعزم أن يفعل هذا . ولولا وساطة لافلن لرك فيلن الجامعة ، ولو فعل هذا لفقد المرئيس هاربر أبرز إعلان عها إذ كان فبلن على وشك أن ينشر كتابه و نظرية الطبقة التي لا تعمل على السر عمة دليل على أنه كان يتوقع أن يكون للكتاب تأثير خاص ، فقد قرأ بعض أجزائه على الطلبة ولاحظ بجفاف أنهم وجدوا الأسلوب متعدد المقاطع مما اضطره إلى أن يعيد كتابته عدة مرات قبل أن يقيله التاشرون . ولكن الكتاب على خلاف المتوقع أحدث ضجة ، فخصص وليم دين هوولز مقالين طويلين عرضه فهما . وأصبح الكتاب بين يوم وليلة كتاب الجيب أو السمير الصامت عند المنقفين في تلك الأيام ، وكما قال أحد عليه البارزين لفبلن أن الكتاب «أحدث اضطراباً في أبراج الحام بالشرق » .

لا عجب أن يثير الكتاب الاهمام إذ لم يسبى أبداً أن ظهر كتاب يتضمن تحليلا رزيناً بمثل هذا الأسلوب اللاذع . لو أن أحد التقطه صفواً لأطلق ضحكة مكتومة بسبب ما ينطوى عليه من نظرات بعيدة شريرة وعبارات شائكة ورأى قارص في المختمع يتضمن عناصر من السخرية والقسوة والوحشية مرتبطة بأشياء هي موضع التسليم وأبلها العادة والإهمال في تناولها .

وكان التأثير كهربياً ومضحكاً ومريعاً ومسلياً ، واختيار الألفاظ رائعاً وفيا يلى عينة صُغيرة :

يقال إن أحد ملوك فرنسا مات من فرط حرصه الأخلاق على مراعاة السلوك الطيب . ونظراً لفياب الموظف التي كانت مهمته أن ينقل مقعد مولاه ، ظل الملك جالساً أمام النار دون أن يشكو وقاسي النار تشوى شخصه الملكي عيث استحال إنقاذه . ولكنه إذ فعل هذا أنقذ جلالته الشديدة التمسك بالمسيحية من التدنيس الدنيء .

لم يزد الكتاب فى نظر معظم الناس عن كونه هجواً لأساليب الطبقة الأرستقراطية ، وهجوماً شديداً على حياقات الأغنياء ونقائصهم ، وهذا ما بدا به فى ظاهره . إن فبلن بأسلوبه النثرى المزخرف نسج نظريته التى تذهب إلى أن الطبقة الحالية من العمل تعلن عن تفوقها بطريق الإنفاق الظاهر العيان — الصارخ أو المنطوى على الدهاء — وأنها تزداد تمتماً بالطابع الذي يميزها — أى الفراغ نفسه — كلما تلاعبت به أمام أعين الجمهور . فالكتاب يعرض للفحص اللاذع وعن طريق ضرب العدد الكبير من الأمثلة ، النظرة التي ترى أن الشيء و الأغلى ، يجب أن يكون حماً و الأفضل ، . ومثال ذلك :

إننا جميعاً نشعر ، في إخلاص وبغير ارتياب ، أن معنوياتنا ترتفع لأننا حتى في خلوة حياتنا المنزلية ، تتناول طعامنا الذي جرى طهيه في أوانى فضية مصنوعة باليد ، ويوتى به في أطباق من الصيني المطلى باليد وإن كانت قيمتها الفنية غالباً موضع الشك . ويوضع فوق مفرش ماثلة غالى الثمن . وأى تراجع عن مستوى المعيشة الذى درجنا على اعتباره ذا قيمة من هذه الناحية يعد إهانة فظيمة لكرامتنا الإنسانية .

إن معظم الكتاب يعنى بمثل هذا الفحص الدقيق للأمراض النفسية الاقتصادية فى حياتنا اليومية فقواعد الحشمة النقدية تبرز بصورة كاملة وفى ضوء غريب كما لو كانت كشوفاً أثرية جرى الحصول عليها حديثاً من المقابر . أما أن قدراً كبراً من الكتاب قد استساغ مذاقه كل من طالعه فالسبب , اجم إلى أنه فى بلد سم بالإعلان وبحاول كل فرد فيه أن يقتفى أثر من تقدموه كان من المستحيل أن يفعل المره شيئاً خلاف هز الرأس والإعجاب من تقدموه كان من المستحيل أن يفعل المره شيئاً خلاف هز الرأس والإعجاب فى أسف بالصورة الى رسمت له ، والى لا يمكن أن يخطئها .

ولكن تلك الأوصاف لميلنا إلى التظاهر ، مهما كانت مسلية أو تحقق الغرض المقصود منها ، فإنها ليست أكثر من مادة الكتاب الإيضاحية ، ذلك أنه وفقاً لعنوانه ، محث فى نظرية الطبقة الخالية من العمل . وبالرغم من أن فبلن قد يتوقف خلال هذه الرحلة ليبدى تعليقاً على المناظر الطبيعية المحلية الأكثر لفتاً للنظر إلا أن اهتامه منصب على نقطة النهاية فى الرحلة، أى على

أمثال هذه الأسئلة: ما طبيعة الرجل الانتصادى؟ وكيف يتصادف انه بيني مجتمعه عيث مخلق طبقة لا تؤدى عملا؟ وما المعنى الاقتصادى الذى بدل عليه الفراغ نفسه؟

كان الإقتصاديون الكلاسيكيون بجيبون على مثل هذه الأسئلة إجابات تستند إلى العقل ، فهم يرون العالم على هيئة أفراد يسعون بطريقة تتفق مع العقل إلى تحسن مصلحهم الذاتية . قد بحدث أحياناً أن تكون الغلبة الطبيعة المبترية المهيمية كما هو الحال بالنسبة إلى الطبقات العاملة التي يتضاعف عدد أفرادها بشكل لا رجاء فيه على ما يرى مالئس ، ولكن الغالب أن هوالا تتصادين يصورون العالم تمجموعة من مخلوقات عاقلة تفكر . ففي الصراع التنافسي يرتفع البعض إلى القمة ويبقى البعض عن أسفل السلم ، والذين هم من حسن الحظ أو رجاحة المقل محيث مجمعون ثروة يستغلون ثروتهم بطبيعة من حسن الحظ أو رجاحة المقل ميث مجمعون ثروة يستغلون ثروتهم بطبيعة منافسات إلى يقللوا من الجهد الذي يبذلونه . فالمسألة إذن بسيطة جداً ومعقولة ثماماً .

ولكن هذه النظرة إلى الجنس البشرى لم تكن ذات معى بالنسبة إلى فبلن . فهو لم يكن متأكداً على الإطلاق من أن القوة التي تحافظ على تماسك المجتمع هي نفاعل و المصلحة الذاتية ، المحسوبة وفق مقتضيات العقل . ولم يكن مفتنما تماماً بأن الفراغ في حد ذاته وبذاته أفضل من العمل . فطالعاته جعلته على بينة بأساليب أقوام كانوا موضع الملاحظة القليلة كالهنود الأمريكين وجاعة الأينو باليابان والتودا في تلال نيلجرى والبوشين في أستراليا ، إذ بدأ أنه لا وجود لطبقة خالية من العمل في هذه الشعوب ذات الاقتصاديات بدأ أنه لا وجود لطبقة خالية من العمل في هذه الشعوب ذات الاقتصاديات التي يعتبر المسيطة . ونما يلفت النظر بدرجة أكبر في أمثال هذه الجاعات التي يعتبر العمل فيا ثمن البقاء أن كل فرد فها يعمل ، مهما كان نوع العمل الذي يقوم به دون أن يشعر أن كده يقلل من كواهته .

فالدافع الإيجابي في اقتصادها لم يكن الاعتبارات المتعلقة بالكسب والحسارة ، وإنما فخر طبيعي بالعمل وإحساس أبوى بالاهمام بالأجيال المستقبلة . فالناس ينافس بعضهم بعضاً فى ذلك الأداء النبيل لأعمالهم اليومية المحددة لهم ، وإذا كان الامتناع عن العمل ــ أى الفراغ ــ موضع التجاوز على الإطلاق فمن المؤكد أنه لم يكن موضع الإحترام .

ولكن نوعاً آخر من الجاعات تراءى لنظرة فبلن الفاحصة . فأهل بولينيزيا وسكان جزيرة أيسلنده القدماء وطبقة القادة والحكام في اليابان الإتطاعية ، كانوا عثلون نوعاً يختلفاً من المحتمع البدائي إذ كانت لدسم طبقة معينة تنعم بالفراغ ، ولكن هذه الطبقات لم تكن خاملة ، بل كانت على العكس من أكثر أعضاء الجاعة نشاطاً ، وكان وعملها » كله قائماً على السلب ، إذ كان أفرادها يستولون على ثرواتهم بالقهر أو اللهاء ولم يشتركوا في الإنتاج الفعلى للثروة عن طريق العرق أو المهارة .

ولكن ، إذا كانت الطبقات الحالية من العمل تأخذ الثروة دون أن 
تؤدى مقابلها أية حدمة إنتاجية إلا أن هذا كان يم بالموافقة التامة من جانب 
الجهاعة ، لأن هذه المحتمعات كانت من الذي محيث تحدمل قيام طبقة غير 
منتجة وذات روح عدوانية يسجب المحتمع بها . فبدلا من النظر إلى هؤلاء 
الذين ارتقوا إلى صفوف الحالين من العمل على أشهم يبددون ثروة الجهاعة 
أو يسلبونها ، كانوا يعترون الأقوياء والقادرين .

ونتيجة لهذا حدث تغير ينذر بالخطر في موقف الجاعة الأساسي من ناحية العمل ، فأصبح النشاط الذي تمارسه الطبقات من أهل الفراغ وهو كسب الثروة بالقوة – يعتبر نبيلا وموضع التبجيل ، وعلى المحكسمن هذا أصبح العمل الحالص مشوباً بالحطة . فشقة العمل والتي ظن الاقتصاديون الكلاسيكيون أنها كامنة في طبيعة الرجل الاقتصادي رآها فبلن انحطاطاً طرأ على أسلوب للحياة كان نبيلا من قبل ، وذلك تحت تأثير روح نزاعة إلى السلب . ولهذا فالجاعة التي تعجب بالقوة والبسالة الهيمية وترفع من شأنهما لا تستطيع أن تضفى الجال على الكد الذي يذله الإنسان . ولكن ، ما علاقة هذا كله بأمريكا أو أوربا ؟ العلاقة كيرة . فالإنسان الحديث فى نظر فبلن ليس إلا ظلا ابتعد عن أسلافه البرابرة . مثل هذه النظرة كانت تبعث الرعدة فى أوصال الأستاذ ادجورث المسكن لأنها ليست سوى عشرية بآلات اللذة التي تحدث عنها ، ولأنها تستبدل مهذه الآلات المخارين والزعاء ورجال الطب والشجعان وما يلي هولاء من الأفراد العاديين الأذلاء ممن يدب الرعب فى أوصالم . وفى مقال نشره فبلن بعد ذلك كتب يقول وإن نظام الحياة المترحشة كان إلى حد بعيد ذلك المظهر من المثقافة الذى دام أكثر من أية مظاهر أخرى وكان أشدها ابترازاً ، خلال تاريخ حياة الجنس البشرى ، عيث لا تزال الطبيعة البشرية محكم الوراثة طبيعة بشرية متوحشة وعجب أن تظل كذلك إلى أجل غير مسمى » .

وهكذا رأى فبلن فى الحياة الحديثة مراثاً خلَّمه الماضى . إن الطبقة الى تتع بالفراغ قد غيرت مهنها وهذبت أساليها ، ولكن غرضها لا يزال كما كان \_ وهو الاستيلاء على الطبيات بطريق الهب وبغير أداء عمل . لم تعد تسمى بطبيعة الحال إلى اقتناء العنائم والنساء ، إذ لم يعد ثمة وجود لذلك الغرض العربرى . ولكها تسعى وراء المال ، وأصبح تجميعه وإظهاره فى إسراف أو بدهاء الصورة الحديثة التي تقابل ما كان يعمله الهندى الأمريكي من تعنيق فروة رأس الضحية على خيمة القاتل . ولا يقف الأمر بطبقة الفراغ عند حد أتها لا تزال تتبع البط السلاب القديم ، وإنما ينظر إليها أيضاً بتلك النظرة أنها لا تزال أفراده شجاعة وأكثرهم بعثاً على الحوف ، ومن هنا تسعى المحتم أشد أفراده شجاعة وأكثرهم بعثاً على الحوف ، ومن هنا تسعى الطبقات التي تحتم إلى تقليد من هم أفضل مها . فكل شخص ، من العال ورجال الطبقة الوسطى فضلا عن الرأسيالين \_ يسعى عن طريق إنفاق المال بشكل ظاهر \_ أو تبديده الظاهر فى الحقيقة \_ إلى أن يظهر للناس بسائته فى المهب والسلب . ويشرح قبلن الأمر بقوله : و لكى تشغل مركزاً طبياً في نظر المعرف ويقره العرف المجاعة من الضرورى أن تصل إلى مستوى معن من من المروة ويقره العرف

بشكل غير محدود نوعاً ، كما كان من الضرورى في المرحلة السلابة السابقة أن يصل الهمجي لمل ذلك المستوى من الاحيال الجناني والدهاء والحلق في المتحدام السلاح ، وهو المستوى الذي أقرته القبيلة » . وبالمثل ، فني المحتمع الحديث لا يقف المرء عند حد التنافس على الظهور عظهر الامتياز المقرس في نظر إخوانه ، بل وكجزء من العملية نفسها فإنه يشعر « بصورة غريزية » بالحطة التي تلازم تلك الوسائل غير السلابة في كسب العيش ، كالعمل .

هل يبدو هذا بعيداً عن الواقع ؟ إننا لم نتمود النظر إلى أنفسنا كرابرة ونتلوى من ألم الموازنة أو نهزأ بها . ولكن ، بالرخم من غرابة الفكرة فإن الملاحظات التي يبديها فبلن ظلا من الحقيقة . فهناك تحقير اجتماعي للعمل الجثماني الشاق بالقياس إلى الأعمال الأرق في المكاتب . وهناك تلك الحقيقة من أن تجميع الثروة يتجاوز كثيراً حلود المطالب والحاجات المعقولة — على الأقل في حالة الموظف الإداري الناجع . لسنا مضطرين إلى أن نقبل تفسير فبن المستمد من دراسة الأجناس (وهو تفسير ضعيف نوعاً على ضوء فبلن المستمد من دراسة الأجناس (وهو تفسير ضعيف نوعاً على ضوء الله الرئيسية — وهي أن دوافع السلوك الاقتصادي يمكن أن نفهمها على ضوء تلك التصرفات الدفينة غير المعقولة بأفضل مما نفهمها على أساس نظرة القرن التاسع عشر التي تجعل هذا السلوك مبنياً على المعقولية وسلامة الإدراك .

أما طبيعة هذه الأشياء غير المعقولة — سواء كانت سيكولوجية أو أثار وبولوجية حد فلا ينبغى أن تتوقف عندها . ويكفى أن تقول إنه لو تتبعنا تصرفاتنا حتى مصدرها لوجدنا أنفسنا في طبقة تحتية مدفونة تحت ذلك التفسير الرقيق عن المعقولية الحلواة . ففى الدراسة الكلاسيكية التى قام مها روبرت وهيلين ليند مثلا ه ميدلتاون ، وجدا أن الطبقة العاملة ، باستثناء أفقر فتائها ، تقصد فى غذائها وملبسها ، قبل أن تخفض كاليات «ضرورية ، معينة ييها نجد فى حالة الطبقات الوسطى والعليا أن مستوى الظهور حباً الظهور فى حد ذاته تشهد به بصورة واضحة صفحات الإعلان فى أية مجلة . إن أحداً لا مخلو

من فضائل التنافس من أجل التفوق . واتجاهات البرابرة السلابين الذي يتحدث عهم فبلن تساعدنا على الأقل بالمعنى الحرفي على فهم اتجاهاتنا .

وغة نتيجة أخرة نستخلصها . إن الفكرة التي تعتبر الإنسان متوحشاً يكسوه غشاء رقيق من الحضارة فكرة لها أهمية أكثر من كونها تفسر وجود طبقة فراغ وقبول التباهي كمعيار للإنفاق . إنها ترشدنا إلى طبيعة التماسك الاجهاعي نضه . فالإقتصاديون السابقون لم ينجحوا كثيراً في تفسير السبب الذي يشد أجزاء المجتمع بعضها إلى بعض إزاء ما الطبقات التي يتكون مها من مصالح متباينة قوية . فلو كان رأى ماركس صحيحاً مثلا وكانت البروليتاريا معادية الرأسيالى بصورة لا سبيل إلى التوفيق بيهما وعلى طول الحط ، فا الذي حال دون نشوب الثورة فوراً ؟ الجواب عدنا به فيلن . إن الطبقات الدنيا ليست في حالة حرب مع العليا ، ولكنها مرتبطة بها بتلك الروابط غير المحسوسة وإن كانت صلبة والممثلة في الانجاهات ووجهات النظر المشركة . فالمهال لا يسعون إلى تنحية المديرين من مراكزهم وإنما يسعون إلى مباراتهم والاقتداء بهم . وهم أنفسهم يوافقون على الاعتقاد العام بأن العمل الذي يؤدونه أقل و احراماً و نوعاً منهم وإنما هدفهم طبقة أقلى مهم وإنما هدفهم الارتفاع إلها . ومن هنا ففي نظرية الخياة الفراغ نلقي جوهر نظرية عن الاستقرار الاجتهامي .

وبعد ظهور والطبقة التي لا تعمل ، في عام ١٨٩٩ اكتسب فبلن سمعة وإن كانت بوصفه ناقداً ساخراً أكثر منه اقتصادياً . فهام به الراديكاليون والمتقفون ، ولكنه كان محتقر مدمجهم . وظل زملاؤه من رجال الاقتصاد يتساملون عما إذا كان اشتراكياً ، ولم يلروا هل يأخلونه مأخذ الجد أم لا . وكان لحرتهم هذه ما يبررها ، فقد امتدح ماركس في جملة ثم انتقده في الجملة التالية ، وكانت أحكامه الاجهاعية الأكثر جدية يكسوها في الغالب نوع من الهزل الفكرى محيث تؤخذ على أنها دعابة رجل يعاني مرض السوداء أو أنها عاطفة صرمحة تماماً .

ولكن فى هذه الأثناء كان فبلن يعد كتاباً آخر ، يتضمن تعريفه لنظام مشروعات الأعمال . ولقد كتب إلى صديقة له ، هى السيدة جربجورى ، يقول : • يقال لى ، وأميل إلى التصديق ، إن الكتاب بعيد عن الموضوع أو كما حدثنى أصدقائى الذين اطلعوا عليه ، خارج عن الموضوع . أن عنوانه هو نظرية مشروع العمل — وهذا موضوع لى الحرية فى أن أضع نظرية عنه بكل ذلك التحرر الذى يتأتى من المناعة ضد الحفائق » .

وظهر الكتاب الجديد في عام ١٩٠٤ . وسواء أكان واقعياً أم لم يكن ، فقد كان أشد لمعاناً وغرابة من كتابه الأول . ذلك أن وجهة النظر التي دافع عها تتحدى الإدراك السليم نفسه . إن كل اقتصادى منذ أيام آدم سميث جعل من الرأسالى الشخصية المحركة في اللوحة الفنية الاقتصادية ، وسواء كان هذا للخير أو المشر ، فقد كان المفروض بوجه عام أنه القوة الرئيسية التي تولد التقدم الاقتصادى . ولكن هذا كله قلبه فبلن رأساً على عقب . فرجل الأعمال لا يزال الشخصية الرئيسية ولكنه لم يعد القوة الحركة . وهنا نجد فبلن يصوره لنا على أنه الشخص الذي بحرب saboteur النظام .

ليست بنا حاجة إلى القول إن هذه النظرة إلى المحتمع والى تستطيع إخراج مثل هذه الفكرة المربكة ، نظرة غرية . لم يبدأ فيلن بتصادم مصالح البشر ، كما فعل ريكاردو أو ماركس أو اقتصاديو العصر الفكتورى ، وإنما بدأ من مرحلة أدنى من هذا أى بدأ بتلك الطبقة التحتية غير البشرية ونقصد بها التكنولوجيا . فالآلة هي التي فتنته ، إذ رأى المحتمع تسوده الآلة وتفرض عليه مستوياتها و تنظم تصر فاته وفقاً للورتها المنتظمة في العمل و تربطه إلى ما تصر عليه من قواعد الدقة والضيط . وأكثر من ذلك فقد تصور العملية الاقتصادية على أنها أساساً عملية ميكانيكية في طابعها . فالاقتصاد معناه الإنتاج ، والإنتاج معناه تداخل أجزاء المحتمع وهو ينتج السلع ، كما تتشابك أجزاء الآلة . مثل هذه الآلة الاجهاعية تحتاج بالطبع إلى من محافظون علها — وهم الفنيون والمهندسون — لإجراء عمليات الضبط التي لا بد مها لضان تعاون أجزائها

بأعلى درجة من الكفاية . ولكن إذا نظرنا إلى المجتمع من وجهة نظر شاملة لكان أفضل لنا أن نصوره كجهاز هائل ولكنه عملى محت أى أنه عبارة عن عُدد ساعة بشرية ، على أعلى درجة من التخصص والتنسيق .

ولكن ، ما مكان رجل الأعمال في مثل هذا النظام ؟ فرجل الأعمال ينصب اهمامه على كسب المال ، بينما ليس للآلة وسادتها المهندسين من غاية سوى صنع السلع . فإذا أدت الآلة وظيفتها على الوجه الطيب وتماسكت أجزارها في سهولة ، فأين مكان رجل لا هدف له سوى الربح ؟

من الناحية النظرية يمكن القول بأن لا محل له . فالآلة لا تعنيها القيم والأرباح ، وإنما تتجع السلع ومن هنا فليس لرجل الأعمال من وظيفة يضطلع بها إلا إذا انقلب مهندساً . ولما كان عضواً في الطبقة التي تعيش في فراغ لذلك لا يهتم بفن الهندسة وإنما يريد جمع المال وهذا ما لم تعد الآلة له على الإطلاق . وهكذا حقق رجل الأعمال غايته ، لا عن طريق العمل في داخل إطار الآلة الاجهاعية وإنما بالتآمر عليها . فوظيفته ليست المساعدة على إنتاج الطبيات ولكنها إحداث الاضطرابات في ذلك السبيل المتنظم من الإنتاج عيث تتقلب القيم ويستطيع أن يستفيد من الاضطراب الناجم فيجني ربحاً . عيث تتقلب القيم ويستطيع أن يستفيد من الاضطراب الناجم فيجني رجاً . صرحاً علوياً من الاتهان والقروض والتجويل الكاذب . ففي أسفل يواصل صرحاً علوياً من الآلية المقابلة للعالم الحقيقي يغير انتظام فإن فرص اجتناء الأرباح تظهر وتختفي ثم تنود إلى الظهور من جديد ، يصورة دائمة . ولكن تتحرك الجري وراء الربح عال ، إنه إثارة الاضطراب الدائم في الجمهود التي ينظا المجتمع طلة الدائم في الجمهود التي ينظا المجتمع الدائم في الجمهود التي ينظا المجتمع الدائم في الجمهود التي ينظا المجتمع عليه الروتينيا وتحطيمها بل وتضليلها عن وعي .

هذه نظرية فظيعة نوعاً لأول وهلة . أما أن رجال الأعمال يعملون ضد مصالح الإنتاج فأمر يبدو أسوأ من الزندقة ، بل وينم عن الحاقة . ولكن قبل أن نستبعد النظرية باعتبارها تمرة عقل ملتو بصورة غربية وتمتلىء بالمرارة ، علينا أن ننظر من جليد إلى الصورة الى استقى منها فبلن موضوعه . وعلينا أن ننذكر أن هذا كله كان عصر الصناعة الأمريكية الذى أجاد ماتيو جوزيفسون وصفه بأنه عهد البارونات اللصوص . لقد رأينا أمثلة عن غطرسة عمالقة عالم الأعمال وعبيد القوة غير المسئولة والمريئة الى استخدموها كما كان يفعل الكثيرون من زعماء الرابرة ، ونعلم كذلك إلى أى مدى غريب ساروا فى طريق إدراك أهدافهم التى غالباً ما كانت قائمة على السلب . ولكن بينها بمثل هذا كله الحبوب اللازمة لطاحون فبلن ، إلا أنه السلب . ولكن بينها بمثل هذا كله الحبوب اللازمة لطاحون فبلن ، إلا أنه لا يعرر تماماً رأيه فى التخريب ، ولذلك عجب أن ننظر إلى نقيصة أخوى في البارونات اللصوص ، وهى أن هوالاء الناس لم يكونوا يتمون بإنتاج السلم

وستطيع توضيح هذا محادثة ترجع إلى هام ١٨٦٨ . فنى ذلك الوقت كان جولد محارب فاندربلت من أجل السيطرة على سكة حديد إيرى ، مما يقى بعض الشوء على التاريخ الصناعي الذي اضطر فيه جولد ورجاله إلى القرار عبر هدمس في أحد فنادق نيوجرسي . القرار عبر هم هدمس في أحد فنادق نيوجرسي . ولكنا لا نتوقف الآن لنلاحظ الطبيعة البدائية المصراع بينهما وإنما الذي يسترعي الملاحظة هو عدم اهماهما كلية بالحط الحديدي الفعلي نفسه ، إذ بينها كان جواد بحارب فاندربلت تلقى خطاباً من أحد الملاحظين يقول فيه :

القد تكسرت القضبان الحديدية وتحولت إلى صفائح رقيقة وبليت على نحو لم يسبق له مثيل محيث لا يكاد يوجد ميل واحد في حطك فيا بين جرسى سيى وسالامانكا أو بغالو ، يستطيع أن يسير فيه قطار في أمان بسرعة قطار الركاب العادى أو قطار البضاعة ، وثمة أجزاء كثيرة من الحط لا يمكن السير علمها في أمان إلا إذا خفضت سرعة جميع القطارات إلى ١٠ أميال أو ١٥ ميلا في الساعة » .

وحين تراكمت الحوادث قال أحد نواب رئيس الشركة 1 على الجمهور أن بهتم بنفسه فهذا أقصى ما أستطيع أن أعمله للعناية بالحط الحديدى 1 وكان يقصد بذلك ما يبذله من جهود جنونية فى دعم قوائم المشروع المالية المتداعية .

ولم يكن جولد استثناءً ، ذلك أن عدداً قليلا من أبطال عصر المالية الأمريكية الذهبي كان يبدى الكثير من الاهبام بالحقائق الصلدة الكامنة تحت صرح الأسهم والسندات والقروض الذي أقاموه . قد يسهل رجل مثل همرى فورد فيا بعد ، عصراً من قباطنة الصناعة الذين ينصرف تفكيرهم إلى الإنتاج ، ولكن أمثال هار بمان ومورجان وفريك وروكفلر كانوا أكثر أهماماً بالتلاعب المشر بتلك المقادير الضخمة من الثروة غير المادية ، مهم بذلك العمل الممل وهو إنتاج السلع . لقد استُقبل هنرى فيلارد مثلاً عام ١٨٨٣ على أنه من أبطال عالم الأعمَال ، إذ في تلك السنة كان يستخدم مطرقته في الجولد سبايك التي وصلت الحط العظيم الذي أنشأه مخترقاً القارة حتى الساحل المطل على شمال الباسفيك . وهتفت الألوف وتنازل الزعم الهندى المعروف باسم ه الثور الجالس ، (والذي أطلق سراحه من السجن لهذا الغرض) رسمياً إلى شركة الحط الحديدي عن كل أراضي الصيد المملوكة لقبيلة الغراب ، وصرح الاقتصاديون أن هفوات فيلارد المالية لا تعد شيئاً بالقياس إلى عبقريته التنظيمية . ولعل شعور المعجبين به كان مختلف لو علموا بالحطاب الذي كتبه چيمس هل وهو من رجال السكك الحديدية المنافسين . لقد استعرض إمبر اطورية فيلار د بنظرة أقل تحمساً وأعلن أن 1 . . . الحطوط واقعة في إقلم طيب . بعضه غنى وممدها ممقادير ضخمة من البضائع لنقلها ، ولكن الاستفادة تسبق ما ينبغي أن يكون هناك لإظهاره ، كما أن اختيار الطرق والدرجات مريع . ويمكن القول من الوجهة العملية أنه يجب إنشاء الحط من جدید .

وكمثال أخير نشير إلى إنشـــاء شركة الولايات المتحدة للصلب في عام ١٩٠١ . حين ننظر إليها بعيني فبلن فقد كانت آلة اجماعية هائلة لإنتاج الصلب ، فهي مجموعة من المصانع والأفران والحطوط الحديدية والمناجم تحت إدارة مشتركة من أجل تنسيق أكثر كفاءة بينها . ولكن هذا لم يكن ٰ إلا اعتباراً ضئيلاً في نظر الذين و صنعوا ، شركة الولايات المتحدة للصلب . كانت أصول الشركة التي سوف تصبح عملاقاً في النهاية نحواً من ٦٨٢ مليون دولار ، ولكن مقابل هذا بيع ما قيمته ٣٠٣ مليون دولار من السندات ، ٥٠٠ مليون دولار من الأسهم المتازة ، ٥٠٨ مليون دولار من الأسهم العادية . وبعبارة أخرى كانت الشركة المالية في ضعف دحجم، الشركة الحقيقية، ولم يبق بعد الأسهم العادية سوى ذلك الجوهر غبر المادى و لهو « الشهرة » . إلا أنه خلال عملية خلق هذه الأشياء غير المادية كسب ج . ب . مورجان وشركاه أتعابآ قدرها ۱۲٫۵۰۰٫۰۰۰ دولار ، ووصلت أرباح الاكتتاب للذين قاموا بترويج المشروع إلى ٥٠,٠٠٠،٠٠ دولار . وقد بلغت جملة تكاليف ترويج المغامرة ١٥٠,٠٠٠,٠٠٠ دولار . ولكن كل هذا كان عكن أن يغتفر لو أن الاحتكار الجديد استخدم في الغرض الذي كان فبلن يضعه نصب عينيه -- وهو أن يكون آلة على درجة هاثلة من الكفاية لإنتاج الصلب ، ولكنه لم يكن شيئاً من هذا القبيل ، إذ ظل الطن من القضبان المصنوعة من الصلب يباع طيلة ثلاثة عشر عاماً عبلغ ٣٨ دولاراً بينها تقل تكاليف إنتاجه عن نصف هذا المبلغ . وبعبارة أخرى أسىء توجيه الكسب كله الناجم من التوحيد التكنولوجي لتحقيق غاية أخرى هي الإبقاء على صرح من المالية الكاذبة.

لو محننا نظرية فبلن على ضوء عصره لما بدت بعيدة عن الواقع بهذا القدر . كانت لاسعة لأنها وصفت بعبارات تكاد تشبه طقوس المتوحشين وبأساليب لقيت الاعتراف بأنها الغاية الهائية من المعرفة ، ولكن نظريته الرئيسية كانت تدعمها الحقائق : فوظيفة كبار بارونات الأعمال كانت مختلفة جداً في الحقيقة عن وظائف الذين كانوا يقومون فعلا على إدارة الآلة الإنتاجية . إن تلك اللعبة الصاحبة الجريئة التي مارمها الاحتيال المسالى ساعد على

إشاعة الاضطراب في تدفق السلع بقدر ما عمـــل على تنميته .

ومن الغريب نوعاً أن الكتاب أثار حياساً أقل منه في حالة ونظرية الطبقة التي لا تعمل ٤ . فكتاب ونظام مشروع العمل ٤ لم يتجاوز حدود القراء المحرفين لينتزع اهمام المتففين كما فعل الكتاب الذي سبقه ٤ بل إن الاقتصاديين أنفسهم نظروا إليه بعين قلقة ٤ إذ كيف ممكن أن محمل على محمل الجد تماماً كتاب عثل هذه المهارة ٤ إن النموذج التالي لدعابته المهكمية الحادة يعرف والرقب اليقظ ٤ من جانب رجل الأعمال :

لا ريب أن عبارة والترقب اليقظ ٤ كانت تستخدم أولا لوصف أسلوب تفكير ضفاع بلغ سن رجاحة العقل ووجد مكانه المقرر على طول طريق يكثر ارتياده حيث يمر اللاباب والمناكب ثم تمر من جديد في طريقها إلى ذلك المصير الذي قدرته له حناية إلهية بعيدة النظر ورحيمة ، ولكن وجد بتحوير الألفاظ أن هذه العبارة تصلح لوصف ذلك الفريق الناضج من قباطنة الصناعة الذين تحكهم بعض مبادىء العمل السليمة . إن وجه الصفاح الذي يجد نفسه في مثل هذه الظروف يبدو عليه نوع من علامات الرضا الرقيق بيها جسمه الظريف يؤكد وجود هرم من المبادىء المستقرة .

من المؤكد أنه كان من الصعب تقدير قيمة الكتاب ، ولعل التعليق الذى كان أبعد من أن يكون متوقعاً ، ذلك الذى كتبه أحد القراء إلى فبلن يطلب منه أن مهديه إلى الطريقة التى يستطيع جها كسب المال .

ولكن الكتاب كان أكثر من معالجة جافة للنظام الاقتصادى ، إذ كان أيضاً نظرية في التغيير الاجماعي ، ذلك أن فيلن كان يعتقد أن أيام قادة الأعمال معلودة ، وأنه بالرغم من قوتهم يقف في وجههم خصم قوى. ذلك الحصم لم يكن البروليتاريا ( التي بين كتاب الطبقة التي لا تعمل كيف يتطلع أفرادها إلى قادتها ) ولكنه مع ذلك علو أشد ضراوة وقسوة ، ذلك هو الآلة .

والسبب فى هذا على حد ظن فبلن أن الآلة ، تخلق حادات فى التفكير شبهة بتفكير الإنسان » . فهى نجير الناس على أن يفكروا على أساس الواقع وطبقاً لاعتبارات دقيقة بمكن قياسها ، وتخلو من الحرافة والنزعات الروحانية . وبهذا فالذين محتكون بالعملية التى تقوم بها الآلة مجدون صعوبة مترايدة فى تقبل تلك الفروض عن «القانون الطبيعى » والتمييز الاجتماعى ، التى يستند إلها قيام الطبقة ذات الفراغ . وهكذا ينقسم المحتمع لا إلى فقراء يففون ضد الأغنياء ، وإنما إلى فنى ضد رجل أعمال ، وميكانيكى ضد زعم حربى ،

وعبر عن والثورة ، بتفصيل أكبر في سلسلة من الكتب أصدرها فيا بعد ، وأهمها و المهندسون ونظام الثن ، و و الملكية الغائبة ومشروع العمل ، سوف ينهى الأمر بتجنيد هيئة من المهندسين ليتولوا أمر هذه الفوضى التي تشيع في نظام الأعمال . إنهم بمسكون بأيدهم الآن قوة الإنتاج الحقيقية ولكنهم لا يزالون على غير إدراك بأن نظام الأعمال لا يتفق مع نظام من الصناعة الحقة . ولكن سوف عمل اليوم الذي يتشاورون فيا بيهم ، ويستغنون عن و نواب المالكين الغائبين ، ويعيرون الاقتصاد وفق المبادىء المناسبة لآلة إنتاج ضخمة حسنة التنظم . وماذا محدث لو لم يفعلوا هذا ؟ في هذه الحالة سوف يزداد العمل افراساً إلى أن ينحط فيصبح نظاماً من القوة العارية والامتياز السافر والسيطرة التصفية ، على فيه رجل الأعمال مكانه ليحل فيه سيد الحرب القدم . وسوف ندعو مثل هذا النظام فاشية .

ولكن هذا كله كان بعيداً بسنوات عن فبلن الذى أخرج كتاب \$ الفنين والثورة ٤ فى عام ١٩٢١ . \$ ليس من شيء فى الموقف ينبغى أن يقلق بشكل معقول مشاعر الحفاظ على النظام أو مشاعر تلك المحموعة الهائلة من المواطنين الميسورى الحال ممن يتكون مهم جمهور الملاك الغائبين . ليس بعد » .

إن عبارة «ليس بعد» هي التي تدل على طراز الرجل . فبالرغم مما يتصف به أسلوبه من ابتعاد مدروس عن العامل الشخصي ، فإن ما يقصده يتغلظ فى كتابته . ومع ذلك فهذا القصد غير شخصى ، وليس بالحقد الذى يشعر به الشخص الذى عانى الإهانات فى حياته الحاصة ولكنه الابتعاد المسلى الساخر الذى يتصف به رجل معتزل يرى كل هذا زائلا ، و"ن الطقوس والمظاهر الباطنة سوف تحلى مكانها فى الوقت المناسب لشيء آخر .

ليس هذا بالوقت الذي عكن تقيم ما قاله ، فسوف محدث هذا فها بعد . ولكن يمكن أن نلحظ مقارنة غرية . فالأسلوب العام الذي يعالج به فبلن موضوعه يذكرنا بشخصية أبعد ما تكون عن فبلن ، تلك هي شخصية الاشتراكي الحيالي نصف المحنون . الكونت هنرى دى سان سيمون . فعلى القارىء أن يتذكر أن سان سيمون كان أيضاً بمجد المنتج وجزأ بالموظف الذي يشبه الحلية . ولربما يقلل من حكمنا على ذلك ، الاحتقار الذي يبديه فبلن نحو سادة ميدان الأعمال لو تذكرنا أن السخريات التي سبق أن أطلقها سان سيمون مرة على 3 السيد شقيق الملك » لا بدأما صدمت بالمثل مشاعر الناس .

وانتهت حياة فبلن فى جامعة شيكاغو فى عام ١٩٠٦ . وكان قد بدأ يكتسب الشهرة فى الحارج ، فدعى إلى مأدبة حضرها ملك النرويج ، ومن قبيل إبداء المعاطفة على نحو غبر عادى كان قد بعث بقائمة الطعام إلى أمه التى تأثرت كثيراً لأن ابنها قابل ملكاً . ولكن الأمور فى وطنه لم تسر على هذا النحو الطيب . فعلاقاته النسائية تجاوزت الحد، وبالرغم من كتبه ومن حصوله قبل ذلك بوقت قصير على منصب الأستاذ المساعد فإن سلوكه لم يكن إعلاناً عن الجامعة بالصورة التى كان يدعو إلها الرئيس هاربر .

وسعى إلى الحصول على منصب جديد ولكن شهرته كانت أقرب إلى السمعة السيئة منها إلى الطبية ، ولهذا لقى صعوبة كثيرة فى الحصول على منصب آخر . وأخيراً توجه إلى ستانفورد ولكن سمعته كانت قد سبقته من حيث لوذعيته المحيفة ، وعزلته الشخصية وعلاقاته النسائية ، وكل هذه الأشياء كانت ثابتة إلى حد كبير . وكان يؤثر فى ذلك العدد القليل من زملائه الذين كان فى وسعهم احتمال تلك النزعة التي تثير الجنون إذ يرقض أن يلتزم بشىء

وأصبح يعرف باسم «آخر رجل يعرف كل شيء». ولكن أحواله المالية المنزلية ظلت بدون تغيير ، وفي إحدى المناسبات أشار صديق له إلى سيدة شابة تقيم في بيت فبلن بوصفها بنت أخته ، فأجاب وهو محاول أن يكون لبقاً وإنها لم تكن ابنة أخيى » . وهذا أنهى المسألة .

وكانت زوجته قد طلقته في عام ١٩١١ ، ولا بد أنه كان زوجاً تستعيل معاشرته (فقد كان يعرك خطابات المعجبات في جيوبه حيث يكون متأكداً من عثور زوجته عليها ) ، ولكنها ، وبنوع من الإشفاق عليه إلى حد ما ، هي الي كانت تأمل أن تصبحح الأوضاع الزوجية في النهاية . ولكنها لم تنصلح أبداً إلا بصورة مؤقتة . فحدث مرة وقد ظنت أنها حامل ، أن بعث بها إلى أهلها وقد تملكه المذعر إذ كان يعتبر نفسه لا يصلح كلية لأن يكون أباً ، وراح يعرر مخاوفه محجج أثر وبولوجية لبيان علم أهمية الذكر في البيت . وأحراً أصبح الطلاق ضرورة لا مفر منها . وكتبت إلىان خطاباً طويلا تعرر فيه موقفها ختمته بالعبارة الآتية : د بالرغم من أن دور المسر فبان في الصفقة أن ممدني عبلغ هذا ٤ . وكانت

وفى السنة التى وقع فيها الطلاق انتقل من جديد ، فى هذه المرة إلى جامعة ميسورى ، وأقام فى بيت صديقه دافيدورت الاقتصادى المعروف ، فى وحدته وشلوذه يكتب فى قبو الدار ، ولكنها كانت فرة إنتاج كبير بالنسبة إليه ورجع بفكره إلى تلك الأيام التى قضاها فى شيكاغو ثم أخرج أعنف تعليق على الجامعة الأمريكية ، لحص فيه تكيف انحرفت مراكر العلم إلى مراكر بالغة القوة للعلاقات العامة وكرة القدم ، وهذا هو كتاب والتعلم العالى فى أمريكا » . وبيها كان مشغولا بتأليفه قال عا يشبه الجد إن العنوان الفرعى للكتاب سوف يكون و دراسة فى الفساد الكلى » .

ولكن الأهم من هذا أنه تحول بيصره إلى أوربا حيث أوشك التهديد بنشوب الحرب أن يتحقق ، فكتب عن ألمانيا مشها دولتها الملكية ذات النزعة الحربية بالمدودة الوحيدة وذلك في هذه الكلمات المحرقة : و . . . . إن علاقة الدودة الوحيدة بالجسم الذي تقيم به ليست شيئاً من السهل أن نصفه بألفاظ جميلة ، أو أن نثبت صحته بدرجة من الإقناع التي تؤكد الميل إلى الاحتفاظ جا لأسباب ترجع إلى المنعة والعادة » . ولقي كتاب و ألمانيا الإمبر اطورية » مصيراً غير عادى ، وبالرغم من أن مكتب الدعاية التابع للحكومة أراد استخدامه لأغراض الحرب فإن مصلحة البريد ، وجدت فيه لمحكومة أراد استخدامه لأغراض الحرب فإن مصلحة البريد ، وجدت فيه ملاحظات كثيرة تسيء إلى بريطانيا والولايات المتحدة ولهذا منعت إرساله .

وحن نشبت الحرب في النهاية عرض خلماته على حكومة وشنطن ، فهذا الرجل الذي لم تكن الوطنية في نظره سوى عرض آخر من أعراض التقافة الربرية ، لم يكن هو نفسه مجرداً مها . ولكن وشنطن تلاعب به كما يلعب المشعوذ بكرة من النار . كان الكل قد سمعوا عنه ، ولكن أحداً لم يرد أن يستخدمه . وأخبراً وضعوه على الرف إذ عينوه في وظيفة غير ذات أهمية بإدارة شئون الغذاء . وهناك تصرف بالأسلوب الذي درج عليه ، فكتب مذكرات عن أفضل الوسائل لزيادة الإنتاج . ولكن لما كانت المقتر حات التي تقدم ما تنطوى على عملية شاملة من إعادة تنظيم الأساليب الاجماعية وأساليب العمل في الريف ، فقد وصفت بأنها « تستحق النظر » ثم أهملت . ولقد اقترت العمل في الريف ، فقد وصفت بأنها « تستحق النظر » ثم أهملت . ولقد اقترح فرض ضريبة شديدة على الذين يستخدمون الحلم بالمنازل حي عرر بالمك فرض ضريبة شديدة على الذين يستخدمون الحيام بالمنازل حي عرر بالمك على حقيقة الرجل تماماً ، فقد كتب يقول « إن السقاة والحدم نوع قوى النية حقيقة الرجل تماماً ، فقد كتب يقول « إن السقاة والحدم نوع قوى النية بعرية ، ممتازة ويصلحون لشحن السفن وتقريغ الشحنات بمجرد أن يؤدي العمل اليوى الذي يقومون به إلى تقوية عضلاتهم نوعاً والتخفيف من وزيهم » . العمل اليوى الذي يقومون به إلى تقوية عضلاتهم نوعاً والتخفيف من وزيهم » .

وفى عام ١٩١٨ وفد إلى نيويورك ليكتب فى مجلة ديال Dial وهى مجلة حرة الاتجاهات . وكان قد نشر قبل ذلك بقليل كتاباً عنوانه و محث فى طبيعة السلام a ، قرر فيه بشجاعة أن ليس أمام أوربا إلا الإبقاء على النظام القدم بكل ما فيه من اللوافع الهمجية التى تؤدى إلى الحرب ، أو نبذ نظام الأعمال نفسه . كان البرنامج موضع التقاش في مبدأ الأمر ثم فقد جدته . وأخذ فبلن يعالجه بطريقة خفية في المجلة ولكن التوزيع كان يقل مع كل عدد يصدر منها . وطلب منه أن محاضر في المدرسة الجديدة للأعاث الإجماعية ، وهي معهد حديث الإنشاء، ويضم نحبة من نجوم الفكر من أمثال جون ديوى، شارل أ . ببرد ، ودين روسكو باوند ولكن حتى هذا كان تجربة مرة ، إذ ظل يتمم بالكلام في الفصل ، وبعد أن كانت محاضراته تزديم تماماً في أول الأمر انتهى الحال بأن لم يكن محضرها سوى حفنة من الطلاب .

كانت حياة فيلن مزيماً من الشهرة والإعفاق. ولقد كتب ه. ل. منكن أن و الفيلنية كانت تسطع بأنوار متلألقة ، فكان هناك أتباع فبلن ، ونوادى فبلن ، ووصفات فبلن لعلاج جميع أحزان العالم . وفي شيكاغو وجدت بنات فبلن ولعلمين بنات جبسون عمن بلغن أوسط العمر وامتلأت نفوسهن باليأس . ولكن لم يكن هناك شيء الرجل نفسه . كان له تمثال نصفى في أحد أروقة الملارسة الجديدة ، فكان يسبب له الكثير من الحرج وانهي الأمر بنقله إلى الملكتية حيث يكون أقل تعرضاً للأنظار . وفيا يتعلق عياته الشخصية كان عاجزاً ، يعاونه في مشكلات العيش اليومية عدد قليل من تلاميذه السابقين عاجزاً ، يعاونه في مشكلات العيش اليومية عدد قليل من تلاميذه السابقين ذوى الأهمية . وظل قترة يراقب في شفف أية علامة تدل على مقدم عالم جديد ذوى الأهمية . وظل قترة يراقب في شفف أية علامة تدل على مقدم عالم جديد أي عصر المهندسين والفنيين ، وكان يأمل أن تكون الثورة الروسية بداية أي عصر المهندسين والفنين ، وكان يأمل أن تكون الثورة الروسية بداية على من رجال المدرسة الجديدة للأعاث الاجاعية و حين لم يتحقق الأمر ، كان من رجال المدرسة الجديدة للأعاث الاجاعية و حين لم يتحقق الأمر ، كان من رجال المدرسة عليه علامات تم عن هبوط معين في إرادته واههامه ، وعن نوع من طهوك من المؤت » .

وعرضت عليه رئاسة الجمعية الاقتصادية الأمريكية ، ولكن العرض جاء متأخراً فرفضه معقباً بقوله 4 لم يعرضوه حن كنت فى حاجة إليه 4 . وأخيراً عاد إلى كاليفورنيا . ومحدثنا جوزيف دورفان فى السرة التى كتمها للرجل يصف لنا وصوله إلى كوخه الصغر في الغرب حيث خيل إليه أن أحداً قد استولى بغير حق على قطعة الأرض التي كان بملكها : و والتقط فأساً وراح يكسر النوافذ بصورة منظمة ، ومحدة باردة تشبه الجنون . وهي حدة الشخص البليد جيانياً حين ينشط فجأة بدافع الغضب» . . وكان الأمر كله سوء تقاهم ، وأقام هناك مع أثاثه الريفي المصنوع في البيت ، والذي لا بد أن كان بذكره بأيام الصبا وكان يرتدي ملابس العال الحشنة التي يشتر بها بطربن الريد من سرس في روبك ، ودون أن يمس أي شيء خلقته الطبيعة ولو كان المسبب نفسه ، بل وكان يسمح الفتران وحيوان الظربان الأمريكي بأن تتمسح في ساقيه ، وتدخل في الكوخ وهو جالس بلا حراك مشغولاً بالأقكار البيدة السوداء :

تلك الحياة التى كان يسترجع ذكراها لم تكن سعيدة أو ناجحة . فالزوجة الثانية التى تزوجها فى عام ١٩١٤ كانت تساورها الأوهام بأنها موضع الاضطهاد فأرسلت إلى مستشفى الأمراض العقلية ، وأصدقاؤه يقيمون على بعد كبير عنه، والعمل الذى قام به استولى عليه الهواة وتجاهله الاقتصاديين إلى حد كبير ولم يعلم به المهندسون .

لقد بلغة إلآن السبعين من العمر ، ولم يكتب شيئاً ، وأعلن « قررت ألا أخرج على عادة الصيام يوم السبت . إنه ليوم جميل » . وجاء الأصدقاء لمروثيته فوجدوه أبعد عن العالم من ذى قبل . وكان ممن يسر من الملق ، وكان ينقى خطابات من أتباع اختارهم لنفسه . وكتب إليه أحدهم سائلا : و هل لك أن تحرف في أي بيت في شيكاغو وضعت كتاباتك الأولى ، وإذا أمكن ، في أية حج ، ؟ ) .

ومات فى عام ١٩٢٩ قبل أن تحل الأزمة الاقتصادية الكبرى . وخلف وصية ومعها هذه لل التوصية التى خطها بالقلم الرصاص ولم يوقع علمها : وكذلك أرغب فى حالة موتى أن تحرق جنى إذا أمكن عمل ذلك فى غير مشقة وبسرعة وبنغفات قليلة ، وبدون إجراء أى طقوس أو احتفال من أى

نوع كان . وأرغب أن يلقى بالرماد عيث يتطاير فى البحر أو فى أى جرى مائى كبر يصب فى البحر ، وألا يقام على قبرى شاهد أو لوحة رخامية أو صورة أو لوح أو كتابة أو عثال سن أى نوع أو شكل نخليداً للاكراى أو السمى فى أى مكان أو فى أى وقت ، وألا ينشر لى نعى أو ذكرى أؤ صورة أو تاريخ حياة ، وألا تطبع أو تنشر أية رسائل تلقيها أو بعث بها أو إخراجها أو اقتباسها أو تداولها بأية طريقة »

وكما هو الحال دائمًا كان طلبه موضع الإغفال : لقد أحرقت جثته ونثر الرماد فوق المحيط الهادى ، ولكن تخليد ذكراه عن طريق الكلمة: المكوبة بدأ في الحال .

## ماذا نظن في هذه الشخصية الغريبة ؟

لا يكاد من الفهرورى أن نين أنه كان يتطرف. فتصويره للطبقة الى لا تعمل مثلا كان قطعة فئية في رسم الشخصية ، كما كان من جهة أخرى صورة كاريكاتورية . فحن يلتقط ذلك اللنافع الصامت على تكوين المروة في معاير الجال التي تقبلناها ، وحين يذكر في خبث أن و اللمعان الشديد في قبعة السادة أو في الحذاء المصنوع من الجالد الممتاز ، ليس فيه من الجال الحقيقي أكر من اللمعان الشديد المائل في الكم الرث ، فإنه في هذه الحالة والتي مما يقول . وبجب أن تقبل في خنوع الحكم الذي أصده على ذوقنا بأنه ذوق الشخص المحلث النعمة . ولكنه حين يقول وإن ذلك الإمحاء المبتدل بالتبدل بالتبدير والذي لا ينفصل تقريباً عن البقرة هو حجة قائمة ضد استخدام الحيوان لعرض الزينة ، فإنه يدخل في عالمة السخافة . وقد أمسك به مينكن الحيوان لعرض الزينة ، فإنه يدخل في عالى السخافة . وقد أمسك به مينكن اللي يقهر بسبب العبارة الآتية : هل قام الأستاذ المهلب ، وهو يفكر وهو يتجول هناك أن احرق فرعرض لها ، برحة في الريف ؟ وهل حدث أبداً وهو يسر وهو يتجول هناك أن احرق مرخي شكنه بقرة ؟ وهل حدث أبداً وهو يسر المرعى أن مر موخورة البقرة تفعلها ؟ أوهل خطا فوقها بإهمال وهو عرعوض عان هناه المحلة المهلوب .

وجزء كثير من هذا النقد مكن أن يوجه إلى الصورة الى قلمها فبلن لرجل الأعمال ، أو بسبب تلك السألة ، للطبقة التي لا تعمل . أما أن المملاق المالى في تلك الآيام السعيدة في تاريخ الرأسهالية الأمريكية كان من البارونات اللصوص فحقيقة لا ريب فيها ، والصورة التي رسمها له فبلن وإن كانت أئية ، تقرب للأسف من الحقيقة . ولكن فبلن ، على غرار ماركس ، أساء تقدير طاقة نظام الدعوقراطي على تصحيح مساوئه ومظاله . فالمحتمع الذي يرى في وقت ما أن رجل الأعمال غير مسئول عن سلوكه إلا أمام نفسه قد يصبح بالتلريج المحتمع الذي يعتبر فيه رجل الأعمال مسئولا عن التتأثيج المحتمع المندي بعتبر فيه رجل الأعمال مسئولا عن التتأثيم المحتماعية المرتبة على أفعاله . لم يدرك فبلن أن جو العمل كان قابلاً للتغيير وأن نظام مشروع العمل ، كالملكية في انجلترا ، مكن أن يتكيف ليلاءم عالما تفيراً هائلا .

أو لنعر عن الفكرة بطريقة غتلفة نوعاً ، فنقول إن فبلن بدا أنه يشعر أن الطبقات الى لا تعمل كانت تحتكر غزون المحتمع من نزعة السلب وان المهندسين والفنين هم الأوصياء الوحيدون على غريزة المحتمع الله المحمد الأمين . ولكن إذا كان علم النفس الحديث يعلمنا شيئا فإنه يعلمنا أن فينا جميعاً وبغض النظر عن المركز الاجتماعي ، ميولاً علوانية متفلفلة في نفوسنا وميولاً خلاقة قوية . لم يتوقف فبلن كي يرى أن الأفكار الجديدة والمواقف الاجتماعية الجديدة قد تضعف من عنصر السلب عند طبقة رجال الأعمال وتشجع بقوة اهمامها في العمل الحلاق . ولم يمتد به العمر كي يشهد بداية عصر قد يعرر وجود الرأسالية بسبب إمراياها بوصفها منتجا للطبيات ولكما لن تعود تقبل بسهولة أن تستخدم قوتها كمتج للكسب الحاص على حساب الشعب دون أن تكون مسئولة عن هذا الاستخدام .

وثمة نقد أخبر ، إن افتتان فبلن بالآلة نغمة نشاز في فيلسوف دنيوى ومخلاف هذا فهي مجردة من الوجدان الشاعرى . حقيقة تجعلنا الآلات نفكر في برود ، ولكن قد ينهي الأمر بها إلى أن يتجاوز هذا البرود حده السلم . وعلينا ألا ننسى أن نهاية السلوك ( العلمي ) الإنتاج قد يكون ظهور إنسان آلى بشرى ، وأنه بينها قد تنمى العملية الآلية أحكامنا الفنية فإنها قد تحتى وتفسد خيالاتنا وعواطفنا ، وأن « فيلم » « العصر الحديث » الذى أخرجه شارلى شابلن ليبن لنا أن شارلى لم يكن سعيداً أو منزناً . قد تستطيع فرقة من المهندسين أن تدير شئون مجتمعنا بكفاءة أعظم ، أما أن تديره بروح أكثر إنسانية فأمر هو موضع الجدل .

ولكن بالرغم من هذه الاعتراضات فهناك الكثير الذي مكن أن نتملمه من المرارة المؤدية التي اتصف ما هذا العقل المتشكك. فن المؤكد أن تقسيمه أمريكا إلى فريق يكسب المال وآخر يصنع السلم وصف بارع لاقتصادنا وأكر واقعية من المحودث عنه الماركسيون ، والحق أن الوصف الذي قدمه فيلن لما يتسم به الحلق الأمريكي من نزعة إلى التفوق عن طريق التنافس ، يساعد على أن يوضع كيف أنه لم عدث أبداً في هذا البلد انقسام طبقي خطير . لقد نعمنا بالتحرر من كابوس ماض إلى المقادة الموروثة بشأن انقسام المحتمم إلى طبقات جامدة ، ولكن أفيان أول من لاحظ هذا الانقسام واستخلص منه نتائج اجهاعية أخرى . وكان فيان أول من لاحظ هذا الانقسام واستخلص منه نتائج اجهاعية

ولكن ما هو أعظم من هذا كله أن الرجل قدم الكثير إلى علم الاقتصاد ، إذ قدم له عينين يرى جما العالم . فيعد ذلك الوصف الوحشى الذى قدمه لعادات الحياة اليومية أصبح من الصعب الإبقاء على الصورة التقليدية الى يبدو فها المختمع أشبه مجهاعة مهذية حول مائدة الشاى . وكان احتقاره للمدرسة القدمة لاذعا حين كتب مرة يقول وإن عصابة من أهل جزر ألوشيان قد ركبت البحر ومعها الكياشات والتعاويذ السرية من أجل صيد المحار تعتمر كأما تقوم بعمل فذ هو تحقيق التوازن اللليذ في الربع والأجور والقائدة ع . بإدخاله في إطار نحلو من اللحم والله من كذلك ألتى ضوءاً كبيراً على عدم بجدوى المحاولة الرامية إلى فهم أفعال الإنسان الحديث وفق اعتبارات مستمدة من فروض سابقة ناقصة وعتيقة . فالإنسان على ما يقول فبأن بجب ألا تفهمه على أساس ، قوانير اقتصادية ، سفسطائية تحتنى فها شراسته الكامنة وقدرته على الحلق تحت رداء من المررات العقلية . الأفضل أن نفهمه بأسلوب عالم الأجناس أو عالم النفس وهو أسلوب وإن كان أقل ملقاً إلا أنه أساسى بدرجة أعظم ، ومعى هذا أن نفهمه الآن على أنه مجلوق مكون من حوافر قوية وغير عقلية ، سريع التصديق . لم يتعلم ويؤمن بطقوس معينة . وطلب فبلن من الاقتصاديين أن يدعوا جانباً تلك الأفكار السابقة عن عصر آخر ، ويكتشفوا السبب الذي من أجله يتصرف الإنسان بالفعل على النحو الذى يبدو به .

ولقد لحس تلميذه ويزلى كلبر ميتشل - وهو باحث إقتصادى - بطريقته الحاصة ، الرأى فى فبلن على النحو التالى ٤ كان هناك التأثير المقلق من جانب ثورشتاين فبلن - ذلك الزائر القادم من عالم آخر والذى قام بتشريح المسائل المسادية الجارية التي اكتسها الطالب عن غير وعى ، كما لو كانت أفكاره اليومية المألوقة ثماؤ آغريية أوجلها فيه قوى تحارجية . إن العلم الاجتماعي لم يعرف شخصاً آخر مثله عمل على تحرير العقل من الطغيان البارع الذى تفرضه عليه الظروف ، أو شخصاً مثله عمل على توسيع رقعة عالم البحث ٤ .

## الفضال لتاسينع

## العت الم الم*تربض* الذم عالجة مت الدكس نز

قبل أن يموت ثورشتاين فبان بسنوات قلائل أقلم على أمر غبر عادى بدرجة غريبة إذ قام بمفامرة فى بورصة الأوراق المالية . وكان صديق له قلد أشار عليه بشراء أسهم فى إحدى شركات البرول ، فخاطر بجزء من ملخواته وكان فى ذلك يفكر فى المشكلات المالية الى تصاحب كبر السن . وحقق من وراء المغامرة ربحاً قليلا فى أول الأمر ، ولكن سوء الحظ الذى لا يفارقه تعقبه ، فلم تكد أسعار الأسهم ترتفع حى قيلت الشركة فى سحل القضائح المبرولية الجارية ، وانهى الحال بأن أصبح استماره غبر ذى قيمة .

هذه الحادثة غير ذات أهمية فى حد نفسها إلا من حيث أنها تكشف عن شق ضئيل آخر فى درع فبلن . ومع هذا ، فلو نظرنا إلى هذه المقامرة السيئة الأسيفة على ضوء عتوى آخر ، لكانت ذات دلالة بشكل غريب ، ذلك أن فبلن نفسه وقع فى نفس الإغراء البراق الذى كان يعمى أمريكا . فإذا كان أبعد مراقبها عن الافتتان به قد أمكن إغراؤه على أن يبتلع جرعة ، فهل من عجب أن تسكر البلاد بأكسر الرخاء ؟

والحق ، أن أمارات الرخاء كانت واضحة لكل ذى عينين . فنى أواخر العشرينات من القرن الحالى وفرت أمريكا أعمالا لخمس وخسين مليوناً من مواطنيها درت عليم ٧٧ بليوناً من الدولارات ، على صورة أجور رربوع وأرباح وفوائد ــ وهو فيض من الدخل لم يشهد له العالم مثيلاً أبداً . حين قال هربرت هوفر ببساطة جادة «سوف نقترب بعون الله من ذلك اليوم الذى يزول فيه الفقر من الشعب » ، فريما كان قصير النظر ـــ ومن ذا الذى لم يكن ؟ ـــ ولكنه كان يستند فى رأيه إلى حقيقة لا تقبل الجدل وهي أن الأسرة الأمريكية كانت تنم محياة وغذاء وملبس ومباهج فى الحياة ، أفضل بما عرفته أية أسرة عادية فى تأريخ العالم .

كان الشعب تتملكه رويا جديدة ، أسمى بكثير من مثل القرصنة الى سار عليها البارونات اللصوص . هذا الأمل الجديد عبر عنه بدقة جون ج . راسكوب رئيس الحزب الدعوقراطي حين جعل عنوان المقال الذي كتبه في إحدى المحلات النسائية Ladies' Home Journal ينبغي أن يكون كل فرد غنياً ، ثم قال : ه إذا ادخر المره ١٥ دولاراً في الأسبوع واستشرها في الأسهم العادية الجيدة ، فسوف يصبح في نهاية عشرين عاماً صاحب ثروة تعريف ما يبلغ حوالي ٤٠٠ دولار في الشهر . سوف يكون غنياً ه . . .

مثل هذه الحسبة الرياضية كانت تقترض أن مثل هذا الشخص سوف يواصل إعادة إستيار أرباح الأسهم والتي تبلغ نسبها ستة في المائة سوياً . ولكن كان هناك طريق إلى الأروة أشد إغراء ". فلو أن أحد المؤمنين بالصيغة التي ذكرها راسكوب أنفق أرباح أسهمه والتبصر على أن يدع ماله يزيد تبعاً لانجاه أسعار الأسهم لحقق هذهه في اقتناء الثروة ، بدوجة أكبر من السرعة وبقدر أقل من المشقة . لنفرض أنه اشترى أسهماً في عام ١٩٢١ عملغ ٩٨٠ دولار والذي تجمع من ادخار ١٥ دولاراً في الأسبوع . فبحلول عام ١٩٢٧ لأصبحت قيمة المبلغ معادلة ١٩٠١ دولاراً في الأسبوع . فبحلول عام ١٩٧٧ منوياً لأصبح يقتني ثروة قيمتها ١٩٠٠ دولار في عام ١٩٧٥ . من تقفز إلى رقم دولار بعد ذلك بسنة ، ١٨٠٠ دولار في عام ١٩٧٧ ، ثم تقفز إلى رقم دولار بعد ذلك بسنة ، ١٨٠٠ دولار في عام ١٩٧٧ ، ثم تقفز إلى رقم دولار في عام ١٩٧٧ ، هم هذا رقم لا يقبل

التصديق ؟ عند ما محل شهر مايو من عام ١٩٢٨ فإنه بجد ثروته الدنيوية تزيد على ٢٠١٠ دولاراً قد زادت إلى على ٢٠١٠ دولاراً قد زادت إلى ثلاثة أمثالها في أقل من تسع سنوات. وحين استمرت الأسعار تسبر في طريق الارتفاع بدون توقف لفترة تقرب من نصف جيل ، فمن ذا الذي يمكن أن يلام إذا ظن أن هذا هو الطريق الملكي إلى الثروة ؟ فسواء كان المرء حلاقاً أو ماسح أحذية ، مصرفياً أو رجل أحمال ... فقد قامر الجميع ورمحوا ، والسوال الوحيد الذي كان بدور في أذهان معظم الناس هو السبب الذي جعلهم لم يفكروا أبداً في ذلك من قبل .

لا نكاد نجد من الضرورى أن نسهب في بيان ما أعقب هذا . ففي ذلك الأسبوع الآخير الرهيب من أكتوبر 1979 إسهارت السوق . لا بد أن هذا الحادث بدا في نظر السمسار الواقف في حلبة البورصة كما لو أن شلال نياجرا قد انفجر أوفجأة وحطم التوافذ ، ذلك أن سيلا من الميعات التي لا مكن التصرف فيها إنهال على السوق من كل ناحية . وبكى السياسرة من فرط الإعياء وشقوا الجيوب . لقد وقفوا مشدوهين وهم يرون ثروات هائلة تدوب كقطع السكر ، وكانوا يرفعون أصوابهم عالية حتى يجتذبوا نظر أحد المشترين . إن الضحكات الكتية في ذلك المهد تتحدث عن نفسها ، فقد كان المائل إنك كنت تحصل على مسلم هدية مع كل سهم من أسهم جوللمان ساخس ، وإنك إذا أردت أن تحجز لنفسك غرفة في فندق كان الكانب ساخس ، وإنك إذا أردت أن تحجز لنفسك غرفة في فندق كان الكانب

وحين أزيلت الأنقاض كان الحطام مرعباً النظر . فخلال شهرين فقد الناس فيما عقولهم ، أضاعت السوق كل المكاسب التي حققها في عامن من الارتفاع الجنوئي ، إذ اختفى ٤٠ بليون دولار من القيم . وفي بهاية سنوات ثلاث نجد أن ثروة صديقنا المستشر التي تضخمت على الورق حتى أصبحت ٢١,٠٠٠ دولار قد نقصت بنسبة تمانين في المائة ، فلخراته الأصلية التي كانت تبلغ ٧,٠٠٠ دولار أصبحت بصعوبة تساوي ٧٠٠٠ دولار . لقد

وضح أن الحلم بأن كل إنسان سوف يصبح غنياً ، إن هو إلا هذيان .

وحين نسرجع تلك الصورة الماضية إلى ذاكرتنا ، فإنها كانت أمراً عنوماً فسوق الأوراق المالية كانت مبنية على أساس ضعيف من القروض لا محتمل أكثر من العبء الواقع عليه . وأكثر من ذلك فالأساس الذي كان يسند ذلك المعرض الفخم من الرخاء كان يشتمل على ألواح من الحشب مهترة ومتعفنة . إن الصيغة التي وضعها الرئيس راسكوب للفرد حين يعترل الحلامة كانت بالدرجة الكافية من الدقة من وجهة النظر الحسابية . حسناً هذا . ولكنها لم تجب على السؤال المهم وهو : كيف كان في وسع الشخص أن يدخر 10 دولاراً من دخل لا يتجاوز متوسطه ٣٠ دولاراً .

لا شك أن ضخامة الدخل القومى كانت تلفت النظر ولكنا إذا تتبعنا توزيعه على الملايين لوجدنا أن الشعب بصفته الكلية لم يكن ينتفع به بدرجة متساوية فنحو من أربعة وعشرين ألف أسرة فى قمة الهرم كانت تحصل على دخل يعادل ثلاث مرات ما تحصل عليه ستة ملايين أسرة من الطبقة الدنيا ، وكان متوسط دخل الأسرة من الفئة العليا المخطوظة يعادل دخل الأسرة من الفئة العليا المخطوظة يعادل دخل الأسرة من الفئة الدي فى أسفل الهرم الاجتماعي سيانة وثلاثين مرة . ولم يكن ذلك بالعيب الوحيد . إذ في هذا الضجيج العالى من الرخاء الذي لا حدود له كان الإغفال نصب مليونى مواطن لا يجدون عملاً ، ووراء الواجهات المرمرية التقليدية للمصارف تجاهل المختمع أن هذه المؤسسات كانت تقلس عمدل مصرفين في البوم طيلة السنوات الست التي سيقت الكارثة . ثم هناك الحقيقة الأخرى وهي أن الأمريكي العادى استخدم رخاءه بطريقة انتحارية ، فغرق في المرهونات حتى ذقنه ، وأغراه نظام الشراء بالتقسيط فتجاوز موارده إلى درجة خطيرة . ثم راح يسعى إلى ضمان مصيره بالإقبال الشديد على شراء درجة خطيرة . ثم راح يسعى إلى ضمان مصيره بالإقبال الشديد على شراء كيات خيالية من الأسهم ، قلوت بنحو مهم ماليون سهم .

وسواء أكانت الكارثة محتومة أم لم تكن ، فإنها لم تكن بادية للعيان

ى ذلك الوقت ، وندر أن مر يوم دون أن تدلى إحدى الشخصيات البارزة بتضريح يطمئ الشخب على سلامة اقتصاده . بل أن اقتصادياً بارزاً مثل ارفنج فيشر ، الأستاذ بجامعة ييل . خدعته مظاهر الرخاء السطحية إلى حد التصريح بأننا نتسلق هضبة مرتفعة بصورة دائمة . وهو تعبير مجازى كان من السخرية القاتلة به أنه لم يتقضى أسبوع على التصريح المشار إليه حتى هوت الأمهم من فوق حافة تلك المضبة .

وبالرغم من الطابع المثير الذي اتسم به الهبوط المنيف في سوق الأوراق المالية ، فإن هذا الهبوط ليس هو الذي حطم إعان جيله الثابت في رخاء لا ينتهي . إن الذي حطم هذا الإعان هو ما حدث في داخل البلاد بما توضيحه بضع أمثلة من تلك السنوات العجاف . ففي منسى بولاية إنديانا – وهي المدينة التي اكتسبت شهرة بسبب اختيارها مسرحاً لكتاب تا ميلتاون ع الميلتاون علم عند لما انتهت سنة 1940 ، وفي شيكاغو كان أجر أغلبية البنات العاملات أقل من خسة صغرين سنتاً في الساعة ، وكان أجر أغلبية البنات العاملات أقل من خسة وفي حديقة نيويورك وحدها كان يتجمع يومياً ألفان من العاطلات في طوابير بنسبة خس وتسعين في المائة ، وفقد تسعة ملايين مواطن ملخراتهم ، و أفلس نخسة وثمانون ألفاً من مشروعات الأعال . وتضاءل حجم المرتبات في البلاد كلها بنسبة أربعين في المائة ، وهبطت أرباح الأوراق المائية بنسبة ستكلم ينسبة أربعين في المائة ، وهبطت أرباح الأوراق المائية بنسبة ستكلم وخسين في المائة .

وأسوأ ما فى الأمر أن هذا الجانب الأشد مدعاة إلى الحزن ، من الكساد العظيم ، أنه بدا ألا نهاية له ، وألا نخرج أو إنقاذ منه . فى عام ١٩٣٠ كان الشعب يغنى فى رجولة « لقد عادت الأيام السعيدة ثانية » ولكن الدخل القومى هبط بشدة من ٨٧ إلى ٧٥ بليون دولار . وفى سنة ١٩٣١ كانت البلاد تغنى

« إن معى خمنة دولارات ، وفى هذه الأثناء انكمش دخلها إلى ٥٩ بليون دولار . وفى عام ١٩٣٧ كانت الأغنية أشد كآية ، وهى « أخى ، هل ممك عشرة سنتات تقرضها لى » ــ ذلك أن اللدخل القوى كان قد تضاءل إلى رقم تعيس وهو ٤٣ بليون دولار .

وعلول عام ١٩٣٣ كان الشعب قد خر على وجهه بالفعل فهبط اللمحل القوى إلى ٣٩ بليون دولار ، وزال الرخاء الذي عرفته البلاد منذ أربع سنوات خلت فقط ودون أن خلف أى أثر وراءه أن عام متوسط مستوى الميشة إلى ما كان عليه قبل ذلك بعشرين عاماً ، وكان هناك 12 مليوناً من العاطلين بجلسون في الشوارع والبيوت والمعسكرات الى عرفت باسم هو فر فيل أى مدن الرئيس هوفر وهوالاء كانوا شبحاً يطارد البلاد . لقد بدأ كانما فقدت أمريكا بصورة دائمة روح الأمل الفخورة الى كانت تمتلى، با نفسها .

كان أصعب ما ممكن احياله البطالة أرفلابين العاطلين كانوا أشبه إسمام عبس الدورة الدموية في جسم الشعب ، وبيبا كان وجودهم الذي لا يرقى إليه الجدل حجة أقوى من أى كتاب على أن ثمة عيب في النظام ، واح الاقتصاديون يعصرون أيدهم ويرهقون عقولم ويضرعون إلى روح آدم سميث كي ترشدهم . ولكنهم كانوا عاجزين عن تشخيص الداء أو وصف العلاج . إن البطالة ــ وهذا النوع من البطالة ــ لم تكن بيساطة من الأمراض الى ممكن أن تصيب النظام : إنها عيث ، ومستحياة ، وغير معقولة وتنطوى على تناقض . ولكن هذه البطالة كانت موجودة .

قد يبدو منطقياً أن الرجل الذي يسمى إلى حل هذا التناقض المستحيل وهو وجود القدر الوفير الكافى من الإنتاج جنباً إلى جنب مع أناس يسعون عيثاً وراء العمل ، من أهل اليسار أي اقتصادى ذي منول قوية إلى الروليتاريا ، ورجل يشعر بالغضب . ولكن ليس أبعد من هذا عن الحقيقة ، فالرجل الذى سوف يعالج المشكلة يكاد أن يكون هاوياً وليس شخصاً يتحدى الأساليب السائدة . الحقيقة البسيطة هي أن مواهبه كانت تميل في كل اتجاه . فقد سبق أن وضع مثلا كتاب على أكبر درجة من الغموض عن نظرية الاحيالات في الرياضة وهو كتاب صرح برتراند رسل بأن « من المستعيل الميالغة في امتداحه » ، ثم راح يبارى مهارته في المنطق الغامض باستعداد لكسب المال فجمع ثروة بلغت ٥٠٠,٠٠٠ جنيه بأشد وسائل الإثراء غدراً إذ كان يتاجر في العملات والسلم الدولية . ومما هو أشد وقعاً في الفنس أنه كتب عثه في الرياضة بينا كان في خدمة الحكومة وجمع ثروته الحاصة بأن خصص لها نصف ساعة كل يوم وهو ما يزال نائماً في فراشه .

· ولكن هذا ليس إلا مثالاً عن تعدد جوانب شخصية هذا الرجل. كان اقتصادياً يطبيعة الحال ــ فكان زميلا في كمر دج مع كل ما يصحب مثل هذا المركز من اعتبار وعلم،ولكن حين تعلق الأمر باختيار الزوجة تجنب السيدات من أهل العلم واختار ٰراقصة البالُّيه الأولى فى فرقة دياجيليف الشهرة. ونجح فى أن يكون في الوقت نفسه محبوب جاعة بلومزبيرى الى. تضم صفوة المثقفين النابهين في انجلترا كما نجح في أن يرأس شركة تأمين على الحياة وهي مكان فى الحياة يندر أن يعرف عنه الاهمّام بالفكر . وكان من أكبر الدعاة إلى الاستقرار في المسائل النقيقة المتعلقة بالدبلوماسية الدولية ، ولكن نزاهته الرسمية لم تمنعه من اكتساب معرفة بالساسة الأوربيين الآخرين ، وهي معرفة شملت محظياتهم وأمراضهم العصبية ومتاعبهم المالية . وكان يجمع التحف الفنية قبل أن يصبح جمعها نمطاً مألوفاً ، ولكنه كان في الوقت نفسه من عشاق الدراسات القديمة ، فاقتنى أبدع مجموعة خاصة فى العالم من مؤلفات نيوتن ، وكان يدير مسرحاً وأصبح مديراً لبنك انجلترا . وعرف روز فلت وتشرشل كما عرف أيضاً برنارد شو وبابلو بيكاسو . وكان يلعب البريدج بروج المِضارب ، مفضلا اللعب المشر على اللعب الهادىء الرزين ويعيش فى وحدة كرجل الإحصاء ، يراقب الزمن الذى يستغرقه اللعب . وزعم مرة أنه لم يأسف إلا على شيء واحد فى الحياة . ذلك أنه كان بود لو شرب الكثير من الشمبانيا .

كان اسمه جون مينارد كييز وهو اسم بريطانى قديم ( بجرى النطق به على غرار كلمة rains ) و يمكن أن نتيعه حيى نصل إلى شخص يقال له وليم دى كاهاجز وعام ١٠٦٦. وكان كيز من التقليدين ، يود أن يظن أن العظمة بجرى فى الأسر . صحيح كان أبوه جون نيفيل كينز اقتصادياً لامعاً بالمدرجة الكافية فى الأبحاه الذي سار فيه . ولكن تفسير مواهب الإبن يتطلب ما هو أكثر من هبات الوراثة العادية ، إذ بدا كأنما المواهب التي كانت تكفى سنة أفراد تجمعت محكم الصدفة السعيدة فى شخص واحد .

ومن قبيل التوافق الرمى أنه ولد في ۱۸۸۳ وهي نفس السنة التي مات فيها كارل ماركس. ولكن الإقتصاديين اللذين اتصل كل مبهما بالآخر من الناحية الزمنية ، لم يكد أن يكون في الإمكان أن يختلف كل مبهما عن الآخر بنا الفدر بالرغم من أن كلا مبهما سوف يكون له أعمى التأثير على فلسفة المنظام الرأسالي . كان ماركس مر المذاق إذا وقع في مأزق ، وعنيفاً ويشعر غيبة الأمل ، وكان على ما عرفنا الرجل الذي رمم صورة و الرأسالية المحكوم علم بالفناء » ، أما كينر فكان عب الحياة ويسبح فوق سطحها في انشراح وراحة وبنجاح فائق بحيث أصبح ذلك المهندس الذي وضع تصميم و الرأسالية وراحة وبنجاح فائق بحيث أصبح ذلك المهندس الذي وضع تصميم و الرأسالية الرأسالية لوصلنا إلى ذلك الحيط من الإخفاق المنبعث من الاختلال العصبي والذي مز حياته العملية . فإذا كان الأمر كذلك ففي مستطاعنا بالتأكيد أن نسب بجاح كينر في إقناع الناس بإمكانية إعادة بناء الرأسالية إلى ما تميزت به سياته العملية من بهجة ونجاح .

لقد نشأ فى العصر الفكتورى وفى ظل المدرسة القديمة ، ودلَّ فى صغره على ما يتصف به من النباهة . فحن بلغ الرابعة والنصف من عمره كان يشعر بالحبرة إزاء المعنى الاقتصادى للفائدة . وحين أدرك السادسة كان يعجب كيف يعمل دماغه ، وفى سن السابعة رأى فيه أبوه و رفيقاً لطيفاً عاماً » . ووجه إلى مدرسة إعدادية يديرها شخص يقال له المسر جودتشيلد . حيث دل على استعداد لكى يسوس الناس ، فكان لديه و عبد » يسبر وواءه في طواعية حاملا كتبه الملرسية ، وهى خدمة كان يؤديها مقابل المساعدة على حل المسائل المعقدة في الواجب المنزلى ، كما عقد و معاهدة تجارية ، مع تلميذ آخر يكرهه كينز ، فوافق كينز على أن يعيره فى كل أسبوع كتاباً من المكتبة مقابل تعهد فريق هذا التلميذ بأن يكون دائماً على بعد خس عشرة ياردة من فريقه .

وفي سن الرابعة عشرة طلب وحصل على منحة دراسية للالتحاق بكلية إيتون . وعلى نقيض القصص المرعبة التي كانت تذاع عن المدارس العامة الإيمارية ، م يكن موضع الإساءة المنبعة من نزعة إلى القسوة ، كالم يكن عمل القضاء عليه من الناحية الفكرية . لقد أينع هناك وكان محصل على درجات ممتازة ، وكسب الجوائز بالعشرات ، واشعرى لنفسه صديرية ذات لون أزرق فاتح ، وصار يتلوق الشمبانيا ، وأصبح طويل القامة بميل إلى الانحناء قليلاً وربي شاربه . وكان بمارس رياضة التجديف ، وأصبح مجادلا قوياً ، وصارة من المتحمسن الإيتون وهو حاس خلا من التظاهر الذي يبدو به الشخص المحدث النعمة . إلا أن خطاباً بعث به وهو في السابعة عشرة من المحر إلى واللم يكشف عن قطنة غير عادية بالفسية إلى تلك السن . كانت حرب البوير قد وصلت إلى النروة وألقي ناظر الملدرسة خطبة وصفها كينز من عن عبارات قال : « نفس الموضوع المعتاد . ينبغي أن نعبر عن امتناننا . تذكروا كرامة المدرسة . إذا تعن عمل شيء فيجب أن يكون ذلك المتانية على أهضل وجه . كما هو الحال دائماً من قبل » .

وإذا كان قد أحرز نجاحاً باهراً في إيتون فقد حقق نصراً في كابة الملك مجامعة كمردج ، فرجاه ألفرد مارشال أن يصبح اقتصادياً متفرعاً وكان الأستاذ بيجو ـــ المرشح لأن يكون وريث مارشال ــ يدعوه إلى مائدته مرة كل أسبوع . وانتخب سكرتبراً للانحاد ، وهو منصب تصحه في الهاية رئاسة واحدة من أشهر جمعيات المناظرة غير الحكومية في العالم . وكان يسعى إليه ليونارد وولف وليتون ستراتشي ، وتكونت نواة ما أصبح يعرف باسم جاعة بلومز بيرى . وكان يتسلق الجبال (وكان ستراتشي يشكو من «تلك الأعلاد الكبرة من الجبال البلهاء» ، ويشترى الكتب ، ويسهر حتى المخماد الكبرة من الجبال البلهاء» ، وأصبح ظاهرة طبيعية تسترعى الاهمام) .

ولكن حتى الظاهرات بجب أن تأكل ، وهنا جاء السوال : ماذا يفعل ؟ كان لا عملك من المال إلا القدر القليل جداً ، والاشتغال بالحياة الأكاديمية لن يهيء له إلا ما دون ذلك . وكانت له أخلام أكبر ، فكتب إلى ستراتشي يقول : «أريد أن أدير شركة السكك الحديدية أو أن أتولى تنظيم إحدى هيئات أمناء الاستيار . إن اتقان مبادىء هله الأشياء سهل ومحلب اللب » .

ولم يعرض عليه أحد سكة حديدية أو هيئة استثمار ، واختار بدلا من ذلك الطريق السهل المفتوح أمام الشاب اللامع ، فأدى امتحان الإلتحاق عندمة الحكومة بعدم اكتراث ظاهر جعل أخت ستراتشي تتساءل عما إذا كان عدم اكترائه تظاهراً . كلا ، لقد حسب كل شيء وإذن ما فائدة الشعور بالقلق وقد كان متأكداً أنه سوف يكون بين العشرة الأوائل . وحدث هذا بالطبع إذ كان ترتيبه الثانى ، وكانت أقل درجة حصل علها في القسم الاقتصادي من الامتحان . ولقد فسر الأمر فيا بعد يقوله و عتمل أن معلومات المشحنين كانت أقل مما أعرف ه ، ومثل هذه الملاحظة كانت تدل على ادعاء لا يغتفر لولا أمها كانت صحيحة تماماً في هذه الحالة .

وهكذا التحق في عام ١٩٠٧ بوزارة الهند . كان كينر يكره هذا العمل وكان ينفق نشاطه في البيت في إعداد محثه الرياضي ، كما كان منصب موظف صغير في إدارة حكومية شيئاً بعيداً عن إدارة سكة حديدية . ولم يمض عامان حي ضجر بالعمل ، إذ انحصرت جهوده ، كما صرح فيا بعد ، في شحن فحل من سلالة أفضل إلى بومباى "، وكل ما وجده فى العمل الحكومي هو أن ملاحظة غير سديدة قد تؤدى إلى و تسنفك و فاستقال من عمله وعاد إلى كرجج . ولكن لم يكن فى الإمكان أن تكون هذه السنوات بغير جدوى ، فيفضل ما تعلمه عن الشئون الهندية أصدر فى عام ١٩٦٣ كتاب والعملة والمالية فى الهند و اللكي اعتبره الجديم تحفة رائعة صغيرة الحجم ، وحين شكلت لجنة ملكية لبحث مشكلة العملة فى الهند طلب إلى كينز الذى لم يتجاوز التاسعة والعشرين من العمر أن يكون من أعضائها ــ وهو شرف رائع .

كانت كمبردج أقرب إلى نفسه ، وسرعان ما حقق نجاحاً ، وكدليل على التقدير الذي كان يحظى به أسندت إليه رئاسة تحرير و المجلة الاقتصادية ، . وهى أعظم النشرات الاقتصادية أثراً في بريطانيا ـــ وهذا مركز سوف يحفظ به طيلة ثلاثة وثلاثين عاماً .

غير أن بلومز بيرى كانت أبعث على سروره من كبردج . كانت بلومز بيرى مكاناً وفي الوقت تمثل اتجاهاً فكرياً . فهذه الجامة الصغيرة من المتحفين والتي انتهى إليا كينز وهو ما يزال طالباً بالجامعة قد أصبح لها الآن مقر وفاسفة وسمعة . رما لم يزد أفرادها على عشرين أو ثلاثين شخصاً ولكن آراءهم وضعت المستويات الفنية لاتجلزا – وأخيراً فقد كانت تفهم ليونارد متراتشي . فإذا ابتسمت بلومز بيرى ابتسامة الرضا أصبح المناعر اسم وسمعة ، وإذا ابتسمت بلومز بيرى ابتسامة الرضا أصبح المناعر اسم وسمعة ، وإذا عبست فقد الفنان مكانته . ويقال إما كانت قادرة على أن تسعمل كلمة وحقاً و باثبي عشر معنى عنافاً ، ليس أقلها بالتأكيد الضجر وسائمة الكسر . وكان مها مس طفيف من الجنون ، الأمر الذي تدل عليه وسهلة الكسر . وكان مها مس طفيف من الجنون ، الأمر الذي تدل عليه والحدثة المعروفة باسم و خدعة المدرعة وحيث تزيت فرجينيا وولف (أوستيف في ذلك الوقت) وعدد قليل من المتآمرين معها ، في زى إمر اطور الحيشة في ذلك الوقت) وعدد قليل من المتآمرين معها ، في زى إمر اطور الحيشة في ذلك الوقت) وعدد قليل من المتآمرين معها ، في زى إمر اطور الحيشة في ذلك الوقت) وعدد قليل من المتآمرين معها ، في زى إمر اطور الحيشة في ذلك الوقت) وعدد قليل من المتآمرين معها ، في زى إمر اطور الحيشة في ذلك الوقت) وعدد قليل من المتآمرين معها ، في زى إمر اطور الحيشة في ذلك الوقت) وعدد قليل من المتآمرين معها ، في زى إمر اطور الحيشة وحاشيته ، وبذلك سار مهم حرس الشرف حي صعدوا إلى ظهر بارجة

من بوارج البحرية الملكية كانت موضع أشد درجات الحراسة .

فى كل هذا كان كيز شخصية رئيسية ، فكان ناصحاً ومستشاراً وحكماً . كان فى وسعه أن يتحدث عن أى شيء وهو وائق من نفسه نماماً . فولم وولتن المؤلف الموسيقي وفردريك اشتون أستاذ الرقص وأى فنان آخر أو عترف تعود أن يسمع من كينز ، لا ، لا . . . أنت مخطىء تماماً فى ذلك ، و يمكن أن نضيف أنهم كانوا يطلقون عليه اسم بوزو Pozzo وهو مأخوذ من أمم دبلومامي كورسيكي عرف باهتماماته المتعددة وعقله المتأخر . كانت هذه إلى حد ما بداية هاو بالنسبة إلى رجل قلر له أن يشد العالم الرأميلي من أذنيه .

وأدت سنوات الحرب إلى نفكك جاعة بلومز بيرى نوعاً ، إذ استدعى كيز إلى وزارة الحزانة وأسندت إليه إدارة شئون بريطانيا المالية فيا وراء البحار . لا بد أنه كان هناك أيضاً من الظواهر التى تلفت النظر ، وسلما الصدد نورد القصة التالية عنه والتى رواها فيا بعد زميل مسن له فى العمل : «كانت الحاجة ماسة إلى البزيئات الأسبانية ، واستطعنا بصعوبة الحصول على مبلغ صغير نوعاً ، فأبلغ كيز الأمر كما يقضى الواجب إلى وزير الخزانة اللكي سرى عنه لمللك ثم أبدى ملاحظة مؤداها أن لدينا على أي حال كمية من من البزيئات تكفينا زمناً قصيراً . فقال كيز « لا . . وقال رئيسه الذي تملكه الرعب : ماذا ؟ فأجاب كيز : لقد بعها جميعاً وسوف أحطم السوق . ونفذ وعده » .

وسرعان ما أصبح شخصية رئيسية فى وزارة الخزانة . ومحملتنا كاتب
سيرته وزميله الاقتصادى روى هارود أن ذوى الفكر الناضج كانوا يصرحون
بأن ما أسهم به كينر فى كسب الحرب يفوق ما عمله أى مدنى آخر . ومهما
يكن الأمر فقد وجد متسعاً من الوقت لأداء أشياء أخرى . فحن كان فى بعثة
مالية إلى فرنسا طرأت عليه فكرة رائعة فجأة وهى أنه إذا أراد الفرنسيون
موازنة ميزان مدفوعاتهم مع بريطانيا فعليهم أن يبيعوا بعض الصور الفنية الى

ملكومها إلى الناشينال جالبرى ، ومهنا حصل لبريطانيا عرضاً على ما قيمته مائة ألف دولار من الصور التى رسمها كورو ، ديلاكروا ، فوران . جوجوان ، اينجر ، ومانيه ، وحصل لنفسه على صورة لسنزان .

كانت مدافع برتا الكبيرة تصب قنابلها على باريس وهبطت الأسعار على نحو يبعث فى نفسه الأبهاج. وعند ما عاد إلى لندن حضر الباليه حيث كانت ليديا لوبوكوفا ترقص فى دور حسناء الرواية للعروفة بامم (The Good-Humoured Ladies) وكانت الراقصة الى تدر ضجة ، ودعاها آل سيتول إلى حفل حيث الكقت بكينر. وفى الوسع أن نتخيل كينر بأسلوبه الإنجليزى الكلاسيكى مع الإنجليزية : بأسلوبه الإنجليزى الكلاسيكى مع الإنجليزية : وأضطس لأن الحامن يعضون ساقى »

ولكن هذا كله يعتبر على الهامش بالنسبة إلى الموضوع الرئيسي وهو تسوية أوربا بعد الحرب. كان كينز الآن شخصاً مهماً من أولئك الأشخاص غير المعروفين للناس والذين يقفون وراء مقعد رئيس دولة جمسون في أذنه كلمة يرشدونه بها إلى ما يفعل. لقد سافر إلى باريس بوصفه نائباً لوزير الخزانة في المخالس الاقتصادي الأعلى ومزوداً بالسلطة الكاملة في اتحاذ القرارات، وممثلا لوزارة الحزانة في مؤتمر الصلح نفسه. ولكنه لم يزد عن أن يكون الرجل الثاني. كان له مقعد كبير ولكن دون سلطة الاشراك أن يكون الرجل الثاني. كان له مقعد كبير ولكن دون سلطة الاشراك بماشرة في اللعبة. ولا بد أن هذا جعله عس بالألم المتولد من الحبية والعجز، إذ راقب عن قرب كيف تغلب كليمنصو على ويلسون ، وكيف أن المثل الناعية إلى عقد صلح إنساني الصيغة حلت علها معاهدة صلح قائمة على الانقساء.

لقد كتب إلى أمه في عام ١٩١٩ يقول : ولا بدأني لم أكتب إلى أحد منذ أسابيع ولكني كنت مهوك القوى تماماً بسبب العمل من جهة ، ويسبب الانقباض الذي تملكني وأنا أرى الشر حولى . لم أشعر عثل هذه التعاسة كما أحسست بها خلال الأسبوعين الأخيرين أو الأسابيع الثلاثة الأخيرة . إن معاهدة الصلح ظلم صارخ ويستحيل تشيذها ولا يمكن أن المجلب سوى النكبات » .

وتحامل على نفسه وغادر فراش المرض ليحتج على ما دعاه ومقتل فينا ، ولكنه لم يستطع أن يوقف المد . كان الصلح من النوع المدمر الذى فرض على قرطاجنة فى العصر القديم ، وتعين على ألمانيا أن تدفع تعويضات كانت من الضخامة بحيث ترخمها على اتباع أسوأ الأساليب فى ميدان التجارة الدولية حى تحصل على الجنبهات والفرنكات والدولارات . لم يكن هذا هو الرأى الشائع بطبيعة الحال ، ولكن كينز رأى فى معاهدة فرساى باعثاً عن غير وعى على عودة الدكتاتورية والمسكرية فى ألمانيا إلى الظهور ، بصورة ألوى وأشد من ذى قبل .

وقدم استقالته وقد تملكه اليأس ، ثم بدأ يعد الهجوم على المعاهدة قبل أن بم التوقيع علمها بثلاثة أيام ، وأطلق عليه عنوان ( النتائج الاقتصادية للصلح ٤ . وحين ظهر الكتاب فى ديسمبر ( وقد كتبه بأقصى سرعة وفى أشد حالات الهفيب ) خلق اسمه وسمعته .

كان الكتاب يدل على نباهة ، وساحقاً في حججه . لقد رأى كيز أبطال المسرحية وهم يقومون بأدوارهم ، وإن الأوصاف التي قدمها لنا لتجمع بين مهارة الروائي وبين النظرة البعيدة القاطمة التي يتميز بها ناقد من جاعة بلومز بيرى . فكتب عن كليمنصو و كان في غيلته وهم هو فرنسا ، وزال من غيلته وهم كاذب وهو الجنس البشرى بما فيه زملاؤه ، ، وعن ويلسون و . . . كان مثل أوديسيوس ، يبدو أوفر حكمة حين يكون جالساً » .

ولكن بينيا كانت الصور التى رسمها ذات ألوان براقة إلا أن الشيء الذي لم يكن لينسى فهو تحليله الضرر الذي وقع ، ذلك أن كينر رأى الموتمر كتسوية متهورة للأحقاد السياسية مع الإغفال التام المشكلة الملحة التى تتطلب تلك اللحظة حلها ، وهى بعث أوربا من جديد إلى وحدة مترابطة الأجزاء تضطلع بوظيفتها .

إن مجلس الأربعة لم يوجه الثماثاً إلى هذه المشكلات بسبب المسرافه إلى غيرها - فكليمنصو مشغول بسحق حياة العدو الاقتصادية ، ولويد جورج بإجراء صفقة يعود بها إلى وطنه حيث يعرضها لمدة أسبوع . والرئيس مشغول بلا شيء لم يكن عادلا وصواباً . إنها لحقيقة غير عادية أن المشكلة الأساسية التي تمانها أوربا التي تموت جوعاً وتشكك أوصالها أمام أعيهم كانت المسألة الوحيدة التي من المستحيل أن تثير اهمام الأربعة . كان التعويض هو الناحية الرئيسية في الميدان الاقتصادي التي كانت موضع عيهم ، وخلوا هذه المشكلة كأما من مسائل اللاهوت أو السياسة أو الحلاع الانتخابي ، من كل وجهة نظر عدا المستقبل الاقتصادي للدول التي كانورون مصرها .

## ثم راح يلقى جذا التحذير الحطير :

وعلى ذلك فالحطر الذي يواجهنا هو الإنحطاط السريع في مستوى حياة الشعوب الأوربية إلى الحد الذي سوف يكون معناه الموت جوعاً بالفعل بالنسبة إلى البعض ( وهو الحد الذي وصلت إليه الروسيا وكادت تبلغه السا) . لن يموت الناس دائماً في هدوء وسكون لأن الجوع الذي يؤدي إلى نوع من الفتور واليأس الماجز ، يدفع بالأمزيجة الأخرى إلى ذلك الاضطراب المصبي الذي تسببه الهستريا ، وإلى اليأس الجنوني . وهذه في عنها قد تقلب بقايا التنظم وتفرق الحضارة ذاتها ، وذلك في الحاولات التي تبلها من أجل أن تشبع في يأش ومهور حاجات الفرد الجاعية . هذا هو الحطر الذي عجب أن تتماون على دفعه جميم مواردنا وشجاعتنا ومثاليتنا .

وأحرز الكتاب نجاحاً هاثلا . كانت استحالة تنفيذ للماهدة واضحة منذ لحظة التوقيع علمها تقريباً ، ولكن كينز كان أول من رأى ذلك وعبر عنه واقترح البدء مباشرة فى إعادة النظر فها . وأصبح يعرف كاقتصادى على درجة غير عادية من بعد النظر . وحين بدأ مشروع داوز فى عام ١٩٧٤ تلك العملية الطويلة من تحطيم المأزق الذى شهده عام ١٩١٩ ، تأبدت هبة الرجل فى التنبوء .

كان مشهوراً الآن ولكن بقيت المشكلة الخاصة عا يتعين عليه أن يعمله ، فاختار ميدان الأعمال ، وأكثر الأعمال تعرضاً للمخاطر . ويدأ برأس مال من بضعة آلاف من الجنهات ، يضارب في الأسواق اللولية . وخسر كل ما معه تقريباً ، ثم حصل على قرض من مصرفي لم يقابل كينز أبداً ولكنه أعجب بعمله أثناء الحرب . واسترد كينز خسارته وواصل المضاربة حتى خرج مها بثروة قدرت في ذلك الحين عا قيمته مليونا دولار . وتم ذلك كله بطريقة أنه عرضية إلى أكبر حد . كان كينز عتقر المعلومات الداخلية ، والحقيقة أنه مرح ذات مرة أن تجار وول ستريت يستطيعون أن يجمعوا ثروات هائلة لو أجم تجاهلوا معلوماتهم التي عصلون علها ؛ من الداخل ، ، وكان العرافون الذين اعتماد عليهم عبارة عن التحديث المعقون أن يجمعوا ثروات هائلة بالمالية ، وفراسته في فهم الشخصيات ، واستعداد معين للمتاجرة . فكان وهو ما يزال مستلقياً في فراشه في الصباح يدرس البيانات المالية المتوافرة لديه ، ويتخذ قراراته ويصدر أوامر الشراء أو البيع ، بالتليفون ، وهذا كل من في الأمر . وأصبح الآن حرا الممل أشياء أكثر أهمية كالنظرية الاقتصادية ، وكان محرز نفس الشهرة التي وصل إلها دافيد ريكاردو .

لقد كسب المال ، ولكنه لم يكسبه لنفسه فقط . لقد أصبح أمين صندوق كلية الملك فاستطاع أن يزيد رصيداً صغيراً قلم ه ٣٠,٠٠٠ جنيه إلى ٣٨٠,٠٠٠ جنيه . وأدار إحدى هيئات أمناء الاستثمار ، وأشرف على توجيه مالية إحدى شركات التأمين على الحياة . ولكن بالرغم من الأمنية التي راودته ولما يزال طالباً بالجامعة فإنه لم يتول إدارة سكة حديدية .

وفى هذه الأثناء ـــ وكان هناك دائماً أكثر من شيء واحد يشغل بال

كيز في نفس الوقت - كان يكتب لصحيفة منشستر جارديان ، ويلقى المحاضرات بانتظام على الطلبة في جامعة كمردج وكان يخفف من جفاف الجانب النظرى فيها بسرد دقيق لسير الأسواق العالمية للسلع وتحليل الشخصيات العاملة فيها . واقتنى المزيد من الكتب ، وتزوج من ليديا لويوكوفا . أصبحت راقصة الباليه زوجة عميد كمردج ، وهو دور أدته إلى حد الإتقان ، مما أثار دهشة أصدقاء كينز (وأدى إلى ارتياحهم) . وهجرت حياتها العملية بالطبع ، ولكن صديقاً زارهما ذكر فيا بعد أنه كان يسمع أصواتاً مقلقة نقز وخيط في اللور العلوى ، الأمر الذي معناه أن ليديا ما زالت تمار سنا .

كانت جميلة الغاية وكان هو العاشق بالمهى الصحيح : لم يكن رشيقاً ولكنه كان طويل القامة وذا وقار . كان جسمه الكبر والسمج نوعاً بهى قاعدة مناسبة يقوم عليها وجه مثلث الشكل يم عن حب الاستقصاء ، وبه أنف مستقم ، وشارب مقلم مرفوع إلى أعلى منذ أيام إيتون ، وشفتان مليتنان متحركتان وذقن تبعث على الحبية نوعاً . وكانت السنان تحت حاجبين مقوسين أشد المحاء ، في وسعهما ، أن يكونا رزينتين ، باردتين لامعتين وناعمتين مثل أقلام النحل في الزهور الزرقاء على حد قول أحد الكتاب ، وربما كان هذا متوقفاً على ما إذا كان يعمل مبعوثاً المحكومة ، أو مضارباً ، أم مفكراً لامعاً في بلومز بيرى ، أو متحماً الباليه .

ولكن كان فيه تكلف غريب ، إذ كان محب أن بجلس كأنه صورة إنجلنزية للحكام الصينين ، مخفياً يديه فى كمى سترته المقابلين . كان ذلك حركة بريد مها إخفاء يديه ، وهى حركة تزداد غرابها بسبب اهمامه المفرط علاحظة أيدى الآخرين وافتخاره بأيديه . والحق ، لقد تطرف إلى الحد الذي جعله يأمر بصنع قوالب تمثل يديه ويدى زوجته وكان يتحدث عن رغبته فى تكوين مجموعة من القوالب تمثل أيدى أصدقائه ، وكان إذا قابل رجلا فإن أول شىء يلاحظه هو طبيعة باطن اليد والأصابع والأظافر . وبعد

ذلك بحين ، حين تحدث مع فرنكلين روزفلت لأول مرة سجل هذا الوصف للرئيس :

ولكن ، في أول الأمر بطبيعة الحال ، لم أمعن النظر في هده الأشياء ، إذ من الطبيعي أن اهتاى كان مركزاً على يديه . إن يده ثابتنان وقويتان إلى حد ما ، ولكنهما تفتقران إلى المهارة والدقة ، أما الأظافر فستديرة نوعاً وتشبه الأظافر التي نجدها في أطراف أصابع رجل الأعمال . لا أستطيع أن أرسمهما نماماً ، ولكن بينا ليسا على صفات مميزة (في نظري) إلا أنهما ليسا من الطراز المادي . وعلى كل حال ، فقد كاننا مألوفتين لدى بشكل عريب . أين رأيتهما من قبل ؟ وقضيت عشر دقائق على الأقل أفس في ذاكرتي كأني أحاول تذكر اسم نسيته ، وكدت لا أدرى ما كت أقول عن الفضة والميزانيات الموارنة والأعمال المامة . وأخيراً تذكرت أنه سير يدورد جراى ولكنهما أصلب وأكثر أمريكية من أيدى سير ادورد جراى .

من المشكوك فيه ما إذا كان روزفلت يكتب مثل هذا الكلام الذي كتبه إلى فليكس فرنكفورتر ء كان لى حليث عظمٍ مع ك . وأحببته إلى درجة بالغة ، ، لو أنه عرف أن الأخير وصفه بأنه صورة وزير خارجية إنجليزي يهنو با رجل أعمال .

وإذ حل عام ١٩٣٥ كانت حياة كينر العملية قد استقرت بدرجة باهرة. إن كتابه والعملة والمالية في الهند، لفت الأنظار بشدة ، بالرغم من صغر حجمه وأكسبه كتاب و نتائج الصلح الاقتصادية ، شهرة عالمية ، وكان و مقال عن الاحمال ، فوزاً مماثلا له ، وإن كان أكثر تحصصاً . وهناك حادثة لطيفة لمناسبة الكتاب الأخير . كان كينر يتعشى مع الأستاذ ماكس بلانك المهبقرى الرياضي الذي له القضل في وضع نظرية الكم في الميكانيكا التي تعتر من أعظم الإنجازات الملهشة التي حققها العقل البشرى . والتفت بلانك

إلى كيثر وقال إنه سبق أن فكر نفسه في دراسة الاقتصاد ولكنه قرر العدول عنه إذ وجده أصعب مما مجب . وأعاد كينز في للنة القصة على صديق عاد إلى كمردج فقال الأخير « هذا غريب . إن برتراند رسل قال لي بالأمس إنه كان يفكر أيضاً في دراسة الإقتصاد ثم عدل إذ وجده أسهل مما ينبغي ، . ولكن الرياضة لم تكن إلا نشاطاً جانبياً عند كينز ، وكما نعلم فإن كتابه وعث في الإصلاح النفسدي و Tract on Monetary Reform الصادر في عام ١٩٢٣ لفت أنظار العالم مرة ثانية . كان كينز بحمل على عبادة الذهب ، وعلى تلك السلبية الغريبة التي يشهد بها تخلي الناس عن رقابتهم الواعية على عملاتهم وإلقاء هذه المسئولية على جهاز أصم هو عيار الذهب الدولى . كان الكتاب محنًّا فنيًّا بالطبع ، ولكنه مليء بالعبارات ذات المغزى ، شأنه فى ذلك شأن جميع مؤلفات كينز ، والتعليق التالى سوف يضاف بالتأكيد إلى مخزون اللغة الإنجلىزية من الأقوال المأثورة ، إذ بينها كان يتحدث عن النتائج ﴿ فِي الأجل الطويل ﴾ والتي تشير إليها إحدى البديهيات الاقتصادية، قال كينز في جفاء ه في الأجل الطويل سوف نكون جميعاً في عداد الموتى ه . ثم تدرج هذا حن نشر في عام ١٩٣٠ كتابه ورسالة في التقود، Treatise on Money ، وهو محاولة طويلة ، صعبة ، ضر متساوية ، وذكية أحياناً ومحمرة أحياناً أخرى ، لتفسير سلوك الاقتصاد بأسره ، كانت الرصالة (كتابًا يأخذ بالألباب ، لأنه جعل المشكلة الرئيسية التي يعالجها هي السبب الذي بجعل الاقتصاد يعمل في غير استواء ــ فتارة يضج بالرخاء وتارة أخرى يبطىء بسبب الكساد، .

هذه المشكلة استوعبت بطبيعة الحال اهيام الاقتصادين مدى عقود . وإذا استبعدنا الاجيارات الكبرى المتولدة من المصاربة كأزمة عام ١٩٢٩ . والأزمات التي سنبقتها في التاريخ (ورأينا مثلها خلال القرن الثامن عشر بفرتمنا حين المهارت شركة المسيسيي ) ـ فإن مجرى التجارة العادى كان يشعل بتعرضه لموجات متعاقبة حالات التوسع والانكاش ، فكأمها

أشبه بتنفس اقتصادى . ففى إنجلترا مثلا ساءت الأعمال فى عام ١٨٠١ م تحسنت فى سنة ١٨٠٧ ، وساءت من جديد فى سنة ١٨٠٨ ، وعادت إلى التحسن فى عام ١٨١٠ ، ثم ارتدت فى عام ١٨١٥ ، وهكذا استمرت الحال لأكثر من مائة عام ، وحدث الشىء ذاته فى أمريكا بالرغم من الاختلاف الطفيف فى التواريخ .

فا الذي كان وراء هذا الاستعراض من الرخاء والكساد ؟ كانوا في مبدأ الأمر يظنون أن الدورات الاقتصادية نوع من اضطراب عصبي جاعي ، وفي هذا الممني كتب أحد المراقبين في عام ١٨٦٧ : «هذه الانهيار ات للدورية عقلية حقيقة في طبيعها ، وتتوقف على التغييرات في اليأس و الأمل والحياج وخيبة الأمل والذعر » . ولكن بالرغم من أن مثل القول كان بغير شك وصفاً طبياً للحالة الفكرية السائدة في وول ستريت أو لمبارد ستريت ، ولانكستر أو نيو إنجاند ، فإنه ترك بدون جواب السوال الأسامي وهو : ما الذي يسبب مثل هذه الهستيريا العصيية الواسعة الانتشار ؟

وحاولت بعض التضرات المبكرة أن تبحث عن الجواب في خارج العملية الاقتصادية . فالأستاذ و . ستانلي جيفونز الذي عرفنا آراءه الاقتصادية الفكتورية عن الألم واللذة ، جازف بتفسير ألتى به اللوم على البقع الشمسية وهي فكرة ليست خيالية تماماً على ما يبدو لأول وهلة ، ذلك أن جيفونز كان متأثراً حين شاهد أن الدورات الاقتصادية التي وقعت فيا بين عامي ١٧٢١ ، ١٨٨٨ كان متوسطها من رواج إلى رواج ١٠٤١ سنة وأن البقع الشمسية (التي اكتشفها سير وليم هرشل في عام ١٠٨١) كانت دورتها ١٩٠٥ سنة ، وكان جيفونز على اقتناع بأن العلاقة بين الظاهرتين وثيقة نحيث لا يمكن أن ترجع إلى الصدقة البحتة ، ولهذا ظن أن البقع الشمسية تسبب دورات في الطقس تسبب بدوره و ورات في سقوط المطر ، وهذه الأخيرة تحدث دورات عصولية تنجع عها دورات اقتصادية .

لم تكن هذه نظرية رديتة فيا عدا شيء واحد ، إذ لو أننا دقفنا في حساب الدورات البقع الشمسية لوجدنا أن متوسطها أحد عشرة سنة ، وبذا ينهار التطابق الوثيق بين الميكانيكا السهاوية والأهواء الشاردة لمشروعات الأعمال . إن البقع الشمسية تقع في بجال علم الفلك ، أما البحث عن الموامل التي تسبب الدورات الاقتصادية فيرتد إلى اعتبارات أكثر اتصالا بالأرض التي نميش علمها .

إنه يرتد فى الحقيقة إلى مجال كان مالئس أول من أوضحه فى غير جلاء وإن يكن بطريق الوجدان ، منذ قرن قبل ذلك ــ وهو مجال الادخار .

ربما نتذكر الشكوك التي ساورت القس مالئس – أي شعوره الغامض نوعاً بأن الادخار بمكن أن تشيع عنه على نحو ما «وفرة عامة». وسخر ريكاردو ، وهزأ مل ، وأصبحت الفكرة من زخارف العالم السفلي . إن القول بأن الادخار بمكن أن يكون مصدراً المتاعب معناه الطعن في حسن التدبير نفسه ، ويكاد أن يكون أمراً غير أخلاقي : ألم يقل آدم سميث : «إن ما يعتبر صداد رأى في سلوك كل أسرة خاصة يندر أن يكون خافة في سلوك شعب عظم » .

ولكن حين رفض الاقتصاديون الأوائل أن ينظروا إلى الادخار على أنه يمكن أن يكون حجر عثرة في وجه الاقتصاد ، فإنهم لم يكونوا يسترشدون بمبادئ الأخلاق ، وإنما كأنوا يراقبون فقط حقائق العلم الحقيقي .

ذلك أنه فى أوائل القرن التاسع عشر كان المدخرون هم نفس الذين كانوا يستخدمون المدخرات. ففى عالم ريكاردو ومل والذي كان يعانى من شدة الضيق ، فإن الدين كان فى وسعهم بالفعل أن يدخروا هم ملاك الأرض والمرأسهاليون ، وأى أموال اقتطعوها من دخولهم كانوا يستخدمونها بصورة بجزية فى شراء الأراضى أو توسيع نعانى عمليات المصانع ، ومن هنا يطلنى على الادخار ، وبحق ، امم والتجميع » إذ كان أشبه بقطعة من العملة لها

وجهان ، فهو من جهة عمثل جمع مبلغ من المال ، ومن جهة أخرى استخدامها مباشرة فى شراء العدد أو المبانى أو الأراضى لكسب مزيد من المال .

ولكن حوالى منتصف القرن التاسع عشر تغير صرح الاقتصاد ، فتحسن توزيع النروة ، وأصبحت إمكانية الادخار متاحة لعدد يزداد باطراد من أعضاء المجتمع . وفي الوقت نفسه أصبحت الأعمال أكبر حجماً وتضاءل العنصر الشخصي فها ، فراحت تبحث بصورة مترايدة عن رأس مال جديد لا في جيوب الأفراد الذين علكوما ويديروها ، فحسب ، بل وكذلك في عافظ تقود المدخرين التي لا تحمل أمهاء أصحامها ، في جميع أنحاء البلاد . وبذا انفصل الادخار عن الاستبار . أي أصبحا عمليتن منفصلتين تمارمهما مجموعتان من الناس كل مهما منفصلة عن الأخوى .

وهذا بالتأكيد جلب الاضطراب على الاقتصاد ــ وهكذا ثبت أخيرًا أن مالئس كان على صواب وإن يكن لأسباب لم يرها أبداً .

والاضطراب من الأهمية ــ والأهمية الرئيسية بالنسبة إلى مشكلة الكساد ــ بحيث بجب أن نقف لحظة حتى نوضح أمره .

ويجب أن نبدأ بفهم الطريقة التي يقامل الها رخاء الشعب . إنه لا يقاس عا علك من اللهب – فالهند التي يخيم عليها الفقر غنية باللهب – ولا بالأصول المادية التي بحرزها ، إذ في عام ١٩٣٧ لم تتبخر المباني والمناجم والمسانع والغابات . إن مشكلة الرخاء والكساد ليست متعلقة بالأبجاد الماضية ، وعلى ذلك فإجما يقاسان عملغ الدخول التي تحصل بالإنجازات الحاضرة ، وعلى ذلك فإجما يقاسان عملغ الدخول التي تحصل علها . فحين يتمتع معظمنا بصورة فردية (وبالتالي بصورة جماعية) بدخول علها ، قان الشعب في رخاء ، وحين جبط دخلنا الفردي (أو القومي) الكلى عليج في كساد .

ولكن الدخل ـــ الدخل القوى ـــ ليس فكرة ساكنة . إذ الواقع أن الصفة . الرئيسية الى تمير أى اقتصاد هي انسياب الدخول من يد إلى أخرى . فع كل شيء نشربه ننقل جزءاً من دخولنا إلى جيب شخص آخر .
وبالمثل فإن كل بنس من دخولنا ، سواء كانت أجوراً ، أو مرتبات ، أو
ريوعاً أو أرباحاً أو فائلة ، إنما مصدره في النهاية مال أنفقه شخص آخر .
على القارئ أن يفكر في أي جزء من الدخل الذي يتمتع به ، وهنا يتضح أنه
ورد إليه من جيب شخص آخر حين استأجر خلماته ، أو عضد متجره ،
أو ساعد على بقاء الشركة التي تملك فها سنداته أو أسهمه .

مِنْه الطريقة في تداول المال عبرى بعث دم الحياة بصفة دائمة في الاقتصاد

هذه العملية من تداول الدخل تحدث الآن إلى حد كبر بطريقة طبيعية وبدون أى عائق . فكلنا ننفق الشطر الأكبر من دخولنا على السلع التي نستعملها وتتمتع مها . أى السلع الاستهلاكية كما يقال لها حولما كنا نواصل شراء السلع الاستهلاكية بانتظام مطرد نوعاً فهذا يضمن تداول جزء كبير من دخلنا القومى . ولما كان طينا أن نأكل ونليس ونسعى إلى المتعة فهذا يضمن انتظام الإنفاق واطراده من جانبنا جميعاً ، كما يضمن للآخرين كسباً متظماً ومطرداً .

كل هذا يبدو حتى الآن بسيطاً تماماً ومباشراً ؛ ولكن هناك جزءاً من دخولنا لا يتجه مباشرة إلى السوق ليصبح دخل شخص آخر ، وهذا هو المال الذي ندخره .

فلو أثنا دمسنا ملخواتنا في مراتب أمرتنا أو اكتنزناها على صورة نقد حاضر ، فمن الواضح أننا نعرقل دورة الدخل ، لأننا في هذه الحالة نجمد بعض الدخل الذي أعطى لنا ونعيد إلى المجتمع أقل مما أعطانا . وإذا انتشرت علية التجميد هذه واستمرت فسرعان ما محلث نقص متجمع في الدخل النقدى الذي محصل عليه كل شخص بسبب استمرار التقص في التداول . ومعنى هذا أننا نعاني كساداً .

. ونكن هذا التوقف الحطير في انسياب النخل لا محدث في الحقيقة ، إذ

أننا في المحتمع المتحضر لا مجمد ملخراتنا وإنما نستثمرها في أسهم أو سندات أو نودعها في المصارف ، وجهده الطريقة نجعل في الإمكان استخدامها من جديد ، وجهدا ، فحين نشرى أسهماً جديدة فإننا نعطى مدخراتنا مباشرة إلى رجال الأعمال ، وحين نضعها في المصارف فني الإمكان استخدامها بإقراضها للى رجال الأعمال الذين يسعون وراء رأس مال . فسواء أو دعنا مدخراتنا في المصارف أو استخدمناها في شراء بوالص التأمين أو الأوراق المالية فإن هناك المسالك التي تعود مها إلى التداول عن طريق عمليات الأعمال ، إذ حين يأخذ رجل الأعمال مدخراتنا وينفقها فإنها تتحول إلى أجر أو مرتب أو ربح محصل عليه شخص آخر .

ولكن ــ وعلى القارئ أن يلاحظ هذه الحقيقة الحيوية ــ ليس من شيء آلى في هذه العملية من الادخار والاستبار . فشروع العمل لا محتاج في العادة إلى المدخرات كي يواصل عملياته . ولكنه يعمل في داخل حدود مزانيته العادية ، وبدفع نفقاته من مد عصلات مبيعاته . إنه لا محتاج إلى المدخرات إلا عند توسيع نطاق عمليته ــ لأن المبالغ المنتظمة التي محصل علمها لن تزوده في العادة برأس مال يكفى الإنشاء مصنع جديد أو لأن يزيد من المعدات بصورة جوهرية .

وهنا المنفذ الذي يدخل منه الاضطراب. فالجاعة المقتصدة تحاول دائماً الذي يدخل منه الاضطراب. فالجاعة المقتصدة تحاول دائماً الدخار جزء من دخلها ، ولكن مشروع العمل ليس دائماً في المركز الذي يحمله يوسع من نطاق عملياته . ولنضرب مثلا محالة واضحة . فالظاهر العيان أن أيام التوسع الكبر في صناعة الراديو — على خلاف صناعة التليفزيون — أصبحت إلى حد كبر من أحداث الماضي . والآن ، ولأسباب سوف نبحثها في موضع قادم ، لو كانت جميع الصناعة في مركز صناعة الراديو ، فمن الواضح إذن أن يكون الاستمار صغيراً جداً .

وهنا تكمن امكانية وقوع الكساد ، ذلك أنه إذا لم تستثمر ملخراتنا

بواسطة شركات الأعمال الآخذة فى التوسع ، فلا بدأن تبيط دخولنا . سوف تكون فى نفس تلك الحلقة الحلزونية من الانكماش كما لو جمدنا مدخراتنا عن طريق اخترالها .

فهل ممكن أن محلث شيء من هذا القبيل ؟ سوف نرى . ولكن على القارىء أن يلاحظ أن لعبة شد الحيل هذه غربية وخالية من العاطفة . فلستا هنا أمام ملاك أرض جشعين أو رأساليين شرهين . ليس هناك سوى مواطنين فضلاء تماماً عاولون في حكمة أن يدخروا بعض دخولم ، ورجال أهمال فضلاء تماماً ولا يقاون حكمة حين يقررون ما إذا كان موقف الأعمال يبرر الخاطرة بشراء آلة جديدة أو بناء مصنع جديد . إلا أن مصير الاقتصاد يتوقف على نتيجة تلك القرارات المعقولة التي يتخذها الطرفان : إذ لو اضطربت القرارات — أي لو استثمر رجال الأعمال أقل مما تحاول الجاعة أن تدخره ، ففي هذه الحالة يتعين على الاقتصاد كله أن يعيد التوازن حيى عول دون الكساد . وعلى هذا — أكثر من شيء آخر — تتوقف تلك المشكلة الرواج أو الركود .

وتعرض مصر تا لتقلب المدخوات والاستيار ، يمكن أن يعتبر النمن الذي ندفعه لقاء الحرية الاقتصادية . ليست هناك مشكلة كهذه في روسيا السوفينية . كما لم يكن هناك مثلها في مصر أيام الفراعنة ، إذ في ظل الاقتصاديات التي تنظمها القوانين والمنشورات بجرى تحديد المدخوات والاستيار – على سواء – من قبل سلطة عليا ، وتضمن الرقابة الكلية على حياة الشعب الاقتصادية بأسرها ، أن تتساوى مدخوات الشعب مع المبلغ الصحيح اللازم لتحويل أمراماته التي ينشئها ، ولكن الأمر غلاف أهراماته التي ينشئها ، ولكن الأمر غلاف الاستيار يتركان للقرارات الحرة التي يتخذها الممثلون في المسرحية الاقتصادية الاستيار يتركان القرارات الحرة التي يتخذها الممثلون في المسرحية الاقتصادية القديم على المنافق فيا المنافق و تكون الاستيار أقل من أن يستوعب ما ندخر أو تكون المدخرات

دون حاجة الاستثمار . إن الحرية الاقتصادية حالة مرغوب فيها بدرجة عالية ولكن يجب فى حالتى الركود والرواج أن تكون على استعداد لمواجهة النتائج التى مكن أن تتر تب علها .

كدنا ننسى جون مينارد كينز وكتابه ورسالة في النقود ، و ولكنا لم نفعل 
هذا تماماً ، لأن و الرسالة ، شرح مشرق لهذا التقلب الذي يطرأ على المدخو ات 
والاستثمار . إن الفكرة ليست من ابتكار كينز ، إذ سبقه إلها عدد كبير من 
الاقتصاديين أشاروا إلى الأدوار الحطرة التي يلعها هذان العاملان في الدورة 
الاقتصادية ، ولكن نظريات الاقتصاد المجردة العارية تبدو في أسلوبه النثرى 
ذات رونق جديد ، شأنها شأن كل شيء امتدت إليه . ومن هنا نراه يقول :

درجنا على الظن بأن ثروة العالم المتجمعة تكونت مع ما صحبها من ألم ، من امتناع الأفراد بمحض اختيارهم ، عن التمتم العاجل بالاسهلاك ، وهو الامتناع الذى ندعوه حسن التدبير . ولكن ينبغى أن يكون واضحاً أن يجرد الامتناع لا يكفى بذاته لبناء المدن أو تجفيف المستشمات .

إن النشاط هو الذي ينبي ممتلكات العالم ويعمل على تحسيبها .
فإذا كان النشاط على قدم وساق تجمعت الثروة مهما حدث
لحسن التدبير ، وإذا خبا انحطت الثروة مهما كان ما يعمله
حسن التدبير .

ولكن بالرغم من التحليل الرائع الذى تضمنته الرسالة ، فلم يكد كينز يكتبها حتى مزقها ، بالمعنى المجازى ، لأن نظرية تأرجح الملخرات والاستثمار بان عجزها فى ناحية رئيسية واحدة ، ذلك أنها لم توضح كيف يستطيع اقتصاد أن يظل فى حالة كساد يطول أمده . والحق ، فكما يدل نفس التمثيل بالزحلوفة «Beasaw بدا كما لو كان اقتصساداً أثمثل كاهله فائض من المنحرات بجب فى وقت قصير نوعاً أن يصحح أوضاعه ويتحول يلى الناحية الأخرى .

والسبب فى هذا أن للدخرات والاستيار — أى حسن التدبير والنشاط — أم يكونا ضريين من النشاط الاقتصادى : كل مهما منفصل عن الآخر ، بل على العكس من هذا كانا مرتبطين فى السوق حيث ه يشرى : وجال الأعمال للمنحرات — أو على الأقل يقترضونها : أى سوق المال . والمدخرات أسوة بأية سلعة أخرى ، ثمنها : أى معلل الفائدة . وهكذا (أو هذا ما بدا) ففى أشد حالات الكساد حين تفيض المدخرات فإن ثمها مبيط – تماماً كما مبيط ثمن الأحلية إن حدثت وفرة فها . وإذ يرخى ثمن المدخرات — أى كالم هبط معلل الفائدة — يبدو من المحتمل جداً أن يزداد الحافز على الاستيار ، عمني أنه إذا كان المال يساوى عمني أنه إذا كان المال يساوى ستة فى المائة ، أفلا يبدو الإنشاء أمراً بجزياً إذا أمكن الحصول على المال بأداء فلائة فقط ؟

ومن هنا بدا كأن نظرية الزحلوفة تبشر بوجود صهام أمان أوتوماتيكي فى داخل الدورة الاقتصادية نفسها ، محيث حين تزيد المدخرات عن القلم المناسب يصبح من الأرخص اقتراضها وبذلك يتشجع المشروع على الاستثمار . قد ينكش الاقتصاد ولكن بدا من المؤكد أنه يسترد نشاطه كما تقول النظرية .

ولكن هذا ما لم عدت تماماً في الكساد الكبير الذي حل في خريف عام 1979 . لقد هبط معدل القائدة ، فلم محدث شيء . وأخرجت العقاقير المسرية القدمة — نتفة من الغوث تقدمه السلطات الحلية ، وجرعة كبيرة من الانتظار المليء بالأمل — ولكن المريض لم تتحسن حالته . إذ بالرغم مما تظهر به النظرية من براعة فكرية ، فقد كان هناك شيء رئيسي يتقص هذه الصياغة البارعة عن تأرجح المدخرات والاستيار والذي فيه محلق معدل الفائدة فوق الزحوة ليضمن استمرارها في الحركة . لا بد أن شيئاً آخر كان يشد الاقتصاد إلى الوراء وبمنعه من الانتعاش .

كان عمدة كتب كينر مخمر فى ذهنه مند وقت . ولقد كتب إلى برنارد شو فى عام ١٩٣٥ — وكان قد أعاد قراءة ماركس وإنجلز بناء على اقتراح شو ومال إلىهما — و . . . مجب أن تعرف أنى أعتقد أنى أضع كتاباً فى النظرية الاقتصادية سوف محدث ثورة إلى حد كبر — ليست الآن وإنما خلال السنوات المشر القادمة — فى الطريقة الى يفكر بها العالم فى المشكلات الاقتصادية . . لست أتوقع منك أو من سواك أن تعتقد هذا فى المرحلة الحالية . ولكن بالنسبة لى ظن ما أقوله ليس مجرد أمل بل أفى متاكد منه تماماً » .

وكان كالمادة ، على حق تماماً ، فكان صدور الكتاب قنبلة انفجرت ، ولكن من المشكوك فيه أن المسر شو كان يدرك ذلك لو حاول أن يفهمه . وكان عنوان الكتاب ممقوتاً وهو و النظرية العامة في البطالة والفائدة والنقود ، وكان عنوان الكتاب ممقوتاً وهو و النظرية العامة في البطالة والفائدة والمنقور حالة شو وهو محملت في صفحة ٢٥ في الفقرة الآتية و لنفرض أن و ٢٥ ، تمثل ثمن المعروض كله من الإنتاج باستخدام و ١٨ ، من العال ، وأن العلاقة بين ٢٥ ، من العال ، وأن العلاقة بين ٢٥ ، ١٨ و الإجابى ، وإذا لم يكن هذا كافياً ليخيف كل شخص تقريباً فالكتاب يفتمر الإجابى ، وإذا لم يكن هذا كافياً ليخيف كل شخص تقريباً فالكتاب يفتمر إلى ذلك الضرب من التصرفات الإجهاعية التي يتوقعها القارئ غير المتخصص من تصفح كتابات سميث أو مل أو ماركس . إننا هنا في صحراً و لا نهاية لها، من الاقتصاد وعلم الجبر والتجريد ، فيها فيافي قاحلة من حساب التفاصيل ، من الاقتصاد وعلم الجبر والتجريد ، فيها فيافي قاحلة من حساب التفاصيل ،

ومع هذا ، كان الكتاب ثورياً ، وليس غير كلمة « ثورى » تناسب الوصف . لقد جعل الاقتصاد يقف فعلا على رأسه ، كما سبق أن فعلته كتب ثورية أخرى مثل « ثروة الشعوب » و « رأس المال » .

والسبب فى هذا أن النتيجة التى انهمى إلىها الكتاب كانت مذهلة ومؤسفة إذ ثبت أخيراً أنه لا وجود لجهاز أمان أوتوماتيكى ، فبدلا من زحلوفة توازن نفسها بنفسها فإن الاقتصاد يشبه مصعداً : يمكن الصعود أو الهبوط به ، ولكن مكن أيضاً أن نجعله ساكتاً نماماً ، وهو قادر على أن يبقى ساكناً فى أسفل البرج كما بمكن أن يكون كذلك فى أعلى البرج الذى يتحرك فيه . وبعيارة أخرى فإن الكساد قد لا يشفى نفسه على الإطلاق ، أى يمكن أن نخر الاقتصاد على وجهه إلى أجل غير محدود كأنه سفينة راكدة فى الميناء .

ولكن كيف ممكن هذا ؟ ألا يعرتب على وفرة المدخرات فى غمرة الكساد انخفاض معدل الفائدة ، وألا يودى الانخفاض بدوره إلى إثارة اهمهام مشروع العمل من حيث إمكانية استخدام النقود الرخيصة من أجل توسيع مصنعه ؟

وجد كينز حل المشكلة في أبسط وأوضح حقيقة من حقائق الحياة الاقتصادية (وهذه البساطة وهذا الوضوح إنما تحققا بمجرد اكتشاف الحقيقة) هذه الحقيقة مي أنه لا وجود لسيل من الملخرات في قاع الحوض ، لأن الذي عدث حين جوى الاقتصاد إلى الكساد أن دخله ينكش ، وحين ينكش دخله فإن مدخراته تعتصر ويتساءل كينز : كيف يمكن أن نتوقع من الجاعة أن تنخر حين يكون كل فرد في ضائقة ، بنفس القدر الذي تلخر به حين يكون كل فرد في رخاء ؟ واضح ، أن هذا ليس في الإمكان . فالكساد لا ترتب عليه وفرة في الملخرات ، وإنما تجف فيه الملخرات ، ليست النتيجة المرتبة على الكساد فيضاناً من الملخرات ولكن قطرات منها .

وهذا ما حدث فى الواقع . ففى عام ١٩٢٩ جنب المواطنون الأمريكيون ٣,٧ بليون دولار من دخولم ، ولكنهم لم يلخروا شيئاً فى عامى ١٩٣٧ ، ١٩٣٣ ، الماهية أنهم كانوا ينفقون من المدخرات القدعة التى كونوها فى السنوات السابقة . والشركات التى اقتطعت ٢٫٦ بليون دولار من دخلها فى ذروة الرواج ، وبعد دفع الفرائب وأرباح الأسهم ، وجدت نفسها تخسر ما يقرب من ٦ بلاين دولار بعد ذلك بثلاث سنوات . واضح تماماً أن كينز كان على صواب ، فالادخار نوع من الترف لا عكن أن يثبت أمام الأيام العصيية .

ولكن النتيجة العملية التي نجمت من ذلك النقص في الادخار كانت أشد إنداراً بالحطر من المآسي الفردية التي صحبته . لقد نتج عنه موقف معطل كان فيه الإقتصاد في حالة توازن اقتصادي كامل حتى وإن كان يعانى الأوجاع الاجتماعية . والسبب أنه إذا لم يكن هناك فائض في المدخرات فلن يكون هناك ضغط على معدلات الفائدة يشجع رجال الأعمال على الاقتراض . وإذا لم يكن هناك فائض من الاستمار (ونفس جوهر الكساد على ما رأينا هو أن الاستمار ليس كبيراً بالمدجة الكافية ) فإذن لن يكون دافع على التوسع . وبللك لن يتحرك الاقتصاد قيد أنملة .

وهكذا التناقض من حيث وجود الفقر وسط الوفرة ، وهكذا الشلوذ حيث نلقى عمالا عاطلين وآلات عاطلة . من المؤكد ، أنه فى ذروة الركود يوجد تناقض قاس بين حاجة ملحة إلى السلع ونقص فى الإنتاج ، ولكنه تناقض معنوى محت ، لأن الاقتصاد لا يعمل من أجل إشباع الحاجات البشرية – وهى واسعة دائماً كالأحلام ، ولكنه ينتج السلع لإشباع الطلب – وهو صغير يتفق حجمه مع حجم ما مملك المستهلك من مال . ومن هنا فالماطلون لا يزيدون إلا قليلا عن كوجم أصفاراً اقتصادية ، وتأثيرهم الاقتصادى كله على السوق لا يختلف عنه فى حالة ما إذا كانوا من أهل القمر.

وبمجرد أن ينقص الاستهار وينكش حجم الاقتصاد ، يظهر الشقاء الاجهاعي ، ولكنه ليس بالشقاء الاجهاعي الفعال ، على ما يين كينر ، فضمير الشعب لا يصلح بديلاً فعالاً عن الاستهار الكافي . ولما كانت الملخوات تتناقص مع الاستهار فإن الإنتاج يتصف بالاستواء ، ولا يتمرض للاضطراب بسبب كون حجم الاقتصاد أصبح أصغر مما درج عليه .

حقاً إنها لحالة غربية أو مأساة خلت من الشخصية الشريرة . إن أحداً لا يستطيع أن يلوم المجتمع على الادخار الذى هو فضية خاصة على ما يظهر ، كما يستحيل بالمثل أن نعاقب رجال الأعمال لامتناعهم عن الاستمار وهم الذين لا يشعر أحد عمل سمادتهم في هذا العمل لو وجدوا فرصة معقولة النجاح . كلا ، فالصعوبة لم تعد أخلاقية ، فهذه ليست مسألة عدالة أو استغلال أو حتى حاقة إنسانية . إنها صعوبة فنية ، أو تكاد أن تكون خطأ ميكانيكياً . وبالرغم من هذا فشمها ليس أقل فداحة ، لأن ثمن الجمود هو البطالة .

ولكن لا يزال هناك ما هو أسوأ من ذلك . لقد أوضع كيز كيف أن الاقتصاد وهو فى حالة الكساد ، بمكن أن يعجز عن توليد انتماشه ، بطريقة آلية . كان هذا الرأى قاتماً بالدرجة الكافية ، ولكنك إذ تقلب النظرية على وجهها الآخر تجد أنها تسبب الاضطراب فى قمة الدورة الاقتصادية أيضاً .

سبب هذا أنه لما كانت المدخرات تنكش بانكماش الاقتصاد كذلك توداد باتساع نطاقه . كان لتلك الحقيقة البسيطة نتيجة غيفة ، إذ معناها أن كل رواج مهدد على الدوام بالانجيار ، لأنه إذا حدث في أى وقت أن أبطأ الاستثمار بصورة تلقائية فسوف تصبح لمدخرات الشعب التي تفسخمت اليد المعلما من جديد ، فتتحطم سلسلة تداول الدخول وتبدأ عملية الانكماش .

وهنا فى التحليل الأخير يتوقف الاقتصاد على مبلغ الاستثمار الذى تقوم به مشروعات الأعمال ، فإذا كان الاستثمار منخفضاً ، انكمش حجم الاقتصاد ، وإذا ارتفع جنب الشعب معه إلى أعلى ، وإذا أخفق الاستثمار فى أن يظل عائباً ، فإنه يسمح لعملية الانكماش أن تبدأ من جديد . فالغيى والفقر ، والرواج والكساد ، هذه جميعاً تتوقف على رغبة مشروعات الأعمال فى الاستثمار .

وفى هذا أعسر حقيقة على الهضم ، لأن تلك الرغبة فى الاستثمار لا يمكن أن تستمر إلى غمر "ماية ، ولا بد أن ينكش الاستثمار عاجلا أو آجلا .

وتفسير هذا أن الصناعة في أى وقت محدها حجم السوق الى تستوعب الإنتاج ، ولنضرب مثلا عن هذا بالحطوط الحديدية في الستينات من القرن الماضى وهي فترة من الاستيار الفسخم في إنشاء خطوط حديدية جديدة . إن أساطين السكك الحديدية الأوائل لم ينشئوها من أجل أسواق عام ١٩٥٠، إذ لو أسم قاموا بمد القضبان التى سوف محتاج إليها الاقتصاد بعد ذلك بتسعين 
عاماً لكانوا بمدون خطوطاً لمدن لا وجود لها فى أقاليم غير مأهولة ولهذا أنشأوا 
ما كان فى إمكانهم أن يستخدموه ثم توقفوا بعد ذلك . وينطبق الشيء نفسه 
على صناعة السيارات . فحتى لو استطاع هنرى فورد أن مجد رأس المال لبناء 
مصنع كريفر روج الحالى فى عام ١٩١٠ لأفلس بسرعة ، والسبب بسيط إذ لم 
تكن هناك الطرق ، ومحطات البزين ، والطلب على ذلك المدد الكبر من 
السيارات . والتمثيل من الظروف الحالية نقول إن مصانع توليد الكهرباء تنفق ١٠ 
الأن ٢ بلايين دولار لكى ترفع من طاقها ، ولكنها لا تستطيع أن تنفق ١٠ 
أو حتى ١٦ بليوناً ، وإن كانت قد تفعل هذا فى يوم ما . والسبب أن مثل 
الطالعاقة الكثيرة لن يمكن استخدامها .

وليس الاستثبار محدود الحجم فحسب ، بل أن الصفة التي تميزه أنه يسير بقفزات واحدة . فلا تستطيع أن تمد خطأ حديدياً . ميلا بعد ميل ، كي تتمشى مع الطلب وإنما تمد خطأ واحداً كله في نفس الوقت الواحد . ولا تستطيع أن توسع مصنعاً للسيارات شيئاً فشيئاً بعد حجم معين ، ففي هذه الحالة بحب أن تقيم مصنعاً جديداً كلية . وإذ مددت ذلك الحط ، وأنشأت ذلك المصنع ، فأنت قد أشبعت حاجة السوق لفترة ، ثم تتوقف عن الاستثبار . وكتب كينز يقول :

دكانت مصر القديمة موفقة بصفة مزدوجة ولا شك أنهاكانت مدينة سندا إلى ثروتها الحيالية ، من حيث أنها كانت تملك ضربين من النشاط ، وهما بناء الأهرامات والبحث عن المعادن النمينة ، وعمار هذه لا تتعفن بسبب الوفرة ما دام لم يكن في الإمكان أن تشبع حاجات الإتسان عن طريق اسهلاكها . وأنشأت العصور الموسطى الكاندرائيات وأنشلت المرائق . إن أهرامين ، وقداسين

على أرواح الموتى ، يصلحان كهرم واحد أو قداس واحد ، ولكن هذا لا ينطبق على خطىن حديدين من لندن إلى يورك .

وهكذا يتخذ الاستثمار النمط الذي يميزه : ففي مبدأ الأمر شغف فى الاستفادة من فرصة جديدة ، ثم حرص خشية أن يؤدى الحجاس إلى إفراط في الإنشاء وبعد ذلك جمود حين مجرى إشباع السوق مؤقتاً .

وحين يتوقف كل مشروع استثبار منفصل فليس من الضرورى أبدأ وقوع كساد إذا ظهر مشروع آخر فوراً ، ولكن لا محتمل أن يكون الأمر على هَذَه الصورة . إن مجرد كون الحاجات البشرية واسعة ليس معناه أن أي استثمار سوف یکون مجزیاً لنفسه ، فالاقتصاد تتناثر فیه مشروعات انهارت بسبب التوسع الزائد عن الحد ، والذي يتصف بالنهور والحاقة . كلا ، إن معظم الاستبار في حاجة إلى ما هو أكثر من الدافع المنبثق من التوقعات المصحوبة بالثقة . إنه محاجة إلى شيء ملموس ، كاختراع جديد ، أو طريقة أفضل لعمل الأشياء ، أو منتج خداع مجتلب أنظار الجمهور . وأمثال هذه الفرص ليست موجودة دائماً ، على ما محلئك به أى رجل من رجال الأعمال . ولذلك حنن بموت مشروع استثمار فقد لا يكون هناك غبره على استعداد ليملأ الفراغ الناشيء . فإذا وجد هذا المشروع الآخر – أى إذا احتفظ الاستثمار بحجمه بالرغم من التغيير الذي طرأ على تكوينه ـ فإن الاقتصاد يسير في طريقه في يسر . ولكن ، إذا لم يكن هناك بديل حاضر عن كل خسارة في الاستثمار ، فسوف يظهر الأثر الناجم من ضغط المدخوات ويبدأ الانكماش . وليس ثمة حاجة إلى القول بأن الاستثمار لا ينجح فى مثل هذه السوق الآخذة فى التضاول .

كل هذا كان التشخيص الكتيب الذى قدمه لنا كتاب والنظرية العامة.
فأولا : قد يظل الاقتصاد الذى يعانى الكساد فى مثل هذه الحالة إذ ليس من شىء كامن فى الموقف ليخرجه من كساده . وثانياً : يتوقف الرخاء على الاستبار ، لأنه إذا لم تستخدم المدخرات يبدأ ذلك الحلزون الخيف من الانكماش .

وثالثاً: فالاستثار ليس دافعاً للاقتصاد يمكن الاعتاد عليه ، فهو مهدد على الدوام بالنشيع والتشيع يولد الانكماش ، ودون أن يكون هذا من خطأ رجل الأعمال .

وبكلمة واحدة ، نقول إن الاقتصاد يعيش مهدداً بشبح الانهيار .

كانت هذه بالتأكيد نظرة سوداوية ، ولكن كينز كان نخالف طبيعته ثماماً لو أنه قنع بتشخيص قاتم ووقف عند هذا الحد . فبالرغم من كل ما في النظرية العامة ، من نبوءة بالحطر ، لم يكن القصد منها أن تكون كتاب الفناء ، بل على العكس كانت تبشر بالأمل وتقترح العلاج .

والواقع أن العلاج بدأ قبل أن يصفه فعلا ، إذ استخدم الدواء قبل أن يتأكد الأطباء تماماً من مفعوله . فالأيام الماثة من السياسة الاقتصادية الجديدة New Deal كانت قد شهدت سن "سيل من التشريعات الاجماعية التي ظلت متعرة طية عشرين عاماً وراء حاجز من النفور الحكوى . كان المراد من تلك القوانين تحسن النغمة الاجماعية أو رفع الروح المعنوية لشعب ساخط . ولكن لم يكن التشريع الاجماعي هو اللدي يقصد به بعث الحياة في المريض ، فالمك الدواء المقوى كان شيئاً النعر وهو قيام الحكومة مباشرة بالاستمار .

وهو لم يبدأ كاستثبار بقدر ما بدأ كأسلوب موقت لتوفير أعمال للاغاثة . لقد وصلت البطالة إلى الحد الذى فرضت عنده الضرورة السياسية الصرفة انخاذ إجراء معين ـ ولا ننسى أن ذلك كان الوقت الذى شهد قبل ذلك بقليل حوادث الشغب فى ديربورن وزحف الجموع الجائمة على وشنطن حيث كانت الأسرات تتزاحم طلباً للدفء فى المبانى البلدية التى تضم محارق القهامة ، يل وكانت تبحث عن الغذاء فى عربات القضلات . كان الغوث

جوهرياً وبدأ فى عهد الرئيس هوفر ، ثم تحول فى عهد روزفلت إلى أعمال فرعية بسيطة أصبحت بعد ذلك مشروعات إنشائية أصبحت الحكومة ذاتها فجأة مستثمراً اقتصادياً كبيراً ، فكثر إنشاء الطرق والسدود والقاعات العامة للاجماع والمطارات والنوادى ومشروعات الإسكان .

وجاء كينز إلى وشنطن فى عام ١٩٣٤ — وكان ذلك حن سمل ملاحظاته عن الأثر الذى أحدثته فى نفسه أعمال روزفلت — وأشار بالتوسع فى البرنامج . وأظهرت الإحصائيات كيف انخفضت الاستثبارات الحاصة ، فنوسع الأعمال الذى كان بدفتم ١٥ بليون دولار فى عام ١٩٣٧ على هيئة أجور ومرتبات وأرباح نقص إلى رقم محيف فى عام ١٩٣٧ وهو ٨٨٦ مليون دولار — أى بنقص قدره تسعون فى المائة . كان لا بد من البدء بشىء يدفع محرك الاستثبار الذى محرك السيارة الاقتصادية وكان يأمل أن يكون فى الإنفاق الحكومى مثل هذا الدافع بأن ينشط طاقة الشعب الشرائية العامة — أى (يلقم المضحة) حسب التعمير الذى شاع فى تلك الأيام .

وهكذا حين أخرج كينز كتابه و النظرية العامة ، فى عام ١٩٣٣ لم يكن ما عرضه برنائجاً جديداً وراديكالياً بقدر ما كان دفاعاً عن اجراء كان مطبقاً آنداك . كان دفاعاً وشرحاً لأنه بين بوضوح أن الكارثة التى تواجّه أمريكا ، والعالم الغربى كله فى الواقع ، لم تكن إلا نتيجة نجمت عن نقص الاستثهار من جانب مشروعات الأعمال ، وبذلك كان العلاج منطقياً تماماً ، فإذا لم تكن المشروعات قادرة على التوسع فيجب أن تسد الحكومة النقص .

لقد كتب كينز ولسانه على خده بصورة جزئية :

إذا كان على وزارة الخرانة أن تماثا الرجاجات القدعة بأوراق النقد ثم تدفيها على أعماق مناسبة فى مناجم فحم مهجورة تمثليء بعد ذلك حتى سطحها بالقامة التي تجمع من المدينة ، وتتركها للمشروع الحاص على مبادئء بجربة من سياسة الحرية الاقتصادية كى تستخرج أوراق النقد من جديد . . فلن يكون هناك بالضرورة مزيد من البطالة ، وبفضل الآثار الناجمة محتمل أن يصبح دخل الجماعة الحقيقي أكبر بدرجة طبية مما هو عليه . سوف يكون الاقرب إلى المقل في الحقيقة بناء البيوت وأمثالها ، ولكن إذا قامت صعاب عملية تعرض هذا السبيل ، فإن الأمر الذي ذكرناه في أعلاه خير من لا شيء .

لا شك أن البعض نظر إلى الكثير من المشروعات التي قامت بها إدارة الرفاهية على أنها ليست أسلم عقلا من الاقتراح الهوائى الذى تقدم به كينز ، ولكن هذه المشروعات كان وراءها على الأقل الآن مبرر عقلى ، ذلك أنه إذا وجد المشروع الحاص نفسه غير قادر على السير قلماً بيرنامج للاستثمار ، على درجة كافية من الكبر ، فعلى الحكومة إذن أن تملأ الفراغ بأفضل ما تقدر على حليه - فالحاجة إلى الاستثمار من نوع ما كانت ملحة إلى حد كاد معه أن يكون أى شيء خير من لا شيء .

وإذا لم يكن فى الإمكان تنشيط الاستبار مباشرة ففى الوسع تنشيط الاستهلاك إذ بينيا الاستبار هو المنصر المتقلب الأهواء فى النظام فإن الاستهلاك يهىء القاعدة الكبرة للنشاط الاقتصادى ، ومن هنا كان ينظر إلى مشروعات المرفيه على أنها هجوم على المشكلة بسلاح ذى حدين ، فهو يساعد مباشرة على المحافظة على القوة الشرائية لغير العاطلين ، كما يؤدى إلى استثناف توسع مشروعات العمل الحاصة .

وفى خطاب إلى صحيفة نيويورك تيمز فى عام ١٩٣٤ كتب كينز نفسه يقول : « إنى أنظر إلى مشكلة الانتماش فى الفوء التالى : بأى درجة من السرعة يتقدم مشروع العمل العادى للإنقاذ ؟ وعلى أى نطاق، وبأية وسائل ، وإلى مثى ، يستحسن التصح بالإنفاق الحكومى غير العادى فى هذه الأثناء ؟ » على القارىء أن يلاحظ عارة « غير العادى » أى المخالف للمألوف ، إذ أن كينر لم ينظر إلى البرنامج الحكومى على أنه تلخل دائم فى مجرى الأعمال ، أو أنه أكثر من مد يد المساعدة إلى نظام انزلق ويجاهد من أجل استرداد توازنه .

لقد بدا ذلك جوهر العقل السلم ، والحقيقة أنه كان جوهر العقل السلم . ومع ذلك فإن برنامج و تلقيم المضحة ، لم محقق أبداً التائج التى كان يأملها الذين أعدوه . فالإنفاق الحكومي الكلي الذي دار حول مستوى ١٠ بلاين دولار من عام ١٩٢٩ حتى ١٩٣٣ ارتفع إلى ١٣ ، ١٣ ، ثم ١٥ بليوناً من اللمولارات في عام ١٩٣٦ . ومهض الاستبار الحاص من الأرض التي وقع علم واسترجع ثلثي خسارته ، فاستثمرت الشركات الحاصة ١٠ بلاين دولار محلول عام ١٩٣٦ . وارتفع الدخل القومي والاستملاك القومي بنسبة خيسين في المائة بعد ثلاث سنوات من الحقن الحكومية . ومع هذا ظلت المطالة قائمة . لقد أمكن التحكم فيها ومنعها من الازدياد ولكن ظل هناك ٩ ملايين شخص لا عمل لم . الأمر اللدي يصعب أن يكون علامة على بزوغ فجر عصر اقتصادي جديد .

هناك سببان يفسران قصور العلاج عن تحقيق نتيجة أفضل ، أولها أن برنامج الحكومة للاستثمار لم ينفذ أبداً إلى مداه الكامل الذي كان يقتضيه الوصول بالاقتصاد إلى حالة العمالة الكاملة . لقد ارتفع الإنفاق الحكومي فيا بعد خلال الحرب العالمية الثانية إلى رقم هائل قدره ١٠٣ بليون دولار ، عالم يسبب تحقيق العالة الكاملة فحسب بل وترتب عليه التضخ أيضاً . إلا أنه في إطار اقتصاد السلم في الثلاثينات كان مثل هذا الإنفاق الشامل مستحيلا تماماً ، بل أن برناجاً متواضعاً من الاستثمار الحكومي سرعان ما أثار التشمر في الواقع من أن الحكومة الاتحادية تجاوزت حدودها التقليدية .

والسبب الثانى وثيق الارتباط بالأول ، أن كينز أو القائمين على الإنفاق الحكومى لم يأخلوا فى الاعتبار أن المستفيدين من اللعواء الجديد قد يعتمروه أسوأ من المرض . كان الاستثار الحكومى مقصودًا به مد يد المعونة إلى مشروعات الأعمال ، ففسرته هذه بأنها حركة مهدها .

وليس في هذا ما يشر الدهشة . لقد زحفت السياسة الاقتصادية الجديدة على موجة من الشعور الممادى لمشروعات الأعمال ، فالقيم والمستويات التي كانت قد أصبحت بالفعل موضع التقديس تعرضت فجأة للفحص والنقد القائمين على الشك فيها . إن الفكرة كلها عن وحقوق مشروع العمل و وحقوق الملكية ، و و دور الحكومة ، تعرضت لهزها محشونة ، وفي ظرف سنوات قلائل طلب إلى مشروع العمل أن ينسى تقاليده عن الامتياز الذي لا محتمل المناقشة ، وأن يتحذ فلسفة جديدة من التعاون مع نقابات العالى ، وتقبل قواعد وتنظيات جديدة ، وإصلاح الكثير من أساليب لا عجب أن نظر إلى الحكومة في وشنطن على أنها معادية له ، ومتحزة ضده ، وراديكالية على خط مستقيم . ولا عجب في مثل الجو ، أن فتر شغفه بالقيام باستثهارات على نطاق واسع ، بسبب القلق الذي شعر به في هذا الجو الذي لم يألفه .

ومن هنا فإن كل جهد تبذله الحكومة للاضطلاع ببرنامج بالمدجة الكافية من الضخامة بما يستوعب العاطلين جميعاً – وهو برنامج ربما كان في ضعف البرنامج الذي نفذ في الحقيقة – نقول إن مثل هذا الجهد تعرض في ضعف البرنامج الذي نفذ في الحقيقة التي المحجوم على أنه شساهد جديد على تدبير اشراكي ، وفي الوقت نفسه ، كانت الإجراءات النصفية التي انخذها وطبقها الحكومة بالفعل باعثاً على تعويف مشروعات الأعمال بحيث تعزف بذاتها عن بذل مجهود على نطاق كامل ، كان موقفها لا مختلف عن للوقف الذي وجد في الدواء ، فالدواء عليم من داء واحد ليضعفه بسبب ما ترتب عليه من نتائج جانية . فالإنفاق الحكوى لم يشف الاقتصاد حقيقة أبداً – لالأنه لم يكن سليماً من فالإنفاق الحكوى لم يشف الاقتصاد حقيقة أبداً – لالأنه لم يكن سليماً من الموجهة الاقتصادية ، وإنما كان مزعجاً من الناحية الأيديولوجية .

لم يقصد به أن يكون مزعجاً ، وإنما كان سياسة تولدت من اليأس

أكثر مما كان وليد تدبير مرسوم . فلو لم تبدأ الحكومة فى فتح صهام الاستثمار العام ، فن المحقق أن المشروع الحاص كان يقود الطريق من جديد في النهاية ، فقد فعل هذا في الماضي وبالرغم من قسوة الكساد الكبير فلا نزاع أنه سوف بجد مسالك جديدة المغامرة . ولكن كان من المستحيل الانتظار . لقد صعر . الشعب الأمريكي أربع سنوات طوالا ، ولم يعد في حالة نفسية تسمح له بالانتظار أكثر من هذا ، ولم يقف الأمر عند حد الاضطرابات التي وقعت ، بل ارتفعت أصوات تدعو إلى القلق والانزعاج . رن صوت ماركس بأعلى مما فعل فى الماضى ،وأشار الكثيرون إلى العاطلين علىأنهم دليل. من أول نظرة ـــ على أن ماركس كان على حق . وكان في الإمكان تميز ما همس به فبلن ، وذلك في الأصوات الحافتة الَّتي كان يرددها الداعون إلى حكومة يتولاها الفنيون والذين لم يريدو أن يتجهوا بدعوتهم إلى الىروليتاريا ولكن إلى المهندسين . وكان هناك ذلك الصوت الأشد خطورة والذي لم يتعب أبدأ من الإشارة إلى أن هتلر وموسوليني عرفا ما بجب عمله مع العاطلين في بلديهما . في هذا الخضم من ضروب العلاج المقرَّحة ومن الدعوة إلى عمل يائس ، كان صوت ﴿ النظرية العامة ﴾ ، أي أنغام كينز المهذبة ، معتدلا وباعثاً على الطمأنينة مالتأكيد.

والسبب فى هذا أنه بينا حبذ كيز سياسة التحكم فى الرأسالية وتوجيها فإنه لم يكن خصيا للمشروع الحاص . ومن الأفضل أن يستبد رجل برصيده فى البنك من أن يستبد بإخوانه للواطنين ، هذا ما كتبه كيز فى والنظرية العامة » ثم راح يقرر أنه لو قصرت الحكومة اهتامها على توفير القدر الكافى من الاستيار فيمكن وينبنى أن يترك سير الاقتصاد إلى المبادأة الحامة ، من نستعرض و النظرية العامة » . نرى أنها لم تكن حلا واديكاليا ، وإنما الأحرى أنها كانت تفسيرا للسبب الذى من أجله ينبنى أن ينجع علاج لا مفر منه . فإذا استطاع الاقتصاد وهو فى حالة سكون أن يسبر مع التيار إلى غير محدود فقد يكون ثمن جمود الحكومة أخطر بكثير من النتائج الى

تَرْ نَبْ عَلَى اتباع سياســـة جريئة تخالف المبادىء المألوفة .

كانت المسألة الحقيقية أخلاهية وليست اقتصادية . فخلال الحرب العالمية الثانية أخوج الأمالية الثانية أخوج الأمالية الثانية أخوج الأستاذ هايك كتاباً عنوانه والطريق إلى الرق » ، كان يتضمن البالرغم من جميع المبالغات التي اتصف ما الهاماً متعلقلاً في نفسه ومخلصاً للاقتصاد المخطط إلى درجة عالمية . كان كينز يعطف على الكتاب وعيل إليه ، ولكن بينها امتلحه نقد كتب يقول :

وينبغي .. أن استخلص نتيجة نختلف نوعاً عن هذا . أو د أن أقول إن ما نريده ليس الامتناع عن التخطيط بل قدر قليل منه ، بل أو د حقاً القول بأننا نكاد نريد شيئاً أكثر . ولكن ينبغي أن يم التخطيط في جاعة يشترك فيها عدد كثير من الناس بقدر الإمكان ، من القادة والأتباع — على سواء — يشاركونك كلية مركزك الأخلاق نفسه . سوف ينطوى التخطيط على درجة كافية من الأمان إذا كان الذين يتولون تتفيذه يتجهون بعقولم لبعض منهم ، ولكن اللمنة تنحصر في أن هناك أيضاً فريقاً هاماً يمكن أن يقال عنهم إمهم يريدون التخطيط لا للتمتع بأره وإنما لأجم يستفون أفكاراً هي على النقيض تماماً من أفكارك ، لا يريدون أن مخدموا الله دائماً وإنما يريدون أن مخدموا الشيطان » .

هل محمل أن يكون هذا أملا ساذجاً ؟ هل مكن أن تدار الرأسالية ، عمى أن الهيئات الحكومية القائمة بالتخطيط سوف تفتح وتغلق صنبور الاستيار على التحد أبداً ؟ من الاستيار على النحو الذي يكمل الاستيار الحاص دون أن محل عمله أبداً ؟ من المؤكد أن هذا من المشكلات الرئيسية التي تواجهنا اليوم ، ولكن فلنوجل مناقشها إلى الفصل القادم الأننا هنا ندرس الرجل كينز ومعتقداته مهما كانت في تقديرنا ضالة أو مثالية أو غير عملية أو نافعة ، ومن الحطأ الجسيم أن ندرج هذا الرجل الذي كان هدفه إنقاذ الرأسهالية فى مصكر الذين يريدون إغراقها . حقيقة كان ينصح بأن يكون الاستثمار اجهاعياً فى طابعه ، ولكن إذا كان يضحى بالجزء ، فلكى ينقد الكل .

كان كينر فى قرارة نفسه محافظاً ولا يميل كثيراً إلى إخفاء الحقيقة . لقد سبق أن قال فى عام ١٩٣١ و كيف يمكن أن أقبل المذهب (الشيوعي) الذى يتخذ إنجيله ، الذى يعلو على مستوى النقد ، من كتاب عتيق أعلم أنه ليس خاطئاً من الناحية العلمية فحسب بل ولا يثير الاهمام أو يقبل التعلميت فى العالم الحديث ؟ كيف يمكن أن أعتنق عقيدة إذ تفضل الطين على السمك ، تمجد المبروليتاريا خشنة الطباع على البورجوازية وطبقة المتقفين وهم الذين بالرغم من جميع أخطائهم طابع الحياة ويتقلون بكل تأكيد بلور كل إنجاز بشرى ؟ ، هما ما المكترين .

كلا ، قد يغالط البعض فى نظرياته وتشخيصه وعلاجه – وإن كان العدل يقضى بأن نقول إن الذين يصرون على أن كينز ليس إلا رجلا يتلخل عن نية أذى ، فى نظام يضطلع بوظيفته بدرجة طبية ، لم يطالعونا بنظرية أبعث على التفكير ، أو تشخيص أبعد غوراً أو علاج أشد إقناعاً ، مما فعله . ولكن ليس فى وسع أحد أن يتكر هدفه ، وهو خلق اقتصاد رأسهالى تزول منه البطالة إلى الأبد – وهى أعظم وأخطر تهديد واحد لبقاء النظام .

كان رجلاً يعجز عن أداء شيء واحد في وقت واحد ، فينيا كان يصوغ أركان و النظرية العامة » في ذهنه كان يبني مسرحاً من ماله الحاص ، في كمر دج . كان مغامرة تنم عن طراز كينر . فبعد أن بدأ المسرح نحسارة لم يحض عامان حتى كانت جميع الأماكن مشغولة وكان نجاحه الفني هائلا . وكنت تجد كينر في كل مكان في نفس الوقت الواحد يضارب في المال ، ويسلم التذاكر ( وحدث هذا مرة حن لم يحضر الكاتب المختص ) ، وزوجا المسيدة الأولى ( كانت ليديا تمثل في شكسير ولفتت الأنظار بدرجة طيبة المسلمة الأولى ( كانت ليديا تمثل في شكسير ولفتت الأنظار بدرجة طيبة المسلمة وكان براقب في غيرة

وحرص المتحصلات ويرسم خطوطاً بيانية على سبيل الموازنة مع أنواع الترفيه المختلفة حتى يتأكد من مدى استهلاك الغذاء حسب حالة المرء النفسية . وكان هناك بار أيضاً تقدم فيه الشمبانيا مع اجراء خصم كبير بصفة خاصة فى الثمن حتى يشجع على انتشار استهلاكها . لقد كانت أبهج ترويع عن النفس فى حياته المرحة .

ولكها لم تسمر طويلا ، إذ توقفت قصة نجاحه في عام ١٩٣٧ بسبب نوبة قلبية وأرغم على النزام الراحة ، ولكها راحة نسبية إذ واصل عملياته التجارية النشيطة وظل يرأس تحرير المحلة الاقتصادية ويكتب مقالات نامة قليلة دفاعاً عن النظرية العامة . ولقد على أحد الأكاديمين على الكتاب عند ظهوره قائلا ولقد عمل أينشتاين لعلم الطبيعة بالفعل ما يعتقد المسر كيز أنه فعله لعلم الاقتصاده ، ولم يكن كيز بالرجل الذي يسمح لأحد أن نخرج عمل تلك الملاحظة سليا . وكان في وسعه إن أواد ، أن يستخدم قلمه اللاذع ، فبدأ الآن يعمل بصورة منظمة على تحطم ناقديه ، كل مهم على حدة ، م بصفهم الجاعية ، تارة بالسخرية مهم وتارة أخرى باستخدام ذكائه ، وكثيراً ما فعل ذلك محدة كأن يقول وإن المستر ( س ) يرفض أن يفهميى ، وهذه العبارة ككثير غيرها من تعليقاته توحى عا كان ينتابه من شعور بالسأس .

ولكن الحرب كانت تقرب وأعقب ميونغ ما هو أسوأ منها . وراح كيز يراقب في غضب شديد الحطابات الدالة على الجنن والتي بعث ما بعض اليسارين إلى مجلة والسيامي الجديد والشعب و New Statesman and the Nation و من المحتوات التي استطاع أن بجد وقتاً للاشتراك في هيئة تحريرها ، فكتب فيها يقول و من المستحيل بالتأكيد أن أعتقد أن هناك حقاً شخصاً يقال له و اشتراكي ٤ . إني لا أومن بوجوده و ثم ٤ حين تتأزم الأمور فلا تكاد تمضى أربعة أسابيع حي يتذكروا أمم من أنصار السلام ويكتبون إلى مجلتكم خطابات مليئة بروح الهزيمة تاركين الدفاع عن الحرية والحضارة إلى الكولونيل يليمب ورابطة

عنق الملىرسة القسديمة ، ممن يهتفون له ثلاث مرات .

وحين جاءت الحرب كان كيز في حالة مرض لا تسمح له أن يكون عضواً دائماً في الحكومة . لقد أفسحوا له مجالا في وزارة الحزانة واستفادوا من أفكاره ، وكان قد وضع كتاباً آخر باسم (كيف نلغم تكاليف الحرب) وهي خطة جريئة حث فيها على الملخرات المؤجلة كالوسيلة الرئيسية لتمويل الحرب . كانت الحطة بسيطة ، وهي أن يقتطع جزء من أجر كل أجير ليستثمر بصورة آلية في سندات حكومية لا يبدأ استهلاكها إلا بعد انتهاء الحرب . وحيئذ حين تمس الحاجة من جديد إلى تشجيع القوة الشرائية الاستهلاكية الشوة الشرائية الاستهلاكية بحرى صرف قيمة شهادات السندات .

إنه يدعو إلى الادخار الإجبارى . . فيا له من تحول عن جهوده السابقة لتحقيق نوع من الاستثمار الإجبارى . . ولكن التغير كان فى الزمن وليس فى تفكير كينز . كانت المشكلة القديمة قصور الاستثمار ومن أعراضه البطالة ، أما المشكلة الجديدة فهي وفرة الاستثمار — المجهود الشامل للتسليح — وأعراضها التضخي . ولكن و النظرية العامة » كانت صالحة لفهم التضخي كما كانت بالنسبة إلى فهم تقيض التضخي أى البطالة . كل ما فى الأمر أن صرح النظرية أصبح معكوساً . فالآن بجرى تداول المزيد من الدخول مع كل دورة من المحجلة ، بدلا من تناقص التداول . والآن أصبحت الملخرات تقصر عن مطالب المحافظة على توازن انسياب المحتل ، بدلا من كونها كبيرة إلى درجة تسب الارتباك .

وعلى ذلك فالعلاج على نقيضه فى حالة الكساد . كان كينز يدعو إلى تشجيع الاستثمار بكل طريقة ممكنة أما الآن فإنه يدعو إلى زيادة المدخرات .

والشطة مهمة إذ أخطأ الكثيرون فحكوا على كينر بأنه اقتصادى مجلة التضخم . إنه حبل بالفعل «إعادة النفخ» «reflation» (أى زيادة الدخول وليس الأتمان) من أعماق الكساد ، أما أن نظن أنه كان يحبد التضخم من أجل التضخم للماته فمعناه أثنا نغفل فقرة كهذه من كتابه و نتائج الصلح الاقتصادية a .

يقال إن لينين صرح بأن أفضل طريقة لتحطيم النظام الرأسالى هي إفساد العملة . فعن طريق سلسلة متصلة من التضخير تستطيع الحكومة أن تصادر بطريقة سرية وغير ملحوظة ، جزءاً هاماً من ثروة مواطنيها . جده الطريقة لا تصادر فحسب ، بل وتصادر بطريقة تصفية . كان لينين على حتى بالتأكيد إذ ليس هناك من بطريقة أبرع ولا أضمن لقلب الأساس الحاضر الذي يقوم عليه المحتمع ، من إفساد العملة . إن العملية تجند كل قوى القانون الاتصادى الخقية من أجل التلمير ، وتفعل هذا بطريقة لا يشتطيع واحد في المليون أن محللها أو يشخصها .

ولكن بالرغم من منطق مشروع الملخرات المؤجلة وجاذبيته سحيث راح كينز يعلق أهمية على أن المشروع سيودى إلى توسيع قاعدة توزيع الثروة بأن مجعل كل شخص مالكاً لسندات الحكومة سنقول إنه بالرغم من هذا لم ينل المشروع الكثير من التأييد ، لأنه جديد في فكرته بينما الأساليب القديمة كالضرائب ونظام البطاقات والادخار الاختياري كانت أسلحة مجربة ومضمونة لتمويل الحرب . لقد نظروا إلى مشروع الاثنمان المؤجل على أنه شيء للزينة ولكنهم لم يضعوه في المكان الرئيسي الذي كان يتخيله كينز .

ولكن لم يتوافر له الوقت لإبداء الأسف على الاستقبال البارد الذي لقيه اقراحه ، إذ كان منغمراً تماماً في المجهود البريطاني الحربي ففي عام ١٩٤١ سافر إلى الولايات المتحدة بطريق لشبونه ، فكانت هذه الرحلة أولى ست من نوعها ، وكانت ليديا ترافقه كمرضة وحافظة له . فنذ أن أصيب بالنوبة للقليبة لأول مرة اضطلعت بدور الحارس الدائم على زوجها الذي لا يكف عن العمل ، وكثيراً ما كانت تطلب في أدب ولكن بطريقة حازمة إلى زائر

كبر المقام أن محرج ممجرد انهاء الوقت المحدد له . كانت تقول و انهمى الوقت أمها السادة ، فيتوقف العمل .

كانت الرحلات التى قام بها إلى الولايات المتحدة تشمل على المشكلات الحطيرة المتعلقة بنوق الرؤوس الحطيرة المتعلقة المعلقة فوق الرؤوس وكذلك بالمشكلة المعلقة فوق الرؤوس وهى ماذا سوف محدث في الفترة الرهبية التى تعقب انبهاء الحرب ولم تكن بريطانيا الدولة الوحيدة المعنية بالأمر ، ذلك أن الولايات المتحدة أيضاً كانت تريد أن نضع الأسماس الذي تقوم عليه حرية تبادل التجارة الدولية بما محول دون نشوب الحرب المالية البائسة التى أدت الآن إلى الحرب المادية . كان المتفق عليه إنشاء بنك دولى وصندوق دولى للتقد ، ليكونا ضهاناً يكفل انسياب التقدد على النطاق الدولى ، فبدلاً من الأسلوب القدم الذي محاول فيه كل شعب أن يقضى على الآخر عن طريق خفض الأسعار ، يكون هناك مجهود تعاولى جديد لمساعدة أي شعب مجد نفسه في صعاب نقديه .

وعقد الموتمر الآخير فى بريتون وودز وبالرغم من مرض كيز وقعبه سيطر علىالاجتماع لا لأن الموتمر أخذ مجميع وجهات نظره ، ذلك أن المشروع المهائى كان أقرب إلى المقرحات الأمريكية منه إلى الريطانية ، وإنما سيطر على الاجتماع بشخصيته ، ويقدم لنا أحد المندوبين فى يومياته هذه الفكرة عن الرجل :

فى هذا المساء اشتركت فى احتفال رقيق بشكل خاص . فهلما اليوم هو الذكرى الحمسيائة للاتفاق بين كلية الملك فى كمبردج والكلية الجديدة بأكسفورد ، وللاحتفال بالمناسبة أقام كينز و ليمة صغيرة فى غرفته . كان كينز الذى ظل يتطلع أسابيع إلى هذا الحادث فى حاس التلميذ ، فى أقصى درجات الجاذبية ، وألقى كلمة بديمة . كان ذلك مثالا يلفت النظر عن طبيعة هذا الرجل غير العادى ، المعقدة بشكل غريب . فقى الوقت الذى يبدو رديكالياً فى المسائل الفكرية البحتة كان محافظاً بأسلوب بعرك

فى مسائل الثقافة . كانت كلها عبارة عن معزوفة صغيرة مما يتفق مع المناسبة ، ولكن عاطفته كانت مؤثرة حقاً حين راح يتكلم عما ندين به إلى الماضى .

وحين ألقى كينز خطابه الأخير عند ختام المؤتمر ، وقال ، لو استطمنا أن نستمر فى الاضطلاع بمهمة أكبر كما بدأنا فى هذه المهمة المحدودة ، فإن هناك أملا للعالم ، ، وقف المندوبون وراحوا مهتفون .

وكما هو الحال دائماً فإن جهوده الكبرى لم تستبعد جهوداً صغيرة قليلة .
فمين مديراً لبنك انجلترا (وقد سبق أن قال إن ما بجعل من المرأة الأخرى
امرأة أمينة إنما هو ما يراه الناس فها) . وكذلك عن رئيساً للجنة جديلة
الموسيقى والفنون . وهى لجنة أنشئت في ظل رعاية الحكومة ، كما هو
المثان بالنسبة إلى الجامعات الإنجلزية . وهكذا ، بينا كان محمل عبء عرض
وجهة نظر بريطانيا على مجلس إقتصادى دولى ، كان يواصل كتابة الرسائل
عن الموسيقى والباليه وقراءة الشعر والمعروضات التى بالمكتبة . واستمر بطبيعة
الحال يقنى المحموعات فحصل من مكتبة فولجر على نسخة نادرة من موالفات
سبنسر ، وشرح لأمن المكتبة ، بروح تم عن قلر يسير من الشعور بالإنم أنه
استخدم الحقيبة الدبلوماسية في الحصول على الكتالوج .

وبدأت ألقاب التشريف تهال عليه ، فرفع إلى مرتبة الأعيان إذ أصبح الآن لورد كينز ، بارون أوف تيلتون وهي ضيعة اشراها في أواسط عمره حيث وفق إلى كشف بعث في نفسه الفبطة وهو أن أحد فروع آل كينر سبن أن كان مالكاً لتلك الأرض . ومنح درجات علمية فخرية من جامعي أدنره والسوربون والجامعة التي تعلم فها . وعين عضواً في لجنة أمناء المتحف القومي . ومع هذا ظل هناك ما يعمله ، فقد كان لا بد من إجراء المفاوضات الحاصة بأول قرض تحصل عليه بريطانيا ، وعهد إلى كينز مجهمة عرض وجهة نظر بريطانيا . وحين عاد من تلك الرحلة وسأله أحد المضريين الصحفيين عما إذا

كان صحيحاً أن بريطانيا أصبحت الآن الدولة التاسعة والأربعين ، أجاب في غموض « ليست سِذا القدر من الحظ » .

وانتهت المحنة فى عام ١٩٤٦ . لقد عاد إلى سسكس للاطلاع والترويع عن النفس ولكى يستعد لاستثناف التلريس فى كمبردج . وذات صباح أصابته نوية من السعال ، وطارت ليديا لتكون إلى جانبه ، ولكنه مات .

وأقيمت مراسيم الجنازة في وستمنسر آبي ، وسار أبوه جون يفيل كينر البالغ من العمر الثالثة والتسعن وأمه فلورنس في بمشى الكنيسة وراء النمش . وبالرغم من حزمهما فإن عدداً قليلا من الأهل كانوا يطلبون لابنهم أكثر من هذا . وحزنت البلاد لحسارة زعم عظم راح في وقت كانت في أشد الحاجة إلى فطنته وحكمته ، وكما قالت التيمز في نعى طويل نشرته بعددها الصادر في الثاني والعشرين من أبريل و لقد فقلت البلاد عوته إنجلزياً عظيماً » .

لم يكن كينر بأى حال من الأحوال ملاكاً. فهذا الرجل الذى يعتمر من ألمع الاقتصاديين لم يكن إلا بشراً فيه كل ما فى أى شخص من أخطاء وعيوب وإن كان إنساناً رائماً. كان فى استطاعته وهو مسرور أن يكسب اثنين وعشرين جنهاً من اثنين من الكونتيسات وأحد اللوقات فى لعبه المريدج والغراب ، كما كان فى وسعه أن يعطى يقشيشاً بسيطاً لماسح الأحدية فى الجزائر ويرفض أن يصحح خطأه قائلا « لن أشترك فى خفض قيمة المحملة ». وكان فى وسعه أن يكون رقيقاً إلى درجة خارقة المادة بطالب بطىء الشكر (إذ بجب على حد قوله أن يكون الاقتصاديون متواضعين كأطباء الأكمر (إذ بجب على حد قوله أن يكون الاقتصاديون متواضعين كأطباء يشعر إذاء أى مهما بكراهية باطنية . وحدث مرة أن قال سعر هارى غوشن رئيس مجلس إدارة ناشينال بروفنشيال بنك عطئاً كينز ، بأن نصح بأن وعلينا أن ندع الأمور تجرى فى مجراها الطبيعي » ، فأجاب كيز و هل من الأصلح أن نتسم أو نثور على هذه المشاعر الساذجة ؟ رعا الأفضل من هذا الأصلح أن ندع سر هارى يسر فى طريقه الطبيعي » .

وقد فسر لنا كينز سر عبقريته ــ وان لم يكن فى ذلك الوقت يكتب عن نفسه . فحين كان يناقش صفات أستاذه القديم الفرد مارشال (وكان عبه وفى نفس الوقت يسخر منه بروح يسودها العطف ، فيصفه بأنه و رجل عجوز سخيف ») شرح كينز مؤهلات الاقتصادى على النحو الآتى :

إن دراسة علم الاقتصاد لا يبدو أنها تتطلب أى مواهب متخصصة من طراز عال للرجة غير عادية . ألا يعتبر من الوجهة العقلية موضوعاً مهلا جلماً إذا قيس بالفروع الأعلى من الفلسفة أو العلوم المجردة ، موضوعاً مهلا لا يتفوق فيه إلا عدد قليل جلماً ورعا نلقى تفسير التناقض فى أن الاقتصادى الممتاز بجب أن يمك مزيجاً نادراً من المواهب . فيجب أن يكون إلى حد ما رياضياً ومؤرخاً وسياسياً وفيلسوفاً . بجب أن يفهم الرموز ويتحدث بالكلات .

ويجب أن يتخيل الحاص على ضوء العام ، وأن يعالج المسائل المجردة والمحسوسة بنفس الطريقة فى التفكير . ويجب أن يدرس الحاضر على ضوء الماضى لفائدة المستقبل . ويجب ألا يدع أى جزء من طبيعة الإنسان أو أنظمته خارج نظرته . ويجب أن يكون له هدف وخالياً من المصلحة فى نفس الوقت الواحد ، وأن يكون عروفاً ولا يمكن إفساده كالفنان ، كما بجب أن يكون أحياناً عروفاً ولا يمكن إفساده كالفنان ، كما بجب أن يكون أحياناً قريباً من الأرض كالسيامي .

أما مارشال – كما يقول كينر – فكان يقرب من هذا المثل الأعلى – إذ بوصفه من رجال العصر الفكتورى كان اقتصاده يفتقر إلى طابع التحطيم الذى لا بد منه حى بجعله ينفذ إلى أعماق الحتمع . ولكن كينز كان أقرب منه إلى هذا المثل الأعلى . فاتجاه جاعة بلومز بيرى من حيث عدم اعتبار أى شخص مقدس كان يطفى على الحيالات التى كانت تعتبرها النظريات الاقتصادية الصحيحة المقررة مقلسة . وهكذا مرة أخرى أصبح العالم تركز عليه أنظار رجل لم يكن أعمى عيث لا يرى المرض الذي يعانيه العالم ، ولم يكن ياسًا من الناحيتين العاطفية والفكرية بحيث لا يرغب في علاجه . فإذا كان مستنبراً إقصادياً فقد كان مخلصاً من الناحية السياسية ، وفي هذا المربح من العقل النشيط والقلب المليء بالأمل تكن عظمته .

## الفصّل لعايشرُ العــــالم المحدميث

فى عام 19۳۰، وبينما معظم الناس تساورهم المشاغل القائمة سبب الكساد الذى كان يزداد حدة ، كان كينر يتلاعب بفكرة ذات لون مختلف جداً . فيغفس النظر عن عبارته المأثورة من أنه فى الأجل الطويل سوف نكون جميعاً فى عداد الموتى ، كان قد ألقى نظرة على المستقبل ، والمستقبل فى الأجل الطويل، وطلع بنبوءة تتعارض مع الأصوات المتشائمة التى كانت ترتفع فى ذلك الحين ، ذلك أن ما رآه كينز \_ وفى حالة عدم وقوع كوارث من قبيل زيادة لا يمكن السيطرة عليها فى عدد السكان أو حرب مدمرة كلية \_ لم يكن استمراراً خالة البؤس والشك السائدة وإنما كان أملا براقاً على نحو يكاد يستحيل تصديقه أى شيئاً لا يقل عن عالم الوفرة الشاملة الذى بشر به آدم سميث.

وأطلق كيز على هذه الرحلة الصغيرة فى المستقبل والإمكانيات الاقتصادية أمام أحفادنا (ويمكن أن نضيف هنا أنه لم يكن له أحفاد). وما هذه الإمكانيات ؟ نقول – وبدون الإسراف فى الشاعرية – إن هسنه الإمكانيات توحى بعهد ذهبي متواضع إذ كان من رأى كيز أنه علول عام ١٠٠٥ قد محل المشكلة الاقتصادية ، وهو لا يقصد جذا حالات الكساد العاجلة ، وإنما المشكلة الاقتصادية ذاتها ، أى الحقيقة القديمة الأمد وهي عدم توافر أسباب الميش. في هذا الحين ، ولأول مرة في التاريخ ، سوف بحرج الجنس البشرى — والجنس البشرى الريطاني على أي حال – من صراع ضد المعوز إلى بيئة جديدة يمكن أن محصل فها كل فرد على حاجته بسهولة.

كانت هذه من النظرات إلى المستقبل ، تلك النظرات التي تميز بها كينز . فيعد الحرب العالمية الأولى وحين كان العالم سعيداً مهى عنفسه ، كان كينز هو الذي راح يقدم النذير محلواً . والآن ، وفي الثلاثينات ، وحين انقلب العالم يرفى لنفسه ، كان كينز نفسه هو الذي تحدث بشجاعة عن قرب انفراج الشدة وانهاء المشقة . ولكنه لم يكن مجرد شخص يصفر في الظلام ، بل على المحكس كان يتناول ناحية من الاقتصاد سبق أن شغلت جميع أساطين في الماضي حوي المناطق .

كان حظ هذا الميل إغفاله في أوقات الكساد. إلا أننا إذ نرجع بأبصارنا إلى الوراء عبر الماثني العام الماضية ، فسوف نجد أن الذي ميز النظام لم يكن مجرد هذا التعاقب الذي لا معنى له ، من حالات الرواج التي تشيع الفيطة وحالات الركود التي تبعث على خيبة الأمل وإنما الذي ميز النظام كان اتجاهه التصاعدي المطرد وإن كان غير منتظم إلى درجة عالية . فالأربعون مليوناً من الإنجليز في أيام كينز لم يعتبروا أنفسهم بكل تأكيد قوماً عسنون بما جادت عليم به الطبيعة بكرمها ، وإنما كانوا يتمتعون بلا نزاع وبالرغم من جميع المشاق التي أحاطت بهم في تلك الأوقات ، بنصيب من خيرات الطبيعة أوفر بكثير عا بياً للعشرة ملايين من أهل انجليز، في أيام مالئس .

لم يكن السبب أن الطبيعة أصبحت أكثر كرماً ، بل على النقيض من هذا ، وكما أوضح قانون تناقص الفلة المشهور ، كانت الطبيعة تغل ثروتها على مضض أعظم كلما ازدادت كثافة الاستغلال الزراعى . إن السر في التقدم الاقتصادي كان يكن في أن كل جيل كان بهاجم الطبيعة لا بواسطة طاقاته وموارده فحسب ، بل وكذلك بما ورثه من معدات تجمعت على أيدي الأجيال التي تقدمته . وإذ نما ذلك المبراث — كلما أضاف كل جيل نصبيه من المعرفة الجديدة والمصانع والعدد والتكنيكات إلى ثروة الماضي — فإن الإنتاجية البشرية كانت تزداد بسرعة مدهشة . فعامل المصنع بالولايات المتحدة كان في الساعة غرج من السلع في عام ١٩٦٠ ما يعادل أربعة وخسة أمثال ما كان

ينتجه عامل فى زمن الحرب الأهلية ، لا لأنه يشتغل مجد أكثر أو عهارة أكبر . ولكن لأنه يشتغل بآلات ميكانيكية تجعله بالقياس إلى سلفه الذي عاش فى زمن الحرب الأهلية ، يبدو كأنه ذلك الإنسان الأسمى الذي تخيله الفلاسفة (سوبرمان) .

ولو أن هذه العملية من الإنتاجية النامية باطراد استمرت قرناً آخر ، أو مجرد ثلاثة أجيال ، لأدت الرأمهالية اللمبة التي حيرت الكثيرين . فمخلال مائة سنة أخرى من جمع الشروة وبنفس السرعة التي شهدسا السنوات المائة الماضية فإن انجلترا ، طبقاً لحساب كينز ، سوف تضاعف ثروتها الإنتاجية الحقيقية سبع مرات ونصف مرة . فبحلول عام ٢٠٣٠ سوف يكون تحت تصرف كل عامل آلات تجعل منه سوبرمان بالقياس إلى جده الذي كان

ومثل هذه الزيادة في الإنتاجية بمكن أن تحنث الفارق كله ، فتجل كتب التاريخ المكان الذي يشفله الاقتصاد بوصفه علم الندرة . لن تصبح المشكلة الجديدة التي يواجهها المجتمع إنجاد الفراغ ، وإنما كيف يتصرف في ذلك القدر من الفراغ والذي لم يسبق له مثيل . وراح كينر بضحكة فاترة يقتبس تلك الأبيات التقليدية التي نقشت على قبر الحادمة المياومة العجوز :

> لا تحزنوا من أجلى ، يا أصدقائى ، ولا تبكونى أبداً لأن لن أعمل شيئاً إلى الأبد

سوف تدوى السهاوات بالترانيم والموسيقى العذبة ولكن لن يكون لى دخل فى الفناء

لم تكن هذه بطبيعة الحال سوى جولة نظرية فى علم المستقبل ولم يأخذها أحد مأخذ الجد . كانت الآلات فى عام ١٩٣٠ تقعقع بصوت ينذر بالخطر عيث لم تتح لأحد أن ينظر إلى مثل هذا الأمل على أنه يزيد على كونه خيالا لطيفاً وسرعان ما نسيه كينز نفسه فى عمرة المشكلة العاجلة المتعلقة بتحليل ماهية تلك البطالة التي لم يسبق لها مثيــل وكانت تشل العالم .

وسواء كانت الصورة التي رسمها كينر عجرد أمنية أو شيئاً جاداً رزيناً ، فإما ذات أهمية بالنسبة إلينا ، لأن كتاب «الإمكانيات الاقتصادية أمام أحفادنا ، يواجهنا لأول مرة بمشكلة مستقبلنا نحن . إن كل ما عثناه حتى الآن ليس إلا تاريخاً . فتطور العالم المنظم الذي تسره القوانين كما وصفها آدم مسيث عشر ، وتحوله إلى رأسالية السوق والمكونة من ذرات ، كما وصفها آدم مسيث وخلاص تلك الرأسالية بصعوبة من الاقتصاد الذي يسيطر عليه مالك الأرض، وتوقعه ريكاردو ، أو من مجتمع الكفاف المزدحم بالسكان والذي خشيه مالئس ، واتجاه الرأسالية صوب القضاء على نفسها كما تنبأ ماركس ، واتجاهها المرمن نحو الركود مما حالله كينز — كل هذه المغامرات والمغامرات الحاطئة التي قامت بها الرأسالية ومهما كانت تلفت النظر ، تفتقر بالرغم من هذا إلى عصر معين من الترقب ، لأننا كنا نعرف عن أي تحول في سير التاريخ ما سوف تحكون النتيجة في الهاية . أما الآن فإننا نجد أنفسنا في مركز يبعث على الحرة ، وإذ نتحول إلى الاقتصاديين الحديثين فإننا لم نعد نناقش الأفكار التي ساعدت على تشكيل ماضينا لأن الشيء المهدد بالحطر هو مجتمعنا ومصيرنا ما صاعدت على تشكيل ماضينا لأن الشيء المهدد بالحطر هو مجتمعنا ومصيرنا والميات الذي سوف نحلفه لأطفالنا .

ولهذا مجب أن نتحول من دراسة ماضينا إلى تقييم مستقبلنا . ما موقف الرأسالية اليوم ، وإلى أين تتجه ، وما العلامات التي تشير إلى ما سوف تأتى به السنوات القادمة ؟ هذه هي المشكلات الكبيرة في علم الاقتصاد المعاصر ، وإلها بجب أن نوجه اهمامنا الآن .

ربما ينبغى أن نبدأ بتقدير ما حققناه ، وسوف نكون أقدر على الحكم على ما نخبته لنا المستقبل من فرص وأخطار إذا كانت لدينا فكرة واضحة عن حالتنا فى الوقت الحاضر ، ولهذا نضع أمامنا هذا السوال الجوهرى :

## ما حظ الأمريكيين في ظل ِنظامهم الاقتصادي الحاضر ؟

إن حظ بعضهم سيء جداً .

ففي عام ١٩٦٠ ـــ وهو العام الذي بلغت فيه مستويات المعيشة العادية أقصى درجاتها \_ نجد أن فريقاً لا بأس به من الأمريكيين كانوا ما يزالون يميشون في أحوال يخيم عليها البؤس الاقتصادي والعوز . ففي الأحياء الفقىرة المزدحمة من نيويورك ، حيث يقم الزنوج وأبناء بورتوريكو والجماعات الزراعية الفقيرة بالمناطق البعيدة من ولايني مسيسيبي وتنيسي ، نجد أعداداً كبرة من الأسرات الأمريكية والأفراد الذين لا يرتبطون بأسرة – وهؤلاء يكادون يمثلون خمسة عشرة في المائة من الشعب ــ يعيشون على دخل سنوى أقل من ٢٠٠٠ دولار ، كما أن خسة ملاين آخرين يلقون عسراً في العيش بدخل سنوى يقل عن ٣٠٠٠ دولار . إن هذا بعيد عن الفقر المعروف فى آسيا بكثير ، الأمر الذي يشهد به انتشار أجهزة التليفزيون حيى في أفقر الأحياء بالمدن . ولكنه مستوى من الانحطاط الاقتصادى حيث التليفزيون على حساب العناية الصحية وحيث بجرى التمتع به فى حجرة مزدحمة بساكنها وتتخذ منها الفئران مقراً . فلو اعتبرتا أن ٤٠٠ دولار كلخل سنوى للأسرة عثابة بداية الاستقلال الاقتصادي ــ وهو مبلغ لا يسمح لكل فرد من الأسرة المكونة من أربعة أشخاص إلا بإنفاق ١٩ دولاراً في الأسبوع – ففي هذه الحالة نجد أن أسرة واحد من كل خسة أسرات من غير أهل الزراعة قد عجزت عن الوصول إلى هذه الدرجة الأولى من سلم الاكتفاء الاقتصادى الصحيح في عام ١٩٦٠ . ولو أدخلنا في حسابنا الأسرات من الفلاحين لاكتشفنا أن كل أسرة من أربع تعيش دون هذا المستوى . وهذا لا يشمل الأفراد غير المرتبطين أي الشباب الذي في مستمل حياته ، والكبار الذين انتهت حياتهم الإنتاجية ومن هوالاء يعيش أربعون في الماثة دون ٢٠٠٠ دولار في انسنة .

وى مجتمع يفخر بنجاحه الاقتصادى الضخم لا يكاد يكون هذا سبباً يدعو إلى الغبطة المطلقة ، بل أن معناه فى الحقيقة أن الرأسهالية بالنسبة إلى ذلك الربع من الشعب والذي يعتبر أدنى درجاته حظاً ، وبوصفها نظاماً من المستويات الغالية للعيش والكرامة الشخصية أو والرخاء الفردى ، لا تزال ، لا تزيد على كوئها أسطورة أو أسوأ من هذا ، سحرية مرة .

ولكن من الممكن أن نشعر بالغضب إزاء أمثال هذه الحقائق إذا لم ننظر إليها على ضوء الماضى . وهذا الذي تحقق في الماضى هو أنه ما من مكان آخر في العالم استطاعت البشرية فيه اقتطاع القدر الكافى من الطبيعة واقتسامه بين أفرادها بطريقة جعلت في الإمكان توفير درجة لائقة من العيش للجميع . ففي قارات الشرق الشديدة الازدحام بالسكان نجد أن الورطة المالشية في أصدق وأبشع صورها قد هبطت فعلا بمستويات العيش في شعوب كثيرة في أصدق وأبشع صورها قد هبطت فعلا بمستويات العيش في شعوب كثيرة نفسه . وفي أفريقية والشرق الأدنى وأمريكا الجنوبية وأوربا الشرقية يعتبر الفقر نفسه . وفي أفريقية والشرق الأدنى وأمريكا الجنوبية وأوربا الشرقية يعتبر الفقر اللدى يطحن الناس هو القاعدة بدلا من أن يكون استثناء . وأعلى مستويات المعيشة التي أمكن الوصول إليها في أوربا — كما في سويسرا مثلا — لا تزيد المعيشة التي أمكن الموصول إليها في أوربا — كما في سويسرا مثلا — لا تزيد ضعفه في الأراضي الواطئة .

ولم تحقق الشعوب الاشتراكية شيئاً أفضل من هذا . فبالرخم من أن يعضها قسم ثروته على نحو أكثر عدالة مما نفعل إلا أنها أخفقت في إنتاج الثروة بالقدر الذي أنتجناه مها ، وشرائح الكمك الناتجة عن ذلك أرق مما لدينا وإن كانت أكثر تشاماً . وبالرغم من المثل الأصلية الداعية إلى المساواة والتي تنادى مها الروسيا ، ومن محاولاتها العنيفة للحاق بالعالم الغربي فإنها في مستوى منخفض بكثير من ناحية الوفرة الشاملة .

من الصعب أن نعقد موازنة بين المستويات الروسية والأمريكية نظراً لأن

خلمات كثيرة ندفع ثمها ــ كالحلمة الطبية أو التعليم العالى أو الإمجار تقدمها الحكومة السوفيتية بالمجان أو بشمن قليل ، ولكن المؤكد أن التمتع بالرفاهية المادية فى الروسيا لا يزال دونه بكثير فى ظل اقتصادنا .

ومقابل هذا المنظر الكتيب لم تحقق الرأمهالية الأمريكية إنجازات طبية وإنما اضطلعت بوظيفها على نحو باهر . فبالرغم من أن ربع شعبنا يعيش دون المستوى الملائق فإننا أقرب مجتمع فى التاريخ إلى بلوغ الهدف البراق الذي تصوره كينز — أى الاقتصاد الذي مخلو من الفقر . والحق ، إننا نكاد أن نكون قد وصلنا إلى ذلك الهدف ولو أن الاتجاه الذي شهدناه فى الماضي يستمر عشرين سنة أخرى فقد نستطيع أن نسهل خلال حياتنا أول اقتصاد عرفه العالم حيث محصل الجميع فى ظله على ما فيه كفارتهم .

وواضح أن إمكانية حلوث هذا قائمة . ففى عام ١٩٢٩ كان متوسط اللدخل ٢٣٤٠ دولاراً بالنسبة إلى جميع الأسرات والأفراد غير المرتبطين. وهذا المبلغ يعادل أكثر من ٤٠٠٠ دولار حسب قيمة الدولار سنة ١٩٦٠ وعثل متوسط مستوى المعيشة في السنة التي بلغ فيها الرواج ذروته والسابقة على الأزمة الاقتصادية .

واليوم يبلغ متوسط الدخل ٢٥٠٠ دولار بالنسبة إلى جميع الأسرات والأفراد غير المرتبطين أى أننا لو استبعدنا الريادات الى طرأت على الأسعار لكان متوسط عيش الأسرة أفضل بنسبة النصف مما كان عليه منذ ثلاثين عاماً خلت – وذلك بالرخم من سنوات الكساد الكبير الى خلت من النمو . وإذا اطرد معدل التقدم فى هذه المدة ثلاثين عاماً أخرى فسوف تكون الصورة الى تراءى لنا ذات وقع فى النفس بصورة صادقة على نحو لم يسبق له مئيسل بالتأكيد ، إذ فى عام ١٩٩٠ سوف يبلغ متوسط دخل الأسرة – حسب القيم الحالية – ١٠٠٠٠٠ دولار تقريباً . وإذا تجنينا سنوات من التبليد بسبب وقوع كساد كبير ، فإن هذا المستوى يمكن أن يكون أعلى من ذلك بلرجة بالغة .

لقد قدر البعض أن يصل هذا المتوسط إلى ١٥,٠٠٠ دولار عند بدء القرن الحادي والعشرين .

وسوف تكون الحال أفضل أيضاً . ففي ذلك العالم الذي سوف يحقق الوفرة ، تكون قد ضاقت الفجوة بن الأغنياء والفقراء . فخلال السنوات الثلاثين الماضية وبينما حسنت الأسرة المتوسطة مركزها بنسبة النصف فإن الطبقات التي تعتبر دون المستوى اللائق كانت دخولها تزيد أيضاً بنحو نصف الزيادة في حالة الأسرات ذات الدخول العالمية . ويعزى بعض السبب في هذا إلى القفزة الهائلة التي حدثت في إنتاجية الطبقة العاملة كما يرجع من جهة أخرى إلى محاولة مقصودة لتحديد ثروة الطبقات التي تعيش في قمة الهرم الاجْمَاعية وذلك بفضل سياسات الضرائب التصاعدية . وكانت النتيجة طبقاً للحسابات التي أجراها الدكتور سيمون كوزنتس أن هبط مقدار النصف تقريباً ومنذ عام ١٩٢٩ ذلك النصيب من الدخل القوى الذي يذهب إلى الذين يشغلون قمة الهرم الاقتصادي ــ أي تلك الفئة العليا من أصحاب الدخول والبالغ نسبتها واحد في الماثة . وبينها إخفاء الدخول العالمية عن طريق حسابات المصروفات والفوائد المعفاة من الضريبة ، والمكاسب الرأسمالية قد جعل الهبوط الحقيقي بدون شك أقل بكثير في الحقيقة مما تدل عليه هذه الأرقام ، إلا أنه لا مكن الشك في أن الرأسهالية آخذة في توزيع المكاسب التي تحققها على أساس أدنى إلى المساواة مما كان عليه الحال من قبل .

وبذلك لو استمر اتجاه الماضى ففى إمكاننا أن تتوقع فى المستقبل المليء بالأمل أن يكون حظ ذلك الربع من شعبنا والذى يشغل أدنى مراتب الهرم الاجهاعى أحسن بكثير ولا يقتصر على مجاراة السير مع التيار . ليس من المحتمل أن يزداد امتصاص دخول الأغنياء إذ أصبح الهرب من الفرائب منافساً خطيراً للأسلوب القديم فى كسب المال غير أن إعادة التوزيع يمكن أن تتحقق بالرغم من هذا عن طريق تحويل المزيد من المكاسب الناجمة من الغو

الاقتصادى إلى الطبقات ذات اللخولالأدنى بدلا من تقسيمها بين الأغنياء والفقراء على حد سواء .

إذا حدث هذا كله صار فى الإمكان القول بأننا قد توصلنا إلى حل المشكلة الاقتصادية . إن دراسة للققر فى الولايات المتحدة الآن توحى بأن الموز أصبح مرضاً اجهاعياً بدلاً من أن يكون مرضاً إقتصادياً ، أى أن المختاجن عندنا يتكونون من مجموعات خاصة محول الجنس أو العجز أو الظروف الاجهاعية دون اشتراكها فى التقدم الرئيسي . ومما له مغزاه أن عامل المصنع حد ذلك المروليتارى الذى أحبه كارل ماركس وعبد الرأسهالية الذى يضرب به المثل ح لا وجود له فى صفوف الققراء . إن العامل فى منشأة من كل خسة عمال يكسب أكثر من ستة آلاف دولار فى السنة ، كما أن عاملا من كل خسة عمال يكسب أكثر من ستة آلاف دولار فى السنة . فالذى عمل عبه الاستغلال ليس العامل أو القلاح ولكنه الحادم الذى يقوم بالأعمال ليس مرضاً إقتصادياً بقدر ما هو سبة اجهاعية .

هل هذا المستقبل الملىء بالأمل يبشر بالحبر للرأسالية هنا ؟ هل معنى هذا أن المحتمع سوف مجدنا أو مجد أطفالنا يعيشون فى مجتمع يشبه فى أساسه مجتمعنا الحالى ، بالرغم من التغييرات النى لا بدأن تحدث حمّا ؟

ليس ذلك أمرآ تفرضه الضرورة لأن الرأسالية ليست ساكنة كما أن نموها ليس بالبساطة التي نلقاما في الطريق ذى الانجاه الواحد. وهو الطريق الذى رسمه كينز . إن الرأسالية لا تزداد غى فحسب ولكما تنمو أيضاً في اتجاهات أخرى — ليست سليمة كلها . لقد حققت الرأسالية أشد مطالبها الحاحاً — وهو توفير الحياة لأهلها ، كما أنها تفسح الأمل أمام حياة أفضل . والآن يتمن عليناً أن نبحث عما إذا كانت هناك قوى أخرى قد تجعل صورة المستقبل مختلفة جداً عن الصورة التي بيناها .

يجب أن نمود بضع سنوات إلى الوراء لندرس ما يمكن أن تكون عليه هذه القوى . وسوف نستمع أولا إلى صوت ينطوى على التحذير ، صدر في عام ١٩٣٧ .

ونما له أهمية أن هذا الصوت لم تكن له علاقة بالصورة التي رسمها كيز للمستقبل ، كما أنه بالتأكيد لبس مزيجاً من الهوى والاقتصاد المشوب بالأمل ، على غرار ما فعل كينر . إننا نلقى التحذير في الإحصائيات الجافة التي تضمها كتاب « الشركة الحديثة والملكية الحاصة » The Modern Corporation المذى لم يحاول مؤلفاه أدولف بيرل وجادير ميز أن يضيعا وقبهما بتخيل ما سوف يأتى به عام ٢٠٣٠ . كان اهتهامهما منتصباً على اتجاه سوف يتطور وينمو سريعاً إلى درجة كبيرة .

هذا التحذير يتلخص فى العبارة الآتية : إذا استمر هذا الانجاه اللى يسيطر على مشروع العمل الأمريكي لمدة خسين سنة أخرى فسوف يتحطم نسيج الرأسهالية التقليدى .

والسبب فى هذا النذير أنه حن نظر بيرل وميز إلى السوق الأمريكية وجدا هذا الإحصاء المخيف. فنى عام ١٩٣٢ كان نصف المشروعات الى تدار على نظام الشركة ، فى أيدى مائى شركة . وأسوأ من هذا ، فعلى أساس معمل نمو هاتين الماتتين من العالقة بالقياس إلى ثلاثة ملايين من الأقرام الى تتكون منها بقية مشروعات العمل الأمريكية ، فقد بدا من المحتمل أن تسيطر الأولى فى عام ١٩٥٠ على ثلاثة أرباع ثروة الشعب الممثلة فى الشركات . وإذا الرقام بيرل وميز إلى نتيجها المنطقية ، وإن لم يذكراها ، ففى سنة الاتصادية بالفعل ، ولن تختلف عن تلك الإمارات الإقطاعية الى سبق أن الاتصادية الى سبق أن

ولكن الذي كان له الوقع في نفس هذين المراقبسين لم يكن مجرد

الإحصائيات الحاصة محجم المشروعات وإن كانت أكبر تلك الشركات أغنى من إحدى وعشرين ولاية من ولايات الاتحاد . إن الأثر المرعب لتلك الإحصائيات كان يتمثل فيا تنطوى عليه من معنى بالنسبة إلى نظام السوفئ نفسه ، إذ حين نجد روساء الشركات التى تنتج ما يقرب من نصف السلم التي تشربها أمريكا جائسين فى دعة وراحة فى ولهة يفندق متواضع ، فإن تلك لشكرة التقليدية كلها عن المنافسة تبدو فجأة فكرة غير واقعية ، الأمر الذي يبعث على الأسى .

هل تتصرف شركتا الولايات المتحدة الصلب وبيت لم الصلب ، وكل مهما تنظر إلى الأخرى باحرام وحذر ، كما لو كانتا مجرد بالثمين خضائي. متجولين في سوق مزدحمة ؟ هلى تتصرف الشركات الثلاث التي تتحكم في ثلثي أيتاج السيارات كما لو أنها لم تعرف أنها تسيطر على صناعها ؟ أو هل تفعل هذه الشركات الثلاث التي تشغل مركزاً مشاماً في صناعة السجايو؟ أو الآلات التي تستخدم في المكاتب أو الآلات التي تستخدم في المكاتب أو العلب المصنوعة من الصفيح ؟

واضح أن الجواب بالتفى . انهى العهد الذى سم فيه كل امرى بنفسه وليذهب الفر إلى الشيطان . إن الموقف الجديد أملي فلسفة جديدة قوامها أن تميش وتدع غيرك يعيش وبالرغم من أن مثل هذه القاعدة الى يقوم عليها السلوك قد تكون أسهل بكثير على رجل الأعمال ، فلنا أن نسأل : ماذا فملت، المسلوك قد تكون أسهل بكثير على رجل الأعمال ، فلنا أن نسأل : ماذا فملت، للمسهلك ؟ إن المرر الأعلاق كله الرأسهالية هو أن المسهلك ملك في سوق. تنافسية . وحين أصبحت الحياة الاقتصادية تدور في رعاية مشروعات ماثلة. الحجم لم تعد مضطرة إلى التنافس فيا يديها . فقد ظهر كثيراً جداً كما لو أثابا القتاع الملكي قد ألتى على وجه المنتجن .

ولمضاعفة الحطر لم يعد هؤلاء المتنجون يستجيبون إلى مصالح و مألكها » الاقتصادية . جرى العرف بطبيعة الحال على أن صراع مصالح المالكين الاقتصادية هو الذي جعل جهاز السوق في المكان الأول ، ولكن الرجال الذين كانوا يديرون شركة التليفون والتلغراف الأمريكية أو شركة سكك حديد بتسلفانيا لم يكونوا أصحاب هذه الشركات وكل ما ملكوه فها لم يزد عن جزء صغير من ملايين الأمهم . فتوسط ما كان علكه المديرون في أكبر شركات الشعب كان أقل من ثلاثة في المائة من أسهمها وكانت النسبة دون الواحد في المائة في المائة من أسهمها وكانت النسبة دون الواحد في المائة

كان الملاك الفعليون في نظر القانون ألوف حملة الأسهم المنتشرون في طول البلاد وعرضها . بمن ملك الواحد مهم سهماً أو عشرة أسهم أو حتى ألمن مهم ، ولكن هولاء الملاك العديدين لم يتعموا بتلك المزايا والامتيازات المنبعثة عن الملكية والتي كانت موضع الاحترام منذ زمن طويل . فلم يديروا المشروعات التي يسهمون فها كما لم يكن لهم صوت في عملياتها إلا بصورة غير ظاهرة ، بل أن الكتبرين منهم لم يعرفوا ما تنتجه شركاتهم . لقد بدا أن طالحكية تحولت إلى نوع من المضاربة السلبية أي إلى تذكرة للحصول على الدخل أي أصبحت قطعة من الورق ممكن الإنجار فها على تحو بجز في السوق .

وهذا جعل المديرين أحراراً بصورة غريبة السعى وراء أية غايات رغبوا في تحقيقها . فبالنسبة للقائمين بإدارة الشركات الكبيره انتفى عنصر الإرغام الذي كان يدفع الرجل الذي مملك ويدير في نفس الوقت متجراً للعقاقير على ناصية الشارع إلى أن يتصرف على نحو السلوك الذي كان عليه أن ينهجه طبقاً لما قاله آدم سميث من قبل . وإذ تحرروا من ضغط المنافسة المباشر وإذ أصبحوا غير مسؤولين إلا بدرجة طفيفة أمام آلاف و الملاك القانونيين الذين كانوا يصوتون بطريقة الإنابة على الوجه الذي يطالهم به المديرون ، فإن حكام المشروعات العملاقة أصبحوا في حالة سمن اقتصادي .

قد يتصرفون بطبيعة الحال وفقاً لما تعظ به الكتب المدرسية . أو قد

يبزون شركاتهم من أجل كسهم الشخصى ومن ذلك أن رئيس مجلس إدارة إحدى شركات الطباق جعل مكافأته مليون دولار فى السنة بالرغم من اعتراضات المساهمين ، أو قد يضطلعون بأفضل العمل أو العلاقات التي نعود بالحبر على الجاعة . ولكن النقطة المهمة أنه لم يعد فى الإمكان التنبؤ بأعمام عن طريق الإشارة إلى دافع « المصلحة الذاتية » البسيط قى بيئة بسيطة تسوها المنافسة .

مثل هذا النظام عن الإدارة المستقلة قد يكون خيراً أو شراً .. ولكن من المؤكد أنه لم يكن في وسع المؤكد أنه لم يكن الرأسيالية التقليدية لأن جوهر الرأسيالية هو أنه لم يكن في وسع أى منتج أن عارس عمله بوصفه قوة مستقلة وأن يقعل حسيما يريد عماماً . كان الجميع يسيرون سوياً في صف مهاسك وكانت النتيجة ... كما لم يكف آدم سميث أبداً عن توضيحها ... هي انتصار المستهلك .

أما الآن فقد بدا ذلك كأنه حلم تبدد من أحلام الماضى . كان المديرون المستفاون الجدد يهزون أكتافهم استخفافاً بالسوق ، ويبتسمون من ضآ لة ذلك الجزء الذي ممكونه ، واكتفوا بإدارة المشروع يأفضل ما قدروا عليه ووفقاً لما كان صالحاً في نظرهم -- مع العمل على التوفيق بين مطالب العمل والمساهم والحكومة والجاعة ومطالبم أيضاً .

إن مراقباً وهو الأستاذ جيمس برنام في كتابه و ثورة المديرين و أبدى الشك في أننا نسير صوب مجتمع تتولى تنظيم العالم الاقتصادى فيه هيئة ذائمة من المحيون، وهو الأمل الذي ساور فبلن من ناحية المهندسين ، بل لقد أبدى يرنام تلك الفكرة المزعجة وهي أن المديرين المحيرفين في ظل الرأسالية الجديدة على المديرين المحيرفين في ظل الرأسالية الجديدة المحيون من حيث المهام التي يضطلعون ما ، المديرين المحترفين في القوميسريات الروسية والرابطات النازية .

كان هذا طريقاً إلى المستقبل بدا أن الاقتصاد أخذ يسير فيه منذ ثلاثين عاماً خلت . سوف نعود إلى هذا فى موضع قادم إذ واضح أن من الأهمية الرئيسية بالفسبة إلى تقدير احمّالات المستقبل أن نعرف ما إذا كانت الملكية الحاصة فى سييل التبلور إلى نوع من إقطاع حديث .

ولكن هذا الصوت لم يكن بالنذير الوحيد إذ جاء تحدير ثان من ناحية غتلفة من الاقتصاد العالمي ، وكان معنياً بالمثل بانحطاط الرأسهالية التقليدية ، غير أن التحدير لم ينصب على المشروعات الكبيرة وإنما كان منصباً على ضخامة التسليط الحكومي .

أشرنا بإبجاز إلى صاحب هذا النذير وهو الذكتور فرديك هايك ، وربما يذكر القارئ أنه خلال الحرب العالمية الثانية هاجم الدكتور هايك التخطيط الحكوى في كتابه والطريق إلى الرق » والذي اختلف رأى كينز فيه حيث أعجب به وإن لم يتفق مع الرأى الذي ورد فيه . ولكن يينا اختلف كينز مع هايك حول الحاجة إلى التخطيط إلا أن دفاعه عن أخطار التخطيط بنا بالفعل ضعيفاً نوعاً . لقد واقب هايك الاستعباد التدريجي الذي خضع له فرطنه في أوربا الوسطى تحت الحكم الحديدي الذي فرضته الفاشية واعتقد أنه تهرى في تلك العملية القاسية شيئاً شبهاً بقانون داخلي كان يعتقد في الحقيقة أبه عمرد أن تتدخل الحكومة بدرجة كافية في جهاز السوق فان يعد أمامها من أسفله إلى أعلاه بيد شديدة .

لم يكن كل عمل أحكوى بالنوع الذي يولد عملا آخر من طرازه ، فقد كان هايك يوافق على نوع من التلخل - لأغراض تتصل بتحقيق الرفاهية أو لتصحيح مزان القوة إذا اختل بشكل واضح ، أو لمقاومة كساد حل بالاقتصاد . إن ما كان يخشى نتائجه هو نوع آخر من العمل الحكوى أي السيطرة المباشرة على النشاط الاقتصادي نفسه ، إذ أن الشيء الذي بدا أنه يمز هذا النوع من التخطيط عن أنواع التلخل الحكوى الأخف وطأة والأكثر نفماً ، هو أن ذلك التخطيط كان يتمز بعجز غريب عن التوقف ، فيمجرد أن يبدأ فإن ضرورة باطنية تضطره إلى التوسع . وتلك الضرورة لم تنشأ عن

أهداف شخصية تحرك القائمين بالتخطيط – بل يكاد يمكن القول « بأنها نشأت بالرغم منهم » . إنهم لم يبدأوا فى كل حالة بفرض السيطرة على اقتصاد الشعب بأسره وإنما كل الذى أرادوه كان تخطيط قطاعات قلائل من ذلك الاقتصاد . كإنتاج الصلب أو صناعات التصدير مثلا .

ولكن كانت هناك صعوبة ، إذ لم يكن من السهل أن تحطط جزءاً فقط من مجتمع لا يأخذ بنظام التخطيط لأن معنى هذا أنك تسير فى خط مستقيم خلال جمهور من الناس . فهما كانت العناية فى إعداد الحطة ، ومهما فكرنا فى حايبًا من التطورات الطارئة ، فإن شيئاً بغير دائماً التنظيم الموضوع ، قد يكون مشروعاً عجز عن التمشى مع عملية تجميع جوهرية أو نقابة عمدت إلى الاضراب ، وربما قد يكون عجرد تغير فى أذواق المستهلكين يقلب الأسعار رأساً على عقب فى بقية قطاعات الاقتصاد .

مثل هذه الحالات من فشل التوقعات هي التي تبعث اليأس في نفس كل رجل من رجال الأعمال، ولكن ما لا يزيد على كونه نكبة خاصة بالنسبة إليه يعتبر مصيبة قوية عند القائم بالتخطيط لأنه إذا الهارت خطة كبيرة ومياسكة أعدت نقسم حيوى من الاقتصاد فقد يعرض هذا للخطر المجهود الإنتاجي بأسره الذي تبذله الجاعة ذائها. وإذن ماذا يعمل القائم برسم الخطة حين تواجهه متاعب لا يمكن تجنبها ؟ الجواب ــ والجواب السهل الواضح والمعقول ـ هو مزيد من التخطيط ، وتوسيع الخطة الأصلية نحيث تندرج المعتاص الصعبة في الاقتصاد في نطاق ذلك الجهاز الناعم وهو النشاط الموجه.

ففى إنجلترا مثلا. ومن أجل تحتيق الإنتاج المرسم لمناج الفحم المؤتمة في أواخر الأربعينات ، كان من الضرورى تنفيذ خطة لتجنيد العمل وهذا الأمر الأخير بدوره كان يتطلب وضع جدول للأجور . ومن أجل الإبقاء على جدول الأجور . المسوم في مستوى أفضل بشكل مناسب من الأجور الأخرى فإن النظام القوى كله للأجور الصناعية أصبح موضوعاً يدعو إلى

القلق . وبذلك فإن ما بدأ كخطة بسيطة للإنتاج أصبح بالضرورة خطة أوسع مدى بكثير . فكما أن أسهل طريقة للمشى خلال جمهور مزدحم هى أن تجعل أفراده يقفون فى خطوط مستقيمة فكذلك أسهل طريقة لإعداد خطة قابلة للتطبيق إنما تكون بفرض تنفيذها .

وماذا محدث في النهاية ؟ كان الدكتور هابك نحشى أن يودى التخطيط حمّا إلى من وصفهم لينن بقوله : من ذا الذي تخطط للغير ، ومن ذا الذي يوجه ونختار ونخصص أى شيء لهم ؟ في هذا ليس نهاية الرأسهالية وحدها فحسب بل ونهاية الحرية الشخصية أيضاً .

هذا السوال وجهه فى أواخر الثلاثينات رجل كان فى الإمكان أن نراه كل يوم تقريباً يسرع الحطى وهو يعبر فناء جامعة هارفارد ليحاضر طلابه ، ذلك هو الدكتور ألفين هانسن الذى كان من أعظم الاقتصاديين الأمريكين مكانة وكان يقال عنه من وراء ظهره أنه و كينز الأمريكي ٤ . حين توجه إلى وشنطن لأداء الشهادة فى التحقيقات الى أجريت بشأن الاحتكار (حيث ظهر أمام اللجنة بنظارته الحضراء والمؤشر الذى يستعمله فى الفصل) حول اللجنة إلى ندوة خاصة صامتة ، فقال رئيسها وإن المناقشة تزداد أهمية يا دكتور عيث أنا نخرق قواعدنا من جميع الجهات » .

لا عجب أن كانت المناقشة كذلك . كان الدكتور هانسن يشعر بأذ البيئة كلها التي تعييش فيها الرأسهائية آخذة في التغير وبطريقة غير موفقة إلى أبعد حد . إن التيار القوى الذي كان يدفع السفينة الرأسهائية في الماضي أخذ يضعف ومن هنا أصبح من المتعين أن يتم التقدم بدون مساعدة دافع دائم ومناسب وعاجل .

وماذا كان الدافع ؟ ما من أحد كان يشعر بدهشة أكبر خلاف مالئس — ذلك أن الدافع هو نمو السكان .

كان مالئس يعتقد أن الحاجز العظيم في وجه التقدم الاقتصادى هو ذلك

الفيض من الأفواه الذي يلمهم أية زيادة طفيفة قد محققها المجتمع من الطبيعة .

ولكن هانسن كان ينظر إلى الريادة فى السكان فى ضوء تحتلف . فبينما الزيادة قد تغرق المحتمع فإن معدلاً من الزيادة ينبغى أن تكون له نتيجة مضادة ، أى يلبغى أن يلغم المختمع إلى الأمام بتوفير طلب يزداد نمواً باطراد على البيوت الجديدة والملابس والسلع من كل نوع . فالزيادة المنتظمة فى عدد الشعب – بشرط تقييدها – كانت أفضل الضمان بأن برنامجاً جريئاً من التوسع بصبح عملاً معقولاً .

لقد حدثت فى الماضى بالتأكيد نلك الزيادة المنتظمة فى عدد السكان وكل عقد جاء بسوق جديدة واسعة ، ففيا بين عامى ١٨٠٠ ، ١٨٠٠ راد عدد أفراد الشعب الأمريكي مليوناً ، وبلغت الزيادة مليونى نسمة فيا بين عامى ١٨٠٠ ، ١٨٠٠ ثم تضاعفت فى السنوات العشر الأخيرة من القرن كانت الزيادة ١٢ مليوناً نم صارت ١٥ مليوناً خلال كل من العقود الثلاثة المنبه فى سورت ١٩٠٠ ، ١٩٢٠ ، ١٩٣٠ .

ولكن حين نظر الدكتور هانسن إلى أرقام الإحصاء فى الثلاثينات وجد فها ما يدل على اتجاه يبعث على الانزعاج إذ أخذ معدل الزيادة فى السكان يبطىء . لقد توقف بالفعل فى انجلترا وفرنسا ، وكان يتناقص بسرعة فى أمريكا . إننا لا نزال شعباً يزداد عدده ، ولكن ببطء أكبر من ذى قبل بكشسر .

وفى السنوات العشر التى شهدت الكساد الكبير لم ترد السوق إلا ببانية ملايين من المستهلكين الجلد ، أى ما يعادل نصف الزيادة العادية ، فلا عجب إذن أن قال الدكتور هانسن أن من الصعب على ما يبدو علاج هذا الكساد . وقدر أن الزيادة خلال السنوات العشر التالية أى من ١٩٤٠ إلى ١٩٥٠ ، لن تتجاوز ٢ ملايين أى ثلث الزيادة المتوقعة في حجم السوق عادة . وإذن لو استمر هذا الاتجاه فسوف ينهى عصر الزيادة الكبرة في الربع

الأخير من القرن وسوف تواجه أمريكا شعبًا توقف عن التكاثر .

هذا الاتجاه كان كفيلا أن يدخل البهجة على قلب مالئس ، أما هانسن فكان شعوره تختلفاً لأن معنى هذا أن أعظم دافع وحيد على الاستثمار لن يمكن الاعتماد عليه بعد ذلك . وإذا حرم الاستثمار من أضمن حليف له أى إذا أبطأت عملية نمو الاستثمار والتي علق عليها الجميع آمالهم منذ آدم سميث حتى كينر ، فاذا محدث لآمال الأمريكيين بالنسبة إلى المستقبل ؟

لا يمكن أن نستبعد في بساطة إمكانية حدوث ذلك . من المؤكد أن الثراء الحيالمالذي حققه الشعب الأمريكي لم يعتمد اعتماداً كلياً على الزيادة في السكان، فقد كانت هناك المناطق الغربية من البلاد ليستغلها ، كما كان هناك سيل متجدد من المخترعات الثورية التي تحلق الحاجات . ولكن كما أنه لم يعد في الإمكان الاعتماد على زيادة السكان لهيء دافعاً قوياً (وعلى القارئ أن يفكر في المساكن التي كان لا بد من انشائها لسد حاجة الزيادة التي بلغت خسة عشر مرة خلال القرن التاسع عشر ) فكذلك أصبح الحد الغربي من أحداث الماضي. لم يعد الغرب إقليماً لم يكتشف بعد حيث يستطيع أي امرىء أن يقتى ثروة وإنما أصبح مافساً قوياً الشرق .

وما الذي يدل عليه كل هذا ؟ إنه يدل على أن الدافع على الاستثار من جانب الرأميالية سوف يعتمد في المستقبل على التقدم التكنولوجي وحده ، وهذا أمر كانت تصحبه صعوبة من نوع خاص . إن المخترعات الكبرى الى أمهم ما الجنس البشرى كانت تحدث دائمًا على صورة فورات مفاجئة فهناك عصر الثورة الصناعية ، وعصر إنشاء السكك الحديدية ، وعصر توليد القوة الكهربائية ، ثم عصر بناء معدات القوة المحركة الذاتية . وكانت كل مجموعة من الاختراعات تسفر عن دفعة في الاستثار ، ولكن بمجرد أن تعقبه فترة من السكون .

قد يكون المستقبل خلاًّ قاًّ كالماضي وربما أكثر منه ، ولكن محتمل بالمثل

أن تكون خطى الاختراع متباعدة وغير منتظمة . فإذا لم يلعمَّم الاقتصادين فترتى التقدم التكنولوجي ، فسوف يولد بالتأكيد سلسلة متعاقبة من الكساد والكساد الشديد التي تزداد صعوبة التحكم فيه بسبب عدم وجود تيار تحمَّى من الزيادة المطردة في عدد السكان أو سهولة الوصول إلى أسواق جغرافية جسديدة .

وكانت النتيجة كالآتى : لقد بنا كأن الموتور الحكومى الذي أعد على عجل حين بلغ الكساد أقصاه لا بد وأن يتحول إلى آلة مساعدة ثابتة . سوف يتمن على نظام المشروع الحر القديم أن يقبل شريكاً له ــ وهو شريك غير مرغوب فيه ولكنه ضرورى ــ وذلك على صورة مجرى دائم من الإنفاق الحكومى للإيقاء على اطراد تقدم الاقتصاد . لقد انهى عصر الرأسالية التي توجه وتدير نفسها بنفسها ، وبدأ يظهر عصر جديد من الرأسهالية «الناضجة » التي تسيطر علها الدولة .

كادت هذه ألا تكون نظرة يراد مها أن توحى بثقة لطيفة فى المستقبل ، وهذه لم تكن سوى المشكلات الكبرى التى أقلقت بال الذين كانوا يشخصون داء الرأسهالية فى أواخر الثلاثينات وأوائل الأربعينات . وكان هناك عدد كبير من المسائل الفرعية أيضاً ، وهى موجات متكررة من القلق بشأن عيار الذهب أو العمل أو الزراعة أو التعريفات الجمركية والتجارة الدولية . ولكن المسائل الكبرى الثلاث وهى الانجاه نحو نضخ حجم الشركات والحطر الناشيء من الإسراف فى التخطيط والقلق بصدد النمو ، هذه كلها بدا أنها جوهر المسألة ، لأن هذه الانجامات ظهرت كأنها انجاهات يستر فيها التطور الرأسالى وبذلك بدت كأنها تثير سلسلة من المشكلات البعيدة الغور والكامنة التى سوف بوجه المستقبل .

فهل كان لمصادر القلق هذه ما يبررها أم أن هذه (الاتجاهات) ، صعاب مآلها إلى الزوال ؟ لقد انقضى ما يقرب من ربع قرن منذ أن بدأ توجيه تلك الأسئلة ، وأتبح للرأسالية الوقت الوفير كبى تخلص نفسها من أية انحرافات مؤقتة ربما أضلت المراقبين فى الثلاثينات . فإذا كانت الانجاهات بجرد مظهر زائل فينبني أن يكون ما أوحت به من أخطار أقل وضوحاً اليوم . فهل الأمر كذلك ؟

كانت أكبر الشركات الصناعية المائة والثلاثون في أواخر الثلاثينات تضطلع بنصف الإنتاج الصناعي في الولايات المتحدة، وكانت أكبر الشركات البالغ عددها مائتان وخسون شركة تنتج سلماً تعادل قيمها قيمة إنتاج الاقتصاد بأسره قبل الحرب . هذه الأرقام لا تكاد توحى بأن المخاوف التي ساورت بعرل ومينز لم تكن غير ذات أساس .

وينطبق الأمر نفسه على مخاوف الدكتور هابك فبحلول عام ١٩٦٠ كان مجموع الإنفاق من جانب حكومات الولايات والإدارة المحلية والحكومة الاتحادية قد بلغ الحد الذي أصبح يمثل ربع المتتج القوى الإجهالي . فالمزانية الاتحادية ، بالرغم من محاولات الجمهوريين والديموقراطيين على حد سواء لحفضها ، بلت ذات اتجاه توسعي لا يمكن الحدمنه ، أحيث ارتفعت النفقات الاتحادية من ٤٠ بليون دولار سنة ١٩٦٩ إلى ما يقل قليلا عن ٨٠ بليوناً بعد ذلك بعشر سنوات . كان معظم الزيادة مرتبطاً بطبيعة الحال بارتفاع مستوى الدفاع القوى ، إلا أنه خلال الخمسينات اضطرت الحكومة .. نحت ضغط مشكلات التخطيط المتصلة باقتصاد الدفاع ، وفي ثمان وأربعين مناسبة .. إلى المتيلاء على الصناعة الحاصة من أجل تنفيذ خططها الحاصة بالدفاع .

إن شكوك الدكتور هانس بصدد النمو بدت أقل بصراً بالمستقبل إلى حد ما . كانت هناك اضطرابات بالتأكيد في سير التقدم الاقتصادى ، ولكن يلاحظ ابتداء من أواخر الثلاثينات ، خلال الحرب ثم بعدها ، أن التقدم كان يسير بخطى رائعة . فالمنتج القومي الإجالي الذي كان أقل من ١٠٠ بليون وولار حن وجه الدكتور هانس تحذيراته بشأن الاقتصاد «الناضج» زاد إلى خسة أمثاله . كما زاد الإنتاج الكلى إلى ثلاثة أمثاله تقريباً منذ عام 1۹۳0 ، وذلك مقاساً بعدد الأطنان والباردات أكثر منه بالأثمان الآخلة فى الارتفاع . إلا أن كون النمو راجعاً إلى حد كبير إلى حربين ثم إلى ازدياد الإنفاق الحكومي ، ظل يثير السؤال الذي وجهه الدكتور هانسن وهو : هل يواصل الاقتصاد النمو لو توقف الإنفاق الحكومي ؟

وهكذا يبدو أن التحذيرات التي صدرت عن أولئك الذين كانوا يبحثون أمر الرأسالية في أواخر العقد الرابع من القرن لم تكن بغير أساس. فالمسائل الرئيسية التي شغلت الاهتمام منذ ربع قرن مفيى لا تزال اليوم تشتمل على المشكلات الاقتصادية الكيرة التي تواجه الرأسالية . وعلينا الآن أن نتابع الخطوط الرئيسية في الفكر الاقتصادي الماصر حتى يتسنى لنا أن نكشف عما تنذر به هذه المشكلات بالنسبة إلى المستنبل .

فهل نحن مسوقون إلى اقتصاد يصبح فيه النشاط الاقتصادى كله وقد ابتلعته قلة من عمالقة مشروعات الأعمال ؟ إن الإحصائيات الى لدينا عن حجم المشروعات تبعث بالتأكيد على الحوف. فقبل الحرب العالمية الثانية حين كانت مبيعات شركة مثل جرال موتورز تبلغ بليون دولار ، كان ذلك يحتل العنوان الرئيسي في صفحات المحلات المالية. ومنذ وقت وجز بلغت مبيعات بحده الشركة أكثر من سبعة بلايين دولار ، وكانت الأهمية الوحيدة في نظر بجتمع المال – هي ما إذا كانت جرال موتورز تحقق مثل هذا الربح ، إلا أن الحقائق العارية عن ضخامة المشروعات تلفت النظر دون أن توضح المسألة ، وهذه المسألة ليست ظهور شركات ضخمة فردية . ولكنها تنحصر فها إذا كانت الهالقة بصورتها الجاعية تستحوذ ضخمة فردية . ولكنها تنحصر فها إذا كانت الهالقة بصورتها الجاعية تستحوذ باطراد على مزيد من النشاط الاقتصادي لشعب .

وهنا نجد الدليل باعثاً على الدهشة ، فالدراسة الاحصائية الدقيقة التي قام بها الاستاذ م . أ . أديلان من هيئة .M.I.T. قد أظهرت أنه بالوغم من قيام عدد كبير من العالقة الفردين فإن نصيب الشركات الكبيرة من الاقتصاد كله لا يبدو عليه الازدياد. والحقيقة أنه حين ترجع بأبصارنا إلى مسهل القرن حين ظهرت أولى الشركات الصناعية العملاقة وهي شركة الولايات المتحدة للصلب فإن نصيب أكبر الشركات من النشاط الاقتصادي الكلى ظل ثابتاً بشكل يثير الدهشة . ومما يلفت النظر بالدرجة الكافية أن النتيجة نفسها تصدق على انجلترا أيضاً ، على الأقل بالنسبة إلى السنوات الحمس والعشرين الأخرة .

ولكن كيف ممكن أن محدث هذا حن أظهرت شركات كثيرة خلاف جرال موتورز معدلات هائلة من النمو ؟ يُكمن الجواب في هذه الحقيقة، وهي أن الاقتصاد كله أخذ ينمو بسرعة أيضاً وبمعدل أتاح للمشروعات فيه أن تتوسم بالمدرجة نفسها التي زادت بها الشركات الكبيرة من ميبعاتها . لقد زاد حجم المستنقع إلى جانب الضفادع الآخلة في النمو فقد بلغ عدد الشركات والأقزام، ثلاثة ملايين في سنة ١٩٣٧ ولكنه ارتفع بمقدار ١٩٣٠ مليون شركة في عام ١٩٣٠ .

فهل مهى هذا أتنا نطرح جانباً القلق الذى أعرب عنه بدل وميز ؟ ليس من أى شيء أبعد عن الواقع من الرد بالإنجاب ، إذ بغض النظر عن عدم تغير نصيب الشركات الكبيرة فى الاقتصاد الأمريكي فإننا نلاحظ على صناعات فردية تزيد أكثر فأكثر أن حالة كالتي توقعها بدل وميز يبدو أنها آخذة فى الظهور . ربما في سبعن فى المائة من الصناعة لا يتمز عط الإنتاج بوجود عدد كبير من المتنافسين ولكن الذي يمزه هو وجود عدد قليل من الشركات العظمى المسيطرة على الصناعة . إن الشركة العملاقة لا تبتلع الاقتصاد بصورته الكلية . ولكن هذه الظاهرة تزداد وضوحاً للعيان فى القطاعات الصناعية الحيوية من الاقتصاد .

وكانت النتيجة تغيراً ينذر بالحطر في طابع الكثير من هذه القطاعات!. فثلا قد وضح أمام لجنة تحقيق عجلس الشيوخ في عام ١٩٥٨ أن و المنافسة ، فى قاموس المشروع الكبر ، معناها إلى حد كبر اجتذاب العملاء من المنافسين عن طريق منتجات و محتلفة وأفضل » أو تقديم خدمات مغرية أو اتباع أساليب أحسن فى الإعلان أو اتخاذ صور من الشركة أكثر إغراء . هذا التعريف الجديد هيأ الممسهلك جميع المزايا عدا مزة واحدة وهى أنه لم يعد أمامه جهاز يعمل بصورة آلية على خفض الأثمان إلى أدنى مستوى يتغق مع تكاليف الإنتاج . والحقيقة بدا أحياناً أن والمنافسة » الجديدة تضمن أن يدفع المسهلك أعلى سعر ممكن وليس أقل سعر . ففى عام ١٩٥٧ مثلا أعلنت شركة فورد أثمان سياراتها الجديدة فكانت تزيد بنسبة ٢٩٠ فى المائة على أثمان السنة بوسية ٢٩١ فى المائة على أثمان السنة بنسبة ٢٠١ فى المائة ، وهنا سرعان ما أعادت شركة فورد النظر فى أثمانها وفعها حتى يتسنى لها مواجهة والمنافسة » (كما صرح بذلك متحدث باسم ورفعها حتى يتسنى لها مواجهة والمنافسة » (كما صرح بذلك متحدث باسم الشركة) .

و هكذا حتى إذا كانت الشركات الكبرة لا تواصل باطراد بسط مسطرتها على الاقتصاد الكلى ، فإن شيئاً توقعه بيراً وميز كان محدث فعلا في داخل الصناعات التي لهذه الشركات الغلبة فها . ذلك الشيء هو التحطم البطيء الذي أصاب الوظيفة التقليدية السوق بوصفها السلطة الاقتصادية العلما في اقتصاد المشروع الحر . ففي العالم القدم الذي كان مكوناً من عدد كبير جداً من المشروعات الصغيرة والذي استندت إليه نظرية الرأسهالية كان يمكن القول عن أن المسلك كان ملكاً وأن الشركة كانت خادمته ، أما في العالم الجديد حيث الشركات الصناعية العملاقة فإن المسهلك لم يعد السيد الواضح الذي يسطر على الاقتصاد . والحق ، وكما قال الأستاذ بيرل في عام ١٩٥٧ وإن يسطر على الشركات وحدات يمكن النظر إليها كأنها شعوب إلى حدما » .

فهل معنى هذا أن الشركة تحررت اليوم من كل ذلك النسيج التقليدى المكون من القيود التي تفرضها المنافسة ، وهي القيود التي جرى الاعتهاد علمها منذ أيام آدم سميث لإخضاع المصلحة الذاتية الفردية للإرادة الاجماعية ؟ وهل معناه أن المستهلك سيد الرأسهالية الذى كان موضع التبجيل ليس إلا ملكاً صورياً الآن . . يلقى التشجيع على أداء واجبات وظيفته الشرفية وهي الشراء ، ولكنه ممنوع من القيام بأعباء وظيفته الحقيقية وهي الحكم ؟

ليس الموقف مظلماً بالكلية . فبيما في داخل الأسواق التي يسيطر عليها عدد قليل جداً من البائمين digopolistic markets تخلي المنافسة مكاتها لتشغله الأنمان و المقررة ، من جانهم فإن معركة اقتصادية لها معناها تنشب بين هده الهيئات الصغيرة عدداً المتحكمة في الأسواق . لم تعد المعركة بين شركتي الولايات المتحدة وبيت لحم للصلب ولكنها أصبحت معركة تشتبك فنها كل صناعة الصلب ضد الألميوم وكل صناعة الألميوم ضد الزجاج ، والزجاج ضد البلاستيك ، والبلاستيك ضد الحشب ، والحشب ضد الحرسانة ، والخرسانة – لتكلة الدائرة – ضد الصلب . في هذه المعركة الناشبة بسين الصناعات لا يزال المستهلك يلعب دوره المحوري ولا تزال له قوة هائلة . وإذا لم يعد له الحيار في أن يفرض آراءه مباشرة بصدد الأثمان فإن في إمكانه أن يفرض قراراته الهائية بشأن المنتجات يل ويفرضها بالفعل .

أضف إلى هذا أن الاقتصادى المعاصر الدكتور جون كينيث جالبريث لفت النظر إلى ضهان جديد فى هذا العالم الجديد المكون من تلك الصناعات ، الضخمة القليلة العدد والتى ينافس بعضها بعضاً ، فيقول إن مجموعات عظيمة من القوة فى جانب تميل إلى تسهيل تكوين مجموعات من القوة و تقابلها ، فى الجانب الآخر . وهكذا تقف الشركة الكبيرة أمام التقابة الكبيرة ، ومنتج المواد الأولية الكبير تواجهه بالمثل الشركة القوية التى تتولى معالجة منتجاته وعلى الشركة الصباحة المائلة من تجارة وعلى الشركة الصائلة من تجارة المجزئة أو تلك السلسلة من المحلات التجارية الكبرى . مثل هذه القوة المقابلة لا تنشأ فى كل حالة أو فى جميع الظروف — عا فى ذلك ، وهو الأهم حالة لا تنشأ فى كل حالة أو فى جميع الظروف — عا فى ذلك ، وهو الأهم حالة

التضخم حين لا يستخدم المشروع الكبير والتقابة الكبيرة قوتهما ضد بعضهما المعض وإنما يستخدمانها ضد المسهلك . إلا أنه يظهر في الظروف «العادية » أن هناك تقسيا للقوة عبر السوق مما يهيء بعض الحياية للثمن والتي لم يعد بيشها تقسيم القوة بين عدد كبير من الوحدات الصغيرة المتنافسة على كل من جانبي السوق .

ثم أيان الدكتور جلريث وجها آخر من علم الوحدات القبلة الضحمة كان موضع الإغفال ذلك أنه عالم أرق بكثير من الموقف القديم القائم على المنافسة التي عاول فها كل فرد أن يقفى على الآخر ، لأن المعركة الاقتصادية القديمة فى خلل المنافسة لم تكن نعمة خالصة ، إذ بينما أبقت القوة الاقتصادية الخاصة فى حدها الأدنى فإنها حققت ذلك على حساب شىء آخر حيث جعلت الناس أيضاً قساة لا يرحمون . إن الرأسالين الذين تحدث عهم كارل ماركس لم يدرسوا على وجوه الفقراء لأنهم قساة القلب ، وإيما كانوا مضطرين على ما أوضح الرجل إلى استغلال العمل إذا شاعوا البقاء فى ميدان الأعمال . ومن هنا حين تعمل درجة من هذه السيطرة الاحتكارية على حاية رجل الأعمال من ضغط السوق الذى لا يرحم فإنها تسمح له أيضاً بتحسن أحوال عماله .

والتتبجة عبارة عن شيء يتمارض مع الإنجيل الذي نلقاه في الكتب الدراسية . ليست صناعات الشعب التنافسية هي التي تقوم بدور الرواد في ميدان البحث أو السياسات التقدمية بشأن العمل ، وإنما على ما يقول الدكتور جلريث و هذه المماذج الظاهرة فيا عدا استثناءات نادرة ، هي الصناعات التي تسيطر عليها حفنة من الشركات الكبرة . إن الزائر الأجنبي الدي يؤتى به إلى الولايات المتحدة . يزور نفس الشركات تماماً كما يزورها للموظفون القضائيون في وزارة العدل في عنهم عن الاحتكار ع

ما الذي نستخلصه من هذا النسيج المعقد كله من القوة التي تملكها الشركات !! ليست هناك إجابات قاطعة كما هو الحال بالنسبة إلى الكثير من المشكلات الاقتصادية . إذا كان الدكتور ان بعرل ومينر متشامحن يعبر موجب حين توقعا نمو الشركات العملاقة التي تبتلع الاقتصاد فقد كانا بعيدى النظر بشكل بارز حين تنبآ بأن المشروعات الضخمة التي يديرها رجال لم يعودوا مسولين أمام « ملاك » المشروع أو و السوق » سوف تشكل شكلا من القوة مختلف نماماً عن الشكل الذي كان المقروض أن الرأسالية قامت عليه . أما أن هذه القوة بمكن استخدامها على نحو غير مسئول ولما فيه دمار المستهلك فأمر واضح . وواضح في الوقت نفسه أن الشركات العملاقة ايست إقطاعاً اقتصادياً مغلفاً ، وأن نفس حجمها لا يؤدي إلى مشكلات اقتصادية فحسب بل ويؤدي أيضاً إلى بعض منافع اجاعية بعيدة المدى .

ونقول بإبجاز إنه يبدو أننا نواجه شكلا من القوة الاقتصادية ملينة بالإمكانيات للخبر أو الشر الاقتصادى ، وهو شكل لم يلق بعد والترير المهابة بالإمكانيات للخبر أو الشر الاقتصاد السياسي كما لم جر تنظيمه داخل نظام من القيود النظامية . وفي النهاية بطبيعة الحال إذا لم ستسلم نوع من الإقطاع الحديث في عالم الأعمال فإن القوى الجديدة التي تتمثل في الشركات بجب أن يكون لما مكان مشروع في داخل قالها الاجهامي والسياسي الأكبر وليس فوقه . أما نوع المكان الذي سوف تشغله وكيف تحدد مسئولياتها في النهاية ، وبأية طريقة يتحقق التوازن الجديد للقوة الاقتصادية — نقول إن هذه كلها مسائل تمر اليوم وستظل لفرة طويلة قادمة بالتأكيد من المشكلات الجوهرية التي بجب أن تكون موضع اهام الرأسالية الحديثة .

إلا أن هناك شيئاً واحداً موكداً ، ذلك أن استمرار توسع الشركات العملاقة العردية بجعل أهمية مزدوجة لاستمرار توسع الاقتصاد الكلي -- لا بوصف ذلك وسيلة لتوفير المزيد من السلم والحدمات للشعب فحسب وإنما ليضمن أن نمو المشروعات الكبرة لن ييتلم الاقتصاد.

ومن هنا فقلقنا من ناحية كبر حجم الشركات يعود بنا عن طريق غير

متوقع إلى المشكلة التى واجهت الدكتور هانس . ما الفرض أمامنا فى أننا سوف نواصل النمو ؟ وإلى أى حد بجب أن نعتمد على تأييد الحكومة لتحقيق هذا النمو ؟

على خلاف الإحصائيات المخيفة عن حجم مشروعات الأعمال بيدو من أول نظرة إلى إحصائيات المخيفة عن حجم مشروعات الأعمال بيدو من أول نظرة إلى إحصائيات النمو الاقتصادي أنها تبدد جميع بواعث القلق في نفس الدكتور هانسن . لقد كان مشغول البال على ما نذكر ببطء معدل الزيادة في عدد سكان شعبنا وبالعبء الإضافي الذي سوف يلقي نتيجة لذلك عائق التكنولوجية بوصفها الأداة الرئيسية لتحقيق نمو الرأميائية . لقد بدت جليدة ، إذ في أعقاب الحرب العالمية الثانية حدثت زيادة في معدل المواليد وكانت زيادة غير متوقعة بالكلية ومزعجة وإن لم يكن في الإمكان إنكارها ، فأصبح المعدل ٥ كان الألف تقريباً في العقد السادس مقابل ١٧ في الألف في عام ١٩٣٥ . هذه الزيادة أحدثت تغييراً جفرياً في النظرة إلى موضوع في عام ١٩٣٠ . هذه الزيادة أحدثت تغييراً جفرياً في النظرة إلى موضوع السكان شعبنا قد لا يزيد بالسرعة التي تجمل مواردنا تتمشي معه . ولكن على سكان شعبنا قد لا يزيد بالسرعة التي تجمل مواردنا تتمشي معه . ولكن على الآن أن نواجه عقداً من أشد عقود التاريخ مدعاة إلى الغيطة إذ سوف يزداد المناهلكين في السوق الأمريكية بنسبة الماث في عام ١٩٧٥ .

ليست هذه بالصورة كلها . فحن نرتد بأبصارنا إلى الوراء نبدأ نرى أننا قلنا بدرجة خطيرة من قيمة قوة اندفاعنا التكنولوجي في الثلاثينات ، ولم نبدأ إلا حديثاً في إدراك أن منحى التكنولوجية آخد في الارتفاع بصورة تكاد أن تكون رأسية تحت أقدامنا ، أي أننا قد دخلنا في عصر العلم . لقد حسب أحد أساتذة جامعة هارفارد مثلا أن من جميع العلماء الذين عرفهم التاريخ فإن تسعين في المائة منهم أحياء اليوم ، وذكر أحد نواب رئيس شركة

جبرال موتورز أن السنوات العشر الأخيرة شهدت إنفاق نصف الأموال التي <sup>7</sup> أنفقها المصادر الحاصة والعامة على الأعاث والتنمية فى الولايات المتحدة منذ عام ١٧٧٦ والبالغة ١٠٠ بليون دولار .

وهكذا فإن المستقبل التكتولوجي أمام النمو يبدو لامعاً حقاً إذا قيس بالماضي . ومن الطريف أن نلاحظ أنه حين طلبت لجنة التنمية الاقتصادية وهي من منظات الاعمال المشهورة البحث ، إلى خسين من الاقتصاديين البارزين في العالم أن يبدوا الرأى بصدد أهم مشكلة اقتصادية سوف تواجه الولايات المتحدة في السنوات الحمس والعشرين القادمة ، فإن أحداً مهم لم يشر بوقف النمو .

إلا أن هذا لا يحبب تماماً على اعتقاد الدكتور هانس الثانى والأهم وهو أنه لن يعود فى الإمكان فى ظل البيئة المتدرة فى منتصف القرن العشرين الاعتماد على المشروع الحاص وحده كا لة النمو ، إذ فى وسط هذا الشعور العام من التفاول بشأن إمكانيات النمو فإن ما كان موضع الإغفال غالباً هو الدرجة التى اعتماد بها نمونا الاقتصادى الفعلى على نواة من الإنفاق على الأسلحة . فالزيادة المائلة فى هذا الإنفاق أثناء الحرب العالمة الثانية أولا ، ثم الزيادة الثانوية خلال الحرب الكورية ثانياً ، وبعد ذلك استمرار حالات التيقظ فى الحرب الباردة الحرب الباردة عنول إن هذه كلها أضافت على التعاقب قوة اقتصادية هائلة تدفع الاقتصاد قدماً . واليوم نجد أن مطالبنا الدفاعية تمثل بصورة مباشرة عشرة فى المائة من قدماً . واليوم نجد أن مطالبنا الدفاعية تمثل بصورة مباشرة عشرة فى المائة من أخراد الشعب كما تحلق لعيش نسة أكر من هذه من أخواد الشعب .

فهل معنى أنه في حالة عدم وجود قطاع الدفاع — أي لو تحقق مثلا نزع السلاح في العلم يصورة فعالة — يتوقف نمونا ؟ إن الذين يرون هذا الرأى الميلون إزاء الزيادة التي تطرأ على عدد السكان والتقدم التكنولوجي الهائل، بل الأحرى أن معظم الاقتصادين سوف يؤكدون أن إزالة تلك النواة الممثلة

فى نفقاتنا العسكرية الهائلة مجعلنا أكثر استعداداً للتأثر ، بالتقلبات العادية فى مشروع العمل – وهى تقلبات تميل إلى الوقوع حتى فى أفضل الظروف .

لقد تعرضنا الآن إلى تقلبات معتدلة قليلة في العقدين الخامس والسادس ، وكان أحدها من الشدة بحيث أدى إلى ارتفاع عدد العاطلين بأكثر من ثلاثة ملاين . إن الحطر من إجراء خفض في مصروفات الدفاع هو أن اتجاها نولياً في الأعمال قد بجذب معه الاقتصاد إلى كساد خطير نوحاً . فإذا كان من سوء حظنا مثلا أن نلخل في « دورة جرد » مصحوبة يبطء موقف في الإسكان والتوسع في المصانع والمعدات فقد نشهد ابتداء موقف يكن فيه الحطر .

إلا أن هذا كله لا يتعدى النطاق النظرى ، فقد تتناقش إلى ما لا تهاية بشأن ما يحدث لو توقف الإنفاق الحكوى . والذي يجعل النقاش أهمية هو أننا لا نجرو على كشف الحقيقة . إن أى حزب سياسي يرفض كل استمار حكوى ويعتمد اعماداً كلياً على الاستمار الحاص المحافظة على رخاء الشعب سوف نخاطر بأن يلقى عليه اللوم إذا وقع كساد – أى إذا انهار رواج الأعمال – ولن يجرو حزب سياسي على الخاطرة بشيء من هذا القبيل .

ومن هنا فالاحبال كله أننا لن نعرف أبداً الجواب على للشكلة الى واجهت الدكتور هانسن . لن نعرف أبداً ، ما إذا كان فى وسع المشروع الحاص بمفرده أن مجد السبل لتوفير التريليونات من الدولارات للاستبار والى تحتاج إليها للإبقاء على نمونا فى مستوى عال خلال السنوات الحمس وعشرين أو الأربعين القادمة . إن الاحبالات تشر إلى سيل متلفق دائماً من الاستبار العام ليكون إجراء تأمينيا تستطيع أن تعتمد عليه الصناعة الحاصة .

وهل يمكن أن ننمو فى مثل هذا الجو من الاستبار المخطط الذى يجمع بين المال الحاص والعام ؟ إن الرؤاج الناجم من التسليح دليل قوى على أننا نستطيع تحقيق النمو ، ذلك أن وجود تيار تحمى قوى من الاستبار الحكومى يقلل من استعداد التوسع الحاص التعرض إلى الحطر، إذ توقع أفضل التائج أمنهل حين تعرف أن أسوأ الأمور لا يمكن أن تقع . حققة لا يزال عالم الأعمال ينظر إلى النشاط الاقتصادى الكثير من جانب الحكومة نظرة تنطوى على الضيق ، ولا يزال الكثيرون من ذوى النزعات السياسية الحافظة يعتبرون الإنفاق الحكوى علاجاً أسوأ من المرض . ولكن جميع الأعمال ترحب ببعض من الاستثار الحكوى . كما ترحب جميع الأحزاب ببعض الإنفاق العام ، إذ لم يعد الجدل ينصب على الاستثار أو عدمه وإنما ينصب على مقداره والأغراض المتوخاة منه . ففي حالة انتفاء الدفاع قد لا يكون من السهل ولكن لا ينبغي أن يستوقفنا ذلك الآن . فسواء كان الإنفاق على الصواريخ أو أعاث القضاء أو الإنشاء بديل عن الطرق والمدود القديمة أو القيام يمشروعات جديدة مثل تقدم المونة إلى البلاد للتخلفة ، فإن تدعم الحكومة كشرو وات جديدة مثل تقدم المونة إلى البلاد للتخلفة ، فإن تدعم الحكومة للنمو الاقتصادي بصورة نشيطة حقيقة سياسية بالفعل .

ولكن الغريب فى الأمر أن الجواب على مشكلة الدكتور هانس يعود بنا وجهاً لوجه أمام مشكلة الدكتور هايك ، لأنه إذا قدر لتوسعنا فى المستقبل أن محدث فى ييئة تشرك فها الحكومة ففى هذه الحالة سوف يلعب التخطيط دوراً أكثر أهمية بكثير فى اقتصادنا . فهل فى ذلك نذير بأننا نسير فى الطريق إلى العبودية ؟ هل مجب أن ينهى التخطيط بالسؤال الذى وجهه لينن :

عكن أن يكون الأمر كلك . فحن يتولى بلد فى عنة ، التخطيط ، كا هو الحال مثلا فى بلد متخلف يتعجل فى يأس تحقيق التصنيع ، ففى هذه الحالة يكاد حماً أن يعتدى التخطيط على المحالات الأولية للحرية الاقتصادية فأنت لا تستطيع أن تحطيط من أجل البقاء دون تخصيص الرجال للأعمال وتخصيص المراد المنتجن ، ومن المشكوك فيه أن يكون فى الإمكان اجراء مثل هذا التخصيص مع الاحتفاظ في الوقت نفسه بنظام السوَّق الحرة .

ولكن ليس كل التخطيط تخطيطاً من أجل البقاء . ففي بلد مثل الولايات المتحدة لن يكون الغرض من التخطيط تحديد التوزيع بسبب الندرة . وإنما ضان تحقيق الوفرة ، وفي مثل هذا الوضع يقل السبب الذي مجملنا نتوقع الدفاع أنحو التخطيط . إنها ليست مسألة غدم اكبراث بالبلد المتخلف إذا أخفقت خططه الاقتصادية في تحقيق التوقعات ، ولكنها مسألة المد الحاوية في الشعب كله . ولكن الأمر ليس كذلك في اقتصاد غيى ، فالغرض الأسامي من التخطيط في جاعة غنية هو ضمان قدر من النشاط الاقتصادي يكفي لنع وقوع كساد . فإذا استبعدنا الاعتبارات الخاصة بالدفاع فإن مثل هذه الأعمال التخطيطية ليست مسألة حياة وموت . لنفرض مثلا أن الحكومة ينبغي أن تتولى تنفيذ برنامج لإنشاء الطرق العامة . فإذا لم تنفذ مثل هذه الحطة وفقاً للجدول الزمي المعد له فليس من الضروري الاستيلاء على مصانع الأسمنت كلها ، لأن الطرق حام عام وجود الحاجة الملحة . فالتخطيط في مجل فرقاً بن الحالتين هو عدم وجود الحاجة الملحة . فالتخطيط في شعب غي مكن أن يتسم عرونة لا مكن توافرها أبداً حين يكون كل مشروع على أكبر جانب من الأهمية القومية .

وبالرغم من هذا فإن هناك تحديراً أخيراً. فالتخطيط على هيئة الإنفاق الحكومي لا يستدعى أن يكون عملية تفذى نفسها بنفسها في مجتمع من الراء مه ولكنا لا نستطيع أن نستبعد إمكانية الهو التجميعي للتخطيط على صورة شبكة من اتقيود على أسواقنا التي تأخذ الشركات الضخمة في السيطرة عليه باطراد. فإذا لم تجد طريقة لمنع هذه التجمعات الهائلة للقوة في السوق من أن تفرض ليرادا بها على المختمع ، مواء يوصفها منتجة السلم أو هيئات توفر اليد العاملة فسوف يتمن على الحكومة أن تنشىء جهازاً التخطيط قد يزداد في الحقيقة حجماً وشدة. ما من اقتصادى استطاع حتى اليوم أن يصف علاجاً يفرض عودة التفاعل القديم بالسوق إلى دوره التقليدي . هناك على الأقل اقتصادي

له احترامه بشكل بارز وهو بن لويس Ben Louis كتب معلماً على المحطاط شأن السوق التي تنظم تفسها بنفسها فقال في صراحة عما سوف محلث وسوف تشهد السنوات القادمة زيادة كبيرة في القيود الحكومية والمشروعات الحكومية الواعية والجماعية . . فالاعتقاد بأن القوة العظيمة على الاقتصاد لا مجب أن تكن في غير حكومة من الشعب إعتقاد سوف يستمر التعلق به ق ثبات ووضوح وبقوة » .

من الصعب القول عا إذا كان مثل هذا التخطيط سيداً إلى العبودية أولاً ، إذ يوقف الكثير على ميول المرء السياسية أى على ما دعاه مالئس والهوى الذي لا نحس له والمنبعث عن الموقف والمصلحة ، ورعا يكون للعامل الجوهرى في النهاية — كما أوحى كيز — التحفظات الأخلاقية المي تساور القائمين بالتخطيط (بل أننا لنذكر أنه كان يأمل ألا يوافق هوالاء بصورة غامضة على التخطيط ) . مثل هذه الآمال الأخلاقية قد تكون هزيلة وسفيفة في اقتصاد يسوده العوز والضجر . أما أن تكون آمالا معقولة في اقتصاد من الرفاهية المنزايدة فهذا ما لا سبيل إلى معرفته . فيكاد من المؤكد أن يشهد المستقبل زيادة في أهمية التخطيط لدم وتوجبه نمونا من جهة والإشراف من جهة أخرى على تلك الوحدات الإنتاجية الضخمة في الاقتصاد والتي تسبر بعمورة منز ايدة في طريق الاستقلال . رعا أهم مشكلة تواجه المجتمع الاقتصادي بصورة منز ايدة في طريق الاستقلال . رعا أهم مشكلة تواجه المجتمع الاقتصادي اللذي نعيش فيه هي إذا كنا سنجد بعد خمين عاماً نسيج اقتصادنا متفقاً مع النبل التي طلم مها الدكتور هايك أو الإمكانية التي تصورها كيز . وليس من غير مغزى أن النتيجة سوف تتوقف على عملية التطور الاقتصادي وحده كما تتوقف على العوامل الأخلاقية .

وهكذا تصل المشكلات دون أن تحل حلا كاملا . فالضعف الذى انتاب جهاز المنافسة التقليدى أمام قوة ذلك العدد القليل من مشروعات الأعمال الهالغة الضخامة ، واستخدام الإتفاق الحكومى بصورة دائمة على ما يبلو كوسيلة لضان النمو والمشكلات الجديدة المترتبة على التخطيط - هذه كلها لا تزال في منتصف الطريق ، فإذا كانت لم تتحقق المخاوف التي ساورت الاقتصاديين والمراقبين الاجماعيين بمن كانوا أول من اكتشف هذه الانجاهات ، فإن الانجاهات ذائها واضحة جداً . وللتعبير عن الأمر على نحو غتلف نقول إن بنيان الرأمهالية الاقتصادى قد تطور طبقاً للتنبؤات بشأنه ولكن التنافيج الاجماعية لهذه التغييرات التي طرأت على بنيان الرأسهالية ليست واضحة تماماً بعد .

هل معنى هذا أن الرأسالية ذاتها موضع التجربة إن صح القول ؟ ذلك سوّال نجب إرجازه إلى الفصل الأخير من كتابنا إذ لا يزال هناك صوت يتعين الاسلام إليه . إنه صوت أكثر ميلا فى عطف إلى الرأسالية من أى من الأصوات التى استمعنا إلها فى هذا الفصل . ومن الغريب إذن أن

هذا الصوت سوف بجعلنا أكثر من غيره من النقاد ، نفكر في المستقبل .

## الفصل الحادي ميت. وراء الثورة الاقتصادية

كان الصوت صوت جوزيف شومبيتر .

إن أحداً لم يستطع أبداً أن يفهم هذا الرجل الصغير الحجم ، ذا البشرة الداكنة ، الأرستقراطى المظهر ، والذى يميل إلى النثر الدرامى والحركات المسرحية . ولقد تحدث فى أواخر حياته فقال إن رغيات ثلاثاً كانت تجيش دائماً فى صدره ، وهى أن يكون عاشقاً ولهاناً ، وفارساً بارعاً . واقتصادياً عظها ، ثم أكد أن الثنين من هذه الرغبات كان نصيهما التحقيق .

كان الجميع يتفقون على أنه رجل بارع ، وعبر . وكان طلابه في جامعة هارفارد يشكون من أن من المستحيل أبدأ التنبؤ عا سوف يفعله ، وكانوا على حتى تماماً ، ففي السابعة والعشرين من عمره ، أي في تلك السن النفشة ، وقد قال عنه مدرسه إنه لم يكن أبدأ مبتدئاً ، فاجأ العالم الاقتصادي بتفسير لعملية النمو الاقتصادي ، يعتبر خروجاً عن الأسلوب المألوف في البحث . وفي سن الثلاثين اكتسب مجداً جديداً حين أصدر تاريخاً رائماً للمذاهب الاقتصادية . ولكن الطلاب الذين كانوا محضرون عاضراته في أواخر الثلاثينات كانوا يشعرون بصدمة بصورة منتظمة حين يستمعون إلى هذا الرجل الذي يشرح النمو الرأسالي ، يصرح في غبطة ظاهرة بأن حالات الكساد ليست شراً اجهاعياً خالصاً ولكنها بالفعل نوع من و دش طيب من الماء البارد ، لإنعاش النظام الاقتصادي .

وزادت شهرته مع السنين ... كما زاد ما سبيه للناس من الحبرة : ولقد

أهقب الكتب التي أصدرها في المراحل الأولى من حياته ، كتاب ضمخ عن اللمورات الاقتصادية ، ثم أصدر في عام ١٩٤٧ وقبل موته بسنوات قلائل كتاباً من أشد ما كتب عن الرأسالية إثارة للجدل ، ذلك هو والرأسالية ، الاشتراكية والديموقراطية ع . ولكن ظل يتعين على طلابه أن يوفقوا بين نظرته المحافظة الباعثة على أشد اليأس . وبين الإعجاب الذي كان يكته في الوقت نفسه للاقتصاد الماركسي ، أي أنه كان ناقداً ساخراً لنقاد الرأسهالية وفي الوقت نفسه من أقسى الذين انتقدوها . كان جزأ بمن تساورهم الهواجس إذا شاهدوا أية دلالة على المناعب في الاقتصاد، وفي الوقت نفسه كان يشخص المرض الذي أصام المأصعف صحها .

والذى يمت على أشد الفيق أن شوميتر كتب بإعجاب عما دعاه والرأسالية التى تحقق هدف كينز وهو والرأسالية التى تحقق هدف كينز وهو الاكتفاء الشامل . كان يتفق مع إخوانه الاقتصادين على أنه ليس ثمة سبب اقتصادي محت محول دون أن تتاح للرأسالية فترة حياة أخرى ناجحة ، وهو لم يهزأ بالحجج التي كان يدل بها في معرض الدفاع عن الرأسالية كما لم يثر مشكلات اقتصادية جديدة أغفلها النقاد . بل أنه تطرف إلى حد التنبؤ بأن هذا النظام سوف يستمر لمدة خسن عاماً أو مائة عام أخرى .

ومع ذلك وبطريقته القاطعة سمل رأيه النهائى فى المستقبل بقوله ﴿ هُلُ يُمكُنُ قُرْأُسُهَالِيَّةَ أَنْ تَميشُ ؟ كلا ، فلست أظن أنَّها قادرة على هذا » .

لو أنه كان مدفوعاً بالعاطفة وحدها لما كتب مثل هذه الجملة أبداً ، فقد كان شوميير من أعظم الاقتصادين رومانسية وكانت الرأسهالية في نظره تملك كل السهاء والإثارة اللذين تتصف سما المبارزات التي كان يقيمها فرسان العصور الوسطى التسلية . ولكن هذه هي المشكلة . فبارزة التسلية كانت تتطلب إعداداً مثراً تماماً وفي ظل ذلك الجو الصاحب الواقعي الذي خلقه النشاط الاقتصادي نفسه لم يكن في إمكان الروح الرأسهالية الرائدة القديمة أن تعيش .

فالرأسهالية في نظر شومبيتر استطاعت أن تحتفظ بقوة اندفاعها التقدى طالما تصرف الرأمهاليون كالفرسان أو على الأقل الرواد . لم يكونوا جميعاً من هذا الطراز بطبيعة الحال إذ مقابل كل منظم جرىء كان هناك عدد من الأتباع الجبناء ، ولكن الدافع الذي عرك النظام كان مصدره أهل الشجاعة ممن خاطروا بثروامهم للديم أفكار جديلة أو أوتوا الجرأة على استحداث الجديد واجراء التجارب وتوسيع نطاق عملياتهم . ذلك الطراز آخذ في التناقص . وأسوأ من هذا فالحضارة التي خلقها كانت تعمل على تحطيمه . إذ بالرغم من جرأة الرأسالي كانت حضارته قائمة أساساً على اتجاه يتمشى مع مقتضيات العقل ، بميل إلى البحث ، والاستقصاء ، وتسوده نزعة الشك . تلك النزعة العقلية حطمت في الأصل دعاوى الملوك واللوردات ، ولكما الآن حولت نظرتها الباردة المربكة إلى نفسها . لقد قال المتقفون و ليس المال بكل شيء ۽ وإذ فعلوا ذلك غرسوا بذور الشك بشأن قبم كسب المال بوصفه غاية في حد ذاته . وقال المثقفون و إن الملكية الحاصة ليست أكثر قلمسية من حتى الملوك المقدس » . وإذ فعلوا ذلك أوضحوا أن الأساس الذي يقوم عليه الامتياز في عجتمع الأعمال ليس أكثر ضرورة أو أقل قابلية للعدوان عليه من الامتيازات التي كانت قائمة في المحتمع الإقطاعي . وهكذا نجد أن المثل الرومانسية والأيديولوجية المقلصة التي اعتنقها مشروع العمل تعرضت لضوء البحث العقلي الشديد ، وكانت النتيجة أن القيم الري سار عليها مشروع العمل فقدت بهاءها الجلباب . إنك لا تستطيع أن تقيم مبارزة التسلية إذا كان المشاهدون يعتبرون العملية كلها مدعاة إلى السخرية ، بل أن أشد الفرسان غيرة سوف يفقد حاسه إذا لم يصفق أحد لنجاحه .

ولكن الرأسهالية لم تكن تسير في طريق السقوط بسبب ما تعرضت له من هجوم شنه المثقفون من أبنائها ، وإنما كانت تعاني الانحلال لأسباب كامنة فها . ففارس الأعمال القديم الذي سبق أن اتصف بالجرأة والروح الاستقلالية وريما بالحلو من وازع القممير وإن كان نشيطاً بالرغم من ذلك ــ هذا الفارس أحد تمل محله شخصية خالية تماماً من روح الفروسية وتبدو في رداء لا رونق لله . كان سادة الأعمال الجلد هم و المديرون ، أي و الملاك ، الذين فقلوا طابعهم الإنساني أو البيروقراطيون في إدارة المشروعات . ودلك هو التأثير الحقيقي الناجم عن تضخم حجم المشروعات وليس البديد الذي كان يفرض أنها توجهه إلى المنافسة . كان معي المشروع الكير هو المشروع ذو النزعة الحافظة من حيث الجرأة الاقتصادية وليس بالضرورة من الساسات و الحفظة من حيث إذ لما تحول الرأسالي إلى شخص يتولى الإدارة لم يعد بهم بالرأسالية بصفها هذه ، وإنما أصبح بحرص على دخله الكبير المنتظم وضهان مركزه في المجتمع ونسى أيام المخاطرة والسعى وراء الثروة الى لا حدود لها .

وهكذا سوف تصبح الرأسهالية في النهاية طرازاً عتيقاً . لن تعود كلمة ذات معنى أو فكرة يمكن أن تدفع الناس إلى العمل أو تجميع الأنصار في أزمة تتعرض لها . و ورور الوقت سوف تختى أمام زحف الاشتراكية وأن يكون اختفاؤها مصحوباً بالضجيج أو العويل . سوف تذوى الرأسهالية وهي "مز الإكتباف في استسلام .

. - أية نظرية غريبة هذه . .

لد ر فى الإمكان إثبانها أو تفنيدها لسبب بسيط وهو أنها غير ذات علاقة بقوانين الاقتصاد. لسنا نعرف إذا كانت هناك قوانين النمو الاقتصادى أو التطور الأيديولوجي ، وعلى أية حال إذا كان تقدير شومبير صحيحاً بشأن ما بقى فى النظام من حيوية فسوف يكون أبناونا أو أحفادنا هم القادرون على تقيع صحة تشخيصه.

وسواء كان شوميير مصياً أو محطتاً فإن الأفكاره أهمية بالنسبة إلينا لسبب آخر إذ هنا أول اقتصادى كبر يسر بتحليله الاقتصادى الرأمهالية إلى تنجيعه المهاتية الباعثة على التفاول ، ثم يغض النظر عن تتيجة تفكره الاقتصادى ويصدر حكم الفناء على النظام لسبب غير اقتصادى . فلأول مرة

يقول اقتصادى إن انحى الاقتصادى بذاته لا محدد فى لماية الأمر عملية صنع التاريخ الى ستقرر مصدر الرأسمالية . فإذا كان شوسيير على ُحق فإن فصلا بأكمله فى التاريخ الاقتصادى يدنو من لهايته .

حين تابعنا هذا الفصل سائرين في ذلك الطريق القصير والنشيط في عنف والذي بدأ منذ مائي سنة خلت فإن الذي يشر دهشتنا تنوع العوالم التي صاغ فها الاقتصاديون العلم الحقيقي نفسه . ولكن وراء هذا التنوع خيطاً مشركاً ، خيطاً من الاستمرار ينبغي لنا الآن أن تتوقف حي نتبينه وهذا الحط هو : إذا كان في الإمكان أن نستشف طبيعة القوى الاقتصادية في العالم أصبح في الوسع التنبؤ بالمستقبل .

لم يكن معى ذلك أن السياسات أو الأفكار لم تكن ذات أهمية ، أو أن الاقتصاديين لم يروا أن قوة السيف والقلم كانت تلعب دوراً أسساسياً عند كل أزمة نشأت في التاريخ ، ولكن معناه أن قوة المال كانت أكثر أهمية . قد يشبك الملوك في حرب مع العرافات ، وتشن العرافات اخروب ، وقد يقدم روساء العول على أشياء حكيمة أو حمقاء، إلا أن النظام الاقتصادي بالمجتمع كان يلعب في الوقت نفسه دوره الذي بلغ حداً من التعقيد لا يقبل التصديق ، وذلك في سبيل التوسع الذاتي ، وكانت الطريقة التي يودى ما هذا اللور هي التي تحدد أنجاه المستقبل .

وكانت بالفعل تحده بوسع ما تدل عليه العبارة من معنى . فقبل أن تظهر الرأسمالية إلى عالم الوجود كانت الثروة تعقب القوة ، وكانت القوة من ملحقات المركز الاجتماعي أو الكنسي أو السياسي . وفي مثل هذا الجو كان المستقبل يتوقف على القرارات – بل والأهواء – التي تصدر عن قلة من الأفراد ، وكان التاريخ يقرب من أن يستوى مع المفامرة .

فلما حدثت الثورة الاقتصادية تغير النظام القدم ، فأصبحت القوة الآن تعقب المروة وكانت المروة من نصيب الرامحين في لعبة السوق . ومن هنا حين سعى الاقتصاديون إلى التنبؤ بما سوف محلث حين يصطلم كثير من الناس في ساحة السوق ، وكل مهم يسعى إلى توسيع نطاق حظه الدنيوى ، فإبهم في الواقع كانوا يتنبأون بالحظوظ العريضة لمستقبل المحتمع . سوف يظل الأفراد يرتفعون فوق مستوى الجاهير ليفرضوا إرادتهم على الغير ، ولكن من ناحية المحتمع بصورته الكلية كانت عملية كسب المال هي التي تهيء له الدافع وتبعث فيه الحركة وتحدد الانجاه الذي يسير فيه . فالدورات الاقتصادية لم تكن وليدة قرار بتخذه إنسان ولكها فورة من فورات السوق ، ولم يكن النبي والفقر ليعتمدان على هوى ملك ، ولكنهما ينشنان ويتقلبان ويختفيان طبقاً لأحكام السوق . أصبح التاريخ ، بدرجة أعظم نما كان عليه الحال من طبقاً لأحكام السوق . أصبح التاريخ ، بدرجة أعظم نما كان عليه الحال من قبل ، علية آلية ، وأصبح التالي يضم المستقبل يشكله نضال لا إمم قبل ، وعكن التنبؤ به وشهماً باللعبه .

وانتلفت التنبؤات إذ كانت تضم تأكيدات غتلفة على نواح نختلفة من اللهبة . فعند آدم سميث كان تجميع رأس المال هو المظهر الحاسم من عالم السوق ، بينما كان ذلك المظهر في نظر مائنس وريكاردو هو نمو السكان . وأكد ماركس الصراع بين العامل والرأسالي بينما قبلن أكد الصراع بين الفائل والرأسالي بينما قبلن أكد الصراع بين المائل والرأسالي بينما قبلن هائلة من رأس المائل للأسواق القائمة فيا وراء البحار .

إن خيطاً اقتصادياً واحداً لم ممتد ليشمل ذلك الفصل كله من تاريخ الهجمع الرأسيالي ، ولكن كل خيط كان بهيء بالقعل ولفترة موققة الدافع الله يحوك المستقبل . كان المجتمع ينمو بالقعل وكان بهده طوفان السكان ، وكان يشهد فعلا صراعاً طبقياً وصراعاً بن المالية والإنتاج واندفاعاً في سبيل التوسع الاستعارى . والحق ، إذا كان الاقتصاديون في العصر الفكتورى والكتاب المتاليون قد أخفقوا في أن يسهموا بشيء له مغزاه في فهم المستقبل الذي كان كل فريق مهم يتوقعه فالسبب في هذا الإخفاق أنهم عجزوا عن روية ضرورة مفعول القوى الاقتصادية .

ولكن بيباً ظل المحتمع مشبكاً طلة الوقت في لعبته الاقتصادية التي ليس لما سوى غرض واحد ، فإن هدفاً آخر يتعارض معه كان قائماً . علينا ألا نسى أن الرأسالية هي المحتمع الوحيد في التاريخ الإنساني والذي لا تشر ف فيه التقاليد أو التوجهات الواعية على مجهود الجاعة الكلى . إنها امحتمع الوحيد اللهي نجد فيه المستقبل أي حاجيات الغد قد تركت كلية في أيدى نظام آلى . لمذا لا نعجب إلا قليلا إذا بدأ الركاب يشعرون بالقلق بمجرد أن بدأت السفينة في السير . قد تودى سفينة بغير ربان ، عملها على نحو طيب جداً – أو على الاقل هذا ما وعد به الذين قاموا بتصميمها ، ولكن لنفرض أنها لم تسر على هذا النحو ؟ ولنفرض مثلا أن نتائجها الاجتماعية ليست بهيجة كما هو الحال بالنسبة إلى نتائجها الاقتصادية ، أو لنفرض أن المتنائج الافتصادية لم تكن باعثة على رضاء البعض بالقياس إلى غيرهم ؟ فإذا عدث إذن ؟

لم محدث شيء في أول الأمر . فني وسع آدم سميث أن يسخر من أولئك اللمين كانوا يأملون تحسن المختمع عن طريق اعمل الحير ، إذ كان يعتقد اعتقاداً جازماً أن الرفاهية ممكن تحقيقها على أفضل وجه بوصفها منتجاً ثانوياً من متجات النشاط الاقتصادى . اما الفكرة الى ترى أن اللهوافع غير الاقتصادية ينبغي أن يسمح لها بالتدخل في جهاز السوق أو ربما قلبه رأساً على عقب \_ نقول إن هذه الفكرة ذات تبدو في نظر مالئس وريكاردو إنجرافاً متعمداً في أسلوب حياة ساج بصورة ظاهرة .

وبدأ التغير على أيدى جون سيوارت مل و لكتاب الحيالين . فحن أوضح مل أن الاقتصاد ليس لديه حل جائى لمشكلة التوزيع وأن فى وسع المحتمع أن يتصرف فى ثمار كده على الوجه الذى يراه مناسباً ، فإنه بذلك أدخل فى تقدير السوق الآلى تقديراً يتعارض معه ويقوم على أحكام أخلاقية .

ولم يكن ذلك حكماً أخلاقياً فحسب بالمعنى الذى يستحق الثناء ، وإنما كان أخلاقياً بوصفه اعتباراً معارضاً للحكم الآل أى أنه تأكيد القرار الواعى المستقل الذي يتخذ بشأن الغايات التي نرغب في تحقيقها من وراء العملية الاقتصادية ، وليس بالاستكانة السلبية لغايات تظهر حين لا نفعل شيئاً . إن الغايات التي نرغب فها قد لا تكون موضع إدراكنا بالقياس إلى الغايات التي نتشأ من مفعول السوق الذي لا يقوم في وجهه أي عائن – ولكن ذلك يتوقف بطبيعة الحال على ما إذا كان الشخص الذي يحكم على نغير يقع بأنه و معقول الشخص يحكم على نغير يقع بأنه و معقول الشخص عكم على نغير يقع بأنه

ولكن عجرد أن تتحرك عملية التدخل في عملية السوق فإما لن تنوقف . فالنتيجة الطبيعية المرتبة على الصراع الاجتماعي كانت تقام في وجهها العقبات أو توجه إلى مسالك معينة ، أو تلقى التشجيع ، أو يحال دون تحقيقها ، في كل تحول ــ وإن من الأسباب مثلا التي من أجلها لم تتحقق أبداً تنوات ماركس الجامدة ، أثنا تدخل في المعية حين بدا أنها قد تودي إلى الهاية السيئة المتوقعة إذا لم تتدخل . فقيدنا الاحتكارات وحاربنا و الشركات الموحدة المشجعة انتقابات العالى ، ونظمنا المنافسة وانحذنا مئات التداير التي تجعل المعبة الاقتصادية تسفر عن النتائج التي نتوخاها مها وليس النتيجة التي تولدها هذه اللهبة بصورة طبيعية .

ليس معى هذا أن اللوافع الاقتصادية قد ماتت، إذ ليس أبعد من هذا الظن عن الواقع . فبالرغم من الاتجاهات إلى سيطرة عدد قليل من المشروعات الضخمة ، وإذا كان مبدأ الشراء بشن رخيص والبيع بشمن خال لا ينظم اقتصادنا غير المرجه مخلاف هذه الطريقة فينبنى أن نواجه في الغد فوضى تسود السوق . وإذا كان الدافع على جمع الثروة ما زال لا يحمل الناس على الانتقال من عمل إلى آخر ، وتغير الانجاه الذي يسير فيه نشاطهم ، وتوسيع نطاق عملياتهم أو الحد مها ـ نقول إنه في هذه الحالات سوف نجد أنفسنا أمام اقتصاد بعلى عامد على الانتفار على التنافع الاقتصادي لا يزال موجوداً وبلا تزال له أهمية حيوية .

وبذلك لا تزال تبلو في المجتمع انجاهات اقتصادية بحقة . والحقيقة أن 
تنبوات الاقتصادين الحديثين ليست إلا إبرازاً للتناتيج المرتبة على الحواص 
الاقتصادية البحتة التي يتمنز بها مجتمع السوق الذي نميش فيه . ولكن المحتمع لم يعد يطبع دافعه الاقتصادي وحده ، فكون الانجاهات والمشكلات التي 
تضمها الفصل الماضي ليست حاسمة ، دليل على وجود قوى أخرى خلاف 
تلك القوى الآلية غير الشخصية . إن المسائل التي نواجهها في المستقبل ليست 
بالمسائل الاقتصادية البحتة التي تتعلق بما إذا كانت الشركات سوف تزداد 
حجماً بمصورة طبيعية أو أننا سوف نقامي من الدورات الاقتصادية ، ولكها 
المسائل الأخلاقية بشأن ما إذا كنا سنسمع للشركات بالخو بغير قبد أو ما إذا 
كنا سنسمع للدورات الاقتصادية أن تصل إلى غايبها الهائية في حرية غير 
مقيدة . إن التخطيط الحكومي والاستثبار العام ، وانسياسة المادية للاحتكار 
مقيدة . إن التخطيط الحكومي والاستثبار العام ، وانسياسة المادية للاحتكار 
مقده جميعاً هي الأدوات التي يستخدمها الشعور الأخلاقي الذي يخالف 
الدافع الاقتصادي .

وبقدر ما يصدق هذا ، وبالقدر الذي لا نعود معه نسمح للعبة الاقتصاد أن تسر بغير عائق نحو نتيجها الطبيعية ، فإننا نتجاوز الثورة الاقتصادية . فبعد انقضاء قرنن سارت خلالها سفينتا كما وجهها الرياح تقريباً ، فإن توجيه المجتمع أصبح في قبضتنا من جديد . لقد أخذنا على عاتفنا أكثر فأكبر مسئولية اختيار الهدف الذي نتجه إليه بكل ما يأتى به السبر نحوه من أخطار لا مفر مها فضلا عن فرص للتقدم . إننا نخلف وراءنا عالماً شكلت فيه مستقبلنا ، على الأقل من ناحية خطوطه العريضة ، ضغوط العمل الاقتصادي وإنا لسائرون نحو عالم سوف تلعب فيه القوى الاقتصادية دوراً هاماً ولكن لن يعود الدور الذي له الطبة .

أما عن العوامل الجديدة التي سوف توثر علينا في دلك المستقبل فذلك ما لا نعرفه تماماً . فلسنا نميش بالتأكيد في ظل اقتصاد موجه تماماً وبذلك يمكن بكل تأكيد أن نواجه الكثير من المشكلات الاقتصادية القدعة كالرواج والكساد ، والصراع بن الاحتكار والمنافسة ، والحلاف الذي لا ينهمي حول توزيع الكمكة الاقتصادية . قد يكم صوت المشكلات في ابيئة الجديدة ولكها سوف نظل موجودة نحاول حلها . وربما تواجهها مشكلات دقيقة كالى أثارها جوزيف شومبيتر – أى نغير بطىء ولكته نفاذ في جو الرأسهالية وموقفها من الملكية الحاصة . يجب أن نعمل حساباً لأمثال هذه الإمكانيات ولكتا لا نستطيع أن نعر فها مقدماً .

ولكنا سنواجه بالتأكيد مشكلتين كبيرتين ، وسوف تكون أهميهما بالنسبة إلى بقائنا كبلد يسير وفق نظام الاقتصاد الحر ، أعظم من جميع الضغوط الاقتصادية القديمة أو أي من الضغوط الأيديولوجية الجديدة .

فأولا بجب أن نواجه المشكلة السياسية المتعلقة بالعزلة .

إن هناك حقيقة مغلقة بجب أن نأخذها في الحسبان وهي أن معظم الجنس البشرى لم يكن له اتصال بالرأسالية بأى حال من الأحوال ، وليس له أى اتصال الآن ومحتمل تماماً ألا يكون له اتصال بها أبداً . فالرأسالية ليست النظام الذى يسود نشاطات الإنسان الاقتصادية ، بل أنها على النقيض من هذا شيء نادر وتكاد أن تكون ظرازاً فريداً من الندرة .

إن الدراما الصاخبة كلها التي تابعناها في هذه الصفحات كانت مقصورة على قسم صغير من سطح الأرض وخلال هذه السنوات المائتين ، وبالنسبة إلى ملاين لا حصر لها من الصينين والهنود والعرب والأفريقين أو عمال أمريكا الجنوبية فإن فكرة اقتصاد مرن وديناميكي فيه نظهر المنتجات الجديدة وتختفي ويرتبط فيه الناس بعضهم بيعض بفعل سلسلة كبيرة من العمليات — هذه الفكرة لم تكن أبداً إلا طرفة على هامش حياتهم — غربية ، قاسية ومقلفة وغالباً ما كانت استغلالية .

ولا يزال ذلك صحيحاً اليوم . ولكن بينا كان من الجائز الظن منذ قرن

مضى بأن العالم السابق على النظام الرأسالى سوف يتحول إلى الرأسهالية فإن هذا التحول أصبح اليوم أملا ضائماً بالنسبة إلى بليون من البشر ، فربما يعيش خسا العالم فى ظل أنظمة أدارت ظهرها للرأسالية وحى إذا أخفقت تلك النظم وسقطت فن المشكوك فيه إلى درجة بالغة أن يتحول رعاياها إلى نظام علموهم الاعتقاد بأنه عنيف ، قاس وشرير .

وحى فى تلك المناطق من العالم ، مثل أمريكا الجنوبية ، والتى يستمر فها التطور إلى الرأسالية ، فليس من المؤكد أن الثمرة اللهائية سوف تكون شبهة بلك النوع من العالم الذى خرفه حين نرى تلك المفارقات من ناطحات السحاب إلى جانب الفلاحين الذين بحرفون الأرض بعصا حشية ، ومن الطائرات إلى جانب العربات التى تجرها الثيران ، مما يضفى على أمريكا اللاتينية بهاءها وبهجها ، فإن هذه المفارقات تذكرنا بانجائرا فى القرن السابع عشر ياقتصادها السوقى الذى قطع نصف الطريق إلى التكوين . ولكن هناك فالقرن العالم أما ولقرن العشرين عالبلاد التى تعيش فى المرحلة السابقة على الرأسالية تجاهد فى القرن العالم أما

ليس الفلاحون والعال هم الذين محاولون اللحاق بنا ، إذ غالباً ما يقاومون هذا الأسلوب الجديد من الحياة ، بل وليس الرأسهالي الذي يقدم على هذه المحاولة إذ أنه قانع بالتمتع بعزبته أو بيته الغي بالمدنية . إن الذي محاول اللحاق بنا هو الحكومة لأن حكومات البلاد التي لم تأخذ بأسباب الأسلوب الرأسهالي ترى مستقبلها السياسي في التصنيع أي في المصانع والسكك الحديدية والمناجم والأسواق القومية ومن هنا فهذه الحكومات هي التي تسوق مواطنها غير الراغين في الطريق إلى التقدم .

والثنيجة خليط غريب تقوم فيه الحكومة وليس رجل الصناعة بدور الرائد ويستخدم فيه دافع الكسب الخاص كوسيلة لتحقيق أهداف عامة , وهنا لا يزال فى إمكان الكثير من هذه الاقتصاديات أن تسير فى أى الاتجاهين . إنها تقع فى متتصف الطريق بين الرأسهالية والجهاعية ، والهدف النهائى الذى تتجه إليه ليس واضحاً بالتأكيد .

وبالرغم من أن الرأسهالية الأحدث عهداً قد لا تبلغ أبداً مرحلة الرأسهالية التي اكتمل نموها ، فإن الرأسهالية القدعة بأوربا قد لا تحتفظ أبداً بتلك الصورة الكمالة الأوربية نضجت في عالم ذاب تحت أعينها نفسها . فستعمراتها ، والتي كانت أساس ثروتها ، تحولت بين يوم وليلة إلى دول مستقلة وغالباً معادية . إن الرأسهالية الأوربية أشبه برجل كان يعيش على ربع ولا محمل هما ثم حرم من ميراثه فعجأة . أما أن تتمكن تلك الرأسهالية التي كانت تعيش على ما تحصل عليه من ربع ، من التلامم مع ظروفها الجديدة ودون التعرض لقدر بالغ من التغيير الاجماعي فأمر أبعد عن أن يكون مؤكلاً .

للذك حن تتحدث عن مستقبل الرأسالية فإننا نتحدث بوجه عام عن أنفسنا وأنفسنا وحدنا . سوف يتبعنا معظم العالم الحر فى الطريق الذي نختاره إذ قد تسير الرأسهاليات الحديثة العهد والقديمة فى اتجاهنا . ولكن بجب الاعتراف بأنه بالرغم من أثنا نتج نصف بضائع العالم فإن شعبنا لا يمثل سوى ستة فى المائة من سكان العالم ، وأنه إذا ضعفت الرأسهالية الأمريكية فلن تجد من تتطلع إليه كى يساندها . إننا جزيرة من النجاح فى عالم يعضه الفقر بنابه ، وجموح ويشعر بالعداء

كل هذا كان محكن ألا يكون سوى مسألة تستأهل الاهمام المنبعث عن اعتبارات إنسانية لولاً أن هذا العالم يضغط علينا في عنف . فلو استطعنا أن تحفظ بعزلة رائعة فقد نحل عقد الرأسالية ، من اجتماعية واقتصادية ، عند ما تستع لنا انقرص . ولكنا لا نستطيع الاحتفاظ بعزلتنا . لقد انقمسنا ، لمثنا أو لم نشأ في منافسة من أجل كسب صداقة وتأييد ملايين من الناس

يبعدون عنا آلاف الأميال وحقباً زمنية طويلة . ويتأرجحون بين ثقافتين ويعجبون أسهما شهىء لهم أفضل فرصة كى محققوا لأنفسهم بعض مظاهر اللياقة والاحرام .

والصعاب القائمة في مثل هذه المنافسة هائلة . إننا ثمار مدنية فريدة بشكل ظاهر . ولكنا لسوء الحظ على غير دراية بتفردنا هذا . وهنا تكن الصعاب الفسخمة أمامنا عندما نشرح أسلوبنا في الحياة لشعوب تحمل كلمة و الرأسالية ، لها معانى مختلفة اختلافاً كلياً . كما أننا نواجه صعوبة في أن نفهم السبب الذي من أجله نلقى ما يبدو في نظرنا شكلا ناجحاً تماماً للمجتمع يثير الشكوك والمخاوف في جزء كبير من بقية العالم .

أما أننا قادرون على تحقيق الانتقاء بين تفكير نا وتفكير الجاهير الجموحة الجائفة ، والجاهلة والساذجة والسريعة التصديق ، فأمر ينطوى على مشكلة ولكن عليه محتمل أن يتوقف بقاء الرأسالية أكثر بما يتوقف على أى عامل عفرده والسبب فى هذا أن هناك بائما آخر فى نفس البلاد الأجنبية ، وإذا لم تجد الرأسالية طريقاً لعرض وجهة نظرها بشكل يبعث على الإقناع فعلينا أن نكون على يقين فى هذه الحالة من نجاح الشيوعية فى عرض وجهة نظرها .

والسبب فى هذا أنه بالرغم مما الشيوعية من دوافع خفية وأغراض منحرفة فإن عندها سلعة التصدير لا تتوافر لدينا ، ونقصد بذلك تكنيكاً يعجل إلى درجة هائلة مممل النمو فى بلاد العالم التى تأن من الفقر .

هذا التكنيك هو الجاعية ــ وغالباً ما تكون جاغية حديدية نلقى أعنف تعبر عبها في الكوميونات الشبهة بالثكنات والتي أنشأها الصينيون . إن ما تقعله الجاعية وتفعله بلا نزاع على نحو أشد فهالية من اقتصاد حر أو « عناله الله مو تعبئة الموارد المادية والبشرية في الاقتصاد المتجلف وتوجهها بحيث يكون لها تأثير ضخم على مشكلة تكوين رأس المال اللازم لانطلاقها إلى مرحلة الحوالات الدعام الله المدارة الدعام الله والماست المعالم الله المدارة المناسلة المعالم الله المرحلة المعالم ا

ومن وجهة نظرنا تعتبر تكلفة هذه الجاعية عائلة بدرجة محيفة ، فلا يقتصر أمرها على أنها غالباً ما تستغى بصورة تعسفية وعاجلة عن الحريات. السياسية التي هي أثمن وأرق ما حقق الغرب من إنجازات ، بل أنها تنكر عن عمد الحرية الاقتصادية التي لا تقلى عن هذا إنجازاً غربياً ثميناً ثم الحصول عليها بصعوبة . إن الجاعة لا تنتظر أساليب السوق في إدراك النمو وهي أساليب بهيئة وغالباً ما تنطوى على الإسراف . ولكنها ببساطة تضع الناس حيث ثمة حاجة إليهم سواء يومهم أو لا يوهمهم لذلك ما مملكون من نوازع استحواذية . إنها وسيله العصا وليست أسلوب اللين — أي طريقة القوة التي لا ترحم بدلا من الاخيار المنبعث من الرضا .

مثل هذا النظام مقيت في نظر الغربين ، ولكن ليس من الضرورى أن يكون كذلك في نظر الكثيرين من أهل الشرق والجنوب . إن النظام العنيف للذي تفرضه الجاعية من الأمور التي تقل ملاحظها إلى حد كبير في البلاد التي يعيش أهلها على حافة الرجود حيث الحياة قاسية إلى حد محيف وفقدان الحرية يعيش أهلها على حافة الرجود حيث الحياة قاسية إلى حد محيف وفقدان الحرية للا تكاد تعتبر خسارة في نظر قوم لم يعرفوا الحرية أبداً . وفوق هذا كله يسفر الأسلوب الجاعي في محقيق الهو عن نتائج ، فقد كان الاقتصاد في الروميا يتقدم بنسبة سبعة ونصف في المائة سنوياً أي ما يعادل ضعف المعدل في الولايات المتحدة . ويزيد الإنتاج في الصين عمدل يزيد ثلاث أو أربع مرات على مثيلة في الشعوب التي تماثلها كالهند أو أندونيسيا أو أفغانستان . مثل هذا الأسلوب في تحقيق النمو كما لا ممكن أن محتمله قوم استفادوا من تاريخ طويل من المؤس واليأس الوسيلة الوحيدة للنجاة بسرعة من الحاضر الذي لا يطاق من منتقبل أفضل .

لى ظل هذا الصراع بين النظم الاقتصادية لا أهمية لما إذا كانت أغراصنا أنبل في نهاية الأمر وأكثر إنسانية وبل وأدنى إلى تحقيق المساواة من أغراض الشيوعين . ونظراً لأننا لا نستطيع بسهولة أن نشجع جاعية ثورية فإننا أقرب إلى الظهور في نظر عمال المناجم المرهقين في بوليفيا أو الفلاحين المستأجرين. من تثقل الديون كواهلهم في جاوه بمظهر الذين يدافعون عن الرجمية بيها يلمب الروس دور روبين هود . وليس من الأمور الواقعية أو المستحسة بالفهرورة أن نحاول سرقة شعارات الشيوعيين ودعايتهم الصاخبة الرنانة . ولكن هذا يدع لنا تلك المهمة الأصعب والأدق بدرجة لا تقاس بشأن إقناع المحرومين في العالم بأننا مهم بمصرهم ونريد مساعدة الإصلاح تماماً كالروس وإن كانت وسائلنا وشعاراتنا أقل إثارة للعاطفة وكانت وعودنا أقل اصطباعاً بالآمال البراقة من وعودهم . وربما يترك هذا لنا مهمة أولى وهي إقناع أنفسنا بأن الأمر كذلك .

ولذلك فالمشكلة الطاغية التي تواجه الرأسالية ليست اقتصادية على الإطلاق. إنها المشكلة السياسية المتعلقة بأن تجعل من نفسها ترسانة لا للإنتاج فحسب بل وللأمل والحرية ذات الأثر لتلك المئات المجهولة الاسم من الملايين الذين بغير هذا قد ينظرون إلينا بعن الشك والحوف. ومحملون السلاح ضدنا لو حدث أن حل اليوم الرهيب .

تلك هي المشكلة الخارجية .

وهناك مشكلة داخلية أيضاً. إذ كلما ابتعدنا بالتدريج عن فلسفة الاقتصاد المرسل laissez-faire واعتنقنا فلسفة التوجيه الفعال فلا مفر من أن تقم على عاتقنا مشكلة المسئولية الاجهاعية . فطالما كانت لعبة الاقتصاد بحرى ممارسها بلا خوف من النتائج وفي تقبل هذه التنائج بفرح وسرور فإن موضوع المسئولية كان يشغل مكاناً خلفياً من تفكر نا . لم يكن من مهمة مشروع العمل أن يقلق باله بصدد التراماته الاجهاعية كما لم تكن النقابة لهم بردود الأفعال النجمة عن أفعالها . كانت المسئولية بصورة خالصة مسألة تعنى الحكومة ، أي أما كانت سيامية بدلا من أن تكون اقتصادية .

ولا بد أن يتسع مجال المسئولية بدرجة هائلة في المستقبل . فطالما مصيرنا

ف أيدى عملية غير شخصية فن ذا يعتبر مسئولا عن أية نتائج سيئة قد تحدث ؟

ولكن إذ يصبح مستقبلنا بصورة متزايلة أمراً فى وسعنا اختياره لهذا لن يعود فى الإمكان أن نصحب المسألة المتعقة بنوع المستقبل الذى نريده . هل نريد توزيعاً للدخل أقرب إلى المساواة أو أقل اتفاقاً معها ؟ هل نريد المشروعات الكبيرة أو الصغيرة ؟ وهل نريد التضخم أو الانكماش ؟ هذه النواخى من الاختيار وكثير غيرها نما ستطيع أن تتحكم فيه .

ومن الغريب أنه كلما عظم نجاح جهازنا الاقتصادى ، أصبحت هذه -المشكلات السياسية ــ والأخلاقية ــ أشد إلحاحاً . إن النمو كما أبان الأستاذ جلىريث نخرجنا أكثر فأكثر من بيئة العوز القديمة إلى بيئة جديدة تسودها الوفرة ، وفي هذا الجو من الرفاهية والوفرة المترايدتين نجد المبررات العقلية التي لقيت الاحترام على مر الزمن وكانت تبارك الإنتاج الذي ينحو ناحية اجتناء الربح ، تبدأ في أن تفقد غرضها الواضح بذاته . لقد كان هناك وقت كان فيه كل عمل إنتاجي يضيف الجزء المطلوب إلى الثروة الاجتماعية يبرر نفسه ولكن إذ تكتظ شوارعنا بوسائل النقل ، وتمتلىء ثلاجاتنا بالطعام ، وخزانات الملابس مها ، فإن قدراً منزايداً من إنتاج المحتمع يتخذ مظهر و الترف ع ــ وهو مظهر سار ولكن لا يكاد أن يقبل الموازنة مع إنتاج الطرق حَنَّ لِم يَكُنْ لِمَا وَجُودَ أَوَ الغذَاءَ حَيْمًا كَنَا فَي حَالَةً جَوْعٌ ، أَوَ الملابس حَنْ كَان الكثيرون من الناس ما يزالون يرتدون الأسهال . وأسوأ من هذا إذ أنواصل تجميع العناصر التي تتكون منها حياة تزداد ثراءً فإن السلع والحدمات التي لا تشبع طلب السوق في مجتمع الرخاء ، تتخلف وزاءه . فدارسنا ، والأحياء الفقيرة من مدننا ، وصحتنا ، وساحات الرياضة عندنا ، وضروب نشاطنا الثقافي ، هذه كلها لا يطرأ علما تنبؤ كبر ، كما يهتز « توازننا الاجمّاعي ، بدرجة سيئة . وكما كتب الدكتور جلىريث في كتابه ( مجتمع الوفرة ) يقول : ١ و إن الأسرة التي تقوم برحلة في سيارتها ذات اللون البنفسجي الزاهي ـــ والمكيمة الهواء ، والتي تسر أو توقف بطريقة أوتوماتيكية ، تمر خلال مدن . شوارعها سيئة الرصف وذات منظر كريه بسبب ما يتجمع فها من القامة ومبانها التي عفيا علها الزمن ، واللوحات وأعملة الأسلاك بما كان ينبغي ومبانها التي عفيا علها الزمن ، واللوحات وأعملة الأسلاك بما كان ينبغي لم يعد في الإمكان رويته بفعل الفن التجارى . . وهي تقوم بزهها وتأكل غناء معبأ بأناقة تحصل عليه من ثلاجة متنقلة بجوار بجرى ملوث ، وتقضى الليل في حديقة تشكل مهديداً للصحة والآداب العامة . وقبل أن تضطجع للنوم على مرتبة من المظاط المنفوخ تحت خيمة من النيلون ووسط الرائحة الكرمية المتصاعدة من الفضلات المتحلة ، فإنها قد تتأمل بصورة غامضة في ثلك النم المتباينة بشكل غريب . فهل هذه حقاً هي العبقرية الأمريكية ؟

إن الوفرة ومنافعها ومساوئها ليست مشكلات ممكن للحكومة وحدها أن يصبح علمها بل الأحرى أنها تجعل من الحقائق الواضحة والى لا مفر منها أن يصبح الإشراف السياسي على العملية الاقتصادية أكثر فأكثر مشكلة تعلى جياعة الناخيين بأسرها . فكلما ازدادت رغبتنا في التدخل في الطريقة الآلية التي يعمل بها نظام السوق ، زاد عمق الرغبة في أن نعيد تشكيل بشرة المحتمع الاقتصادية وأصبحت هيئة الناخيين نفسها الحارس على مصالحها عا فيه الحير والشر والموجه لمصبرها . قد تفرض الحكومة إرادتها على احتكار أو توسع ظاهر صاحب في الإثبان أو أزمة في اللهب ، ولكن الشعب بأسره هو وخده اللهي يستطيع أن يوافق على إجراء تغيير في نسيج جهوده الاقتصادية الأساسية وتوازيها الاجهاعي .

ومن هنا ، وهذا ما يشر الغرابة ، يصبح للاقتصاد مغزى جديد في عالم يسر فيه المحتمع الاقتصادي والخاص، في طريق الضعف والتضاول ولا يستطيع الناس أن يعيشوا بغير علم لاهوت اقتصادى، هذا ما كتبه الدكتور جلمريث في عام ١٩٥٧ ولم يكن ذلك أصدق منه حين يتعين على الناس أنفسهم أن محدوا المحرى الذي يسير فيه مجتمعهم وأن محتاروا الجمهة الناس أنفسهم أن محدوا المحرى الذي يسير فيه مجتمعهم وأن محتاروا الجمهة

التي يرغبون في السير نحوها . ففي الماضي ، حين كان الاقتصاد مملية نجميعية وبجاعية ، كان في استطاعة الاقتصاديين الكبار أن يبتعلوا عن عرى الأحداث ويلقوا الضوء على التازيخ بوصفهم فقط معقين أو علين أو أنبياء ليست لهم مصلحة ذاتية . أما في الوقت الحاضر حيث يصبح الاقتصاد مشتبكاً مع عملية انخاذ القرارات السياسية فإن ذلك الابتعاد عن مجرى الأحداث لم يعد له ما يبرره . لم تعد هناك نتيجة واحدة فقط يمكن أن تسفر عنها الدراما الاقتصادية وإنما هناك نتائج كثيرة ، وبجب على الاقتصادين ألا يقتصروا على وصف المجرى الذي تسير فيه وإنما عليهم أن يصفوا سبلا أخرى ، وأهدافاً أخرى قد نتجه نحوها لو رغبنا في هذا .

ليس معى هذا أن نقول الأسف إننا نجد الاقتصادين بوجه عام اليوم على دراية شديدة عما يصحب عملهم من مسئوليات تاريخية ومعان . إن الفكر الاقتصادي في عصرنا لا يتجه نحو و الديناميكية العظيمة ، في المستقبل ، ولكنه يتجول عن مثل هذا التنبؤ الاجهاعي إلى عث مسائل أكثر وعلمية ، في طابعها . إن الكثيرين من الاقتصاديين يبنون و نماذج ، تكشف بمهارة عن علاقات الاقتصاد وهو في حالة النمو ، أو مهتمون تشكلات شبه هندسية معقدة على عاصة من قبيل عرض القوة العاملة وإنتاج السلع . هذه دراسات مفيدة جلاً ولكنها لا تفتح أعيننا على المهي الكامل الذي تنطوى عليه أنواع المستقبل التي يبرزها إذ في هذه النظريات نجد في العادة شيئاً لم بجر محثه وهو الطريقة التي يبرزها إذ في هذه النظريات نجد في العادة شيئاً لم بجر محثه وهو الطريقة التي يوثر بها النمو الاقتصادي في التغيير الاجتماعي أو المسألة المتعلقة بأهمية الاعتبارات معيوية ونظماً أخلاقية .

وربما ما يسود من عدم الاهمام بالمقومات الثورية الطويلة الأجل للرأسمالية إن هو إلا مجرد تعبير صامت عن ثقة هادثة بأن الرأسمالية موجودة هنا إن لم تكن إلى الأبد فلفرة طويلة إلى حدما . وربما هو دليل على عدم رضة في إمعان النظر في الإمكانيات الحطيرة التي تكن في عصر من الشدة التاريخية العظيمة . ولكن إذا كان معظم الاقتصادين المعاصرين بميلون إلى عدم المقامرة وإلى الانصراف إلى النواحى الأكاديمية فإن فى الجو ما محمل طابع النيومة والإقناع، ولكن كل ما فى الأمر أن هذه الأصوات الى نسممها ليست جديدة ولكما ترتد جميعاً إلى حجج وأفكار الاقتصادين الكبار أنفسهم.

وهكذا يقف في أقصى اليسار الماركسيون الذين لم تتغير نبوء جم عن دمار يصيب نظامنا في النهاية عما كانت عليه في أيام كارل ماركس نفسه . ونحن نعرف نبوء جم . أما وسيلتهم في الإقتاع فهى أنهم يدعوننا إلى الوقوف إلى جانب التاريخ كما يتراءى لهم . إن ما محاول الماركسيون أن يبيعون لنا ليس كتاباً أزرق عن المستقبل ولكنه إحساس بالمشاركة التاريخية أو الانضام إلى الفريق الرابح أى نعتل ه موجة المستقبل » ولو لم تكن هناك الروسيا كدرس يوضح الماركسية التطبيقية لجاز أن تكون دعواتهم وحججهم منافساً أقوى بكئر لمعتقداتنا . أما والأمور على ما هى عليه الآن فإن الآلام الى تعتبر نحن النو السريع بالأسلوب الجاعى لا تستهوى إلا أشد الشعوب تعاسة في العالم التي لم تعرف أبداً سوى حظ المتسول . ولعل مهمتنا هى أن نفهم بروح من العطف الصادق الاحتيار الصعب الذى فرضه التاريخ على الفقراء ، وأن

وإلى بمن الماركسين نلقى الاشراكين . إن الكثرين مهم ماركسيون في تعليلهم لماية الرأمالية ولكهم غير ماركسين من ناحية تنبوهم بما سوف عدت في المستقبل . فالماركسيون بمجلون حتمية التاريخ أما الاشتر اكيون في مجلون فكرة الحرية الكامنة في التغيير الاجهاعي . والماركسيون لا متمون كتبراً بالمرحلة التالية ولكن هذا هو لب الحجج الاشتراكية وجوهرها . فسواء قام مجتمع المستقبل على أساس المركزية أو النقابات الحرفية والمهنية العطراز ، وسواء كان محططاً بصورة كلية أو جزئية وإلى أي حد بجب أن يكون للمستهلك صوت وإلى أي مدى ينبغي أن يسمع رأى المنتج — هذه كلها هي المسائل الملحة التي تشغل بال الاشتراكية ولكما لا تعني الشيوعية .

وبيها يلوح لنا الماركسيون بالأمل داعن إيانا إلى أن ننحاز بصورة عمياء وفى ثقة بهم إلى جانب عملية التنريخ التى لا تتحول عن طريقها ، فإن الاشراكين يطلبون منا أن نتنم إلهم فى تشكيل التاريخ وفقاً لرغبائهم .

ويلى هؤلاء وأولئك فى ميدان النبوءة والإغراء الدعاة إلى الرأسالية الموجهة. وهؤلاء الأخيرون على خلاف الاشراكيين لا يعتقدون أن الرأسهالية بحب أن تزول ولا يريدون أن يستبدلوا نظام الملكية الحاصة بالملكية الهامة. إن فلسفهم الرئيسية شىء مختلف عن هذا كله ، فهم يشعرون أن الرأسهالية يمكن الإبقاء عليها لو تنحلنا باللبرجة الكافية التى تجعلها قابلة للحياة وهم يقولون إننا لو تركنا الرأمهالية وشأبها لحرجت على قواعدها وهي قواعد لأصبح فى وسعها الانتعاش والازدهار ومن هنا فنحن مطالبون بأن نعمل على فنهان مستقبلنا عن طريق دعامة قوية من الاستيار الحكوى ، مصمحوبة بعملية فعالة لتطبيق القوانين الموضوعة لمنع الاحتكار ويتشجيع النشاط العام فضلا عن الخاص . إن طريق المستقبل يكن في حمل الرأسهالية على القيام بوظيفتها بدلا من الاعتاد على استقرارها الباطئي .

ولكن هذا لا يلقى الموافقة من جانب الخموعة التالية من المستشارين الممعومين ونقصد بها أنصار مذهب العمن الممتدل . فعند هولاء لا يمكن للرأسالية أن تؤدى علمها إلا فى جو تنفى فيه أية قيود علمها . وبينها قد تستحسن الأهداف الليمرالية إلا أن الوسائل الليمرالية لا تتفق مع جوهر اقتصاد السوق نفسه . إمهم يقولون إننا لو تركنا النظام وشأنه لحقق نجاحاً طبياً أما لو حاولنا تفييده ، فلن ننجح إلا فى شله بصورة تبعث على اليأس .

قالذى نواجهه هو بعض من أمثال هذه النبوءات والحجج التي يراد مها إقناعها وإغراؤتا .

وإذ نستمع إلى المناقشات التي تحيط بنا الآن ، والتي سوف تسترعي

الهيامنا طالما يقلل مجتمعنا قائماً ، فإن في وسعنا أن نتعرف أصوات الماضى . فلا يزال آدم سميث يتحدث إلينا وهو واقف على بمن المنبر ، بينما محاول كارل ماركس أن يضمنا إلى كتائب اليسار . ونستطيع أن بمن صوت جون سنيوارت مل في كلمات الاشراكيين وصوت جون مينارد كينر في حجج دعاة الإصلاح الرأسالين الليرالين . ونظرة ريكاردو العميقة التحليلية وهواجس مالئس المظلمة والرؤيا التي يتحدث عنها أشد اليوتويين مثالية وحالة الرضاء انتي كان يستشعرها الاقتصاديون في العصر الفكتوري والاضطراب الذي ساد العالم السفلي وروح الشك البارعة عند فبلن ... هذه كلها أصوات تصل إلى أساعنا .

لم يعد الكتبر من تعاليم الاقتصاديين الكبار صالحاً للتطبيق تماماً ، ولكما لم تعد بالرغم من ذلك شيئاً بالياً لا خبر فيه ، ذلك أنهم تمده! للناس أسلوباً لفهم العالم الذى أصبح جزءاً من فلسفتنا اليومية . لقد علمونا أن العالم ليس مجرد فوضى لا ارتباط بين أجزائها ولكنه عملية مترابطة ، وأن هذا العالم لا يوجد فحسب ولكنه يتطور وينمو . لقد جعلونا نفهم البيئة التي تعيش فها حتى نستطيع أن نفهم على نحو أفضل العملية التي تدفعنا صوب المستقبل .

سوف تحتاج إلى نظراتهم العميقة وتحن سائرون فى طريقنا إلى المستقبل . وإذ نصبح مسئولين بصورة منزايدة عن مصيرنا فسوف يتعين علينا الاختيار من بين النصائح التى يسديها إلينا الحاضر وهذا أمر بالغ الأهمية . فن اتساع نطاق أفكار اقتصادي الماضى وحكمهم يجب أن تكتسب المعرفة التى نواجه بها المستقبل .

~

مطت الع كونت التومان وشركاه و فاوان المدين المراجية الماء ا



